محالة الفصل المعاصر

1917 by 1917 like (170) like (170)

قضية نطر حسما على الرأى العسام

تقریر جامعی یخفی وجی نصر أبو زید ورا، قیناع سلمان رشدی!





ح لة الفصر و الفرن المحاصر

شهرية تصدر يوم ١٥ من كل شهر . الناشر : الهيئة المصرية العامة للكتاب



العدد (۱۲۵) ابريل ۱۹۹۳

الثمن في مصر: جنيه وأحد.

الثمن في الخارج:

الكويت ١٥٠ لفسا — قطر ١٠ ريالات — البحرية ١٠٠٠ فلس — سرريا ١٠ ليرة — لينان ٢٠٠٠ لهة — الازين ٢٠٠ لفسا — السعوية ١٠ ريال — السعوبان ٣٣٥ ق — تونس ٢٠٥ طبع — البوزائر ١٤ دينار — الغرب ٢٠ درهم — البين ٥٠ ريال — ليبيا ١٠ دينار — الإمارات ١١ دراهم — سلطة عمان ١٠٠٠ بيزه — غزة والضفة والقس ١٢٥ منت — لدين ٢٠٠ بنس — الولايات المتحدة ١٠٠ دولار .

الإشتراكات في مصر:

عن سنة (١٢ عددا) ١٢ جنيها مصريا شاملا البريد .

الاشتركات من الخارج [عن سنة ١٢ عددا] :

- البلاد العربية : افراد ۲۰ دولاراً ، هيئات ۲ر۶۳ دولاراً شاملة مصاريف البريد .
 - امريكا واوربا : افراد ٣٢ دولاراً، هيئات ٢٦٧ دولاراً شاملة مصاريف البريد .

العنوان : مجلة القاهرة ـ جمهورية مصر العربية ـ القاهرةـ ١١١٧ كورنيش النيل ـ فاكس 754213 . ت / ٧٤٩٤٥٠

المادة المنشورة مكتوبة خصيصا للخبلة ، وتعبر عن اراء اصحابها ولا ترد في حالة عدم النشر . المراسلات باسم رئيس التعرير

رئيس التحسرير

غـــالى شـــكرى

مدير التمرير

المستشار الفننى حلمي التسون حلمي التسون السكرتارية الفنية

التحصوب

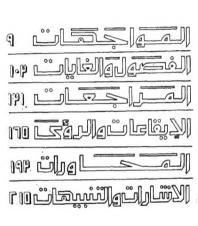
"التنفييد صبيري عبيد الواحيد

مسادلين أيوب فسسرج

الم سين

فتحـــى عبد الله السماح عبد الله

احمد سلطان



ألق اتصل بنا استاذ جامعى القاهرة، تعد علاً خاصاً بقضية القاهرة، تعد علاً خاصاً بقضية المدكنور نصر البو زيد. قال لنا العام، المعام، الموضوع كله لا يستحق القدم مرة أضرى بعد الشهر قليلة بطلب الترقي، والأرجح أنه سيحصل على الترقية.

اتصل بنا استاذ آخر وثيق الصلة بالدكتور عبدالصبور شاهين صاحب التقوير الذي وافق مجلس الجامعة على الأخذ به وقال: ليست هناك اية شوائب شخصية في العلاقة بين شاهين وابو زيد حتى ان الأول قد انقذ الثاني دون أن يعلم من عقاب آخر كانت بصدده إحدى الهيئات الدسنة.

ق البوقت نفسته كنان هناك من يحرص على «محرر» القاهرة قائلاً إن هناك «مساسية» من أن يكون المنبر الذي يشرف عليه هو الذي يتصدى لمثل هذه المسائل لأنه من عقيدة دينية مختلفة عن العقيدة التي ينتمي إليها موضوع الملك.

من جهة آخرى كان بعض الزملاء المخلصين قد عرفوا أن الملف لا يتناول نصر أبو زيد وحده، وإنما يتناول سلمان رشدى أيضاً. وقبالوا

إن الربط، ولو كان شكلياً، فإنه قد يسيىء إلى نصر ابـو زيـد من حيث لا نقصد، وإضاف هؤلاء: كذلك، فإن قضية سلمان رشـدى من المحرمــات التى يفضل عدم الخوض فيها.

واجتمعت اسرة التحريس، ونساقشت هذه التحفظات كلها، وانتهت بالحوار الديمقراطي الحرإلي ضسرورة النشر، وكنانت الحيثيات ما يلي:

(۱) إننا لا ننشر ملفاً خاصاً بنصر أبد أبد و سلمان رشدى، وإنما نطرح على البراى العام قضية أكثر شمولاً هي حرية الملكى والإرهاب الذي يهددها في مصر. ونحن نقص هذا الإرهاب الفكرى الذي بات يخترق العقول القلاع الحصينة المؤهلة اصلاً لمحاربة.



تصر أبو زيد

(۱) لم تكن نحن الذين ربطنا بين رئست بين ربطنا بين رئست و تقريب وينما هدو تقريب عبد المسبور شاهين الدني فعل ذلك مسمو منه و المستجد عيث أن سمعة قد أساء بروايته الشهيرة للإسلام وقد أراد دون سند من التحقق العلمي أن يقيم تشابها غير قائم فعلياً بين الرجاين. ولأنتا لا تعرف «الهرب» من المؤاجية فقد تصدينا لقضية سلمان رئسدى حتى تصبح الاوراق كلها الحق الطبيعي في «المعرفة».

(٣) إننا لا نتعامل في الفكر والنشر بمنطق طائفي، لذلك لا تتدخل عقيدة اى محرري وختاب من محرري وختاب القاهرة في خلق أي سُوع من النواع مطروحة. وأراء أيسة قضيسة الراحة وشاهرة باعتبارها مبرراً عبد الشار إلى المحرر وبالتالي، فقد كان المخطق الطائفي راجما في تفكير معاينا الا تقاوميه بالمنطق الطائفي راجما في تفكير المقاومين، وعلينا الا تقاوميه بالمنطق الداري وإنا التقاومية بالمنطق الداري والما بالمنطق المحالة هذه هي الحيثيات التي كانت هذه هي الحيثيات التي

الرأى العام.

ساعات

الحكومسة الخسفسيسة

اليس من الضيروري أن تكون كا مؤسسات الدولة وحدها هي وكيلة النشاط الثقاق ، فالأهم هو اطلاق الطاقات والمواهب والخبرات دون عوائق من البيروقراطية أو الرقابة .. فالذي لا شك فيه أن مصر غنية بالطاقيات الفردية والمواهب الفردية والخبرات الفردية التي تحتاج إلى مشروع أو مشروعات تضمها وتستخلص عطرها . وحين كان اقتصاد الدوالة هو السيد وليس اقتصاد الافراد كان من واجبات الدولة أن تمثلك المؤسسات والمشروعات معا . إما الآن فإن تناقضا جوهريا يقوم بين طبيعة الدولة واقتصاديات البلاد من جهة وبين المؤسسات والمشروعـــات من جهة أخرى . إننا نعائي من هذه الازدواجية التي تنقص من الهامش الديموقراطي الذي تتحرك فيه الثقافة .

هناك مؤسسات وقوانين ظهرت ل ظل أوضاع لم تعد قائمة آلان . ريما كان المثقفون قد كافحوا في ازمنة مضت من أجل قيام المجلس الأعمل لرعاية التفون والأداب والعلوم الاجتماعية . وقد كافحوا في ازمنة أخرى من أجل قيام اتماد عام كتاب مصر، وكان هذا الكفائية في الأصل من أجل الديمة طبقة الثقافية

بحيث تتناسب مع البنية الاساسية للدولة التي تتولى شئون الثقافة وفقا لمشروعها أولا وحسب اجتهادات المثقفين العاملين في هذا المشروع ثانيا وطبقا لموازين القوى الاجتماعية في جهاز الدولة ثالثا .

تختلف هدد الاوضحاع في الدوقت المحاضر . ولنضرب مثلا بالمجلس الاعلى للصحافة فقد نشاهذا المجلس التحجيم نقابة المحافقة مقدمة متجهة بالفعل إلى تحريب النقابة إلى ناد اجتماعى . وقيل ايامها إن هذا المجلس يجسد السلطة الرابعة للصحافة . والمعروف أن حكاية السلطة الرابعة حكاية معنوية . واكتهم قصدوا بالمبالغة إنفاء الاسباب المقينة التي بالمبالغة إنفاء الاسباب المقينة التي الاعمل ، ولى مقدمتها الدور القيادى الاعمل ، ولى مقدمتها الدور القيادى وتثبيت الحديدين الحماية ودعم الاعملية المحدون الحماية ودعم وتثبيت الحديدين الحياية ودعم وتثبيت الحديدات الديموقراطية .

وعلى مدى عقد ونصف انتشرت في طول البلاد وعرضها مجلات و الماستر » التى يكتبها الأدباء الشباب بالآلة الكاتبة ثم يطبعونها في تسنخ محدودة لا تتجاوز المشات . وتنزاحمت المسواد التقسافية

والإعلامية المصدوية عمل الصحف والمجلات العربية ازدحاما لم يسبق له مثيل أدى بالضرورة إلى أضطراب المعايير فى التعامل مع هذه المواد، وراجت فى الوقت نفسه فكرة استخراج ترخيص أو أحتياز بإصداد صحيفة من قبرص أو فرنسا أو بريطانيا وطبعها فى مصر . وهى علم مصرية لحيا ودما .

وقد تنبه عناة البيروقراطية والرقابة إلى هماه و الناقط الي يتحايسل بهما المسحفية و الناقط الم المعاملة تعقبوا بصبر طديد هذه الكتب غير المدوريسة ، مجلات الماستر - ومنحوها رسميا ، وأصبح المدارها نوعا من المغامرة التي قد تصيب وقد تحيب . وتعقبوا للجلات التي تعسد بامتيازات أجنية وراحوا يطبقون عليها تناوات المتابة المعمول به باللسبة قواعد الرقابة المعمول به باللسبة للمطبوعات القادمة من الخارج .

وليس من حل لهذه الإشكالات التي تتراكم يوما بعد يوم ولن تتوان في أحد الأيام عن إزهاق روح المديموقمواطية الثقافية إلا بالغاء المجلس الأعمل للصحافة الذي لم يكن له أي مبرر في أي وقت سوى تصفية الحساب مع الصحافة

نقابة وأشخاصا . لاحل بغير إطلاق حرية إصدار الصحف والمطبوعات الدورية وغير الدورية ، حيث لن يكون هناك وخط ، للدولة تبرعاه بالتحويس والورق والطباعة والتزام الذين يكتبون . وإغما تتأسس الحركات الحبرة للثقافة والفنون تعبر عن نفسهما كما هي لا كما تريد التقاليد والأعراف المرعية من جانب البيروقراطية الحكومية ، مع ملاحظة أن الأغلبية العظمى من المثقفين ليسوا أعضاء في أي حزب . ولا سيهل لبلوغ استقلاليتهم إلا في منابر حرة من كل قيد روتيني أو قانوني أو رقابي .

وقد تبقى المجلة عاما أوعدة شهور ثم والنشب ات التي صدرت متفرقة في الأربعينيات من هذا القسون هي التي صنعت إحدى أهم فترات الاؤدهار الثقافي في مصر المعاصرة .

وقد تحتاج الجلة إلى دعم مالى من الدولة . ولكنه دعم غير مشروط توفيره أكثر الدول تحضرأ لمطبوعات لايتفق مضمونها مع فكر الجزب أو التحالف الحاكم . ولا تتورط الدولة في مثل هذه الأحوال في أي نوع من أنـواع التدخـل المباشر أو غير المباشر.



تنتظم في حركة ثقافية وهناك قانون وزارة الشئون الاجتماعية اللذي يحدد المواصفات وحده لقيام المتنديات أو الروابط الأدبية . وقمد كنا في الماضي نتندر بأن نجيب محفوظ يلخص بنفسه ما دار في ندوته لرجل الأمن الذي لا يفهم ما يدور فيها . أما الآن فوزارة الشئون الاجتماعية ترسل موقدا رسميا عنها ليراقب وبسراجع ويحاسب أكبس الأساتـذة في السروابط أو الجمعيبات السموح بها: وهو لا يراجع الحسابات مثلا ، إنما يراقب ما قيل ويقال . وإذا حدث ووضيط وفي محضر أحد الاجتماعات أن بعضهم قد تكلم في و المحظورات ، فإن الجمعية أو الرابطة تغلق أبوابها بالضبة والمفتاح . أما ما هذه

وقد تتحول المجلة إلى منتدى ثقافي أو

تتحول الصحيفة إلى حزب سياسي إذا

كسبت دعوتها أنصارا . وما دمنا

نتكلم عن الثقافة ، فإن حرية الطبع

والنشر هي التي تبلور الاتجاهات

والتيارات الثقافية والفنية . وهماه

التيارات تحل مكان والشلل ، غير

الفكرية وغبر الأدبية وتخلق حبركة تحمل

ولكن كيف عكن لهاده التيارات أن

مكان و الشلل ، الثقافي .



نجيب محفوظ

سداسات

المحظورات ، فإنها كـل مـا لا يفهمـه موظف وزارة الشئون أو كل ما لم يرد في قاموس السيد المحافظ أو السيد الوزيس قاموس لا أول له ولا آخر من المنوعات تتطلب من كل عضو ألا يرى ولا يسمع ولا يتكلم . انه أغرب قانون في مصر يطلب من أعضاء الجمعية أن يفسروا لماذا ألقى زميلهم السلام بالإشارة دون الكلام أو بالكلام دون الإشارة ، ولماذا قال السلام عليكم ولم يقل مساء الخبر . وفي ظل هذا القانون يصبح الحديث عن أرضطو أو طه حسين نوعـا من الرمـوز لتجارة المخدرات . أما إذا جرؤ أحدهم وتلفظ بأسياء الحداثة والبنيوية وما أشبه ، فإنه يكون قد خاطر بنفسه وزملائه مخاطرة شديدة لاتغلق فحسب أبواب الجمعية ، وإنما قد تفتح لهم أبواب مستشفى الأمراض العصبية.

لابد إذن من إلغاء هذا القانون ، والإقسرار بحق المثقفين في تسأسيس جمعياتهم دون رقابة أوكتابة تقاريو . ومن غير المعقول أن ينفرد و اتحاد الكتباب و بالتعبير الرسمي الوحيد عن الثقافة المصرية ، بالرغم من أننا ننادى أربعــا وعشرين ساعة في اليوم إننا ضد الأنظمة الشمولية . ماذا يكون اتحاد الكتاب في مصر الآن إذا لم يكن جهازا شموليا ؟ وحتى إذا كان مجرد و ثقابة ، فإن العالم غير الشمولي لا يعرف نظام النقابة الثقافية التي تضم قلة من الأدباء وكشرة من الموظفين .

واتحاد الكتاب في بلادنا يزعم أنه نقابة فيوزع الأرض والسيارات والسفريات والمكافآت وهذا شيء حسن . ولكنه يتعامل مع العالم على أساس أنبه منبو المثقفين المصريين . وليس هذا صحيحا ، فهذا الاتحاد لم يوفع الصوت يوما من أجل حرية مثقف أسبر أو كتاب مصادر . ولست أعرف لأية جعية ثقافية - فضلا عن اتحاد الكتاب - وظيفة أرفع وأشرف وأرقى من الدفاع عن حرية القلم والضمير . ولكنهم يقولون لنا انهم لا يشتغلون بالسياسة ، أما برقيات التأييد للحكام فهي نوع من الاشتغال بالقن .

وهكذا ، فإنه لا يجوز لنا أن نسأل لماذا يغيب الشباب عن الثقافة ويجنحون إلى السموم البيضاء والسوداء واللوتة . لأنه ، ببساطة ، ليست هناك حركة

ثقسافية ، مسادام هناك مجلس أعسل للصحافة يقيمد حريمة النشر، ومادام هناك قانىون وزارة الشئون يقيمد حريمة الاجتماع ، ومادام هناك اتحاد للكتــاب يفضل و السيارة ، على جميع الحريات . ماذا يفعل المجلس الأعلى للثقافة ؟

اعضاؤه يشكون الإهمال أو التجاهل أو غير ذلك . ولكن ها من علاقة بين هذا المجلس والمنتجين الحقيقيين للثقافة ؟ إن عملا جميلا كهذا المجلد عن يوسف كرم استاذ الأساتـذة في الفلسفة كـان عكن اصداره دون عناء عن الميشة العامة للكتاب ومع ذلك ، فإن هذا الجهد

الجليل ينتمي عمليا إلى الماضي من باب تكريم الراحلين . ولولا حرص الدكتور عاطف العراقي على المستوى الوفيع لجاء الكتاب كغيره من المجلدات التي وتحتفل بالماضي ۽ .

أين الاتجاهات الفلسفية في مصر ويقية أقطار العرب ؟ في بلاد غيرنا يصل بهم الترف إلى حدود القول بأننا في عصر نهاية الايديولوجيات . وهذا نفسه تفكر ايديولوجي . ولكن ما القول في بلادنا التي تسزدحم بالصراع الحقيقي بين الأفكار؟ إن السلفية وحدها تيارات ، والعلمانية تيارات ، والديوقر اطية اتجاهات ، والاشتراكية اجتهادات مختلفة شديدة التنوع، فأين هذا كله من نشاط المجلس الأعلى للثقافة ؟ اجتماعات سنوية من أجل الجوائيز التي تبدو كالكعكة المجزأة إلى أنصية سوف يحصل عليه أصحابها عاجـلا أو آجلا . وربمـا كانت هناك وسفريات ، هي الأخرى كعكمة لصاحب النصيب . وليس في الجوائز أو السفر أي عيب . ولكن هل لاحظ الأعضاء الكرام أن العالم يشتعل بمتغيرات ثقافية كبرى تشكك في المسلمات والبديهيات وتفتح - برفقة ثورة الاتصال والمعلومات - آفاقا لم تكن لتخطر العام الماضي فقط على عقبل بشر؟ أين نحن من هذا الوعى العالمي السذى يقتحم ويفجر ويكتشف رؤى جديدة وأسائيب جديدة للتفكير ؟ لقـد أصبحت هناك وأمية جديدة ، يجيد

أصحابها الأبجدية وأحيانا اللغات الأجنبية ، ولكنهم بعيدون عن عواصف الفكر الجديد ، وبالتالي فهم يجهلون لغة العصر الجديد .

والمجلس الأعمل للثقافية واتحماد الكتباب وجعية الأدبياء ونبادى القصية وبقية المؤسسات المشاحة كأنها لست هنا . لذلك أضحت الندوات دون فاثدة تذكر ، فهي في أحسن الأحوال تكريس لأفكار بالية واجترار لأقموال انتهت فعاليتها وتبطبيقات لمناهج عفيا عليها الزمن . ومجلاتنا الثقافية تعكس واقعنا الثقافي ، فإذا لم نجد بحثا راقيا أو دراسة تلفت النظر أو نقدا بصيرا كاشفا ، فللك لأن الأمية الجديدة قبد غيزت « الكتابة » في مسقط رأسها حيث تحولت المؤسسات والمنابر إلى مكاتب ووظائف ودرجات وحوافر . بحجم السن . الأعضاء موقسرون ويحكم المنصب الأعضاء مبجلون . ولا يدري أحدهم ماذا يجرى وراء النافذة في الشارع الثقافي المصرى . يا هشون حين يسمعون باسم هذا أو ذاك من الأدباء لأول مرة ، فإذا سمعوا به قبالوا الأديب الشباب ، وقد تجاوز الخمسين ، ومن النكات الشائعية قبل عامين ، وإن كانت و واقعة ۽ حقيقية أن لجنة الشعر في المجلس الأعلى للثقافة تذكرت أن هناك شاعرا لم يحصل على جائزتها التشجيعية . هذا الشاعر هو محمد عفيفي مطر . كان الرجل قد تجاوز الخمسين وأصدر عشر مجموعات شعربة

من العلامات البارزة في الشعر المعاصر، ولكن الحقيقة الأخرى هي أن هذا الشاعر المعروف من طنجة إلى البصرة إلى عدن لم تصدر له مجموعة شعرية واحدة في

القيم والتقاليد التي تعموق مشاركتنا في

الحضارة المعاصرة . وليس من اكتفاء

ذاتي في العالم الجديد ، وليس من ماض

يملك مفاتيح الحاضر والمستقبل . وعندما

لذلك ، وبالرغم من الأهمية البالغة لدور المعرض السنـوي للكتاب ، فـإن أهم النمدوات والمؤتمسرات في مختلف العلوم الإنسانية هي التي تعقبد خارج مصر أو التي تعقدها مؤسسات غير مصرية في القاهرة : مؤسسات عربية وأجنبية . إن أغلب المتحدثين في برامج المركز الفرنسي للعلوم الاجتماعية هم البرامج والموضوعات الحية والمناقشات الحيوية ، لتعرفوا أن لدينا القدرات البشرية ، والمؤسسات نائمة أو أمية . والسبب هو التشكيل البيروقراطي الذي لا يهتز رغم أنف البراكين الفكرية وقد شهدت الأزمنة الماضية سجالات والزلازل ، فالأساتلة والموظفون شرسة بين الأدباء ، ولكن القضايا كالقرارات والاجىراءات لاعلاقمة لهما الثقافية أو الأدبية كانت نقطة الانطلاق. بالحياة . شكليات تحجرت وأغلقت أبوابها أمام الوقائع الجديدة ، فلم تعـد قادرة على فهم وإدراك واستيعاب هذه الوقائع والتعامل معها ، لابمنطق و التشجيع ، أو و التقدير ، وإنما بمنطق الفعل الثقافي القادر على التغيير . تغيير

تتحول الثقافة إلى كراسي ومناصب وعلاوات ، فإن الأمية الجديدة تقود إلى الانقراض مهيا تضاعف عدد المدارس والمعاهد والجامعات

وأول أمسراض الانقصام بين المؤسسات والمثقفين همو ذلك التآكيل الأخلاقي في أوساطهم حيث يختسرع بعضهم المعارك الوهمية بديلا لغياب المعارك الحقيقية . إن أحدا لا يصدق أن مجلتين تتبعان الدولة وإحدى صحف المارضة قد فتحت بعض مساحتها للتشهير المتبادل بين كاتب وآخر . لو كانت مرة واحدة لهان الأمر ، ولو كانت بقلم كاتب واحد لهمان الأمو . ولكنهما تكسررت من عملة أدباء نحتسرم انجازاتهم . وأصبح الغداء والعشاء والزوجة والأطفال مادة سخية لمباراة سوء السمعة بين الكتاب ويعضهم البعض.

حتى عندما وصف أحدهم زميله بأنه و أديب مراحيضي ، فقد كان يغمز من اهتمام صاحبه بأن يحتوى بيت الفلاح على مرحاض ، والمفروض في زعمه أن يتم الأديب بمسائل أرفع من ذلك . وإذا كان التجريسح الشخصي من أفات الماضي ، قمن قبال أننا بحاجة إلى استمسرار همذا التقليسد السييء غسير الأخلاقي ؟

بحاليات

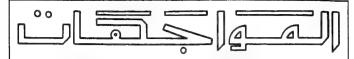
ان انهماك بعض أدبائنا الجادين والموهوبين في تجريح زملائهم يعني أن الإحباط قد بلغ بهم مشارف اليأس ، فهم يعالجون وضعا سيثا في الحياة الثقافية لا يشجع على الانتماء الحي النظيف والحسوار الصحى المفيد، عملاجما فاسدا . . . ففي غيبة الانتاج الثقافي الحقيقي يتجه الكاتب منهم إلى ملء و الفواغ ۽ بشيء مثير هو اختراق الحياة الخاصة لـزملالـه ، وفي غيبة التضاعل الثقافي الحقيقي تنشأ العلاقات غبر الصحية التي يبدو فيها كل صاحب موهبة أمام المرآة وكأنه الموهبوب البوحيد والحسارس السوحيسد للفيضيلة . إنها انكاسات الإحباط المرير فلم يعد هناك -و اعتراف ، واسع من الدولة أو من المجتمع بصاحب الموهبة ، يقتصر التليفزيون مشالا على النشيطين في

العلاقات العامة أو العلاقات الخاصة أو العلاقات السياسية ، ولا يعكس مطلقا المختلف وقائع – الحركة الثقافية . ويُعتجب السوجه الثقافية المحدودية قبيرا من التيفزيون ، فحتى الصحافة خيرا من التيفزيون ، فحتى الصحافة خيرا من التيفزيون ، فحتى الصحافة خيرا المنابع المختلفة المغلبوع كتابا المغلبوع كتابا المغلبوع كتابا أو عبلة ثقافية .

وفي أشداء تحدول المؤسسسات إلى صالونات وموازنات ومناورات ورحلات كان النفط العربي يفتسع أحضائه الإعلامية والثقافية لادبائنا اللاهثين وراء جوائز لا بحصلون عليها في بلادهم ووراء شهرة لا يتمتعون بها عند أهلهم ووراء مؤتمرات لا تعقد في عاصمتهم.

ولا شك أن هناك نسبة المجانية في هذا السعى ، هي نسبة التفاعل العربي . ولكن النسبة الأكبرهي و الكمكة ، التفطية الكبيرة أو الصغيرة التي آثارت الفتحة بين الأدباء وبعضهم البعض ، مساسية أو أتجاهات بعينها ، ولديت الكتاب في آليات مجتمع الاستهلاك ومتطلباته غاضفت عنه وظيفته الحقيقة في الكتاب في أخيم ع ، أي أن هذا الكتاب إلى زخرف ليبوالى أو يديكور خليانة أو يقيدا لي ويكور خليانة إلى نرخرف ليبوالى أو يديكور خليانة)

وهي من أعلى ، فوق السطح ، بمثابة الحكومة الخفية للثقافة المضادة ، رمن أسفل كأنها غرفة منظلمة يتحاور فيها الأدباء بإطفاء الشمعة الأخيرة =



مصعصر كسة الوجسه والقناع بين سلمسان رشسدي ونصسر أبو زيد.

💵 أربع وعشرون ساعة مع الرجل الطريد ، برنار منرس ليفي . ترجمة ، جامیلیا صبحین . 🕅 میاتی فی الفقاء ، انطوان دی جبود جار . ت ، ل . . كَا استمان رشدي من جديد ، سلامة احمد سلامة . 🗓 وتقتنوه فعو مقتول صافی با کاظم . $\mathbb{C} N$ فی قضیة سنهان رشدی ، سیریل تاونسند . $\mathbb{C} N$ دفاعا عن مق الكاتب في المياة (بيان المثقفين العرب) . ١٩٥ نصر أبو زيد . السيرة العنهية ، ١٩٣ عن فصوم النص ، عبد الجليل شلبى . ١٩٧ درس في التجرم والإنصاف ، فعمى هويدس . 30 خطاب الإسلام السياسي والعنف المستتر ، نصر حامد ابو زيد . 🕅 قضية منعدمة ومصارحة واجبة ، ف . ه . وه وه العنف المستتر إلى العنف العائبي ، ن . ج . أ . 🍑 التقرير الأول ، محمود على معى . ٦٦ التقرير الثاني ، عوس عبد الرؤوف . ٧٦ التقرير الثائبيُّ، الصبور شامين . 🕅 التقرير الرابع ، جابر عصفور . 98 التقرير الخامس، مجلس الكلية ، أن الله تمقيب ، فأكل الأسودي ا الله الله الله الله الربيان] ∘∘ا شامین یعترف





الــوجـــــ والــقـنــاع ونــد

تقريره عن سلغان رشدى، وهكذا جاء الربط - المزيف الملتمل - بين رجل اهدرت دمه فتوى الإمام الإيراني الشيعى آية الله المضيغي، من أيّ إمام آخر. وادركنا خطورة هذا الربط الذي يعنى في خاتمة المطاف إرهاب نصر أبو زيد وتهديده ٥٠٠٠



عيد الصيرر شاعين



سلمان رفندي

□ الإباء لم يكن عبد الصبور شاهين دوچل دفيق تقد أتخذ الإرهاب شكل الامتناع عن ترقيت، وهي خطوة مجاهعية، قد تمهد لخطوات لا علاقة لها بالجامعة، وهكذا تحول التقرير والجامعي، الذي يخفي وجه أبو زيد خلف تناع رشدى إلى درجة من درجات والإقتاء، الذي يهدر الدم من درجات والإقتاء، الذي يهدر الدم الإساءة إلى الدين الصنيف إلى التكفير الصريح،

لذلك راينا في هذا الملف أن نميز بين الرجه والقناع، فقضية سلمان وشعدي تختلف كل الاختلاف عن قضية فصر أبو زييد، مهما جمع بينهما الإرهاب الإيراني من جهة والإرهاب «الجامعي» من ناحية أهدى.

ونحن لا ننطاق من ضراغ، فقد سبق للشیخ عمر عبدالرحمن أن افتی باهدار دم نجیب محقوظه باعتبار آن روایت، واولاد حارتشاء لا تقل کفراً عن روایة سلمان رشدی «آیات شیطانییة»، ونمن ایشاً لا نشطاق من فراغ فقد سبق اغتبال

الكاتب فرج فودة، ومحاولة اغتيال مكرم محمد أحمد.

ومنعشى ذلتك أن الفتنوي الإسرائية ليست بعيدة حداً عن الفتاوي المصرية ووالعربية، فقد اغتيال في لبنيان الشبيخ صبحي الصالح العالم المروف، والشييخ حسنن خالد مفتى الديار اللبنانية، والدكتور حسين مرؤة الفكر الزائم الصيت، والدكتور حسن حمدان (مهدى عامل) المفكر الذي لا بقل علماً وشهرة. وقد اخترت هده الأسماء التي تجمع بين المفتى السنى الكبير والعالم الإسالمي البارز والمفكريان العلمانيان الشهيرين لأقول إن إرهاب الفكي بالتصفية الجسدية لايفرق ف النهاية بين الرمز الديني والرمز الفقهى والسرمسن العلميء ولا بسين مذهب وآخر، فالهدف هو اغتيال العقبل، ولا ينسى المسريون أن الرصاصة التي اغتالت فرج فودة انطلقت بعد عشرين عاماً من اغتيال الشيخ محمد حسين الذهبي. وهكذا، فالفكر بحد ذاتبه هو المعنى:

بالقتل أيًا كان الأشماص أو الجماعات أو للذاهب والأدبان.

ونحن نقف بكل حزم وقوة إلى جانب العقل والفكر أبا كان مصدره مدركين إلى أقصى الصدود اختلاف العقبول والأفكان ونعتقيد الى أيعد مدى أن الوسيلة الوحبدة للتعابش فوق هذا الكوكب، هي الحوار ، خاصة في مجالات الاختالاف الفكري والعقل، ننطلق في ذلك من أن الحقيقة نسبية في كل زمان ومكان ومحال، وإن أحداً لا يملك كل أطراقها، ومن ثم فتعدد وجهات النظير من حيها يقترض الخلاف ويختم الحران اتفاء اقتراض الصواب المطلق، ومصاولة فرض الرأى الواحد أو الفكرة الواحدة أو وجهة النظر الواحدة، فيانه أقصر الطرق إلى الاستبداد والطفيان والقمع الدموي.

وأيا كان الرأى هذا أو هذاك في رواية سلمان وشدى، فإنشا نرفض الفترى الضيئية رفضاً قاطعاً، ونلح في الدين هي أحسن. أي بالقكر الأقدى والعقل الأكبر والبصيرة الأعمق، ولكن هذا لا يعنم الا يعنم

ابداء بعض الملاحظات: فإن صدور الفتوى الايرانية فى توقيت معروف لم يكن فقط لوجه الإسلام، وإنما كان جزءاً لا يتجزأ من محاولات الوصاية الإيرانية على المسلمين في كل مكان وليست العودة مجدداً إلى تجديد الفتوى إلا دعما مباشرا لحماعات الارهاب في كل مكان. ذلك أنه ما كانت إيران وإن تكون المرجع الإسلامي الأعلى في العالم، وما كان سلمان وشعدى أول ولا آخر المتهمان في فكرهم وأدبهم. شاذا إيسران إذن، ولماذا وشعدى بالذات، ذلك البريطاني من أصل هندي؟ والجواب هو أن الطاحونة تصب في النهابة في خانات العنمسرية المضادة المنتشرة الآن باتساع العالم والتي لاينحو منها المسلمون في جميم الأحوال. والجنواب أيضاً أن إيبران مهما بلغت التضحية بالمسلمين _ فإنها تواصل، بتجديد فتواها الـدمويـة،

الظهور كحامي حمى الإسلام. ونحن في الجسزء الأول من هذا الملف نعرض لحاولة عودة سلمسان رشدى إلى المياة العامة كمقاومة

للسجن الذى أحكمت الفتوى إغلاقه عليه. ونعرض في الوقت نفسه لمختلف الآراء العالمية والإسلامية والعربية في هذه العودة وتلك الفتوى المتجددة.

هذه العودة وتلك الفقوى التجددة.
ولكننا نميز بوضوح في الجيزه
الثباني من الملف عن قضية نصر
أبسو زيد بين القناع الذي يحاول
التقرير «الجامعي» أن يغطى به وجه
أبو زيد تقبيد الأمور كما لو أن
مناك علاقة بينه وبين سلمان رشدى.
ومن ثم تنسحب الفترى الإيرانية على
الاستاذ والمفكر المصرى، وأقع الحال
بن الرجلين، ولك ألكورت من ترتبي

الإرهاب في مقاومة الفكر المختلف.

نصر أمو زيد ينشر أعماله في
مصر وضارجها في البلاد العربية
بطولها وعرضها. وهي أعمال جديرة
حولها، والدور الأساسي للجامعة هو
أن تكن منبراً لهدذا الاختلاف
والحوار، ولكن التقريد والجامعي،
بادر بإلصاق قناع سلمان رشدى على
وجه نصر أبعر زيد ليرمب الجامعة
بادر بإلصاق قناع سلمان رشدى على
وجه نصر أبع زيد ليرمب الجامعة
بادر الجامع في الدواية، وليحصل تقريره

بين ثلاثة تقارير .. على أغلبية الأصوات لصوت وأجد.. مما يعني أن الأغلبية الحقيقية كانت في صف أسو زيد، في منف حيرية الفكين وليست بالضرورة في صف الفكر. ولكن الإرهاب _ بالقناع _على عكس الصوار والاقتناع، كان كفيلا بتخويف البعضء فاختفى التقريران الإيجابيان، وبقى التقرير السلبي الوحيد الذي فاز بصنوت واحد. ولم يفنز في مجلس القسم ولا في مجلس الكلية، ولكنه أخذ طريقه إلى محلس الجامعة حيث كانت المفاجأة، تمكن قناع سلمان رشدى من أن يغطئ على وجه أبو زُمد، قضرب المبلس الرؤيم الستوى بكل العقبائق والملابسات التي رافقت التقيريس السلبي، وانصاح للإرهاب.

ف هدذا الجرزه من الملف ننشر الوثائق كلها التي ترسم رحلة الإرهاب من خارج الجامعة إلى داخلها، فلم يكن التقرير «الجامعي» إلا صدى لبعض ما جاء في المنعافة بنادم سلفية ترفض الحوار، حتى وهي تنادى» ه

التحرير

🗆 🗀 🗅 معركة الوجه والقنساع

🚤 في مدينة هاستكي، وفي أحد A المدرجات الثبيهة بمكعب مصنوع من الزجاج والخشب ، خات تصف مقاعده من المضور، ويدت منصته عالية نرها ، حضرما يقرب من المسين شمسان يتسون باللطف والمودة م منهم برلانيون من البلدان الشمالية ، ومراقبون من دول البلطيق ، إضافة إلى بعض المطلقين الدوليين ، وأعضباء من المجلس الأوروبي، اجتمعواء دون أن بساورهم أدني شَكُ بَا أَنَّهُ فِي تُفْسَى مَذَا الْكَانَ ، وفي حجرة ملاصقة لحجرتى ببالطابق الثالث ، عضر لتوه شخص هو من اكثر الشخضيات المفروش على تحركاتها حراسة لحمايتها ، ومن ثم ، تستطيع القول أنها من أكثر الشخصيات تعرضا للتهديد والضطر أل العالم .

اربع وعشرون ســاعـــة مع الـــرجـــل



انتظار حتى ليخيل إليك فى كل مرة أنه نوع من الاختطاف شبه المتفق عليه

باغتصار ، كان المضيور تليلاً ، بل المشاعة الطامسية الشامسية الشامسية من بعد الظهر ، غادرت القاعة في سرية تامة ، صناعداً إلى الأدوار الطليا ، لم يكن أحد يعلم باتجاهي .

أن أول ما استرعى انتباهي وادهشتي هو أنه بيدو اصغر من صوره على عكس رسمه الذي انطبع في خبالي والذي أثقل ملامعه الركود والمعن ، فالشخص الماثل أمامي فتي كله حياة ويشاشة . عيناه غريبتان وكأنهما هلالان . حدقة عينه شديدة الاتسام ، تكاد تبتلع بياض العين . ولا أدرى إن كان مرد تلك الغرابة إرهاق شديد أم هي المن التي تعرش لها أو هو نوع خاص جدا من السخرية من النفس ومن الأخرين ، فرشدى رجل يختبيء خلف نظرته . لم ببد الى محبطا ، بل هو في كامل هيئته ولياقته . ويطل من وجهه عزم اكيد على أن يجعل التريصين به يخفقون ف مهمتهم.

تناول لقاؤنا الأول بشكل محدد ويأضح سياسته الدفاعية ، ويرمى نجامها ، ويضمه لو لم يُمَنُّ الساسا . بحثنا كذلك ما سوف تؤول إليه الأمور إذا قررت إيران ، بعد أن تكل من شن نلك الحريب ضده ، إلغاء الفترى . وإن تحقق هذا ، ألن يظل هناك بخض

المتعصبين الذين لن تنمحى ذكراه من أذهانهم ؟ ...

سؤال يفرض نفسه فهو ف تلك الحالة ، ان يعدو أن يكون أحد المرضين الخطر شأنه أو هذا شأن المعرض لخطر شأنه أو هذا شأن يؤكد دائما على ضرورة قيام أوروبا بممارسة ، مصرحة ضد إيران ، فرشدي مناضل ، وسييقى مناضلاً ، إيدان يقترب من التصوف الناضل أيدان يقترب من التصوف المخاطيل ، إيمان يقترب من التصوف عدد المخاص منافل السياسة . كنت متوقعا أن ماساري ، وادهشتي وجدت منافسا لس كلوزينان .

ف القائنا الأول، ناولتي معلومة التلقائني ، كان سيعان عنها ف اليوم التلق منه التلق منها التلق منها التلق منها المحتول إلى السماح له بالدخول إلى المساح له بالدخول إلى المساح له بالرس سوف تتيح لومية لقاء بعض الصدقائة . وقال: واق التقي بيعض الكتاب ... من زملاه المهتة . ولم لا التقي أيضاً بيعض ريجال الأعمال والنحوان ، بل وبالرئيس ميتران نفسه بما إنه على علاقة بالأمر . قد بسبق لن مسجته إلى سراييقو ، ألى سلمان أن صحبته إلى سراييقو ، إلى سراييقو ، ألكون ذهابه بما إنه سراييقو ، إلى سراييقو ، ألكون ذهابه بسلمان إلى مذاك إلى سراييقو ، ألكون ذهابه بسلمان المساحات المساحات السراء من القائه بسلمان

برنار هنری لیفی

(۵) منحلی قرندی شدیر ، یعمل فرمجلة د باری ماتش » التی نشرت هذا د اللقاء ، فی عددها المؤرخ ۲۰ / ۲۰ / ۲۹۲۲.

ترجمة: كاهيليا صبحي

رشدى .. . وامتدت بنا المناقشة ف هذا الشأن.

الساعة الآن الثامنة، بدأنا نشعر بالجوم. وهل سبيل التغيير، قررنا تناول العشاء في قلب هاستكي . جرت العادة حين يعتزم شخصان الخروج لتناول المشاء، أن يختارا الكان ريقرما بالحجز ثم ببساطة شديدة مذهبان في الموعد المحدد . ولكن ، مم سلمان ، لا شيء يتم بهذه البساطة . فما كدنا نعان عن رغبتنا هذه حتى سرت في المكان حركة غربية ومكثفة . جُنّ الجانب الفنلندي ، وفي جلبة واضحة شرع المراس في القيام باستعدادات اشبه باستعدادات المعارك . أولًا ببدأ التنكر ثم يكون الرحيل على يقعات متقرقة . أما عن المجرِّ ذاته ، قان يتم بالطبع باسم

على اسم مستعار . ثم بدأ التأكد من التوافذ والصاعد والداخل الأمامية والخلفية .. وأردف رشدي يقول: و المداخل الخلفية ، .. منذ شلاث ستوات ونصف السنة وأنا لا أدخل إلى اى مكان إلا من غلال مدخله الخلقي .. ولو تعلم ، هناك دائما مدخل خلفي لكل مكان .. دائما .. علينا فقط في بعض الأحيان أن نبحث عنه ، وأكن هذا لا يمنم أنه موجود بالقعل . الكون نفسه قد يكون له مدغل خلقي . وأعتقد أننى سوف اؤلف يوما كتابا عن المداخل الخلفية » . باختصار ، سرت موجة من الهلع والبلطة ، قبل أن نجد انفسنا في الطابق الأخير من فندق الأنتركينتينتال ، في ممالون يطل على المدينة . وقد أدركت سريعا أن سلمان رشدى إنسان محب للحياة ، لا يكره الأماكن الجميلة والنبيذ طيب المذاق والوجيات المنتقاة بعناية أو الضحك . وإند امضينا ، اقصد أمضي أغلب السهرة في سرد حكايات طريقة عن ا مجون الأمير تشارلز واكتئاب ليدى دايانا ، وما أخلقه تقرق الأسرة المالكة من أثر سيىء في نفوس الأنجليز، الأمر الذي جعل كثيرا منهم يرون مارجريت تاتشر جذابة . ويرددون تلك الطرفة التي أعترف أنها أضحكتني كثيرا: فبينما كانت تاتشر تتناول العشاء مع وزرائها في ثمد الطاعم الكيرى بلندن، طلبت ماجني من

سلمان رشدى ويعد تفكير اتفق الجميع

ونصف العام .. . [وحدثني سلمان

و الجرسون ع شريعة من اللهم ،

أساتها و وماذا عن الفضراوات »

أجابت ماجي بشكل تلقاش : شريعة لمم ،

لهم ، سياغذون مثل شريعة لمم ،

لفلند اعتقدت أن الضغراوات هم الوزراء ، ووسط هذا البود المرح ؛ ما الوزراء ، ووسط هذا البود المرح ؛ ما كنف بين يدي وينتظر الموت . بل يبدد شمعت إنني أمضي سيوم على واحد من أكثر المحدثين الدين اتجت لى فرصة .

اكثر المحدثين الدين اتجت لى فرصة .

وبعد عويتنا إلى فنبقنا ، تابعنا الحوار الذي بدأ يتسم بالجدية فراح يحدثني عن حياته الحقيقية وفي الواقع كنت من البداية أجد صعوبة في توجيه دفة الحديث تحو هذه النقطة. ولكن ، كيف لا أساله عن كيفية تمضية أيامه ولياليه . ترى كيف يبعب ، كيف يعمل ، كيف يحيا وټرى من يحب . قال: « لا منزل في . منذ وقت طويل .. لم يعد لي منزل . عمري ٤٤ عاما ولا تستطيع قدماي أن تطأ الخارج دون إذن مسبق، أمسدقائي يجهلون مكانى ، ابنى لا يعلم ابن اسكن ، هنا أيضًا (أشار إلى فرنسين دسورًا وكارمل بدفورد) الفتاتان المكلفتان بإدارة اللجنة الخاصة بسبائدته الا تستطيعان الاقتراب منى إلا إذا فعلت أنا ذلك . قلة من الرجال يستطيعون أن يتعايشوا مع هذا الوضع اكثر من ٢٤ ساعة .. ولكنه قدرى منذ ثلاثة أعوام

عن ذلك الصراع المرير الذي عليه ان يخرضه دائما مم نفسه فقال: د الإحباط، هو بالتأكيد إلد أعدائي، وقد أدركت هذا منذ البداية . تعم . أدركت أنه كي أستمر في هذه الحياة فلابد وأن أجاهد هذا الشيطان بداخل فالاستسلام سهل ومقر ، كم هو مريح أن أغير مالأمجى وشخصيتي ، وإكن لا .. إلا هذا ، على أن أحتفظ بقدرتي على الثورة والفضيب .. أستسلم وأكف وإن للمظة على أن أكون ذاتي فأموت في نفس اللحظة ؟ يجب أن تدرك إنه على الرغم من وضع حياتي الحرج ، إلا إننى لست بسجين آيات ألله . وقد نجمت اليوم في الا أصبح سجينا لأحد ه . وسألته ، ألم ينتبك في لمظات من الشك شعور بالندم على « الآيات الشيطانية ، ؟ فما من شك إنك مررت بوقت عصبيب قهرك أحساسك بعدم عدالة الحياة التي تحياها والتي قد يكونون أفسدوها لك إلى الأبد . كل ذلك من جراء بضع صفحات كتاب من وحى الخيال ؟ .. فنظر إلى ملياً وصمت برهة كمن بريد إعطاء وزن أكبر لكلماته ـ وقال أأندم على هذا الكتاب وأتنكر له ؟ .. لا .. حقا ، لا ، لم يخطر ببالي ، وإن عاد بي الزمان ، وكان لابد من أن أمر بكل تلك الأحداث من جديد ، بداية من تأليف الكتاب ثم صدور الفتوى والأحداث الحتمية التى تبعت ذلك بالطبع كنت سأخوضها مجدداً . لأن

الكتاب جميل، ولأن القضية عادلة ولأنه لابد يوما أت وأكاد أجزم على ذلك، يشكرنى فيه كل مسلمى العالم. ثم إن عمل هو حياتى القهمنى، سوف

أغتار دائمة الكتاب ء . الساعة الآن الثانية بعد منتصف الليل . ولم أعد أدرى ، أضحكنا كثيراً أم تحدثنا كثيرا ، أم أن الوقت قد تأخر ببساطة ... وأننا تعبنا ، فلقد غيَّمت ولأول مرة منذ جلسنا معا غيمة من الحزن على جاستنا ، لم يتبدد المرح دون شك ، ولكنه صبار ميما أسود ، تشارًا .. إن دل على شيء لقد يدل على فقدان الأمل . أمارًال حقا يؤمن في هذه اللحظة أن هناك معركة بجب أن يخوضها ، وإنها بسيطة ، ويمكنه أن يكسبها بسهولة ... وإن كسبها يكون بذلك أنقذ حياته ؟ ... لا أدرى ... فهو متعب ، غائب نوعا ... خساط الأمن أخذوا يلهمون في الردهاة بعصبية . وافت جليشمان نظرنا أنه لم يبق سوى سأعأت قليلة وتبدأ المحاضرة المشتركة التي سنلقيها في الغد . وانتهت السهرة بتحية المساء وأهاديث عابرة ، وردّدنا مرأت ومرات إنه لابد إذا حضم الى فرنسا أن يلتقى وميتران، ثم دلفنا كالأنا إلى غرفته ، ومازالت مضاعرنا مضطربة .

وفي الصباح ، التقيت ومبعوثي دول الشمال . وهم قوم ظرفاء وإن بدوا على شيء من الغرابة اليوم . شعرت أن اختلافا ما قد طرا عليهم .. أيكونون

علموا بما بحدث ؟ أنمكن رغم جهودنا أن تكون المعلومة تسريت إليهم ؟ لا .. لم يكن لشكوكي ومخاول أي اساس . سرٌ هذه الغرابة يكمن في شبكة مياه الفندق التي تجمدت اثناء الليل . وقد ترتب على ذلك انقطاح المياه ، فلم يأخذ إحد حماما ولا شربوا قهوة المبياح وإم بطق الرجال ذقونهم . ريدت كذلك السيدات غير مهندمات، كان هذا العشد المنفع متذمرا هذا الصباح ، وبدت القاعة في واقع الأمر فارغة أكثر عن ذي أمس . وحينما أعلن جليشمان أن المتحدث اليوم - وكان يعنيني --سيتقاسم الوقت المغصص له مع شغص اغير سيكون مساجاة للمضور _ يقصد سلمان رشدى _ سرت موجة من الذعر ومن عدم التصديق في المدرج ، وبدأ الحاضرون . كمن يؤمن بالعقاريت فظهر له أحدهم ؟ أما سلمان ، فقد بدا سعیدا ، عاد البريق إلى عينيه وعادت إليه روحه المرمة ، ويمجرد أن استعاد العضور هدومهم ، ويمجرد أن امثلات القاعة ، وأسرع المتأخرون أخذبن مقاعدهم في الصالة ، شرع سلمان ، يصوت نافذ ، في أرتجال حديث حول الفن والقوة الكامنة في الرواية . وقد حان الوقت فعلاً لذلك ، ففي وسط حكاياته وخططنا ، كدت أنسى أنه قبل أن يكون د معاللة **ب** هو أولًا كاتب .

ويعد أن ألقىٰ كلانا كلمته ذهينا لتناول الغداء . ولدواعي التضليل ،

سرت شائعة إنه ذهب إلى قلب هلسنكي في زيارة الأحد الوزراء ، وإكن الحقيقة أننا وحدتا أنفسنا أمام وحبة من الدجاج بالكارى وحبّات من البطاطس المسلوق في ناس المكان الذي تحدثنا فيه البارجة ، حديثه عن رواية لدورنمات ، تذكرت اعداثها اثناء الليل ، تمكى عن تلك الرأة التي عادت إلى بلدتها بعد أن كوبت ثروة وكمكافأة لها على سخائها طالبت برأس رجل قد غانها يوما . رفضت القرية وثارت واحتجت . ولكن ما كان لشيء أن يثني العمون الثرية الله عُرْمها ، فلقد استقرت في المدينة وانتظرت وقالت دلست في عملة من أمرى، سوف أصغر الوقت اللازم : وكان الزمن يعمل بالقعل لصالحها . فيهدايا بسيطة للبعض ووعود جميلة للبعض الآخر، غالت تقطر السم في قليب الناس. وحينئذ ، قاطعني رشدي قائلًا ء اعرف تلك الرواية ، وأعلم نهايتها . ولهذا السبب أثبت إلى هذا ، وخرجت ويدأت أظهر كثيرة . التريصون بي اديهم الوقت الكافي، وهذا أمر مسلّم به، ليجعلوا نمطحياتي السالي امرا واقعاء وليكون التَّفقي أساس حياتي. وسترى الناس يصرغون مثل أحداث الرواية : د كيفانا من مشاكل رشدي ومن بكائه ومن شكواه ، لقد ضقنا ذرعاً بهذا الرجل، فهو لا يتمم فقط بتعقيده لحباتنا بل بريد إثارة شفقتنا عليه أيضًا ، وانقضى باقى النهار في

لقاءات ومناقشات وجلسات تليفزيونية وصنور ، وانقمس سلمان في الأحداث أو مكذا بدأ . غير أنني لاحظت أن شيئًا جديداً قد طرأ عليه .. توع من التنبه ، أو لذقل أنه ضغط متزايد ، شيء لم الحقه من قبل . كان كرجل وقم في الفخ . ترى ما الذي حدث وجعله يتغير إلى هذا الحد؟ إنه ظهوره، بالطبع ، مجرد ظهوره جعل وكالات الأنباء في أنحاء العالم تؤكد وبجوده هنا ف منستكي ، ف هذا الكان المدد جدا من العالم ، لقد كان سلمان غير مرشى ، الكل يبحث عنه دون جدوى ، بيتما هي الأن محدد المكان تماما . وكأنه نقطة على لوجة الرماية وهدف شديند الوضوح . هذاك ، على الجانب الأخر من الكرة الأرضية ، رجال يتعقبونه ويبحثون عنه وهاهم قد وحدوه ولعلهم الآن في طريقهم إلى هذا ، كأنهم آلة هائلة كانت خاملة ولمفدت تعمل بمجرد حضوره ومعرفة مكانه . لم يعد لديه سوى وات قصير ليهرب ويختفى مرة أخرى، وهو يعلم ذلك تماما.

رتبقى حكاية تلك الصدورة الحزينة، الجميلة في أن واحد . فهى رائعة بالطبع ، ومضيعة ، تنطق بالانتصار . إنها صورة ربزية ومعبرة اللقاية . إذ أن سلمان ، وللمرة الاولى ليس بجالس إلى مائدة أو على طالبة لن المسامل ، تعت الشمس ، وخطواته الاولى على درب الحرية . شيء وخطواته الاولى على درب الحرية . شيء و

جبيل ... غير اني أعلم تماماً حكاية ثلك اللقطة . أعلم الجهد الذي بذلناه لاقتاع حربسه الخاص ، وكيف اندقعوا هم أولاً بشكل عصبي مترصدين لأقل حركة مشكوك فيها . أعلم ، أنه عندما غادر سلمان حجرته من باب منغير خلقى .. وقد مندق بشأن الأيواب الخلفية - كان أمام ميشلين بيليتيه المسورة الصحفية ، ثالاة وأربعون ثانية على الأكثر لالتقلط المدورة التاريخية . اعلم أن في هذه الصورة ، لم یکن سلمان رشدی سوی فکرة وأحدة تشغل رأسه: قاتلوه في الطريق. يجب أن يقرع من تلك الصورة سريعة قبل أن يحضروا ، وبنا أن افتهينا ، حُتى عاديُّ هذه الفكرة سريعا إلى رأس رشدى أن يعود إلى الظُّلُ الذِّي خُرج منه ، إلى الجُحيم ، إلى جافة الكون البغيضة . يجب أن يعود أدراجه، وإلا قهو في عداد الأموات : لم تكن سوى هدنة مؤقتة ، هشّة ، ولم يكن ضوء النهار سوي حربة عارضة جدا بالنسبة له يتعدى بها الرعب والابتزاز . وكان في هذه اللحظة معرضا أكثر من أي وقت مضي للخطر ، القدر كامن في هذه الصورة ، الستم معى في انها تحمل كل معانى الوشعم المآساوي الهزلى ألذي يعيشه

أنطوان دی جودهار

ه أحد الصحفين الفرنسين البارزين



سلمان رشدی 🖷

۱۸ ـــالقاهرة ـــابريل ۱۹۹۳

هكذا راح بتكلم

ول يستم خ حينما نؤلف نحن كتاب العالم الشالث، فإننا نكتب تبعاً لأحد القوالب الأوروبية، وتعد الرواية أساساً لتلك الثقافة. ولعل السؤال الذي يطرح نفسه من خلال مشكلتي هو أن نعرف مدى استعداد أوروبا للدفاع عن تلك القوالب التي تعرف بها، هل تستطيع القارة التي تحمل لواء الثقافة الروائية أن تدُّافِم عن قصاصيها؟ حيثما صدرت الفتوى ضدى ظن قسادة إيران أن السالة ستحسم سريعاً، ذلك لاعتقادهم أنهم تصدوا لرجل فإذا بهم قد تصدوا في واقيم الأمر لأجيد مناديء مجتميع بأسره. قمنيذ ثلاث سنبوات ونصف السنة والحكومات الغربية تتيح لي فرصة البقاء في بلادها أو السفر، ليس حباً فيما اكتب وإنما دفاعاً عن مبدا. لقد طُنْ الْمُلالِي أَنْ القربِ لَم يعد لديه سوى مرض الإيدز، بينسا هم، على الجانب الآخر، يتعمون بكل شيء: الدين والدنيا لذا يجب علينا أن نريهم كيف أن الثقافة الغربية احتفظت بقيم أساسية، ولعل حالتي هي خير اختبار لدي مسمة هذا الكلام.

إنتبابت الدهشبة العميقة خمسبين شخصاً، من بينهم بعض التواب، اجتمعوا للمشاركة في المؤتمر الثقافي السنسوى لجاس دول الشمال، إذ أن المحاضر لم يكن اسكندناف الجنسية أو من دول البلطيق، وإنما كان اسميه سلمان رشدى، رحياته تساوى اثنن مليون دولار، منذ أن أهدر دمه آية الله خومینی فی شهر فیرایر من عام ۱۹۸۹ بتهمة سب الإسلام في كتبابه وآيات شيطانية .. كان سلمان رشدى إذن في ذلك اليوم في فنلندا. من جديد خرج الكاتب الهندى المقيم في بريطانيا من

مخيئه ليتحدث عن صراعه ولبطلب العون، وبالفعل، منذ عدة أشهر والتحديد منذ أن أطلق سراح آخر البرهائن القبرييين، وسلمان رشدي يتحدث، فقد أصبح حراً منذ ذلك الدين في أن يقول ما يشاء. ومنذ بداية العام، سافر سلمان إلى الولايات المتحدة مرتبن وكبذلك إلى النبرويج ثم إلى الدنمارك فأسمانيا. وهو بتكرار ظهوره إنما بريد أن يقول للعالم إنه مازال على قيد الحياة، رإن بقاءه حياً له دلالته. وفي حديثه إلى الوفود القادمة من البلدان الشمالية والتي احتمعت في المركز الثقاق الفنلندي السويدي بمدينة هلسنكي قال: وقررت أن أحدث جلبة فهي أمل الأخبر. إن الخطر المقيقي الذي يتهددني هو الحياة في الظل. ولعلها المرة الأولى منذ ثلاثة أعوام ونصف السنة التي براودني فيها الإحساس بأنني مناحب المبادرة في التحرك وأننى لم اكتف بانتظار وقوع الحدث، إنني لم أعد أنتظر من الناس مجرد الشفقة والمشاركة الوجدانية التي قد تفتر مع طول المدة ولكننى أطمع في عمل دوني له وزنه وفي ضغوط بمارسها المجتمع الدولي. فعلى إيران أن تفهم أن الفتوى التي أصدرتها لم تعد مشكلتي أنا وحدى وإنما مشكلتها هي الأخرىء.

ظل سلمان رشدى ماه الأنظار طوال ذلك اليوم، لم يهب آحداً، كان حاضراً ومتواجداً وهادتاً بعيداً عن التوتر، رغم انتشار رجال الأمن في كل مكان. فبعد اكثر من ثلاثة أعوام عاشيا في النقاء دامت خاصة عندما اغتيل المترجم للمات خاصة عندما اغتيل المترجم السيابياني الذي قام بنقل والآييات الشيابيانية إلى لفته بدا على سلمان أن نجع بالفعل في التغلب على الأصر. كان يسخر من مصيره بنفس روح الفكامة لاسكر المحمد على المحاسة المحاسة و

التى يتميز بها اسلوبه. وهو يطم تمام العلم أن الوقت ليس في صالحه، ولكنه مصر على التمسك بتفاؤله. ولى حصيية إلينا يتحدث عن أسرو، بحرية تثير الندشتة. إنه حديث لرهيئة، هى ضحية لندوع جديد من الإرهاب وهـ وإرهاب دينى تحت زعامة دولة.

سالناه: إترى الشمس إحيانا؟

پنعم اصبحت اراها اكثر من ذي قبل. كان العمام الأول اشد الفترات قسموة، كانت كل حياتي تعفي تحت الأرض في الخفاء. ولكنني حتى في ذلك المحين استطعت أن اتنزه في المروج وأن

ف ذأت المكان: واضطررت في ذلك العام إلى تغيير مكانى أكثر من ٢٤ مرة، أي أننى كنت أقضى في المتوسط ١٥ يوماً في نفس المكان.

والآن؟

« تحسنت الأحدوال. في بعض الأحدان استقر في مكان عدة اشهر وفي أحيان أخرى اضطار التغير إقامتي المسروعاً. فعلى سبيل المثال، في العام الماضوة واثناء حدرب الفليج، حينما ترددت انباء عن مشسروعات لافتيان بعض الشخصيات، كانت نبرة إيران الملوة بالثقة تدعد للقلق بحق. ولقد الملوة بالثقة تدعد للقلق بحق. ولقد الملوة بالثقة تدعد للقلق بحق. ولقد المدودة بالشغة تدعد للقلق بحق. ولقد المدودة بالشغة تدعد المتلقة بدعد المدودة بالشغة تدعد المدودة بالشغة تدعد للقلق بحق. ولقد المدودة بالشغة تدعد المدودة بالشغة تدعد المدود المد



سلمان رشدی مع انطوان دی جودمار

الذهب إلى اماكن غاية في الروعة غير أن الشكلة كانت تتمثل في الرحلة الطويلة التي كان عن أن اقطعها حتى اصل لتك الأماكن، إذ أنها كانت تستغرق ساعتين بالسيارة ذهاباً وإياباً، شيء معبط ولكنا على الأقل ممكن. لقد كانت تلك الفترة أيضاً الأكثر سبوداوية فيما يتعلق بحياتي الخاصة، حياة كلها قيود بحياتي الخاصة، حياة كلها قيود وانعزال وحركة أيضاً، إذ أنني كنت أغير من مكاني بشكل دائم، وإن بالفت المصحف بمجض الشيء في وصف تنقلاتي، لقد كنت اقضي احياناً ليتون أن

نصمنی حینداك حراسی بان اتصرف كما لو كانوا اكتشفوا مكانی ویتبعونی. فكان علی آن اختفی تساماً وان اتبع اسلوباً خاصاً ق تحركاتی. كانت فترة ارتباك واضطراب حقیقیة.

ـ كيف تقضى أيامك؟

هالياً أقضى إيامي كسابق عهدى، بيد أنه محظور أن أعلم أحداً بمكاني، كما أن أحدا لا يستطيع زيارتي، فقط استطيع بالطبع استخدام التليفون، كما أن لدى غرفة دائماً أعمل بها وكذلك يعض الكتب.

_ وحقيبة سفر؟

و اكثر من حقيبة سفر، أو على الأقل، اكثر من البداية. وحينما احتاج للأقل، اكثر من البداية. وحينما احتاج يشترية المحلة بحق. المكتبة الكتب في حاسته السادسة في مكتبة الكتب في حاسته السادسة ما للكتب الفرنسي ديدون أو لغيره من الأحوال العادية كان يمكنني أن إجد الكتاب في الأحوال العادية كان يمكنني أن إجد الكتاب في الأكن جريما أكثرن كمل حصياتك من ولكن جينما تكون كمل حصياتك من ولأين جنوال صائتي كتساب، تطلها وتصديها متكن كمل مكان، تطلها وتحدثها مثك أمن قدة.

. حقول تنجح في الكتابة في مثل هذه الظّروف؟

إننى اعمل كل يدوم، فالكتابة بالنسبة في عمل ونظام حياة، وانضل أوقاتي تبدأ من العاشرة معياماً ولدة أربع مساعات تقريباً. بعد ذلك يقل تركنزي.

ــ ما الذى تؤلفه حالياً؟

رواية.

ـ هل انت بطلها؟

¥ ¥

ــ ومع ذلك فقضية سلمان رشدى ممكن أن تكون موضوعاً لرواية.

ولكن الفارق أن كل شيء في تلك القضية حقيقي، فإذا أردت أن أمكيها كخيال ستفقد قوتها. ذلك أن مكمن هذه القصة يتمثل في أنها حقيقية. حينما كان معافيل، وإلف مسرحياته في ظال النظام التشيكي السابق، كان يلجأ لاستخدام التشيكي السابق، كان يلجأ لاستخدام

المذهب العبثى مثل يونسكو وبيكيت. ومن خلال ذلك كان بدلل على أن الحقيقة في بلاد و محض عيث، على عكس بويسكو وسكنت اللذين لم تكن لأعمالهما كنايات وإنما كانت تعبر عن الواقع ذاته. أنني أتبذكر حمديثا للكاتب اليوغسلاق دانبلوكيس حول خيال الدول، قال إن الدولة لا تتمتم فقط بالقدرة على التخيل وإنما بروح الدعابة أيضاً. ودلل على مقولته بخطاب تلقاه في باريس قادماً من بلجراد. كان الظرف مغلقاً وليس علب أنة اختام. ولكنه اكتشف وجود ختم بالداخل على الخطاب ذاته، مذيلاً بتلك العيسارة: ولم يصرض الخطاب على الرقاية، ويشكل ما، اعتقد أن هذا هو ما يحدث لي بالضبط فلو إنك سالتني منذ أريع سنوات: وسلمان ما رأيك في قضاء شلاث سنوات بصمية رجال الأمن البريطانين؟، لكنت أجيتك بأن هذا نوع من العيث. اليوم، لا أعتقد أن هناك كتاباً كثيرين توثقت معرفتهم على هــذا النحو برجال الأمن.

ــ بــإمكانـك أن تؤلف الآن كتابــاً بوليسياً؟

⊕ نعم فلدی الآن معلوبات تعادل
 معلوبات جون لوکاری، ویمکننی تالیف
 ضمت شیئة للغایا عن رجال الأمن، فقد
 عرفتهم عن کلاب، إنهم مذهورین من ذلك
 الفكرة وفي نفس الرقت أجدهم متشرقین
 لها، وعموسا، لدی فكرة أخری بهذا
 للشان، قانا أكتب فرعاً من الذكرات،
 كل يوم ادرن جملتين أو سطرين، ويوماً
 كل يوم ادرن جملتين أو سطرين، ويوماً
 كل يوم ادرن جملتين أو سطرين، ويوماً
 كل يوم ادرن جملتين أو سطرين، ويوماً

ما سوف أجمع ما دونته في كتباب. فالحكاية أكثر من شيقة كي نحولها الجرد خيال. علينا أن تحكيها كما هي ويتساطة شديدة. هذاك أشياء عديدة لا أستطيع أن أتحدث عنها الآن. إذ أن شغل الشاغل حالياً هو حياتي وصراعي من أجل البقاء فهناك الكثير الذي يمكن أن يقال عن هذا التعاطف الكبير الذي القاه، وعن حكاية الكتاب نفسه وظروف نشره. يمكن أن أحكى عما حدث حينما صدر الكتاب في مختلف البليدان، عن ردود الفعل الجيدة وردود الفعل التي اختلفت عن ذلك، شجاعة النروبيوسان على سبيل المثال، والصعوبات التي لقيها الكتاب في فرنسا. وأكتب عن الحكايات الطريفة والشكلة التي اعترضت إصدار طبعة الجيب إلى آخر ذلك من أمثلة. نعم سوف أحكى ذات يسوم تلك المكايات، ولكن لن يكون ذلك في صورة

_حين لا تكتب كيف تقضى وقتك؟ أتشاهد برامج التليفزيون؟

♦ بالطبع ولكنني اشساهد فقط البرامج السرياضية، كرة القدم الأمريكية، والعام الماضي شاهدت الدورة القدم هي رياضتي الفضاة، على أنها لم تعد على مستواها المفضلة، على أنها لم تعد على مستواها لصعهر دل إنجلترا في الآونة الأخيرة. لحسن الحظ تنديح إحدى قنوات التليفويون الدورى الإيطالي كل اسبوح وأنا لا أدع تلك المشاهدة تعونني أبدا، فالمسترى غير عادى. كما أنني تابح فالمسترى غير عادى. كما أنني تابح فالمسترى غير عادى. كما أنني تابح فالمسترى غير عادى. كما أنني تابح

الكريكيت. أما الملاكمة فلا أحبها كما أننى من عشاق العاب الفيديو فهذا شيء رائع حقاً. وإشاهد كذلك كماً كبيراً من أشرطة الفيديو والأفلام.

_ والموسيقى؟

♦ استمع إليها بكمل أنواعها: وسوسيقى الرواء، والجازء والموسيقى الكمالاسيكية والهندية، لم تصد السطواناتى الفقطة في حوزتى ولكن لدى غيرها، كما أنني أركز على الاستماع إلى الراديو وكذلك أقرا.

- اى نوع من الكتب؟

هـ مينما اكتب رواية، اركز على قراءة الشعر. اننى من العد المعجبين بديريك والكوت وسعيد للفياية بحصوله على جائزة نوبل. لقد احسنت الاكاديمية السويدية صنعاً بمدعه إياها فهو يعتبر مع سامويى ماني، من أكبر شعراء اللغة الإنجليزية الذين لايزالون على قيد الإنجليزية الذين لايزالون على قيد الحياة. وبالإضافة إلى ميلوزيس وبرويسكى هناك حالياً مجسوعة في أمريكا لا تقل في المميتها عما كانت عليه في رويسيا مجموعة باسترناك ومندلستام في ذلك الحين. كما أننى قرات كثيرن.

- هل تذهب أحياناً إلى السينما؟ * لفترة طويلة لم أكن أستطيع ذلك، ولكننى أذهب أحياناً إلى السينما الآنَ، والغريب أن أحداً لا يتعرف على. - اتذهب متنكراً؟

لا، إلى حد ما أظل كما أنا ولكنني

لا أرتدى الباروكة الشقراء، إن الناس يرسمون في أذهانهم صورة لما تُخرين ثبعاً لتلك التي يرونها في التليفزيون أو في الصحف، والشيء اللوجيد الذي يمكنك أن تقعله هو أن تبدو مختلفاً عن تلك الصورة، وعندند أن يتعوف عليك احد، وإن تعرف عليك سيعتقد أنه مضطيء لاشك وإن تعرف عليك سيعتقد أنه مضطيء

ب فهل انت إذن رجل خفي؟

وه لقد خلق التليفزيون نوعاً من الرقية قصيرة المدى فعلى سبيل المثال، استطيع أن اتجول في هلسنكي بحرية خلال البيمين الماضين، ولم يكن لأحد ان يتعرف على والمنافقة التليفزيون لم يعد هذا ممكناً. ولكن في ظرف ثلاثة الشهر سوف ينسى الجميع ملاحمي فهي أن تثبت في الدمين التان الناس مثل الساسة أو النجم.

ــولكن لك وجه ومــلامح مميـرة رأ؟

بالفعل، كنت في اسببانيا هذا الصيف ومكتب بضعة أيام في مصيف صغير يقع على بعد مائة كيلـومتر من مدريد. آفنت في فندق وكنت اتتـاول وجباتي في آمد المطاعم، كما أنني المتحدمت عمام السباحة، ومشيت في الشوارع وشريت القهوة في الشرقة ولم يلحظني أحد. وفي أحد الأيام كنت على موعد مع ماريق فرجاس لوساء وجلسنا في خدينة الفندق نحتى شراباً. وحينما في خدينة الفندق نحتى شراباً. وحينما

لم أحد المسخفين فرجاس، هرع إليه لإجراء حديث صحفي معه وأخذ صورا لحد كنت بجانب ولم يلحظني، بالتاكيد إن هذا الصحفي، حينما رآني بعد ذلك بيرمن على شاشة التليفزيون، بعد ذلك بيرمن على شاشة التليفزيون، اقرل إن مشكلتي تعد ابسط من مشكلا مادونا، فكم حارسا خاصاً بتبعها كلما مادونا، فكم حارسا خاصاً بتبعها كلما مدناً للإرماب، ولكن فيما عدا هذا تعتبر حياتي شبيهة بحياة نجم ناشيء لا يصل لكانة مادونا إل شوارزنجر.

- ما شعورك إزاء هذه العزلة الإجبارية؟

 شعور قاس جنداً فلست برجل انعزالي، غريزتي الاجتماعية عالية. طبيعي أن أحتاج لوقت أنفرد فيه بنفسي كشأن كل كاتب، فقط يضع ساعات كل يوم، يفلق فيها بابي علي، لايقاطعني أحد إلا لإحضار الطعام. في البداية كان عليٌّ أن أعرَّد ملائكتي المارسة على هذا. لقد كان صعباً عليهم إدراك حاجة أحد أن يعمل وحده في غرفة مغلقة ، ذلك لأنهم أناس ذوو نشاط بندنى عال، ودائمو الحركة. لقد كانت هذه العزلة الشديدة في الواقع أشد ومائة عليهم منها على. لقد عانسوا من الانفلاق وهذه السبرية الإجبارية، فلم يكن باستطاعتهم أن يعلنوا في كل مكان أنهم رجال شرطة. أما عنى فإننى أحتاج أن أبقى بمفردى كى أعمل على ألا يزعجني أحد، إلا إذا أراد

🗆 🗆 🗅 معركة الوجه والقناع

آیة الله خومینی أو شبحه أن یلقانی. وحتی ف ذلك الحین یمكنه أن ینتظر حتی أفرغ من عمل.

بدات تظهر مرة اخرى على الملأ
 فما الذي حدث؟

له لقد تطلب منى هذا تدريباً حقيقاً. لحال انتي ام اكن أرى احسداً، والآن أحاول بحرض شديد، أن أريد من جرعة ظهورى أن كل مرة أكاناً أحضر حالياً ظهورى أستقبال بشكل منتظم متعدد الظهور وخاصة إذا كانت حفلات عامة بحصدها متحفيون اعلم مسبقاً بوجودهم، وبانهم سوف يكتبون أنهم شاهدوني، فظهورى له دلالته الهامة، والهدف منه هو أن يرى من أرادوا لى أن والهدف منه هو أن يرى من أرادوا لى أن الميش في الظل وأن اختيىء مثل القنوان المسعودة.

- أهى إذن وسيلة لإثبات انك مازات على قيد الحياة؟

* بالغل فإننا حينما نغيب عن الأنظار، نغيب عن ذاتنا أيضاً. ولكني أعوداً رويداً إلى الحياة، يجب أن أعيا مرة أخرى في أنهان الناس حتى وإن كان اجتيازى لهذه الخطرة شديد التعقيد، وحتى لو انتابنى الشعور بأن الموقد يقوق الوقت الذى أحياها فيه بالفكر. فكل هذا يتطلب منى مجهولة وبالذي أعياها فيه وبالقة أماثة إن اردت إن الشترى قميصاً أو انتاول البينزا تصيم هشكة.

- أتحب الملابس؟

* نعم جدا، وإطالما قبل عنى إننى مسرف نيما يتعلق بثيابى، وإن إن الأمر غير نوماً الآن فهى تكلفنى كثيراً. لقد استطعت أن الذهب إلى بعض مصال الثياب مرة أو مرتزى، ولكن لا يمكننى أن اطلب يصفة مستمرة من الأغدرين أن يشتروا لى ثيابي إن استصالة تلبية اختياجاتى بشكل تلقائى لأمر مهاك.

ـ ألدبك أطفال؟

ابن واحد من زواج سابق، وهـو يعيش مع والدته.

ــ كيف يعيش هذه الماساة؟

♦ لقد أتم عامله الثالث عشر، وإننا المتحدث إليه فراحيطه علماً بالموالى قدر المتحدث إليه فراحيطه علماً بالموالى واشد الأشياء تسوة عليه هو أن يعرف عنى الأشياء فسوق إياه. قما دام يعلم الأول من بالإيلاغة إياه. قما دام يعلم يحاول أن يفهم. ولكننى أجهل ما سويف تكون عليه ردود أفعاله على المدى البعيد، كن له أبا بمعنى الكلمة، غلال السنوات اكن له أبا بمعنى الكلمة، غلال السنوات الثلاث الماشية ولأننى لم أصحبه إلى الألاث. الأستوات والتقاما إهارة معا في اي مكان الألاء.

دهل الفت قصة «هارون وبحر الحواديت» من أجله؟ * بالطبع. حيّما كنت ارْلف كتاب

* بالطبع حينما كنت أزاف كتاب «آيات شيطانية، كان دائماً يسالني لم

لا تؤلف شبئاً استطيم قراءته؟ وعاهدت نفسى آنذاك ان اكتب له شيئاً بمجرد ان أقرع من هذا العمل، وطل هذا العهد بالنسبة لي، وسط كيل هذه العبواميف كأولوية أدبية إزاء أبني. والأكثر من ذلك أنه كان حافزاً لي على أن أستمر في التأثيف، فلقد كان أسهل عنى بالتأكيد في فترة من الفترات أن يستغرقني الاحباط وأن أشعر أنني لن أعود للكتابة أيداً، فلقد أعطيت خالصية ذاتي في هذا العمل، وكان رد الفعل هو الرغبة في قتلي. قمن إذن بريد الإستمرار في عمل كهذا؟ شيء فظيع أن يهاجمك من كان منتظراً منهم ان یکونوا أول قبراطه وإن تقصیر عن الثقافة التي تنتمي إليها ولذا أعطاني العهد الذي عاهدت ابني عليه الشجاعة على المثابرة والاستمرار. ان وهارون، كتاب مبرح، كتبته من قبيل التمرد على وضعى، وإكنى اقدع نفسى أن الحياة ممكن أن تكون حلوة.

- هل آثرت السرية التي تتسم بها حياتك الآن على اسلوبك في الكتابة؟ مع أنذ كرمال الكرام الراكام المتابعات

إلى الكمبيوتر الشخصى الذى أحمله معى فى كل مكان. وهو عملى للغاية بسيب غاروق.

ــ وهل اثرت على رؤيتك الإبداعية ككاتب؟

* أشعر أن الرواية التي اكتبها حالباً هي نهاية لمرجلة ببداتها يقصية دأبناء منتصف اللبلء وتدور لحداثها بين بومياي وأورويا. أحاول أن ابتعد في المقيقة بعض الشيء عن قضيتي، وإن اخرج منها كي استطيع ان اكتب وكائنى في المنفى، احياناً ينتايني هــذا الشعور الغامض أنني لن أعود يوماً إلى الهند حيث ولدت ونشأت هذا البلد الذي أعشقه، والذي اتضانه مسارحاً لرواياتي، اعتقد انه على ان استسلم للأمر الواقع، إن أسياب النقى غالباً ما تكون سياسية ولكن الذي نفاني هو شعبي وهذا اسوأ ما قد يحدث للمرء. ويما أن هذا هو الوضع الحالي، فعيل إذن أن أكف عن الكتابة عن هذا البلد، وأن أنهى علاقتى بالهند. لا أدرى حقاً ما الذي سوف أقعله حينئذ، ولكنني على الأقل سوف أصبح حراً في أن أفعل ما أشاء دون تخطيط أو أعداد مسبق.

ـ لقـد (عادت الفتـوى إلى اذهان العالم فكرة خطـورة الكتابـة. اكنت مدركاً لتلك الخطورة من قبل؟

نعم كنت أدرك هذا. لعل أوروبا
 تخطت تلك المرحلة، أما في دول العالم
 الثالث وبرول الجنوب فالأمر جد خطي،

كنت اعلم ان كثيراً من المدينين سوف برفضون ان اعيد صياغة حكاية مقدسة قديمة بشكل فيه حداثة، ولكن الكتاب تحول بغضلهم إلى اكدوبة فاحشة لم خصد والآيات الشيطانية، بسراقة ضد والآيات الشيطانية، بسراقة ونموزجية ومتقنة منظمة للغاية. ولقد تم تحويلها بشكل جيد ومصدت في العالم أحمد حتى انها الحالت الضحية مجرما. أما السلاح الأعمل لهذا الارهاب فهو اصبح يشير اليًا وهذه هي الشيطنة بحق.

 في الذكرى الثالثة للفتوى، كتبت مقالا يقطر مرارة واسميته «الف يوم داخل باللون» قاين وصبل الباللون الدمة؟

⊕ أن الرحلة مستمرة ولكن إلى متى؟ است أدرى، وين له أن يعلم هذا؟ قند يظن البعض أننى حينصا أمرح مـع المسعفيين غذاك لأنه يحدوني أمل كبير، وأن هذه المحتة لم تدمرني، ولكننى أن بعض الأحيان أشعر أن كل هذا غـير محتمل، وإذا قيل أن أن الوضع الحالي سيستمر ثلاث سنوات أخرى، سوف سنوات أخرى، سوف وأنثم إنه شئء غير إنساني ومقلق للغاية. إ وأنثر إن كنت بحاج عاجة إلى إثارة وضعى، فذاك الاقتناعي بأن هذا الوضع لا يحكن له أن يدوم إلى إلايد. ■

شرت ارلاً في (ليبرسون) الفرنسية
 ۱۹۹۲/۱۰/۱۰

ترجمة: 🚨 . 📹

🗆 🗀 🗅 معركة الوجه والقنساع

سلمسان رشدی من صدید

له استفرج الإعداد الفدين سلمان بشدي من بريطانيا علف سلمان بشدى من جريطانيا علف سلمان بشدى من جريطانيا علف العالم أن يشمى حكايته الكريمية ، ولسبيد فقواها ضده تمبيناً لحملة الكريمية من المسلم الإسلامي.. في وقت يبحث فيه الفريا من ميرات نفسية من وريمية المسلم من والدياء وتغطى على المسلم من قلب الإسلامي على المسلم على المسلم على المسلم على المسلم على المسلم الوجودا، وتغطى على المسامة المخجلة الوجودة مند مسلمي الموسنة.

وحين ثارت الضجة ضد سلمان رشدى قبل أربع سنوات بسبب روايته «آياك شيطانية» التي اعتبرها النقاد عملاً أدبياً تافهاً، لكاتب إنجليزى الجنسية، هندى الأصل، ممسوخ

الهوية، يسمى إلى لفت الأنظار إليه.. فإن العالم الإسلامي قد نظر إلى المؤلف والكتاب نظرة المقائر شديدة، ثم مضى دون أن يترقف كثيراً عند هذه القاهرة.. والروايات التي كتيها مؤلفون غربيون عن الإسلام والسلمين، وهن حياة النبي.. امتلأت بالقصص المدسوسة، والتطييلات المضرضة، والإهانسات الجارحة.

ولكن النظام اللذي يحصل عباءة الإسلام في إيران – هو وحده – اللذي تصدي لإصدار دم سلمان رشدي، لأسبب سياسية ايود ما تكون من الدفاع عن الإسلام، بل تلتقى مع صوحات الدفاع عن الإسلام، بل تلتقى مع ضوحات الدواعات الإيرانية في فرض نفوذها السياسي، مع أن مصلحة الإسلام والسلمان كانت تقتضى تجاهل الكتاب وإصدال ستار من الكتاب وإسدال ستار من السياسية عليه، دون إشارة هذه الموجة الراعامات ضد حرية الراي والتعامات ضد حرية الراي والتعامات ضد حرية الراي والتعامات ضد حرية الراي

واستفلت بريطانيا والفرب نفس النظام السلاح لإحكام الحصار ضد النظام الإسراني المقضوط والمتحدد من المتحدد والمتحدد من حمل المتحددون المحتدون المحدد والتتحدد من المتحدد من حمل المتحدد والتتحدد من حمل المتحدد والتتحدد من حمل المتحدد والتتحدد من حمل المتحدد والمتحدد وا

حقوق الإنسان ف حرية التعبير والراي والعقيدة، ولكن لا ماتم في المقابل من إهدار حقوق الإنسان في مجالات آخري من وجهة النظر البريطانية، خاصة إذا تعلق الأمر بمعقرق الفلسطينيين مثلاً أل بحقوق المسلمين في البوسنة أو بورما أو الهد..

ولهذا السبب استقبل المسئولون في الخارجية البريطانية سلمان رشدى لأول مرة قبل عدة أيام. ومن المنتقبل المستقبل جيطانيا هذه الأيام.. وفي الوقت الذي بريطانيا هذه الأيام.. وفي الوقت الذي تتبحث فيه الحكومة البريطانية كيف الصحف والمصحفيين المسرة المسالكة ويتعادارون عليها، فإنها ترجب بسلمان رشدى الذي يتخذ من الحساية البريطانية له وسيلة المنهم على الإسلام.

لقد حقق أرباحاً تقدر بعشرة ملايين جنيه استرايني خلال السنوات الأربع الماضية.. بغضل حماقية الحكومة الإيرانية، ونذالة الحكومة البريطانية، « وتصاصل المغرب عبل الإسلام والمسلميناة

سلامة أحمد سلامة

لا تقــتنوه

مقتول

فا فقال الله تعالى ل سررة النساء الرحيم ، دولد نزل عليكم ل الكتاب ان إذا سمعتم ايات الله يكثر بها ويستهزا إذا سمعتم ايات الله يكثر بها ويستهزا إذا تتعدوا معهم حتى يخوضوا في حديث غيم ، إنكم إذاً مثلهم ، إن الله جامع المنافقين والكافرين في جهنم جميداً »

وقال سيمانه في سورة الأنمام آية ۱۸ : يسم الله الرحمن الرحمي دوإذا رأيت الذين يخوضون في آياتنا فاعرض عنهم حتى يخوضوا في حديث غيم وإما ينسينك الشيطان فلا تقعد بعد الذكرى مع القوم الطالحية.

وفى سبورة المائدة آيه ٥٧ : يسم أنك الرحمن الرحيم ، دياأيها الذين أمنوا

لاتتفادوا الذين اتفادوا دينكم هزواً ولمبا من الذين أوتوا الكتاب من تبلكم والكفار أولياء، واتقوا الله إن كنتم مؤمنينه.

مندق أف العظيم

هذه الآبات أمامنا نسترشد بها

وتحن ننظر في حالة الدعو سلمان رشدى ، الذى نجد أنه قد خاض رشدى ، الذى نجد أنه قد خاض واستهزأ واتقد دين الإسلام هزوأ المسلمين بموجب النص القرآنى أن يأت الله نعود معه ولا نتقده وليا أي نقاسه معه ولا نتقده وليا أي يخوضون في آياته من أمثال سلمان نقاسدى بكونهم من الطالبين، والكافرين المه: الواضح أن القرأن الكوم لايقول: والكافرين المه: الواضح أن القرأن الكوم لايقول: فتوى الإمام الضيلي رحمه الله باهدار داقتارهم، الذلك فإنه رغم ثقتى بأن عمدى الإمام الضيلي رحمه الله باهدار داقتارهم، الذلك فإنه رغم ثقتى بأن عمد مسلمان رشدى فتوى لايد أنها تقوم

الإعتبار له إحكام مختلفة عن الخائض ف آيات الله والمستهزىء بالدين الإسلامي.

ولور أنتا تأمَّلنا حالة سلمان رشدي من واقم المقالين أو الحوارين للمحمليين القرنسيين نجد أنه قد تحول من مورم مجهول إلى شعية مشهورة رغم أنه في كلامه مم الصبحقيين يدعى أنه شبعبة تم اعتبارها مجرما ، لكن الملاحظ أيضاً أن سلمان رشدي قد قتل بالفعل وإن لم يقتل . لم تقتله "فتوى الأمام الخميني لكن قتله مواطنوه في الهند وباكستان بازدرائه وكذلك إحساسه بمقاطعة الأمة الاسلامية له كما يقول هو للصحفي الفرنسي : «إن اسباب التفي قالبا ماتكن سياسية ولكن الذي نفائي هو شعبي وهذا أسوأ ماقد يحدث للعرم ..:» وهذا صحيم فعلاً : اسرأ مايمكن أن يحدث للمره أن تمتقره وتقاطعه وتلفظه أمته ليجد نفسه بالنهاية منبوذا مضطرأ إلى الارتماء في أحضان القرباء مستجديا عطفهم ومسائدتهم، وهذا ماعدث ئسلمان رشدی .

إن سلمان رشدى غائص في الرمال المتحركة وحركته من شانها أن تزيده غوصا ولا نجاة أمامه حتى ولو عاش الف سنة قادمة .

طافی ناز کاظم

🗆 🗀 🗗 معركة الوجه والقناع

فی قضیة سلمسان رشدی

و الرابع من الشهر الجاري 🕰 المنتقبل دوغلاس هوغ، الوزير ن فقائرة الخنارجية البحريطانيية، سلمان رشدى، الكاتب ألبريطاني من أصبل هندى وصاحب «الآيات الشيطانية» واستغرق اجتماعهما لحمسأ وأربصين دقيقة، أبلغ ناطق رسمى الصحافيسين بعده أن الحكومة البريطانية اعتبرته أجراء «صائباً لإظهار موقفنا». وقال أن هوغ أبلغ رشدى قلق الحكومة المالمة إزاء استمرار إيران في تمسكها بالفتوى التي كان أصدرها اية الشخميني بالمدار دميه، ورغم ضيالية الممية الاجتماع إلا أنه شكل منعطفاً آخر في هذا السلسل المشحن وتراجعاً جديداً في علاقة بريطانيا بإيران: الدولة ذات الشان التي تعد اربعة وخمسين مليوناً الن البشر.

وقد مضت اربع سنوات على غنوى الخميني، ومنذ ذلك الوقت يقوم افراد السرية السرية السرية المريطانية جمعاية سلمان رشدى ليلا ونهاراً. وهو لايزال ينتقل من بيت إلى أخر ويكاد لا يستقر في أي منها، إذ قبل هذه المدة وياز غرب أن غير عنوانه مثنى مرة خلال هذه المدة المنتقل أن المنازا أوتكلف إجراءات الحماية هذه دافع المضرائب البريطاني ملايمين الجنيات، ويدعى رشدى أنه يدفع ما الجنيات، ويدعى رشدى أنه يدفع ما الجنيات، ويدعى رشدى أنه يدفع ما الحيال.

وقام رشدى، لشفل وقته بشيء ها، برزيارة العديد من الدول بما فيها الولايات المتصدة والنويج والمانيا وإلهندا المتعلق إلى حمل هذه الدول على معاملة على إيران الإسقاط المتعلق من الفهور المتعلق والمتعلق والمتعلق المان ومضمرت شخصياً اجتماعاً في إحدى قاعات البرائان البريطاني تصدى إلى النسواب ويد على أسئلتهم وقبل بضعة إلى النسواب ويد على السئتهم وقبل بضعة إلى الما التي كلمة ن كنيفتر كوايج (كعبرد) التي

تشتهر عالمياً باداء جرقة منشديها بنقات صحيفة ذا الديبندنت اللندنية (۱۹۹۳/۴/۵) أن دموضوعه كان الصديث عن التصرد من التشدد السينيء، (قال): كما يمكن أن تعتبر (هذه الكنيسة) رصزاً الأفضل ما في الدين، كذا أصبحت القتوى رمزاً لأسوا في ... ما فيه،

من حيث الظاهر، تتضد المكوسة البريطانية من قضية سلمان رشدى موقفاً واضحاً، إذ وصف هوغ فتوى الخميني ضد رشدى انها دمشينة وشنيعة، وهو يعتقد انها دمساتاً تتعلق بحقوق الإنسان وذات الممية باللفة.. بحقوق الإنسان وذات الممية باللفة.. التحريض على القتل باعتبار أنه انتهاك غير مقبول لابسط المبادىء والالتزامات غير مقبول لابسط المبادىء والالتزامات التي تحكم العلاقات بين الدول..

لكن هناك، في الباطن، خلافاً شديداً في الحراي بين وزارة الضارجية ووزارة التجارة والمناعة البريطانيتين وكنان التجارة والمناعة مايكل ميزلتاين، البريطانية، وكنان التجارة، التجارة، بحث المسالة أخيراً مع ميزلتاين في أن توضع هذه القصة على الرف، فهو يدرك القرص الكبيرة التي يحكن أن تتوافر في ميدان التجارة مع إيران والتي محرت منها بريطانيا في إيران والتي محرت منها بريطانيا في الناحية السياسية تجارة الثلاثة ملايين عاطل عن العراس المديدة المدينة السياسية السياسية تجارة الثلاثة ملايين عاطل عن العمل.

ومن الناحية القابلة، نجد أن الاقتصاد الإيراني يواجه متاعب يمكن أن تدرج في وصفها أنها كارثية، إذ انخفضت مستريات المعيشة في إبران إلى نصف ما كانت عليه منذ إطاحة الشاه. لكن لايزال لديها أموال النقط التي تدفعها لقاء مشتر باتها ولاسيما من الغرب. ويرى البريطانيون أن الرئيس الإيراني هاشمي رفستجاني سعي إلى التنصل من فتوى الخميني، غير أن خليفته ممرشد الثورة الاسلامية، آسة الله على خامنتي لايـزال متمسكاً بهـا. وقال في إحدى خطبه إن «الفتوى (...) ضد المرتد سلمان رشدي يجب أن تنفذ، لاشك (...) وإن من واجب المسلمين جميعاً الذين يستطيعون الوصحول الى ذلك الكاتب المرتزق اليوم ان يزيلوا هذا الكائن الضار من سبيل السلمين،

إنى واحد ممن يعتقدون أن سلمان رشدى، الكاتب الألمى والصائز على الجوائز الادبية، كان يعرف تمام المعرفة ما كان يفعل وأن «الآيات الشيطانية» كتبت لتسيىء إلى الإسسالم إسساءة خطيرة. وينبقى الا نكون سنجاً، فقد سخّر الكاتب معرفته بالإسلام فكراً

ونصاً، كى يثير من حول كتاب الجدل الشديد بهدف الكسب المادى من رفيح نسبة مبيعاته. وهو في هذا ليس بطلاً. لكنى مع هذا أقول إنه ينبقى الا يظل مراهناً غائفاً على حياته بعد الحكم عليه بالموت من قبل رجل دين في بلد اجنبى من دون اعطائه ضرصة للدفاع عن نفسه.

واليبوم تطرح أمام مجلس العموم البريطاني مذكرة للنقاش تحظى بتأييد كبير وتدعو رئيس الوزراء جون ميجور «(...) أن يحذو حذو الرئيسة الأيرلندية

مارى روينسون وأن يقابل رشدى (وهو
ما واقع عليه مكتب رئيس السونداء
البريطاني) ليبعث ريسالة واضحة إلى
المكومة الإيرانية بان الفترى ضحه
مواطن بريطاني لا تعدو كونها تهديداً
إرمابياً معقوناً ومصيباً ومخالفاً للقانون
الدولى.

ومن شأن هذا أن يزيد التوبّر بين بريطانيا وإيران. ولم تصر العلاقات بينهما خلال السنوات العشر المأضية بفترة أسوا من المرحلة الراهنة التي تشهدها■

سيريل تاونسند



🗀 🗀 🗀 معركة الوجه والقنكع

مُفاعدا عن مق الكاتب في الحديداة

م تواصل قوى الظلام جهادها شد العقل والمدافعين عنه ، فتحرق الكتب، وتعدم كل من كتب کتابا لا بعجبها ، تبیح دم کل مثقف عرف المستولية تاركة الجهل يأخذ مداه الكامل فلقد مرَّت أَعَافِر القوى الظلامية على « الفترحات الكُّبة ، لابن عربي ، و « ألف ليلة وليلة ، وحكمت عليهما بالإعدام، ودقنت في طريقها حسين مروة ومهدى عامل ، وحرقت السارح في قري مصر، واعتبرت وأولاد حارتناه لنجيب مجفوظ زندقة ، ونشرت كتابا عن المداثة ببيم دم كل من يكتب بلغة حية ، وأخبرا بلنغ تيار الظلام ذروته حيث كرِّس جائزة لمن يقطع رقبة سلمان رشدي الكاتب الهندى الأصل والمقيم في لندن .

سلمان رشدى دافع عن الشعب والحرية في روايتيه « اطفال منتصف.

بالشرط الإنساني ، فالغاية عنده هي الإنسان الحر، الذي يعيش بشريته وهجوده المنحيح خارج أسوار القمم والجوع والجهل ، والإنسان الحرّ هو غاية كل دين قبل أن تعيث به أصابع الفقهاء ، وتأويلات مشائخ السلطات المادة . ولقد نشر هذا الكاتب مؤخراً رواية عنوانها و الآيات الشيطانية ، ، وجاء الحكم سريعا: إحراق الكتاب وإعدام معاهبه ، لسنا هنا لنداقع عن الكتاب ولا نميل إلى ذلك ، لكننا ندافع عن الكاتب وبمقّه في المياة والكتابة معا . وتحن في ذلك إنما ندافع عن ضرورة حيوية لا يتحقّق الوجود الإنساني إلا بها، ونعني الصرية. إن القوى الظلامية تنصب ذاتها وكيلاً عن الله ، وتستثمر هذا التنصيب إلى حدوده العلياء فلتمر العقل والثقافة والإنسان . إنها لا تدافم عن

والله والتعاليم السماوية بل تستثمر الأ

أن ينوك الجهل من أجل الدفاع عن

مواقعها الخاصة ، وعن المسالم

الاجتماعية الله ترى ف أستمرار

الوهم والتفكك المقل أسلسا لمقائما

وإذا كان كل دين سماوي يحضّ على

الرحمة والتعاون والغفران ، فإن قوى

الليل ، و د العار ، . كان يبدأ دائما

الظلام وقد انطلقت من مقالها لا ترفع إلاً شعار الدمار، فتخلط بين العام والإيمان، بعد أن تجعل إيبانها علما، وتحسلم الكل بالسم الجزء بعد أن تعتبر غديما الأول، لأن القبيل بفكرة المجتمع قبيل بالفقل والجهار الجعر والجهار السلهم، وفي كانت ملم الفقات من هاجات الإنسان الفعلية كلها، إنها عن هاجات الإنسان الفعلية كلها، إنها الرهمي ، فقوره محكة دامية من أجل والجوبري والإنساني، ويقلل الجهاي كما الاستجراد والإنساني، ويقلل الجهاي كما الاستجداد والاستغلال في كانه،

علهات الإنسان وحقوقة الضرورية وتتجاهل أبسط رغباته ، لا ترى خطرا يهد المسلمين إلا كتاب سلمان رشدى ، بينما لا تحرّك ساكنا وهي بالتيمية والهوع والسجون والامية وسيطرة الشركات الإمبروالية وتدمير الاقتصاد الولهني ، وإنتهاك كرامة الإنسان التي تدوسها أحدية المكّام في كل بلد إسلامي إضافة إلى المطرسة الإسرائيلية المستمرة والمتنامة . إنها

إن هذه الفثات التي تنسى أبسط

تنسى هذا كله ، وتستقر موروثها الظلامي ضد سلمان رشدي ناسية أن في تاريخنا الإسلامي المثيرة فلاسفة ومفكّرين عظماء كالرازي والنظّام وامي الملاء المعرى وعشرات اشتالهم ، قد كتيها أفكارا معارضة بلغة واضحة ومكشوفة وتبل قرون دون أن يهدر دمهم أو ترصد المكافئة لاغتيالهم . إن المضطر على الشعوب الإسلامية لا أن المضطر على الشعوب الإسلامية

لا یاتی من کتاب سلمان رشدی مهما كان رابنا فيه ، لكنه يأتي من قوي حاملة غبر مسئولة تزؤر عليقة الدين لكي تنشر القتل والإرهاب، وها هي تتحرك طليقة في الشوارع والمدن والقرى مستقويبة بأعداء العقل والإنسان الذين يريدون لشعوبنا أن تظل غارقة في ظلمات الجهل والخرافة ويكفي أن نشير هذا إلى أن غيار الجهاد ضدٌ سلمان رشدي قد غطي حتى على الانتفاضة الفلسطينية ويمأء أبنائها . طبعا ، ليس خافيا علينا وتحن نقول ذلك أن حملة الاستنكار التي تشتها الدوائر الغربية ليست بريئة ، وهي لم تكن ف يوم حريصة على حرية الإنسان أو حرية الشعوب، وإن مواقفها المؤيدة لكل ما هو متخلف ورجعي وتبعى في أربعة أرجاء الأرض معروفة

رواضحة . فهذه الدوائر التي تتداعي الآن للدفاع عن الحرية ومقولي الإنسان ، عي ذاتها التي دمت وتدعم بريرية إسرائيل ، والنظام المعتصري في جنوب افريقا ، والمعارضة القروسطية ، ال اقفانستان ، وهي التي هشت وتُهمش كتّابها المعارضين شخريها الامبريالي . وهي الان تتترخ عليه عمليني وعرقي غدد الثمرق طابع عمليني وعرقي غدد الثمرق بشعيدي وعرقي غدد الثمرق بشعيدي

لا .. إننا لا نهدل هذه المقيقة ، ولا
يضفى علينا النفلق الذي يتسم به
لكتنا ويض ندافع عن حق سلمان
بلانا ويض ندافع عن حق سلمان
برطدى في المساق والكتابة ، إنسا ندافع
عن حق الإنسان في المساق والحرية
والتفكير ، عن حقّه في التقتّع
الإنساني ، وبناهضة كل الإيضاع
التى لا يقترها المقلل والعسل
السلمان ، ولا تقرّها ايضا الاديان
السلمان ، ولا تقرّها أيضا الاديان
السماوية ...

■ اسماء الموقعين على البيان

عيد الرحمن مثيف، سعد الله ونُوس ، صابق جلال العظم ، فيضل درّاج ، غالب هلسا ، محد علص ، عمار امبرالای، محمد کامال الخطيب ، على كنعان ، نزيه أبو عقش ، حسن م ، پوسف ، سمير ذكرى، إسامة محمد، رضبا حسحس ، فاتح المريس ، ميشيل كيلس ، خائلة الأطرش ، داوود تلحمی ، هند میدانی ، هانی حورانی ، انطون مقدس ، شوقی بقدادي ، سعين حورانية ، معدوح عدوان ، قالح عبد الجِبَّار ، عصام الخفَّاجي ، الطيَّب تيزيني ، نايف ملَّونَ، احمد برقاوي، وليند معماری ، فاضل جتکر ، هیٹم حقّی ، خبرى الذهبي ، حيدر حيدر ، أحمد مولا، عبد الرزّاق عيد، وليد إخلامى، عبد الكريم ناميف، فاطمة المحسن، سامر عبد الله، محمد جمال باروت .

السقر ه / ۳ / ۱۹۸۹

السقير ٢٤ / ١٩٨٩ هـ

(๑) النص الكامل للبيان الذي اسدرته مجموعة من المثقفين والفنانين والكتاب العرب في سوريا بمناسبة حكم الإعدام الصادر من طهران على الروائي سلمان رشدى . نشري

ه المنفع ، اليورينية البيان مشتصرا شعت عنوان «دفاما عن عق الكاتب في العياة » مع أسمـاه المـوقـمـين ونلـك بشاريـخ ٢٤ / ٣ / ١٩٨٨ / ١٩٨٠

🗆 🗖 🗗 معركة الوجعة والقنساع

- نصر حامد ابق زيد

- صولود في ١٩٤٣/٧/١٠م طنطا ـ محافظة الغربية.

ماليسانس من أسم اللغة العباسة وآدابهما، كليسة إلآداب، جسامعسة القاهرة، تقدير ممتان، ١٩٧٢م.

ـ ملجستير من نفس القسم والكلية، تقدير ممتان ١٩٧٦م.

- الدكتوراه من نفس القسم والكلية، تقدير مرتبة الشرف الأولى، ١٩٨١م. - تدرج ف المناصب الجامعية، من وظيفة «معيد» ـ ١٩٧٧ ـ ويشفل حبالينا منصب: استباذ البدراسيات الإسلامية والبلاغية، بنفس القسم والكلية.

- درس ف الجنامية الأميريكية بالقاهرة، ١٩٧٦ ــ ١٩٧٧م، كما درس ف جامعة بنطفانيا بالولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٧٨ ــ ١٩٨٠م. ـ عمل أستِلذاً زائراً بجامعة ، أوسلكا، بساليسابسان في الفتسرة من ١٩٨٥ _ .61949

أهم المؤلفات:

١ - الاتجاه العقل ق التفسير، دراسة في قضيسة المجساز في القسرآن عنسد المعتزلة، دار التنوير، بيروت، لبنان، 47. YAP14.

٢ - فلسفة التاويل، دراسة في تاويل القرآن عند محيى البدين بن عربي، دار التنوير، بيروت، لبنان، ١٩٨٣م.

٣ ـ مفهـوم النص، دراسة في علـوم

نصر ابو زید

السيرة العلمنة

القرآن، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ط1، ١٩٩٠م.

٤ - الإمسام الشساقيعي وتساسيس الأيديولوجية الوسطية، دار سينا، القاهرة، ١٩٩٢م.

 الخطاب الديني: رؤية نقدية، دار المنتخب العسربي، بيسروت، لبنسان،

٦ - إشكاليات القراءة وآليات التاويل، المركز الثقاق العربي، بيروت، لبنان، ط۲، ۹۹۲ م.

٧ ـ انظمة العبلاميات: مندخيل إلى السبيوطيقا (إشبراف وتصريس بالاشتراك مع سيرًا قاسَم) دار الياس العصرية، القاهرة، ١٩٨٦م.

الدراسات والبحوث: ١ - السيرة النبوية سيرة شعبيـة، مجلة جامعة اوساكا بالبليان، العدد

٧١، عام ١٩٨٦م.

٢ - نظرية التاويل عند الغزاق (بالإنجليزية)، مجلة حامعة أوساكا للدراسات الأجنبية بالبابان، العدد ٧٧، عام ١٩٨٦م.

٣ - الإنسسان الكساميل في القيران

(بالإلجليزية)، مجلة جامعة أوساكا للدراسات الأجنبية باليابان، العدد ۷۷، عام ۱۹۸۸م.

 ٤ - الكشف عن اقنعة الإرهاب، مجلة أدب ونقد، العدد ٥٨، يبونيو عنام -p144.

ه تدثقافة التنمدة وتنمية الثقافة، مطلقة القاهرة، العندي ١١١١، عنام .61442

٣ ـ التراث بين الإستخدام النفعي والقراءة العلمية، مجلة ادب ونقد، القاهرة العدد ٧٩، مارس ١٩٩٢م.

٧ - مركبة المجاز: من يقودها وإلى أين، مجلة «الف، للبلاغة المقارضة، الجامعة الأمريكية بالقاهرة، العدد 71. 7881a.

٨ - قراءة التراث في كتابات احمد صادق سعد، مجلة أدب ونقد، العدد ٨٧، توقمبر ١٩٩٢م.

٩ - مقهوم النص في العلوم الدينية، مجلة إبداع، العددان 1، ٥، ابريـل، مايو ١٩٩١م.

١٠ ـ محاولة قراءة المسكوت عنه ق خطاب ابن عربى، مجلة الهلال، مايو .61997

١١ - مشروع النهضة بين التوفيق والتلفيق، مجلة القاهرة، العدد ١١٩، اكتوبر ١٩٩٢م.

١٢ - إهدار السياق في تساويسلات الخطاب الديني، مجلة القاهرة، العدد ١٢٢، يناير ١٩٩٣م.

١٣ - المراة: البعد المُققود في الخطاب

الدينى، القاهرة، العدد ١٢٣، فبراير ١٩٩٣ه.

١٤ ـ قبانون الأصوال الشخصية في تونس، ضبعن «هاجر: كتاب المراة، دار سبنا للنشر ١٩٩٣م.

١٥ ـ قراءة التراث وعدسة الناقد
 الحداثي، مجلة فصول، مجلد ١٢،
 العدد ١، ١٩٩٣م.

الترجمات من الإنجليزية إلى العربية:

الكتب:

١ - البوشيدو روح اليابان، تاليف:
 اينسازو نيتسوبي، دائسرة الشئسون
 الثقافية العامة، بغداد، عام ١٩٩٠م.
 المقالات:

 ١ ـ اندريه جيبسون: ملاحظات عن القصة والفكاهة، مجلة قصول المجلد الثاني، العدد الثاني، عام ١٩٨٧م.

لا بيرش: الجساهان في التقييم الأدبى، مجلة الف، العدد الشائي، 19۸٧م.

٣ - ايكيناوم: أو هنرى ونظرية القصنة القصيرة، مجلة فصول، المجلد الثالث، العدد الثالث، عام ١٩٨٣م.

 عورى لوتمان وآخرون: نظريات حـول الـدراسـة السميـوطيقيـة للثقـافـات، ضمن كتـاب دانظمـة إ الملامات: مدخل إلى السميوطيقاء.

 عورى لوتمان: مشكلة اللقطة، ضمن كتاب «انظمة العبلامات»
 السابق ...

معركة الوجبه والقنساع		
عن :		_

[مسفسمسوم النص

الشام والاحباش استولوا عبلى اليمن.

المسلمات بكتابير من العقيان والمعتمران النفس وانسا اقسرا السلمات الأولى من كتاب معقوب النمس ووسط ومودراسة أدبية كتبها الدكتور مصد حامد أبو زيده الأستاذ في كلية الأستاذ في كلية الأستاذ في كلية الأستاذ في كان نتاج الأستاذ أن يكون نتاج أسائتها الكبار في هذا الثنيب الخلق وما يكتبه مؤلف هذا الكتاب في بضعة مساحت بكن الناب في بضعة مساحت بكن أن يجول برضوح في مسلمات بكن أن يجول برضوح في مضعة سطور.

ومن نظرياته التي اهتدي إليها ان بحث الحنفاء في الجاهلية ومعهم النبي محمد عسلي الله عليه وسلم عن دين إبراهيم كان بحثاً عن هرية الدب وهي ويم كانت تهددها مخاطر عدة واهمها الخطر الاقتصادي. وقد كانت الحروب والمسراعات الاقتصادية توشك ان تقضى على حياتهم. وزاد هذه الأزمة حدة ما كان يصيط بالجزيرة من قوى اجنبية . المناذرة في الحيرة واقعساستة على حدود

وحاولوا غزو الجزيرة، فأشعر ذلك العرب بضرورة التوحد، ولذا حرموا القتال ف مجموعة من الشهور حفاظاً على وسمائل الإنتاج الاقتصادي. فكانت التجارة تزدهس في هذه الشهبور وثقام الأسواق والاحتفالات الدينية، وكثيراً ما كانوا يغيرون هذه الاحتقالات الدينية. وكثيراً ما كانوا يغيرون هذه الشهور أو يؤجلون بعضها بالنسىء طبقأ لمسالح القبيلية ذات السطوة ولنصع الخطر الضارجي تنوهد العنزب لأول منزة. وانتصروا على الفرس في موقعية وذي قاره ولم يكن بد من أن تكون الأيديول وجية التي كنان يبحث عنهنا هؤلاء الأقراد يعنى الحنفاء ووتحقق الهدفين، وهذا فيما يرى الكاتب ما عدل بهم عن اتباع اليهودية أو المسيحية لأن أيا منهما لا تحقق هذا الهدف.

كان البحث عن دين إبراهيم إذن بحثاً عن دين يحقق للعرب هويتهم من جهة. ويعيد تنظيم حياتهم على أسس

جديدة من جهة آخرى وكان الإسلام هو الدين الذي جاء يحقق هذه الأحداف. وأيس من قبيل التأويل الإيديلوجي ان نقول ان الإسلام. كان تجاريا مع حاجة الحق . ومحمد إنسان تجسدت في داخلة الملام الجماعة المشرية التي ينتمي إليها.

هذه الفكرة التي لخصتها اسلس.

وأيسر ما قرآت من صفصات الكتاب الأولى، وهل حقاً كان المنفاء إذ اعتزاوا عبادة الأوثان يعملون على سناد هوية العرب المهددة وليس بحثاً عن دين حق ومحصد نبى الإسسام كان يتحنث ورويتكف ليحقل لبحال الإسسام المان يتحنث واحلام مستقبلهم. كان يريد ان ينعش المتصاده ويدفع عنهم اخطاراً خارجية تميط بهم؟

إن الاتجاه بالعمل الدينى إلى نوازع مادية بحثة مما لا يقبله العقل وليس من شأن المسلمين إذا هموا بتغيير حياة قومهم أن يعتزلوهم ولا يشاركوهم في شئون خياتهم كما فعل ورقة ومن كانوا

على رأيه وهل كانت جولة زيد بن عمرو ومقابلة الرهبان والاحبار بحثا عما يحقق للعرب هويتهم.

نصل حديث أمس الأول، نقول: لو كانت دعوة الإسلام استجابة لرغبات وأشواق نحو توحيد العرب كما يرى صاحب كتاب، مغهوم للنص.. لاثبل العرب على هذه الدعوة وبا عارضها أحد، لكنها كانت غريبة عليهم، وأشد ما عارضوه منها إنها جعلت الآلهة إلها واحدا، فقد كبر عليهم هذا النداء، ول كانوا متطلعين إلى هذه الوصدة ما عارضوا صاحبها.

ويرى مساحب الكثاب أيضاً أن العرب لم يستغربوا فكرة الـوحى، ولم ينكروها على رسول الله _ صبل الله عليه وسلم .. وإنما أنكروا ما أوحى به إليه، هذا لان شعراء العرب كان لهم شياطين، ولأن الكهان كانوا على صلة بالجن، وكان هذا الاتصال بسين البشر والجن هو الأساس الثقاق لظاهرة الوحي الديني.. ولو تصورنا خلو الثقافة العربية قبل الإسسلام من هذه التصبورات لكنان استيعاب ظاهرة الوهي أمرأ مستحيلاً من الوجهة الثقافية... لــذا لا نجد من العسرب المعاصرين لننزول القرآن اعتراضاً على ظاهرة الوحي ذاتها، وإنما انصب الاعتراض إما على مضمون كلام الوهي، أو على شخص الموحى إليه.

والواقع أن العرب إذ دعاهم رسول الله _ صعلى الله عليه وسلم _ إلى الإسلام، كانوا يفهمون انه يريد أن

يكون ملكا. وإذا كان رؤساء قبائلهم كما حدث صع عبد يا ليل وأضويه في الطائف يطلبون منه أن يكون لهم الأمر من بعده، ويقولون: أنهدف تصوريا للعرب من أجل أمر إذا تم لم يكن لنا فيه شرء?

ولو أنهم فهموا من بادىء الأمر أنه تلقى وحياً حقيقياً وتوجيهاً من الله ما طلبوا أن يكون لهم الأمر من يعده.

ويقــل الكاتب: وإن الصلاقـة بـين النبرة والكهانة – في التصوير العربي أن كليهما وحي»: أتصمال بين إنسان وكائن آخر ينتمي إلى مرتبة وجودية الحري.. وفي هذا الاتصال اليوعي شاه رسالة عبر شفرة خاصة لايتاح الحرف ثالث أن يفهمها...» – ثم أورد راي ابن خلدون في أن الكهانة والعراقة لم تذهبا بنظهور الإسلام، وراي أن ذلك يرجع إلى

أولهما: أن إلفاء الكهانة يستلزم إلفاء أساسها الوجودي، ومن ثم تصبح



ظاهرة النبوة بحاجة إلى تفسير جديد. وثانيهما: أن الكهانة والعرافة كانتا معياراً لاثبات حقيقة النبوة.. ووسيلة للتنبوه بالنبى الجديد المرتقب.

وأس مسح هذا المذهب العدرب إلى الكهان يستقت ونهم في مسدق النبي محمد - مسلى ألف عليه وسلم - ثم كان لابد أن يطيعهم، كان العرب يمتكمون الكهان، ويستقتونهم فيما يحدث لهم، كما فعل عتبة بن ربيعة والمُلكر بن المغربة في لمجهدا إلى الكاهن الفزاعي، وكان هذا يجهل على النبي واصحابه الأولين مجهوداً كبيراً.

وسأقف عند مسألتين اثنتين بعد.

نصل حديث أمس _نقول: كاد الأستاذ الشيخ أمين الضولي _

وهو من معالقة الفكر والاطلاع في النبيل الماضي، وقد وضع لتلاميدة قاعدة تقديرية مؤداها استقصاء معاني اللفظة القرآنية في معاجم اللغة ثم الأخذ بما يناسب اللفظة ديتلام مع سياقها وإحماقها، وقد يصل المفسر على هذه الطريقة إلى معمان لم يصمل البها المطريقة إلى معمان لم يصمل البها المعمون السابقون، واكتنا تاخذ بها مادام التركيب اللغرى وسياق الجملة يساعد على هذا المعنى.

وقد جرى على هذا صاحب كتاب «مفهوم النص» في تقسيره الآية: «ولا تمنن تستكلس» فيإن المفسرين السابقين قالوا: ان المراد بالمن هو العطاء بمعنى لا تعط وانت تسرى مبا تعطيه كثيراً، او طالبا للكثير، بمعنى ان

🛘 🗀 معركة الوجئ والقنساع

يهب شيشا وهو يطمع أن يتعوض من الموهوب له أكثر سا وهيه، قبال: أخطأ القسرون القدامي فيهذا القهم وتابعهم الفسيرون المحدثيون في خطئهم دون فحص ، ورأيي هو: أن النهي عن المنة نهى عن الضعف والتخاذل والاستكثار، استكثارا للأوامر واشتعالا لها، وهذا النهى يجاويه الأمير بالصبير دارسك أمسره ولا يكسن الصبر إلا مع الشدة»، ورأيي هو أن الأولى بل الأصبح ان بكنون المن من الضعف، إذ العرب تقول: منه أي اضعفه ومن الناقة السفر: اهزلها واتحقها وخلص من هذا إلى أز معنى الآية: لا تضعف عن القيام باعداء الرسالة. وترى ما كلفت به منها كثيراً. والأخذ بهذا المعنى لا شيء قبه، لولا أن الرسالة في أولها ولم يؤمر النبي بعد بأشياء كثيرة ومهما يكن من أمر اللفظ وتفسيره فسإنه لايفسمد المعنى الذي ذهب إليه الفسرون،

ول السابقون آية: «واريك فاصبر» بأن المراد الصبر على إيذاء قومه ورائى هو أن المراد به الصبر على اوامر الرب الذى طال حنين محمد إلى معرفته وطال تشوقه إليه.

والصبر الذي أمريه المسلمون على ما يصبيهم «والصابرون على ما أصابهم» ومنه الصبر على القيام بالراوبيات، والمبرر على ما تعانيه النفس وطرد ما تحيه وتشتاقه من المحرمات والصبر على مكابدة الأعداء وكلها صبر لا لأنها رجاء للرحمته وضوف من عذابه ومقاومة

لوساوس الشيطان وهمزاته والصبوعلى عنى عندا عنداد قومه وإيذائهم لا يضرج عن هذا فلا وجه إذن لتخطئة السابقين.

وللكاتب إيضاً آراء خاصة في المكي والمدنى والمنسوخ والناسخ، واحياناً نجد آراءه هي ما ذكره السابقين ولكن ليخلع على نفسه وصف المجدد أو المبتكر يعيدها في الفاظ وتبويب آخر وليته كان ذا آسلوب أو كان يرعى حتى قواعد

ويعلم الله أنى رثيت لكلية الآداب من جامعة القاهرة ذات التاريخ وذات الأثر في توجيه التيارات الفكرية في الشرق الأوسط كله، وليس في مصر وحدها. مسالة أشرى اعرضها من كتاب

دمفهوم النصء هي مسألة هامشية:

صاحب الكتاب يحمل على المطالبين بتطبيق الشريعة الإسسلامية، ولكنه لا ينتكرها قانوناً، وإنما ينكر على من يحملون اسم الجماعة الإسلامية انهم لم يمهدوا لقبل هذه القوانين ولم يهيئوا الشعب لقبولها، ثم هم وقفوا من قانون الشريعة الإسلامية عند إقامة الصدود من قطع أيدى السارقين ورجم النزناة، والشريعة الوسلامية عند والمة الزناة، والمسريعة الوسع من هددا وارقى

وهذا حق، فالوقوف بقوانين الشريعة عند هذه الحدود مسخ لها، وطمس لجرانيها الإنسانية الأخرى، ولا ألمان الجماعات الاسلامية اقتصدت على المطالبة بهذه الحدود، وإنما هي جانب مما يطالبون به.

وإما تهيئة الأذهان والقلوب لهذه القرانين، فما أظن الأمة المصدرية ولا الشعوب العربية الأخرى كانت مهيئة لقبول هذه القوانين مثل ما هي مهيئة الآن، إن الناس يرون أن قوانين الشريمة الإسلامية هي المتقد الوحيد للأمة مما تردت فيه حياتها من أنواع الفساد.

ونحن ف حياتنا المصرية نعاني من أصراض اجتماعية كليزة، البرشسوية، والمصالحة، والإهسال، والمستباحة أكل مال المحكومة - وأيضا أموال الافراد - في غير عمل مقابل، عمل المسترة، هذا بجانب السرقات البارزة والمستترة، والاثبات العديدة التي نعانيها، كل ذلك سببه الخروج على قاندين الشريعة، على ذلك مسببه الخروج على قاندين الشريعة، والاثبات العديدة التي نعانيها، كل ذلك واستعرادة قوانين أخرى والحل الوهيد بوي هدو المرجدوع إلى قنواندين عدو المرجدوع إلى قنواندين

وامامنا الملكة السعودية.. وكانت وامامنا الملكة السعودية.. وكينة مما يقطئه عصوص المال ولمصوص مما يقطئه والقتل والمجاج يعانون من المرقة والقتل والنهب، قلما أعلنا الملك عبد العزيز قوانين الإسلام استتب الأمن واطمأن الحجاج، وصاد الواحد ينسى متاعه أن نقوده فيجدها ترد إليه كاماة حتى الأدوات المعقيرة، من المظلات أو حتى الأدوات المعقيرة، من المظلات أو لغائف الإحرام، ما على المصاح إلا أن

فإذا هو مقدم إليه كأملاً، ولم يكن ثم تهيئة ولا إعلان.

ثم ما هى التهيئة التى هيأ لها الإسلام بعد أن أوصى الله إلى نبيه هذا التشريع؟ لا داعى لشيء من هذا، وهناك بجانب القضاء ما يعرف باسم الحسية، وتقويه به في السعودية الأن جماعة الأمر بالعروف والنهى عن المنكر، ونحن في مصرف أشد الحاجة إلى هذا وذاك.

ويهذه العقوبات يألف الناس الحلال

المساح، وتتربى ضمائرهم، وتصلح

حياتهم في آخرها ما صلحت به في أولها، ودعاة الفكرة الإسلامية غير المتطرفين وغير المتحرفين، وإنما هم دعاة إصلاح. هناك أمر بعضبه سرخفي يتصل برسالة الدكتور محمد خلف الله فسنما كانت الرسالة بأيدى أعضاء اللجنة التي ستناقشها. وقبل أن يعدد ينوم للمناقشة سقشا سرهما وتحدثت عنهما المنحف أعلنتها أولاً «أخبار اليوم» في أسلبوب درامي. وتحدث عنها توفيق الحكيم وتناولتها مجلة الرسالة التي كان يصدرها الاستاذ أحمد حسن البزيات وكانت يومئذ هي المجلة التي توجه تيار الأدب في الشسرق الأوسط كلسه وكتب الأستاذ أمين الخولي الذي كان مشرفأ عنى الرسالة إلى تنوفيق المكيم يعرض أهم محتويات الرسالة التي أنكرها من قرأوا الرسالة في الجامعة ولم يجتمعوا لناقشته ف ذلك كما يقضى تأليف اللجان

ثم ما لبثوا أن اشتطوا فانتقلوا إلى طلب

تطبيق أحكام البردة على صباحيها

وتسسرب الأمدر إلى الخسارج بمين من لا أعرف فكتب من سموا أنفسهم جبهة العلماء أن خبرا نشر في عددي ٤٧١ ٤٧٢ من الرسالة وعدوه وباء أضنع من الكداد ا.

والذي لم يدركه الشيغ الخولى وربما أركه بعد مو أن الاستئذ أحمد الشايب الأستاذ بكلية دار العليم وكنان من اعضاء اللبنة أطلع صديقه الشيغ عبد الفتاح بدري الأستاذ بكلية اللغة العربية على الرسالة ومهد الشيخ بدري مصفحاتها وعدد سطورها ثم كتب في منازسالة، يترعد صماحيها ريسبه ورد خلف الله بأن نصف المقال شتاكم وتصفه معلومات ولجاب الشيخ بدري وبعد الجاهل بالجهل ليس شتما وقال ساحب الرسالة إن حرية المراي تدخ صاحب الرسالة إن حرية المراي تدخ محاحب الرسالة إن حرية المراي تدخ محاحب الرسالة إن حرية المراي تدخ كل شخص أن يكتب ما ويقد.



وتدخل الأستاذ عباس العقاد فقال إن حرية الراي شء وتبعات الحرية شء آخر والرسالة الجامعية تتعمل الجامعة مسئولية ما فيها ولم يحدث أن تقدم مخصص لجامعة أوروبية ببحث ينكر حياة المسيح أو صلبه، وم وجود هذه المعرب في عدر الجامعات.

كان عميد كلية الآداب يومئذ هو الدكتور عبد الهمار عزام، ناصدر بياناً بهذا واقال إن الجامعة لا تتحصل هذه المسئولية وحذفت الرسالة ولكنها عدلت المسئولية وحذفت الرسالة ولكنها عابقي فأبيد منها ما أبعد ويقي منها ما يقي رسالم من نقد الناقدين ولي والذي بقي المسالمة الدكتور وفهد بن عبدالرحمن، نقد لهذه الرسالة في حديث عن آراء المدرسة العقلية الحديثة في القصبة المقلية أولار الشيخ أمن التجديد ونقل أقوالا الشيخ أمين الضول ثم ونقل أقوالا الشيخ أمين الضول ثم يحملته منطقي سليم.

ذكرت من قبل إن إدارة التدريب بالرياض أهدت كتاب بالرياض أهدتن كتاب المدينة في منهج المدينة المقابلة المحدودة أن التفسيه من تاليف الدكتور فهد يشغل عبد العزيز بن سلمان الرومي والكتاب كان رسالة جامعية والدكتور فهد يشغل القرآنية في كلية أوعداد المحلمين وهي كتاب ضخم تتابعات التسحمائة مصفحة ويقع في جزءين ومن بادىء الأمر هم وستحدة ويقع في جزءين ومن بادىء الأمر هم كتاب قبع مستحق التقدير ومقدمة

🗆 🗆 🗅 معركة الوجه والقنساع

ليحثه تناول المراحل التي مربها التفسير وطرق التفسير ومذاهبه ومن حيث أنه خصمص بحثه المنابج العقبل الحديث استعرض الفرق العقلية السابقة وعنى بمدرسة المعتراة وتتبيع هذا الاتجاه العقبل حتى أفلت مدرسته ثم أخذ يعرض الاتجاهات العقلية الحديثة في التقسير بدءاً من الشيخ جمال الدين الإنفاذ.

ولى الباب السادس من الكتاب وضح المدينة في الفكر المدرسة العقلية الحديثة في الفكر الإسلامي الحديث في جوانب متعددة كالتنسير والفقة والسياسة والاجتماع مذا المنهج في القصة القرآنية وفي دراسة المنبخ المبينة وقد الصطلم مع مدرسة الشبية وقد الصطلم مع مدرسة ركان مبعث هذا الاصطدام بحث تلميذ للشبخ أمين محمد لحمد خلف الله للتساقة فيصا للكريم، وساعرض لهذه المسالة فيصا الكريم، وساعرض لهذه المسالة فيصا المدين في أنها لون من ألوان التاريخ المحر.

ويتصل كتابة الدكترو فهد عن السيرة _ بوجه ما _ بكتابة الدكتور نصر حامد وهو اتصال غير مياشر إلا هو لم ير كتاب دمفهوم النصء ولكن المؤازنة بين منهجي الكتابة تدس إلى هذا العرض مالحكترد نصر محسوب على مدرسة الشيخ المن الشول وهو معسوب على مدرسة

لمتراة وتتب هذا الاتجاه من أقلت مدرست ثم أخذ تجاهات العقلية الحديثة في .وأ من الشيخ جمال الدين ب السادس من الكتاب وضح لة العقلية الحديثة في الفكر الحديث في جوانب متعددة المحديث في جوانب متعددة



والذي يعنى الباحث أي بـاحث أن الدكتور نصر لم يستطع أن يضيف إلى تيار الفكر الديني المعاصر شيئاً جديداً وأولى بهذا النفي كتب خلف أنه ولفة الدكتور فهد أنصم وأسلس من لفتهما من قبل الدكتور نصر انه كمانت ثم من قبل الدكتور نصر انه كمانت ثم مشقرة، بين الله ويعين جبدريل وأن الإسلام جاء ميلييولوجيان، جديدة.

ان في لغتنا المربية ما يغنينا عن استمارة الغنظ و تعبيرات غربية عليها كما أن ف فكرنا الإسلامي ما يغني عن استمارة فكر روبي أن علي، أيا كما نرعه ولا يعني هذا أن الإسلام يصول التجود او يتكس التطور فالحياة الإسلامية والفكر الإسلامي تطور مجود وحاول أن يلائم بين نفسه وبين تيارات الحياة واستفاد من حضارات تيارات الحياة واستفاد من حضارات السياهين وكل ذلك كمان في إطار

الجمهورية ٢٦ ، ٢٧ ، ٢٨ ، ٢٩/٥/١٩٩١

عبد الجليل شئبى

حرس فی

التسجسرد والإنصساف

الولايات المتصدة بعنبوان والتهديد

ف حين دسي من حين الفربيين بعض الباحثين الفربيين المسلمية بكتابات عن الظناهرة الإستلامية تعدهشنا في مدى إنصافها وموضوعيتها، الأمر الذي نفتقده في معالجات اكثر اقرائهم من واللصرائيين الجربء ليس ذك فقط وإنما تبلغ المفارقة ذروتها حبن نجد أن تلك الكتابات الغربية تقابل باستياء من جانب نفر من أولئك الباحثان العرب وفي نموذج ستعرض له تواً، وجدنا أحدهم قد سجل ضيقه بكل ما جاء منصفاً وموضوعياً من كتاب فرنسي صدر اخيراً عن الظاهرة الإسلامية في شمال أفريقيا حيث وجه اللوم والاتهام للمؤلف في تقديمه للترجمة العربية من الكتاب لحرد أنه التزم الحياد والمنهج العلمى وخرج عن إطار الخطاب الفوغائي المعتمد في العالم العربي!

بين ايدينا اثنان من جنس تلك الكتب. أولهما: صعدر هذا العام في

الإسلامي: وهم هو أم حقيقة؟» ومؤلفه هـ و جون اسبوزيتو استاذ دراسات الشرق الأوسط بجامعة الصليب القدس دهبولي كروسء ومسلعب البدراسيات العبديبدة حبول العبالم الإسبلامي ومستجداته السياسية والفكرية. أما الكتباب الثاني: فهمو للباحث الفرنسي فرانسوا بمورجا، وعنوانه في طبعته الأصلية هو والإسلام في المغرب مسوت الجنوب»، وحين صدرت طبعته العربية في القاهرة منذ شهرين كبانت بعنوان: «الإسلام السياسي ـ صدوت الجنوب». [المفروض في هذه الحالة أن منطقة المغرب العربي هي الجنوب بالنسبة لأوروبا]. مؤلف كتاب والتهاديد الإسلامسي، - جسون أسبسوزيتسو _ يستدعى مختلف الأسئلة التي أصبحت تُلح عملي السوعي الغربي في الأونسة الأخيرة، فهو يتسامل: هل يشكل الإسالام تهديداً فعلياً للغبرب؟ هـل صحيح أنه أصبح العدو الأول بعد

بأنتهاء الحرب الباردة وزوال الخطر الشيسوعي هنذا غبدا العندو الأخضر [السلمون] هو البديل عن العيدو الأحمر - الشيوعي -؟ هــل الغـرب والإسلام مقيلان على صدام لا مصالة واقع بينهما في الأجل القريب والبعيد؟ هل يهدد الطرف الإسلامي الغرب بما في ذلك مصالحه وقيمه الديمقراطية؟ هل أصبح المسلمون هم إميراطورية الشر الجديدة؟ كان [الرئيس السابق ريجان قد وصف الاتصاد السوفيتي بائه إمبراطورية الشر]. بعد ما عرض تلك الأسئلة ورصد الإجابات الشائعة في الأوساط الغربية عنها [وكلها بالإيجاب] لغت النظر إلى تأثر النظرة الغربية بأمور أربعة:

♦ أولها: صفحات التناريخ التي يحتل فيها الصراع بين الإسلام والعالم القديم صفحات كبيرة كثيرة، منذ الشعري في القرين الأول الصراع غيد البريم في القرين الأول الهجري [السابع الميلادي] إلى الحروب عشم الصطيية في القريسين الدحادي عشم الصطيية في القريسين الدحادي عشم الصطيية في القريسين الدحادي عشم

🗆 🗀 🗅 معركة الوجه والقنداع

والثانى عشر الميلادييين إلى الحملات الاستعمارية في القرنين الثامن عشر والتاسع عشر.

- ثانيها: الانطباعات التي ترسخت في الأذهان عقب الشورة الإسلامية الإيرانية ثم احتلال الرئيس المراقي صدام حسين للكريت.
- ♦ ثالثها: العناوين الآتية من المائم الإسلامي التي المسبحت تحتل مكاناً الإسلام الفديم، وممار لها إيثامها لمؤرق والمفرح بين الأوروبيين والأمريكين ول مقدمتها عبارات حزب الاوردبية القواجهاد المقدس ودار الكفر. أو لكور أو الكور أو دار الكفر.
- الأمر الرابع: هو القراغ الذي نشئ بعد أنهيار الاتماد السوفيتي، والذى يطلق عليه المؤلف وصنف دفراغ الخطرة حيث لم يعد الغرب بعد عدواً يتحداه ويستنفر قوته ويوجه إليه آلته العسكرية الضخمة. ومن ثم فقد رشح الإسلام ليقسرم بهذا المدور، قال اسبوزيتو: أنه ما لم يتم التخلص من عبء التاريخ وتأثيراته. ومن المبالغات والتممويلات التي تحيط بالشان الإسلامي، قان يتسنى لأحد أن يفهمه أريتعامل مع أهله على نحو صائب إذا ما تحقق ذلك. فإن الباحث المدقق في قراءة الخطاب الإسلامي _ على حد تعبير المؤلف - يالحظ أن الإسالام يحتمل تفسيرات وتأويالت عديدة. فكما ان مصاكم التفتيش خرجت من عساءتها المسيحية ثم قدر للديمقراطية أن تتوافق

البعض أن يوظفوه في شيء كثير يرجع بالناس إلى البوراء، ويبوسعهم أن يصنعوا به حضارة عظيمة، كما حدث بالفعل وضو الصاصبل الآن، فهؤلاء وهؤلاء مسوجودون في السماحية، ولكن الأضواء الكثيفة تسلط عني طرف دون آخر، الأمر الذي يشوه المقيقة، ويثير مفاوف كثيرين بصورة مصطنعة وغبر مبررة. وصحيح أن الإسلام واحد، لكن تفسيراته مختلفية، كما أن أثباعيه يتوزعون على اقطار شتى، ومن الصبعب أن يعتبر العالم الإسسلامي الآن كتلة واحدة.. من ثم فالخوف من عداء المليار مسلم وانقلابهم على الغرب أو اشتباكهم معه. هو من قبيل الأوهام التي لا أصل لها في الواقع فالحكومات الإسلامية تحتفظ بعلاقات جيدة مع الغرب [ليس دقيقاً القول بأن إيران معادية تصاماً للفرب على إطالاته، لأن اشتباكهم الأصلى كان مع الولايات المتصدة الأمريكية، بينم لخللت ومازالت تحتفظ بعلاقات إيجابية مع أوروبا واليابان]. في رأيه أيضاً أن «الجهاد الإسلامي» ليس حركة واحدة، يخشى منها على الغرب، ولكنها جماعات متفرقة، متباينة، مشتتة الأُهداف. وقد كان مصيبا ودقيقاً حين ذكر أن بعض الحركات الإسلامية [الأصولية أو المتطرفة]المعادية للغرب هو في جوهره عداء أيديول وجي ثقافي وليس عداءً عسكرياً. فالمنخرطون ضمن تلك الجماعات يرفضون النموذج

معها وفي ظلالها، كذلك الإسلام. بوسع

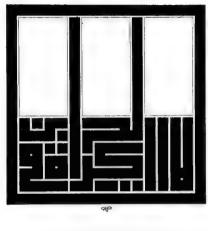
الحضارى الغربي لسبب أو لآخر، حيث هم ضد الهيمنة الغربية وليسوا ضد الغرب لذاته.

- الغرب يكرر خطاه ـ

كتاب اسبوزيتو محاولة جادة وهامة حقاً للإطلال من الخارج على الإسلام. أما كتاب «الإسسلام السياسي» لمؤلف فرانسوا بورجان مفهو وان اتسم بذات القدر من الجدية والأهمية، إلا أنه جاء بمثابة رؤية من الداخل انصبت على السلمين. وهو حصيلة جهد ميداني وأسم النطاق، قام به المؤلف الذي درس على الطبيعة أوضاع الجالة الإسلامية، والتقى برموزها وقادتها في مختلف دول المفرب العربي، إضافة إلى حوارات عدة أجراها في القاهرة مع بعض الباحثين المعنيين بالظاهرة الإسلامية الكتباب ينقسم إلى جزمين، أولهما: ينطب عل مصاولة فهم ودراسة طبيعة عموم الظاهرة الإسلامية، بمختلف ملابساتها وتـ وجهاتها. والجـراء الشاني: يتتبــع

الظاهرة في مختلف الأقطار المغاربية. يهمنا الجزء الأول بقدر اكبر، لأنه يكاد ينسحب على العالم المحربي في مجمله. لهذا سنركز عليه في العيز المحدود المتاح الآن ثمة «محطات» مهمة في هذا الجزء نبه إليها المؤلف، تتمثل فيها بلي:

- إن الغرب كرر فى الشمانيشات
 الخطأ الذى انزلق إليه فى الخمسينيات.
 ققت وقف موقف الرفض والعداء لظاهرة
 المد القومي التي عمت العمالم العربي
 مرتبطة بدرجلة الاستقبلال الوطني في
 الخمسينيات وهو الآن يفعل الشيء ذاته
 في تعامله مع الظاهرة الإسلامية حيث
 يناصبها العداء النابع من سوء الفهم
 وسوء التقيير.
- إن الجنبوب الـذي هــــ المقبوب العربي بل العالم العربي كلبه حاول في الخمسينيات والستينيات أن يفصل مستقبله السياسي عن مستقبل الغرب، عن طريق حركات الاستقلال. كما اخذ يعبر عن رغبته ف مزيد من الاستقلال في إدارة موارده المادية. عبر إجراءات التأميم. وهو الآن من خالال الظاهرة الإسلامية وبالإسلام السياسي _ يحاول أن يستعيد نفوذه على المناطق التي اغتصبها الشمال أيديولوجيا. إذ بعد الشوط الذي قطع على طريق الاستقلال العسكري والسياسي والاقتصادي. فمن الطبيعى أن يسعى الجنوب إلى تكريس استقلاله الثقاق والحضارى، وتوجهه إلى الإسلام هو المعبر الحقيقي عن ذلك.



«لا أكراه في الدين » خط للفنان مثير الشعراني

الفصائل الهامشية التى تتصرك على ضغافه. وقد وقع كثيرون في ذلك الخلط وأثر آخرون أن يركزوا غبل الفصائل الهامشية التى تتسم بالشدود الفكرى والسياسي متجاهلين الجسم الرئيسي المناسباتي متجاهلين الجسم الرئيسي لذلك المخاط بعد خطأً منهجياً ومعرفياً فادهاً، في مثل خطورة الخلط بين السار

♦ أن الإسلامين ليسوا كائنات غربية هابطة من السماء ولكنهم إفراز واقع يصع بالمنفيدات والضغوط السياسية والاجتماعية. ومن السدادية أن يـوصفوا جميعاً بالتعصب أن التشدد، ومن الضاوية بهكان أن يتم الخلط بين فصائل الإسلامين حيث أنه من الضروري أن يلاحظ الجميع الفرق بين الجري الدرنس, الظاهرة، وبسن

🗆 🗆 🗆 معركة الوجه والقنداع

البريانى الأوروبى أو الحزب الاشتراكى الفريني، وبين المجموعة الإرهابية الفرنسية المعنوسة المعرفية باسم المعرفية باسم المعلق المبارية وغم ما للطرفين من المعرفين من مثل المعارفية للمعاورة المخلط بين الصرب الجمهوري ومنظمة كوكلاس كلان العنصدية في الولايات المتحدة رغم أن الاثنين ينتميان إلى مربع اليمني.

 إن التيارات الهامشية ف الظاهرة الإسلامية _ خصوصاً تلك التي تعتمد العشف . هي من إضرازات غيبة الديمقراطية، ومن ردود أفعال العنف الذى تمارسه السلطة. وقد أثبت ذلك عملية الرصد الميداني لتطور العنف في عدة أقطار مغاربية، في مقدمتها الجزائر وتسونس. بدل المؤلف جهدداً طبيعاً في مصاولة إيضاح تماييزات الظاهرة الإسلامية وتتبع الفروق بين الجماعات الشتغلة بالعمل السياسي وتلك المنعة بالدعوة والتبليغ، أو بالتصوف، وما هو تقليدي منها أو أصولي أوسلقي، وما هو متشدد أو متطرف أو سسائر على درب العنف، وألقى عند تلك الصفحة الأخبرة السؤال التبالى: هل هنو عنف سياس إسلامي أم أنه عنف اجتماعي؟ في الإجابة حدر من امرين: اولاً، من الوقوع في منسؤلق نفى وجود العنف أو الإفراط ف تقييمه. وشائياً _ من عدم الانتباه إلى أن العنف هو ظاهرة هامشية وليست أصيلة ف الحالة الإسلامية.

ف صلب الإجابة ذكر أن عناصر الإسالام السيباسي هي التي تصنيم الإسلام السياسي وليس العكس، لأن الأساس الاجتماعي هو الذي بحدد التعبير السياس عن هذا التيبار. «فالعنف ليس حصيلة عنمم يعينه في ظاهرة الإسلام السياسي، ولكنه حصيلة النظام الاجتماعي برمته، ف فترة ما بعد تطبوره التاريخي، من ثم فيان رصد وقائع العنف منفصلة عن الإطار الذي خرجت منه هو خطأ آخر ينبغي الحذر من الوقوع فيه، من هذه الزاوية يقرر المؤلف أن العنف الاجتماعي هو الأصل الذى يجب التوجمه إليه، إذا ما أريد تحرى الحقيقة في المسألة والتعامل الجاد مع أسبابها.

هل هم ديمقراطيون؟

يركز المؤلف على الخلفية الاجتماعية والتربوية، مشيراً إلى أن المشاركين في العمل السياسي مرتبطون بخلفياتهم تلك



أكثر من أرتباطهم بإطارهم المرجعي، من ثم ضائشكك الحقيقية - من وجهة نظره - هي في الواقع غير الديمقراطي الذي يعيش في ظله الجميع، الإسلاميون وغيرهم.

وضو إذ يشرير إلى أن التعبيسرات المذهبية الأولى للإسلام السياسي قامت على رفض لمبدأ الديمقراطية إوهو راى مردود وفيه نظر]، الا أنه يتصفط عمل دعوى التثاقض بين قوى الإسسلام السياسي والمكر الليبسراني، ويشير إلى قبول العديد من الحركات الإسلامية الماصرة بقواعد المشاركة الديمقراطية. في السنوات الأخوة خاصة.

هذا المسار للمؤلف اغضب مقدم الطبعة العربية للكتاب وهو احد اساتذة أداب القساهرة، ضاتهمه بسالتحييز وداسوقدوع، في التسليم بكثير من المؤلفات الإسلام السياسي؛ وه غضب حريصاً على التجرد والحياد ومستعداً للفهم والتفاهم بينما مقدم الكتاب ... المديد المساسية المديد العدام الإسلام ذات وشديد العداسية إزاء الإسلامية ورافضاً لأي فهم او للظاهرة الإسلامية ورافضاً لأي فهم او تقاهم؛

المؤلف الفرنسي كان من رأيه أن الشريعة قابلة للتفاعل مع المهتمع وأن الدور المرجعي الذي تمارسه في الواقع الإسلامي قريب من فكسرة الشانون العبيعي الذي اعتبر مصدراً استلهمت

منه بعض القيم والقوائين في التجريـة الغربية.

اما صاحبنا العربي المسلم فقد اعتبر الإسلام «تاريخيا»، اي آفرب إلى الفرككور الذي انتهى زمانه الله ووفض النهي أن الإسلام السياسي يمكن القيم الغربية [التي مي قيم بينوب القيم الغربية إلتي مي قيم ميرناً على انه حالة مشارة إلهية مقدسة تحدد حدود حركة الإنسان و [ا] - والكس على المؤلف المنابئة بينها وبعين فكرة القانون المقابئيمي، مشيراً إلى تقوق القانون الطبيعي، «النفسي والمتحرك» بينما الطبيعي، «النفسي والمتحرك» بينما بالمجتمع إلى «الشيورا» بينما بالمجتمع إلى «الشيوراطية» من باب

وعندما تصدث العرنسي عن اتجاه رصون الإسلام السياسي إلى القبول بالتعدية وإلى إقبال المراة على ذلك الاتجاه وتفاعلها الإيجابي معه فإن العربي المسلم الهمام استشاط غضباً وكتب نقول:

إن التعددية التي يدعد إليها الإسلاميون طالبوا فيها المسيعين بالشخاركة تحت دغطاء الإسلام، ثم شماط: وماذا عن الملاحدة في مثل هذه التعددية؟ و ولم هناك إمكانية لتداول المسلمية بين المسلمين والمسيحيني؟! [لاحظ أن كلا من الدستور السويسرية والنريجي بضمان على أن رئيس الدولة على أن كلا من الدستور السويسرية من أن كلا من الدستور الشويسرية على أن رئيس الدولة على أن رئيس الدولة المستور السويسرية على أن رئيس الدولة المستور السويسرية على أن رئيس الدولة المساعدة على المستور السويسرية المستور السويسرية على أن رئيس الدولة المساعدة على المستور السويسرية على أن رئيس الدولة المستور السويسرية على أن رئيس الدولة المساعدة على الدولة المساعدة على المستور السويسرية على الدولة المساعدة على الدولة المساعدة على الدولة المساعدة على الدولة المساعدة على الدولة الدولة على الدولة الدولة على الدولة على الدولة الدولة على الدولة على الدولة على الدولة الدولة على الدولة على

يجب أن يكون مسيحياً وأن ملكة إنجلترا هي رئيسة الكنيسة].

على صعيد آخر سال صاحبنا العربي منكراً قبل الفرنسي «إن الإسلام السياسي لا يعادي المراقة اي امراة تلك التي لا يعاديها؟ وبعد أن رد قائلاً إنها المراة المنضرصة في نشاطه، وحتى يتساطن: وماذا عن المراة المتبرجية السافرة المتحدرة من أيديولوبيته؟ [مخترناً القضية في مجدد العجاب والسافور دون نظر إلى مبددا مشاركة المراق في الحياب

الراة ل الحياة العام)].

العبريي للمؤلف القبرنسي أن الأخسر وتجدراه واشار إلى علمانية المشهروع القبومي، وادعى البياحث العبريي أن الأستاذ سيد قطب هنو أول من أشاع هذه الأطروحة - وهي معلومة مغلوطة -واستند في محاولت إثبات وأصبولية المشروع القومي إلى أن السشولين في البلاد بحضرون الاحتفالات الدبنية ويكرمون حفظة القرآن، ويعنصون الأوسمة «لرجال الدين» [١] _ متجاهلاً أن دستور دولة الوحدة _ التي قامت بين مصر وسوريا في سنة ١١ لتكون نواة الدولة القومية _ أسقط النص عبني أن دين الدولة الرسمي هو الإسلام وناسياً أن علمانية المشروع القومى كانت أحد محاور الجدل الرئيسية التي ثثارت في ندوة الحوار القومى الذيئي حين عقدت في القاهرة عام ١٩٨٩. وكلام القوميين أنفسهم المتداول بين أيدى الكافة، يكذب ادعاء الباحث العربي ويهدم كل ما قاله من أساسه،

غمرأن أطرف نقيد وجهه الساحث

عندما قرات الكتاب وجدتنى اشد على يد مؤلفه الفرنسي وأدعمو الله له بالتسديد، وأرثى لحال العربي صاحب المقدمة داعياً له بالهداية! ■

(الأهرام ٨/١ ١/١ ١٩٨)

فممى مويدي

□ □ معركة الوجه والقناع خطاب الإسهام السياسي والصعاف

فقا رغم أننس من أواشل الذين أشاروا إلى أن الغرق بين « الاعتمدال » والتطرف ف تيسارات الإسلام السياس فارق في الدرجة لا في الذوع فوضم تعاشيت المشاركة في زعام الكتابة عن الإرهاب والتطرف لاسباب موضوعية ليس هنا مجال الإشسارة إليها .

وليس الذي يحفرني الييم إلى الكتابة
مجرد تناول الأمستاذ فهمي هويدي
المنمني المترجة العربية لكتاب المؤلف
الفري فونسعوا بهروجا عن الإسلام
السياسي وإنما ما يتضمن هذا التقد من
المتابئة تتسم بالعنف وتقني إلى
الإماب الفكري وثلاله الإليات تصديداً
المترين محوراً تحليلا لا رداً على فهمي
متكون محوراً تحليلا لا رداً على فهمي

الذي يحرص على التفلى تحت تناع « الاعتدال » في حين أنه يخوض حتى الانقائ في التطبق والمنف والإرهاب وليس الحديث عن الصلاب التسليلي القمعي الإرهابي حديثاً جديداً ابتدئه من عندي إي أنه ليس « بعندعة تستوجب « التكفير» بيل هو نهج في الكشف عن آليات الخطاب الففية استظر علمياً في مناهج تحليل الخطاب في الفكر الفلسفي والنقدي المعاصر.

ومن حسن حظ الاستاذ شهمي ومن حسن حظ الاستاذ فهمي وويدى والخطاب الذي يعد خطابه نموذج أله أن التصليل سيكون ما كتب في الأصيام يسوم ١٧/ ١٩٧٧ م تطبقا على مقدمتان المشر ومعنى ذلك إن مادة التطييل مادة

محددة كديا وهو امر يساعد المطال في هذه المساحة التعلق الأليات المطالبة المساحة التي مسبق أن رصدتها له دراسة سابهة المساحة والإطاب ولوعال سابق المساحة والن أصدومة أن المساحة والن أصدومة المساحة والمساحة المساحة الم

والتطرف في معناه اللغوى هو لعزوم طرف في مواجهة طرف آخر فالمتطرف يلزم اتجاهاً معاكساً نقيضاً لخصم

حقيقى أو متوهم وأقعى أو متشيل وهو لا يكتفي بذلك فحسب بل لا يدرك الظواهر إلا ف سياق و تطويل ۽ أي بدركها في علاقاتها التطرفية او « المتطبرقة » للذلك يميرمن الخطاب الديني للإسلام السياس ـ مثلا ـ أن يضع نفسه في الطرف المقابل النقيض للمطاب القومى الذي يصرعل وصنفه بانه و علمانی و حرصا علی تأکید علاقة التضاد والتنافر بين الطرفين وق افتتاحية المقال المذكور لفهمى هويدى نبلاحظ عبلاقيات والقضيادي و « التطوف ، التي ينشئها بين الكتابات الغربية عن ظاهرة الأسالم السياسي وبين هده الكتابات التي يصفها بأتها ء مدهشية ، فالخطاب الغربى الذي يتناول ظاهرة الإسلام السياسي يتسم عموماً بعدم التجرد والإنصاف وبانتفاء المضموعية والنزاهة عن منظورته لذلك يندهش الكاتب والدهشة تعبير عن خروج الشيء من غير معدنه وأصله من وجود الكثابات الموضبوعية المنصفة . يقول فهمي هويدى : من حين لآخر يفاجئنا بعض الباحثين الغربيين بكتابات عن الظاهرة الإسلامية تدهشنا في مدى إنصافها وموضوعيتها » .

نحن إزاء عناصر و المفاجاة ، التي تقضى إلى و الانسدهسائل ، ثم وجسود كتابات غربية محايدة منصفة يضمه ق خانتين كل واحدة منهما ق طرف مقابل للطرف الآخر ولسنا هنا بصدد مناقشة



دكل شيء بعض شيء » لاين هريي _خط للفتان منير الشعراني

صحة الحكم أو صوابه بقدر ما نحن بصدد الكشف عن بنية « المتطرف » في الخطاب موضوعنا وتتاكد هذه البنية حين يصف فهمي هويدى الشطاب العربي عن ظاهرة الإسلام السيامي بانت « خطاب غوضائي » ويضحت في نفس ضائمة « عدم الإنصاف » التي يضع فيها الخطاب العربي لكن أهم من ذلك وصف تقديمي المربي لكن أهم من ذلك وصف تقديمي المتابات الكتاب على التصو التال وإنصا البلغة درونها حيث أن تلك الكتابات

الغربية تقابل باستياء من جانب نفر من أولئك الباحشين العدب ولى نصوذج سنعرض له توا وجدنا احدهم قد سجل ضعية بكل ما جاء منصفاً وموضوعياً في الإسلامية في شمال افريقيا حيث وجه اللوم والتهم للمؤلف في تقديمه للترجمة المحربية من الكتاب لمجرد أنه الترجمة الصدربية من الكتاب لمجرد أنه التراكم الصدربية من الكتاب للمجرد أنه التراكم الصدربية من الكتاب للمجرد أنه التراكم المحاب المغرفة التراكمة المحاب المخرفة المحدد في الحالم الخطاب الفرغة التي المحدد في الحالم الخربي . نحن هنا مرة اخرى إزاء الحربي . نحن هنا مرة اخرى إزاء الحربي . نحن هنا مرة اخرى إزاء الحربي . نحن هنا مرة اخرى إزاء الحديد . نحن هنا مرة اخرى إزاء الحديد . نحن هنا مرة اخرى إزاء

🗆 🗀 🗅 معركة الوجه والقنساع

بين منهج كاتب المقدمة وبين منهج مؤلف الكتباب المتسم بالتجسرد والإنصباف والحياد ويضيف فهمى هويدى إلى المفارقة تأكيد أن كاتب المقدمة سجل ضيقه ب د كل ، وليس بعض ما جاء منصفاً وموضوعياً ويعود ليؤكد ان كباتب القدمة يوجبه اللبوم والاتهام للمؤلف لجرد انه التزم الحياد والنهج العلمي لا لأي سبب آخر بعبارة أخرى يحترص فهمي هنويندي عبل وصف مقدمة الكتباب وعلى وصيف كباتبها بالمعاداة التامة الكاملة لكبل ما همه علمى وموضوعى ولكل ما هو محايد ونزيه في الكتاب ولا عجب في ذلك من منظبور الكباتب والمعتبدل واليس خطأب كاتب القدمة جزءا من و الخطاب الفوغائي المعتمد في العالم العربي ؟! والمقبال كله يعمد هذه المقسدمة المدالة الكاشقة مجاولة لإثبات هذا التناقض الحاد بين كاتب المقدمة ومؤلف الكتاب التناقض الذي يضعها كل في طرف مقابل للطرف الأخر ومعادله ولأن هذا التمور دال على بنية عقل الكاتب فهو دال على بنية ذهنية « مقطرفة » لاتدرك الظواهر إلا من عالقات التناقض والتضاد والتطرف ولنعد لمقدمة الكتاب التي ينقدها فهمي هويدي لنزى مدي صدق تصوره أو صدى أيدي ولوجيته وأعتذر له عن استخدام هذا المصطلح الغربي الكافر!! المتطرف.

« مفارقة » يحرص الكاتب على تسجيلها

يبدأ كاتب المقدمة تقديمه للكتاب

ببيان أهمية القداري العربي تلبك المأهمية التي مفترته للمساهمة بجهد المراجعة التي استغرقت عدة شهور من المراجعة التي استغرقت عدة شهور من الإسلام السياسي من منظور المراقب تتمتع رؤيته بدرجة من المؤضومية قد لا تكون متاحة بنفس القدر من الوضوح للبحث العربي المسلم . سواء كان هذا للبحث العربي المسلم . سواء كان هذا الأخير متماطةاً مع الطاهرة أم كان ممالية إلى حد كبير أي بقدر ما تسمع به معارضاً لها الباحث هذا في هذا الكتاب هدايد المؤضوعية التي سدوء المؤضوعية التي التي هداء المنطق فيها الانحياز انتقاء مطلقاً وحد ٧ من الكتاب).

هذا هو الحكم لكاتب المقدمة على الكتباب وهدو الحكم الذي تم شدرح مبرراته على طول التقديم والقارىء للمقدمة يدرك مدى الحرص على إبراز الإيجابيات التي هي ذاتها الإيجابيات التي حرص فهمي هويدي على إبرازها مستفيدا دون شك ف قراءاته للكتاب من ثلك المقدمة رغم « التطرف » البادي في الحكم عليها وعلى مساحبها لالشيء إلا لأنه غير متطرف ، فهمي هويدي في الحقيقة هو التعارف في الثناء على الكتاب دون الدخول في حوار مع ولان كماتب المقدمة يحرص على الصؤار من منطلق الحرص على الإفادة والشراء العقبل والمنهجى فقد عرض إيجابيات الكتاب وناقش بعض سلبيات هذا المنهبج

النصف المصايد لا يعرضي عنصبرية المتطرف » فالايارى ف الكتاب إلا ء الحقيقية ۽ ولا يري في القدمية إلا « الخطأ » من الايجابيات التي ابرزتها المقدمة للكتاب وتحدث عنها فهمي هويدي كذلك _ أن الكتاب وأن كأن يناقش الظاهرة في بالاد المغرب العربى فإن النتائج تنسحب على الظاهرة ف مجملها في العالم العربي ومن ثلك الايجابيات الاعتماد على الشهادات ذات الصفة الوثائقية وكذلك النظر إلى الظاهرة في صبرورتها الاجتماعية والتاريخية مما ينفى عن الظاهرة الوصف الذى داب عليه الإعلام العربي والفربي بأنها ، نبت دهيل ، ومن الايجابيات التي رصدتها القدمة بالإضافة إلى ما سبق ذلك كله إدراك المؤلف لتعددية الظاهرة من جهة وإلى أسباب و العنف و المقيقية من جهة اخرى وهي الأسباب التي تحميل منه ظاهرة اجتماعية سياسية وليست صفة تتوحد بالإسلام السياسي .

لم يات فهمي هويدى ق الإيجابيات رصدها الكتاب بإيجابية واحدة لم يصحدها التقديم الذي وضعه ف خانة و د السهجـوم، و د السهجـوم، و د التهجـوم، و د التهجـوم، و د التهجـوم، مشكلة فهمي هويدى ومشكلة الخطاب الذي يمثله ، أنه لا يقبل أقل من الاتفاق النام ومن التسليم الذي يمثل من الاتفاق ومن التسليم الذي للمطـروحات

المقدمة الكتباب باثنه تحليل عميق وخصب للظاهرة ولا وصفه لدفاع المؤلف عن الإسمالم السيماسي ضمد إلصاق ، العنف ، به وحده بانه دفاع مشتروع إلى حدد كبسير « ص ١٠ » لا يكفيه كل ذلك بل يطلب من كاتب المقدمة « عدم الاختلاف ، والتسليم بكل ما جاء في الكتاب من تحليلات إن الفارق بين الخطاب، المتطوف ، ويسين الخطاب و المجايد » أن الأخبر يقبل الحوار والاختلاف بينما لايتسع لمه صدر الأول لذلك يقول كاتب المقدمة ان كتابا على هذه الدرجة من الأهمية والعمق يستحق النقاش بقدر ما يسمح به المجال والنقاش نوع من التحية المقيقية ، ص ١٠ » لكن النقاش _ الذي هو نوع من تحية الكتاب والاحتفاء به وتقديمه للقارىء العربي بتحول في أرصاف فهمي هويدي إلى « غضب » يرى فهمي هويدي أن أسيابه مفهومة ثم يتطوع بشرح أسباب غضيي الذي توهمه قائلاً : و فالمؤلف الفرنسي كان حريصا على التجرد والحياد ومستعدأ للفهم والتضاهم بينما مقدم الكتاب العربي المسلم _ بدا شديد الحساسية إزاء الإسملام ذاتبه وشمديم العبداء للظاهرة الإسلامية وراقضاً لأي فهم أو تفاهم شديد في سياق الحديث عن مؤلف خطاب الإسلام السياسي من التعددية درى فهمى هويسدى أن كاتب المقبال العربى المسلم الهمام استشباط غضبا إلخ . واحيك عزيزي القداري، لتقديم

الكتاب لتتاكد بنفسك من صسدق تصرورات فهمى هريدى عمن د السغضب » و د السغضب المستشيط » ف خطابي ومن الواضح في الحيارت الواصفة أنها في المقيقة كانفة عن تصول خطاب هدويدى من التطرف » إلى د الغضف » وهو تحول طبيعي فالتطرف يسعى إلى إلغاه الاخر ولا سبيل لذلك إلا بالعنف ، وهو تحول ولا سبيل لذلك إلا بالعنف .

آليات العنف في خطاب هويدي عديدة منها الإصرار على إيراد صنقة « العربي المسلم » ف سياق الاستنكار والاستغراب وفي سياق المقارنة مم الغربى المسلم والصدام يقضى من خلال المقارنة لا إلى نفس الصبغة فحسب بل إلى إلصاق ما هو أشد من تقيضها فإذا كأن غير العربي وغير السلم متضفأ ومحايدا إلى هذا الحد فما الحكم على العربى المسلم الذي لا يكتفى بالتميز وعدم الإنصاف بل يستشيط غضباً ويهاجم ويتهم نحن هنما نكشف عن « فصوى » القطاب ولانقول « المسكنوت عنيه ۽ حتى لا يتنوهم هويدى أننا نستنطقه بما لم يقل الحكم مفهسوم ولكن فهمى هويسدي لن يقوم بالتنفيذ ، فهناك جهة التنفيذ الجاهرة الستعدة ثم يستنكر والمعتدلون » الإرهاب والعنف . الآلية الأشرى من آليسات المعنف والإرهساب في خطساب هويدى إنه يمنف كاتب القدمة « العربي المسلم » مرة أشرى بأنه

« شديد الحاسية إزاء الإسلام ذاته وشديد العداء للظاهرة الإسلامية ، هنا يفترض هويدي ان الظاهرة الإسلامية هي الإسلام ذاتبه وهذا ما اطلقت عليه ف دراستي السابقة ألية التوحيد بن الفكر والدين » الظاهرة الإسلامية ظاهرة سياسية كما أسهب في تحليل بورجها وكما وافقه هويدى وأي موقف منها هيو موقف سياسي وليس موقفنا من الدين . هويدى ، المعتدل ، كثيراً ما يضع الضروق ويبدو واعيا بمسائة تعدد التأويلات وقد مدح احد الكتابين اللذين يناقشهما في كفالة المذكور لإدراك هـذا التعدد كما مدح كتاب بورجا وهو مديح شاركته فيه في تقديمي لكتاب مورجا .

لكنه على مستوى اللاوهي . الذي يتخطف من تطيان بنية خطابه . يوحد بين الظاهرة والإسلام ذاته لالك يتهم كاتب بالشده بأن شديد المساسية ضد الإسلام وتوقع في نفس الترجيد بين الإسلام وتاريلام في من يستتكر يتم بعقارته بورجامين « القدرية عن يستتكر و د المانون الطبيعي » و د المانون الطبيعي »

يتجاهل الخطاب الذي يمثله هويدى - تجاهلاً تاماً سياق الخطاب الفقيض ويلجا إلى الاستشهاد عبل طريقة : « لا تقربوه المسلاة ، . . فن خلال مع خلال مع خلال مع خلال مع خلال مع خلال المعاملة عدائية عدائية عدائية عمائية العرب المعلم فقد تعميرة الما معاجبنا العرب المعلم فقد

🗆 🗆 🗀 معركة الوجه والقناع

اعتبر الاسلام تاريخياً أي أقرب إلى الفولكلور اللذي انتهى زمانية (؟!! لاحظ الأوصاف الخطيرة) ورفض مقولة المؤلف أن الاسلام السياسي يمكن أن يستوعب القيم الغربية مصراً على أنه حالة ميئوس منها ثم رصف الشريعة بأنها شفرة إلهية مقدسة تحدد حدود حركة الانسان وانكر على المؤلف المقابلة بينها ويان القانون الطبيعي مشيرا إلى تفوق القانون الطبيعي (!! الاعظ كلمة ، تفوق ، التي لم تسرد) المتخسر والمتحسرك بينصا القسريعسة تعنى القدس ومن ثم (لاحظ تركيب الجملة التى تجعل العلاقة بين القول والحكم علاقة سبب ونتيجة وهي علاقة من صنع هويدي) تعود بالمجتمع إلى الثبوقراطية من باب خلفي ف هذا الاستشهار خلط هو بدي المضرعات ولخص القضايا تلخيصا مخلأ أدمج فيها أوصافه وأحكامه موهما القارىء بهذا الغلط الماكس الخبيث إن كاتب القدمة يناهض الإسلام دينا وعقيدت وهـدا إرهاب لا يخبقني ، ولا بجب أن يغيف أحدا وأحكام لا تستعق عناء الرد والمناقشة فليس من قبيل الفطانة أن يناقش من لا يرى في التاريخ إلا الفولكاور ومن يتحدث عن « القولكلور » بهذا القدر من الاستخفاف .

اهم من ذلك كله أن الكاتب لا يناقش أيا من الافكار التي اختلفت فيها مع

بورجا مكتفيا بالأوصاف الموهمة بالانحراف الفكرى والزندقة والكفر والالصاد ولايكتفي خطاب هوسدي بذلك كله بل يلجأ إلى آلية من آليات نفي الآخر هي التجهيل والحديث عن كاتب التقديم بومنفه أحد أساتذة آداب القاهرة يستحق وقفة تحليلية ف الكتاب ثم ذكس الاسم فقط دون الوظيفة وفي مقال هويدي ذكر الوظيفة فقط مع تجاشى ذكر الاسم تماماً لن أشدر إلى مكالمة تليفونية منذ عام تقريباً شرفني بها فهمى هويدي في منزل متسائلاً عن عناوين كتبى وأين طبعت وكيف يحصل عليها بقدر ما تهمني الإشارة إلى هـذا التجامل للاسم اكتفاء بالصفات الساخرة هل تقم صفة و استاذ بآداب القاهرة في نطاق « السخرية » الثلاثية لكل الأوصاف التي أطلقها هويدي على كاتب التقديم ؟ ! المقصد الكلي للمقال بافتتاجيته وخاتمته يؤكد هذه الدلالة الساخرة الأمر الذي يطرح تساؤلأ آخر: هل السخرية من كوني أحد اساتذة آداب القامرة لها علاقة بكون الكاتب أزهريا ؟ ؟ وهل هي الطائفية القديمة والثأر القديم بين الأزهر وطه حسين ؟! ليت ممثلي الخطباب الديني يكفون عن إشعال نار تلك الطائفية لأنها أوشكت أن تحرق الأخضر واليابس.

وختاماً إذا كان الخطاب بطائفيته وتطرفه وإرهابه يسعى إلى القمع فمن الطبيعي أن يتصرك من منطق

« الاستعاد، و « التفوق، و « الهيمنة ، و « السيطرة ، من هذا المنطلق يدعو لي هويدي في آخر سطر من مقاله بالهداية لكن بدوري من منطلق ، التكافؤ ، و ، التساوي ، أدعوه إلى قسراءة أعمالي النشسورة والمعروفسة والمتبداولية لالكي بصيدر أحكاما لاتخبف احدأ ولاتخيفني بصفة خاصة بل بناقش ويتصاور ولكي يثبت فعلاً وواقعاً أنه ينتمي إلى فصيل سياسي يؤمن ببالتعددية وبالصوار ويقربحق الاختلاف هذا يا سيدى أو الطوفان مع تحياتي وعميق شكرى وأرجو عزيمزي القاريء أن أكون قد نجحت في تجاوز كل أو معظم ، منا هو شخصي وقندمت لك تحليلا عاما كاشفاً عن العنف السنتر (بنية الخطاب الدينى للإسلام السياسي من خلال نموذج فهمي هويدي في مقاله ىتارىخ ٨ / ١٢ / ١٩٩٢



نصر صامد أبو زيد

قنطية منعدمة

ومحصارصة واجسبة

اجهد الدكتور نصر ابر زيد نفسه كثيراً ليثبت أننى انتمى إلى فصبائيل العنف والإرهاب، وذلك في البلاغ الذي قدمه ضدى إلى من يهمه الأمر وبشره له «الاهرام» يوم السبت الماضي (۱۷/۲) ورصفي فيه ما اكتب بأنه محمل بعنف سنتر، استطاع هر أن يكتشفه من دون الكافحة، من خالال رصده «الأبيات الخطاب الذي يحرص على التخفق تحت قناع الاعتدال»، على حد تعبيره.

كان بلاغه ذاك رداً على نقد وجهته التعالى التقديم لكتاب «الإسلام السياسي الذي الله فرانسوا بدرجا، وسبق أن من مذا المكان، خمدن مقال نفر بقاريخ ۸ ديسمبر الماشي والإماب، عندي ما ارد به تهمة العنف والإماب، حيث اعتبرها دعوى في قضية منعدمة لكنا يقول أهل القانون. ومع ذلك أغيط الكتاب على الجهد الذي بذلك من لكتاب على الجهد الذي بذلك من المقابلة جين المعانى والتنقيب وراء المقابلة حتى المعانى والتنقيب وراء والدهش!

لى فقط ملاحظتان على بلاغه:

الثولى أنه اعتدد في سعيه لإثبات
التهمة في حقى، ضمن ما اعتدد ، على
عبارة أوردتها في سياق مقالى وقلت عنه
فيها أنه دبد أهديد الحساسية إزاء
الإسلام ذاته، وشديد العداء للظاهرة
الإسلامية». ويجدها دليلاً على تصولى
من التطرف إلى العنف (١٤)

والحق انني اعتبرتها إشارة مهدبة، أبديت فيها رايي ثل موقف الرجل ولم أشا أن أفصل مقدراً أن أرامه الواردة في مقدمة الكتاب كافية في التدليل على ما قلت مدونه حاجة إلى تحليل الأليات أو التنقيب عن العاني المستنرة. ولكز أما وقد أغضيته الإشارة فرما

ولكن آما وقد اغضيته الإشارة فريما كنت مضطراً إلى التقصيل فيما اجملته رفقاً وتادباً، وإذ لا يهمنى كثيراً عداؤه للظاهرة الإسلامية التي لم يقل احد إنها هي الإسلام، ولكن حصاسيته، إزاء الإسلام ذاته هي التي تحتاج إلى رفقة. فالرجل مشغول منذ سنوات بمسائلة من فرقة

جوهرها عيث بالنصوص وتعطيل لها. وهو القائل في كتابات عديدة بفكرة «تباريخية» النص القبرآني وهي فكرة تتعارض في منطلقها مع مقتضى الإيمان الدينى وتحضرني هنا بادرة صالحة أوردها الدكتور نظمى لوقبا ـ الذي لم يكن أصولياً ولا إرهابياً فضلاً عن أنه لم يكن مسلماً _ ف بحث له حول وحدة المعرضة، قندمه إلى المؤتمس الندولي الغلسفى الثبائث البذي عقبد سنبة ۱۹۸۰ ـ قال: «إن أقصى مناقشة للنص الديني هي التحري عن صحة وروده في الوحى، أو صحة قيامه على أساس هذا البوحي، ولا ينبغي أن ينصرف البحث أبدأ إلى وضم هذا النص في ميزان العقل المشرع أو الحكم عليه وإلا كان هذا نكومناً في الإيمان».

إضافة إلى ذلك فالدكتور الكاتب له مقال نشر ف مجلة تصدرها وزارة الثقافة باسم «القاهرة» «عدد ١٥ يناير الحالي» قال فيه صدراحة: إن حل مشكلات

🗆 🗆 🗅 معركة الوجه والقنداع

الواقع إذا ظل يعتد على مرجعية النصوص الإسلامية يؤدى إلى تعقيد المشكلات، حتى صع التسليم بان الخطاب يقدم طولاً ناجعة (!) - لاحظ الرفضاء يقدم طولاً ناجعة (!) - لاحظ الإسلامية ولكن لنص الدستور أيضاً ومن بين الحجج التى أوردها لإثبات مقولته: إن الشريعة لا تقبل الملاحدة مقولته: إن الشريعة لا تقبل الملاحدة من حمايتها ولا تسمعه أي درجة من درجات المواطنة، أنه السيف الولامالما! (ص١١١).

وهذا الهاجس الأخبر يشغل الرجل بدرجة ملموظة لأنه ردده في مقدمة كتاب والإسلام السياسيء حين انتقد قبول الساحث القرنسي أن الإسالام يقبل بالتعددية نتسامل: ماذا عن موقف الملاحدة من هذه التعبدية؟! (ص١٤). هذه آراء صريعة أثبتها الدكتور الكاتب، لم بلجأ فيها إلى الكشف عن المستور ولا إلى المعانى والكلمات.. فهل ظلمناه إذن عندما قلنا أنه دبدا شديد الجساسية، إزاء الإسلام؟ - وألا يعد ذليك الموصف مغالياً ف التخفيف والتهذيب، إذا ما قورن بالنصوص التي أوردناها له باختصار شديد ومنها الكثير والكثير؟ _ أرأيتم مدى العنف والإرهاب الذي تعاملت به معه؟!

♦ الملاحظة الثانية أن البرجل أضاف في ختام ببلاغه ضدى تهمة جديدة غير العنف والإرساب هى: الطائفية: .. وبنى أتهامه في مستضدماً



عبقريته في التأويل وتحليل الخطاب. فقد أشرت إليه بأنه «أستاذ بجامعة القاهرة، وكان ذلك مجاملة منى لأنه استاذ مساعد ف حقيقة الأمر ولكنه اعتبر الإشارة بمثابة سخرية منه وأرجع تلك السُخرية إلى حساسية من جانبي باعتباري وازهرياء ببنما هو منتسب إلى جامعة القاهرة، وتساءل عماإذا كان ذلك إحياء للطائفية القديمة. وللثار القديم بين الأزهر وجله حسين، ثم قال محذراً: لبت ممثل الخطاب البديني يكفون عن إشعال نار تلك الطائفية، لأنها أوشكت أن تحرق الأخضر واليابس! لقد بني الباحث الهمام غيس التأويل (!)، اتهامه لى بالطائفية على أسباس أننى أزهري، ولفق التهمة مستعيناً بخلفيات التاريخ وصيراعات الملريشين والعمميين ولم بدرك أنه فضح موقفه في افتعال التهم وحبكها لسبب واحد بسيط هسو أتتى خريج كلية الحقوق ومن جامعة القاهرة التي يعمل بها ولم يكن لي شرف الدراسة أو التخرج من الأزهرا

لما قرأت هذا الكلام رثيت للرجل، وفهمت لماذا رفضت اللجنة العلمية ترقيته من استاد مساعد إلى استاد بعد تقدمها لأعماله ومنهجه.

(٢٦//٢٩١ الأهرام)

من العنف المستتر إلى العنف العلني

فات فالتى التى نشرت بالأهرام بتاريخ ١٩٩٢ / ١٩٩٢ تحليلاً بتاريخ ١٩٩٢ / ١٩٩٢ تحدثت عن بتاريخ ١٩٩٢ / ١٩٩٨ تحدثت عن والإرهاب المستتره من خالال تحليل أليات الخمال. لكن الأستاذ هو يدى ف يصارس إرهاب في العلماء، أى أنه بعبارة أخرى أثبت مصحة ما حاولت بعبارة الجهد الجهيد الذى بذلته على حدقوله في المائي والتتقيي وراء الألفاظة.

ويدلاً من أن بشغل الأستاذ هو مدى نفسه بمناقشة تحليلاتي في الموضوع مجور الخلاف .. مقدمة تسرجمة كتساب فرانسوا بورجا ـ راح يتلمس أدلية جديدة يثبت بها والعداء للاسلام وذالك بنفس طريقة ولا تقبوب الصلاة،. ومعنى هذا أن «الاتهام، هو الأصل، وكل مهمة هويدي هي البحث عن الأدلة والبراهين. وإن لم يكن هذا هسو خطاب والمعتفىء ووالإرهابء فلا أدرى ماذا يكون؟ ولا أدرى من جهة أخرى أهو السهو والنسيان الذي جعل هو مدى يشير إلى أن مقالتي نُشرت يوم السبت ٢٣/، أم أنه يعمد إلى تضليل القارىء الذي يود العودة إلى المقالة ذاتها ليقارن بين تحليلي ورده.

في الملاحظات التي أبداها لم يستجب الرجل لدعوتي استجابة حقيقية، فراح

يتصيد العبارات ويطلق الأحكام. ولكل عبسارة من العبسارات التي تصيدهما مقدمات وشروح وأدلة يجب أن تكون هي محور النقاش. إن إلقاء الأحكام على عنواهنها بهذا الشكل هنو «البيلاغ» الحقيقي، لكن ليس لن يهمه الأمر من أهل الفكر والتدبر. إنه مهلاغ، يعلم هويدي جيداً طبيعة المخاطبين به. وقد قلت من قبل إن تلك أحكام لا يجوز أن تخيف إحداً، وهي لا تخيفني بالقطع، لذلك لن أتوقف طويلاً عند وصفه لتأويل النص القرآني ـ الذي يراني شُغلت به كشراً _ بأنها عملية في جوهرهـ ،عيث بالنصوص وتعطيل لهاء ولن أناقش التعارض الذي أقامه ببن فكرة «تاريخية» النص القرآني وبين «مقتضي الإيمان الدينيء، فتلك الأحكام هي الشغل الشاغل للخطاب البذي تمثله هويدي. النفطاب الذي إما أن تتفق معه في أطروحاته أو تضرح مطعوباً، من حظيرة الإيمان، وذلك دون مناقشة أو حوار.

كانت دعوتى دعوة للنقاش والحرار خررجاً من دائرة «القريص» و والكعون» وراء الأكمات، لكن هويدى المساء أن يعتمد الأحكام القطعية الحاسمة، هذا شائه، ومادام لم يقبل الحرار، فإنى احترم هذا «الإعالان»، ويكفينى دليلاً على صحة تحليل الذى أملت من ورائ فتح الأبواب.

لكن ما لا اجترمه قطعاً في مالاحظات

هویدی هو التلمیع المُدرِض بشان جامعی لم یصدر به قرار ولم یتحول بعد إلی آن یکون شاناً عاماً، وهو تلمیع اخطر ما فیه السعی إلی التـااثـیر فی القـراد بسلطة الإعلام المخولة له، وبالصفحة استخداماً شخصیاً، یعلم هویدی استخداماً شخصیاً، یعلم هویدی جلیداً، کما تعلم المسادر التی زودت بالمعلوم، آن القرار النهائی کان ومازال بلطوم، آن القرار النهائی کان ومازال اولئه، آن القدرا فی الامر إعلامیا تسمه الی شد کبیر التدخل فی شسان مازال معروضاً امام القضاء.

لقد حاوات في تعليبل السمابق أن التصاور قدر الإسكان كيل التلميسات الشخصية في مقالته السابقة، لكن الأخر مناته أن الأخر والذي لا يعلمه عويدي، والذي لا يعلمه في الرد والم هذا المتلمية الشخصي - ليس من بياب «الطمع» أن «الشخصي - ليس من بياب المشرام «الرهبة»، بيل هي من بياب المشرام «المؤسسة» التي انتمي إليها، ولها الحق كاملاً في التداول في الأخر بعيداً عن اية كاملاً في التداول في الأخر بعيداً عن اية لوجه الفي الدولية المعارفة والمهاد الوجه الفي المادة والمهادة والمهادة والمهادة المناسبة الذي يعتم المهادة المهادة والمهادة المهادة المهاد

ه رد لم ينشر ۽

1.2.0

والقنساع	الوجسه	معركة			
----------	--------	-------	--	--	--

التقـــــرير الأول

عن الإنتـــــاج الـعـــهـ المكتور نصر حامد رزق أبو زيد المرشم لدرجة أستاذ

تع تقدم الدكتور نصر حامد أبو زيد البنتاجه العلمي للترقية لدرجة أستاذ الشاعزة في قسم اللقة العربية بكلية الاداب في جامعة القاهرة . وفيما يل عرض يوقويم لهذا الانتاج :

١ --- نقد الخطاب الديني ، كتأب

لا ٢٧٠ صفحة من القطع الكبر ، نشر
دار الثقافة الجيدية ، القميرة ، 1840
دار الثقافة الجيدية ، القميرة وثلاثة
الكتاب وهو ظاهرة المد الدين
الكتاب وهو ظاهرة المد الدين
الإسلامي والاتجاهات او المواقف
الثلاثة إزاء هذه التفاعرة ، وأولها
التبادة إزاء هذه التفاعرة ، وأولها
التبادة للمؤسسة الدينية المتمثقة في
الإنهو ويعض وجال الدين المستقين في
والاتجاه الثاني هو اتجاه ما يسمى
والاتجاه الثاني هو اتجاه ما يسمى
باليسار الإسلامي ، والاتجاه الثاني هو
باليساري عنقه ، والاتجاه الثاني هو
الدين يعقه ، والاتجاء الثاني هو
الدين ولاتجاء الثاني هو
الدين ولاتجاء الثاني هو
الدين المستوب
المسارين ، والاتجاء الثاني هو
التباه ولاتجاء
المسارين ، والاتجاء الثاني هو
الدين المسارين ، والاتجاء الثاني هو
الدين المسارين ، والاتجاء الثاني هو
التباه الثاني هو
التباه الثاني هو
التباه التباه التباه التباه التباه و
المسارين ، والاتجاء التباه والتباه الثاني هو
المسارين ، والاتجاء الثاني هو
المسارين ، والاتجاء والتباه والتب

أو د العلمانيون ۽ والمؤلف بري ان لکل من هذه الاتجاهات طريقة خاصة في قراءة النصوص الدبنية مما يقتضى طرح إشكاليات قراءة النصوص الدينية وانعكاس اختلاف القراءة على ما يدور الأن على الساحة من معارك شاملة على جميع الستويات الاجتماعية والاقتصادية . والسياسية . والمؤلف يحدد منذ البداية أن الدين يجب أن يكون عنصراً أساسياً في أي مشروع للنهضة ، غير أن الخلاف بتركز حول القصود من الدين : هل هو كما يطرح ويمارس بشكل إيديولوجي نفعي من جانب اليمين أو اليسار على السواء أو هو الدين بعد تحليله وقهمه وتأويله تأويلاً علمياً . يتقى عنه ما علق به من خرافات ويستبقى ما فيه من قوة دافعة نحو التقدم والعدل والمرية، وهو ما تمثله العلمانية في جوهرها ، ولسبت

ما يروج له البعض من أنها الإلحاد الذي يقصل الدين عن المجتمع والحداة.

ويدور القصبل الأول حول الشطاب الدينى المعاصر: آلياته ومنطلقاته الفكرية . وهو بيدا بقوله إنه لا يجد اختالفأ بان والمتدليان ود المتطرفين ء في مجمل هذا الخطاب ، إذ أن كلا الجانبين يعتمد على عناصر أساسية غير قابلة للنقاش . وأهم هذه العناصر: النص والحاكمية ، كما أنهما يتطابقان من حيث الآليات التي يعتمد عليها كلاهما ف طرح القاهيم . ويحمل الباحث هذه الاليات في التوحيد بين الفكر والدين، وإلفاء المسافة بين الذات والموضوع، وتقسير الظواهر كلها بردها إلى مبدأ أول، هــو « الحاكمية » الإلهية بوصفها نقيضاً لحاكمية البشر، والاعتماد على سلطة

السلف أو التراث ، وتحويل النصوص التراثبة الثانوبة إلى نصوص أولية لها من القداسة ما للتصوص الأصلية ، والحسم الفكرى والقطعي وإهدار البعد التاريخي وتجاهله . وينتقل الباحث بعد ذلك إلى الحديث عن المنطلقات الفكرية للخطاب الديني وأهمها اثنان رئيسيان : أولهما مبدأ الحاكمية الذي قام عليه فكر أبي الأعلى المودودى وسيد قطبء وهو يعني تحكيم النص أوبعبارة أصبح تحكيم فهم خاص لفثة معينة للنص على حساب العقل ، مما ينتهي بالخطاب الديني إلى التعارض مع الإسلام حين يتعارض مع أهم أساسياته : و العقل ع وإلى مد مفهوم ، الجاهلية ، في هذا الخطاب لكي بشمل كل اتجاهات التفكير العقلي في الثقافة الإسلامية ، وإلى رقض الخلاف والتعدية قديما وحديثا ويترتب على طرح مفهوم الحاكمية على هذا النصو إهدار دور العقل ومصادرة الفكر على المستوى العلمي والثقاق وتكريس أشد الأنظمة الاجتماعية والسياسية رجعية وتخلفا وحنيئذ تتحول الحاكمية إلى غطاء إيديوالوجى للنظم السياسية الدكتاتورية الرجعية وإلى تصريم النقاش والمساملة بحبث تضمع ثقة الإنسان في نفسه وفي قدراته ، فبركن إلى التواكل والسلبية. والمنطلق الفكرى الثاني هو « النص » ، ويبدأ الباهث بتحديد مصطلح النص عند

القدماء رتطور مفهومه حتى عصرنا الحاضر، ويبين أن الفطاب الديكي مبدأ ء رجبه المقل والاجتهاد مبدأ ء لا اجتهاد فيما فيه نص ، إنما مبدأ ء لا اجتهاد فيما فيه نص ، إنما ما كان يعنب القدماء بالنص هو الواضح القاطع الذي لا يعتمل إلا القاطع الذي لا يعتمل إلا القرآن الكريم نادر . وأما سائر الايات في تحتمل التاريل والاجتهاد . وأما ممن تحديث التاريل والاجتهاد . وأما منا الحديث النبوى فهو اندر ، لاز معانيه ما الأحاديث النبوى فهو اندر ، لاز المقاطها ، بالإضافة إلى ما دخل الاحليف والانتمال .

والقصل الثاني يتنابل موضوع الترث من الترث من الترث من الترث من الترث دراسة نقدية للشروع ما يسمي باليسار الإسلامي للإصلاح الديني والمثل الموسد لهذا اليسار الإسلامي في نظر المحدد لهذا اليسار الإسلامي في نظر المحدد هو الدكتور حسن حتفي . والخطاب الديني الذي يحمل تصوره

هذا اليسار الإسلامي في نظ هو الدكتور حسن حنفي الديني الذي يحمل تصور

والثورة في مصر » ود من العقيدة إلى الثورة ، و، التراث والتجديد ، وغير ذلك من كتاباته والمرشح بمزج في هذا القصل بين عرض أراء الدكتور حنقي ونقدها وذلك بعد تقديم يوضح فيه الفرق بين مقهومي التأويل والتلوين . ويعنى بالتلوين القراءة المغرضية للنصوص على نصو التخلق فيه التوجهات الأيديولوجية تحت شعار الموضوعية العلمية والحياد المعرق. ويستعرض بعد ذلك عنامى الخطاب الديني لدى هذا اليسار الإسلامي الذي لم يظهر باعتباره اتجاهاً فكرياً إلا ف أوائل الثمانينيات ، وهي في مجملها تمثل لوياً من التوفيقية بين السلفية الدينية والاتجاه العلماني . ولكن هذه التوفيقية هي التي توقع اليسار الإسلامي في نظر المرشح في كثير من المتناقضات ، منها إهدار البدلالة التاريخية في قرامته للنمى التراثي والنظرة إلى التراث على أنه وبناء شعوري ، مع رفض منهج التطيل التاريخي ، ويهذا يصبح ما طمح إليه اليسار الإسلامي من إعادة بناء التراث مجرد عملية إعادة طلاء ، وذلك بوضع لاقتات جديدة للموضوعات الخمسة التي يتضمنها علم الكلام الإسلامي بحسب التصور الأشعرىء بحيث تتجاور المنطلحات القديبة والقاهيم العصرية في علاقة لا تتجابز الشابهة ، والانحياز ف كثير من الأحيان إلى الأراء

للتراث من التضَّمن في كتبه « الدين

🗆 🗀 معركة الوجه والقنساع

الأشعرية المتسمة بالجمود على حساب الإمراء الاعتزالية التي تمثل في نظر المرشح سلطة المقلل، ومناهضة الاستبداد والدعوة إلى المدل، والدعوة إلى المدل، وأسبب في ذلك على حد قوله مو في المراكز الجزئية عن سياق منظومتها المفكرية ، ولهذا فهو ينتهي إلى أن مشروع اليسال الإسلامي في الإسلام كان الدياء ،

والقميل الثالث يتنابل والراءة النصوص الدينية ، أن دراسة استكشافية لانماط الدلالة وهو ببدأ بالتقرقة بين والدبنء ووالفكر الديني ۽ الذي لا يکتسب من الدين قداسته ولا إطلاقة ، بيل هيو الاجتهادات البشرية لفهم النصوص الدبئية وتأويلها ، فهو بذلك ليس بمعزل عن القوانين العامة التي تحكم حركة الفكر البشرى عموماً . ومن هذا يشرع في نقد عدد من الأحكام التي تصدرها بعض المؤسسات أو الجهات من منطلق خطاب دينى يفرض تفسجه للتصوص منحرفاً بها عن سياتها التاريخي ومضغيأ عليها لباسأ ميتافيزيقيا سرمديا . هذا مع أن النصوص الدينية لا تنفك عن النظام اللغوى العام للثقافة التي تنتمى إليها، وهي مرتبطة بواقعها اللغوى والثقاقء فالنص القرآني مثلا نص لغوى لا تمنع طبيعته الإلهية أن يدرس ويملل بمنهج

على فهم الإنسان العادى مقصد الوحى وغايته ، وهو أن هذا بتفق مم رأى المتزلة في مسالة خلق القرآن وفي تأريلهم المجازى للأيات الموحية بالتجسيم مثل آيات العرش والكرسي وأمثالها ، ففي هذا التأويل المجازي نغى للصورة الأسطورية وتأسيس لفاهيم عقلية تسعى لواقع إنساني أفضل ، على عكس التأويلات الحرفية التي تكشف عن توجهات إيديولوجية تعادى التقدم المضارى . وهو يضرب على ذلك أمثلة عديدة منها تأويلهم للهو الحديث في آية سورة لقمان « ومن الناس من يشترى لهو المديث ليضل عن سبيل الله ، على إنه الغناء ، واستنتاجهم من ذلك أن الإسلام يحرم الغناء ، متجاهلين سياق الآية وبسب تزولها . وبعد شيرب أمثلة أخرى يتبه الباحث إلى تجاهل الخطاب الديني المعاصر المرتبط بالسلطة والمدافع عن إيديولوجيتها للحكمة أو المفزى الكامن ف نمسوس القرآن الكريم الخاصة بالأحكام الساعية دائما إلى تحكيم العقل والرقى بالمجتمع الإنسائي .

بشرى ، وإلا تحول إلى نص مستغلق. .

الباحث في نقده للخطاب الديني المعاصر بفرق بين « الدين » و« الفكر الديني » الذي لا يكتسب من الدين قداسته ولا إطالاقه ، بال همو الاجتهادات البشرية لفهم النصوص

الدينية وتاويلها . فلذلك علينا ألا نفهم من مناقشته لآراء الفقهاء القدماء والكتاب الدينيين المحدثين ومحاكمة فكر أولئك وهؤلاء على أنه تعرض للدين ، وإنما هو ضرب من الاجتهاد الذي يؤجر صاحبه أجراً إذا أخطأ ويضاعف له إذا أصاب .

وهى دراسة تقوم على تأمل فاحص واع لتراث ومناقشة للاتجاهات الحديثة فى توجيه الخطاب الدينى على اساس من « الاعتراف بالدين بصفله جوهريا فى غي مشروع للنهضة » ، ولكن بعد فهم سليم للدين وتأديله علميا ينفى عن الفكر الدينى ما علق به من خرافات واستيقاء لما يتضمخه من عقلانية بنبغى أن تكون قوة دافع نهو التقدم والعدل والحرية ،

من هذا النطلق يمكن إن نصف بالاجتهاد هذا البحث الذي قام صاحبه فيه بنقد الخطاب الديني الذي الماشر المتحدون باسم الدين في الماشم سراء اكانوا ينتمون إلى لايمين أن إلى الماشر الموب البحض ، وهي حدة اقتضاها ما يراه البحث من أن الخطاب الديني ما يراه البحث من أن الخطاب الديني الماشم هو المسئول إلى حد بعيد عن الماشم هو المسئول إلى حد بعيد عن التخاص عنذ أن توقف الاجتهاد وشاع التصاد بالتقايد .

ولاتمنع طرافة هذه الدراسة

وحدثها من أن نخالف صاحبها في بعض المطبات التي يقدمهاء مثل نظرته إلى الفك الاعتزالي على أنه الذي كان بمثل حربة الفكر والديمقراطية والعبل قمن المعروف أن المعتزلة منذ أن ارتبطوا بالسلطية السياسيية العباسية حاولوا أن يفرضوا أراءهم بالقرة وعملوا على التنكيل بمخالفيهم في الرأى على نحو بعيد عن مبدأي حرية الفكر والديمقراطية . مما أفقدهم مصداقيتهم ، هذا وإن كنا نعترف بأن منهجهم العقلاني ومنهج من واصل مسيرتهم من فلاسفة السلمين كان كفيلاً بأن يؤدي إلى منحزات حضارية أكبر وأكثر فأعلية لو قُدِّر لتلك المسجة ان تستمر .

ومع ذلك فإن الدراسة فى مجملها تدل على فكر تقدمى مستند إلى قراءة التراث قراءة واعبة مستوعبة يربط فيها بين الماشى والماشر، ويجتهد فى أن يستقلعن من تراثنا ما يعين على تحدد الفكر بحيث يصبع عاملاً على تقدم الأمة ومواكبة الرقى الصفارى .

۲ - « الإمام الشافعى وتاسيس الإيديولوجية الوسطية ، كتاب في ۱۱۱ صفحة من القطع المتوسط، نشر دار سينا ، القاهرة ۱۹۹۲ سينا ، القاهرة ۱۹۹۲

يتألف هذا الكتاب من مقدمة واربعة فعمول . وفي المقدمة يشير الكاتب إلى أن الشافعي (المتوفي سنة ٢٠٤)

والأشعرى (ت. ٣٣٠) والغزائي (ت. ٣٠٠) يمثلون في تاريخ الثقافة الإسطية : الأول الإسطية : الأول في مجال التشاريع ، والثاني في مجال الفكر والفاسفة .

وأما فصول الكتاب الأربعة فهي
موزمة على الأصول التى ارتكز عليها
ما مقلة الشافعي، وهي الكتاب والسنة
والإجماع والقياس أن الاجتهاد. وفي
الفصل الأول يثير مسالة ، تأميل
المورية ، ف فكر الشافعي المتبل
ورسالته »، إذ ينقل عك تفيه لأن
يكون في القرآن الفاظ غير عربية وقوله
يكون في القرآن الفاظ غير عربية وقوله
تان اللسان العربي أوسع الألسنة
تانيا واكترها الفاظ بعيد يصبح
تفسير القرآن مهمة عسيرة إلا لمن الحاط
أمر يكاديكون مستحيلاً ولما كانت
اللفة التي بثبت بها القراءة هي لفة
أمر يكاديكون مستحيلاً ولما كانت

قد توحدتا بالنحى الفكرى الحافظ الذى يرفض العقلانية وينقر من التفكير المنطقى الاعتزالي . وينتقل من ذلك إلى تجليل تصور الشافعي الكيفية التي يمكن بها استخراج الدلالة من النص القرآئى . وينقل تقرير الشاقعي لمبدأ على درجة عالية من المطورة هو أن الكتاب (القرآن الكريم) يتضمن حلولًا لكل المشكلات أو النوازل التي وقعت أو التي يمكن أن يقم في الحاضر والمستقبل وإن هذا المبدأ الذي ما زال يتردد في الخطاب الديني حتى اليوم هو الذي حول العقل العربي إلى عقل تابع يقتصر دوره على تأويل النص واشتقاق الدلالات منه . ويعد الباحث ذلك و تأسيساً عقلانيا بيدو كانه بؤسس بالعقل إلغاء العقل ، (هي ٢٢) . والفصل الثاني مفرد للمنة ، ويري

انحياز الشاقعي والإبديول وجيء

للعروبة وللقرشية بصفة خاصة ، ويرى

أن العروبة والقرشية في فكر الشافعي

الباحث أن السنة تتعلق بالكتاب من ثلاثة أوجه: الأول التشليه الدلال . والثانى علاقة التقسير والبيان ، والثانث أنفرادها بالتثريم يوصفها السنة وحيا ، من نمط مغاير لوحي الكتاب ، والباحث يرى ف ذلك تجاهلاً ليشرية الرسمول (عليه المسلام) التي عبر عنها بقيله ، أنتهى والسلام) التي عبر عنها بقيله ، أنتهى المشافعي إلى الانتجاء إلى مجردينة الله التهمية المالة على الانتجاء إلى مدرسة أهل الشافعي إلى الانتجاء إلى مدرسة أهل



🗆 🗀 🗖 معركة الوجه والقنساع

الحديث وكبل القباس أو الاحتهاد بقيود أدت به إلى أن يكون مجرد استناد غير مباشر إلى النصوص (ص ٥٠) ويقارن الباحث بين منهج الشافعي ومنهج أبى حنيفة حول انفراد السنة بالتشريع فيرى أن المنفية (اهل الرأى) كثيراً ما عدلوا عن استيماء النصومي وسيرة السلف إلى والاستحسان، على حين اتقد الشاقمي في الظاهر ميقفاً وسطياً تونيقياً بين الاعتماد على السنة والقباس ولكنه كان في الحقيقة منحازاً انحيازاً كاملاً إلى أهل الجديث . وهو يرى في الخلاف مِن أهل الرأي وأهل الحديث صراعاً إيديواوجياً بين من يدافعون عن دحاكمية ، النصوص وشموليتها لكل مجالات النشاط البشري ويضرب أمثلة عل تمسك الشافعي بالنصوص حتى وأو كانت طنية مثل احاديث الآحاد والراسيل، وذلك على حساب الرأى والاجتهاد .

والفصل الثالث مقرد لمبدأ الإجماع ويبدأ الباحث عرضه بقوله إن مقهوم الإجماع عند الشاقعي على درجة عالية من الالتباس ، وبلك بسبب انساع مقهوم السنة عنده انساعاً يكاد يشمل إجماع جيل الصحابة ويستبعد كل ما يمكن أن يخالف سنة من سنن النبي ، ومكذا يندرج الإجماع في مقهوم « السنة » ويضيق مقهوم الإجتماع في الاجتماع في الاجت

الأصلية . والقصل الرابع والأشير مقبرد للقياس أو الاجتهاد ويرى الباحث أن حدود القياس عند الشافعي تقف عند هدود الاستدلال على عين ثابتة موجودة بالدلائل الظاهرة ، وقد أدى به ذلك إلى تفسيق دائرة القياس إذ جعلته محصوراً في اكتشاف ما هو موجود في دائرة النصوص بالفعل من الأحكام ، وكل اجتهاد خارج عن هذه الدائرة ودلالتها الحرقية يعد استمساناً ، وهو ما يتكره الشافعي ويعده قبولا و بالتشمِّي ، وهذا الحكم من جانبه بكشف عن طبيعة المركة التي خاضها الشافعي ضد أهل الرأي تكريساً لسلطة النصويص ، وتكريساً في الوقت نفسه لسلطة النظام السياسي السيطر والمهيسن (ص ١٠٠، ١٠٣). وينتهى الباحث إلى أن الشافعي حرص على منح الشمولية للنصوص الدينية بعد أن وسع مجالها قعول النص الثانوي الشارح إلى أصلي، ووسع مفهوم السنة بأن ألجق به الإجماع والعادات وربط الاجتهاد أو القياس بالنصوص رباطأ محكمأ بحيث كانت مواقف الشافعي الاحتهادية تقم في دائرة المحافظة على المستقر والثابت وتكريس الماضي بإضفاء طابع ديني أزلى عليه . وهذا هو السياق الذي ضاغه الأشعري من بعد في نسق متكامل . ثم جاء الغزالي فأضفى عليه

الدينية ء هي مصدر اليقين ومرجعيته

أبعاداً فلسفية أخلاقية كتبت لها الهيمنة على مجمل الخطاب الدينى حتى الييم (ص ١١٠).

* * *

هذه الدراسة قائمة على قراءة فاحصة لرسالة الإمام الشاقعي ولذهبه الفقهي في سياق تطور الفكر الديني بشكل عام وعلاقات مذهبه بالذاهب الأغرى التي استقرت في أواخر القرن الثاني وأوائل الثالث ، وفي الدراسة جهد كبير ومحاولة لاستخلاص نتائج جديدة لايقف فيها الباحث مكتوف الذراعين أمام ما أحاط بالتراث القديم من هالات القداسة مما جعل الباحثين المدثين يمجمون عن إعادة النظر فيه مع أن أسلافنا كانوا لا يتهيبون فحصه ونقده وتقويمه ، وهذا من إيجابيات الدراسة التي بين أيدينا يستحق صاحبها التقدير مهما كان اختلافنا مع النتائج التي توميل إليها.

ونحن بالفعل نختلف معه في تلك النتائج ومن أولها ما يبدا به بحثه من مسالة انحياز الشافعى الإيديولوجي أب العروية والقرشية بعملة خاصة في النك الفقية ، وهو وأراء ابي حنيفة الذي يوجي كلامه عنه بأن تحرره الفكرى وتماطقه مع الموالي أيضا يرجمان إلى انتمائه لاصل فارسي (مراء إلى وتمافة مع الموالي المراء إلى التمائة لاصل فارسي (مراء أ) . وهذا في نظرنا استقراء (مراء أ) . وهذا في نظرنا استقراء المنتراء المستقراء إلى مقارنة

شاملة بين مذهبي الإمامين ، أما قول الشافعي بمصر الخلافة في قريش فالكاتب نفسه بعترف بأن هذا الرأي لم ينفرد به الشافعي ، بل أتفق فيه مع جمهور أهل السنة (ص ١٠) ، وهذا ينفى من الشافعي تهمة ذلك و الانحياز الاندىولوچى ، . ومن ناهية أخرى فإننا شجد أبا حنيفة مع كونه من ألموالي يتخذ موقفاً في مسالة الكفاءة في الزواج مناقصنا لما نسبه المرشع إليه من تعاطف مع غير العرب من السلمين ، ذلك أن أبا حنيفة يمنع زواج القرشية إلا من قرش والعربية إلا من عربي على حين بجيز مالك زواج العربية من مولى (انظر بداية المجتهد ونهاية القتصد لابن رشد ٢ / ٢٠) . وهذا يدل على أن هؤلاء الأثمة من أمنحاب المذاهب لم يضعوا قواعد فقههم من منطلق ء انحيازات إيديولوجية ۽ أو مواقف مسبقة ، وإنما كانوا بجتهدون كلُّ برأيه فيختلفون ما وسعهم الاختلاف . ويقول المرشم إن الشافعي كان الفقيه الوحيد الذي تعاون مع السلطة السياسية مختاراً راضياً (ص ١٦) بغير أن يقدم دليلًا على ذلك ، غمن المعروف أن الذين تعاونوا مع السلطة السياسية أيام الإمام الشافعي كانوا هم الحنفية ومنهم كان القضاة على عهد الرشيد والمأمون والمعتصم. ويعود المرشح فيقول إن الشافعي هو أكثر الفقهاء مهاجمة لأصحاب الكلام أي المعتزلة (ص ١٧) ولنذكر أن

المتزلة كانت لهم الهيمنة على الفكر في عمس الشاقعي وهم الذين امتحنوا الناس في محنة خلق القرآن ويعلشوا بمن خالف أراءهم من أهل السنة . ويقول المرشح إن الشافعي كبل القياس إذ جعله مجرد استناد إلى النصوص (ص ٥٠) ، وعلينا أن نذكر أن القياس هو استنباط حكم على ما لم يرد فيه نص استناداً إلى حكم معلوم فيه نص ، وهذا المبدأ لم يضعه الشافعي بل قال به جمهور الفقهاء الذين اتخذوا من القياس أصالًا تابعاً للكتاب والسيئة ، وكل ما هناك هو أن الشافعي ترسم في استخلاص القياس من النصوص ، وهو ما يحمد له إذ كان اكثر استقراء للنصوص من غيره وأعمق استنباطاً للأحكام، بل نحن نعرف في تاريخ الفقه من أنكر القياس جملة ، وهم الظاهرية اصحاب داودين على ، وكان أبرزهم ابن حزم القرطبي ، وكان هؤلاء بنادون باستفراج الأهكام

من الكتاب والسنة فقط، وعرفوا بقضل هذه القراءة الواعبة لممدري التشريم الأساسيين كيف يقدمون استنباطات على جانب كيم من القيمة والأصالة . فالمق أن ما قام به الشافعي من قدراءة النصدوص الأساسية أي الكتاب والسنة على هذا النص من التعمق لاستفراج أقمي ما يمكن أن تعطيه من أحكام إنما هو استبلام في الاجتهاد ، وهو أمر جدير بكل ثناء . وإذا كان الفقهاء المتأخرون قد عجزوا عن أن يصنعوا صنيع الشافعي فأصابهم الجعود وشل التقليد تفكرهم فليس هذا ذئب الشافعي بل تقع التبعية فيه على هؤلاء الفقهاء انفسهم . كما أنه لا ينبغى أن ينسب إلى رؤية الشاقعي للعالم مسئولية تكريس الجموة الفكرى وتكريس سلطة النظام السياسي السيطر والمهمن (ص ١٠٢) فقد كان الشافعي يتجنب الاتصال بالخلفاء ورجال الدولة وانتشر مذهبه بعيداً عن واثرة السلطة على حين أن مذهب الدولة الرسمي في أيامه كان هو المذهب الحنفي بالذات . والطريف أن العصور المتأخرة التى ينسب إليها جمود الفكر الفقهي كانت هي ألتي سأد فيها مذهب ابي حنيقة اعنى بذلك الخلافة العثمانية التي اتخذت من مذهب إمام أهل الكوفة مذهباً رسمياً لدولتهم . وعلى الرغم مما بدا لنا في هذه

🗆 🗀 🗅 معركة الوجه والقناع

الدراسة من مأخذ فإننا نقدر للباحث اجتهاده ولكل مجتهد نصيب كما كان القدماء يقولون .

٣ . إهدار السياق فى تأويلات الخطاب الدينى ، بحث فى ٥٣ صفحة من القطع الكبير مرقوم على الآلة الكاتبة ومقبول للنشر.

يلفذ المرشم في هذا البحث على الغطاب الماصر انه في تأويله للنصوص الدينية م القرآن الكريم والحديث النبوي _ يتجاهل مستويات السياق، ولا يدخل في اعتباره قوانين تشكل النصوص اللغوية . والبحث ينتظم ثلاثة اتسام : الأول يهتم ببيان أوجه التماثل بين النمسوس الدينية وغير الدينية من حيث قوانين التكون والبناء وإنتاج الدلالة . وهو يرى أن المددر الإلهى القرأتى مثلا لايلغي حقيقة كونه لفوياً مرتبطاً بما أحاط بتنزيله من عوامل الزمان والمكان التاريخي والاجتماعي ، وهذا نفسه هو مفهوم عبد القاهر الجرجائى للقرآن الكريم ، إذا اعتبره نصا لغويا أو كلاماً يتم إنتاجه وققأ للقوانين العامة المنتجة للكلام . وينتقل الباحث إلى مستويات السياق التي تتنوع نتوعاً مائلاً ولا سيما إذا كان النص الدروس نصا أدبيا تصبح معه هذه المتريات على درجة عالية من التعقيد والإشكال.

وبعد أن يفصل البلحث أنواع السياقات المُقتلفة الثقافية والاجتماعية

الجزء الثاني من البحث إلى الخطاب الدبنى وتاويلاته للنصوص الدينية ، فبيدا بتقرير أن هذا المطاب يغفل مستوی أو أكثر من مستویات السياق ، وفي كثير من الأحيان يغفل كل المستويات لحسباب اعتبار النص القرآني مقارقاً للنصوص الإنسانية من كل وجه . ومن هذا النطلق يصبح هذا النص مبالمأ لإنتاج شتي الإبديولوجيات المتعارضة ، فيكون مع الد القومي في مرجلة السنينيات ناطقا بقيم الاشتراكية والحرية والساواة ممجداً لقيمة الغمل ، ثم يعود في بداية السبعينيات مم سيطرة البورجوازية ناطقاً بقيم الحرية المطلقة للنشاط الاقتصادي بكتشف خطأ القوانين والتشريعات السابقة بل ومخالفتها للشريعة الإسلامية . والإسلام الذي كان يدعو للجهاد في مرحلة احتدام الصراع المسكري ميم المدو الصهيوني يتحول مع توجه السلطة السياسية إلى مصالحة هذا العدو إلى دين السلام، ولا يختلف الخطاب الديثى المعارض في مسلكه التأويل عن مسلك الخطاب الناويء للسلطة ، وهكذا يتجول النص الديني إلى أداة تستخدمها الإيديواوجيات المختلفة على تناقضها ، مخفية وجوهها وراء قناع

الدين. ويضرب الباحث مثلًا على

القراءة الإيديولوجية المفرضة للقرآن

والخارجية والداخلية واللغوية ينتقل ف

الكريم بمؤلف لمحمد شحرور بعنوان عمرية لنفس القرآنى يريد فيها أن عمرية لنفس القرآنى يريد فيها أن يوفق بين الإلمي المطلق والبشري والرسالة، فالنبوية أراقية خالدة والرسالة، فالنبوية أراقية خالدة والرسالة انقطعت بخاتم الرسل محمد (عليه المسلام) ويمضى الكاتب في وضع فوارق بين الماظ القرآن والكتاب وضع فوارق بين الماظ القرآن والكتاب والذكر وبين المحم والمتشابه غير ذلك من تأويلات يتم إهدان أمير ذلك من تأويلات يتم إهدان السياقات المختلة للنص القرآنى.

ثم يضرب الباحث مثالر آخر لهذا الصنيع بما انساق إليه أصحاب ما يسمى بالتأويل الطمى للقرآن وهو عمل تقتصر فيه مهمة العقل الإسلامي على البحث عن نظائر المعرفة العلمية لتنها العقل الغربي دون أن يكون لنا أي مساهمة في إنتاجها ، بل نعيش قانعين بالتبعية لها، هذا فضلاً عمل فيه من إعدار للسياق المعرف لأي القرآن الكريم وإهدار مستويات آخرى للسياق .

ويعالج الباحث بعد ذلك قضية أخرى من قضايا الخطاب الدينى وهي أضية « الحاكمية » التي يستخدم فيها الخطاب الدينى المعاصر تأويلاً مرتبطاً بالسياسة ، مع أن الآيات التي يب فيها هذا اللفظة « ومن لم يحكم بما أندا الشد. » إنما نزات في مناسبة معينة

وبدلالة خاصة هم الفصل بين المتنازعين ، وهنا نرى الخطاب الديني يهدر السياق اللغرى ويتجاها سبب النزول ويؤوال المحكم أ الإيات على ان- الحكم السياس بالمعنى الماصر ، وذلك بهدف السيطرة على عقل الألاة وقافتها بل وهل حياتها كلها . ويدود الباحث لضرب مثل آخر من كتاب ، الكتاب ، الكتاب والقرآن ، يقترح فيه المؤلف تأويلاً جديداً لبحض التشريعات القرآنية جديداً لبحض التشريعات القرآنية المناصعة بالمبراث عمل اسساس درياضي ، فيهدر السياق اللغوى في درياضي ، فيهدر السياق اللغوى في

والجزء الثالث من البحث يتناول الآثار الفكرية والاجتماعية المترتبة على تجاهل الخطاب الدينى لستويات السياق في تأويل النصوص الدينية ، وأخطر هذه الآثار هو الاحتياج الدائم إلى البحث عن مشروعية أي تصرف شخصی أو اجتماعی ، اقتصادی أو سیاسی ، فکری او فئی من خلال استنطاق النصوص الدينية . ويضرب الباحث مثلاً على ذلك من حرب الخليج ، حيث استند كل من طرق النزاع إلى النصوص الدينية لكي يستمد منها مشروعية موقفه : العراق بصفته دمضطلعا بالجهاد ضب الستعمر الكافرء، والكويت ومعها حلقاؤها من الدول العربية والإسلامية باعتبارهم « أعواناً لحليف من أهل الكتاب ، . وذلك من شأنه أن يحول كل

معاركنا وصراعاتنا السياسية والاقتصادية والاجتماعية إلى معارك دينية نخوضها على أرض تأويل النصوص . فتبقى كل مشكلاتنا معلقة وواقعنا راكداً ، لأن النصوص تنطق بالدلالة وتقبضها في أن واحد . وأما القبراءات والعصرية واللنصوص الدينية فإنها لاتعمل إلا على تعميق الأزمة لأنها تصادر إنجازات العقل البشري في كل مجالات المرقة ، وترسخ نمط التفكير الغيبي حيث ترفع شعار العلمية ، وتجعل من رجل الدين خبيراً شاملًا في كل فروع المرفة . كما إن من شأن مثل هذه القراءة التي ترقم شعار د الإسلام ۽ أن تعمق الانتماء العقيدي لدى الأقليات ، وهي أن النهاية سند للنظم الشمولية السشدة التي تسود العالم العربي الإسلامي البوم . بل هناك ما هو أغطر من ذلك ، وهو أنه ق ظل هذه التاويلات التي يقدمها الخطاب الدبنى البوم تميادر كل تقدم

6

علمى ويتّضى على كل إمكانيات الإبداع العقلى والعلمي ، إذ إنها تعلم الاجيال القائمة استهلاك المعرفة لا إنتاجها . ولما كان العالم الغربي هو الذي يقوم بإنتاج المعرفة فمعنى ذلك أن المضالب ينتنج المعرفة فمعنى ذلك أن المضالب السياسية والاجتماعية والفكرية للغرب الراسمالي الذي يملك إلى جانب المعرفة حق أتخاذ القرارات المرتبطة بمعمير المعالم العربي والإسلامي .

×

التحليل الذي تقوم به هذه الدراسة للخطاب الدينى وتأويلاته يقوم على دراسة عميقة قل أن تجدلها نظيراً في دراساتنا اللغوية الماضرة ومنطلق الباحث فيه دراسة مستريات السياق وتآمل القوانين التى تيمكم تشكل النصوص اللغوية من حيث التكون والبناء وإنتاج الدلالة ، وينبغى الا يهولنا فيه ما يذكره الباحث من تماثل النصوص الدينية وغير الدينية ، فهو ليس بدعاً في هذا الاعتبار وإنما بجري فيه على ما جرى عليه الأسلاف من علمائنا حينما بحثوا قضية وإعجاز القرآن » فقد نظروا إليه مع وعيهم بكونه تنزيلًا من اشرتعالى على أنه كلام يدرس كمأ يدرس الكلام البشرى يطبقون عليه ما يطبقونه على كلام البشر من قوانين . والدراسة بعد ذلك تربط بين الماضى والحاضر وتحاول أن تزبل كثيراً من الأوهام العلقة بكثير من

🗆 🗀 معركة الوجه والقناع

التأويلات المعاصرة التي تتحدث باسم الإسلام وهى في الحقيقة تلحق أكبر الشهر بوإقعنا المعاصر عن النواحي السياسية والإجتماعية والفكرية فضلا عن كونها تسيء للقرآن نفسه من حيث اعتقد أصحابها أنهم يخدمون قضية الإسلام

The Perfect Man, A Tex- 4 • tual Analysis • tual Analysis • tual identity • الأرسان الكامل في القرآن • فصلة من مقال منشور بالإنجليزية في مجلة بالبائية • في سنة من القشام الكبر • مم ملخص باللغة العربية .

في هذه الدراسة يحاول الباحث أن متلمس في القرآن الكريم بذور المفهوم الصوق للإنسان الكامل ف فكر معيى الدين بن عربي ، وكان المستشرقون قد درجوا على أن بجعلوا هذا المفهوم غريباً على الثقافة العربية الإسلامية ، فردوه إلى مصادر أجنبية يهودية أو مسيحية أو أقلاطونية حديثة ، وربما كان ما سينيون هو الوحيد الذي رأي في القرآن المصدر الأول لباديء الفكر الصوق . وقد بدأ الباحث منطلقاً من هذا المنهج بالتحليل النصى للأيات القرآنية المتعلقة بخلق أدم ، فكشف في تحليله عن تنبه المسرين القدماء إلى أن خلق جسد آدم قد تضون العناصر الأربعة المكونة للعالم الطبيعي : الماء والهواء والتراب والنار كها نص على ذلك الطبري في تفسيره (٢٣ / ٤٢) .

رای بن عربی هو آن الله تعالی خلق آدم بيديه (كما ورد في الآية ٧٥ من سورة ص) ينتما خلق سواه بالأمن الإلهي دكن ۽ ، هذا إلى جانب خسيصة تعيز يها أدم، وهي النقحة الإلهية التي منحته الحياة، ويهذا اجتمعت في شخص آدم الحقائق الطبيعية والإلهية ، وهذا هو ما أهله لخلافة الله تعالى في الأرض ، ثم زاده فضيلة بأن علمه الأسماء كلها التي كانت تجهلها الملائكة . فكان خلق الله أدم بيديه هو الذي مكنه من حقظ العالم بوجوده الطبيعي وحقظ الأسماء الإلهية بوجوده الروحي . ويمضي ابن عربي في طرح نظريته مقارنا بين آدم والملائكة ، فهو يرى أن تميزه تمثل في الجمع بين معرفة العالم (الخلق) ومعرفة الله (الحق) على حين أن الملائكة لم تعرف إلا جانباً من الحقيقة المطلقة هو جانب الحق . ثم يناقش مسألة « الإنسان والشرء، فيقدم تقسيراً لعصبيان إبليس السجود لآدم ، قيري أن هذه العصبية الظاهرة إنما هي طاعة في الناطن ، إذ أنها هي التي أدت إلى تزول أدم إلى الأرش ليمارس فيها خلافته . وكان إمهال الله لإبليس إطلاقاً لقوة الشرحتى تمارس في فاعليتها في حسم اختيارات الإنسان : هل يختار جانبه المادي الطبيعي أم بظل مجتفظاً بكماله الأصلي . كذلك يقدم ابن. عربي تفسيراً للصراع بين

والفرق بين خلق العالم وخلق أدم في

الغير والشر معثلا في قتل أحد . ولدى أدم والدي ويم و لنظره بداية أغتراب الإنساني عن ذاته ، وهو التمزق الحقيق الذي يهدد الكمل الإنساني كما مصاغه مصوفية الإسلام . وفي خاتم الدراسة يحاول الباحث أن ينقل مفهوم الإجتماعية الإنسانية أي إلى الوصول إلى الكمال الإنسانية أي إلى الوصول إلى الكمال الإنساني بتحريد من القهر المخبيعية ومن القهر الإجتماعي حتى يصبح حراً بمعنى الكلة أ

×

ل هذه الدراسة حاول الباحث أن يغوص في فكر الصول الكبير ابن عربي المستقلص منه نظريته حول الإنسان الثكامل مقدراً تقسيراته لخلق الدم ولفكرة الضير والشر وهي تقسرات تقوم بطاقاً. وقد اقتضت هذه الدراسة منه النظر في التتاج الهائل لفكر ابن عربي والما كتب حوله من دراسات كثيرة مقيما بحثه على الساس منهجي

٥ ـ (التاويل في كتاب سيبويه ه ، مقال منشور في ٢٤ صفحة (٢٨ ـ ١١٦) في مجلة البلاغة المقارنة ، العدد الثامن ، ربيع ١٩٨٨ ، يقصد الباحث بمصطلح التاويل في هذا البحث الكيفية التي بعال جها

سيبويه اللغة بوصفها نصا . وسيبويه

يقدم في الكتاب رؤية علمة شاملة . وتقمى رسائله التحليلية والتأويلية لاكتشاف اسرار اللغة هي موضوع دراسة الناحث .

يقول المرشح إن النماة القدماء ومنهم الخليل وتلميذه سيبويه كانوا على وعى بنظام اللغة المحكم الذي كان ملكا للحماعة الناطقة بها، كما كانوا على وعي بأن تفسيراتهم أو تأويلاتهم وعللهم هي اجتهادات قد تقارب المقيقة وقد تبتعد عنهاء والبحث عندهم في الظواهر اللغوية عن العلل مرتبط برؤيتهم للعالم مخلوقا محدثا لعلة وغاية يتحتم على الإنسان اكتشافها لفهم وظيفته ودوره فيه . ومن هنا أصبح التأويل أداة أساسية لبناء العلوم اللغوية ، وظاهرة أمبيلة في الثقافة العربية انطلقت من مركز أساسي هو النص القرائي ، وسيبويه يكثير من استفدام مصطلح التأويل للتعبير عن التحليل العميق على حين يستخدم لفظ التفسير للدلالة على الوضوح . ويعد كتابه واضم أسس التأويل وقواعده للنحاة التالين له . وينتقل الباحث من ذلك إلى طرح عدة قضايا مرتبطة بالتأويل اولها قضية العامل التي آثارها ابن مضاء ، ومفهوم العامل عند سيبويه لا يتجلى في الكتاب إلا من خلال ظاهرة الحذف أو الإضمار . والرؤية التي يقوم عليها هذا التصور الذهني للعامل هي أن كل أثر لابد له من مؤثر . وكل فعل لابد له من

فاعل، وكل معلول لابد له من علة. ويمثل الناحث لتعبور سيبونه هذا بأمثلة من أبواب التنازع والاشتغال والاستثناء وهي الأبواب التي اشتهد عليها هجوم ابن مضاء . غير أن العامل عند سيبويه لس جزءًا من الكلام كما توهم ابن مضاء ومن تابعه من المدثين ، بل هو مفهوم تجليل مثل الغطوط والنقط التي يستقدمها علماء الرياضيات ، أما ابن مضاء فإن رفضه الفهوم العامل يرتد إلى خلاف إيديولوجي بين مذهبه الظاهري في التعامل مع النصو وبين غيره من الذاهب الفقهية . والقضية الثانية التي بناقشها الباحث مي قضية القياس الذي يرده الباحثون المحثون إلى تأثر النماة بعلم أصول الفقه ، ولكن الباحث يرى أنه إداة من أدوات البحث العلمي ، فالتحاوب من النحق والفقه تجاوب طبيعي . والقضية الثالثة هي قضية الشذوذ وقد كانت موضع

هجوم المحدثان على القدماء ، ولكن الناحث يرى أن موقف سبيويه والتحاة القدامي يتسم بالموضوعية ، إذ لم يكن في وسعهم تجاهل واقع اللغة ومنه القراءات القرآنية . ويلاحظ أن سبيويه لا يستخدم مصطلح «شاذ ، بل يستخدم مصطلحي « الحسن والقيم » وهما من مصطلحات علم الكلام. وحينما يستخدم التأويل في تفسير هذه الظاهرة لا يقصد بذلك تبرير كل خطأ بل يتخذه وسيلة لرد النادر إلى النظام اللغوى . ويضرب على ذلك امثلة يربط فيها بين التمنور اللغوى والخلاف الكلامي حول قضية خلق الإنسان. والباحث يرى في النهاية أن نقضية التأويل في كتاب سيبويه أوسع من الإشارات التي توقفت دراسته عندها وإنها تجتاج إلى بحث اعمق وأكثر تفصيلًا .

4

ف هذا البحث يخوض الرشع مجالاً أخر من مجالات العمل العلمي وهو الدراسات النحوية ، ولكنه بعني فيه البضا بقضية التاويل التي شفلات التاويل التي شفلات مساحة واسعة من اعتمامه ، وهو يربط هنا بين جهد سيبويه ومن تبعه من مسالة العامل والحل النحوية من مسالة العالم في منظمة بن والرؤية الشاملة للعالم في منظمة والوئية الشاملة للعالم في منظمة والرئية والمنافة والعالم التحوية والدوية الشاملة للعالم في منظمة والنقسير والغيث يرى معتمداً

🗆 🗀 🗀 معركة الوجه والقنساع

على القواعد التي اهتدي إليها عام اللغة الحديث أن سيبويه أنه اتخذ من نظرية العامل مفهوماً تخطيا شبيها وغير ذلك من الاشكال وليس جزئا معذواً من الكلام كما تصور ابن محبوماً عنيفاً من منطق دينونته بالنوب الظاهري الذي يتكر القياس والتعليل والدراسة لل جستها طريقة وهي تقدم وجهة نظر جديدة حول التاريل النحوي وإن كانت تحتاج إلى

٦ . مطلة النص ف مراجهة العقل ، مقال ف ٢٠ منقحة (٩١ ...
 ٧٠) ، منشور في مجلة ادب ونقد ، العدد ٧٠ مارس ١٩٩٢ .

ل مقدمة هذا البحث يتحدث الميشع عن مقهوم التراك والتباسة الدين مقهوم التراك والتباسة بين ما هو وحى إليى وما هو من المسلمين الدين مما يقبل الاجتباقة بالراي ، ويستشهد بقول الرسول (عليه المسلاة) والتما ادرى بشئون دنيكم ، وهو مبدأ اهدوه الفطاب الديني المعاصر إهداراً ثبه كامل . ويسيد هنا ما بمسطه في كتابيه ونقد الفقامي ويديد هنا ما بمسطه في كتابيه ويشقعي ، حول المعرفة بين انصار العقل الذين يمثلهم المحركة إلى المحركة المحركة

معركة حسمت لصالم الأخرين، فأصبحت قوانين إنتاج المعرفة في الثقافة العربية قائمة على أساس سلطة النصوص . وفي عصر التقليد صارت أقبوال الأثمة واجتهاداتهم هي د النصوص الأولية ، وأصبحت المؤلفات التالية مجرد شروح وتعليقات وحواشى مما لم يعد له مجال للقكر الإبداعي ، وضمر مفهوم التراث حتى اقتصر على التراث الديني، وأصبح هذا التراث هو الهيمن على الفكر والإطار الرجعى الوجيد وتعامل الاستشراق الأوربي معنا على هذا الأساس وأوهمنا أن الإسلام هو سر تخلفنا ، وهو مفهوم رفضه رواد التنوير الأوائل مثل رفاعة الطهطاوى ومجمد عبده . ولكن هؤلاء الرواد قشلوا ق خطابهم التنويري لأنهم مارسوا « التجديد » على أساس نفعى لتحقيق مهمة تقبل الحضارة الأوربية سالكان في منهجهم التلفيقي نفس منهج السلفيين في تأويل الإسلام لرفض هذه الحضارة وإقامة الدولة الدينية . ثم يضرب الباحث مثلا على ذلك التأويل النفعي بآخر ما كتبه أحد أعلام خطاب النهضة التنويري وهو زكي تجيب محمود في كتابه وحصاد السنين ، . إذ أنه بعد أن يستعرض مراحل تفكير زكى نجيب يقف عند المحلة الأخمة التي تبدأ بهزيمة ١٩٦٧ فيقول إن هذا التاريخ نقطة تحول حاسمة في تعديل

الشاقعي والأشعري والغزالي، وهي

مساره الفكري، إذ إنه تراجع عن ارائة الحرة الأولى تراجعاً وصل إلى حد الاستسلام والاعتراف بالهزيسة. ويقول البلحث إن هذا هو أيضا ما وقع حصين و هذه ظواهر تؤكد أن غيام حالتين على علمي حقيقي بالتراث الديني الذي على علمي حقيقي بالتراث الديني الذي تعمل إلى منطقة محرمة تتابي على التعليل العلمي وعلى الرغم من هذه من أهمها نظرته الدينيي للماضي من أهمها نظرته الدينييي للماضي والترات ومنهجه في التدريق بين المعقول ومعارسة الصرية في نقد التراث.

أن هذا المقال يكرر الرشح ما سبق أن عرضه من أراء في دراساته التي أشريا إليها من قبل حول سلطة النص وأثرها في إضعاف مدوت الخطاب التنويري بدءًا من رفاعة الطهطاوي حتى ذكى نجيب محمود مروراً بطه حسين . فهو يصف المنهج التنويري الذي سار عليه هؤلاء الرواد بانه دمنهج تلفيقي ، وأن هدفهم كان « نقعيا » الأنهم ما رسوا « التجديد » لتحقيق مهمة تقبل الحضارة الأوربية . وهذا في نظره هو سبب فشلهم . وهذه الأحكام وإن كانت تنطلق من مقدمات سليمة فيها مبالغات كبيرة . ونعتقد أن هؤلاء التنويريين لم يكن أمامهم خيار إذ كان ينبغى أن يبنوا الحاضر

وما يصورونه للمستقبل على أساس من الواقع القائم وبغير أن ينظموا من ذلك التراث الذي كان يحرفون مدى ارتباط الأمة به و الللاصط أن بحث المرشح انه يبير السلبيات في عمل مؤلام التنويريين بغير أن يتحدث عن إيجابياتيم بالإضافة إلى أنه لا يضع تصوراً واضحاً لما ينبغي أن يكون عليه الخطاب التنويرين .

۷ - مفهوم النص، ۱ - الدلالة اللغوية ۲ - التأويل: مفهوم الثقافة للتصوص، مقالان منشوران ف ۸ صفحات (۹۹ - ۱۲۳) و۱ صفحات (۱۲۱ - ۱۲۳) ف مجلة ليداع عددي أبريل ومايو ۱۹۹۱.

ف بداية المقال الأول يبين الباحث أهمية الكشف عن مفهوم النص ويعد ذلك كشفا عن آليات إنتاج المعرفة وذلك بحكم كون النص الديني في ثقافتنا العربية هو مواد معظم انماط النصوص التي تختزنها ذاكرتنا . ويشرع في بيان الدلالة اللفوية للفظ النص متتبعا دلالته الحسية وانتقاله إلى المعنوى ثم الاصطلاحي ويبين تداول الصطلح في مجال العلوم الدينية ، فيدأ بعرض الإمام الشافعي لأنماط البيان ، حيث يذكر أن الأول منها هو النص الستغني فيه بالتنزيل عن التأويل أي الواضع الذي لا يعذر أحد بجهالته . وقد ظل هذا الاستخدام بتلك الدلالة في كتابات المؤلفين التالين مثل الزمخشرى المعتزلي

وخصمه ابن المتبر السنى وابن عربي الصبوف الذي يطرح مفهوما يفرق فيه بين د النصيء و دالاحتمالي ه الذي يحتاج إلى التأويل بسبب غموضه. وهذا يدل على أن مصطلع النص ظل يستخدم بدلالته اللغوية، ويقول الباحث إنه من الصعب تمديد الزمن الذي انتقل فيه اللفظ إلى الدلالة على ما نقمنده اليوم . على أنه ينيه إلى ما يقع فيه الخطاب الديني للعاصر من خداع حينما يتمسك بالبدأ الفقهي « لا اجتها: فيما فيه نص » فهو يخلط في استخدام لفظ النمس بين دلالته اللفوية القديمة على الجلى الواضح وبين ما نقصده اليوم ، مما يترتب عليه تحريم الاجتهاد مم أن مقصد الفقهاء والقدماء هو العكم الصريح الواضبح الذي لا يحتمل التأويل.

أما المقال الثانى فيحلل فيه الباحث مصطلح « التأويل » الذي يهدف إلى الكشف عن مفهوم النص الديني وغير



المواضع التي ورد فيها اللفظ في القرأن الكريم (١٧ مرة) وأول ما يستدعيه « التأويل » هو تفسير الرؤيا أو الحلم ، فالرؤى والأحلام في الثقافة العربية نصوص دالة لكنها تحتاج إلى ترجمة إلى اللغة الطبيعية . والمنى الثاني للتأويل (وهو مشتق من آل أي رجم) هو الكشف عن المبدر والأساس، ومنه تأويل المتشابهات من أيات القرأن والقصود بها فيما ذكر الطبرى الحروف القطعة في أوائل السور، والتأويل هذا هو الكشف عن الدلالة . والباحث ينبه إلى أن الآية السابقة من سورة أل عمران لا تنهى عن التأويل كما ظن البعض ، وإنما تدعو إلى رد المتشابهات إلى المحكمات اللاتي دهن أم الكتاب ء . وهذا هو التأويل المشروع وما سواه تأويل مذموم لأنَّه يعبر عن الهوى والمملحة الذاتية. فالتأويل إذن أداة معرفية . ويختم الباحث دارسته بمفهرم النص ف التعريف العاصر وهو سلسلة من العلامات المنتظمة في نسبق من العلاقات تنتج معنى كليا يحمل رسالة . فالنص إذن رسالة ، وهو لقظ استقدم في الكتاب العزيز للدلالة على القرآن نفسه . ويحداته الأساسية المكونة للسور تدعى أيات أي علامات . ومادام الأمر كذلك فالكون كله في الخطاب القرائي سلسلة من العلامات الدالة على وجود الله وعلى وحدانيته فهناك تشأبه بين قراءة

الدبئي على السواء، فيبدأ بعرض

🗆 🗆 🗅 معركة الوجه والقناع

الإنسان أيات الله في كتابه وبين النظر في ملكوت الله وهو بمثابة قراءة أياته تعالى في الكون وفي الناس وفي نفسه .

*

أل مذين المقالين يتتبع للرشح تتبعا علميا دقيقا لقظلى ءالنصء ود التاويل ، مبينا الدلالات المختلفة لهما وتطور هذه الدلالات ومقدماً تنسيرا للمبدأ الفقهن المبرق د لا اجتهاد قيما اليس فيه نص ۽ وهو تفسير يذكر ما يدل ظاهره عليه من إقفال باب الاجتهاد، إذ يرى أن القصود به هو النص الواضح الجلي الذي لا يفتقر إلى التأويل وهو لاينطبق في التنزيل إلا على نسبة قليلة جداً ، ولهذا قإنه لا ينبغى أن يتخذ سالحاً للحد من الاجتهاد، ويتلق ذلك مع آرائه التي عبر عنها ف دراسته السابقة . وفي المقالين جهد واضح . وذكاء في الاستنباط يدل على مقدرة جدلية واضعة .

 ٨ ـ ه مركبة المجاز، من يقودها ؟
 وإلى أين ؟ مقال منشور في ١٦ مسفحة في مجلة الف ، مجلة البلاغة المقارنة ،
 ١٩٩٢ .

الفكر الديني متجاذب دائما بين اش تعالى من جهة والإنسان والعالم من جهة أشرى ، وهناك من المفكرين من بدأوا بالطبيعة وجعلوا ما وراء الطبيعة عالما موازياً تعلق عليه قوانين العالم المؤشوعي المحسوس وهؤلاء في الفكر

العقلانيون . وهناك من تصوروا الهجود حركة دائرية تبدأ من أصل واحد هو الله يتجلى عنه بالفيض أو بالخلق العالم والإنسان فتكون حركة من جانب الإنسان هي عودة إلى الأصل = الله = بالعروج الصوق ، وهؤلاء هم التصوفة ، وإذ تواصلت المساولات الفكرية للجمع يبين التصورين في منظومة واحدة ، وهو ما حاوله الأشعري ثم ابن عربي، متصورين أنهم جمعوا بذلك الحقيقة الدبئية كلها واستوعبوا أطرافها . ومشكلة المجاز في الفكر الإسلامي من المشكلات التي لا يمكن دراستها . معزولة عن سياق الخلاف بين الطريقين اللذين أو موضعهما ابن عربي، فالبدء من الله بجعل الحقيقة في عالم ما وراء الطبيعة والعالم الذى نحياه المجاز ، والعكس صحيح ، والاختلاف بين الرؤيتين هو خلاف بمتد إلى « رؤية العالم ، . ويرى الباحث أن جهم بن صفوان (ت ۱۲۸) هو اول من وصف عالمتا الطبيعي بأنه عالم المجاز وأن تسبة الفعل إلى الإنسان إنما هي على المجاز ، وهو تصنور لم يكن عبد القاهر الجرجاني (ت ٤٧١) بمعزل عنه ، وذلك في تقريقه بين المجاز اللغوى والمجاز العقلي وفي تفرقته بين الاستعارة في الاسم والاستعارة القطيقية والتخبيلية هو فارق أن درجة التأويل المطلوبة للوصول إلى الدلالة . وهنا

الاسلامي هم المعتزلة والفلاسفة

بطرح البلحث تساؤله الرئيسي : من الذى يقود عربة المجاز وإلى أين برجهها ؟ هل ترجه لتأكيد فعالبة الإنسان؟ أم توجه لحساب الفعالية الإلهية المطلقة ؟ ويرتبط بهذا التساؤل وسؤال أش: هل اللغة ابداع إنساني أم منة إلهية ؟ الخلاف بين النظريتين هو الأصل في معركة المجاز ، فالقائلون سجازية الوجود الطبيعي يجعلون اللغة هبة إلهية ، ومنهم الظاهرية الذين ينفون المجاز ف اللغة والأشاعرة الذبن يتجفظون على وجوده ، وإما القائلون محقيقة الوجود الطبيعي فعون أن اللغة نتاج بشرى . ويرتبط بهذا الخلاف بين المتزلة وخميومهم حول الأسماء والصفات الإلهية ، هل هي الذات الإلهية أم شيء آخر ، ثم مشكلة العدل الإلهى وهى التي حاول الأشعرى هلها بمقولة والكسب ، الوسطية ، التي كانت في النهاية انحيازاً إلى الجبرية .

ويتناول الباحث بعد ذلك نظرية للغزالي في المجاز وهي أن المقيقة في عالم الملكوت والمجاز في العالم الأرضى معا دفعه إلى إنكار المجاز وربطه بعالم الحس والشمهادة ، وهو ما تردد بعد ذلك في نظرة ابن عربي إلى المجاز ، وفي هذه الحالة تصميع مهمة التأويل في نفي المجاز واستيعاده ، ويتجيء هذه النظرة الفزالي إلى « تحريك الدلالات ، فهو يرى إن « القور » في الأية القرائض » فور « الشفر فور السعوات والنوض » فور

حقيقي لاكما فسر مجازيا بأنه الهداية . وفي النهاية يقارن الباحث في النظيرة إلى المجاز بين المعتزلة والفلاسفة العقلبين من ناحية ويين الغزالي ومعه الأشعرية والصوفية من ناحية أخرى ، فيرى أن الأولين قادوا مركبة المجازان اتجاه تثبيت حقيقة العالم والإنسان، بينما أتجه الأخرون - وقد أصبحت لهم الغلبة فيما بعد على الفكر الديني - إلى تغريب الإنسان عن عالمه ، وجعله يتمسك بصرفية الدلالات حمول العياة الأخروبة . وانعكس ذلك على حياتنا الاجتماعية والسياسية إذ سياد مجتمعنا العربى الإسلامي الإغراق في الخطابة الإنشائية ، وأغرق العقل في مثاليات تنتقى معها إمكاندةفهم الواقع وتحليله .

4

مقا المنطق الفكرى لهذا البحث طريف مقا ، وقد استطاع المرشع فيه بفضل نظرية الشمولية وقدرته على الجمع بين افكار ونظريات تبده متباعدة الأول وبله أن «فلسف» ، نظرية المجاز ويربطها بتطور الفكن الإسلامي واتجاماته المختلفة ما بين المعتزلة والاشعرية والمتصوفة ، على أنه كان ينبغي أن يبومن على افكاره بالتطبيق على يبومن على افكاره بالتطبيق على الدراسات البلاغية ومدى انعكاس هذا التطور الذي أصاب نظرية المجالا

المعتزلة إلى الاشعوبية إلى الصوفية ـ
على حد قوله ـ على كتب البلاغة
ومعالجتها لقضية المجاز . كذلك الدسلوم
ان البلحث لم يوضح لنا بشكل كاف
المجتمعة والسياسية وكيف يكون
الإمتاعية والسياسية وكيف يكون
الدلالات ول الوقت نفسه مغوقاً ف
المثالية ، فهما اصران يبدوان
المثالية ، فهما اصران يبدوان
بعدوان يعدوان على مناقضين ومع ذلك فالبحث يدل من
ناهية وعلى قدرته على التحليل
والاستنباط وهما ميزتان تتجليان ف
معظم دراسات المرشح ،

٩ ـ محاولة قراءة المسكوت عنه فى خطاب ابن عربى، مقال فى مجلة الهلال فى عشر صفحات، عدد مايو . ١٩٩٢.

ف هذا المقال يحاول الباحث أن يتلمس من خلال قراءاته الجديدة



مستوى الدلالة الظاهرة لخطاب ابن عربي, الذي كان في مجمله محاولة لتقديم مشروع للمصالحة الدينية لابين الأدمان الثلاثة الكبري قصيب ، بل بين تلك الأديان مجتمعة وكل العقائد الإنسانية . وابن عربي نفسه كان حريصاً على تحذير القارىء من الوقوف عند المستوى الدلال السطمي لخطابه ، فهناك مستوى آخر يتجاوز المنطوق في الخطاب من ناحية المضمون وهو مستوى والمسكوت عنه ۽ من ناهية هذا الضلاب . ومن لجل التوصل إلى ذلك يجب أن نتأمل قراءة ابن عربي لآيات القرآن الكريم التي تدخل في صباغة فكره . الرؤية التي يقدمها القرآن للوجود رؤية « سيميولوجية » ، فالوجود كلمة الشاروح منه والموجودات انبثقت من العدم بفضل الإرادة والفمل اللغوى دكنء، والقرآن يدعو الإنسان إلى تأمل الوجود الخارجي من جهة ، والنفس الإنسانية من جهة أخرى ، إذ هما « نصان » أساسيان . وقد كأن هذا هو منطلق ابن عربى في إبداع نظريته في التوازن بين « النص » السوجسودي و« النص » القرأنى، وبين اللغة الإلهية واللغة البشرية . وقد أمسح النص القرآني بحكم هيمنته على الثقافة العربية مولداً لنصوص أخرى كان من أولها نص « السنة ، ومنهما معاً تولدت نصوص الثقافة العربية كلهاء ومنها نص ابن

الدلالات الضمنية والمستترة وراء

🗆 🗆 🗅 معركة الوجه والقنطع

عربى نقسه الذي يتضع تأثره بالقرآن، في البنية حيث ينتقل في فصول كتابه والفتوحات، من موضوع إلى موضوع دون رابط ظاهرى كما هو الأمن في سون القرآن ، بل ويبدق أن ابن عربي لايمابل مصاكاة حماليات القرآن فحسب ، وإنما بحاول إبداع نص جديد يدخل القرآن في نسيجه ، ويستدعى هذا التناص بين خطاب ابن عربي والقرآن الكريم بدلالة المُخالفة خطاباً آخر يعتمد على العلاقات المنطقية . ويتمثل ذلك في الحوار الذي دار بین این عربی واین رشد وقیه یعبر أبن عوبي عن اتفاقه واختلافه في أن واحد مع قكر القياسوف الأنداسي. ويستنتج الكاتب من ذلك حضور النص الفلسفي ممثلا لإحدى طبقات نص ابن عربي- أو بتعبير لَخْر ؛ يقدم لنا ابن عربي فكراً يؤسس التعدية في إطار المحدة .

4

على الرغم من أن هذا للقال منشور في مجلة سيارة ويغير إثبات للمصادر التي اعتد عليها الباحث ما يجمل من للنطقي أن يستيعد من دائرة الإبحاث الملعية الاكاديمية فإننا نراه من الإبحاث التي تقدم لنا رؤية طريقة لتا الدلالات الشعدية التي تكمن تحت ظاهر نصوص إن عربي .

۱۰ ـ وقراءة القراث في كتابات المعد صادق سعد ، بعث في ۲۰

صفحة من القطع الكبير، القي في ندوة « إشكاليات التكوين الاجتماعي : الفكريات الشعبية في مصره (بين ٣ ، ٥ ماي ١٩٩٠) .

يتحدث الباحث في مدخل هذا البحث عن منهجين في التعامل مع التراث: الأول منهج تقامدي بعتمد التراث إطارأ مرجعياً شاملاً يتعول معه الخطاب إلى ترييد مقولات وعظية إرشادية ، والثاني قرامة واعية للتراث بمنقته استجابة لظروف تاريخية موضوعية لم تعد قائمة ، والباحث بري أن كتابات أحمد صادق سعد تنتمي إلى هذا المنهج الثاني. وهو يرى أن المنطلق الفكري لذلك الكاتب هو أن الثقافة العربية الماصرة تعانى من ازدواجية جعلت منها شطرين أو تيارين: ثيار شرقي منصهر مع الفكر الديني ، وټيار غربي علماني ، وأن الحل هو الجمع بين هذين . ثم ينتقل بعد توضيح هذا المفهوم في فكر أحمد منايق سعد إلى دراسته لكتاب د الخراج ، لأبي يوسف تلميذ أبي حنيفة ، وكان الكاتب الذكور قد استخلص من دراسته لهذا الكتاب أن الانتاج والموارد في المجتمع العباسي أبأم أبي يوسف كانت وقفا على الطبقة الصاكمة والسلطات بما فيها الاقتصادية مركزة في يد الخليفة وأن أبا يوسف على عكس أستاذه أبي حنيفة تبنى الديولوجية السلطة ،

فاختفى من فكره مفهوم التطور الاقتصادي ودور السوق.

وعلى الرغم من ثنائه على هذه الدراسة قزن المرشع يأخذ عليها أشياء منها تصور الثقافة التعارض بين الثقافة الثمرية ، وهو يقول ريط النيا بالثقافة الدرية ، وهو يقول إن الدراسة مع جودة إلا تصادية في تقسير كثير من المطراهر الاقتصادية في مجتمع عصر أبي يوسف .

_

هذه دراسة نقدية لكتابات مفكر اقتصادى قام بدراسة لأحد كتب التراث المتصلة بالاقتصاد، وقد أورعها المرضح كثيراً من أراث السابقة اللتي تضمنتها أبحاثه التي عرضنا لها . ولهذا فإننا نستبعدها من دائرة التقريم ونعدها من قبيل التشاط الثقافي

 ۱۱ - وثقافة التنعية وتنعية الثقافة» مقال في ست صفحات، منشور في مجلة القاهرة، العددين
 ۱۱۰ - ۱۱۱، ديسعبر _ يناير
 ۱۹۹۱ - ۱۹۹۱

يعد عرض مرجز لفهوس التنمية والثقافة يتحدث المرشح عن الازمة الرامنة للثقافة العربية فيذكر ان السبب فيها هو أن الفقل العربي قد شل مقدوداً إلى سلطتين هما المسؤلتان عن صفة من الإنتاج المر

للمعرقة وهما سلطة الهيمتين على النص الدينى وتقديمه للجمهور، ثم السلطة السياسية الحاكمة .

ويتحدث عن المشروعات العقلانية لتجديد الثقافة في الماضي والحاضر وعن فشل هذه المشروعات وأسباب ذلك القشاراء

هذا مقال صبحقى قصير بردد قيه الباحث كثيراً من أرائه السابقة ، ونحن نعتبر هذه أيضاً من قبيل النشاط الثقاق العام.

١٢ ـ وكتاب الكشف عن النعة الإرهاب : بحثا عن علمانية جديدة » ، مقال منشور في مجلة أدب ونقد في ١١ صفحة ، العدد ٥٨ ـ بوتيه ١٩٩٠ . في هذا المقال عرض ونقد لكتاب الدكتور غالى شكرى الذي يحمل العنوان الذكور ، والإرهاب الذي بعنيه المؤلف هو الإرهاب الفكرى المتضمن في ثلاثة أنماط من الخطاب: الديني والسياسي والثقاف ويتحدث عن قضية الاشتباك بين الدين والدولة وتجاوز العلمانية والسلطبة وظاهرة العنفى

وهذا المقال بدوره ينتمى إلى النشاط الثقاق العام للمرشح

١٢ - * البوشيدو : روح اليابان لإينازو ينتوبي ، مقدمة في ٤٤ صفحة لهذا الكتاب الذي نشرت ترجمته عن

البابانية في سلسلة المائة كتاب ، بقداد . 144.

يوضع الرشح في هذه المقدمة تجربة البابان في نهضتها الحضارية خلال القرن التاسم عشر ولا سيما في قضية التواصل بين الماضي والحاضر ودور الدين في تشكيل المضارة ويقارن بين وضع اليابان ووضع مصر في معالجة هذه الشكلات.

وهي مقدمة تنتمي أيضا إلى النشاط المرشح الثقاق العام ،

وبعد فإن الإنتاج الذي تقدم به الدكتور نصر حامد أبو زيد يتميز كما يتبين من العرض السابق بالغزارة والخصوبة ، بالإضافة إلى تتوعه الواضع ، إذ أنه بتنابل محالات الدراسات الإسلامية والبلاغة والنقد والنحوء وهتى إذا استبعانا الأعمال الخمسة الأخيرة التي تدخل في مجال النشاط الثقاق العام فإن ما يقى من

فإننا نري ف هذا الإنتاج بشكل عام اتجاها عقلانيا مستنبرا وإذا كان بنتقد جوانب من تراثنا القديم فإنه لا بيدى رأيا إلا بعد دراسة مستقيضة واعية ويعد اطلاح واسم على هذا التراث وهو ف النهاية يربط بين التراث ومشكلات الحاضر التي يوليها جانباً كبيراً من اهتمامه ، إذ أنه يسمى دائما إلى أن يتخذ من الجوانب المضيئة في ذلك التراث ما يعين على إصبلاح مسيرتنا الحاضرة ويدفع بالأمة إلى الرقى والتقدم ، بعد دراسة ناضحة واعية . ومن هذا فإننا نرى أن إنتاحه كاف

هذا الإنتاج وهو ثمانية أعمال قاينا

نراها كافية من ناحية العبد ، وأما من

ناحية القيمة فإنها تمثل فكرأ ناضحاً

وقدرة على التحليل العبيق وسعة

أطلاع والتزاسا بالمنهبج العلمي

الصارم ، وإذا كنا قد اختلفنا معه في

بعض وجهات نظره أو أغذنا عليه

بعض الحدة في معالجته للمشكلات

يؤهله للترقية إلى درجة استاذ في قسم اللغة العربية بكلية الآداب في جامعة القامرة 🕷



محمود على مڪي

معركة الوجه والقنساع		

التقــــرير الثاني

عن

الأعمال العلمية المتقدم بها مكتور نصر حامد أبو زيد للحصول على درجة أستاذ بقسم اللغة العربية بكلية الأداب جامعة القامرة

في يمكن أن تقسم الأعمال المقدمة إلى قسمين :

أولًا: الكتب:

(۱) الإصام الشافعي وتاسيس
 الايديولوجية الوسطية.

كتاب صدر عن دار سينا للنشر بالقاهرة عام ۱۹۹۲ ورقم الإيداع ۱۹۲۷/ ۹۱.

ريقع في ١٠٠ صفحات ويشتدل على المحدث عن الأسلامي وتأسيسه للرسطية دل مجال الشاهم وتأسيسه للرسطية دل مجال المقتم مبينا أن الدراسة المقتمة من دلالتها أولاً ثم الانتقال إلى مغزاها الاجتماعي والمسياسي، ويؤن أن ترتيب الشاهي لاصوله على السابق، وأن دائما يؤسس اللاحق منها للسابق، وأن هذا الترتيب يعتم على السابق، وأن هذا الترتيب يعتمر إلى المناس على تحويل للاخص إلى المناسس على تحويل للاخص إلى المناسس على تحويل للاخص إلى المناسس على تحويل للاخص إلى المناسب على تحويل المناسبة المنا

مجال النص ثم يقدم أولاً الحديث عن الكتاب وتأصيل العروية ، ثم الحديث عن السنة ، وعن الإجماع وعن القياس والاجتهاد .

والدراسة تتسم بالجدية والعمق والقدرة على العرض واستخلاص النتائج.

(٢) نقد الخطاب الديني صدر عن دار الثقالة الجديدة

بالقاهرة عام ۱۹۹۷ . - ويقع ق. ۲۲۰ صفحة .

ويشتمل غلى قصول ثلاثة سيق نشرها منفصلة ، إذ نشر الفصل الأول ذ الكتاب غير الدوري د قضايا فكرية ، بعنوان د الإسلام السياس : الأسس الفكرية والأهداف العملية ، وصدر ق اكتربر 1441.

ونشر القصل الثاني في مجلة « آلف » بالعدد العاشر عام ١٩٩٠ ،

على حين كان الفصل الثالث وهو الأغير محاضرة من سلسلة المحاضرات التذكارية التي تلقى كل عام تغليدا للأكرى تكتور عبد العزيز الأمواني . وقد القيت المعاضرة في مارس ١٩٩٠.

وهويتناول في الفصل الأول الخطاب الديني المعاصر فيتصدث عن اليات الخطاب والمنطقات الفكرية. و في الفصل الثاني يتصدت عن التراث بين التأويل والمثلوين . وفي قتالت يقدم قراءة للنصوص الدينية .

وهو في هذا كله يعمد إلى عرض التراث على سيدان غير متصل به، مفكراً فيما يقدم من تصويص التراث بطريقة ومنهج ليس من المعتاد أن ينظر فيه بهما، ولم يعهد تطبيق مصطلحاتها عليه.

والدراسة بما فيها من اجتهاد ومحاولة لابتكار طريقة جديدة في تتاول التراث ، جديرة ولا شك بالإشادة بها والإعجاب بنجاحه في تطبيقها .

ثانيا: البحوث والمقالات.

(۱) التأویل فی کتاب سیبویه .
دراسة صدرت فی مجلة « الف »
بالعدد الثامن عام ۱۹۸۸ و تقع فی ۲۶
صفحة (می ۸۳ – ۱۹۷۷) تبدا
الدراسة بتعریف کلمة « التاویل»
الدراس اللغمی عند الخطل بن احمد
الدرب اللغمی عند الخطل بن احمد
ویستنج بعض الحقاق التی اعتمد
علیها اللغویین والنحاة القدامی ومنهم
سیبویه وهی:

- (١) إدراك أن اللغة بناء محكم.
- (Y) إدراك أن النظام اللقوى نظام تمتلكه الحماعة .
- (٣) وعى القدماء في تفسيراتهم مجرد اجتهادات قد تقارب المقيقة أحيانا .

ثم يتحدث عن اهكام للحدثين على القدماء ، وكيف أنها تتسم بنيرة السميلية ، مبينا النقاط التي يأخذونها عليهم . وينتقل إلى الحديث عن مصطلح « التأويل » وكيف أنه يستخدمه في دراسته بدلاً من « التفسير» لان .

- (۱) كلمة : تفسير ، أن أصل أستخدامها تعنى الراضيع البين وهي بهذا لا تعكس المقصود من حركة الذهن المعرفية إزاء موضوع المعرفة . (۲) كلمة تأويل هي التي استخدمها
- قدامی المفسرین . (۲) التمایز بین مفهوم «التأویل » و «التفسیر » من حیث الدلالة قد تم

ترجيهه في مرحلة متأخرة في معركة المسراع الإيديوا-وجي بين الفقية والانتجاهات الفكرية والدينية المختلفة .

الذي وضع أساس التأويل وقواعده للنحاة بعده . وقدم دراسة لأهم القضايا التي وردت لدى سيبويه ، وألتي اعتبرها ابن مضاء مداخل للتأويلات التفصيلية

والتعقيدات . وهي مفاهيم تحليلية ذات

طابع تأويلي: العامل، القياس،

الشذوذ .

والدراسة تدلل على تدكن صاحبها من معرفة التراث ، والقدرة على عرضه على ما جاه به المحدثون من أحكام والتعرض لها بالنقد والتطيل .

 (۲) الإنسان الكامل في القرآن.
 (باللغة الانجليزية) بمجلة جامعة الساكا للدراسات الاجنبية باليابان /
 بالعدد ۷۷ عام ۱۹۸۸.



دراسة تقع في ۲۲ صفحة (ص ۱۱۱ --- ۱۲۲).

وتتلمس الدراسة بنور الفهوم الصبوق للإنسان الكامل بالقرآن الكريم ، معتمدا على التمليل النصى للآيات المتعلقة بخلق آدم . ثم يتمدث عن خلاف القسرين، مول مقهوم الخلافة ، ودراسة العلاقة بين أدم والملائكة . ثم ينتقل إلى الحديث عن الإنسان والشرء ومناقشة الآيات عن إبليس ، وعصيانه للأمر الإلهي ، والمراع بين القير والشرء وقصة ولدى أدم ، مبينا أن قتل أحد ولدى أدم لأشيه تمثل بداية اغترب الإنسان عن ذاته ، وعن أشيه الإنسان وأن هذا الاغتراب بمثل التمزق المقيقي الذي يهدد الكمال الإنساني ، كما صاغه مسؤنية الإسلام.

وفي نهاية الدراسة ينقل مفهوم الإنسان الكامل، من دلاته الصديقية الدينة إلى الدلالة الإجتماعية الإنسانية والدراس طريقة التناول، جيدة المعرض، والقدرة مسلم استقلامي الفكرة من النص جديرة بأن تحمد تصاحبها.

(٣) الكشف عن اقنعة الإرهاب .
دراسة صدرت بمجلة أدب ونقد
بالقاهرة العدد ٥٨ وتقع في إحدى
عشرة صفحة (ص ٤٠ - ٥٠) ويعد
القال عرضا ونقد الكتاب الدكتور غالي

🗌 🗌 معركة الوجه والقنهاع

شكرى بنفس العنوان . والمقال يقدم دراسة جيدة للكتاب مبينا ماله وما عليه. وهو تشاط علمي يحمد لمناحية ،

(٤) فقافة التنمية وتنمة الثقافة دراسة صدرت في مجلة القاهرة العدد ۱۱۱ عام ۱۹۹۰ وتقم في ٦

مىقمات ،

بدأ الدراسة مبينا أن د التنمية ليست طرفا مقابل الثقافة ، بل هي هي ، يما أنها خطط ومشروعات ذات طابع فكرى عقلاني ، يستند إلى تعليل الواقم واكتشاف علاقاته التركيبية المقدة، ويهذا يتبين أن وثقافة التنمية ع و و تنمية الثقافة ع

مفهومين متقابلين يمكن أن يتحقق المدهمة في استقبلال عني الآخر التنمية إذا من الرجه الآخر للثقافة والثقافة هي وكلتاهما وجهان لحقيقة واحدة ، هي البنية العلوية المتجادلة مم البنية التحسينية للتشكيلة الإجتماعية .

ثم يتعرض للحديث عن العقل العربي بين سلطتين ؛ هما سلطة النص الديني والسلطة السياسية الحاكمة . وضرب الأمثلة على ذلك من تاريضنا الثقاق القديم والحديث لكشف بعدى التبريرية والتواطؤية في بنية العقل العربي ، مبيدًا أن الخلاص من اليضعية إلا يتجرين العقل من سلطة النصوص الدينية ،

وبنتقل للمديث عن الذاكرة بين المعن والإثبات . منتهيا إلى التساؤل عن تصور إحداث تنمية حقة دون إحمام اجتماعي ، وعن كيفية تحقيق التنمية في غياب القطام الأكبر من الشعب موضوع التنمية وهدفها .

والدراسة جادة هادفة تستخدم موضوعا عاما للتعدر عن فكر خاص بأسلوب ومصطلحات خاصة مستعارة من مبدان فکری خاص

> (۵) البوشيدق روح اليابان

والدراسة مقدمة لترجمة البوشيدو روح اليابان / صدرت عن دائرة الشئون الثقافية العامة بيغداد ١٩٩٠ وتقم في ٤٦ منقمة (ص ٥ ----

. (01 ويشتمل التقديم على نقاط خمس (١) الثقافة وإشكاليات الترجمة يتمدث نيها عن الترجمة عموماً ، وعن الترجمة عن لغة وسيطة ، وترجمته بالنسبة للترجمة السابقة للكتاب.

(٢) ألماور الأربعة وهموم الثقافة : (١) علاقة الماشر بالماشي من زاوية القيم والمفاهيم ومحددات السلوك الفردي والاجتماعي .

(٢) الملاقة بالثراث القربي الأوربي عامة والأمريكي خاصة . (٣) دور الدين في صنع الحضارة وتشكيل الثقافة .

(٤) القروسية وتقاليدها كما يعبر عنها اليوشيدو .

(٣) بواعث الترجمة :

(١) التفاعل الضلاق بين الذات والموشيوع ،

(٢) إن الكتاب مكتوب بصفة أساسية للقارىء الأجنبي .

(٣) شخصية المؤلف انيازي نيتوبي .

(٤) التجربة اليابانية :

وكيف حققت البابان هذا التقدم

المذهل مع أنها بدأت نهضتها متزامنة مع معاولة إقامة الدولة الحديثة في ممر ، ا

(٥) الخصوصية البابانية : ويمكن تلمس مظاهرها في كل انماط

السلوك والاحتفالات اليومية مقدما تغييرات مختلفة :

(١) المجتمع الياباني مجتمع متجانس .

(Y) المتقدات اليابانية .

مفاهيم البوشيدو.

 (٢) إيديولوجية الدولة ممثلة في الطبقة السيطرة ، (٤) طبيعة الشخصية اليابانية .

(°) الاضلام العقائدية الشلاثة (الشنتوية والبوذية والكونفوشيوسية) وهي التي تكون

والدراسة تعد من النشاط العلمي ألذى يحمد لصاحبه.

 (٦) و التراث بين الاستخدام النفعى والقراءة العلمية سلطة النص ف مواجهة العقل:».

دراسة ضدرت بمجلة و أدب ونقد ع بالقامرة المدد ٧٩ / مارس ١٩٩٢ ، وتقع في ۱۹ صفحة (ص ۵۱ -٧٠) والدراسة قيدا بالتنبيه إلى أن العقل الإسلامي د ليس منظومة فكرية موحدة متجانسة ، بل هو مجموعة من الأنساق الفكرية المفتلفة السؤى والتوجهات تعبيرا. عن التعدية الاجتماعية والعرفية والثقافية لبنية المتعدات التي فضمها الامبرأطورية الإسلامية ع . ويبيّن أن العضارة " المديثة تم اغتزالها أيضا ف أحد بعدى الغازى المعتدى، أو المتقدم المتمضر و المعلم ، ، وإن الأسالام الذي اختزل التراث في الإسلام الأشعري الرجعي المسيطر ، والإسلام الاعتزالي القلسقى .

وتعرض للحديث عن مفهوم السنة ، وعن التوحيد التام بين الدين والتراث ، وعن قوانين إنتاج الموقة في الثقافة العربية ، على أساس سلطة

النصوص ، وكيف أن مهمة العقل أصبحت محصورة في توليد النصوص من نصوص سابقة .

وبين أن أقوال الأثمة واجتهاداتهم صارت في عصر التقييد هين « النصوص » مجال الشرح والتقسير والاستنباط والتعليل ، وكيف أن شعولية الدين أو سيادة مسلطة التصوص هي التي أدت إلى ضمور مفهوم التراث ، ووقوفه عند حدود التراث الديني .

واستمر في العرض في تسلسل تاريخي للفكرة متعرضا لفكر بعض المفكرين مثل ميشيل عقلق ، ورفاعة الطهطاوى ، ومحمد عبده ، وزكى نجيب محمود ، وأحمد لطنى السيد ، وعباس محمود العقاد وغيهم .

والدراسة تتسم بالعمق والجدية ، ودقة الفهم الواعي لما يتعرض الدارس له في دراسته .

(٧) مركبة المجاز : من بقودها وإلى
 اين ؟

دراسة مندرت بمجلة ألف العدد الثاني عشر ١٩٩٧ وقع في ست عشرة صفحة من الغواسكاب.

وهو تناول بالدراسة نظافاً هُمساً قدم لها بدخل بيين فيه أن الدراسة معاولة لها بعدخل بيين فيه أن الدراسة معاولة المنطقب الديني المعاصر، ويتبعه من خلال رصد الموانب المنطقة (شكالية المجاز، لا بوصفها إشكالية لغوية بلاغية عسب، بل برصفها إشكالية المات مستوى اعمق من المستوى الذي المستوى المست

ثم يقوم بدراسة : (١) المجاز : معركة الـوجـود

الأجتماعي على ارض البلاغة . (٢) التأويل : الوجه الأخر للمجاز .

(٣) العراك حول اللغة : من يمتلكها .
 (٤) حضيف المجاز ويقام الحقيقة .

(°) التحريك الآلى: تحريك للدلالة

(۱) المصريف الذي الصريد اللغوية من هذا إلى هذاك .

وينتهى إلى أن ربط مركبة اللغة والمجارة الدين والعقيدة ، هو والمجار بقاطرة الدين والعقيدة ، هو المسافي من القطور إن كان يتعين تقرير أن لله المسئولية مجرد مسئولية جزئية ، وإنما تقع المسئولية الكلية على عائق ربط مركبة الحياة كلها بعجلة الدين والعقيدة ، وأن هذا الربط ليس جزءا من العقيدة ، وأن هذا الربط ليس جزءا من العقيدة ذاتها ، بل هو ربط حدث في



🗆 🗆 🗆 معركة الوجه والقنساع

لمظة تاريخية محددة من جأنب قوى اجتماعية في معركة الصراع الاجتماعي والفكرى في تاريخنا .

والدراسة تتسم بالجدية وعمق التناول ودقة استخلاص النتائج من العرض العلمي الجيد الملام .

 (A) قراءة التراث ف كتابات احمد معادق سعد .

دراسة تليت في ندوة إشكاليات التكوين الاجتماعي / الفكريات الشعبية في مصر. وتقم في ٢٠ صفحة ولم تنشر بعد.

قدم للدراسة بالتفرقة بين النهج التطريق بين النهج التراث والاعتماد عليه ونهج القراءة القصدية الراعية بذاتها ، ومفهوم كل المهجين . ثم يبين أن قراءة أحمد معادق سعد تنتمى إلى النهج الثانى: وأن المدخل الذي حدد له إطار قراعة منزوجة ، وأن الثقافة المرية تعالى من ازدواجة تسميا تسمية تسمية تسمية تسمية تسمية يتبا في التحديد المرية تسمية بينا التعالى من ازدواجية تقسمها إلى تقافتين من ازدواجية تقسمها

فعدخل الانشغال الرؤسي بالتراث عدد أحمد صالبق سعد، هو مدخل البحث عن الهوية، والتماس الطريق العربي الخاص للتقدم والتنمية، وإن كان يؤخذ عليه إنه يتمثل في خطأ الافتراضات الاساسية التي ينبني

عليها ، وكذلك ربط العلمانية ربطا ميكانيكيا بالثقافة الفربية .

ويستمر في عرض نصوص من أحمد صادق سعد ويتعرض لها بالشرح والنقد عارضا وجهة نظره هو بالنسبة للكشير من المفاهيم مثل التطور والاستقرار والثبات ، الضالاضة ، السلطة . وما إلى ذلك .

الدراسة جيدة تحدد وجهة نظر صاحبها في كيفية تناول التراث والإفادة منه إفادة واعية .

· (٩) إهدار السيلق في تساويلات الخطاب الدنتير.

محاضرة القيت في مؤشر لم ينص عليه في الأوزاق المقدمة ، ينقع في ٥٣ صفحة .

وتهتم الدراسة بالكشف عن ظاهرة إهدار السياق في تأويلات الفطاب بالنصوص السينية وبقرانين إنتاجها بالنصوص الدينية وبقرانين إنتاجها لذلالة . وتهتم كذلك بالكشف عن ثائر هذه الظاهرة الفكرية والاجتماعية وتشتمل الدراسة على ثلاثة إقسام ، يتمرض القسم الأول ليهان أوجه يتمرض القسم الأول ليهان أوجه التماثل بعن التصنوص الدينية فوانين التكون والبناء وإنتاج الدلالة .

ويهتم القسم الثانى برصد الكيفية التي يتجاهل بها الخطاب الدينى إشكاليات السياق في تلفيلاته وتاويلاته

فيناقش التفسير العلمي للنصوص الدينية ، وموضوع الملكمية الذي يكشف عن إهدار السياق التاريخي إلى جانب إهداره للسياق السردي اللقوي للنصوص موضوع التاويل .

أما القسم الثالث فيقدم بيان الاثر الفكرى ، والاجتماعي والسياسي لتجاهل الخطاب الديني لهذا المستوى أو ذلك من مستويات المسياق .

والدارس هنا يعرض زاوية هامة من زوايا الحديث عن السياق والتاويل ويجتهد في تقديمها وهمها بصدوية جلية واضحة جديرة بالإعجاب والتقدير .

 (١٠) محاولة قراءة المسكوت عنه ق خطاب ابن عربي .

دراسة صدرت بعدد مايو ۱۹۹۲ من مجلة الهلال رتقع في عشر مسقحات (ص ۲۲ — ۲۳) .

ويبدا بتقديم المديث عن ابن عربي، وبين أن المشروع الفكرى الفلسفي ألذي حاول أن يقدم لا يمكن أن يقم إلا بن سبق الصراع الديني المدي ألذى كان يسيطر على جو المديني الذى كان يسيطر على جو المسياسية والفكرية إذ يحاول أن يقدم مضرعة المصالحة الدينية بين الاديان مميمة، وبين كل العلق الإنسانية على وجه الأرض، وبين أن القراءة على وجه الأرض، وبين أن القراءة تتلمس الدلالات الضعفية الكامنة وراء

علماني .

مستوى الدلالة الظاهرة للخطاب دون الاعتماد على إشارات أبن عربي غمسب بل تستعدها من تحليل بنية الخطاب متجاوزة مجرد تعليل المضمون محور اهتمام كل القراءات . وبين أن بنية الفطاب تتحدد من خلال مستويات عديدة أهمها مدى توافق البنية أو مخالفتها لبنية الخطاب السائدة ، وأن خطاب ابن عربي ينتمي إلى محال الخطاب العبوق على مستوى المنطوق وحده ، أما مستوى السكوت عنه ، فيطرح بنية على مستوى أشد تعقيدا يجعل تصنيف الفطاب أمرأ غابة في الصعوبة ، وينطلق إلى الحديث عن التأويل والمفاهيم النظرية ، وعن النص القرآني متتهيا إلى أن خطاب ابن عربي يدور في الأفق الفتوح في حين أن خطاب الشرائع يدور في الأفق اللغلق . وإن هذا التقابل بين المفتوح والمفلق هو الذي يسمح لنا بالقول بأن خطاب ابن عربى يسعى لتأسيس ذاته نصا شاملاً يستوعب الخطاب القرآني في بنيته ، ويتجاوزه في الواتت نفسه كانت تلك بعض جوانب السكوت عنه الجانب البارز ف خطاب ابن عربي وأن الكشف عن باقى الجوانب يستحق إعادة قراءة شاملة :

وهو بهذه الدراسة يدلل على صلته الوثيقة بالتراث وقدرته على استخلاص ما يمكن أن بعاد عرضه إلى ضوء الدراسات اللغوية الصديثة بقُهم واع.

(١١) مفهوم النص في العلوم الدينية .

مجلة إبداع الصادرة عن الهيئة المصرية العامة للكتاب / القاهرة السنة التاسعة المددان الرابع والخامس إبريل ومايد ١٩٩١ .

وتقم الدراسة في ١٦ منقمة (ص ٩٩ --- ١٠٦ بالعدد الرابع - من ١٢١ --- ١٣٠) العدد القامس بدأت الدراسة سيان أن النص الديني لايزال مركز الدائرة بما أنه النص المؤلد لأنماط النصوص التي تغتزنها الذاكرة ومن ثم يمنيج من الضروري البدء بالكشف من الدلالة اللغوية لكلمة و النص ، في اللغة لأن اللغة تمثل النظام المركزى الدال ف بنية الثقافة بشكل عام ، واكتشاف الدلالة اللغوية ورصد تطور اللفظ من الدلالة الحسية إلى الدلالةِ المنويةِ ، ثم انتقاله إلى الدلالة الاصطلاحية ، يمثل الركيزة الأولى للانطلاق إلى معاولة اكتشاف المقهوم في علوم الثقافة العربية .

وينتلا إلى بيان دلالة النص في اللغت الأوربية وليمة ، ورصد التوريخي لدلالة الكمة ويبين ملها المنافض ال

بشكل علم ، الدينى وغير الدينى على السواء .

والدراسة حادة والتطيل اللغوى موقق والترتيب التأريخي وتتبعه صحيح . وفي تدل على قدرة صاحبها على الفهم الراعى للتراث واستخلاص ما يقيد منه في الدراسات الحديثة . ويعد دراسة كل عمل على حدة وتقويمه ، نتبيَّن أن الدارس يدور في فلك خاص يتقن مادته ويتعمق في دراستها ، وينظر إليها من زوايا خاصة جديرة بالاهتمام وإن كانت هذه المادة واحدة في الفالب الأعم وهو يستقدم معجما لغويا يتردد دائما في معظم هذه الأعمال لوحدة المادة المتناولة ، وينتبعُن أن الكثير من مقرداته مصطلحات مستعارة من ميادين غريبة على موضوعات دراساته تراضها العين والأذن والوعى أول الأمر ، ولكن تصبح مقبولة بعد ذلك ، لإلحاح الدارس على استقدامها . وهو في كل هذه الأعمال بتناول الفكرة التي يعرضها بوعي تام وقهم عميق بجدية علمية ، فجاحت الأعمال كلها إضافة هامه يفيد منهأ الطلاب والمتصون ،

وهي بهذا ترقى به للخصول على درجة أُسْتاذ

والله الموقق وبه تستعين 🖿

عونى عبد الرؤوف

والقنساع	الوجسه	معركة		

التقـــرير الثالث

تما تقدم السيد الدكترر نصر المساد الدكترر نصر الساعد الموازية - الاستاذ الساعد بكلية الداب ، بدرجة الساعد المسلد بقدم المساد بقدم المساد بقدم منها المحلوب ، وجاء إنتاجه في شكلين : الاول : الكتب ، وقدم منها كتابين : المحلوب ، وقدم ، وق

١ - الإمسام الشساف، عنى وتسأسيس الإيديولجهة الوسطية: تشر دارسينا للنشر. القاهرة ١٩٩٧م

٢ ـ نقد الخطاب الدينى ـ نشر دار
 الثقافة الجديدة ـ القاهرة ١٩٩٢ م .
 اللائنى : البحوث والمقالات :

7 ـ الكشف عن اقتعة الإرهاب ـ بحثاً
 لقام علمائية جديدة ـ مجلة أدب ربقد .
 لقامة - العدد ٥٥ ـ يونير ١٩٩١ م .
 كفافة التنمية رتنمية الثقافة ـ مجلة الثقافة - مجلة الثقامة - الثقامة ـ التقامة - العدد ١٩١١ - ١٩٩٠ .
 م ـ الشراف بين الاستضدام النفعي

القامرة ـ العدد ٩٧مارس ١٩٩٢ م ٢ ـ قراءات التراث في كتابات احمد صمادق سعد ـ القي في مؤتمر وتحت النشر .

والقراءة العلمية ! مجلمة أدب ونقد ..

ل إهدار السياق في تأويلات الخطاب
 الديني ـ القي في مؤتمر وتحت النشر ..
 المسكوت عنه في خطاب ابن عربي ـ
 مجلة الهلال عابي ١٩٩٧ م

 ١١ - الإنسان الكامل في القرآن (بالانجليزية) مجلة جامعة أوساكا للدراسات الاجنبية باليابان - العدد ٧٧ سنة ١٩٨٨ م

١٢ - مقدمة ترجمة (البوشيدو - روح الميابان) - دائرة الشئون الثقافية العامة - بغداد ١٩٩٠ م .

١٣ ـ مركبة المجاز من يقويها ؟ وإلى أيد ؟ مجلة الف عدد ١٢ ١٩ ٢ ٢ ٩ ٩ م. م يظهر وقد أيد كالم عبد ١٤ ١٩ م. على المنطقة المنطقة عن (الإصام الشافعي) ، وأما الكتاب الأول عن (الإصام الشافعي) ، وأما اللذي فمازال مشروعا ينتظر الظهور في المسوق ، وياتي البحؤد والمقالات ظهرت المسوق ، وياتي البحؤد والمقالات ظهرت

فى مجلات محدودة الانتشار ، أو هى تحت النشر فى هذه المجلات أيضا ، وهى مجلات غير محكمة غالبا ،

ولمل لاختيار هذه المجلات لنشر هذه البحوث حكمة ، هي تضادي رد الفعل عند القراء لو ظهرت في مجلات رائجة واسعة الانتشار .

وبدلك يعتبر الإنتاج إجمالا أشب بالإعمال التي لم ينشر أكثرها في دوريات علمية محكمة ، ولا يجرق الباحث على نشر أفكاره في المجتم الذي يرفضها ولا شبك ، بل وقد يحكم عليها حكما قاسيا كما يحكم على صاحبها

أما الراى ق هذه الاعمال فهو كما يلى : (_ الإمام الشافـعـى وتــاسيس الإيديولوجية الوسيطية :

كتيب من مئة صفحة وعشر صفحات من القطع الصفير ، قد وزن خفيف عليها ، والكتاب يدل على أن الباحث مُمثقب بالشفافعي ، ومضحونة تقريع ك ، ومضحونة تقريع ك ، ومضحونة تقريع ك ، ومضحونة تقديد بمحاراة الشمافعي اللغيقية إلياد موقف وسيط بين العثق وانتقال وانتقال وانتقال وانتقال وانتقال على حساب وقد انتصر الشافعي للنقال على حساب

العقل ، وانتصر للقبلية عبل حساب الإسلام ، ويعود فيكور ما قباله عن السقيقة في يعود أشرى سابقة ، وما جرى فيها من تدشين السيطرة القبرية الإسلامية ، فالتاريخ الإسلامي كله مؤامرة حاكها الشافاء من قبيش .

وهو يتهم الشافهي بالمغالطة حين قال : (لم اجد لرسول الله سنة شابقة من جهة الاتصدال خدالفها النداس خيلهم ، ولكن قد اجد النداس مختلفين فيها : منهم من يقول بها ، ومنهم من يقول بخدالفها ، فاما أن يكونوا مجتمعين على القول بخدالفها فلم أجدها قطا . وهي شهادة صادفة من إمام عظيم ، مو واضم علم المصطلع . .

ولكن الشاقعي في مقياس الباحث ملفق ومغالط، وكان يناضل من أجل القضاء على التعددية الفكرية والفقينة.

ويقرر الباحث أخيراً النتيجة التي تتكرر في بصوئه دائما : (أن أوان المساجعة والإنتقال إلى صرحلة التصرير ، لا من سلطة النصوص وحدها ، بل من كل سلطة تعوق مسيرة الإنسان في عالمنا ، علينا ان نقوم بهذا الأن وفورا قبل أن يجرفنا . الطوفان :

وأول النصوص التي يؤكد على ضرورة التحرر منها : القرآن والسنة ، ولكنه لم يحدد مفهوم هذا التصرر ، ولا حدود هذه التصوص ذات الطابع

الإدبياوجي الخاصل ، وماذا يديد للأمة بعد إن تلقى بالقرآن والسنة جانبا 1?

- بعد الخطاب الديني حكتاب مطبوع في مائتين وعشرين صفحة من مطبوع في مائتين وعشرين صفحة من مداول ، والناشر دار الثقاقة الجديدة . والكتاب يقمع في مقدمة وثلاثة في مائيون في المقدمة وثلاثة من المحوي في المقدمة يهم الباحث على (الغيب) باسلوب غريب ، فيجمل النقل الغيبي غلوقا في القراف ال القراف الالمراف القراف القراف القرافة الالمراف القرافة الالمرافة المناف القرافة الالمرافقة المناف القرافة الالمرافقة المنافقة ال

وهو أيضًا يقع في مغالطة خطيرة حين يقرر أن (العلمانية) ليست في جوهرها سرى التأويل المقيقي ، والفهم العلمي للمين ، وليست ما يررج له المبطنون من - التها ؛ الإلماد الذي يفصل الدين عن - المجتمع والصياة ، يقول : (إن الضطاب الدين عن يخلط عن عمد ، وبوعي عائد خبيث بين فصل الدولة عن الكنيسة ،

والأسطورة ، مع أن الغيب أسياس

الإيمان .

ني ، واللهم العلمي يعرف ما حقلت بيه من نتن لا ادبي ، وعفوية خرجت من احشاه كافر مرتد ، ومحد ذلك يزيد في الخرج عن معايير ولى : (إن الخطاب النقلة الفكرية بيل هو يسقطها حين هذه و وبوعي ملكو ولله الكتابة الفكرية بيل هو يسقطها حين الكنسسة . ووجعي ملكو الكتاب نجيب محفوظ في (اولاد المتالكة عن الكنسة الصادة التي السواقع أن النفسة الصادة التي يتحدث بها المؤلف تومع بين عناصر منتظمة تماما ، فالأرضر والتطرف شن واحد ، والخطاب الديني الرسمي وغير بيش سلطة شاملة ، وبرجها اخيرا أن

وهو يتعى على الخطاب الدينى انه يرد كل شيء في العالم إلى علة أولى هي

شئون الدين والعقيدة .

أي : قصل السلطة السيباسية عن

الدين ، وبين قصل الدين عن المجتمع

والحياة) . ، ولا أدرى إن كان ذليك

عن جهل بمقهوم العلمانية ، أو هنو

يضاعف من خطورة هذا الاتجاه

وف القصل الأول من الكتاب يتصدي

لنقد الخطاب الديئي العاصر بمناقشة

قضية النص ، وقضية الصاكمية ،

ويشتد نقده للأزهر وللدولة ف مواجهة

التطرف ، وهو ينتصر بحماس شديد

لبروايسة سلمسان رشيدى (أيسات

شيطائية) مع ما اشتهرت به من فساد

وهلوسة ، وهو غالباً لم يقرأها ، ولم

بتزييف المفاهيم !!



🗇 🗀 🗆 معركة الوجبه والقنساع

(أش) في الواقع ، ويرع، أن ذلك إحلال ش في الواقع ، ويفني للـ (إنسان) كما أنه للفاء للقوانين المخبيضية والاجتدامية ، ويميل إلى حقولة الفكر الغربي بان اش خلاق الحالم ثم تركه يدور ، كما أن مسائح الساعة تركها تدرو رحدها ،

رهو يدافع بحرارة عن (المارتضية) اللكور المارب، ويبوئها من تهسة الإلصاد، بيل ويقول بقطاء تاويل الماركسية بالإلحاد والمادية، ولحله يتصور أن ماركس كان مؤمنا روحي الغزية.

وقد تتبع الباحث فكر سيد قطب ، حتى فيما الثبتته نصوص القرآن ، فهر يستنكر أن يوصف المقالفين للإيمان بالكفر ، وكانه امتراض على القرآن ذاته الذي عواء فهه في اصورة البيئة : (لم يكن الذي كلورة من أهل الكتاب والمشركين منفكين حتى تاتيهم البيئة) كما جامت آيات كثيرة في وصف المخالفين الإسلام بالكفر .

وخلاصة القول: أن الباعث وضع نفسه مرصدادا لكل مقدلات الخطاب الديني ، حتى ولو كلفه ذلك إنكار البديهات ، أو إنكار ما علم من الدين بالضرورة .

ولسوف يعلول بنا الحديث ولن ينتهى إلى تنيجة ، كما أن الكتاب كله لم يصل إلى أية نتيجة سوى تلك النفسة النقدية المشرقة ، فهو يحق :

جدلية تضرب في جدلية ، لتخرج

بجدلية تلد جدلية ، تحمل في أحشائها جنينا جدليا ، متجادلا بذاته مسع ذاته – إن صح التصور أو الثمبير.

ليست هذه سخرية ، ولكنها النثيجة التى يخرج بها قارىء هذا الكتاب هير المنشور ، ومتى الآن .

٣ -- الكشف عن اقنفة الإرهاب
 (بحثا عن علمانية جديدة) .
 (مقال) مجلة أدب ونقد .

مدل لغالي شكري ، وقويسد فه المدرية ، وقويسد فه خانفال شكري ، وقويسد فه خانفا في أرسال السياسة والحزيبة ، مجاملة الكانب معزوف الهوية ، ويرغم ذلك قد أخرى بتكبرار ما سبق أن ذكره ، ويذكره دائما في كل مقال : { إن المحينة السياسية يعتب أيضًا إلى المحينة السياسية يعتب أيضًا إلى المحينة السياسية يعتب أيضًا إلى المحينة المداينة بالمناسبة والمناسبة المعارفة المداينة المعارفة الم

ثم يقرل : (لقد كان مسموحنا في عصر النبوةبتصدد قسراءات النمن الديني ، وهي القراءات التي تتلام مع واقع التعدد القبل واللغوى في الجزيرة العربية ، وقد تم إلغاء ذلك التحدد لصالح القراءة الشرشية ، بواسطة عثمان بن عقان) .

ويقول: (ومن الفرود عن تاكمد ان

الاساس الذي استند إليه مفهوم القرشية ، سواء ق بعده السلطوي الديني ، او ق بعده القاق – (ساس عصبي عـرقي ، لا اسـاس نقـاق حضاري) .

وهذا كلام خطير لا يمكن قبوله إلا في مجال معين من الانتماء الإيديولوجي . الذي يعمد إلى تضريب تاريخ القرآن نتيجة عدم فهم المسلاقة بين القرآن والقسراءات ، بل وقصسد إلى هسذا التشويه ، كان المسلمين عرفوا في عهد النبوة (قرآنيات) كليرة ، فصوحتها غيانة عثمان في قرآن واحد .

والباحث في هذا المقال يكشف ايضا عن خلل في الاعتقاد، (إذ يبرى أن الإلهي إذا تجبل في اللغة يكدن بشريا ، وإن الإلهي تجبل في القرآن (الفنزيل) كما تجبل في السيعية صورة المسيعج البقر، أبن الإنسان) وهذا تصور غريب ومرفوض .

ففى رأيه أن هناك جدلية (الإلهى/ الإنساني) وهى صيفة من التلازم بين طرفين لكل منهما أثر في الآخر ، وهـل هنالك إهانة للعقيدة أشنع من هذا ؟ ،

وبقية المقال نبوع من الدعاية السياسية لاترقى إلى مرتبة العلم، والبحث العلمي .

وهو يطالب بالتوجه إلى البحث عن علمانية جديدة (لمقاومة المردة السلفية ، والإرهاب والتطارف ،

وفض الاشتباك بين الدين والسلطة ، وتحبرير سلطبة الدولية من سطوة رجسال السديسن ، ومسن السيطسرة الثبوة (أطبة الموغلة في التخلف).

وكأنه في الواقع يتحدث عن مجتمع تحكمه الكنيسة في قلب العصور الوسطى ، وهو إلى جانب ذلك نوع من الدعاية السياسية التي لا ثعى هدفيا علميا بمال من الأحوال ،

 غ - ثقبافة التنمية وتنمسة الثقافة - مقالة في مجلة القاهرة --ركز قيها الباحث على موضوع (العقل العربي) وأنه محاصر بين سلطتين : سلطسة النص السدينسي ، وسلطسة السياسة الحاكمة ، وأن ذلك لم يبدأ مع صفين ، التي كانت فيها الخديمة التاريخية للداهية عمرو بن العاص ، بسل بندا في خسلاف السقيفية بسين المهاجرين من اهل مكة ، والأنصار من أهل المدينة ، قال الأمار إلى سلطة قریش ای ان ابا بکر کان بحکم باسم القبيلية وكندلتك بناقي الخلفياء الراشدين ، من سلسلة التأمر .

وقد ذهب إلى أن عثمان كبان بعمل لحساب قريش ف حين قضى على تعددية النص التي تمثلت في السماح يقرامته وفقا للهجات العربية المختلفية ، فالغي كل القراءات لحساب القراءة القرشية.

وهو كذب وجهل وافتراء ، أما الكذب والجهل قلأن القراءة لم تكن باللهجة بل

هي بالروايية ۽ والقراءة سئية متبعة ، وأما الاقتراء فهو القول بأن عثمان كان يعمل بنزعة قبلية ، استثمارا لمؤامرة السقيقة ؟ واستمرارا لطغيان قريش .

ولا ريب أن الباحث ناقل هذا عن مقالات ليعض الستشرقين من أمثال رجيس بلاشير في كتابه (مدخل اِلي القرآن) ، ويوشك من يقول بأقوالهم أن يزيغ كما زاغوا ، بل إنه يقطع في هذه الطريق أشواطا أبعد مما قطم بالأشبر.

استبداد (السلطة الآن امتبداد لتلك المرحلة ، حين سيطر التفكير الديني المغيبي التواكيل ، التبريسري ، التواطئي ، وكل ذلك وصف للإسلام .

والجانب الغيبى عنده هدو خراضة وأسطورة ، ويقول :

يتجرين العقل من سلطة النصسوص الدينية ، وإطلاقه حبرا يتجادل مبع

يريد بها نقى العلاقة بين العقل والنص القرآني بخاصة ، مستخدما المزيد من المقالطات ، وتزييف المقاهيم ، مع أن التصنوس الصحيحة لا تتصنادم مع وهدو يري من جانب آخير أن كال العقل بيمال . ثم نجده يخوض مرة أخرى في موقف الإسلام من القبلية ، فيرى أن الإسلام لح ينفها ، بسل احتفظ لها باهم خصائصها الثقافية متمثلة في اللهجة الشامنة إلى درجة السماح يتعدد قراءات النص الديني - القرآن -ولا خلاص من تلك الوضعية إلا وفقا للسان كل قبيلة ، وذلك ما عبرف

بالأحرف السبعة ، وهو رأى مردود على صاحبه ، لا يقبل منه إطلاقا ، ولانه يمثل إساءة إلى القرآن ذاته ، عن جهل فاضح لم يكلف نفسه عناء البحث عن الحقيقة في مظانها. ويمضى في تجاوزاته إلى درجة أن يتهم القنرآن باته (لم ينج من آشار عمليات المحو والإثبات تلك).، ويبني ذلك على ادعاء الشيعة أن القرآن محيَّث منه عبدا النصوص الدالة على إسأمة

الطبيعية ، والواقع الاجتماعي

والانسباني فينتبج المصرفة ، التي

يصل بها إلى مازيند من التصور ،

ولسوف ترى أنه يعني بالتصوص ما

يشمل القرآن والسنة ، وهي دعوة

خطيرة تكررت كثيرا في مواضع أخرى ،

فيصقل ادواته ، ويطور آلياته) .



على ، ولا يكلف نفسه مرة أخرى عناء

البحث عن حقيقة هذا القول الذي لم

🗆 🗀 معركة الوجه والقنداع

يقل به إلا الشبيعة الفلاة ، فأما الإمامة فيإن موقفهم هـو موقف أهـل السئة تصاما ، من تشريه القبرآن عن للصو والإثبات ، فماذا بقى لهذا القائل من آكار المنهج السليم ، والرأى السديد؟ !

ويلتجي الباحث إلى نحوع من الإغتلاط فيسفل أن السلم لا يهلم عن المسيحية إلا ما يقوله الوعاظ خطباء من الإسلام إلا ما يقوله الميضوع بالمثل يطم عن الإسلام إلا ما عبد اخل المؤسسة المؤسسة المناسسة ا

والمقال مليء بالاختلاط الذي لا يقبل من باحث يزهم أنه نزيه ومحايد ، وهو يعظافر بالموضوعية والعلم .

 أ - التراث باين الاستغدام النفعي والقراءة العلمية - عجلة أدب ينقد ، مطعة النص في مواجهة العقل .

مقال يعتمد على ما قدمه الدكتور يُقي فقيب فعمود من تاملات ورؤى ف يُكهاب (عصماء السنين) ، ولكت يكر ماسنين أن تكرف أن كتاب عن الشاهاهي من الوجي والسنة وكيف أفق الشاهاء مسوقة أيضم فيت النفن على المقدل :

وتمرض للعلاقة بين الدين والتراث ، كما شعرض للفكرة التي كررها دائما من تحول الإسلام إلى مشروع قبلي نتيجة أجتماع السقيفة فصارت الدرلة قبيلة .

ولا جديد ف هذه المقالة ، فهي ترديد الأكار متقولة في سائر المقالات ، والتفعة . والتفعة . واحدة ، والموضوع واحد ، وهو التراث وتصديده ، ومسوقف الأخرين منه .

 قراءة التراث في كتابات احمد صادق سعد .

وهو مقال سياسي القي في ندوة عن (إشكاليات التكوين الاجتماعي – الفكريات الشعبية في مصر) – تحت النشر .

ولما كأن المؤضوع حملة على الخطاب الديني فؤنه يتهم الدعوة إلى (الاقتصاد الإسلامي) بانها دعوة إلى (المقطاب المستعدلي الإرسادي السوعلي ، الذي يستعدال قامر ، يدافع عن الملكية المناصة ، ويترك الاسعار الايات السوق والمناس المستعدال المستعدال

وق البعث قبراءة لاقكار لحميد

(الضراج) لابي يوسف – النتيه المنفى ، الذي منار في تقديره نقيه السلطة .

والموضوع على أية حال لا أهمية له ، فالمتحدَّثُ عنه مجهول ، وهو دو هوية خاصة ، تلعب دورها في دمشق على انقاض (التراث) .

٧ – إهدار السياق ف تأويالات الخطاب الديني – تحت النشر.

وهوبحث يدور في نفس المدار السابق بكل جداياته ، غير أنه يضيف مناقشة بناب ، لمؤلف حديث ، يتحدث عن قضايا الناسخ والمنسوخ ، والتنجيم ، وإعجاز القرآن ، والتراويل العلمى ، والمحكم والمتشابه ... إلغ ...

وهو يبدأ مناقشته للكشاب بمقدسة يذكر فيها قوله :

(يتم في تباريلات الفطلب الديني النصوص الدينية إفقال مستويت السياق التي ناقشناها في المستويات السياق التي ناقشناها في القلسم الأوليان بقر من الأحيان يتم عن نصي يقارق النصوص الإنسانية من كل وجه . إن التصبورات الأسطورية للرجيطة بوجود ازلى قديم للنص القرآني في اللوح المسقورة باللغة العربية ما تزال في اللاح المسقورة باللغة العربية ما تزال الكلاح المدين ناشء عن المقولة التي يقون بها ، وهذا الكلاح الغرب ناشء عن المقولة التي يؤمن بها ، وهم دان القرآن منذ نزان مصورات منية أن القرآن منذ نزا بقرية بالمحمولة بالمحروبة المحروبة بالمحروبة المحروبة بالمحروبة بالمحروبة المحروبة بالمحروبة المحروبة المحروبة المحروبة بالمحروبة المحروبة المحروبة

منفصلا عن السوجلود الإلهى » -فإعجاز القرآن بهذا المغنى أسطروة » وكونه كلام الله أسطورة » وانتمازه إلى المصدر الغيبي أسطورة ، فهو يتحدث بحسم عن (أسطورة ، فهو يتحدث عمالم الخيب - إذكاراً لما لا يقم تحت الحس ، وعمالم المغيب لا يوضع المعند وعمالم المغيب لا يوضو للمتقاد فقط، فضما عن استخدام للمتقاد فقط، فضما عن استخدام للمتار (المطلورة) لا وصف وجلود القرآن وهو تعبير لا يليق ، إن لم يكن تعادراً قسما .

 ۸ - محاولة قراءة المسكوت عنه في خطاب ابن عمريي - مقال في مجلة الهلال .

وهر مقال قصح يحاول إدراج القرآن في إطار محاولة ابن عربى ، باعتبار القرآن جزءا مندمجا في كل ، ومع انه ذكر في العنوان انه يتحدث عن المسكوت عنه عند ابن عربى – فهو لم يقدم شيئا من هذا الرعد ، وانتهى المقال كما بدأ بلا هدف سوى استضدام بعض مثل التماهى ، والتناض . وهو يرى من التماهى ، والتناض . وهو يرى أن إعجاز القرآن ليس إلا في تقابه عيس الشعر وسجع الكهان ، وإكنه ليس معجزا في ذاته ، وهدو كالم اشبه بالإلحاد .

وهو إلى جانب ذلك يدور حول الافكار المكررة: قراءة النص مضمون المطاب إشكائية القراءة، ويكفي أن

يكون ابن عربي بشطوعاته مجبور الحديث ليقع الباحث في نفس الشطع ؛ يقول : (من هنا نفهم حرص ابن عربي على تأكيد أن خطابه ليس من إبداعه هر ، بل هو من مصدر إلهي مقدس ، وابن عربي مجرد ميلغ ، وهذا معتاد أنه مرتد إلى الأصل والمنيع (الله /اللغة) . وهذا تعبير شاطع عن الذات الإلهية ، إلى جانب أنه يهشك أن يجعل أبن عربي إلى جانب أنه يهشك أن يجعل أبن عربي ليدي يوحى إليه

٩ مفهوم النص : الدلالة اللغوية _
 مقال في مجلة (إبداع)

والهدف من هذا المقال هو الكشف عن بعض خصائص الثقاضة المدريبة الإسلامية فرجانبها التراش التاريضي، الإسلامية معض المسائل مبد الإصام الشافصي وعند الزمخشري، في إطار بحثه عن مفهوم كلمة (النصر).

ثم يشفع هذا المقال بآخر عن مفهوم النص : التأويل ، مفهسوم الثقافة للنصوص ، وهو مكبل لسابقه ، وكك كلام مستقى من عمل سابق للبلحث عن (مفهوم النص) – تقدم به في مشروع ترقيته السابقة لاستاذ مساعد .

التاويل في كتاب سبيويه التاويل في كتاب سبيويه و المقال في مجلة الف الجامعة الامريكية وهو يدرس طريقة سبيويه في التاويل ، وهو منهج أقاده من علم الكلام ، وقد المتصر على مجموعة قليلة من الامثلة .
 إلا أنه يدل على فهم مساجيه تظاهيرة الإسلامية ، وهو (تناقد) فروع الثقافة الإسلامية ، وهو

مقال يحسب للباحث .

(۱ - الإنسان الكامل في القرآن . مقال باللغة الإنجليزية ، ۲۷ صفحة عن بيزوز المقهد المقهدية المسلحة المقال في المقال أن رقد أرفق الباحث بصورة المقال طخصا من مبلحتين بالعربيية ، وهو يستقى صفحات الكمال الإنبساني من الفهم الصورة المقاق

(تضاط ثقاق)

١٧ - البوشيدو (روح اليابان) داشرة
 الشئون الثقافية العامة . بغداد .

ترجمة مع مقدمة عن البابان ودخولها في التاريخ الحديث .

(نشاط ثقاق) . ١٣ ــ مركبة المجاز - من يقودها ؟ وإلى أين ؟. مقال بمجلة الف بحث يجمع بين التجاهات عديدة ف الفكار الإسلامي ء: وهي اتجاهات تتناقض أحيانا ، ولكنه يدرس المجاز دراسة جادة كما تصوره عيد القاهر ف كتابه (اسرار البلاغة) . غير أنه بعد أن يمر بمستويات الدراسة المختلفة .. يختم البحث ختاما سياسيا دراميا ينتقد فيه ايضا الغطاب الديني المذى يصاول تجاوز الازدواجية ف التصبور البدينس ، النباشية عن الاردواجية اللغويسة ، فإذا همو بذلك يضدم الأؤشاع السائدة ف العالمين العربي والإسلامي ، يقول في النهاية : (تتعدد أشكال النظم السياسية في عالمنا ، بين الملكي والجمهوري ، تظام

🗆 🗀 معركة الوجه والقنماع

المزب الواحد والتعددية المذبية ، نظم
مدنية ، واخرى مسكرية - اكتابا تتقق
مبيعا في طابعها الدكتاتورى التسلطى
القاهر . في علنا يتومد شخص الحاكم
بالواهل . ويستوجب داخله ، بحيث
يقصصى تقد الحاكم خيانة للوفان ،
ويصبح الخلاف معه مروقا من الدين ،
ويملقة وإلصادا - هذا على الستوى
بهرطقة وإلصادا تعدا على الستوى
والثقافة - ضائاساة لا تقل ضداحة ،
والثقافة - ضائاساة لا تقل ضداحة ،
الماز بوصفه عقيقة ...) .

وهكذا لم يستطع الباحث أن يتخلص من نبرته النقدية ، حتى ولس العدمت الملاقة سين طرق الصديث ، إلى حد الغربة بينهما .

ولكن البحث ذو مضمون بالاغى . وهو يتناول قضايا عقدية خالفية قديمة , بأسلوب مقبول .

الخلامية

وخلاصة القول أن الباحث يدور ف فلك مفهومين لا ثالث فهما ، همما : الشراث والقاويس ، وهما في إلىواقع تقصمت الدقيق ، فإحدى رسالتيه كانت عن الاتجاه العقبي في التفسير

(دراسة في قضية المجاز في القرآن عند المعترفة)، والأخسري عن فلسقت التأويل: دراسة في تأويل القرآن عند محيى الدين ابن عربي).

وكل ما كتبه تقريبا يمتاح من روح هاتين الرسالتين .

وطابع الإنتاج قريب من علم الكلام ، والعقيدة ، مع تحكيم النظرة المادية المنكرة لعقائق بهما ، الجاحدة لمطباتهما ، فلم يضرج الباحث عن الإطار الذي وضع داخله رسالتيه للماجستير والدكترراه ، في العناوين او في المؤضوعات .

ولا كان مذهب الباحث مراهوضا على مستوى القراه أو مستوى المتصمصيين في المقافلة الإسلامية ـ مدودة الانتشار، وغير محكمة الميالة ولا المطل الذي يتوقعه قطها .

والكتاب الذي قدمه مطبوعا ــ قدم إلى اللجنة في شكل تجربة حصل بها على رقم إيداع في دار الكتب ، ثم أحجم عن دفعه إلى السوق ، ئما يتضمنه من مفاهيم مرفوضة على كل مستوى .

والرأى في أعماله المقدمة :

١ .. كتابه عن (الإمام الشافعي) خفيف الوزن علميا ، لا يقوم به الباحث مع ما سبق أن سجلناه من آراء منحرفة لا تليق أن تنشر عن الإمام العظيم . ٧ .. الاعمال من ٧ .. ٩ تعتبر عملا

واحدا لوحدة الاتجاه ، وبصرف النظر عن محتواها . فاما المحتوى فالراى فيه انه خليط من فكر وإيديولوجية ، ونقد ، وتطرف ، وجدلية . وبذلك تاهت هوية الباحث ، فلم يظهر توجهه في إطار مواد اللغة العربية ، أو الثقافة .

 ٣ ـ والعملان ١٠ و ١٣ ـ بحثان مقبولان يحسبان لـه عملا واحدا ،
 نظرا إلى ضالة حجم كل منهما .

ع - والعمالان ١١ و ١٢ نسوع من النشاط الثقاق .

وبذلك نرى إن الإعمال التي تقدم
بها السيد الدكتور نصر حامد ابو زيد
تحتاج إلى إعادة نظر وتنقية ، كما
تحتاج إلى إضافة جديدة ، تتصل
التحسالا كاملا بعواد الدراسة التي
تدرس في قسم اللغة العربية بكلية
الاداب .

فالإنتاج المقدم لا يرقى إلى درجـة أستــاذ بقسم اللغة العــربية بكليــة الآداب ، بجامعة القاهرة .

واشولى التوفيق ،

عبد الحبور شامين

بسم الله الرحمن الرحيم

الاستاذ الدكتور عميد كلية الاداب جامعة القاهرة . تحية طبية .. ويعد

فقد اجتمع مجلس قسم اللفة العربية يهم الانتين المافق // المجاه المناشئة تقرير اللجنة العلمية الخاص بالإنتاج الذي تقدم به الزميل الدكترر نضم حافد الجو زيد التقوية إلى ربحة المتانف ألقسم وقد انتهى المجلس بالإجماع بعد المراجعة المتانية والمنافشة التفصيلية إلى ربغت المتلوبية مشكلاً ومضمونا واكد اعضاء المجلس بالإجماع في الوقت نفسه جدارة الإنتاج المقدم من الزميل لأن يرقى به إلى درجة المرتبية واعد الإسانذة الحاضرين ملاحظات تفصيلية خول تقرير لجنة النربياتي.

ويطيب في قبل الملاحظات القصيلية التي اعتها أساتذة القسم واعتمدها مجلسهم أن أتقدم إلى سيادتكم بالملحظات الاستهلالية التالية :

أولاً: أرسل إنتاج الزميل الدكتور يفصر أبو زيد إلى البعد الترقيات بتاريخ 4 / ١٩٩٧ وقم توزيعه بجلسة الترقيات بتاريخ 9 / ١٩٩٧ وقم توزيعه بجلسة المدريض على مجلس اساندة القسم بتاريخ ٢/١٤ / ١٩٩٣ المدريض على مجلس اساندة القسم بتاريخ الإنتاج . وبعد أن المدرية اقدات اللبنة بترقية أقران له تقدموا معه ويعده على السواء . وفد ذلك مخالفة وأضحة لقواعد نظام المعمل في اللبوان العلمية الساندة التي تنص على ضورية تقوم اللبخة بتقديم الدائمة التي تنص على نظره من الزيخ وصول الإنتاج تتدين على الإكثر من تاريخ وصول الإنتاج الله المحدودية أو

من خارج اللجنة فتزاد هذه الفترة شهراً آخر . وذلك وفقا لأحكام المادة (٧٧) من قانون الجامعات .

ثانيا : كان عدد حضور اجتماع مجلس أساتزة القسم مساوياً لعدد الموقدين على تقدري اللجنة الدائمة ، وبين الحضور أربعة من أعضاء اللجنة الموقّرة .

ثافثا : أن اللجنة بدل أن تدخد بسبر! الاغلبية في تقارير المحكمين اخذت بسبدا الاقلهة ولم تعتمد المقاربورين الإيجابيين ، وآثرت اعتماد المقاربي السطيعي السوجيد رغم ما فيه ، واعتمدت في ذلك على تصويت الانت في دلالة رجحانه بفارق جسوت واحد (٢,٢) .

رابعا: أن تؤرير اللعنة يفتتم بعبارة: و إختارت اللجنة هذا التقريس ليعبس عن رايها الجماعي ء . ولا مصداق دقيقاً لهذه العبارة ، فمن بن إعضاء اللجنة من رفض التوقيع على التقرير .

ومرفق الملاحظات التي اعدهها اساتيدة القسم واقرها مجلسهم =

وإبكم خالص تقدير

رئيس مجلس القسم جابر عصفور ۱۹۹۲/۱۲/۹

🗆 🗆 معركة الوجه والقنداع

ماحظنـــــات أساتفة أقسام اللغة العربية على التقرير الخاص بترقية نصر حامد أبق زيد

> اجتسع مجلس النسم عسل مستوى الأساتذة بمضور كل من الأساتذة الدكاتية : يوسف عبيد القبادر خليف ، ومحمود عبلي مكي ، ونبيلة هانم إبراهيم ، وسيد حنفي حستين ، ومحمود فهمي هجسازي ، واحدد على مرسى ، وجابر عصفور ، وطه کادی ، وشوقی ریاض ، وعید الله التطاوي ، وأحمد شمس الدين المحجاجي ، وسليمان العطار . وذلك لناقشة التقرير الخاص بالإنتاج العلمي الذى تقدم به الزميل الدكتور نصر حامد أبو زيد للترقية إلى لجنة الأساتذة والتقرير مرقوم بالآلة الكاتبة في إحدى عشرة صفصة ، وبه شطب لكلمات رجعل عديدة في تسع صفصات (هي . 1 . 4 . A . V . T . 0 . E . Y ١١) ، وقد أستبدلت ببعض المسطوب كلمات بخط اليدر. وأضيف إلى المرقوم بالآلة الكاتبة عبارات زائدة بالخط نفسه

في مواضع متعددة . وقد قدام المجلس بقراءة التقرير ومناقشة ما فيه تضميلاً وانتهى بإجماع اصموات إعضائه إلى رفض التقرير ومخالفة ما انتهى إليه من نتيجة ، وذلك إسناداً إلى القسمين التالين من الملاحظات التى وافق عليها المجلس بإجماع أصوات الحاضرين .

القسيم الأول: المسلاحظات العامة:

الملاحظة الأولى: خروج التقرير عن الهمة الأصلية للجنة الترقيبات، وهي و غصص الإنتساج العلمي وصده دون التصرف لأي اعتبارت لخرى، فيما تنص قواعد نظام العمل في اللهائن العلية الدائمة الصادرة عن المجلس الأعمل للجامدات للدورة الخامسة. فالقرير يبتحد عن التقييم العلمي المؤمومي، ويركز على جوانب اعتقادية

لا علاقة لها بعمل اللجنة ، ويتحول إلى مصاكمة أعتقادية ويتحول الله فيما يحويه التقرير من عبارات تشكك في مسلامة مقيدة صاحب الإنتاج ، وتحكم على انتاجي من مدين ويبدو أن التحتيم الملجنة قد لا الإعتقادي ويبدو أن اللجنة قد لله ، فحدث شطب لعبارات وجمل كثيرة في التقرير والسئيدلة . ولكن وجمل كثيرة في التقرير والسئيدلة . ولكن في المنطوب عبارات وجمل مفايرة . ولكن في المنطوب لافتاً يمكن قراءة بعضه .

1 - ما ورد في الصفحة الشامسة (السطس الثامن) من وصف ليمض إنهادات الباعث صاحب الإنتاج بعبارة نصها « وهذا كفر صديح » ، وقد استبدلت عبارة تقول : « وهذا تصوو غريب ومرفوض » ، ولكن ظل الأصل المشطوب يلت المين إليه .

پ ب – ما ورد في الصفحة السادسة (العسطر القاسع من اسطل) من وصف لاحد آراء الباحث بانه د راى كافر مربوود ، وقد شطبت كلمة د كافر ، واكتها ظلت لافقة وما ذكرنام من مشالين ليس سوى نعوذج لفيره المنتقر في جل صفحات التقرير . ويبدو أن من قنام بالشطب لم ينتبه إلى أن بعض الجمل قد ققدت اكتمالها الدلال بعد الشطب ، فلا يتضم عمقالها الدلال لا بالجزء المشطوب . وما وقع في الفقرة

الثالثة من الصفحة الثانبة مثال عبل

ورغم محاولة تنقية التقرير من بعض الاتهام في العقيدة أو التشكيك في النوايا ، ققد بقيت مجموعة من الجمل اللافئة دون شماب منها:

 أ - ما ورد ف الصفحة الثامنة (السطس التاسيع) من أن الياحث لا يجرق على نشر أفكاره في المجتمع الذي يرفضها ولاشك بل وقد يحكم عليها حكماً قاسياً ، كما يحكم على صاحبها ... » ومنطوق الحكم مشطوب تخفيفاً لوقعه .

ب - ساجاء في المنقصة الثالثية (السطى السبادس من اسقىل) من اتهام الباحث بانه يسرى أن و الأزهر والتطرف شيء واحد ي .

ت - ما ورد في الصفحة البرابعية (السطير الشالث) من أن الساعث ويدافع بحرارة عن الماركسية الفكر الغارب ويبرئها من تهمة الإلحاد ، .

ث - ما جاء ف الصفحة نفسها (السطير التناسيع والبعناشي) وما نصبه : « أنّ الباحث يضع نفسه مرصاداً لكل مقولات الخطاب الديني حتى لوكلفه ذلك إنكار البديهيات او إنكار ما علم من الدين بالضرورة ي .

ج - ما ورد ف الصفحة الضامسة (الفقرة الأولى والثلثية) من وصف الباحث بأنه ، يعمد إلى تشويه تاريخ

القرآن ، . ووصف كالامه بأنه ، يكشف الضاً عن خلل في الإعتقادي.

ح - ما ورد في الصفحة السيادسية (السطر الشامن) من وصف لقول الباحث بأنه « يمثل إساءة إلى القرآن . 4313

خ - ما ورد في الصفحة السبابعة (السطر الخامس والسادس) من أن الباحث مكانبه يبيش الحب افتنية طائفية ء .

د - ما ورد في الصفحة الشامنية (السطر الخنامس من اسقيل) من وصف كلام الباحث بأنه وكلام اشمه بالإلحاد ۽ .

ذ - ما ورد في الصفحة التاسعية (السطس الشائي) من أن الساحث وشك أن يجعل ابن عربى نبيأ يوهي إليه ، وما سبق من أمثلة يغنى عن غيره الذي سنعود إلى بعضه ف القسم الثاني من مجيوع هذه الملاحظات .

الملاحظة الثانية : يستقدم التقرير عبارات انفعالية ، حادة غير علمية . مثالها:

1 - ما ورد في الصفحة السادسة من وصف اجتهاد الباحث بانه وكذب وجهيل واقتبراء : [السطير الأول] وأنه يكشف عن «جهل فاضبح» [السطر الثامن من الشفل] . وما ورد في الصفحة السابعة من وصف لأراء الباحث [السطر السنايس] بانها

« سمادين لا يقول بها كاتب مفيق » (و د سمادير ۽ ق د لسبان العرب ۽ هي منا يتراءي للإنسان من ضعف بصده عند السكر من الشراب وتمشى الشُّعاس والدوان) .

ب - ما ورد في الصفحة الثالثة من وصف كتاب بأكمك بأنه : ، جدلسة تضرب في جدلية ، لتخرج بجدلية تلد جدلية ، تحمل في احشائها حنيناً جدلياً ، متجادلاً بذاته مع ذاته ، .

ت - ومن ذلك استخدام عبارات لا علاقة لها بالتقييم العلمي في وصف بعض من يتعرض الانتاج لأعمالهم، كأن يصف التقرير الكاتب غالى شكرى بأنه د كاتب معروف الهوية ، [ص ٤] أو يصف المفكد البرجوم احمد صادق سعد بما نصه و المتحدث عنه مجهول ، وهو ذو هوية خاصية تلعب دورها في دمشق على أنقياض التسرات ، والنوصف الأغسير يشير السؤال : كيف يكون المرء مجهولاً وذا هوية خاصة تلعب دورها في دمشق على أنقاض التراث ؟!

الملاحظة الثالثة : يعرض التقريس

الآراء الواردة في الإنتاج المتقدّم عرضياً يختلف عن المراد بها في سياقاتها الأصلية ، فيقتطعها من السياق اقتطاعاً يخل بالقصود منها ، وينسب إليها ما ليس فيها من معنى أو دلالة ، بل ما يناقض ما فيها من معنى أو دلالة . وما يني أمثلة تغنى عن غيرها ."

🗆 🗆 🗖 معركة الوجنه والقنساع

ز - من ذلك ما ينسبه التقرير إلى المناحث من أنه يذهب إلى أن د التاريخ التاريخ على من قريش، إص ٧ من التقريع] . دلك من قريش، إص ٧ من التقريع] . دلك المنحل المنشار إليه ، أو غيره . فالبلحث لم يقل التساريخ ، مؤامرة، ولم يستخدم هذه الصاحة في تحليله للترايخ هذه الصاحة في تحليله للترايخ في فهم التاريخ مناقض للامناهم كل فهم التاريخ مناقض للا الفهم كل فهم التاريخ مناقض لهذا الفهم كل المنافحة ا

ب .. يشير التقرير إلى أن الباحث «يهجم على «الغيب» بأسلوب غريب". ويجعل العقل الغيبى غارقاً في الخرافة والأسطبورة . منع أن القيب أسباس الإيمان، [ص ٣]والواقع أن البلجث لم يذكر شيئاً من ذلك ، وأن السياق يرتبط بما يؤكد به الباحث أهمية الدراسة العلمية للخطاب الذى يقوم على توظيف التناويل الديني لاستغلال البسطاء والسذج من عامة المسلمين . ويضسرب اللثل على ذلك بما فعلته شركات توظيف الأموال باسم الإسلام ، ويؤكد أن هذا الاستغلال ما كان يمكن أن يقع دون تمييد الأرض بخطاب «يقشل العقلء ويكرس أسطورة التقوى التي تجلب البركة وتدر الربح الوقع .

ت ـ ومن ذلك أن التقرير ينتزع مصطلحات الباحث من سياتها ، ولا يتفهمهما ضمن مجالاتها الموفية المستخدمة فيها ، أو يتعرف دلالتها الاصطلاحية المحددة بالعودة إلى

المروفة لدى المتخصصين ، فينتهى إلى نقيض القصود من هذه المسطلحات . ويسميها بما ليس منها جآسة ذلك ما يستخدمه الباحث من مصطلحات «الفكر الديني» و « الخطاب الديني » والنصوص الدبنية، فالقصود بالفكر الديني .. في كتاب الباحث .. هو القهم البشرى للدين وليس الدين في ذاته . والقصود بمصطلح والخطاب الدبنيء التعبير اللغوى عن طرائق الاجتهاد البشرى في فهم الاديان وتأويلها تأويلاً يحقق مصالح بشرية . ولا قارق كبيراً بين النص البدينسيء ودالخطباب الديشيء ف هذا السياق الاصطلاحي البذي يقيد من عليوم اللغة المعاميرة (حيث أصل مصطلح دالقطاب، -Dis)course ونظريات التفسير الحديثة (او الهرمنيوطيقا Hermeneutics ، حيث الإطبار المترجيعي لاصطبلاهي: «التساويسل» و «النص السديني») والمقصود باصطلاح ءالنص الدينيء فى مختلف جوانب الإنتاج هو النصوص البشرية الشارحة للنصوص الإلهية . ولأن التقرير يتجاهل الموانب السباقية لهذه الصطلحات وأمثالها ، قضلا عن أطرها المرجعية في مصالاتها المعرفية ومصادرها المنهجية ، فإنه ينتهى إلى أن الباحث يدعو إلى نبذ النصوص الدينية الإلهية . وهذا أمر لم يقع في كل كتابات الباحث الذي يكرر - في إنتاجه - تفرقته الحاسمة بين والفكر الديني من ناحية

إطارها الرجعي في مناهجها العاصسرة

و «الدين» من حيث مصدره الإلهي من ضاحية أخرى » ريعان ـ دائما ـ ان تعليله ينصب على «الخطاب الديني» من حيث هرفكر بشرى ، وإن دعرت إلى منقد الخطاب الديني» (البشرى) دعرة تعدف إلى تأكيد مكانة الدين في المجتمع الإنساني ، (وذلك في سياقات متكررة) منها ما يقول صصراحة والفقرة قبل الإخيرة من مقدمة منقد الخطاب الدينية)

ورلا خسلاف عبل أن السدين ـ وليس الإسلام وحده ـ يجب أن يتحون عنصراً اسساسياً في أي مشروع النهضة . والخسلاف يتركز حول المقصود من الدين هل المقصود الدين كما يطرح ويمارس بشكل أيديولوجي نفحي من جانب اليمين أو اليسار على السدواء . أم الدين تحديد تعليك وفهمه وتاويله تاويلاً علمياً،

ث ــ يصف التقرير صاحب الإنتاج بانه
بيميل إلى مقولة الفكر الغربي بان الله
خلق المسالم وتركه يدور ، كما أن
صانع الساعة تركها تدور وحدهاه
[التقرير ص ٣ - ٤] . والواقع السياد الفعل ينقض ما فهمه التقرير
فالعبارة ــ بنص كلماتها - ليست عبارة
الباحث صاحب الإنتاج ، بل مي عبارة
الشيخ يوسف القرضاوي وصفأ للفكر
الغربي ، وقد كان تعليق الباحث عليها
الغربي ، وقد كان تعليق الباحث عليها
الغربي ، وقد كان تعليق الباحث عليها

ضمن تحليله لإحدى آليات الخطاب الديني والقصود بمصطلع «الآلية» في هذا السياق الآرب إلى معنى «التقنية» المستخدمة في «الخطاب» - من حيث المناط هذه الآلية برد الظراهر إلى مبدأ واحد، وكان تعليق عليها ما نصه : أص ٣٣ وما بعدها من «نقد الضطاب الديني)

دوليس مهماً هنا أن يكون مثال الساعة وصانعها معبراً عما يسميه الكاتب التفتير الغربي، فالدقة العلمية بين مطلباً في الخطاب الديني بل المهم هو ما يحمله الوصف الفربي من دلالات وإيحاءات بفيضة في واقع عانى و ومازال يعانى – من سيطرة الاستعمار الغربي واستغلال الغربي واستغلال الغربي واستغلال الغربي واستغلال المنابين،

ج - وفي السياق نفسه - ورد تطيل الكيفية التي يختزل بهما «والخطاب السديلتي» المساركسية أو مطولة المسابقية ومن 70 من الكتاب المشسل سياسية ومفهج فكرى الشمل من أن الأمر ودفاعاً خاراً عن الماركسية كما ذهب التقرير [ص ٤] الذي جاوز الضا أن الاقتباس إلى وجعف الباحث بقبل ساخراً : ولعله يصل ويسلم بقول ماركس إماركس إلى وجعف الباحث على ماركس إمام المتقين . وهي عبارة تم شطيعها إلى عبارة تم ملامه يتمان عبارة من ولحله يتصور إن عبارة تن ولعله يتمان عبارة والملاحة يتمان عبارة من ولحله يتصور إن عبارة تن ولحله يتمان عبارة من ولحله يتصور إن عاركس كان مؤمناً العبارتان

كثيراً من حيث ما تنطويان عليه من دلالة .

ح - يتصور التقريبر من بعض كالم الباحث - صاحب الإنتاج - أنه دفاع عن سلمان رشدی مؤلف روایة دآیات شیطانیة، ()The satanic verses ويحكم التقرير على الباحث _دون بينة _ أنه لم يقرأها ودلم معرف ما حقلت به من نتن لا ادبي ، وعفونة خرجت من احشساء كافر مرتده إبنص كلمات التقرير ص ٣] وإذا جناوزنا اللغية الستخدمة في تقرير علمي إلى السباق الأصل لكلام البلحث وجدنا السياق [ص ٢٤ _ ٢٥ مسن دنقيد الخطياب الديشي«] يرتبط بطابع التشدد والعنف ف أليات الخطاب الديني اللفوية. ويتجاهل التقرير تصاماً ما ورد في الصفحة الخامسة والعشرين (من اصل العمل المنقود) من عبارات صريصة تقول عن رواية سلمان رشدي ما نصبه:

ولسنا هنا بصعدد مناقشة الأدبية لهذه الرواية أو تلك . فهذا أمر له مجاله وله علماؤه المختصون . ومن المؤكد أن رجال الدين وعلماءه ليسوا من أهل الاختصاص في هذا المجال»

الملاحظة الرابعة: ينتقل التشكيك من مستوى العقيدة إلى غيره من المستويات في التقرير ويستهل التقرير تشكيكه في قيمة الأعصال المقدمة

بالتهوين من أساكن نشرهما ويسائل نشرها، وبذلك في عمد يكشف عن وقوع التقرير في أخطاء الاقتمة في الروسف التبييرجراف للأعمال الشعة، والامثار على ذلك دالة . ومنها الإشارة إلى كتاب مقداوله "وص"] والإشارة إلى يقيم متداوله "وبالما في فهرات في مصلات مصدودة الانتشان و مغير محكمة، البحرث بانها ، فهرت في مصلات التقرير تغفيفاً للحكم فيما يبدو) . (وقد أضيفت كلمة مقابلة بيدو) . ويطال التقرير الاوصاف السابقة باستثناج يرجمنا إلى التشكيك في التؤايا الاستقادية ، فيذكر التقرير ما عمه الاستقادية ، فيذكر التقرير ما عمه المتقادية ، فيذكر التقرير ما عمه المسابقة المسابقة المتقادية ، فيذكر التقرير ما عمه المسابقة المسابقة المتقادية ، فيذكر التقرير ما عمه المسابقة المسابقة المسابقة المتقادية ، فيذكر التقرير ما عمه المسابقة المسابقة المتقادية ، فيذكر التقرير ما عمه التقادية ، فيذكر التقرير ما عمه التقرير ما عمه المسابقة المسابقة

ولعل لاختيار هذه المجلات سى تفادى رد الفصل عند القراء ، او ظهرت في مجالا القراء ، او ظهرت في مجالا رائجة واسعة الانتشار ، وبذلك يعتبر الإنتاج إجمالاً أشب بالإعمال التي لم ينش اكثرها في دوريات علمية محكمة . ولا يجرق الباحث عبل نشر الكارة والمجتمع الذى يرفضها الكارة في المجتمع الذى يرفضها ولا شك .

ويعود التقرير ف «الخلاصة» [من ١٠] ليكسرر هـذا الاستنتاج المذى لا عبلاقة له بالتقييم العلمي فيقسل ما نصه :

🗆 🗀 🗀 معركة الوجه والقنساع

وها كان مذهب الباحث مرفها على مستوى القراء . أو مستوى القراء . أو المستوى القراء . أو الإسلامية ، فإنه لم ينشل اعماله مصدودة الانتشار ، وغير محكمة الانتشار ، وغير محكمة اللها اللها اللها اللها الذي يتوقعه قطعاً . والكتاب الذي يتوقعه قطعاً . والكتاب الذي تجربة حصل بها على رقم إيداع تجربة حصل بها على رقم إيداع في اللهنة في شكل في دار الكتب ، ثم لحجم عن في دار الكتب ، ثم لحجم عن على مطاهيم مرفوضة على كل مستوى .

والحق أن الكتاب الأخير المشار إليه هو منقد الخطاب الديني، وهـ و كتاب صدر مطبوعاً من دار نشر علنية وليست سرية هي دوار الثقافة الجنددة، في القاهرة ١٩٩٢ . . وقد صدر الكتاب ، ف العام نفسه ، عن دار نشر أخرى هي «دار المنتخب العربي للدراسات والنشر والتوزيع، في بيروت _ لبنان . وهو كتاب متداول في الأسواق العربية كلها يضاف إلى ذلك أن الفصول الثلاثة الكونة الكتاب سُبق نشر كل منها في صورة بحث مستقبل ومن الدال في هنذا الصيدد ، تجاهل التقرير المتصد لما أشار إليه الباحث في مقدمة كتابه (ص ١٧ ـ ١٣ من طبعية دار الثقيافية] حيث يقبول ما نصبه:

ونشر الفصل الأول في الكتاب غير الدورى وقضايا فكرية، الكتاب الثامن بعنوان والإسلام السياسى: الأسس الفكرية والأهداف العملية ، صندر ق القناهرة في شهير اكتوبس عنام ١٩٨٩ م ونشر القصل الثاني ق مجلسة «الفء التي تصدر عن الجامعة الأمريكية بالقاهرة، العدد العاشرعام ١٩٩٠ م . اما الغصل الثالث والأخير فقد القي أولاً في شبكل محاضرة في سلسلة المحاضرات التي تلقى كيل عاء تخليدا لذكرى عبد العزيز الأهبواني . القيت في الذكسري العاشرة . مارس عام ١٩٩٠ م ثم نشرت بعد ذلك في الكتاب غير الدورى «قضايا وشهادات» العبدد الثباني ، دمشق عبام . cp 199+

ونضيف إلى ما ذكره الباحث في مقدمة كتابه أن الفصل الثاثث قد نشر. مقدمة كتابه أن الفصل الثاثث قد نشر. للدراسات الإسلامية ، المدد الرابع والعشرين ، مدريد ١٩٩٠ . ويتجاهل التقريد كل هذه المطومات ليصمل إلى استتلجه الذي يرجم بالاتهام سحرائر القليب . معتمدا أن ذلك على تشدوب اللقليب . معتمدا أن ذلك على تشدوب الوقائم البليوجرافية أن الإلتاج القشم . هذا عن كتاب ونقد الخطاب

في مجلة والفي عن الحامعة الأمريكية بالقاهرة . ق العدد الثامن ١٩٨٨ ، ثم نشر بعد ذلك ضمن كتاب وإشكالسات القراءة وآليات التاويل، الذي عندر عن الهيئة المعرية العامة لقصور الثقافة (في طبعة شعبية) في أغسطس ١٩٩١ م ، وقد هندرت للكتاب المتضمن للبحث نفسه طبعة شانية عن المركز الثقاق العربي في كل من الدار البيضاء (المغرب) وبيروت (لبنان) على السواء في أيلول ١٩٩٧ م . أما بعث مسركية المجازء فهو منشور في مجلة «الق، التي سبقت الإشارة إليها . وكذلك بحث والإنسان الكامل في القرآن، منشور في مجلة جامعية اوساكنا للندراسيات الأجنبية باللفة الإنجليزية ، ق اليابان وقد نشر القسم الأول من كتاب «الشافعي» بعثاً في مجلة والاجتهاد» (وهي دورية تصدر في بيروت للدراسات الإسلامية) عمام ١٩٩٠ . وجميم ما ذكرناه يدخل في باب النشرق الدوريات المحكمة ، فكل ما سبق منشور ف دوريات علمية لها مستشاروها الذين يتواون التحكيم قبل النشر . ونضيف إلى ما سبق الكتاب المترجم عن الانجليزية (البوشيدو - روح اليابان) بمقدمة إضافية ، وقد نشر نشراً علمياً محكماً في مؤسسة في بغداد (العراق) وتتصرف صفة التحكيم - بالمثل - إلى المؤتمرات التي القي فيها الباحث صلحب الإنتاج أبصائه ، من مثل بحثه عن قبواءة

بحث «التاويل في كتاب سبيبو به، أولاً

التراث في كتابات أحمد صلاق سعد، وقد ألقى ف وندوة إشكاليات التكوين الإجتماعي (القاهرة ٥ معلو ١٩٩٠) ويحثه عن وإهدار السباق في تاو بالات الخطاب الديني، وقد القي في مؤتمر «النص والسياق» الذي عقيد في كلية الأداب جامعة القاهرة (من١٢ _ ٤١ اكتوير ۱۹۹۰) ويحث عن «المسكوت عنه في خطاب ابن عربي، وقد ألقي ق مؤتمر الحضارة الأنداسية الذي عقد في كلية الإداب جامعة القاهرة (من ١١ _ ١٤ يناير ١٩٩٢) واخياراً بحثه عن والتسراث بسبن الاستضدام النفعي والقراءة العلمية، وقد ألقى في مؤتمر «الشراث وآفاق التقدم في المجتمع العربي المعاصر، الذي عند في جامعة عدن (من ٣ ـ ٨ فبراير ١٩٩٢) .

ومعنى ذلك أن الإنتاج المقدم منشور على أوسع نطاق . ويتسم بصفة النشر العلمي المحكّم ، ومظان نشره تمتد من العامي المحكّم ، وسطان نشره تمتد من وعدن والدار البيضاء . ويضم إلى عواصم الرمان العربي صمدريد في أسبانيا وأوسماكا في الهيائي . فهل أسبانيا وأوسماكا في الهيائي . فهل اسبانيا وأوسماكا في الهيائي . فهل الإنتاج المنشورة . في دوريات ومؤتمرات محكّمة لها مكانتها القومية والدولية . بتأنها أيصاف منشورة في والدولية . بتأنها أيصاف منشورة في والدولية . بتأنها أيصاف منشورة في الانتشار . تقادى رد فعل القراء . لما فيها من مقاهيم مرفوضة عمل كل مستوى ؟ وها منتاك دليل على

«الانتشار» (الذى لا يعنى «العلمية» في كل الأحوال . وليس مجالاً لبحث اللجنة الملمية للترقية) أكثر من أن يقدم الباحث نماذج من نشاطه الثقاق العام منشوراً في مجالت أدائعة من مثل مجلة «القاهرة» و «إيداغ» و «الدب وتقد» و «المهلال» ... إلخ ؟

الملاحظة الضامسة : لا يقس التقرير بالتمييز بين البحوث المحكمة المنشورة أو المقبولة للنشر من ناحية وبقية المقالات المنشورة في مجلات عامة من ناحية ثانية ؛ فيتجاهل الدوريات المحكمة . وينقلل الإستهام في المؤتمرات ، ويخلط بين البحث العلمي والنشاط الثقاق لقد تقدم الباحث بإنتاج علمي ، محكّم ، يتسم بالفزار، من الناحية الكمية ، إذ يتضمن أحد عشى بحثاً علمياً محكماً (ثلاثة منها احتواها كتاب ونقد الخطاب الديني، وأربعة مقبولة للنشر بواسطة مؤتمرات علمية ، وثلاثة منشورة في دوريات محكمة وواحد احتراه كتاب «الشافعي» وذلك عدد يريو، كمَّياً على ضعف العدد المطلوب للترقية إلى درجة أستباذ . وأضاف الباحث إلى ذلك محموعة من المقالات في مجالات شهرية وترجمة لكتباب عن الإنجليزية (بعقدمة ضافية) ف باب النشاط الثقاق العام ويتجاهل التقريس ذلك كله ، ويخلط بين البحث العلمي والنشاط الثقاق والنتيجة أن التقرير بدل أن يقدر البحث الموثق المنشور

باللغة الإنجليزية ، ف دورية لها سمعتها

العالية ، وهي مجلة جامعة اوساكنا للحراسات الاجنبية في البيابيان . يتجاهل البحث ويضعف . خطا في بناب النشاط الثقافي العنام . دون إطلاع على نصمه الإنجليزي على نحو صا يحرد في القسام اللالتي من الملاحظات في القسام اللالتي من الملاحظات في

الملاحظة السادسة: لا يقدم التقرير وصفاً متكاملاً للاعمال المقدمة، بل يتوقف عند بعض اجزائها تاركاً أغلب الإجراء ويصفها يما لا يكشف عن وامثلة ذلك واردة في القسم التائي في الصفحة التاليخ وما بعدها حيث مترض ما اخذه التقرير دون وجه حق على الإعمال، عمالاً عمالاً، وبالترتيب الذي سار عليه التقرير نفسه التقرير

القسم الثانى المالحظات الخاصة بتقييم التقرير لكل عمل على حدة

الإمام الشافعي وتاسيس
 الأيديولوجية الوسطية :

يصف التقرير هذا الكتاب بأنه ، وفو وزن خفيف علميأموه و وصف - على هذا النصومن الإطلاق والقعميم لا يعد حكماً موضوعياً . غير أن اخطر ما يقهم به التقرير مؤلف الكتاب هو ما يعلق به على قولـه (ص ١١٠ من

🗆 🗀 🗅 معركة الوجه والقنطع

الكتاب): آن أوان المراجعة والانتقال إلى مرحلة التصور ، لا من سلطة التصوص وحدها، بل من كل سلطة تحوق مسيرة الإنسان في علننا ، علينا ان نقوم بهذا الآن وفوراً قبل ان يجوئنا العلوفان وتعليق التقرير هو (ص لا من اللقوير إلى ؟) :

واول النصبوص التي يؤكد على ضسرورة القصرر مشها : القسران والمسلة ، ولكنه لم يحدد مفهوم هذا التحرور لا حدود هذه النصوص ذات الطليع الإيدولوجي الخاص . وملا يعريد لسلة بعد أن تلقى بالقرآن والسنة جائناً ؟» .

والواقم أن الباحث لم يقل أبدأ إنه يقصد بالنصوص التى ينبغى التحرر منها القرآن والسنة . وإنما يعني النصوص الثانوية الشارحة لهذبن الصدرين ، وهي التي حوّلها الشافعي إلى نوموص اصلية مضغياً عليها نفس الشروعية ، فكالم الباحث تقد لعمل الإمام الشافعي ليس ف ذلك ما يرَّخَذُ عليه ، فقد كان الإمام الشافعي ، رحمه الله مجتهداً وداعية لللجتهاد وكان لايكف عن ذم التقليد : تقليده هو وتقليد غيره (انظر الرسالة ص ٤٢) وهو لم يُخل الإمامين أبا حنيقة وأستاذه مالكاً من نقده ، كما أن من أتوا بعد الشافعي كثيراً ما نقدوا فكره بغير أن يُتهم أحدُ منهم بالاعتداء على المقدسات . وأما النصبوص الأساسية وهي القرآن والسنة فلا نرى في كلام البلحث دعوة

للتحرر منها ،

ويلفت الانتباه - خارج دائسرة التشكيك في نوايا مؤلف الكتاب - أن التقرير لا يترقف عند أي جانب من الجواب الإيجابية للكتاب ، خصوصال ما يرتبط بالقراءة الفاحصة لرسالة الإمام الشافعي ومذهب الفقهي ، في سياق تجارر الفكر الديني بسوجه عام وعلاقات مذهبه بالذاهب الأخرى التي الثالث والحق أن الإغفال التام للجهبر.

٢ - كتاب ، نقد الخطاب الديني » :

د لم تكن العركة (يقصد العركة التي دارت حول كتاب الشعر الجاهيل لطه حسين) معركة الشعر بل كنانت معركة

قدراءة النصوص الدينية طبقاً لآليات العقل الإنساني التاريخي لا العقل الغيبي الغارق في الخرافة والاسطورة » .

ثم يقول في تفسير ما يقصده بالعقل الغيبى : « قوى الخرافة والإسطورة (المتحدثة) باسم الدين والتمسك بالمحانى الحرفية للنصبوص الدينية » .

ويتول تقرير اللجنة إن الكاتب ، يقع في مغالطة خطيرة حين يقرر ان العلمانية ليست في جروهرها سوى العلمانية ليست في جروهرها سوى المتابعة والفهم العلمي من أنها الإلحاد الذي يفصل الدين عن المجتمع والحياة ، (ص ١٢) ثم يتول التقرير بعد ذلك : لا ادرى ، إن كان ذلك عن جول بمفهوم العلمانية أو يتزييف المقايمة ، والواقع أنه لاسلة بين الملاسنية ، والواقع أنه لاسلة بين الملاسنية ، والواقع أنه لاسلة على عقلاً إلا إحداد ، فهي تنادى بمنهج على عقل الدين في الدين الدينة والمجتمع ما دين الدين والجيمة والمجتمع الدين في المور الحياة والمجتمع على عقل نبذ الدين .

ويقتطف التقرير بهذه المناسبة عبارة للكاتب يقـول فيهـا.: « إن الخطاب الديني يخلط عن عمد وبوعي ماكبر خبيث بين فصل الدولة عن الكنيسة أي فصل الساطمة السياسية عن الدين وبين فصل الدين عن المجتمع ، (م. ١٢) . غير أن هذه المبارة منتزعة

من سياقها ، وكان ينبغى أن تورد بقيتها فهى التى توضح فكر الكاتب ، ونص هذه النقنة :

«الفصل الأول ممكن وضعورة وقد وقته أوريا المصرورة وقد وقته أوريا المصرورة من طلام والتعديم والحرية ، أما الفصل الشائي – فصل السين عن المجتمع والجياة – فهو وهم مماريته للمضانية وليكرس اتهامه لها بالإلحاد . ومن يمك قوة فصم السينة عن المجتمع أو الحياة ؟ لها بالإلحاد . ومن يمك قوة فصم وأى فوة تستطيع تنفيذ القرار إذا الصدور ؟ ين المحتمع أن الحياة ؟ المحترو ؟ ين المحتمع أن الحياة ؟

وهي عبارة تعل على أنه إذا كان من المكن في ظلل العلمانية — بيل من المضاودي — أن يقصيل الدين عن الصواحة أو عن السياسة فإن فصل الدين عن المجتمع والحياة أسر لا تدعو له العلمانية التي يتصدف عنها الكتاب فضالاً ، عن أنه مستحيل التحقق .

ويتنبع التقرير آراء الكاتب حول فكر سويد قطب فيقول إنه يتعقبه حتى فيما اثبتت نصوص القرآن ، فهو يستنكل أن يوصف المفالفون الإيمان بالكفر ، كانه اعتراض على القرآن ذاته ، ومجمل كالم الكتاب عن سعيد قطب هـ و (ص ٣٥ - ٢٧) :

« يتحدث سيد قطب عن تاريخ الفكر الاربوبي ويدي أنه بدأ
ثورته على الكنيسة بتاليه العقل ،
ثم انتهى عصر التنوير بضرية
قاصمة لهذا العقل والإنسان ، أن
المادة هي الإله (كذا) .. ثم جاء
المادة هي الإله (كذا) .. ثم جاء
الموين بحيوانية الإنسان .. ثم
ثمريد من جانب وكارل ماركس من
ألجانب الأخر : الأولى بريد دواع
الجنسان كلها إلى الاقتصاد . . .
الجنسية ... والثاني بريد تطورات
التوسية كلها إلى الاقتصاد . . .

وفي هدده الآراء التي ساقها سبيد قطب من التعميم والتبسيط ما لا بحتاج إلى بيان ، ولا ندرى أبن ما اثبتت نصوص القرآن أو عالقة هذه الأراء بالإيمان والكفر ؟! ويلقت الانتباء أن التقرير لا يتوقف من هذا الكتاب إلا عند بعض المقدمة ويعض أجتزاء الفصل الأول ، فليس هناك إشارة إلى بقية القصيل الأول أو القصلين الثبائي والثالث ، فملاحظات التقرير تنتهي عند المبقحة السيادسة والشالاتين ، تصديداً ، من كتاب ببلغ مائتىن وعشرين صفحة من القطع الكبير. وأذلك ، يفغل التقرير أن الكتاب دراسة تقاوم على تبأميل فالمص ومناقشية للاتجاهات المديثة في الفكر الديني الذي ينطقه أكثر من خطاب . ولا يشير

التقرير أدنى إشارة إلى الههد المنهجي
المبدول في الكتاب الذي يفيد المناهج
المودية والمعارف المعاصرة ، بحثاً عن
الموات جديدة ، يتمكن معها البحث من
إعادة النظر في مكونات الخطاب الديني
الماصر وتحليل التجاهاته سواء على
مسترى المكونات والمنطقات الفكرية ،
أو الكشسف عن مصاولات المتاريية
والتلوين في قراءة التراث ، أو تقديم
مشروع لقراءة التصويص الدينية قراءة
تركز على استكشاف انماط الدلالة .

۳ - «الكشيف عين اقتيمية الإرهاب » .

يصف التقرير هذا القال بأنه د محاملة وهوش ف اوهال السياسة الحزبية ، و ددعاية سياسية ، دون وذلك تقديم دليس واحد يؤكد الحكم بالمجاملة أو التوحل باوحال السياسسة الحزبية . وإذا تركنا هـذا الجانب إلى غيره وجدنا التقريس يرمى البعث بما ليس فيه ، ويقتطف منه العبارات التي تشير إلى تعدد القراءات في عصر النبوة إلى أن تم « إلغاء ذلك التعدد لصالح القراءة القرشية حين اومى الخليفة عثمان بن عفان اللجنة التي جمعت القرآن الكريم بان ما اختلفتم فيه فاكتبوه بلسان قريش ، وقد نهم التقرير من هذه العبارات أن الكاتب ، يعمد إلى تشويسه تاريخ القرآن نتيجة عدم فهم العلاقة بين القرآن

🔲 معركة الوجعة والقنطع

والقبراءات ، بيل وقصيده إلى هيذا التشويه كأن المعلمين عرفوا في عهد النبوة قرآنات كثيرة فسحدتها خيائة عثمان في قرآن واحد ، .

ومن الواضح أن التقرير يضم على لسان الباحث ما لم يقل ، فهو لم يتحدث إلا عن قبراءات مختلفة لبعض الفياظ القرآن الكريم كانت تجرى بها السنة الصحابة ، وقد شرح هذا الموضوع الإمسام الشسافىعين في رسالت (ص ۲۷۲ - ۲۷۴) بما یعزز رأی الباحث ، إذ يقول :

وقلت : أخبرنا مالك عن أبن شهاب عن عروة عن عبد الرحمن بن عبد القاري قال : سمعت عمر بن الخطاب بقول : سمعت هشام بن حكيم بن صرام يقرأ سورة الفرقان على غيرما أقرؤها . وكان النبى أقرأنيها فكدت أغَجَلُ عليه ثم المهلته حتى انصرف ثم لبُّبُّتُه بردائله ، فجئت به إلى النبي فقلت : يا رسول الله إني سمعت هذا يقرأ سورة الفرقان على غبر ما أقرأتنيها . فقال رسول الله : مكدًا أنزلت . ثم قبال لي : اقرأ فقرأت ، فقال : مكذا أنزلت ، إن هذا القرآن أنـزل على سبعـة أحرف ، فاقرموا ما تيسى . قبال (الشافعي) : إذا كان اشار أفته بخلقه انزل كتبابه عبل سبعية أحرف ، معرفة منه بأن الحفظ

ينزل ليميل لهم قبراءاتيه ، و إن اختلف اللفظ فيه . ما لم يكن في اختىلافهم إصالية معنى -ما سوی کتاب اشاران از بحون فينه اختلاف اللفظ منا لم بحيل معتام ۽ ،

والواقم أن مسالة الأحرف السيعة من السائل التي تعددت حولها أقوال المفسرين والأثمة حتى إن السعوطي يقول إن فيها نص أربعين قولاً ساقها في كتابه ، الإتقان كما تحدث عنها ابن جرير الطبري في تفسيره (١ / ٩ -٢٥) وابن حجر العسقلاني في فتح الباري (۲۱/۹ - ۳۲) فإذا كبان أسلافنا من العلماء قد اختلفوا في تفسح هذا الحديث على أربعين شولاً بغير أن يرصم أصحاب هذه الاقوال بالخلل في الاعتقاد - كما قعل تقرير اللجئة -فهل تلصق هذه التهمة بالباحث مم ان قوله في اختلاف القراءات لا يخرج عما ورد في الحديث الصحيم الذكور؟

ومن و الخليل في الإعتقاد ، اليذي سجله التقرير على البلحث قوله : « إن الإلهى إذا تجلَّى في اللغة بكباد بكون بشرياً ، وإن الإلهي تجلَّى في التنزيل كما تجل - ف السيحية - ف صورة المسيح ابن الإنسان ، . ويعلق التقرير على هذه العبارة بأنها تصور غريب مرفوض ، وفي التعليق مسرف لعبارات الباحث عما قصدت إليه ف سياقها ، ضالقصري بتجلى الإلهى في اللغة هس

صلى الله عليه وسلم بلقة مرجهة إلى البشر ، فكان طبيعياً أن تكون هذه البرسالة بباللغة التي يفهمها البشر ويتحدث بها البشر . وهي لفة تحدت العرب على البرغم من أنها تجبري على قوانين لسانهم وليس فيها ما هو غريب عنهم ، وَمِنْ هِنَا كَانَ إِعْجِبَارُ القرآنِ ، ثماماً كما كان من المجز تجلى الإلهى في خلق السيع ، إذ هو كلمة الله ، وإكنه كان بشراً ولدته أم لا تختلف عن سمائر النساء ، غير أن وجه الإعجاز هنا أنه لم يمسسها بشر . وهذا هُو وجه التشابه الذي شرحه الباحث مقدم الانتاج بين القرآن وكلمة الله المشرّلة ، والسيب ابن مريم و كلمة الله التي جسين بشراً ء . وترجع بعض جوانب نقد القطاب الديني المناصر – عند المرشع - لتركيز هذا الخطاب عيل الجانب الإلهي من النمن القرآني وحده ونفيه أن يكون نصاً لغوياً ينتج دلالته من تفاعل علاقاته التركيبية بالسياق الثقاق الاجتماعي التاريخي ، فمن المعروف أن آيات القرآن الكريم نيزات مرتبطة بوقائم ومناسبات معينة جرت ف حياة الرسول صلى الله عليه وسلم اثناء تبليغه الرسالة ، وهنو ما درسنه علماء التفسير فيما يعرف بأسباب النزول .

تنزيل القرآن الكريم ، إذ أن مصدره

إلهى ولكته رسالة نزلت على رسول الله

النزمان ، في تناويس النص المنسزل ، باختلاف المصالح والتوجهات .

٤ - « ثقبافة التنمية وتنمية الثقافة » :

مصف التقرير هذا المقال بالنقل عن بعض الستشرقين من أمثال بالشبر في كتابه د مدخل إلى القرآن ، . ولكنه لا بيين عن مواضيم النقل ، أو يكشف عن الكيفية التي زاغ فيها المقال وقطع أشواطاً في الزيم أبعد مما قطم بالاشبر. المقال يشير الباحث إلى الخلاف الواقع بين المهاجرين والأنصار في اجتماع السقيفة حينما انتهى الخلاف بتوحيد السلطتين الدينية والدنسوية في سلطية وأحدة هي سلطة قريش مما فتح الباب لعسودة المسراع بسين الهساشعيسين والأمويين ، وهو الصراع الذي تجسمُ بعد ذلك بين الخليفة الرابع على بن ابي طالب رخى اند عنه ومعاوية بن ابي سفيان ، وكال هذا معروف في كتب التاريخ الإسلامي . ولكن تقرير اللجنة يفسر كالم المرشح يغيرما قصد فيقول: ه أى إن أبا بكر كان يحكم بالسم القبيلية وكسذليك بساقي الخلفياء الراشدين من سلسلة التآمير . ولم يتحدث الباحث عن شيء من ذلك وإنما سجل واقعة تاريخية ثابتة ترتب عليها افتراق كلمة الأمة وما تولد عن ذلك من صراعات انعكس اثرها السييء على

أحوال الأمة الإسلامية لمدى طويل بعد ذلك .

وحينما يتحدث الباحث عن تحريبر العقل من سلطة النصوص الدينية يعلق التقرير بقوله (ص ٦) :

« واسوف نسرى انه يعنى بالنصوص ما يشمل القرآن والسنة ، وهي دعوة خطيرة تكررت كثيراً ف صواضع أضرى يريد بها نقي الملآلة بين العقال والنص القرآني بضاهمة ، مستقدماً المزيد من المقالطات وتزييف المفاهم مع أن النصوص الصحيحة لا تتصادم مع العقل بحال » .

وكل هذا تحميل لكلام الباحث ما لم مسلم وكل هذا تحميل لكلام البلينة - كما سيق - هو ما قدمت النبينة - كما سيق - هو ما قدمت الفقهاء أو رجال الدين المحدشون من تأويلات لتصموص القرآن والسنة لا تلك المتهاد التم التم أو أن من حق بينهم . ومن الواضع أن تلك الإراء ليست من القداسة في شيء . وأن من حق ليناقش مذه الاراء ويربها إذا رأى ذلك كما كانرا وغيرها إذا رأى ذلك عبين السلماء من أسلاق عمق شدة الاراء ويربها إذا رأى ذلك بين السلماء من أسلاق عمق شدة المداور على يكل المعاد عمل أسلم يكل كانرا وغيرها إذا رأى ذلك بين السلماء من أسلاقا عمل تلك الإمور لم يكل احتد منهم من خالقوه ق الرأى ، لم يكل احد منهم من خالقوه ق الرأى ، لم يكل احد منهم من خالقوه ق الرأى ،

آيامنا من إسراع بإلماق تهم ه الجهل والمضاطعة والتربيف والافتسراء والكشب » بل الإلصاد والكفر، وهي المسفات التي دخع بها تقرير اللجنة السعى وراء الحقيقة. مداء امع السعى وراء الحقيقة. مداء امع الباحث لم يكف عن التنويه بأن القرآن نفسه هو الذي دعا إلى تحكيم المقل ثقة بأن الكران المادي دعا إلى تحكيم المقل ثقة بأن الكران المادي دعا إلى تحكيم المقل ثقة العلي المادي دعا إلى تحكيم المقل ثقة العقل المجرد.

ويواصل التقرير هجومه على المقال فيقال إن صاحبه ديمشي ق تجاوزاته » إلى درجة أن يتهمه بالقول بأن د القرآن لم ينج من آثار عمليات المحو والإثبات ، . وهوما لم يرد ق أي موضع من المقال ، وكل ما قاله الباحث هو أن جدلية المحو والإثبات ظاهسرة في تاريخنا الثقافي . وهنو يعني بها أن الذاكرة الجمعية - الثقافية - هي التي تمنح النشاط العقلى قدرته على التواصل والاستمرار والتطور . وحينما يمدث أنقطاح في بنية الذاكرة يبدو العقل كما لو كان بيدا دائماً من نقطة المنقر . وهي ظاهرة يرى الباحث أنها تكررت في تاريخنا الثقافي ثم يقبول بعد تقصيل لهذه الظاهرة ما نصه : دولم ينج النص القرآني من آشار عمليات المحو والإثبات فقد زعم الشيعة أن مصحف عثبيان – وهيو الصحف الموجود بين أيدينا اليوم - قد محيت منه عمداً كل النصوص البدالة عبل إمامة على وعلى فضيل آل البيت على

🗆 🗀 🗆 معركة الوجه والقنساع

العرب والناس كلفة » . ومن الواضح انه يدين هذه الظاهرة ويدين ما يقول به الشيعة من أمر النصوص التى زعموا انها صعيت من القرآن . ولا يتحدث عن راى له كما يتوهم التقرير .

وإذا كان الباحث يتكر انفسام التعليم في بلادنا على اساس الدين إلى تعليم دينسي إسلامي وتسليم دينسي مسيحيي فهذا رأي له ، اجتهد فيه ، من اجرا ترحيد طوائف الأمة ، وقد نخالف في هذا الرأي ، ولكن رأيه لا ينبغي أن يُقهم على أنه « يبحدر الحب لطفتة علاقهة » .

د التبراث بين الاستخدام النفعي والقراءة العلمية ، :

يجمل التقرير من هذا المقال مجرد رژى وتامالات فى كتاب و حصاد السنين ، ارزكي نجيب محمود ، رغم أن تحليل زكى نجيب محمود يتحرك ف دائرة تقديم تحليل لنموذج من نماذج التأويل النفعي للتراث .

٩ - د قراءة التراث في كتابات احمد صادق سعد » :

يصف التقرير البحث بأنه مقال سياسي موضوعه حملة على الخطاب السديني وآنه يقهم دعوة الاقتصاد الإسلامي بانها تمرير لنظام استقلالي . وقد كان ذلك أن الحقيقة ما استنتجه

الباحث من الأسس التى أوردها أحد الكتاب الإسلاميين وهو عبد الحميد الغزالي لهذا الاقتصاد في كتابه وحول

جوهب الفقام الإقتصادي الإسلامي - والبحث كلا - على أي حال تمليق على دراسة أغكر أن كتاب تراش متميل بالاقتصاد ، وهو كتاب الخراج لابي يوسف . غير أن التقرير بدلاً من مناقشة الباحث أن تعليته على غكر المرحوم لحمد صعادق سعد ، يسرع إلى هجمته كما سبق أن أوضحنا أن الملاحظات العامة .

٧ - « إهدار السيلق في تاويلات الخطاب الديني » :

فى الحديث عن تأويلات الخطاب الدينى المعاصر يأخذ الباحث على هذه التأويلات أنها تتجاهل مستوى فو اكثر من مستويات السياق . ويعلق التقرير

على آرائه بقوله : « هذا الكلام القريب ناشيء عن المقولة التي يؤمن بها وهي أن القرآن منذ نزل على محمد صبل الف عليبه وسلم اصبح وجموداً بشريباً منقصاً عن الوجود الإلهي ، والباحث

لا يعنى ما تُوهم به عبارات التقرير ولم يقصده ، كم سبق أن أوضحنا من أن وصف وجود القرآن بالبشرية في علاقته بالبشر لا ينقى مصدره الإلهى . وإسنا نرى في ذلك قولاً غريباً يستحق أن يعلق

عليه التقرير بقوله : « فإعجاز القرآن بهذا المعنى اسطورة ، وانتماؤه إلى

المصدر القيبي السطورة ... » (إلى آخر ما قال من A) بل على العكس من ذلك نرى أن مفهرم الباحث هو نفس مفهوم عبد القاهر الجرجاني للقرآن الكريم إذ اعتبره نصباً لقوياً أو كلاماً يتم إنتاب وفقاً للتوانين العامة المنتبة للكلام . وعلى هذا الإساس نظر عبد القاهر – الذي أقاد منه الباحث ويكا بكتابيه الدلائل والأسوار – إلى قضية بكتابيه الدلائل والأسوار – إلى قضية وجمل النظم القرآني من زاوية « المنظم ، وممل النظم القرآني معيزاً بالقياس إلى ومع ذلك فهو يتحداهم أن ياتوا بعثه .

ولا نجد في التقرير — غارج دائرة الشكاك في المقيدة — أي إشارة إلى المختلف جوانب البحث ، أو الجهد المنبول في تعلق المحلى القرآن ، أو التحليل التقويل المستخدم في التعلق أن أن التحليل المنبول في المستخدم في التحليل ، المسيلة ، وتأمل القوانين التي تحكم المسيلة ، وتأمل القوانين التي تحكم التحوين والبناء وإنتاج الدلالة عند شكل التحوين والبناء وإنتاج الدلالة عند المتلقى . والتجامل وإضع عماولة ويظ ريات التوليات اللخلق، المتاصوب التحويذ المعاملة من التطويات اللخاتي المتاصوب ويظ ريات التوليات المعاملة ويظ ريات التوليات اللخوية المعاصرة اللحيية .

٨ -- د محاولة قراءة المسكوت عنه ال خطاب ابن عربي، » :

لم بلتقت التقرير إلى أن هذا البحث قد ألقى ف مؤتمر علمي بجامعة القاهرة ويتجاهل التقرير مصاولة الإضادة من نظريات التناويس المعاصرة وعلوم و العملامة ، (Semiotics) في الكشف عن الدلالات المضمضة وراء الدلالية الظاهرة لخطاب ابن عربي الذي كان ف مجمله - حسب اجتهاد الباحث -مصاولة فتقديم مشروع للمصالصة الدينية ، ليس بين الأديان الشلاشة الكيرى فحسب ، بل بين تلك الأدبان مجتمعة وكل العقائد الإنسانية . ويدل أن يناقش التقرير الماولة المنهجية التي يقوم عليها البحث ، من حيث أدواتها وإجراءتها وإمكاناتها ، فإن التقرير يبرقض المنطلعات الجنديدة التي أصبحت شائعة في التجليلات للعاصرة للنصوص ، ومنها مصطلح د التناص ، (Intertextuality) والقمسود منسه إشارة النص الحاضر في النص إلى غيره من النصوص الغائبة عنه وتفاعله معها أن الدلالة واستدعاؤه لها أن الفهم .

ويكرر التقرير لتهام الباحث في مينة في الباحث في المينة في المينة برى و أن الباحث يرى و أن المحل المينة به على المينة المينة المينة المينة المينة المينة في المينة في المينة في وهو كلام المينة بالإلحاد و (ص م) و المدرية أن يسارع التقرير فيتهم الباحث منك مع يسرع التقرير فيتهم الباحث منك مع

ان من علماء المسلمين القدماء من قال
بمثل هذا الحراى وهو أن القدرآن ليس
ممجزاً بذاته وانه كبان من المكن أن
يأتي البقر بمثله لولا أن الله د صوفهم ه
من ذلك . وهذا هو الرأى الموقف ياسم
« الصوفة » . ولم يتهم أحد من القدماء
أصحاب هذا الرأى في عقيدتهم . هذا
مع أن الباحث لم يناد بمثل هذا الرأى
المسلاً .

وبل موضع آخر يقول التقريد إن الباحث د يوشك أن يجعل ابن عوبي نبياً يوحي إليه ، وهنا نرى من جديد الخطل أن النقل عن الباحث . فلهن عوبي - لا الباحث - يردد أن كتابات ما يعدد أشبه بإلهام من الله - واو انتا تابعنا تعلق التقريد الاصبح كل شاعر أو ادبيا أو فنان مدعياً للنبوة .

٩ - « مفهوم النص » : الدلالة اللغوية ، التأويل :

يتهم التقرير مذين المقالين بانهما « كلام مستقى من عمل سابق للبلحث عن د مقهوم النصى » تقسدم به في مضروع ترقيته السابقة لاستان مساعد » . وايس منتك دليل واحد يذكره التقرير يدعم هذا الحكم ، يضاف إلى ثلك أن كتاب د مقهوم النصى » منشور ذائع بين الذاس ، في اكتر كم طبعة ، في مصر وخارجها ، وأن المقالين منشوران في مجلة « إبداع » القاهرية

التي نشرت قبلهما دراسة مسهبة عن كتاب « مفهوم النص » ونقداً له .

۱۰ - «التاويال في كتاب سيبويه»:

احتسب التقريس هذه الدراسة بوصفها عملاً يحتسب للباحث (وذلك ق عبارة مضافة بخط اليد) . ولا خلاف حول هذا الاحتسابي .

١١ - « الإنسان الكامل ق القرآن » :

يتناول التقرير هذا البحث للوثق من اثنتين وعشرين منقصة في سطرين لا ينيئان عن قراءة أصله الانجليزي بل الاعتماد على تلخيص عبربي موجيز له قدمه الباحث في أقل من مستحدين مع ما قدم من تلخيص لإنشاجه : وكانت النتيجة أن حكم التقرير على البحث بأنه نشاط ثقافى . وهو حكم خاطىء ، شانه شمان القول بان البحث « يستقى صفات الكمال الإنسائي من القهم السوق نقصة الخلق ، . والواقع أن البحث دراسة دلالية لآيات القرآن التي تناولت الإنسان جسداً وروحاً ، وتجليل لإنجازات المسريان - الطبيري والتزمخسري وسيد قطب - لهذه الآبيات ، شم بيان كيف أمكن للشــروح القديمة للآيات أن قدمت للصوفية مادة استفادوا منها في تصدوراتهم عن الإنسان الكامل.

🗆 🗀 🗀 معركة الوجه والقنساع

14 - لا نختلف مع التقرير في عدّه ترجعة كتاب د البوشيدو - روح للكايلان ء من باب النشاط الثقاق العام للك كما نتوقع عرضاً للجوائب التي تدلام كتابات الباحث في التقديم المسيد للترحمة .

۱۳ - « مرکبة المجاز - من يقودها وإلى اين » :

يصف التقرير هذا البحث بأنه دراسة جادة . ومجلس أساتذة القسم يتفق ف ذلك .

١٤ - يصل التقريس إلى والمخلاصة :

(حس ١٠) التى يحشد فيها مجموعة أحكام لا دليل علمياً عليها في وقع الإنتاج الفعلي المقدم إلى اللجنة .

أ - وأول ذلك الحكم بان كل ما كتبه الباحث « يمقاح » من رسالتيه للماجستير والدكتوراة « فن العفاوين او الموضوعات » . وهو حكم عار من الصحة . ولا يسعنا ، إزاءه . إلا أن

نطالب بالاحتكام إلى التقريبوين الإخرين للعالمين لهذا التقوير في الإخرين المتعالمين أو الله مقارنة المتريبين الانتاج والرسالتين ، وهما مطبوعات اكثر من مرة طبعات متداولة في مصر وخارجها من اقطار الوبان العربي .

ي - وبالنيهما الحكم بائن الإبحاث المندة تقوم على و تحكيم النظرة المادية المنكرة ، حقائم النظرة المادية ((ص ١٠) ولا دليل على منذا الحكم كما سبق أن أوضحنا ، وهو حكم يدخل أن باب القذف بالقول - أن وبستور الأمة وقانون عقوباتها ، حيث السب والقدف هدو أن ينسب إلى السب والقدف هدو أن ينسب إلى الشخص ما يوجب احتقاره لدى آهل الشخص ما يوجب احتقاره لدى آهل وبشندة ، .

 ت - وثالث هذه الاحكام ما يرد ن التقرير من أن مذهب الباحث و موفوض على مستوى القراء المتضصصين ف المثقلة الإسلامية ، وذلك و الا يتضمنه من مضاهيم مسرف مضاة على كال

مستوى ء وتلك عبارات تريد أن تنطق بالسنة جميع القراء والمتخصصين وتنوب عنهم فيما هو نوع من الوصاية التي ليس محلها تقريراً يصدر لهنة علمية في الجامعة أو خارجها .

 - ويختتم التقرير ذلك كله بالحكم النهائي على الأعمال (من ٢ -- ٩) بأتها عسل واحد هس د خليط من فكو وأيدي ولوجية ونقد وتطرف وجدلية ، و وقك عبارات تنفى ، دون دليل . القيمة العلمية التي ينطوي عليها الجهد المنهجي المبذول في كتاب متكون من ثلاثة بحوث محكمة ، منشورة في دوريات علمية ، إلى جانب أربعة بحوث مقبولة للنشر علميا بعد أن القبت في مؤتمرات معتمدة ، عدا مقالين آخرين في مجلتين شهريتين ، ولا غرابة - والأمر كذلك - أن يلقى التقرير بالبحث المكتوب باللغة الانجليزية (والمنشور في دورية رفيعة الستوى عالياً ، وفي جامعة يابانية لها سمعتها الدولية) في سلة « النشساط الثقساق » . وذلسك لينتهي التقرير إلى أن الانتاج المقدم و لا موقي إلى درجة استاذ بقسم اللغة العربية بكلية الآداب ، بجامعة القاهرة ، .

فـــــاتوــة

والواقم أن النتيجة النهائية التي يصل إليها التقرير نتيجة بعيدة عن الإنصاف أو الإجابة ، فقد قامت على مقدمات خاطئة ، خرجت بعمل لجنة الترقية عن التقييم العلمي لمنهج الأبحاث المقدمة وإنجازاتها الكمية والكيفية إلى الحكم الاعتقادي - الذي لا سند له - على النوايا والضمائر ، وبدل أن يميز التقرير بين الخلاف في الرأى والخطأ في العلم عد كل اجتهاد مغاير جهالاً علمياً وانحرافاً عقائدياً . وذلك منحى لابد أن نحذر من عواقبه التي يمكن أن تقضي على حرمة البحث في الجامعة ، وتهدد كل محاولات الاجتهاد الساعبة وراء أضاق منهجية جديدة ، تشرى البحث العلمي وتتطور بأدواته واجراءاته ونتائجه ولاشك أن في آراء الباحث ما يستثير المناقشة والنقد . وهما أمران مشروعان وطبيعيان ، وكنا نرجو أن يقوم التقرير بذلك . فيفيد الجميع ، وتتدعم التقاليد العلمية للجامعة . ولكن غابت نزعة التشكك في العقيدة على سلامة المراجعة المنهجية ، وغطت لغة الاتهام على المهمة العلمية للجنة الترقبات .

والحق ، فيما يرى مجلس أسائدة تسم اللغة العربية ، أن الإنتاج الذي قدم به الزميل الدكتور نصر حامد أبسر زيد يشم بالغزارة والجدة والتنوع والأصالة العلمية ! وإنه يفيد من المناهج الحدود المعامسرة ما يشري اداواته البحثية ، ويحاول أن ينقل اجتهاداته إلى لغة اجنبية تنتيع له الحماد العالم المعامسرة ، ويضيف إلى الحواد مع غيره في جامعات العالم المعامسرة ، ويضيف إلى اللغة العربية بالترجمة ما يغيدها ، ووجدة المنهج — ف هذا الانتجاج — قريبة التمكن من الأدوات البحثية ، ومسلامة الإحراءات أساس صلامة الإنساع الأقق الذي يصل إليه الإراءات الساس صلامة الإراءات الساس الدواسات الدراسات

الإسلامية والنقد الادبي والبلاغة والنحو ، من منظور منهجي
لا يفارق معنى الصطلح المعاصر و تحليل الخطاب ، -(Dis(Dis- معنى الصطلح المعاصر و تحليل الخطاب ، -(Dis(Dis- معنى الصحاح الذي تدور حوله الطرائق
المعاصرة ، الآن ، ف دراسة النصوص بمختلف أنواعها .
المعاصرة ، الآن ، ف دراسة النصوص بصل بهنا بسين
العربية ودراساتها ، وفي الوقت نفسه ، بصل بلنها وبسين
غيرها وصلاً بينا أ ، يستجبب إفي حاجاتنا العلمية المرتبط
غيرها وصلاً بينا أ ، يستجب وفي حاجاتنا العلمية المرتبط
بخسورة تعارج الاختصاصات وتفاعلها في الدراسات البينية
بخسورة تعارج الاختصاصات وتفاعلها في الدراسات البينية
(الذي يعنى العقلائية لا الإلحاد) ومحلولة استخلاص
وعي علمي بدلالة النصوص . وتلك كلها صفات جديرة

وبعد ، فإن مجلس اسائدة قسم اللغة العربية . ينتهى في ضوء الملاحظات السابقة ، بإجماع الحاضرين إلى رفض تقرير اللجنة لمخالفته التقاليد العلمية . ويسجل المجلس بالتقدير الإنجاز العلمي الذي ينطوى عليه الإنتاج المقدم من الدكتور نصر حامد الو زيد ويرى تميه بإجماع الحاضرين ، إنتاجاً جديراً بأن يرقى بصاحبه كماً وكيناً إلى درجة استاذ في القسم .

وقد اعتمدت هذه المالاحظات في جلسة الإثنين ١٩٩٢/١٢/٧ بإجماع أصوات الحاضرين ■

(رئيس الجلس)

جابر عصفور

والقنساع	الوجسه	معركة			
----------	--------	-------	--	--	--

التقــــرير الخامس

تقرير اللجنة التي شكلها مجلس الكلية للنظر في موضوع ترقية الدكتور نصر حامد أبو زيد إلى درجة أستاذ بقسم اللغة العربية وأدابها

الصفات العلمية الطلبوية في الأبحباث

القدمة للترشيح لـدرجة الاستباذية في

تسم اللغة العربية .

تخليقا لقرار مجلس الكلية بطلبت المنعدة ف ١٩٧/١٨/
بجلسته المنعدة ف ١٩٧/١٨/
١٩٩١ بشأن تشكيل لجنة للاسترشاد المكتور برايها في مؤسطة المكتور أستاذ أبيا ، إجتمعت اللجنة بحضور الاساتدة : أد. مصد المربية مصطفى سويف ، أد. عبد المزيز عصفوري وبعد مناقشة المرقسرع في عصفور وبعد مناقشة المرقسرع في المناقشة المرقسرع في أنه المتعددة ، رأت اللجنة أن تتقدم جوان المعلدة ، رأت اللجنة أن تتقدم مجاس الكلية الموقد بالاحتفات الاتحة :

۱ - تقدم السيد المرشح بـ عدد [٣] أثلاثة عشر عملا تقع جميعها في مجالات دراسات الإسلامية . تسعة منها في والدراسات الإسلامية . تسعة منها في المسترى الأكاديمي التخصص بالمعنى المتوى واربعة منها يمكن تصنيفها على أنها من قبيل النشاط الثقاق العام وتتعير الإبحاث التسعة بأنها تجمم وتتعير الإبحاث التسعة بأنها تجمم

 ٢ – ذكر تقرير اللجنة العلمية عن البحث الذي تقدم به المرشح بعنوان والإمنام الشناقيعين وتنأسيس الأيديولوجية الوسطية ۽ آنه « ڏو وزن خفيف علمياء هذا فحدود التقرير ثم عاد في جزئه الختامي بقول إنه خفيف الوزن علميا ، لا يقوم به الباحث مع ما سبق أن سجلناه من آراء منصرفة لا تليق أن تنشر عن الإمام العظيم ، . ومعنى ذلك أن التقرير يعترض على ما يقدمه للرشح في هذا الموضوع من أجتهادات وأحكام ذات طابع نقدى لمجرد كون الموضوع مرتبطأ باسم الإمام الشافعي . ومع ذلك فقد كنان الأمام الشاقعي نفسه مجتهدأ وداعيأ اللجتهاد ، وكنان لا يكف عن ذم

ائتقليد ، كما أنه هو نفسه لم يحجم عن

نقد الامامين ، أبي حنيفة ومالك .

وجديد بالذكر أن الاجتهاد العلمى لابد أن بيداً بالنظر النقدى الموضوعي فيما هو مطوم تمهيداً للكشف عن الجديد وإضافته .

٣ - ذكر تقرير اللجنة العلمية بصدد مقال و التاويل في كتاب سيبويه النه و مقال يحسب سيبويه على المناف المن

3 - يورد تقرير (الجنة العلمية [ف الجـزء الاخـي منـه تحـت عنـوان د الخلاصة »] أن العملين رقمي ١٠ ، ١٣ أي : د التاريل في كتاب سيبويه » ود مركبة للجاز من يقدودها ؟ وإلى

إن ؟ ي ما نصه : و بحثان مقبولان يحسبان له عملا واحداً ، نظراً إلى ضالة حجم كل منهما ء . ومم ذلك فإن البحث الأول بقيم في ٢٤ صفحية من القطيم التوسط والثاني يقع في ١٦ صفحة من القطم المتوسط كذاك . ويؤخذ على هذا القرار مأخذان الأول أنه بني عل اعتبار كمي خالص مع أن العملين يتناولان موضوعين مختلفين تماماً ، ومن الملوم أن الاعتبار الأول بالنسبة لأي بحث في مجالات المعرفة المختلفة إنما يكون من حيث الموضوع ، ونعن هنا بصدد موضوعين اثنين لا موضوع واحد . هذا عن الماخذ باهمية بحوث نشرت في عدد من الصفصات أقل مما نحن بصدده بكشير ، لأن الاعتبار الأول إنسا يكون القيمة الموضوعية شاورد فاهذه المنقحات من معالجة .

و - يصنف تقرير اللجنة العلمية الطمية البحث الذي قدمه المؤسع بعنوان و الإنسان الكامل في القرآن على الأرام على الأرام على الإنتاج العلمي و وجع ذاك فهذا البحث منشور نشراً علمياً باللغة الإنجليزية في السكل أن الما من حيث للمنسون في المناسبة عليات القرآن الذي تتناول الإنسان جسداً وروحاً ، كما يتناول الإنسان جسداً وروحاً ، كما يتناول الإنسان جسداً وروحاً ، كما يتناول إنجازات عدد من كهار المقسرين في هذا المدرسة العاربية والمحتدمثل الطبري والزمتشري ، وقد المدرسة الدراسة البلحث أن يدقق المدرسة الدراسة البلحث أن يدقق المدرسة الدراسة البلحث أن يدقق

النظر في مؤلفات الصدول الكبير ابن عربى وما كتب حوابها من دراسات وقد أواد الباحث أن يقيم بحثه هذا في مواجهة بحوث السنشرقين لما فيها من شدرات وتجاوزات منهجية ، وكان في محاولته هذه ملتزماً بمقتضيات الترثيق العلمي الدقيق لما يستخطص من استنتاجات وما يصدر من احكام ، لذلك نرى أن هذا البحث إنما يحسب للمرشح ضمن إنتاجه العلمي .

آ - تتردد في مواضع متعددة من تقرير اللجنة العلمية عبدارات ، مثل: و تزييف المقاهيم » وه يتجاهل آمانة المكتبة الفكرية ، بيل هو يستطها » ، مقرارات المكتبة الفكرية ، بيل هو يستطها » ، مقرلات الخطاب الديني ، حتى واد كلفه من الدين بالفصورية » ، و الباحث في من الدين بالفصورية » ، و الباحث في من الدين بالفصورية » ، و والمياحث في منذا المقال يكشف أيضماً عن خلل في منذا المقال يكشف أيضماً عن خلل في ماشقية ، وهذه مسادير لا يقول بها كاتب واقتراء » ، و واكد يبدر المنب الماتنة ، وهذه مسادير لا يقول بها كاتب منطقية ، ، و هم كلام أشعبه بالإلحاد » .

وتعليقنا على هذه العبارات وأمثالها أنها تنطوى على محاكمة للمرشح فيما يتعلق بضميره وعقيدته الدينية .

۷ - ينطوي التقرير على حجب للمعلومات الببليرجرافية الضامسة بالنشر العلمي لللإحماث التسعة السابقة ، فقد ذكر التقرير أن الإبجاث التي تقدم بها للرشح نشرت في مجلات

وكتب محدودة الانتشار، والمقيقة أن معظم هذه الأبحاث نشرت في مجلات علمية محكمة ، ومدرت لكتبه أكثر من طبعة في أكثر من بلد عربي ، كما ألقيت في مؤتمرات علمية .

ولعلنا نذكر مشالا واحداً لمجرد التوضيح فقد ذكرت اللجنة في مناقشتها لكتاب و نقد الخطاب الديني ، [أنه كتا غير متداول وأن الباحث قدمه مطبيعاً إلى اللجنة في شكل تجرية حصل بها على رقم إيداع في دار الكتب ثم أحجم عن دفعه إلى السوق] ، بينما الواقع الذي اكده الباحث نفسه في مقدمة الكتاب :

 إن الفصل الأول كان قد سبق نشره في سلسلة و تضمايا فكرية ع الكتساب الشامن بعنسوان و الإسلام السياسي بين الأسس الفكرية والأهداف المعلية ع — القاهرة ١٩٨٨ .

ب - إن الفصل الثانى كمان قد
 سبق نشره في مجلة « الف » وهي مجلة
 علمية محكمة تصدرها الجماعة
 الأمريكية - العدد ١٠ - ١٩٩١.

جـ – إن الفصل الثالث والاخبر
 كـان قد سبق نشره كذلك في سلسلة
 د قضايا وشهادات ، دمشق ۱۹۹۰

ونضيف للجنة أن هذا الفصل قد نشر أيضا في مجلة المعهد المصرى للدراسات الإسلامية – العدد ٢٤ – مدريد ١٩٩٠، ثم إن الكتاب بالكامل قد صدر بعد ذلك عن دار نشر أخرى هي

🗆 🗆 معركة الوجه والقناع

« دار المنتخب العربي للطباعة والنشر والتوزيع » بيروت ۱۹۹۲ .

وعلى ذلك فإن الباحث يكون قد تقدم سبعة إبحاث مقبولة على الآفل : هي سبعة إليجان اللذان قبلتهما اللجنة ، والبحث الذي اعتبرته من قبيل النشاط الثقاف ، وغم نشره في مجالات علمية متخصصا الثلاثة التي نشرت في مجالات علمية تتصدل بتخصص الباحث وتخصص المباحث وتخصص علية قسم اللغة ألم الكتاب الذي تم عجمية كلصول ثلاثة في الكتاب الذي تم عجمية كلصول ثلاثة في الكتاب الذي تم يغيرية ، ولا القاهرة والأخرى في

خلاصة :

نظمى من ذلك كله إلى أن اللجنة تقترح على مجلس الكلية الموقر أن يضع هذه الملاحظات موضع الاعتبار في موضوع ترقية السيد المرشع =



تعقبيب

هدده القنبلة التي فجسرهما مولانا الشدخ في ساحة جامعة القاهرة . كنانت أشد تدميراً من كيل ما قجره باقى (الأخوة) أمام المتحف المسرى أومقهي مبدان التصرير وأخبرا قنبلة العتبة ، لأنها ، هذه المرة لم توضع بشكل عشوائي تحت كرسي المقهى أو أسفل أتوبس السياحة أو تمت سيارة رجال الشرطة ، وإكنها وضعت بجوار الأعمدة الاساسية للصدرح العلمي والثقاق لأكير الجامعات المسرية . ورغم أن الدلائل الأولى تؤكد أن المواد المستخدمة فيجميم الحالات. بما فيها تنبلة جامعة القاهرة ، لها نفس المواصفات التدميرية والخصبائص الكيمائية . إلا أن الفرق واضع . ذلك أن قنابل الإرهاب يضعها الجيناء ويفرون قبل أن تحصد أرواح الأبرياء . أماً في حالة قنبلة جامعة القاهرة . فإن صاحبها لم يغادر مسرح الأحداث بل وقف يخطب في الناس ويوزع بيانات يعترف فيها بمستوليته عن التخطيط والتدبير . بل ويقدم الأسباب والمبررات لما فعل . ثم هو يطور منوقفه على نحق درامي عندما يدعو المارة إلى ثبني القتل وإهدار دم الخصيوم وتوقيع حكم

الإعدام في أعداء الدين مع الوعد بجنات النعيم .

ذلك هو السيناريو الأصلي لكل الأحداث الصحيحة والحقيقية التي عرضت فقط مشاهدها الأولى لماساة التخطيط لاغتيال واحد من أهم مفكرينا وأبرز فرسان الكلمة الشريفة في الحقل الثقاف والتعليمي في مصر.

والحكاية تبدا عندما تقدم الاستاذ الدكتور (نصر حامد أبو زيد) بشاشة من إنتاجه الفكرى ليتم تقييمه بحسب الأمواف الجامعية والمحكم عليه وإبداء الراي حول احقيته في الترقية من عدم، تلك اللجان الجامعية فإن قرار اللجنة إن سلباً أو إيجاباً مؤته لابد، وأن يُشفح بمبررات علمية واحكام تقويمية حول ببررات علمية واحكام تقويمية حول مصيل المنجه المنحة أن منحالتها وتراضع المترقية ، أو ضحالتها وتراضع قيمتها بحيث لا ترقى بصاحبها إلى المستوى الاعلى .

أما الجديد في قنبلة مولانا حجة الإسلام فإنه لم يقل كلمة واحدة عن الأبحاث والإنتاج الفكرى المقدم من

(نصر أبو زيد) لم يصفها بأنها أبحاث ضعيفة وقليلة القيمة كما يحدث أحباناً.

ذلك أن مساحينا لم يتعكن من المثارق بناء فكرى متساسك شديد الصلابة حيث تدر عليه أن يصاحبه أن الصلابة حيث تدر عليه أن يصاحبه أن يقارعه كي يثبت تهافته وتواضع قيمته العلمية والمعرفية . كما أن شيخنا لم يجد قرينة واحدة أو دليلا يتينا يصل به الإبحاث أو نقلها أو حتى سرلة بعضها الإبحاث أو نقلها أو حتى سرلة بعضها أن مهم وسحول أصحباها إلى الأسى رضم وسحول أصحباها إلى الأسى رضم وسحول أصحباها إلى الأسى يتربع على مقعد الفتوي ليعاجل الدكتور (نصري بام الكبائر ويتهمه بالعدا للدين ومن ثم توجب عليه وقض ترقية للديل ومن مو مستحيله وهدير

ورغم أن المعلوم للكافه بأن الشيخ الجليل لم يسبق له أن مارس الفتيا ولم يكن يوماً مفتى الشرع فإن المدية تلك الفترية دات الخطر الداهم هى أن الشيخ قد أرس القاعدة الإمسيطة والبسيطة التي أن صدنـاهـا عسل استقـامتهـا فــإنـه من الفسـروري الا نندهش إذ يطلع علينا الشيخ غدا أو لحد (الأفرة) بعد غد ليقول أنه لا يجوز لمبرعاً ترقية الاستقداد السيحى أو المهردي بل ربما أصدر الصدهم قرارا إسميدين بربما أصدر الصدهم قرارا المعلا روضه تبولهم أن الهامعة فضالا.

عن مداحل التعليم السابقة على الجامعة . وعلى الشيخ أن يتوسع في تطييق قاعدته الذهبية فيطالب بتكفيركل خلفاء المسلمين وحكامهم ممن استعانوا بعلماء وأطباء ووزراء من (الخارجين على الملة) . وعلى الذين استعانوا (بإسماق أبن حنين أو بيختيشوع أو ابن كمونة أو بشمرين متى المع . أن يعلنوا براءتهم من أوزار ما ارتكبوا أو يقبلوا حكم الشيخ فيهم بالخروج عن حظيرة الدين ولكن أي دين ذلك الذي يدافع عنه النجم التلفزيوني. اللامع ؟ أتسراه دين مصاكم التفتيش والصلب ونيسران المحارق ؟ أم شرائع (مولاكو) بتاثيم الكلمة والصبورة والإشارة أو الإيمامة ؟ أم هو دين رسول الهداية (مبلعم) ؟

وهو يقول لـذلك الصنصابي (عمرو بن أمية) حيث جاءه بخيره بأنه قتل العامريين من بني كالب (وهم من غير السلمين) (وإنا هنا أنقل عن الطبقات الكبرى لابن سعد ج٢ من ٥٣) فيقول الرسول بشن ما صنعت ، قد كان لهما من أمان وجوار ، لأدينهما وينعث بديتهما إلى قسومهماء وإذاكان الشيخ ريما لم يتعظ بعد فأننا نسوق مثالاً آخر أكثر وضوحاً ذلك أن الرسول (صلعم) لم يكتف هدده المرة سالكلام والشأنيب وتسديددية القتلى بل أنه عندما يعرف بمقتل رجل من المشركين (الله تاريبخ طويل في إيـداء المسلمين) عـلي يدي الصحابي الجليس وثنائي الملقناء البراشدين (عميرين الخطباب) فيان

الرسول يغضب غضباً شديد الطبقا لرواية (ابن سعد) ، أو هو غضب شديد لدرجة احتقان الوجه بحسب رواية (ابن مسمم) مساحم السيرة النبرية عدما سمع أن القتيل كان قد نطق الشهادتين عمر ويهزه هذا عنيفا ويساله غاضباً ها شققت عن صدره بها ابن الخطاب ؟ ونحن نسال بدورنا الشيغ عفيف اليد لتعرف ما قيه ؟ ام أنك قد أوتيت من واللسان هل شققت صدر (تريم أبوريد) لتعرف ما قيه ؟ ام أنك قد أوتيت من بملك قد توصلت إلى ذلك العد الفاصل بين الإيمان والكفر بحيث تجاوز موتية بسول أنك ؟

نقول يا شيغنا أنك أسرفت على نفسك بأن رميت مسلماً بالكفر يدون بينة وهو ما يدفعنا إلى أن نسالك أن تقدم لنا ذلك التفويض السماوي الذي بجعلك حكماً على قلوب الناس وإن نرضي يصبورة من ذلك التفويض فلابد من الاطلام على الأصل على أن يكون موثقاً من الخارجية المسرية ومسجلاً في الشهر العقاري بل أن الشيخ مدين بتقديم بيان واضح لا لبس قيمه ولا غموض حول طبيعة عبلاقاتيه مع مسلمي مسمط الكوار م ولحمة الراس والذي صار نموذجاً لما سمى بالاقتصاد الإسالامي . وعلى الشيخ أن يفسر لعموم أقبراد الشعب المسرى - الذين سارعوا بإيدام أموالهم لدى صناحب المسمط وأولاده س

🗆 🗀 هرڪة الوجه والقنداع

كنف ساعدت أحاديث مدسنوسة عبل رسول الله (صلعم) من نوعية - « أن يزنى رجل بأمه ف هجر الكعية لهر أهون مند الله من أكل الربا ۽ _ ف تسهيل أكل أموال المصريان جميعيا مسلمين ومسجميين ولا تغان أن الشيخ سوف يجيب على سؤالنا لو قرانا عليه من يقول الضربا محمد بن عمر الأسلمي ، اخبرنا عبد الله بن جعفر عن يزيد بن الهاد عن عروة عن عائشة رضي الله عنها قالت : مأت رسول ألله صلى الله عليه وسلم ولم يشيم مرتين في يهم ، فكم مرة تساميح الشبيخ في أن مأكيل أصدقياؤه أموال السلمين في النهار البواحد مثبة مرة . وما قول الشيم لو أن راوياً آخر مثل ابن هالال تجرأ فقال « كان بأتي على آل محمد شهر ما يخبزون خبراً ولا يطبضون قدراً ، قبال فذكرت ذلك لصفر أن من المقال: دكان ياتي عليهم الشهران، (الطبقات الكبرى ، جـ ٢ ، ص ٤٠٤ ـ ٥٠٤) فكم هي تلك الولائم والمآدب التي حضرها الشيخ على شرف الترويج لأصحابه مضارين الذهب وآكل السحت وشمامي الهيرويين.

وإن شماء لذا الخيال أن يشطع ، وما آظن ذلك مؤثما ، إن جارئنا الامتقاد بان البعض ، ومن بعد فترى الشيغ ، ضد (نصر أبرزيد) قد سارعرا بالكتابة إلى السيد رئيس الجمهورية يحذرون ويستقزونه ضد الجماعات اليسارية والسيرعية والموظنة والديموقراطية

والتي كانت تحيط برسول الله معلى الله عليه وسلم . والذين تبين بمراجعة ما قالوه أنهم كانوا بروجون أفكارا من شأنها أن تهين أركان المجتميع وتضل عقول العامة وتفسد نفوس الشياب . بل أننى أحسب أن حماعات عمل قد ندبت نفسها منذ الساعة كي تراجع كيل _ منا هنو برميدون ومحقوظ لنديهنا في اللفات ، لتضيف أسماء جديدة من أَمْثَال سعيد أبن سليمان ، وسليمان بن المغيرة ، وحميد بن هلال ، وعبيد الله بن موسى ، وشييان ، وعمرو بن مُرة ، وأبي النضر، وغالد بن خداش .. إلخ وآخرين غيرهم بانهم في اليوم والساعة قد شاركوا جميعاً بأن عقدوا العزم على أن يرفعوا حديثا إلى أم المؤمنين عائشة رضى الله عنها ، وإن اختلفت رواياتهم في الألفاظ فقط دون المعنى والمحتوى حيث أجمعوا على قولها أتتنا ليلة قائمة من عنب أبي بكبير ، تعنبي فضد شياة مسلوخة ، فأنا أمسك على النبي



يمسك عنى وأنا أقطع في ظلمة البيت ، فقال لها رجل من القوم : يا أم المؤمنين أما كان عندكم مصباح ؟ قالت : ولو كان لنا ما يسرج به لأكلناه، فكم يا ترى من الإدام وغيره لدى الشيخ التلفزيوني ؟ وريما يطرح البعض معتمدين عل فتوي الشيخ المطالبة بتعديل مادة القبانون الشهيرة ؛ والتي تماكم بالميس والغرامة كل من قام بترويج أو تحبيذ أو نشر أفكار ودعايات من شبأنها تعكير الأمن العام أو ... عن طريق الكلمة أو الصبورة ... أو حتى الرواية عن رسول الله صبق عليه وسلم وريمنا تسمع عن محاكمة الشافعي وأبن مالك وابن حنبل والبخاري والترمذي ... إلخ وآخرين لأنهم جميعاً قد ادعوا على رسبول الله بأنه قد قال من كان لدسه فضل مبال فليعد به على من لا مأل لــه ، ومن كان عنده قضل ظهر قليمد به على من لا ظهر له ... إلى آخر الحديث الكريم وهي أمور كلها لوصحت لكانت تحريضاً للسوقة والغوغاء على إثارة الشغب كما أنها توفر براهين وأسانيد مجانية للناس بالوقوف ضبد شركيات نهب الأمبوال وتكشف ضعف ويطلان دعاوى المتاجرين بالدين وتحرمهم من شهوة التحكم في رقاب المسلمين بإثارة خوفهم دائما من أعداء الملة والدين . أما عن الدرس النقيدي اللغوى والبلاغي ومشكلات القراءة والتأويل كما نعرفها وكما وضع أسسها

(صلعم) وهو يقطع ، أو النبي (صلعم)

اسيلافنا العظام الأمدى وأبد هلال والقيرواني وقد امة والسكاكر وغيرهم وعلى رأس الجميع مؤسس البلاغة المدينة عبد القاهر الجرجاني فهو ما نستاذن القارىء في تأجيله إلى من المراج المنازي ميان تقضية (نصر أبو زيد) بالغة عبارة (الجرجاني) وهويقول حوان كانت تقضيا لا يكاد يخالف فيها من به طرق، قضايا لا يكاد يخالف فيها من به طرق، ولا يبقي إلا أن نهدى مالحبل العقل . لا يبقي إلا أن نهدى مالحبنا كلمات الحالف .

دجنبك الله الشبهة وعصمك من الحيرة وجعل بينك وبين المعرفة سببا وبين الصدق نسبا وحبب إليك التثبت وزين في عينيك الإنصاف، ...



جـــاهــهــتنا إلى أين ١١٩

فق منذ وقعت الواقعة، والجامعات المصرية كلها اساتذة وطلابا تصدر بيانات الإمتجاج على ما جرى ويجرى وقد اخترنا من بينها البيان التلا،

إلى السيد الأستاذ الدكتور رئيس جامعة القاهرة

تحية طيبة وبعد....

نحن الباحثين الشبان، من معيدين ومندرسين مستاعيدين ومندرسي لغبة بجامعة القاهرة، نسجل اجتجاجننا ورقضنا الصريح لقرار مجلس جامعة القاهرة الصادر بتاريخ ٨٨/ ١٩٩٣/ برفض ترقية الدكتور نصر هامد أبو زيد الأستاذ المساعد بقسم اللغة العربية مكلية الآداب إلى درجة أستباذ، وذلك استناداً إلى تقريس يقهم الدكتور نصر أبو زيد وإنتاجه العلمي بالكفر والإلحاد ويشكك في عقيدته على نصو صريح، بعبارات وكلمات لاتمت للتقييم العلمي بصلة، بدلاً من أن يقيم إنتاجه العلمي وفقاً لأسس التقييم الموضوعية المتعارف عليها، ووفقاً أا تنص عليه قواعد نظام العمل في اللجيان العلمية الدائمة الصادرة عن المجلس الأعلى للجامعات

للدورة الخامسة من أن مهمة اللهان العلمية للترقيات هي دفحص الإنتاج العلمية للترقيات هي دفحص الإنتاج اعتبارات أضريء، وحيث أن هذه القواعد لم تنص صحراحة ولا ضمناً على التقييم العقيدة تمثل معياراً من معايير التقييم العلمي، فإن كلاً من هذا التقييم العلمان الرابة وموقف إدارة الجامعة الذي منائده واعتده دون أن يكترث بكل من العربية ومجلس أسائذة كلية الآداب، يمثل انتهاكا صحريحاً وعدواً بيناً على أميثاً النظامة للجان العلمية، يوالله سابقة خطيرة قراياً بيناً على ويبدأ سابقة خطيرة قرايان العلمية، ويجلمة خواعة العمل المنتقمة للجان العلمية، ويجلمة في تاريخ جامعة القاعة قاعادة قرائد القعلة في تاريخ جامعة القاعة القاعة في تاريخ جامعة القاعة المنافقة خطاعة قرائد القاعة القاعة في تاريخ جامعة القاعة المنافقة القاعة في تاريخ جامعة القاعة المنافقة القاعة القاعة القاعة القاعة المنافقة القاعة العربية القاعة القاع

وإننا لنجد أنفسنا، نحن الباحثين الشبان في هذا المهبرح الأكاديمي، مهددين في ظل هذه الشروط والأعراف الجديدة الني تستنها إدارة جامعة القاهرة للبحث العلمي وأسس تقييه، ومن حقتا أن نتسامل الآن، في ظل هذا الانتهاك المفجع لحرية البحث العلمي، ما هي الضمانات الكفيلة بالا تطبق هذه المعايد على ابحاثنا نحن أيضاً، فتتحول

] 🗌 معركة الوجلة والقنساع

مثلاً لحان مناقشة الرسائل إلى محاكم تفتيش.

وإذا كان بمان أسائدة كلية الآداب يعيس عن مخاوفهم كأسائدة تنتهك المؤسسات التي يعبرون من خلالها عن أرائهم، فإن احتجاجنا ينطلق ... بالاضافة إلى ذلك .. من قلق مباشر على مستقبلنا العلمي نفسه.

إن مكمن المطر الماثيل في اذهاننا الآن هو أن استقدام مناهج البعث الماميرة، بما تتضمنه من مصطلحات ومغاهيم جديدة قد تكون غريبة بالنسبة للبعض، أصبح الآن في التقارير العلمية موطن ريبة وشك، مما يجعل إمكانية تحديث البحث العلمي في مصر، ومواكبة المعارفة العلمية المعاصدرة، محكوماً عليهما بالقشمل والإخفاق ف ظمل هذه الأعراف المبتدعة الجائرة.

ومنا لم تصحيح إدارة الجنامعية موقفها، فإن غير قليل منا يفكر الآن في جدوى ممارسة العمل والبحث العلمي في جامعة تخنق إدارتها شروط البحث العلمي الحر الخلاق.

إننا نخشى أن تكون هناك مقامرة بتاريخ جامعتنا وبشرفنا العلمي والأذلاقي عبل اعتباب استرضباء الابتزاز الديني، هذا مع عظيم احترامنا للأدبان كافة.

من العاملين بهذه الجامعة والدارسيين فيها نرى في موقف إدارة الصامعية مصادرة لستقبلنا، فشيلاً عما قب من تشويه لتاريخ جامعتنا وحاضرها.

إن جامعة القاهرة ينبغى أن تحمى عقل الأمة، وتدعم قيمة العلم، فما بالنا ونحن ف هذه اللحظة التاريخية الحرجة التي يتهدد فيها الإرهاب .. بمسترياته المختلفة - مجتمعنا باكمله، أحوج ما نكون إلى دعم قيم الاستنارة والتفكير العلمي الجاد والخلاق من أجل مواجهة السقبوط الشامل الذي يبدو خطره واضحاً أمام محتمعنا.

توقيعات



ولهذاء فإننا نحن الباحثين الشباني

الجمعية ٢ أبريل ١٩٩٣م مسجد عمرو بن العاص.

نص إجبابة الدكتور الشيخ عبدالصبور شاهين عن سؤال وحه له حول تكفيره للدكتور نصى أبو زيد.

السؤال: • ما قولكم فيما ادعته جريدة الأهالي بتكفيركم الدكتور نصر حيامد

أبو زيد. الإجابة نصأ.

د. شاهن/ أما ما قالته حرسدة الأهالي فهو خطأ.. والأخيار والأهرام والصبور يعني إجناعل مستوى بعني ما إحناش يعنى ناس قليلين.. المكانة أصل كلكوا قريتوها.. الحكابة بسبطة خالص .. بسيطة قدى أنا أستاذ في الجامعة.. وكل سنة بمعملوا امتحان آخر السنة بصحح امتحانات وبيسقطوا ناس.. عادى.. اللي بيكتب صح بينجح ويطلع الأول واللي بعده بالترتيب.. واللي بیکتب غلط بیسقط.. عادی.. برضه علی مستوى الأساتذة اللي هم هيئات التدريس يعنى اللي هم هيئات التدريس يعنى الملي هم المعيدين والمدرسين

المساعدين والمدرسين والأساتذة

يمستسرف

الساعدين، لهم يبرضه امتجانات.. يعنى إيه امتحان؟. الامتحان اللي هـو إيه. المعيد بيقدم رسالة اسمها الماجستين ناخده ونعسكه نقطعه ونشرّحه.. وينجح أو يسقط.. المدرس الساعد يقدم رسالة اسمها دكتوراه.. نمسكه ونقطعه ونشرّحه ونعمله جزلَ.. وبعدين نروح مرممينه ونقول ياللا أديك أخذت الدكتبوراه بقبت دكتور.. يقبوم يصِلُّح نفسه ويَعدَّل شغله .. وا .. وا .. إلى آخره.. المدرس عشان يترقى استاذ مساعد.. يقدم كتب، شغله.. ويقولنا عمل إيه في الخمس سنين التي قاتوا.. ونقدن الإنتاج بتاعه .. ناخد الإنتاج وتقراه.. ما هي أساتدة بقي.. ما احما أساتذة كبار قوى.. آه يعني ما فيش مننا كتبرق العالم العربي والإسلامي يعنى.. إحنا بنقول الكلام ده يعنى مش غرور ولا حاجة.. أنا أخدت درجة

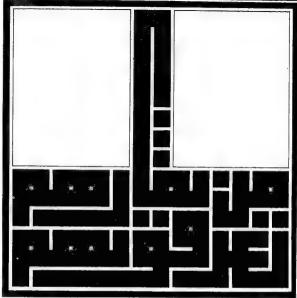
الأستاذية سنة سبعة وسبعين / تمانية وسبعين آه يعنى من خمستاشر سنة دخلت الامتحسان ده من خمستاشر سنة ... دخلت الامتحان ده ونجحت من أمل صرة.. وطلعت بامتياز كده.. كمل

اللجنبة العلمية الدائمة.. دي بتناعت امتحان الأساتيذة والأساتيذة المساعدين.. البلي هم المدرسمين والأساتذة المساعدين.. ده عاوز يبقى أستاذ مساعد.. وده عاوز يترقى أستاذ.. أنا عضو هذا.. وعضو هذا.. تقدم ناس.. بيتقدموا.. حتى أمبارح.. كان عندنا اللجنة العلمية وفيه واحد من أولادي سُقُط.. يعنى من تبالمينذي.. سُقُط.. واتنسِن ما شفتهمش نجصوا.. وأنا أنَّى منجحهم.. عادى.. المشكلة العلم.. واللوضوعية.. والجباد.. آه.. والحق.. كيل اليل حصيل.. زينه زي غيره.. فالإنتاج بتاعه اختاروني عشان أقراه.. قرأت.. قلت صفر.. بس باللا.. إديته اتنين على عشرة.. انتين من عشرين.. خلص.. زملاءتا في اللجنة قالوا عشرين من عشرين.. واخدين بالكم.. قائل حصل إن اللجنة العامة بقى إحنا شلائبة - اللجننة العامة الكبيرة.. اللي هي كلها أباطرة العلم وأئمة العلماء الكبار اللي هم معانا في اللجنة .. كلهم كبار قوى.. منهم الدكتور شبوقي شيف.. وده شيم العلماء.. والمدكتور أحمد هيكل وزيس الثقافة السابق الراجل العظيم.. وأساتذة كبار قوي.. بُصُول، سمعوا دول.. سمعوا ده وده ويسمعوني.. فقالوا لأ.. الحق معاك . . فجم على العشدرين دي من عشرين شائوا الصفر.. والعشرين دي شالوا الصفر ويقى واخد اتنبن من

واحد له جهد . . ففيه لجنة كبيرة اسمها

عشرين.. آدى كل المكاية... عادى.. زيمه زي أي واحد بيخش ويسقط.. وإيه .. ويروح بداكر تاني ويتجدعن وينجح.. عادى.. لكن بالشكل ده عمره ما هيترقي.. ليه؟.. لإن الكلام اللي جه لا يمكن .. بنجم في أي وقت .. لا يمكن فأنا نصحته في الآخر.. يعمل إنتاج غير كده خالص.. علشان ينجح.. وإلا.. فلحنا مش كوسة.. ده علم.. ده إحنا بنصنع الأسانذة.. وإنا بأعمله أستاذ.. بائتمنه على الجيل.. الهيئة الكبيرة دى.. همل هم مجمعوعمة من المساطيمل والغشاشين والجهلة؟... دل أعلم ناس ف العالم العربي والإسلامي كله ... دول أعظم ناس في العالم العربي والإسلامي كله من الناهية العلمية ف الإسلام وق اللغمة العربية .. ومش ممكن يترقى .. أ- إنتقل التقرير بتاعي.. الله هو اللجنة

قالت إحنا بنوقع على التقريد ده.. وراحد موقعين كلهم حتى الاثنين اللي نجحوه.. ويقعوا على نقدوي تسقيطه.. ما بقيتش انا للبه نقي التقرير بناع المناقب المن



خط للغنان منير محمد الشعراني

من ثمارهم تعرفونهم، من انجيل متى

لا لاقيين دلوقت يتكلموا عن الماركسية.. ولا يتكلموا عن الطبقات العساملة.. ولا يتكلموا عن الطبقة العاملة والنقصال.. ولا يتكلموا عن الجموع والنقلم.. خلاص فلسوا.. ما يقاش ليهم شغلة غير شنيمة الإسلام القوان شغلتم.. الدي شخلم.. ومن المراسم الله مقطد. نحن في بلد إسلامي ولا نقيل منقط.. نحن قائم أكثر من كده.. كُبُّرَ عَلَيْهِم إن هم يعني إزاى واحد من الطالعين في الخلايا التحت ارضية.. يستقط.. لأ..

مش ممكن.. تيجى إزاى.. مدين السل يسقطه.. مين ده اللي يسقطه.. يكون مين يعنى.. فلان؟!! إيه يعنى فسلان؟.. ده فلان ما بيصرفش ينكلم عربى وبينكلم باللغة المامية الركيكة.. وإحدة.. هه.. كاتبة الكلام ده أن الأهالي.. إيه الكلام ده.. إيه ده.. لا لا لا لا الا الا الا الكلام اقول كده بالله الملاليان.. لا أحد يتكلم كما التوكية المصمحى في العالم العربى والله يا إخواض. والله استغفر والله يا إخواض. والله استغفر والله يا أخواض. يقرار إيه؟!.. مش غرور الله المنخفذ الله.. يقرل على كلام قبل

إنه بلغة عامية ركيكة.. ركيكة إيه يا أخّه.. استغفر الله العظيم.. آدى القضية كلها.. ما فيهاش حباجة واد دشل واحد استاذ مساعد.. دشل الامتحان وسقط.. فيها إيه؟.. إن شاء الله المرة الجاية يذاكر أحسن ويجتهد وينجح إن شاء الله.. وبإيدى أنجّحه إن شاء الله.. بس يوصل إن شاء الله.

ربنا يكرمه بالحق.. وبالحق.. إن شاء الله.. وربنا يكرمه.. سلامو عليكم.



الحداثة : معركة الوجود

بعدما نشرنا ملغاً عن «نهاية التاريخ» وملغاً آخر عن
منهاية الماركسية» راينا ان ننشر ملغاً ثالثاً يلخص جوهر
النهايات المعاصرة، بل الراهنة، تحت عثوان «نهاية
الحداثة». ونبدا هذا انتقديم اجزاء ثلاثة من كتاب جهائي
الحداثة». ونبدا هذا انتقديم اجزاء ثلاثة من كتاب جهائي
عنوان « La fine della modernite—Hihlisma ed » عن دار
عنوان « Garzanti Editor» و عن دار
نشر ايطالية و "Garzanti Editor» و من دار
صدوت عام ۱۹۸۷ عن دار مطبوعات لموسوى تحت
عنوان « Place عن دار مطبوعات لموسوى تحت
عنوان « Jana المنوان المنابة لهذا الكتاب والتي
عنوان « Jana عنوان المنابة و المنابة المنابة المدالة»
(القصود الطبيطة من العنوان الرئيسي «نهاية الحداثة»
المنوان الشانوى فهو اكثر تحديداً: «العدمية
المالمنوان الثقافة ما بعد الحداثة».

وسياق حديث دفاتيمو، عن «الهرمنيوطيقا» هو فلسقة هيدجر، والمحور الأساس الذي يدور حوله «النفسير» عند هيدجر ليس «النص التناريخ»، ولا «النص المديني»، فمصطلح «الهرميت وطيقا» مصطلح يدل من حيث الإثبيقاق اللغوى القديم إلى تقسير، الكتاب المقسر، وإذا كان هيدجر قد ارتبط بلنص الديني لعدة اسباب

الهمها إن و الده كان أميناً لخزانة كنيسة القديس «مارتن» وكانت بيانته الكاثوليكية، وكذلك والبدته، وإنبه حضم دروس البلاهوت مثبذ القصل البدراسي الأول بجنامعية وقرابيورج، بناء على توجيه من الدكتور وكونراد جدوس، الذي كان آنذاك قسيساً في كنيسة الثالوث، ثم تابع تعليمه اللاهوتي في معهد فراسورج الأسقفي حتى سنة ١٩٠٩ حيث كان طالباً داخلياً. وكان لهذه الدراسة اللاهوتية دورها في توجيه فكر هيدجر إذ استند إليها في محاضراته الأولى حول القديس بولس والقديس أوغسطن، وقضى بعد ذلك عاماً في معهد اليسوعيين حتى ناقش ونظرية المقولات والمعنى عند دونس اسكوتسء للحصول عبلى دكتوراة التأهيل وقد استند إلى نص التوماس الذي من ارفورت»، لا إلى نص «دونس اسكوتس»، الذي كان واحداً من «مفسرى» الكتاب المقدس في العصبور الوسطى. لكن إشكالية هيدجر في «زمان ووجود» (١٩٢٧) لاتسدو إبدأ حول الصراع الدائر منذ التراث القديم إلى الآن من سا اطلق عليه «التفسير بالماثور»، وبين ما اطلق عليه «التفسير بالراي» أو «التاويل». لا تقوم إشكالية «زميان

ووجود، على مستوى تفسير النص الديني وإذا تقاطعت معه احياناً فضلاً عن أن مصطلح «الأنطولوجيا الهردينوطيقية» التي يتحدث عنها «قاليمو» ليس مصطلح المستورياً بالمعنى الدقيق للمصطلح، بل هو مصطلح لاحق على مولد فلسفة هيدجر القائمة من حيث الحيوم على «ترك» الأساس الذي يبحث عنه الدين واللاهوت والميتاليزيقا، وكذلك علوم التاريخ والإجتماع والإنتروبولوجياً.

أسا مؤلف الكتاب فهو بجياني ضاتيمو، Parimo في ماتيمو، Oiani فيلسوف إيطالي ولد ق تورينو بإيطاليا عام ١٩٣٣ وويُدرَس عام ١٩٣١ . ففي سياق عام ١٩٣١ . ففي سياق عام الجمال دارت إشكالية الفلسفية حول محور الأزمة اللغة في الفكر المصاص من جهة، وصول محور الأزمة الراهنة للأبنية الميتافيزيقية الغربية القليدية، من جهة أخرى. ومن هذه الزاوية تناول قضايا «التاويل الفلسفي» عبس مجهودات مفكرين كبار امضال هيدجس وجداحير وطاحرية

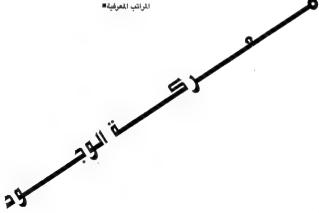
وكان شليرماخر اول من نقل «الهرمينوطيقا» من دائرة النظرة اللاهوتية إلى دائرة «العلم» ثم «الفن». أما جادامير فقد قام في كتابه «الحقيقة والمنهج» بطرح تاريخي نقدى للهرمينوطيقا منذ شليرماخر إلى عصره.

وفيما يخص هيدجر، فقد ربط فاتيمو في «نهاية الحداثة، بينه وبين نيتشه لنقد ما تحتويه مقولات الميتفيزيقا التقليدية من «عنف، ثم قابل بين هذا المنف وبين «انطولوجيا الانحلال، باعتبارها تعبيراً صادقاً عن «نهاية الحداثة»، آخر حلقات المسلسل الماسوي الذي بدأه نيتشة عام ۱۸۸۹ بإعلانه «موت ألله».

وليس كتاب «مهاية ألحداثة» هو الكتاب الوحيد لفيلسوفنا. فقد سبق ان صدر له فقط في اللغة الإيطالية: «الشعر والأنطولوجيا» (١٩٦٧) و«الدوجود والتاريخ واللغة عند هدجرد (١٩٦٧) و«المسالة والمسخرة» (١٩٧٤) و«مغامرات الإختـالاف» (١٩٧٩) و«إلى ومن المسالة» (١٩٧٨).

وهكذا يمكن القول بانه ليس مصادفة أن يكون الجزء الثاني من ملفنا عن «الفن»، فنهاية الحداثة تعنى العودة بالفن إلى مركز صدارة المعرفة الشاملة يدلاً من الفلسفة.

والْجِرْءُ الثَّالِثُ يُستخلص النتَّالَجِ ويصوعَ الاجتمالات بالنسبة لمسير الفلسفة بعد احتلال الفن قمة الدر المدنية





(())

فع محود دنهایة الحداثة ، في نظری یدود حول إیضاح نظری یدود حول إیضاح الصلاقة بین نتائیج تاملات فیتشه و هیمدور (اللذین سنشه, إلیهما التی ظهرت بعدهما ، مول نهایة العصر الحداثة ، من جهة اخری . إن ربطنا صراحة بین هذین الإطریق الفکریی ، متصلیخ بلالت عبه عنین متصلیخ بلالت عبه نتازل جدید لهما () ، یعنی آن تکشف فیهما اربه الحقیقة الاکثر جدة و براة ، فیهما اربه الحقیقة الاکثر جدة و براة ،

إن التنظيرات المتضوقة لما بعد المحداثة والتي بالتماسك للتماسك والتماسك المتاسكة المناسكية المناسكية والمكانة المناسكية عن الدور الدائم وبإشكالية تجاوز الميتافزيقا عند ميدجر والعكس محدج ، فإنه بحبود الرباسيين ذلك وبين مجموع ما تبرزة تـأملات ما بعد الحوال الدورية الحدودة حول شروط الرجود الدودية في الحدوثة حول شروط الرجود الجديدة في الحدوثة حول شروط الرجود الجديدة في الحدودة عول شروط الرجود الجديدة في المحدودة عول شروط الرجود الجديدة في المحدودة عول شروط الرجود الجديدة في المحدودة عول شروط الرجود المحدود المحدود

چیانی قاتیمو ترجمة: ولید الخشاب مراجمة: واثل غالی

العالم المستاعى المتأشر، ريما نستطيع ان شد حدود كل من فيتضه وهيد جر بأنها في مسورتها النهائية غير قابلة لان تُحصر في حدود ما صدار معوقياً تحت عنوان « نقد الحضارة » وهو المصطلح المستوية في اللهة الالمستوية في اللهة الالمستوية في اللهة الالمستوية في اللهة المستوية والقلسفة منذ بدايات هذا القون .

وليس من المكن اعتبار نقد هيدجر النزعة الإنسانية اوإعلان نيتشم

لاكتمال العدمية ، من المراصل « الإيجابية » لإعادة بناء فلسفية ، وليسا مجرد مظلهر وإدانة للانحطاط، إلا لو املكنا الشجاعة (لا الوقاعة) الكلفية للإنسات باهتمام شديد للخطابات التى تدور حول ما بعد الحداثة ومالامح خصوصيتها ، ونعنى غطاب الفنون ، والنقد الابسى ، وعلم الاجتماع ، الاجتماع ، الاجتماع . والمح

إن الخطوة الفيصل التي تسمح بعقد الصلة بين نيتشه وهيدج من بحاف وبين ما بعد الصدائية من جانب ، تكن بحق ق اكتشاف ال ما نحاول التفكير فيه من خلال المقطع د ما بعد ، ليس ف واقع الأمر سوى المؤقف الذي بحث عنه ثم اعتنقه كل من نيتشه وهيدج حيال تراث الفكر الأوروبي ، وإن اختلفت الألفاظ ، بيد النا نرى أن جوهر الموضوع يكا يكون واحداً في العالن ،

لقد راجع كل من ننتشه وهيدجر الفكر الأوروبي بشكل جذرى ، ومم ذلك رفضيا اقتراحا بدبلا نقديا يتخطى هذا التراث ، لأن والتخطى ، كان غليقاً بأن يبقينا سحناء منطق التطبور الضاص مهذا الفكروما يظل مشتركا بين نيتشه وهيدجر ، رغم عدد من الاختلافات الهامة ، هو تعريقهما للحداشة بانها محكومة بفكرة وجود تاريخ للفكر يتحرك سواسطة د إشراقة ، تدريجية ، وذلك عيلى أساس امتبلاك وإعبادة امتبلاك و الأسس ء _ المهمومة أغلب الموقت على أنها « أصبولا » مكتملة دائما ، لدرجة أن الثورات النظرية والعملية في تاريخ الغرب تنصب نفسها وتدافع عن شرعبتها أكثير الأحيان ، باستخدام مصطلحات، كالاستعادة (البعث renaissance والعودة)

إن مفهوم « التجاوز » البذي بحتل مكانا بالغ الأهمية في مجمل اتجاهات الفلسفة الحديثة ، يُصور مجرى الفكر على أنه تطور متدرج حيث الجديد بتمثل القيمة بتوسط الاستعادة أو الاستحواذ على الأصل/الأساس . بيد أن هذه الفاهيم عن التأسيس ، عن الفكر كتأسيس وكمدخل للأصبول ، هي بالتحديد تلك التي ينقدها نبتشبه وهيدجر جـ ذريا . قمن نـاحية بجـدان نفسيهما مضطرين لاتخاذ موقف نقدى حيال الفكر الغربي كفكر بيحث عن تأسيس ما لكن من ناحية اخرى ، لا يستطيعان نقد هذا الفكر باسم فكر يمكن أن يقدم نفسه على أنه أقرب الحقيقة أو/وعلى أنه تأسيس . ويهذه الصفة يمكن بحق اعتبار هيدجر ونيتشه فيلسوفين لما بعد الحداثة .

إن مقطع دما بعد ، في عبدارة دما بعد الحداثة ، يشير في الواقع إلى

انسحاب يحاول أن يبتعد عن منطقيات التطور في الحداثة وأن يبتعد بخاصة عن مكرة « تجاوز » تندى ينحو نحو تأسيس جديد . هذا المرقف يستكمل البحث الذى قام به نيقشه وهيدجر من خلال علاقتها « (النقدية » بالفكر الغربي .

لكن هـل لهذا الجهد البـاحث عن د مـوقف ، (أو عن ترتيب وضـم) معنى حقيقى () الايم يهم الفلسفة (أذ ابنا نبغي هنا أن نلتزم يحدود اللنسفة وحدها) أن نقيم إن كتا بصدد الحداثة وأن تصدد بشكل أو بما بعد الصداثة وأن تصدد بشكل اكثر عمومية موقعنا من اللاريخ ؟

ويشكل تقرير الحقيقة التالية اول عناصر الإجابة: فأحد المضامين

عايدجن





فاجتر مع ابنه سيجفريد

الرئيسية للفلسفة التي نعد نحن أقرب وارثيها ، أعنى جُل فلسفة القريتين ، ومثل تحديداً أن نفى وجود بُني ثابتة للوجود ، يتحتم على الفكر أن يرجع إليها ليتأسس ف صورة يقينيات لا تتزعزع ، ولكن نفى ثبات اللوجود هذا ليس إلا تفيا جزئيا داخل إطار الانساق اللصيفة بالنزعة التاريخية الميتافيزيقية في القرن التاسع عضر ، فبالنسبة لهذه الانساق ، فالسجود لا ويظل ، بل يتحل ، تبعاً لإيقاعات ضرورية قابلة للتحوف عليها ، تحتفظ بشيء من الثبات للتحوف عليها ، تحتفظ بشيء من الثبات .

إلا أن نيتشه وهيدجر ينظران للبوود بشكل اكثر راديكالية على انه الدوود بيدو حتى تحديد انه لكن الموجود بيدو حتى أن نظهم الوجود عنه قد وصلنا مع الوجود الإنطولوجيا (علم البوجود) لاتقوم الوجود ليس شيئا ، خارج «حدوله » وهو لا يسمح نفسه إلا داخل تداريخية تداريخية تداريخية تداريخية تداريخية تداريخية تداريخية تداريخية

وقد يقول معترض بأن كل هذا تعبير ملم شديد الحداثة : فرجهة النظر المداثة بـانها : حقبهة النظر التحرف المداثة بـانها : حقبهة النظر التربغ ، بالمقابلة مع المقلبة القديمة المحكومة بنظرة عليمية ودائرية لمجرى النظر انتشاراً وجدارة بالتعديق() إذا المكرة أن التاريخ تاريخ المحلومة من المخطوفة أن التاريخ تاريخ المحلومة مدافعة بمراحك : الخطق، الخطيئة ، الخطنة المخلص وانتظار الصحباب واعدال المخاص باحداثة وحدادة وحدها هي بحتة ، فإنتا نجد أن الحداثة وحدها هي بحتة تعطيء بعدا انطوارها (وجوديا)

للتاريخ ومعنى حاسما لوضعنا في (مجرى) هذا التاريخ نفسه .

إلا أنه مهذا المعنى ، يبدوحقاً أن كل خطاب عن دما بعيد الجداثية ۽ يتسم بالتناقض ، والواقم أن هذا أحد أكثير الاعتراضات انتشارا ضد مفهوم ما بعد الحداثة ، ذاته . قان نؤكد اننا نقف في لحظة تالية على « الحداثة » ، وإن نعطى ذلك معنى حاسما بشكل ما ، يفترض مسبقأ قبول ما يمين وجهة النظير الحداثية عينها ، ألا وهو فكرة التاريخ وسا يستتبعها : مفهوسا التقدم والتجاوز ، إن هذا الاعتراض بتسم في شواح كثيرة بالقراغ الأجنوف عنديم المنى الذي تتصف به الحجج الشكلية (وهو يسبر في ذلك على منبوال المجة العروفة ضد نزعة الشك : -Scepti cisme : لو قلت إن كل شيء كاذب ، مع أنك تدمّي رغم ذلك أنك تقبول الحق ، إذن ...) إلا أن هذا الاعتراض يكشف عن صعوبة حقيقية : صعوبة تعييرُ متعطف المنشل في الملاميح العنامية للحداثة ، بين ظروف الوجود والفكرة التي تنسب نفسها لما بعد الحداثة .

إن الدوعي فقط بتمثيل الجديد في التاريخ ، أو الدماء ذلك ، وبراضافة التاريخ ، أو الدماء ذلك ، وبراضافة عين خط الحداثة ، عيث تمبور مقولات عين خط الحداثة ، حيث تمبور مقولات مسبقتها إذا اعترفنا ، كما ينبغي أن نفعل ، بأن ما بعد الحداثة لا يتميز فحسب بالجدّة بالنسبة للحداثة ، بل يبدر بشكل أكثر راديكانية كتطال للهوم يبدر بشكل أكثر راديكانية كتطال للهوم الجديد ، كتجرية ، لنهاي للتاريخ ، » بل الجديد ، كتجرية ، لنهاي للتاريخ ، » بل التعديد من تكتديم مصلة أخرى لا يهم إن الكتر تلا معا ، من الكتر الكتر تلوعا ، من الكتر التلا الكتربة .

بيد أن تجرية من بين التجاري المعرفة و لنهاية التاريخ » قد انتشرت على نطاق واسع في ثقاضة القرن المشرين ، حيث تتكريلا انقطاع صور متعددة ، لانتظار » أدول الغرب » ، والذي يتخذ اليرم الصورة المصددة والذي تتخذ اليرم الصورة المصددة

ن نطاق الكارثة ، تصبح نهاية التاريخ هي نهاية الصياة الإنسانية على الأرض . ويعة أن مجرد احتمال وقرع مذه النهاية يعد مساريتنا أساساً ، فإن < الكارتية : Catastrophisme : المتشرع في المقاطة العالية لا يجوز وصفها بانها بلا سبب .

كما يمكن أن نربط ذلك بمواقف فلسفية ، تتسب نفسها أحيانا لغيشته ولهينجو ، تتسب يالرجوع لجنور الفكر ولهينجو ، تتسب يالرجوع لجنور الفكر الأوروبي ، ولنظرة للوجورة أن كل صحور العميا طهيا ظهر التكنول-وجها الصديثة من أفكار مدمرة . إن ضحف هذا المؤقف من أفكار مدمرة . إن ضحف هذا المؤقف يكمن ليس فقط أن توهم حملن بشكل غير ساذج بل يكمن غصموساً وعلى وجه غير ساذج بل يكمن غصموساً وعلى وجه بالتصل في أمكانية العربة للهجنور ، والاقتناع بأنه انطلاقها من نفس عذه المؤقر ، يمكن أن يتحدث هذه المرة شي منظف كلمة والمهتر ، يمكن أن يتحدث هذه المرة شي منظف كلمة والمهتر وحدث

إنه من المعتمل جدا الايكون للعودة و ليرمنيدس براكماً أي معني سوى العودة يكل شيء إلى البداية من جعيد، الا إن أكمنا في مصورة عنمية خالصة — أن التطور الله عامان من يرمنيمدس إلى و التكتر علم » والقنيلة الذرية، ليس إلا محيض ثمرة للمصادنة، ليس

إن ما بعد الحداثة باعتبارها كنهايــة

للترايخ ، لن يكون لها عندنا معني الكارتة . لكن يكتنا أن تقول إننا تعتبر كالكارة . لكن يكتنا أن تقول إننا تعتبر خطر وقوع كارثة نووية عندلة . وهبر دخية . سمة أساسية لنبط مصطلح و بهاية التاريخ » . ريا كان من الأنشا. أن تتحدث عن بهاية الإبقاء على التين بدورها إلى الإبقاء على تعييز قد تؤدى بدورها إلى الإبقاء على تعييز منتبس بين التاريخ باعتباره النساب فيه ، ويسين مصوضوعياً ربعا ننساب فيه ، ويسين بهذا الانساب إلا انتنا نتساط عما يعيز بهنا الانساب إلا انتنا نتساط عما يعيز التاريخ باعتباره النمط المصدد للوعما.

ل اللحظة التي يبدو فيها مفهوم التاريخ ، من حيث النظرية ، اكثير إشكالية أن إلتي تتحلل فيها النظرة ، من التاريخ باعتباره : معلية موحدة ، ، على مستوى ممارسة كتابة التاريخ والوعي مستوى مارسة كتابة التاريخ والوعي مستوى بالذات ، تستقر على مستوى الموبود الملموس ، الظروف الفعلية لمودن كارثة نورية ، بل واكثر من ذلك : تستقر التكنولوجيا وانظمة من ذلك : تستقر التكنولوجيا وانظمة المطومات التي تكلل لهذا التهديد نوعا من الثبات ، اللاتاريخي بحق .

إننا ننظر لفيتشة وهيدجر، ولتيار فكرى كامل ينتسب « للانطولوجيا الهرمنيوليقية » نظرة قد تتجاوز أيهم الملكن وتعتيرهم الملكرين الذين الذين اللايمة لبناء مصورة البديدة للمحمد ما بعد التاريخ إن التكوين النظرى لهذه المصورة الذي عدو لمراحله الإولى، وهوجده الذي قد يعطى مراحله الإولى، وهوجده الذي قد يعطى الحداثية ، معا يدخض النقد والشكوك الحداثية ، معا يدخض النقد والشكوك

التي قد ترى أن الأمر لا يعدر سوى أن يكون موضعة أضرى من ألموضعات د الحديثة ، أو التي قد ترى ذلك تجاوزا من بين عديد من التجاوزات التي تنتظر وكتساب الشرعية ، لمجرد أنت تجاوز اكثر جدة واكبر قبولا (لدى المفكرين) من النظر للتاريخ على أنه عملية تطور والواقع أن هذه هي السمات المصددة لاليات اكتساب الشروعية الضاصة بالحداثة .

إن ومنف التجربة المالية بانها تجربة ما بعد التاريخ يؤدي ضمنا إلى احتمال خطير ، ألا وهو الجنوح إلى نظرة اجتماعية تسطيحية ، وهو خطباً كثيراً ما يرتكيه الفلاسفة بيد أن الفلسفات التي تسمى بشكل خاص إلى البقاء على وفاء التجرية لا يسعهم أن تبنى حججها سوى على أساس ملاحظة بداية الظاهرة وتكراره، في الغيالي ، أي انطلاقها من ملامح التجرية ائتى يفترض مسبقأ أنها مرثبة للعبان . كان هذا هو المنهج الذي أضطر لاتباعه فالأسفة الماضي والقينومينولوجيا عند هسرل ، وهيدجر ف کتابه « بجود وزمن Seimund Zeit وفينجنشتاين في تلاعبه بالألفاظ . كذلك فالإشارة المؤلفين ، فالاسفة كانوا أو علماء احتماع أو انشروبول وجيا ، تغترض دائمأ إجراء اختيار واعتساره مُبْرراً بإحالته إلى بداية وإلى التكرار الغالب للظواهر ف تجربتنا الجمعية ، بمأ لا يستلزم أي أثبات مبدئي .

النظر إلى تجربة المجتمعات الغربية المجتمعات الغربية الحالية: سوف مابعد الترابع ، الذي أدخله (بزياد جيهاين/٩) لنلجم التقال ، يبدر قادراً على بصفة منذ التجربة بصنورة ملائمة ، وهذا عبد ما يعطى الشرعية للحديث عن ما بعد الصدائة . إن عديدا من المناصر الصدائة . إن عديدا من المناصر ال

النظرية التي تطرقنا إليها حثى الآن يمكسن أن تجتمع تحت مثمل هدا التصنيف . وهذا البند ، عند صملين ، يشير للشرط الذي ببدأ من عنده تجول التقدم إلى روتين ، على حين أن عناصر جديدة تأوح دوما في الأفق ، فان القدرة البشرية على استغلال الطبيعة تقنيا تتكثف (وتزداد تكثفا مع مرور الوقت) لدرجة أن قدرات الاستغلال والتخطيط سوف تجعل هذه العتاصر أقل جدة على ألدوام ، في المجتمع الاستهالكي ، اليوم ، نجد أن التجديد الستمس (في المسلايس ، في الأدوات وفي المسائمي) مطلبوب فيزيبولوجينا لمجرد استمبرار النظام . إن الجدة ، غير المسمية بالثورية في شيء ولا بالتغيير الجذري ، تسمح بتقدم الأمور بصورة موجدة

هناك نوع من « الثبات الاساس ع للمالم التقنى ، عادة ما يمثله كتّاب بالواقع إلى خيرة صور (لم يعد احد يلققى مقا باحد : كل شي ميدرمينا من خلال أجهزة مونيتور تليفريونية ، يتحكم المره غيها وهو مسحّر في غرفته) يحكننا أن نلمس تحقق ذلك يشكل تام في الصحت الناعم والمكيف الذي يصيط بالحاسبات الالية في العمل .

إن الظرف الذي يسمية جيها ين ما بعد تاريخي بعكس أكثر من مجرد المرحلة القصوى لتطور التكنوارجيا ، وهي مرحلة لم نصل بعد إليها بالتاتكيد ، لكن من رجاحة العقل أن نتوقعها . إن تحول التقدم إلى رويتن يعرد كنكك إلى أن تطور التكنوارجيا قد تم إعداده ومصاحبته ، على المسترى النظري و بعلمنة » على المسترى النظري د بعلمنة » و القد قادنا تاريخ الفكر إلى التقدم ذاته . اقد قادنا تاريخ الفكر إلى تغريغ مفهوم التقدم ، عبر عملية يمكن

وصفها بالنسلسل المنطقى للتفكير . من المنطور المسيحى بدا التاريخ وكانه المريخ المناهص ، ثم تصول اولاً إلى البحث عن شرط الكمال في عالم الدنيا ، أم منيا المنيا ، إلى البحث عن شرط الكتمال التقيم أن النهائية ، الكمال التقيم من علق شروط تصمع بحولد تقدم جديد أو عبل الأحرى بسولد لحتمال جديد ، قد بالات مثالاً فارضاً . عند لختاة الهدف تتصول «العلمنة » إلى تحدل فكرة التقدم ذاتها وهو ما حددت تحديدا فكرة التقدم ذاتها وهو ما حددت ويلايش المرزين التاسع عشر والعشرين .

إن هذا الوصف اللذي يقدمه جبياين ، يمكن رصده ، رغم اختلاف المصطلحات ، ف الأطروهات الهيدجرية محل لا تاريخية العالم التقنى . وليس مدا لا تاريخية العالم التقنى . وليس الشخص مجرد صدى نقد الشخصارة statistic (واللذي يعود لبداية القرن (واللذي للدي مختلف) . اعتمدت عليه مدرسة فرانكفروت بشكل كبير ، لكن ف إطار فكرى مختلف) . إنما هو استجابة للتطرير المسير لمفهوم التاريخ ذاته في الثقافة المعاصرة . إن التوابط على الأرجح بالحالة التي وصفها جبياين .

ومضور الماركسية في ثقافتنا قد استمر بشكل أقوى لانها انفصلت عن السفة التاريخ ، ونشير في هذا المقام إلى ماركسية القوسع ، المينورية ، ليس ماركسية القوسع ، المينورية ، ليس المشروع أن تعتبر غياب فلسفة المتاريخ على المارسة المعاصدة ، بتحال التاريخ في المارسة المعاصدة ، كما أن الوم الإيديولوجي في كتابة التاريخ أن المارسة المعاصرة ، كما أن الوم الإيديولوجي في كتابة التاريخ أن إلى التحاليوني في كتابة التاريخ أن إلى التحاليوني في كتابة التاريخ أن الومل يعني ، قبل كل

شيء انفصام الوصدة ، لا نهاية التاريخ .

لقد أدركنا أن مجرد رواية الأحداث _ السياسية ، والعسكرية ، أو تاريخ تبارات الفكر الكبرى _ ليس إلا شكلا من أشكال التاريخ ، إذ يمكن على سبيل المثال أن نقاصل بينه ويبان تاريخ أنماط الحياة ، الذي يتقدم بشكل اكثر بطناً بكثير ، والذي يقترب عمليا من « التاريخ الطبيعي » لتطور حياة الإنسان . بل ولنقل بصبورة اكثر جذرية إن تطبيق أدوات التحليل البلاغي على كتابة التاريخ قد أثبت ، في وأقم الأمر ، أن صورة التاريخ التي نصنعها بانفسنا محكومة تماما بقواعد نوع أدبى بعينه ، وإن التاريخ في النهاية هو أقرب للحكاية (بمعنى أن تحكى قصة) بصورة أكبر مما تميل إلى قبوله عموماً .

ويقبابهل الموعى باليبات النص البلاغية ، الوعى بالسمة الأيديولوجية للتاريخ ، النابع من جذور نظرية مغايرة للبلاغة . في كُتابه عن الطروحات فلسفة التاريخ(١٠) يتصدث بنجامين عن د تباريخ المنتصبرين(۱۱) فعير وجهبة نظرهم وحدها يبدو تطور التاريخ وكأنه مسار منتظم يحكمه تتابع منطقي في الحلقبات ويتسم بالعقبلانية . أما المهنزومون ، قبلا يمكن أن يشباطروا المنتصرين نفس الرؤية ، خاصة أن الوقائع التي تضصهم ومعاركهم تحذف بعنف من الـذاكسة الجمعيـة . إن المنتصرين هم الذين يديرون التاريخ وهم لا يحتفظون إلا بما يدخل في إطار الصورة التي يكونسونها عن التساريخ ، لكى يكسبوا حكمهم شرعية ما . ويسبب تطرف هذا الوعى ، فإن تصور بلسوخ(١٢) لمختلف صدور التباريسخ ولإيقاعاتها الزمنية المتمايزة التي يربط

بينها « زمن ۽ محوجه وقدوي (في محصلته هو زمن طبقة اللاطبقة أو زمن البروليتاريبا كحاملة لجوهس الإنسان عينيه) قد انتهى إلى الظهور بمظهر سراب مبتافيزيقي نهائي . إذن ، مادام لا يهجد تاريخ موحد ، حامل للأحداث بل صور مختلفة للتاريخ ، مستويات مختلفة وأنماط مختلفة لإعادة تمركيب الماضي في الوعي وفي المخيلة الجمعيين ، فانه من الصعب ألا تدري في تحلل التاريخ وانتشاره إلى دعدة تبواريخ » محض نهاية التاريخ كتاريخ ، نهاية كتابة التاريخ كصورة (حتى لوجمعت عناصر غير متناسقة) لسار موجد ئىلاجداث ، يۇقىد تىياسكىھ مىلدامت أختفت وحدة الخطاب الذي يصبوغه ويعد ، فأيا كانت المعانى التي يمكن

ويعد، فايا خانت المعاني التي يمكن شحن تعييرما بها، فيإن دخطل » التاريخ هو على الارجح ، أوضح مسما معيرة التاريخ المساصر ، في مقابل التاريخ « الحديث » . إن الماصدية (التي لا تتطابق بالطبح مع التاريخ المعاصر والذي يبدأ بالثورة الفرنسية طبقاً لتقسيم مدرسي) هي الحقية التي أصبحت فيها لكرة التاريخ الشامل ، مستميلة ، رغم أن تطور أدوات حفظ ونقل المعلومات يسمح أشيرا بكتابة هذا التاريخ . كما لاعظت نيكولا ترانفاجليا(١٠٠) .

فإن كل ذلك يمود إلى أن عالم وسائل التصال ، الذي صال قرية كونية ، هو الإنسال عالم تتحدد فيه ، و مراكز ، المناسخ ، أي القوى القائدة على جمع ونقل المعلوبات ، على المساس رؤية مصوحة قدايمة دائميا من غيبارات مي سياسية ، روما كان ذلك يشمر إلى مداريخ شامل ، ف صورة مدونة ، أن دريخ الاشياء ، مستحيل الوجود ، د تاريخ الاشياء ، مستحيل الوجود ،

بل وكذلك أن شروط التاريخ الشامل ، بمعنى مسار فعلى لـالأحداث ، بمعنى شيء 108 ، قد اختفت .

ربما كان من النواجب أن نضيف الحياة داخل التاريخ ، بمعنى لحظة مشروطة ومدعمة بمجرى منهمد للأحداث .

فقراءة الصحف قد صارت بمثابة صلاة الصبح بالنسبة لإنسان العصر الحديث ، هذه الحياة تجربة لم يكن ممكتنا أن يعيشها إلا إنسنان العصر الحديث ، لأن الحداثية وحدها (أي عصر جوتنبرج طبقا لوصف ما كلوهان الدقيق) هي التي استطاعت خلق شروط بناء ونقل صورة شاملة للنشاطات الإنسبانية . إلا أنه بسبب التعقيد العظيم في أدوات حفظ ونقبل المعلومات (عصر التلفزيون ، كما يرى ما كلوهان) صارت هذه الخيرة إشكالية ، ومستحيلة في محصلتها النهائية ، من هيذا المنظيور ، لس التاريخ المعاصر هو التاريخ الذي يتناول لوهلة السنين الأقرب إلينا ، بل هـو ، بصورة أكثر دقية ، تاريخ حقية كل ما فيها ينصو نصو الانسماق على مستوى التعباصر والمعينة ، بسبب استضدام وسبائل اتصبال جديدة (التلفزيون بخاصة) ، مما ينتج عنه سلخ تاريخية الخبرة(١٤)

إننا نرى إذن - او نأمل ذلك على الأقل - في وفيدا الألق - في فيدا التاريخ ، وفيدا وراء الذوايا المثلثة التى الهمت جهائي استدام هذا المصطلح ، نقطة اساسية مسلا محتوى الشطاب حول الصدائية ، وما يعد الصدائية ، وما يعملها جديرة بالمناقشة .

هموما إذا كان أدعاؤها أنها تمثل منعطفاً جذرياً على طريق الحداثة مبنياً على أساس من الصحة ، على الأقل في حدود ما يمكن قبوله من ملاحظات جول السمة ما بعد التاريخية لوجودنا . إن هذه الملاحظات لا تنبع فحسب من جهود نظرية ، بل إن لها دعامات ملموسة في مجتمع صبارت فيه المعلومات معممة ، ف ممارسة كتابة التاريخ ، في الفنون ، وفي وعي اجتماعي بالذات غير معدد الملامع ، تشير هذه الملاحظات للحداثة المتأخرة على أنها المسلحة التي تظهر فيها بوادر احتمال ميالاد وجود « آخر » للإنسان ، طبقا لتفسيرنا ، قان هذا الاحتمال تشير إليه مذاهب فلسفية شحونة بالنبرات التنبؤية ، كمذهبي نيتشم وهيدجر ، اللذين ، من هذه الزاوية ، بيدوان أقل د أبو كالبسية ، بكثير من غيرهما ، وأكثرا انفساسا في غبرتنا . إن مدلول الإحالة النظرية إلى هــذين المرجعــين ــ والتي سموف نستكملها فيما بعد بمراجع أغرى (متنافرة في ظاهرها فحسب) في آخر تطورات الهرمنيوطيقا ، ويساحالات إلى عودة الغلاسفة المحدثين إلى البلاغة والبسراجماتية مديكمن في أن همذه المراجع تمنعنا إمكانية التعول من وصف نقدى سلبي ، بحت للظرف ما بعد الحداثي ، وهو منا يميز و نقد الحضارة ، (Kulturkritili) في بداية القرن ثم فروعه الثقافية الحديثة(١٥) ,

إلى اعتبار هذا الظرف ما بعد الحداثى مدا المكانية و مؤصف و إيجابيتين . هدا ما أشار إليه نيتشه بشكل غامض نوعا ما فنظريته عن عدمية نشطة وإيجابية محتملة . وهذا ما أشار إليه هديجر كتلك في فكرته عن استعمال الميتافيزيقا والتي يتقلى عنها الميتافيزيقا والتي يتقلى عنها الميتافيزيقا والتي يتقلى عنها الميتافيزيقا والتي يتقلى عنها

ببذلك صفة التجاوز النقدى سالعني « الحداثي » اللفظ (انظر الجزء الثالث من الترجمة) فهما بريان أن ما يمكن أن يساعد الفكر على الاندراج بشكل بناء في الظرف ما بعد الحداثي برتبط بوشائع أساسية بما وصفته أنا ق موضيع آش د يضعف الوجيون (١٦١) . إن الوصول إلى « الغرص » الايحاسة التي تعبر عن نفسها في ظروف الوجود ما بعد الحداثية ، تبعا لجوهر الإنسان نفسه ، مستحيل إلا إذا أضدنا بعين الاعتبار ، بجدية ، نثائح ، تدميم ، الأنطولوجيا (۱۷) الذي قام به هيدجر ، ونيتشه من قبله . مادام قد ظل التفكير ف الإنسان والوجود ميتانيـزيقيا ، اي بمنهج أفلاطوني ومن خلال تُني شابتة تفرض على الفكر وعلى الموجود أن « يتأسسا ، وإن يستقرا (بالنطق وبالأخلاق) في مجال ما هو غير متحول ينعكس كبل ذلبك في ميشول وجيا (أسطورية) من البُّني القوية المعتدة بطول مجال الخبرة ، وإن يستطيع الفكر أبدا أن يعيش فعلاً هذه المقبة ما يعد الميتافيزيقية بعق ، حقبة ما بعد الحداثة .

ولا يعنى هذا أن كل شيء سبوف يتم قبوله في هذه الحقية ، من أجل تطوير الإنسان ولكن المقصود هبر أن القدرة على الاختيار وعلى التبييز ببين الاحتمالات المطروحة في الطرف ما بعد الحداش لا تندو على أساس تطييل يضع يده على الملاصية لهذا يضع يده على الملاصية لهذا يفتل يده على الملاصية لهذا ولا ينظر إليه كمجود جديم ينقى ما هر إنساني .

إن أحد للحاور الأساسية «لنهاية الحداثة » هو الانفتاح على مفهوم غير ميتافيزيقي للحقيقة وتفسيرها من خلال

خبرة ألفن والنموذج البلاغي (متبعين ف ذلك المصادرة المميزة للهرمينوطيقا) أكثر من النموذج الوضعي للمعرفة الطمية . ويطريقة اكثر عمومية ، وإن كانت استكشافية فلنقل انه في الأغلبي إن الخبرة بعد الصدائية (أو بعد ... المتأفيزيقية باصطلاح هيدجس) بالحقيقة مقامها جمالي ويلاغي . وكما سترى ، فلا علاقة لذلك بحصر الخبرة بالحقيقة في حدود انقعالات وأحاسيس د دانية » ، بل على العكس ، بؤدى ذلك إلى الربط بين الحقيقة والحفريات وشرط النقل التاريخي ود جوهريته » والاشارة إلى السمة الجمالية لضيرة المُقبقة تكتسب معنى إضافيا : وهنو جذب الأنظار إلى أن التومسل للمقيقة لا يقتصر على التعرف وعلى محرد تقوية د الحس الشترك » -Sen s Com) (mun (كما يبرهن على ذلك جادامير في تجليلاته لمفهسوم الجمال/الحق/ الخـير Kalon الـذي نحيـل إليـه القباريء) ، حتى لين المنظيرونية إلى الاعتراف للمس المشترك بكثافة ويمدى حاسمين ، فيما يتعلق باحتمال الخبرة غير الصيمية بالحقيقة . إن التصول لجال المقيقة ليس مجاري تصول « للحس المشترك » مهما كبان العني « الأساسي ، الذي يُعزِّي إليه كبيرا . وتعييز مثال الخبرة الحقيقية ف الخبرة الجمالية ، يعنى في نفس الوقت اعتبار أن هذه الخبرة تحمل اكثر من مجارد « الحس الشترك » ، تحمل شيئا يشبه د حبيبات ، معنى ذا كثافة أعلى ، يستطيع وحده أن ينتج خطابا لا بقتصر على موازاة ما هو موجود بيل يعتبر أن النقد لا يزال ممكنا .

وكما بالحظ القارئء بالاشك ، فإن جميع هذه المساكل مدروسة بعمق

ومدعمة بالأمثلة أكثس منها محلولة . وهذا ملمح ثقليدي من ملامح للخطاب القلسقير (يتبغى أن تلتزم به هنا قيما يتصل بقواعد الحجية) إلى جانب ذلك ، ربماً كانت هذه طريقة ، أيا كان « ضعفها » ، الختبار الحقيقة كأفق وكظفية نتصرك عليهما برفقء لا كموضوع نتحكم فيه وننقله .

الهوامش

(١) انظر على سبيـل المثال د . شــورمان دخمد الإنسية خواطر حول التحول لعقبة ما بعد الصدائة ، ف د الإنسان والعالم ، ، ۱۹۷۹ ، عبدد رقيم ۲ ، ص ۱۹۰ ــ ۱۷۷ : كذلك النصوص الختلفة التي جمعها بـ كارافتا وب سبيديكاتو ف ه ما بعد الحداثة والأدب ، ، ميلانو ١٩٨٤

renaissance تعلى ، حرفيا ، ميالدا جديداء ويستشدم اللفظ اللاشارة للنهضبة الأوربية في العمس المديث (م).

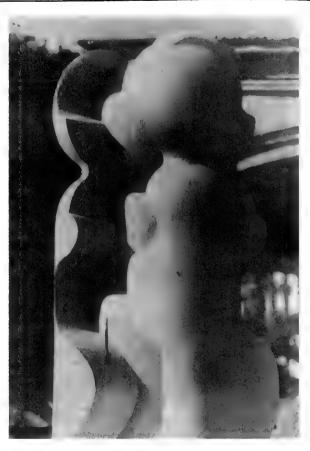
(٢) عالامات التنصيص هنا تذكرنا باستخدام هيدجر لصطلح Er — Orterung الذي يمكن ترجمته ب وضع » ، « ترتيب » ، (بالتركيز على المنى الأصلى القديم اكشر من المنى المالى: ونقاش ، ومناظرة :)

يل وب و مواقف (Situation) بالمعنى القوى لوضع (شخص أوشيء) في مكان ، في مرقع ما " SiTe" ، ما نسمیه موقعا هو ما پچمع اساس شءما ه ،م ، هيدجر ، د ميدا العلة الكافية ، ، باريس ، ١٩٦٢ ، من ١٤٥ ، وكذلك جان بوفريه ، « حسوار مع هيدجر » ،

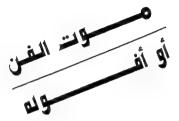
باریس ، ۱۹۷۲ جزء ۲ ص ۱۶۸ هـل نترجم Erorterung و بموقف ؟ ؟ الواقع أنه لا توجد ترجمة الفضل منها ، أولا أن لفظ موقف-Situa) (tion قد استهلك وابتذل ، . ذكر هذين النصين ر . شورمان في و ميدا القوضويــة ، ، باريس ، ١٩٨٢ ، ص ٥٣ (ملاحظة للمترجم القارئسي) ، انظر في هذا العبدد ، فياتيم و د التهجود والتباريخ واللفة عند هندجي ،

- (٤) هذا التضاد مقصل بوضوح تام في كتساب شهسير بجندارة (ك ، لسويث * معنى التاريخ ۽ (١٩٤٩) . صول هذه الموضوعيات كذلك انظر أيضا للويثء فلسقة العود الأبدى عند نیتشهٔ باشتهٔجارت ، ۱۹۳۵ . ۱۹۵۵
- (٥) من أجل تناول شيامل للقضية نصل القباريء لكتاب ج سامس المديث و افيول أسطورة ، فكرة التقدم عبر القرنين ١٨ و ١٩ ء بسواونيا ، ١٩٨٤ (لاحظ أن المقال كتب عمام ١٩٨٦ ، قبل زوال الاتماد السبوليتي وغطر المواجهة بين القطبين وإن ظل هذاك خبوف من كبارثة ذريبة ناجمية عن تسبرب نسووي أرعن أصطدام قوى إقليمية بعيدا عن سيطرة القطب الأوحد) (م)
- (١) د الصودة ليرمنيندس ۽ ، کسا مين معروف ، عنوان وشمار مثقل بالماني لقال كتبه أ . سيفيرينو ، يفتتح القسم الأول من مجلد د جرهر العدمية ۽ (۱۹۷۲) ، ميلائق ، ۱۹۸۲ ويرمنيدس هو الفيلسوف اليوناني القديم ، وأول من وضع التفرقة المعروفة إلى الآن تحت عنوان و القصل الكامل بين المعرفة العقلية والمعرفة المسية (م)
- (V) ارجم مجددا ل ج ساميس، اقبول اسطورؤسيق ذكره ، القصلين الرايم والخامس
- (A) انظر كتابنا هذا ، الجـزء الثـانى ، القصل السانس
- (٩) لقد تمرشت لهذه الموضوعات بأستفاضة أكبر في و الـزمان في فلسفة القرن التناسم عشره وهبو مقبال منشبور في مجلية د الموندو كونتمبورانيو ، المجاد العاشر و أدوات البحث » الجزء الثاني إشراف ن ترانقاليا ، فيرنزى ١٩٨٣ . انظر كذلك تقديمي لبيلوجرافيا الطبوم الإنسانية ف الملد الثاني عشر من المسمعة الأوروبية ، ميلانو ، ١٩٨٤ .

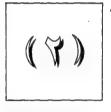
- (۱۰) أن والترينجامين ، أعمال مختيارة ، باریس ۱۹۵۹
- (١١) إرجم لارنست بلوخ و تمييزان في مفهوم التقدم ۽ محاضرة القيت عام ١٩٥٥ . عن فلسفة التاريخ عند بلوخ انظر ر . بمودى « تعدد الصيغ » ، « الـزمان والتـاريخ عنيد إرئست ۽ بلوخ ۽ نابولي ۽ ١٩٧٩ .
- . (١٢) إرجع لقدمتها لـ دادوات البحث ه .
- سیق ذکره ص ۳۵ه ــ ۳۲۱ . (١٣) مع انذا توافق ش . ١ . فيانو (و ازمة المفهوم في الحداثة ۽ في مجلة و أنترسز يوني ۽ ، ۱۹۸۶ ، رقم ۱ ، ص ۲۰ ــ ۲۹) على اتسام الحداثة ، بأوارية المعرفة العلمية ، إلا إنه يجب أن نحدد انها تبرز في ايامنا هذه على انها اساساً أواوية التكنولوجيا ، لا بالمنى النوعى (دائما آلات أكشر لتسهيل الملاقة بسين الإنسان والطبيعة) بل بالمعنى المحدد فتكنول وجيا المعلومات (وهذا ما قات فيانو وجعله بذلك يظن أن نظريات الحداثة المنتهيئة تبغى التحرر من أولوية الطم) . إن ما يميز اليـوم بين المسلاد المتقدمة والبلاد المتخلفة هو درجة انتشار نظم المعلومات ، لا انتشار الثقنية بالمعنى الجامع لُلفظ . ونظن أن ذلك مقياس للفرق بسين د المداش ، وه مابعد المداش ، .
- (۱٤) حتى دالنظرية النقدية، القرانكفورانية تبدى ، من عدة أوجه ، كفرع من هذا النمط يتضح شيئًا فشيئًا . وهـو ما يمكن تعضيده بالعملية التي يقودهما هابسرماس في الأعوام الأخيرة ، ضد مفهوم ما بعد الحداثة ، وذلك من أجل الدفاع عن العودة لبرنامج تسرير الحداثة ، وهو بربامج لم و يتحال ، في اعتقاده ، وإنما خانته ظروف الوجود الجديدة ف المجتمع المناعي المتأخر.
- (١٥) انظر دمضامرات الاغتالاف، باریس ، ۱۹۸۰ (ترجمة ، پ . جابلوث ور . بينرى وج. رولات) و(من وإلى المسائلة ، ميلانو ، ١٩٨١ ، ومساهمتي في العمل الجماعي « المفكر الهزيل » ، (بإشراف ج ، فاتيمووب . 1 . رافوتی) میلانو ، ۱۹۸۳ .
- (١٦) هـذا هو التعبير الذي استضدمه هيدجر في القصل السادس من و وجود وزمن » (۱۹۲۷) واعتبره واحدة من مهام فكره . وقد أدى المهمة فعلا في أعماله التالية ، حيث يتعرض معنى لفظ و التدمج ، لتعديلات عميقة .



المركة الساكلة منجت غشيي للفنان عمالح رضا



إن مقسهوم موت القبني · قد أثبت سماته التنبؤية مثل مفاهيم هيجلية أخرى عديدة ، من خلال التطورات الفعلية للمجتمع الصناعي المتقدم : بسرغم وقسوح ذلك بمعنى مقلوب ، كما أكب أدورتو دائما ، لا بالعنى الهيجل الدقيق. ألا يمكن كذلك تفسير اتساع مجال المعلومات للعالم كله ، بمنتهى الدقة ، على أنه التمقق المقلبوب لانتصبار والبروح المطلق » ؟ إن حلم عسودة السروح إلى نفسها (بعد التفارج) وتطابق الوجود مع الوعى بالذات في تمام اتساعه ، يتحقق على نصر ما في حياتنا اليومية من خالال عمومية كل من دائرة وسائل الاتصال وعالم التصورات التي تنشرها هده الوسائل ، والتي لم يعد ممكنا تمييزها من الواقع . إن الدائرة « الإعلامية ، ليست بالطبع ، الروح المطلق الهيجلي . ربعا كانت مسخا يشبهها ، إلا إنها ليست مجرد صورة مقلوبة متحللة لهذا البروح : فكما هيو



الحال كثيرا بالنسبة للصور المقلوبة ، نجدها تتضمن طاقات معرفية وعملية ينبغى علينا استكشافها إذ إنها ترسم على الأرجح صورة ما هوآت .

بالرغم من أثنا أن نتيم ذلك يخطاب لم نفس العمومية ، فالمستحسن أن نسارع بتوفسيج أثنا تتحذث عن موت اللن في إطار هذا التحقق الفعل والمقلوب للروح المطلق المهيجلي ، أو يتعيير آخر ، في إطار المياتانيزيقا المتحققة ، التي وصلت لنهايتها ، بالمعنى الذي يتحدد عنه هيدجر، وكما تظهر إرهاصساته عنه هيدجر، وكما تظهر إرهاصساته

امنطلاحا هيدجريا آخر فنقبل إن التحرك في هذا الإطار يعنى أن ما نحن بصندده هتا ليس السيطارة علل الميتافيزيقا Uerberwindung بقدر منا هي استعمالها (أن تصويرها) Verwindung(١) أي لا تجاوزاً للتحقق المقلوب للروح المطلق - أو في مقامنا هذا ، لا تجاوزاً لموت الفن ، بل مجمع الماني المتعددة لقمل se remettre الفرنسي ، الذي يعبر بشكل أمين إلى حد کبیر من معنی الـ Verwindung الهيدجرية : بمعنى النقاهة ، لكن كذلك بمعنى الإرسال (تسليم رسالـة) ويمعنى إسرار بالدخائل . إن موت الفن واحد من المنطلحات التي تمنف ، أو بمعنى أصبح تشكل حقبة نهاينة الميتافيزيقا التى تنبأ بها هيجل وعاشها نيتشه وسجلها هيدجر . والفكر ف هذه الحقية ف مبوقم تبوظيف (Verwindung) الميتافيزيقا : إن المرء لا يهجر الميتافيزيقا كما يخلع ثوبا .

الفلسفية في أعمال نيتشه . ولنستمدم

لانها جزء مكون من نسيجنا كالقدر، ليس بوسعنا أن نلجأ إليها ، أن نشفى منها وأن نتناقلها كشء كُلُفنا به (٢).

إن مدوت الغنّ ، تماما كمجموع الميراث الميتافيين به لا يمكن السيعاب و كمفهوم » يقال عنه إنه مستقل أن ويم مثال من ، أو إنه متناقض منطقيا أو إنه ممهوم يمكن استبداله بأخر ، أو إنه بويمنا تفسير جذروه ومدلول الايولوجي ، إلغ ، فهو أقرب ما يكون إلى حادثة مكونة للمجرة التاريخية التي تقدول فيها .

تتكون هذه المجارة من تشابك الحوادث التاريخية الثقافية والألفاظ المرتبطة بها ، الألفاظ التي تصفها وتحددها . بهذا اللعني الذي يربط القن بالقدر (Geschicklich) ، يكون موت الفن شبئا بمسنا ولا نستطيم تفادي تناوله قبل كل شيء كحلم ونبوءة بمجتمع لا يوجد فيه القن كظاهرة محددة بل ميث يُلغى القن ، وطبقا لرؤية هيجل ، يعوض ذلك تعميم الجمال في الوجوي . لقد كان هربرت ساركيوزه آخر أنبياء إعلان موت القن - على الأقل حينما كان هريرت ماركيورَه هو المعلم والمفكر في ثورة الطلبة عام ١٩٦٨ ، من هذا المنظور بدا موت الفن كأنه إمكانية في متناول يد المجتمع المتقدم تكنولوجيا (أي ، طبقا المسطلحنا الخاص مجتمع الميتافيزيقا المتحققة).

لم تعبر هذه الإمكانية عن نفسها كمام نظرى، إن المارسة الفنية بدءاً من الغنون الطليعية التاريخية في بداية القرن ، تشير لظاهرية عامة وهي و الفجار » الجماليات وتخطيها لصديد المرسسة التي رسمتها التقالية . إن

شعريات الطلبعة ترفض الصدود التي
ترسمها فلسفة تستلهم الكناهلية
الجديدة أو المثالية الجديدة اسساسا .
المحددة أو المثالية الجديدة اسساسا .
فهذه الشعريات تطرح نفسها على أنها
فهذه الشعريات تطرح نفسها على أنها
لحظات تجهد البئية القاولية المؤرد
وللمجتمع بل وعمل أنها أدوات تهييج
لا تقبل أن تُقتَرِير مجود مساحة لتجرية
لا نظرية ولا عملية ، بالنمية المطلبة
للجدية ، فإن تراث الطلائم التاريخية
يقف عند مسترى أقل شعريلية والما
يقف عند مسترى أقل شعريلية والما
بينة عند مسترى أقل شعريلية والما
للجديدة ، أن تراث الطلائم التاريخية
متافيزيقية ، لكنه يظل تحت بند انطلاق
للجديدة .
الجماليات خارج حدودها التقليدية
المحددة المقالية المثالية .
المحاليات خارج حدودها التقليدية
المحددة المؤرثة المنافقة
المحددة المثالات المثالة
المحددة المثالة
المحددة المثالة
المحددة المثالة
المحددة المؤرثة المثالة
المحددة
المحددة
المحددة المؤرثة المحددة
ا





هپريرن ماركپوز

ريصبح هذا الانطلاق على سبيل المثال ،

للتجرية الجمالية : قماعة المرسيقى ،
للتجرية الجمالية : قماعة المرسيقى ،
للسرح ، قاعة المرض ، المتحف ،
الكتاب ، ومكذا تتخذ مجموعة من
الكتاب ، ومكذا تتخذ مجموعة من
المعليات شكلا محدداً – كفن الارض
المعليات شكلا محدداً – كفن الارض
ومسرح الشمارع والعمل المسرحي
المسارع والعمل المسرحي
الحي – وهذه العمليات تبدو محددة
إذا ما فورنت بالطموحات الميافيزيقية
إذا ما فورنت بالطموحات الميافيزيقية
الشاريخية ، إلا إنها تثبت كونها الشاريخية الحالية ، بصورة ملموسة
اكثر (من طعوهات الطليعية

التاريخية) . لم يعد المرء يتوقع أن

يضسير الفن غسير آني وأن تختفى ق مجتمع ثوري آت . بل على العكس ، بحاول قورا أن يمارس القن كتعميم للُّفعل الجمالي . لكن وضع القن يصبح نتيجة لذلك غامضا في جوهره : فالعمل الفنى لايهدف إلى تحقيق نجاح يعطيه الحق في احتىلال مكان من مساحة محددة للقيم (المتحف الخيالي البذي يضم الأشياء ذات الصفة الجمالية) إنما يتمثل نجاحه أساسا في جعل هذه المساحة إشكالية ، أو في تخطى الحدود (وأو مؤقتا) . من هذا المنظور يبدو أن أحد معايير تقييم العمل القنى في المقام الأول هو قدرته على إشارة التساؤلات حبول وضعه نقسيه : إما يصبورة مباشرة ، وفي هذه الحالة يكون ذلك على مستوى فج بعض الشيء وإما بصورة غير مباشرة ، مثلا كسخرية من الأنواع الأدبية ، كإعادة الكتابة ، أو شعرية الاستشهاد čitation أو استخدام الصبورة الفوتوغيرافية لاكبوسيلية لتحقيق أشر شكل ولكن بمعنى مجرد

النسمة . خلال كل هذه الظواهر ، الموجودة بصدور مختلفة في التجرية القنية المعاصدية ، ليس الأمر مجرد الإشارة للذات التي تبدر بالنسبة لعديد مر نظريات التي تبدر بالنسبة لعديد نفسة من نظريات الجمال مكمن جوهد الفن

وق رايي أن الأمر أقرب لأن يكون مسرتبطا بصنوت الفن ، بمعنى تفجر الجماليات ، المتحقق بنوجه خساص في أشكال السخرية من الذات في العملية الفنة .

إن الأمن الحاسم بالنسبة لبلانتقال من تفجر الجماليات كما تعنيه التيارات الطليعية التاريخية -- التي تنظر لموت القن على أنه محو لحدود الجماليات ، باتجاه مدى ميتافيازيقي أو تاريخي سياسي للعمل — إلى تفجر الجماليات كما يمكن ملاحظته في الثيارات الطليعية الخديدة ، هو أثر التكتولوجيا ، بالمعنى الحاسم الذي أشبار إليه بنجامين في مقاله للنشور عام ١٩٣٦ حول « العمل القنى في عصر إعادة نسخه تقنياً . من هذا المنظور ، لا يبدو خروج الفن عن المدود المؤسسية مرتبطا فحسب ، أن مرتبطاً اساسا ، يجلم العودة للاندماج المبتأنوريتي أو الثوري مع الوجود ، بل يبدو أقرب للارتباط بعلو شان تقنيات جديدة تسمح بوجود ، بل وتحدد فعليا شكللا من أشكال تعميم العنصر الجمالي . مع هيمنة إعادة نسخ الفن تقنيا ، فقدت أعمال الماضي هالة القدسية التى تحوطها وتعزلها عن باقى الوجود ، والتي كانت تعزل بالتالي حتى الدائرة الجمالية للخيارة ، بل ظهارت كذلك أشكال من الفن تعتمد على إعادة النسخ اعتماداً جوهرياً : كالسينما والتصوير الفوتوغراق . في هذه الحال ، ليس لبلاعمال أصبل ، والأهم هيو أن

الفارق بين المنتجين والمستهلكين يميل إلى الاغتيام ، ولو لجود أن هذه الفنون لا تعدو أن تكين إستخداما تقنيا الالات بعينها وأن أي خطاب عن العيقرية (التي هي في واقع الامر الهالة كما نزاها من زارية الفنان) يصبح بالتبعية غير ذي موضوع .

إن رؤية بنجامين للتطورات الماسمة ف الخبرة الحمائية ، ف عصر إعبادة نسخها ، تمثل بحق همزة الوصيل بين المدلول الطبوياوي الشوري لموت الفن وبين مدلوله التكنولوجي ، والذي يفضى إلى نظرية لثقافة الجماهير . بالرغم من أن تلك لم تكن نية بنجامين النظرية ، كما نعلم . فقد كان يمين - بطريقة يصعب أن تصفها بالبدقة وأن تصدد مدى مشروعيتها - بين التعميم الجمالي الجيد للخبارة (اشتراكي) وبين التعميم الرديء لها (فاشي) ، من خلال استخدام تقنيات إعادة عارش القن آليا ، أن موت الفن لبس فحسب ما يمكن أن ننتظره من تسوحد شوري بالوجود ، فهو كذلك الموت الذي نعيشه بالفعل يرمياء في مجتمع ثقافة الجماهير culture de masse والندى يمكن بصندده أن نتحدث عن عمومية الجمال في الحياة ، بمعنى أن وسائل الإعلام ، التي تنوزع المعلومنات ، والثقبافة او اللقاءات ، طبقا لمعايير عامة وشابئة للجمال (أى الجاذبية الشكلية للمنتجات) ، تحتل في حياة كل منا أهمية أعظم مما كانت عليه في أي عصر من عصبور المأضي .

إن زعمنا بتوحد الجمال ودائرة وسائل الإعلام قد يثير بالطبع بعض الاعتراضات . إلا أن الاعتراف بهذا التوحد يصبح أقل صعوبة إذا ما أخذنا

بعيئ الاعتبار أن وسائل الإعلام تقوم بما هو أكثرمن توزيع العلومات : فهي تنتج وفاقأ عاما وتأسيسا وتكثيفا للغة مشتركة في المجتمع ، لسنا بصدد وسائل من أجل الجماهير ، بل في خدمة الجماهير ، نحن بصند وسائل الجماهير من حيث أن هذه الوسائيل تشكيل الجماهير ككتلة ، كندائسرة عنامية لللجماع ، لبلادراق والأهاسيس المشتركة . ومن شم ، فيإن نفس الوظيفة ، التي عادة ما يطلق عليها ومنف سلبي ، أو هو ترتيب الأجماع ، تبرزعلى أنها جمالية وممتعة : على الأقل بأحد المعانى الأساسية التى يكتسبها مصطلح الجمال ، ابتداء من كتاب كانط « نقد ملكة الحكم » ، حيث يُعرِّف المتعة الجمالية ، لا على أنها ما تشعر به الذات تجاه الموضوع ، بل على أنها المتعة المنبثقة عن سلاحظة السذات لانتمائها لجماعة ، يؤلف بينها قدرتها على تذوق الجمال (وهي عند كانط البشرية ، وأو كمثال) .

من هذا المنظور الذي يضم كل شيء ف آن واحد ، بعدرجات ولأسباب متفاوتة: ظاهرة نظرية - إعادة استخدام أيديوالجيا ثررية لمفاهيم هيجليسة - شعريسات الطليعسة أو التيارات الطليعية الجنديدة وخبرة وسائل الإعلام كموزع لمنتجات جمالية بصغتها مساحات لترتيب الإجماع ، فإن موت القن يعنى أسرين : بالمعنى القوى لكن المثالي ، هو نهاية الفن كفعل محدد منفصل عن باقى الخبرة ، خلال وجود منزه ومستعار . ويالعني الضعيف لكن السواقعي ، هسو تعميم التجميــل : (أو الحميال)esthetisationكامتداد لهيمنة وسائل الإعلام .

كثيراً ما وجد موت الفن الذي تنتجه وسائل الاعلام صدى لدى الفنانين ، في صورة سلوك بندرج هو الآخر تحت بند الموت ، بمعنى أنه بيدو نوع من الانتحار الاحتصاجى: ضد انعدام الندوق kitsch وثقافة العامة الموجهة عن بعد ، ضيد تعميم الفن في الوجيود عند أحط مستوياته أو أضعفها ، فإن الفن الأمسل كثيرا ما احتمى بمواقف ذات برامج ميههة ، إذ أنكر كل عناصر الاستهلاك القوري للأعمال - أي جانبها الذي يشبه استهلاك الطعام -ورفض التبواصيل واختبار الصميت المطبق . وتحن تعلم أن هذا هو المعنى الأمثل الذي اكتشفه أدورنو في أعمال بيكيت ، والـذي نجده كـذلـك عـلى مستبويات متفساوتية في قلب الفن الطليعي . في عالم الإجماع الموجه عن بعد لا يتكلم القن الأمنيال سوي بالصمت ، والتجربة الجمالية لا تظهر إلا كنفي لمجموع ما كانت عليه سماتها التي قننتها التقاليب ، بدءا من متعبة الجمال . حتى في حمالة الجماليات السلبية لدى أدورنو ، مثلما ف حالة حلم تعميم الجمال في الضرة ، فيإن المعار الذى نقيم نجاح العمل الفنى انطلاقا منه هو قدرته ، كبرت أو صغرت ، على أن ينفى نفسه : إن كان معنى الفن هو إنتاج إعادة توافق مع الهجود ، فالعمل يكون أكثر قيمة كلما أشار إلى إعادة التوافق هذا وانتهى بالذوبان فيها . أما لوكان معنى العمل الفنى ، عنى العكس من ذلك ، هو مقاومة القوى المتوحشة للفن المبتدل فاسد الذوق (Kitsch) ، فإن نجاحه يتماثل من جديد مع نفيه لنفسه . في الظروف الراهنة ، ويمعني يظل علينا أن نبحثه ، نجد أن العصل الفنى يتمين بسمات تشبه البوجود

بالمعنى الهيدجرى ، فهو لا يطرح نفسه إلا كما لو كان ينسحب في الوقت نفسه .

لا يتبقى بالطيم أن نشي أن أدوريو لا يُعرِّف معيار تقييم العمل الفئي على أنه بصراحة ، وعلى أنه قحسب ، نقى ذاته ووضعه . إذ يوجد أيضا معيار الصنعة technioue حيث أنها هي التي تضمن إمكانية إقامة علاقة بن تاريخ الفن وتاريخ العقل . الواقعة أن العمل بتحقق أساسا من خلال المبنعة ، كفعل للعقبل ، مزود ، بعضمون حقيقة أو بمضمون روحي ، لكن ، مادام أدورنو ليس هيجليا متفائلًا ولا بعتقد في التقدم - فالصنعة في نهاية الأمر ليست إلا وسيلة تكفل عدم اختراق العمل بأكبر إحكام ممكن ، بحيث تقوى حاجز المعمت فيه . وإلا فقد نضطر إلى اعتبار أن أدورنس يتصمور الصنعة كمستقر « تقدم » محتمل للفن ، وهو ما يبدولنا غيروارد على الإطلاق).

ويعد ، قان ظواهر موت القن كطم لاستعادة التوافق ، وكتجميس لثقافة الجماهي وكانتصار وصنعت الفن الأصبيل ، ليست وحدها التي تتبوأ مكانها فيما يعد نوعا من الظواهرية الفلسفية للصبيغة الحالية لانتاج الفن ، لجوهره (Wesen) بالمعنى الهيدجسري للمصطلح . إذ لا ينبغي أن ننسي حقائق أخرى تمثل استمرار حياة الفن بمعناه التقليدي والمؤسسي ، بما يثير الدهشة غالبا ، مازلنا نجد فعالاً مسارح ، وقاعات موسيقي ، وقاعات عرض وكذلك فنانبن ينتجون أعمالا تستسلم للتصنيف في هذه الأطر دون صعوبة ، مما يعنى ، على المستوى النظرى ، إنها أعمال لا يمكن أن يُيني تقييمها فحسب على أساس قدرتها على نفى ذواتها . في

مقابل طواهر موت الفن ، تأتى ظاهرة بديلة لا يسعها أن تُفْتَزل في بندموت الفن ، وهي أن أعمالاً فنية بسالعني التقليدي ما تنفك تطرح نفسها . وهي أعمال تطرح نفسها على أنها مجموعة من الموضوعات التي لا تتغايز عمل اساس أنها مجرد طاقة النفي التي تحتوى عليها ، حيال وضع الفن . إن عالم الإنتاج الفنى الفصلي لا يستسلم لوصف مضبوط على أساس هذا الميار وحده . فنحن نتعرض دوما لتماييزات معيارية تخرج عن نطاق هذا التصنيف المدرسي ولا تندرج فيه ولو جزئياً . هذا ما ينبغى أن تعكسه باهتمام عنيد نظرية ، يمثل الخطاب حول موت القن بالنسبة لها مخرجا مريحا ، مريحا من حيث أنه مبسط ومطمئن عبردائريته المبتاقيزيقية .

ومع ذلك فحتى استمرار حياة عالم سن المنتجات الفنية ذات الترابط الداخلي ، يرتبط حيويا بظواهر موت القن سالمسائي الشالاشة التي سبق وعرَّفناها . أظن أنه من السهل أن نثبت أن تاريخ التصوير التشكيل ، أو الفنون المرئية عموما ، وكذلك تاريخ الشعر في العقود الأخيرة ، لا معنى لهما إلا من حيث ارتباطهما بعالم صور وسائل الإعالم أو بلغتها . مدرة أخرى يتعلق الأمر يعلاقات يمكن إدراجها يصفة عامة تمت بند (Verwindung) الاستضدام الهيدجسرى : علاقات أيقونية وسخرية ، توازى صور وكلمات الثقافة العمومية وتفرغها من أسباسها (تخترقه Spafonde) ولا تكتفى بنفى هذه الثقافة . إن وجود منتجات « فنية » حية اليوم ، رغم كل شيء ، سببه على الأرجم أن هذه المنتجات هي الساحة التي تلتقي فيها وتتحرك فانسق معقد

من الملاقات ، المظاهر الشلاقة لموت الفن ، (utopi) ، الموت كحلم مشالى (kitch) ، كحدوق فماست (silence) .

يمكن إذن أن نستكمل الظواهرية القلسفية لوضعنا الراهن ، بأن نعترف بأن عنصر استصرارية الفن خلال منتجات تتعايز فيها بينها رغم كل شيء ، داخل الإطار المؤسسي للفن ، إنما يرجع بخاصة إلى حركة المظاهر المختلفة .

هذا هو الموقف الذي تواجهه النظرية الجمالية الفلسفية . موقف ذو سمة مستمرة وهي أن حادثة و موت اللان » دائما ما يُعَثَّن عن اقتسرابها ثم عن إرجاءها كل مرة ، بحيث يحكن تسمية هذا الموقف باقول الذن .

إن الأمر يتعلق في الواقع بمجموعة من الظواهر التي لا تستطيع النظرية الجمالية الفاسفية التقليدية أن تخوض غمارها يسهولة . إن مقاهيم هذا الثقليد تثبت افتقارها إلى مرجم ف الخبرة المسوسة . من يهتم بنظرية الجماليات يجد نفسه مضطراً إلى وصف تجربة القن والعمسال بساللغبة المقهسوميسة conceptuelle ، الشيهة بالتفخيم ، والموروثة عن فلسفة الماضيء يشعر دائميا بشء من عبدم الارتيباح إزاء مواجهة هذه السمة التقضيمية بتجربة الفن التي يخوضها أو التي يستكشفها لدى مماميرية في أيامنا هذه ، هل يحدث حقيقة أن نصادف عسلا فنيا بمثل الإنتاج المشالي للمقبل ، أو تجليما محسبوسيا للفكيرة أو دإعميالا للمقيقة ء ؟ يمكن بالطبع أن نتخلص من الحرج بإحالة هذا الوصف المفضم على مستوى الحلم الطوباوى والنقد

الاحتماعي (لا تصادفنا أعمال قابلة للوصف بهذه المقاييس لأن عالم التجربة الانسانية المتكاملة والأصبيلة لم يعدله وحود ، أو ليس له بعد وجود حقيقي) ، أو يرفض الصطلحات القهومية لنظرية الجمال التقليدية ، واللجوم عوضا عنها إلى المفاهيم الوضعية لعلم من « العلوم الإنسانية »: السيميسطيقا ، علم النفس ، الأنشرب ولوجيا أو علم الاجتماع ، لكن هذين الموقفين يظللان متصليان التقاليد بعمق - د أو كرد فعل (reactivement) ملبقا للمصطلح النيتشوي : فهما يفترضمان أن عالم المفاهيم الجمالية الضارج من رحم التقليد هو العالم الوحيد الذي يمكنه تأسيس خطاب فلسفى عن الفن . ومن ثم فهذان الموقفان إما يتمسكان مهذا الخطاب فيتقذانه في إطبار منظور سلبي ، طوياويا أكان أو نقديا ، وإما يعلنان أنه لم يعد هناك أي معنى لنظرية الجمال الفلسفية في الصالية وعلى أي المستويات المفتلفة بكون ، نحن إزاء موت لنظرية الجمال الفلسفية ، مواز

ومكذا فعلم الجمال الذي ورثناه عن تقاليدنا ، يمكن الا يكون المفهوم الوحيد المكن ، ولا كذلك صحض حجموعة من المكن ، ولا كذلك صحض حجموعة من الملفويم الناطقية لكونها تعتقر إلى مرجح المعنى الذي يقصده هيدجر) فإن لناطقية المناسبة المناسبة المناسبة المناسبة المناسبة المناسبة المناسبة المناسبة المناسبة للمناهبم الذي الوحية المجال التي نضجية أن المسات نظرية الجمال التي نضجية أن المسات نظرية الجمال التي نضجية أن المسات نظرية الجمال التي نضجية أن المسات المناسبة نفسه، ورقد وصف هيدجر المناسبة المناسبة الولا التفكير المناسبة المناسبة الولا التفكير المناسبة الولا التفكير المناسبة الولا التفكير المناسبة الولا التفكير

أنوت القن كما طرحنا تصورنا له .

(ألدُنيًا) ، ويشكل اكثر عمومية ، على النمية الله المحلة من تاريخ الوجود التي يطرح فيها الحجود بقسه كمفصور يطرح كنلك . يمكننا أن نضيف أن هذه المرحلة تتسم كذلك بأن الوجود يطرح نفسه فيها على أنه قوة : جلال وقدة . إن استعمال (verwindung) للمتافيزيقا يبدا بما يمكن تقسيره على المتافيزيقا يبدا بما يمكن تقسيره على مشكلة (زمان ووجود) : فالوجود يبرز لذا الأن على أنه ما يدوم ، بل إنه مغذ (وجود وزمان) ما يدوم ، بل إنه مغذ (وجود وزمان) ما يدوم ، بل إنه مغذ (وجود وزمان)

إن المؤقف الذي نعيشه ، موقف موت أد أحد مظاهر الدولادة الشغيا على لا (venwindung) لاستضدام المؤلفيزيقا ، هذه الصادلة التي تتعلق بالوجود نفسه ولكن عمل أي أساس ؟ لكن نموضع هذا الموقف ، ينيفي أن نشرح كيف أن تجربة أقول المن التي تميشها اليوم ، يمكن وصفها الفلاتا انه د إعمال للمقيقة ، رغم أن هذا المعنى لم يدرج بعد فعال في الابيات

إن ما يحدث في حقبة إمكانية النسخ تقنيا ، هو أن الغبرة الجمالية تقترب تكرّف أكثر مما وسعفه بنجامين د بإدراك تأته ، فهذا الإدراك لا يلتقى د بالعمل الفنى ، المذى يحتوى ، في مفهومه ذاته ، على الهالة .

يمكننا إذن أن نقرر أن خبرة الفن لم تعد تطرح نفسها ، أو لم يحدث ذلك بعد ، لكن يقلل الأمر محصوراً في إطار

إعادة توظيف مقاهيم نظرية الجمال المتافيزيقية . من خلال هذه اللذة الالهية بالدات التي تبدو الإمكانية الوحيدة في موقفنا ، فإن جوهر Wesen الفن يستوقفنا بمعنى يجرنا على أن نخطبوعلى أرضبه خطبوة تتجباون المبتافيزيقا . إن خبرة اللذة اللاهية لا تلتقى بأعمال ، فهي تقسم في منطقة غروب وإقول ، بل ولنقل في ظل دلالات مفتتة : تماما كما أن التجربة الأخلاقية لا تبحث عن الخيارات الكبرى الموجودة في إطار قيم كلية كالخبر والشر ، بل عن حقائق دقيقة ، تبدو مفاهيم التقاليد جوفاء حيالها ، كما في حالة الفن . في کتابه « إنسانی ، إنسانی جـداً » (الفصل الأول ، ٣٤) قدم نيتشه وصنفا لهذا الموقف، وقابل بين الإنسان الذى يجتر غضبه والذى يعيش فقده للأبعاد المؤثرة ، الميتافيدريقية للسوجود كمأساة ، وبين الإنسان سليم الطباح ، الذي هو د خال من كل تكلف ، .

يمكننا أن نطبق على هذا الموقف المفهوم الهيدجري « إعمال الحقيقة » بطريقة منتجة بالنسبة للفلسفة . عند فيدجر ، لهذا اللهوم جانبان : « العمل ۽ عرض (Aufstellung) لعالم ما وانتاج (Her-stellung) للأرض (٣) .

عـرض (وهيـدجـر يتطـرف في أستضدام اللفظ بمعنى « تـركيب » عرض فن تشكيلي) تعنى أن العمل الفنى له وظيفة تأسيس وتكوين الملامح التي تميز عالما تاريخيا .

يتعرف العالم التاريخي والمجتمع أو الجماعة الاجتماعية في العمل الفني على الملامح الأساسية لخبرتهم الخاصة بالعالم - على سبيل المثال المعايير

السرية للتمييز بين الصواب والخطأ ، بين الخبر والشر إليخ . تتضمن هده الفكرة تأكيداً للطبيعة ، الافتتاحية ، للعمل ، التي تستعيد سمة العمل غـــــــر القابلة للاستنتاج انطلاقا من قواعد ما - كما أكد كانط، بضاف إلى ذلك فكرة أشتقها ديلثى وهي أن حقيقة العصبور التاريخية تتكشف في العمل الفنى أكثر منها في أي منتج ذهني آخر . هنا بيدو لي أن العنصر الأسماسي ليس السمة الافتتاحية أو الحقيقة في مقابل الخطأء يقدر ماهو إرساء الملاميم الأساسية لـوجود تـاريخي - وهـو مايسمى بالوظيفة الجسالية كشرتيب للإجماع (consusus) (لو استخدمتا تسمية سلبية) . ف العمل الفني يبرز ويتكثف الانتماء إلى عالم تاريخي. وهكذا يُندّى جانبا التقسيم الذي يفضى بأدوريو إلى رفض عالم ثقافة وسائل الإعلام بوصفه إيديالوجيا معرفة ، ونعنى بذلك التمييز بين قيمة استعمال مزعومة للعمل ، تقابل قيمته التبادلية ، أو مجرد وظيفته كعالمة مضارقة (أو كعلامة دالة) بالنسبة للجماعات والمجتمع . إن العمل ، كإعمال للحقيقة فيما يختص بجانب عرض عالم ما ، هو مكان إظهار وتكثيف الانتماء للجماعة . هذه الوظيفة ، التي اقترح اعتبارها أساسية بالنسبة للمفهوم الهيدجسرى لعرض عالم ما ، يمكن أن تقتصر على كونها سمة للعمل المفهوم على أنه نجاح فسردى عظيم . والحقيقة إنها وظيفة تستديم وتتحقق بشكل أكثر اكتمالاً في الموقف الذي تختفي فيه الأعمال الفردية مع الهالة المحيطة بها لتفسح المجال لمساحة من المنتجات المتشابهة إلى حد ما ، لها قيمة معادلة .

بوسعنا أن نتلمس بصورة افضل

أبعاد اللجوم إلى مفهوم هيدجس للعمل الفنى على أنه إعمال للحقيقة إذا ما التفتنا إلى جانبه الثاني ، أي انتاج الأرض ، في كتابه الصيادر سنة ١٩٣٦ ، نجد فكرة العمل الفنى كإنتاج -Her stellung للأرض راجعة إما إلى مادية العمل وإما بشكل أساس إلى أن هيذه المادية والبعيدة تماما عن أن تكون « طبيعية » (فيزيقية) تجعل العمال الفتى يطرح تفسه كثيء محقوظ دوماء والأرض في العمل ، ليست المادة بالمعنى الدقيق للفظء ومع ذلك فهي تمثل حضورها كمادة ، وتجليها المحدد كشيء يسترعي الانتباه دائما ، وفي كل مرة . هذا ، كما بالنسبة الفهوم العالم ، بتنقي أن نوضح المعنى الذي يكتسبه في رابنا الخطاب الهيدجري (إذ تفصلنا مساقة أربعين عاما عن تاريخ تأليف الكتاب) وأن نقصل هذا المعتى عن الالتباسات الميتافيزيقية التي قيد بسقط فيها. الأرض هي الهنا والآن hic et unc للعمل الذي يحيل إليه دائما أي تقسير جدید ، مما یثیر دائما قراءات جدیدة وبالتالي و عوالم ، ممكنة جديدة .

ولكن إذا قرأنا بعناية نص هيدجر الذي يتحدث فيه على سبيـل المثال عن الأرض التي تصل بين المعبد الإغريقي وبين تقلبات الفصول والفساد الطبيعي للمواد إلى آخر مظاهر الأرض ، وإذا قرأنا تلك الصفحات التي يتحدث فيها عن الصراع بين العالم وبين الأرض ، سنجد أن الأرض هي موضع انفتاح الحقيقة دككشف للعجابء وسنستخلص المعنى القصبود وهورأن الأرض في العمل الفتى هي البعد الرابط بين العالم كمنظومة مدلولات متصركة

ومشفصلة ، ويسين و الأخسر ، اي « الطبيعة » ، كما تحرك الأرض ، عبر إبقاعاتها الأبنية المائلة نصع السكون كعوالم التاريخ والاجتماع . وفي نهاية الأمر فالعمل الفئى وإعمال للحقيقة ع لأنبه يصوى انفتياح العبالم كسيباق الإحالات المتمقصلة وكلفة . كذلك فألاستحضار الدائم للأرض ولبا هو « الآخر ، بالنسبة للعالم الذي يأتي به العمل القنى مطبوع عند هيدجر بطباع الطبيعة » (ليس ف كتابه الصادر عام ١٩٢١ وإنما في كتاباته حول هيلدرلين) الموسومة لدينه بسمات الميلاد والثمو والموت ، الأرض والطبيعة تنصوان . والمعنى الحسرق: النضسوج في مفهسوم الأحياء . ولكن القصود أيضا انهما ه يتنزامانان ، طبقاً للاستخدام الاصطلاحي لهذا القعبل في و وجبود زمسان ، sein und Zeit ، إن قسرين العالم ، أي الأرض ، ليس ما يبقى ، بل هو النقيض بالضبط. هو ما يبدو كانه ينسحب دائما في طبيعية (naturalite) تتضمن الـ (Zeitigen) التـزُّمُن ، أي الميلاد والموت والذي يحمل عبلي وجهه علامات المردن . إن العمل الفنى همو الصنف الوحيد من المنتجات الصنعة التي تسجيل الطعن في السن كحادثية إيمابية ، تندرج بشكل نشيط ف تحديد مغائى جديدة ممكنة .

جذا الجانب الشاني من المفهوم الهيدجري العمل الفني كيمال المقيقة بيدولي غنياً بالدلالات من حيث أنه يوجه الخطاب باتجهاء زمنية العمل الفني والمسامه بالقابلية للزوال ، بمعنى ظل المتافيزيقية التقليدية . كل المصاعب المتافيزيقية التقليدية . كل المصاعب المتافيزيقية التقليدية . كل المصاعب التي تواجه نظرية البمال الفلسفية عند المتاكبا بتجميرية أشول الفن واللذة المحملة تبيح من المحملة تبيح من المحملة تبيح من المنطق العصال الفني كشكل أبدى حتماً وبمثلق العصور علي الموجد على أنه دوام وبطل وبوقية .

بيد أن أقول القن ليس إلا واحداً من مظاهر موقف أكثر عمومية وهو تهاية الميتافيس يقباء حيث الفكس مطالب ب (توظیف) (Verwindung) الميتافيزيقا في المفهوم الألماني وبالمعاني المتعددة للقعل الفرنسي (se remettre) حيث المقصود عصوماً هو إعادة « وضم » الميتافياريقا في هذا الاتجاه يمكن لنظرية الجمال أن تؤدى دورها كفلسفة للجمال . لو أنها استطاعت -في مختلف الظواهر التي رأينا فيها موتا للفن ~ أن نستقبل الإعلان عن مرحلة من الوجود ، من منظور انطول وجيا لا يستعبها أن تثبت نفستها إلا « كأنطولوجيا الأقول »، حيث نجد أن الفكر ينفتح كذلك لاستقبال معنى

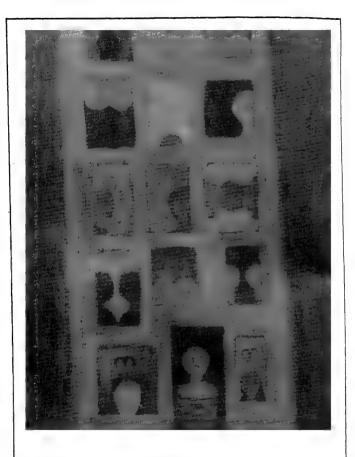
لا يقتصر على كونه سلبيا ومصرفا كالمعنى الذي اكتسبته الخبرة الجمالية في حقبة إمكانية النسخ وثقافة العامة

الهوامش :

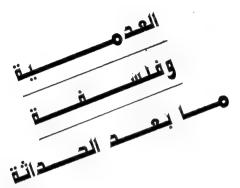
- (۱) انظر هیدجر « مقالات ومصاضرات »
 ص ۸۰ .
- (٣) إن فكرة العجز عن « كسر » الميتاليزيقا التي بقول بها هنا اعتبيه العتباداً عبل فلسفة ميدجولا تخص ملكرة أو فكر هديجو ، بل نجها ايضا في مجموع مؤلفات جناك ديدرد المقدن المدينة المجموع بالتيسين المقرقة من فلسفة كانظ ، لم يستخلص كانظ من « نقد المصلف المحفية مضرورية المقضاء عبل المحلف أن من المحال عبل المحلق البخرين إلى يوسطم الميتاليزيقا لانها عبل المحلق البخرين إن يحطم الميتاليزيقا لانها على المحلق البخرين إن يحطم الميتاليزيقا لانها راحد من « مجهل المحييمية » .

وهكذا يميل العقل البشرى المعض من وهي

جوهره الخاص نعو التطلع إلى ما يعتد فيها
وراء حدود المواجة الميسرة له تجريبياً.
وما دادت الميتافيزيقا عي طلل المقال المدأل،
فارت من الفطا أن ننسب ظهوريها إلى مصف
المحفقة ، مادام المغلق هو الذي أوادها، وهم
الذي كون بذرتها الأولى، وهو أيضا الذي ديرها
الذي كون بذرتها الأولى، وهو أيضا الذي ديرها
(٢) انظر، م، هيهجر، أمسل العمل اللغني
١٩٣١ أو الدوب المسدورة ، ١٩٩٧ باريس
١٩٩٢ (ترجمة في بركماير) .



تمموير زيتى كلفنان زكريا الزيني



المسلم حول مابعد المداثة الفلسني حول مابعد المداثة الفلسني حول مابعد المداثة التقويم التقويم التقويم المائة الماضوة من المائة إلى اللغم مورزأ المائة المائة مورزأ بالأدب، فعلي، بل تصديري، ان يستوجى الكلمة التي نعتا التي نعتا المناثة المائة. تحت عنوان واستفدام، الميائية المائة المائ

إن مصطلح «الاستضدام لله المدارم ما المدارم ال

وقد استخدم هيدجر هذا المصطلح للدلالة على مضمون يماثل مضمون

مصطلح «السيطرة»، أي مصحل وUberwindung» الذي يسيوسي التجاوز، أو التخطى، ولكنه يتميز عن هذا المنفي بانتقاء الصلة تماماً بينه وبين التجاوز ووسلام المجدى أو يعني المائم وراء طهورنا، التي تتصف بها الملاقع بماض لم يعد به مايهمنا أو يعنينا. والمستضدام، والسيطرة، والسيطرة، والسيطرة، Veber والسيطرة، والمسيطرة، والمسيطر

windung هو تحديداً ، العنصر الذي

يمكن أن يساعدنا في تعريف دالمابعد، في دمابعد الحداثة، من الزاوية الفنسفية . إن إن إن فيلسوف استخدم في تفكره

منظور والإستخدام، Verwindung»، دون ذكر المنطلح نفسه بالطبع ، ليس هيدجر ، بل هو نيتشه . ويوسعنا أن نؤكد تأكيدا مشروعاً أن فلسفة مابعد الجداثة قد وُلدت في أعمال نبتشه ، وبالتحديد في السافة التي تقصل الجزء الثاني من «التأملات في غير الأوان حول التاريخ، (عن فوائد التاريخ للحياة ومضاره ١٨٧٤) عن مجموعة الأعمال التي افتتحها بعد ذلك ببضعة أعوام بـ دإنساني ، إنساني جداً (۱۸۷۸) والتي تفسم «فجر» (۱۸۸۱) ثم دالعلم السروري (۱۸۸۲) . وفي التأملات في غير الأوان محول التاريخ ، يطرح نيتشه المرة الأولى قضية دالوراثة، «Epigonisme» ، أي هذا الإفراط في الوعي التاريخي الذي

يحاصر إنسان القرن التأسع عشر (مكننا أن نكون أكثر تحديدا بقولنا :

إنسان بدايات الحداثة المتأخرة) والذي يمنعه من إنتاج تجديد تأريخي حقيقي ، وراثة تمنعه قبل كل فيء من المثلك أنه المثلك أنه المثلك أنه أنها تقصره على استثلهام المثلك أنه أنه تحول بالنسبة له إلى مخذت كبير للملابس السرحية . هذا هو مايضنه بالمرض التاريخي ومايظن أن باستطاعته النجاة منه ، كان ذلك على والتعملات لن غير الإران، بقضل المتالكات لى غير الإران، بقضل المؤروفة أن الدين والفني أو والإبدية المؤروفة أن الدين والفن: وبالتعديد فلفضل موسيقي .

وكما نعلم ، قان كتابه «إنساني ، إنساني جداً، هو الذي يؤرخ لتفليه عن طموحه القجنرى وعن الاعتقاد في قرة الفن التُصلحة ، لكن هذا العمل قد أحدث كذلك تبدلا عميقا أن موقف نيتشة من المرض التاريخي. في وتأملاته في غير الأوان، عام ١٨٧٤ كان نيتشه يرقب بفزع إنسان عصره وهو يعود لأساليب الماشي ليكمس محيطه الخاص وأعماله الخاصة أسلوينا ويختارها اعتباطأ كبأتها أقنعة مسرحية ، لكنه كتب بعد ذلك بعدة سنوات ، في بداية يناير ١٨٨٩ واحداً من الخطابات والهاذية، التي يعث بها من تورينو إلى بوركهارت: وفي واقم الأمر، أذا كل أسماء التاريخ، رغم أن هذا التصريح قد جاء في سياق الانهيار النقسى الذي لم يشف منه نينشه حتى وفاته ، إلا إنه يمكن أعتباره تعبيرا متزنا عن موقفه حيال

التاريخ ، منذ كتابه دإنساني ، إنساني حداً .

ق هذا الكتاب، تُطرح تضية مايمكن اعتباره شفاة من المرض التباريخي بصورة جديدة للفاية، أو مثلق أبنا تضيية للفاية، أو الحداثة منظوراً إليها عبل انها المحداث منظوراً إليها عبل انها الملاق المربعة المربع





التوسير

جدة، في حركة لاتنضب تثير الياس في قلب كل طاقة خلاقة، بيصرارها تحديدا على فرض الحداثة على أنها من كالمركز للحياة، يصبح الخروج من دائرتها بصركة تجاوز امرأ مستحداًذ

مستحيلًا ، إن اللجوم للقوى الأبدية يشع فعلا لهذا الإصرار على البحث عن طريق مختلف . منذ ۱۸۷۶ ونیتشه بری موضوح شديد أن التجاوز فكرة حداثية صميمة لاتستطيع أن تسهل غريجا من المداثة التي لاتتأسس فقط انطلاقا من فكرة التجاوز الزمني (تتتالي الظواهر التاريضية المحتوم والذي يعيه الإنسان من خلال اكداس الكتابات عن التاريخ) بل تتأسس بتسلسل شديد الصرامة ، من خلال فكرة التجاوز النقدى . في الواقع أن دراسته الثانية في والتأملات في غير الأوان، تحيل النزعة التاريضة النسبية ، التي تنظر للتاريخ نظرة التتابع الزمني في ميتافيزيقا التاريخ الهيجلية خصوصاً ، حيث يتحول مفهوم والتطوره الثاريخي إلى عملية تنوير (Aufhiaurung) عملية إشراقة تدريجية للوعى وإطلاق للروح. في القالب أن هذا هو السبب الذي معل نبتشه ، منذ الجزء الثاني من وتأملاته في غير الأوان، عاجزا عن التفكير في الخروج من الحداثة كنتيجة للتحاوز النقدى، ويُلجنُّه الإسطورة الفن ، إن كتاب وإنساني ، إنساني جداً، في مجمله يظل وفياً لهذا التصور عن الحداثة ، لكنه لايماول الغروج منها باللجوم لقوى أبدية بل يحاول أن يتسبب في تحللها بالتطرف في اتجاهاتها ذاتها .

إن التطرف يتلخص في ان كتاب إنساني ، إنساني جداً بيدا بقرار

إجراء نقد للقيم الكيرى للحضارة ، من خلال ربما كيميائياء (انظر المقطع الأول) للمناصر المختلفة التي تتكون منها ، بعيداً عن أعلاء أن الهذا المعاصر إلا أن أتباع هذا البرنامج المتافل الكيميائي إلى آخر مداه يسمح باكتشاف أن الحقيقة ، التي كانت بعطى شرعية ما للتمايل الكيميائي ، هي نفسها قيعة تتطل الكيميائي ،

إن الاعتقاد بتفوق المقيقة على اللامقيقة أو الضطأ اعتقاد فرض نفسه في مواقف مصيرية حاسمة (فقدان الأمان واستحضاد دهرب الجميع ضد الكلء التي كانت مزية المراحل البدائية الأولى في التاريخ وغيرها من النماذي).

وهو اعتقاد مبنى على قناعة بأن الإنسان يستطيع معرفة الاشياء وفي حد ذاتهاء ، لكن التجليل الكيميائي لعبلية العرقة بكشف أتها معض سلسلة من الاستعارات ، مما يجعل مجرد ادعاء العرفة مستحيلًا . فهي استعارات تتحرك من الشيء إلى الصورة الذهنية ، ومن الصورة إلى اللفظ الذي يتضمن تعبيراً عن حالة القرد المزاجية ، ومن هذه المألة إلى اللفظ كلذى يقرضه العرف الاجتماعي على أنه مصميحه ثم ، مرة أخرى ، من مدًا اللفظ المقتن إلى الشيء بالذي لاندرك منه إلا أكثر الملامع قابلية للاستعارة بسهولة ، أن قناموس المقردات التي ورثناها ... معير واكتشافات، التطيل الكيميائي هذه ــ التي تعمل ، كما هو الحال دائما عند نیتشه ، علی مستوی کل من نظریة للمرقة (Erkenntnistheorie) الشنقة من كانط والتي تم تعديلها بعد ذلك بمعرقبة التقليد النوشعى رعلم

يتحال إذن مفهوم المقيقة ذاته أو، بمعنى أصح ، ويموت، اشقتيل الثدين وإرادة الحقيقة التي يفذيها المؤمنون منذ الأزل ، وينبغى عليهم اليهم أن يعترفوا بأنه خطأ آخر .. يمكن التشفف منه من الأن فساعداً .

إلا إنه طبقا لنيتشه ويفضل هذه المتيجة العدمية يمكن الخيرج حقاً من الحداثة . مادام مفهوم العقيقة لم يعد قائما ، ومادام قد زال خل اساس لينبق أن ويتأسس ، اى أن أن الفكر عن الاساس ، قبل تستطيع الخيرج من العدائة بتجاوز نقدى الذى لن يعدو في نهاية الأمر أن يكين عملية من معملية من عملية عملية من عملية عملية من عملي

من الراضع إذن أنه ينبغي البعث عن مقرج آخر.

وهذه بالتحديد هي اللمظة التي بمكن تعريفها بانها لحظة ميلاد مابعد المداثة في الفلسفة وهي حادثة لم ننته بعد من إدراك كل مداولاتها ولا كل أيمادها ، تماما مثل جادثة وموت الله التي تم الإعلان عنها في القطع "٥٥١ من كتاب والعلم المسرورة لنيتشه . وإحدى أولى نتائج هذا الميلاد ، كما يعرضها كتاب والعلم المموري ، هو إعلان فكرة العَوْد الأبدى للمثيل ، وهي فكرة تعني ضمن ماتعني ، نهاية حقبة التجاوز ، أي مرحلة صورة الوجود التجدد دائما وأيأ كانت الماني الأخرى شديدة الأشكالية على المستوى المبتافيزيقي لفكرة العُول الأيدى ، فإن لهذه الفكرة على الأقل معنى «انتقائياً» (والوصف لنبتشه): هو كشف جوهر الحداثة وأنه حقبة اختزال الهجود في والجدة، . ولنشى، كأمثلة لهذا الاختزال إلى

التيارات الطليعية الفنية في بداية هذا القرن (وأولها طبعا النزعة السنقبلية للسنة بلوغ التي مذخ فيها بين ميجل وماركس وهو نفس المزج الذي قامت به وماركس وهو نفس المزج الذي قامت به أيضاً أن القيمة التي تبدر الييم اكثر الإعلاق حوان كان ذلك القبول ضمنيا الإخلاق حوان كان ذلك القبول ضمنيا بم الفائلة بي المناب على قيمة «النظور» فالمخي بم المحاة والمصفة أو عامضة هو ماينتج والحاق للطور الاحق للشخصية والصاق

إن السعة الفاصلة epochal بهذه الظاهرة، تلاحظ كذلك بوضوح، مند ماتسلم مع نيتشه وهيدجريان الأخلاق للايمكن إن تتاسس على مثل هذه القيمة، ثم نعترف رغم ذلك بمسعوية إيجاد قيمة أخرى يمكن أن تحل

إن مرحلة ما بعد الحداثة قد بدأت بالكاد وتيهُد الوجود والجدة (الذي نعرف إن هيدجر يرى احل تعبير عنه في مفهوم إرادة القوة النيتشوي لم يزل يلقى بظلاله علينا ، كالله ، رغم موته ، كما يذكره كتاب «العلم المعرود» .

إن عصر التنويسر الألماني Aufblarung من حيث تثبيته لدعائم قوة والتأسيس، في التاريخ لاينتهى والمسيس، إن هذا التميية مدلولات الجدة التاريخية، التي ظلم بالنسية لعصر التنوير الألماني الكناية للمسيدة عن الكينوية الميانيزيية للمانيزيية المتاريزية المنافيزيية في المسيدة عن الكينوية المنافيزيية لمنافيزيية للمانيزية المنافيزيية المنافيزيية المنافيزية المنافيز

الأنثرويواويهيا وعلم دنشأة الفلسفةء.

مستوياتها (إننى أشيرهنا لكتاب زمل)
إن مهمة الفكر لم تعد كما تصميرتها
التحداثة دائماً ، أن يعود إلى الأصول،
ويذلك ، أن يعار على الجدة والكينية
والقيمة (التي تعلمي للثاريغ معنى دوماً
من خلال امتداد ثال : يكفى أن ففك
كيف كانت نهضات الفن والثقافة
الغربية دائما ماتستلهم إعدادات
للاصل ، طلكلاسيكيات، ، إلغ ..)

ويقول نيتشه : بمعرفة الاصل تزيد تقامة الاصل⁽⁷⁾ . هذا الاقتباس من جزئيا ، ما كان مفروضاً أن يؤول إليه مفهوم التأسيس والحقيقة في التصليل الكيميائي في كتاب وإنساني ، إنساني جداً .

إن فكرة الإساس تتحال بشكل منطقي، من زارية أساس زعمها أنها تصلح معيارا للفكر الحق. بل إن لنفه إلى حد اعتبارها فارغة من حيث المضمون وثرية تقامة معنى الأصل عندما نعوف الأصل وهكذا: وقمايرجد حوانا وفينا، يبدأ تريجيا في منهنا الوانا وبهاليات تريجيا أن منهنا الوانا وبهاليات ان تجرؤ حتى على أن تحام سابقاً أن تجرؤ حتى على أن تحام بهاء(٢).

إن مايمكن أن يعطينا فكرة عما يعتقده نيتشه مهمة أساسية على عاتق مقبة تَحلُّل فيها كُلُّ من التاسيس ولحكرة المقبقة هو اولاً هذه المقارنة بين الرساس وبين الشراء المسبوغ بالواقع البشر، إن مايطلق عليه كتاب وإنساني ، إنساني جداً ه في عليه بنه المسفة المسباح، هو بالتحديد فكر لم يعد يتجه نحو الأصل الأصل الأسل بل نحو ماهو الإصل الأسل الاستحديد . يكتنا الاساس بل نحو ماهو قريو. بيكتنا الاساس بل نحو ماهو قريو. بيكتنا .

كذلك أن نُعرُف فكر القُرب أنه فكر الخطأء أو بتعار أفضل، فكن المتاهات ، كي نؤكد أن الأمر لايتعلق هنا بالتفكير في اللاحقيقي ، بل بالانتباء لتحول الأبنية والخاطئة، للميتافيزيقا والأخلاق والدين والفن أنها نسيج من المتاهات التي تشكل وحدها ثراء، أو ببساطة ، واقعية الواقع ، مادام لم يعد هناك وجود لحقيقة أو أساس (میثافزیقی) (Grund) برسعهما تگذیب أو تزوير كل هذه الأخطاء، وكما يعبر عن ذلك كتاب مشفق الألهة»: مادام العالم الحقيقي قد أصبح غيالًا ومادام ذلك قد طال تملل فكرة العالم والظاهر، فإن كل هذه الأخطاء تعتبر اقرب الشطحات والشرود بوصفها تحولا لتكرينات ذهنية قاعدتها الوجيدة مي نوع من الاستمرارية التاريخية متقطعة الصلة بأية حقيقة أساسية .

وهكذا يققد التحليل الكيميائي الدائر في كتاب وإنسائي ، إنسائي جداً ، مظهره التحليل والنقدي، كذلك ، فالواقع أن المسائر : والاخطاء، ثم تقديدها ، بل باعتبارها مصدر الثراء الذي يكوننا والذي يعطى الممية وأونا لكينونة العالم .

وجميع مؤلفات نيتشه التي بدات وإنساني ، إنساني ، وأساني ، وفجره و داهلم المسرورة اسامية) وحامل تعريف فكرة طلسفة الصباح، وحتى الأطروبات شديدة داليتافيزيقية ، ف ظاهرها في الكتابات فياة في في في في المراقة (Billy في في المراقة (Billy بشكل المقاطع التي نشرت بعد المراقة (Billy بشكل علية من المراقة (Billy بشكل المتابعة المها بهذه المحاولة المجاهدة فمثلا ذلك مورال أفكار مثل فكرة والمويد الابدي

ال مقبولة السيطسرة، إ «Vebermensch» . لكن هل يعنى ذلك بالتحديد ، أن «فكر الصباح» يذرع وتاريخيا، ... تبعا لقاعدة منهجية ارساها كتاب وإنساني ، إنساني جداً، متاهات المتافيزية! والأخلاق، بهدف برتبط بعملية تفكيك أشمل من التقنيد النقدى ؟ لكن يجيب على هـذا التساؤل ، كثيراً ما يستفدم نيتشة استمارات ذات طابع طبزبولويهي، فالإنسان القادر على مواجهة طلسقة الصباح، هو إنسان ذو مزاج طيب ، لايحتفظ في نفسه بشيء من وثلك النبرة المرسورة وهذه القطاطة اللتان تمثلان ، كما نعلم، سمات بشعة لصبيقة بالحيوبات وبالناس الذين شاخوا في $L_{ij}(L)$

ق ضوء هذا المعنى علينا أن نفهم الإشارات التعددة للمسمة وللنقاهة التى تنتشر في كتابات تلك الفترة والتي ترجم كذلك لسائل مرتبطة بسيرة نيتشه . هنا أيضا نحن حيال جهد مبذول للتفكير في مخرج من الميتافيزيقا بصورة لاترتبط بالتجاوز النقدى ، كما كان الحال بالنسبة ولتأملاته الثانية في غر الأوان، . ومنذ أن تطرف نبتشه في التمليل الكيميائي ونحن نطم أنه لايمنى في هذا السياق ، اللجوء لقيم طوق تاريخية؛ ، بل يعنى أن نعيش بعمق تجربة شرورة الخطأء مع الارتفاع ، وأو للصطة ، فوق هذه العملية ، أو أن نعيش الشطحات متخذين مواقفا مختلفاً . ونحن نعلم أن مضمون فكر الصبياح ليس سوي شطحات الميتافيزيقا نفسها ، لكن من وجهة نظر مختلفة تضمن والإنسان ذا المزاج الطيب، .

٢ ــ كيف يمكن وصف هذا الموقف:

الذي يفكر فيه نيتشه باستخدام
تعبيرات النقامة والمزاج الطيب ، والذي
تعبيرات النقامة والمزاج الطيب ، والذي
المتافيزيقا (أي للحدالة أيضا
باعتبارها المحصاة النهائية الميتافيزية
المسيحية) بصورة لا هي قبول خالص
المسيحية) بصورة لا هي قبول خالص
لاخطاء الميتافيزيقا ولا هي نقد تجاوزي
للهذه الأخطاء ان يعدو أن النهائية أن
ليدمها ؟ إن ذلك يعدو أن النهائية أن
ليدمها ؟ إن ذلك يعدو أن النهائية أن
الاستضائة بمفهي م «الاستخدام»
الاستضائة بمفهي م «الاستخدام»
المهمدوي .

ولقد الضحت أنفا أن هذا مصطلح نادر ذكره نسبياً في كتابات هيدجر . بيد أنني لن أطرح هنا تحليلا وأفيا له .

ف كل النصوص التي أشرت إليها أنها، يشير هذا المصطلع لنوع من التحكم التحكم، ممناه التحكم، و التحكم ال

یژک میدچر ان ها بجملنا عالم الیحرم نستشف فی «الـرکیـزة» اله Ge-Stell»...) هو مقدمة آنا تشعر إلیه بحمطاح «التمالات» لایلترم بالشرویة ان هذا «التمالات» لایلترم بالشرویة بمقدمة ... فهو یمان عن إمکانیة بمقدمة ... فهو یمان عن إمکانیة «Ge-Stell» «الیکیزة» «Ge-Stell» «الیکیزة»

و مهينته، «Walten» في تمالك و مهينته، «Walten» في بقية النص "يقبر جليا أن الـ «Ge-Stell) النص "يقبر جليا أن الـ «Ge-Stell النحن عالم التغنية ، ليس فصحب ذلك العالم الندى تمين فيه المتافيزية إلى التحيية مباشرة الذي تمين عالم الشرارة الإلى للتمالك الذي يدور حول الركيزة «Ge-Stell» ويورد الأن فقط أن فوضح كيف أن الاستشارة «الاستشارة» والاستشارة والاستشارة والاستشارة والاستشارة على المورف ما كان يبحث عنه نيشته تحت مسمى يبحث ان يساعدنا على تمويف ما كان يبدر علم المتعالم على تمويف ما كان مسمى المسمارة المسمارة المسمارة والمسمارة والمسمارة والمسمارة والمسمارة والمسمارة المسمارة والمسمارة والمسمارة

لأطروحتنا ، فهو مليمثل ذات جوهر

مابعد الحداثة القلسقية.

كيف يمكن تترجمة مصطلح Verwindung الستخدم في والهوية والاختلاف، (مم الخذ خصوصيات معينة بعين الاعتبار يمكن أن تظهر في نصوص أخرى ، إذا اقتض الأمر ؟) . طبقا لما تعرفه من توجيهات أعطاها هيدجر المترجمين الفرنسيين الذين ترجموا دالماضرات والقالات، د-Vor د بظير ، sträge und Aufsätze المسطلم في نص يدور حول والتغلب، «Ueberwindung» ، حبول تجاوز الميتافيزيقا ، فإن لفظ Verwindungs يشير لتغط بحققظ في ذاته بملامح القبول والتعمق . ثم إن المنى العجمى للفظ في القاموس الألاني يحتوى على ملمحين آخرين. النقامة: (eine Krankheit verwinden) أي الشفاء من مريض أو تجاوزه ، والثني (أو اللي) (وهو يمثل معنى هامشيا إلى حد كبير مرتبط بمقطم (Winden) أي ثني وبمعنى التشويه والانحراف الذي يمثل أحد معانى المقطع __ ver _ ان

معنى الاستسلام يرتبط كذلك بفكرة النقاهة : إن ألم الاستحاد verwindet مرضا فحسب بل يستسلم verwindet للرضا بحسارة أي بالم، لذا ، فلو عدنا دلتوظیف، «Verwindung» دالرکیزی «Ge-Stell» أو حتى لتجاوز المتافيزيقا التي تمثل الركيزة، Ge-Stell, صورتها النهائية لرأينا أنه بالنسبة الهيدجر ترتبط إمكانية حدوث تغيير بقضي لتمالك Ereignis اكثر جذرية __ خارج أو فيما وراء المتافيزيقا ... «Verwindung» «متعالم «Verwindung» المتافيزيقا: ولايمكن الانسلام عن المتافيزيقاكما ننسلخ عن راي ما. ليس باستطاعتنا البتة أن نلقيها وراء ظهورينا كمذهب لم تعد تؤمن به أو نداقم عنهه(٦) إنها شيء يُنَقش فينا كآثار المرض أو كالم نستسلم له .

ويمكن أن نعبر عن ذلك بشكل أقضل ، باستغلال تعدد معانى فعل «se remettre» القرنسي فنقول إن الأمر يتعلق بشيء نشفى منه ونلجأ إليه ويعود إلينا (أو يقوض أمره إلينا) (sén remettre) ينبغي أيضا أن نشير لمني ألليّ و (التحوير) الذي يمكن قراءته في فكرة النقامة / الاستسلام . إن المرم لايقبل النتافيزيقا قبولا مجردا وخالصا ، كما أن المرم الإيسلم نفسه بدون تعفظ طلركيزة، ، «Ge-Stell» كنظام المرض الأمور تقنيا من المكن أن تعيش الميتافيزيقا والركيازة «Ge-Stell» على أنهما فرصة أو إمكانية لإحداث تغيير بجعلهما تدوران ف اتجاه غير الاتجاء الذى يحدده جوهرهما الخاص ، مم أنه يظل اتجاها ذا صلة بهذا الجوهر.

إن فهم مصطلح الاستضدام Verwindungs، بمجموع معانيه يسنح

باستخلاص موقف هيدجر الميز . وهو فكرة وجود مهمة للفكر تحدد وضعنا في زمن نهاية الفلسفة في صورتها المتافيزيتية .

فهو يرى ، كنيتشه ، أنه ليس للفكر موضوع سوى متاهات الميتافيزيقا ، التى تتذكرها على نحو ، لاهو التجاوز النقدى ، ولاهو القبول الذي يستعيد ويهامسل ، وللتتذكر أن قضية (التكرام بين التقاليد والتغلب عليها بين التقاليد والتغلب عليها لتناول المفى ، كانت أمسلاً قضياً لتناول المفى ، كانت أمسلاً قضياً

إن الأهمية التي يكتسبها مفهوم (الذكر) «An-denken» في الأعمال الأغارة لهيدجر ، حيث يُعَّرف الفكر ما بعد الميتافيزيقي بأنه إعادة تذكر واستعادة وفكر ببدأ من جديد إلى غير ذلك من المدود ، تقرب بمورة جلية ، بين هيدجر وبين نيتشه صاحب مفهوم والسنفة الصباح، . صحيح أن نقطة الانطلاق في درجود وزمان، بدت كانها تخص الفكر بمهمة إعادة طرح مشكلة معنى الوجود كبديل لنسيان الوجود كيجويى وهي المشكلة التي حددت طوال قبرون عديدة مضمون الميتافيزيقا . إلا إن جزءاً اساسيا من هذه المهمة كان حده بالقعل وتدمير تاريخ علم الوجود ، وتطور فكر هيدجر يعد منعطف الثلاثينيات قد قاده في النهاية إلى اعتبار مهمة الفكر يصورة حاسمة عملية تدمير، أو بتعبير أدق عملية «تفكيك» .

إن منعطف الفكر الهيدجرى أو وتحوله، وKehre، هو الانتقال من مستوى لسى به إلا الإنسان

(والوجودية الإنسانية، على طريقة سارتر إلى المستوى الذي يتعلق أساسا بالوجود . كما يؤكد كتابه عن النزعة الإنسانية علم ١٩٤٦ ، مما معنى من ضمن مايعني أن نسيان الوجود الذي بمثل عصبياً هاما للميثاقينيقا ، لايمكن اعتباره خطأ إنسانيا يمكن الخروج منه بفعل إرادى وياختيار منهجى أكثر صرامة ، والمتافيزيقا من حيث إنها تنتمى لنا وتُكُوننا ليست مجرد قدر ماعلينا إلا داستفداميه، «Verwinden» ، لأن النسان في حد ذاته متضمن في بنية الهجود ، بمعنى ما على الأقل ، (فالنسيان ايضا ليس بأيدينا) . ليس بوسم الوجود أبدأ أن يكشف عن نفسه تماما في المضور. .

وحتى دالذكري الذي يتعدث عنه هيدجر ، فهو غير قادر على أن يضبط مقهوم والوجودة كموضوع من بين المواضيم التي تُعنُّ لنا لكن إذن فيم نفكر عندما نَذُّكُرُ الوجود ؟ (نحن لانستطيع أن نفكر في الوجود إلا بوصفه أرمتاً قد انقضي ولم يعد حاضراً . إن رحلة هيدجر عبر تاريخ الميتافيزيقا ، التي قام بها في الكتابات التي تلت المنعطف ، متحملا في كل مرة عناءُ جديداً ، لها بنية «الرجوع إلى مالا نهایة، «regressus in infinitum» التی تتسم بها بجلاء إعادة البناء الاشتقاقي اللغوي إن هذه الرحلة لاتقودنا لشيء، اللهم إلا إنها تجعلنا نتذكر الهجود على أنه شيء خرجنا منه فعلا ، منذ الأزل ، إن الوجود لايطرح نقسه هذا إلا في شكل والقدره دائسرة الإرسال) Ceschicks و دالنقيل، «Ueberlieferung» (نقيل الرسالة) . بعيارة نيتشوية ، لنقل إن (origines) الفكر لايغوص حتى الجذور

لكى يمتلكها . الفكر لا يفعل سوى أن يجوب مرة اخرى متاهاته التى تمثل الثروة الوحيدة أو الوجود الوحيد الذي بين أيدينا .

إن مراحل تطور هيدجر الفكرى يمكن مقارنتها بوضوح بعراحل رحلة نيتشه: فالاثر العدمى لتطل مفاهيم المقبقة والاساس يجد مقابلاً له في داكتشاف، هيدجر لفهوم فروة النضيج الهجودي، حتى بالنسبة لهيدجر فإن بالهجرد لم يعد يعمل كاساس «Crund» لا بالنسبة المؤلدة للكشاء لا للكساء الفكر.

ول محاضرة دزمان ورجوده التي تختتم على الاقل نظرية الكتاب المنشور عام ۱۹۲۷، يؤك هيدجر أنه لكي المهد للفروج بن الميتافيزية يجب دأن نتضل عن الهجود باعتباره أساساً نتضل عن الهجود باعتباره أساساً

إن المرء لايتذكر الرجود فهو لا يقوم سوى بإعادة التفكير في تاريخ المتاهات الميتافيزيقية التى تكوننا و دتكون، التوجيون عيل إثبه وتقبله «Uelerlieferung» ، من منظور قدري وceschick إن سمة التشويه المتضمنة مصطلح والأستفدامه Verwindung, تسمنسي أن تكسرار المتافيزيقا ليس مجرد قبول خالص لها . فلسنا مثلا بصدر إعادة البحث في فلسفة افلاطون ولانتساط ما إذا كانت نظرية «المثل» صائبة أو خاطئة ، بل نجن بعدد معاولة تذكر للإضاءة دLichtungs _ الانقتاح القدري المبدئي ، التي تطرق إليها مايشبه : ونظرية المثل، .

ويؤكد هيدجر في صفعة من كتابه دميدا العلة الكانية، «Grwnd» أن تسرة هذا الموقف

تحريرية ، فالتفكير من زاوية قدر الرجود Co-Schocks هو «الاستسلام القيد النقال «Ueberlieferung» المحرن (^)

بصورة مؤقتة ، كرغبة هيدجر نفسه ، كيف بتسنى لنا تمثل هذا الإحساس بالتصرر الذي يمنصه «الذكر» «Andenkem» وفيم يتمثل معنى الالتراء المتضمن في لفظ «Verwindung» ؟ كل مانسمنا هنا هو أن نؤكد أن تناول أطروحات الميتافيزيقا على أنها قدر مُرسِل Ge- Schickونقل وتأريشي قدريء ، يسلب كل قوة لزاعم المبتافيزيقا القاهرة . وينتج عن ذلك موقف بعد نوعا من النسبية التاريخية لم بعد هناك وجود لأى دأساس، «Crund» أن لأبة حقيقية نهائية: لابههد إلا انفتاحات تاريخية مرسلة أو مقدرة من قبل نقسها «Selbst». والمثيل لايكشف عن نفسه إلا من خلال هذه الانفتاحات (فهو يعيرها دون أن يستخدمها مع ذلك كوسائل).

بيد أن هذه التاريخية يخفف منها ولي وللمناهاء أن أريخ الانتتاحات ليس المحسب، تاريخ (الانتتاحات ليس المحسب، تاريخ (الانتتاحات اليس المحسب، تاريخ (الانتاج) ولي الإنتاج في الهود ذاته ، وهذه على العلامة الغارفة الاساسية ، كما أبرز نيتشه ذلك جيدا في استعارته لمصرية والمزاج الطيب، وهذاك نفظ تخر يصلح التحريف مذا الموقف تها المنشى وتجاد كل ما ينتل إلينا في الحاضر وهو لقط sand (التقريم) والحاضر وهو لقط sand (التقريم)

الذِكْر «Andenken» وهالاستخدام، «Verwindung» يبرزان معنى اعتبار

ناسفة هيدجر فكرا هرمينر طيقيا ، ولايمعنى نظرية محددة أن التأويل، ولايمعنى نظرية حمددة أن التأويل، ولإيمين فلسفة تعطى ثقلا خاصا اللجود، وإنما بعمنى انطولوجى اكثر جذرية . لا الانشتاجات التاريخية والقدرية التي تمثل أن نظر كل بشرية ناريخية (إنا وأنا) Je un dje (أن كل عصم)، وكانيتها الخاصة أن الدخول إلى المالم . إن تجربة الربجية ، بوصفها العالم . إن تجربة الربجية ، بوصفها التقبل / استجابية لهذا عمل الذكر Andenken والاستخدام ولاستخدام الاستخدام الاستخدام . ولا الذكر Andenken والاستخدام الاستخدام الاستخدام .

٣ ـ انطلاقاً من الاسس التي ارساها نيتشه وهيدجر وانذكر بأن التصرف صلى هده الأسس أن استمراريتها لايتم إلاً بتعوير تقسير ميدجر لنيتشه)، مل بالإحكان أن نتقدم نحو تعريف أكثر دقة المهوم فلسفى الم بعد الحداثة ?

نظن أن بإمكاننا الرد بالإيجاب وسوف نورد هنا ثلاث سمات أساسية تلزم الفكر مابعد الحداثي ضمن نتائج ماقنة:

ا) فكر المتمه Pruizione حتى ولو اكتنا ــ وهو ماسنفعاه ــ على البعد التصرري للإثر ني المدو مجرد تكرار معرف دوما لان يبدو مجرد تكرار ددفاعي عن التقاليد المتافيزية (بكل مايترتب على ذلك من نتائج عملية) بيد أنه حق أن الضورج من الميتافيزية السيتافيزية يستدعى التخلى عن المفهوم «الوظيفي» للفكر. عندما لا يلبض الذكر در معدما لا يلبض الذكر (Grunds على أي اساس Grunds

عمل في والواقع، يطرح هذا بالطبع إشكاليات ينبغي مناقشتها . لكن من الواضع منذ الآن أن الانطولوجيا الهرمنوطيقية تعتمد أخلاقا ... يمكن ثعريفها بأنها أخلاق المتلكات وéthiqe des biens, بقابلها أخلاق الأوامر وthiqe des inpératifs، وإننى الأطرح هذين المسطلحين بالمعنى المجدد في نظرية الأخلاق لشبئر ما غراء الذي بعد وإحداً من أوائل منظرى الهرمينوطيقا . إن ذكر الأشكال الذهنية للماضي، أو الاستمتام بها (بإعادة إحيائها)، بمعتى وجمالي لايمهدان لشيء آخراء بل بمثلكان في ذاتهما تأثيرا تمريا . ريما يمكن انطلاقا من هذا أن نقابل بين نظرية أخلاق مابعد حداثية ويبن نظريات الأخلاق التي مازالت بعد ميتافيزيقية والتى تعتمد والتطوره والنمور والجدة كقيمة نهائية .

ب) فكر الإدماج contaminasion بنيفي علينا التصليم بان اقتراحنا المفدون أو التقريب بين دفلسفة الصباح، لنيتشه، و دالبيد محملية دالبيد محملية و Andenker عند ميدجر يقوم بحملية و الاستحداء و الاستعدادة — التصويحر، التي تنظرها على هيدجر نفسه، وهي العملية التي تتمثل أن تقضيلنا منا الجانب الاكثر عرمينوفيقية، بل لقال المكثر عرمينوفيقية، بل لقال المكتر عرمينوفيقية، بل لقال فكر هيدجر.

الواقع أن هيدجر عندما يفوص/ في متاهات المتأفيزيقا يبدو دائما كان هدفه لايقتصر فقط على الميتافيزيقا ، كما لو كان برسع هذا المفوس أن يقوده إلى مكان كائن أو دالمابحد ، وهكذا بعد أن تحدث هيدجر عن الإضاءة ولدي المشاعدة وشرية عدم حصر

الإضاءة في مفهوم الحقيقة (التي تعرف بالأحرى على انها كشف «الحجاب ما الأحراب على انها كشف «الحجاب على انها للماضرة التي القاما عام 174 عن دنهاية القلسلة ، حيث دمهمة الفكر «Aufgabe» تصبح إذن نبذ «Peris gabe» تشكر السائد حتى بالات حيدائر حيال تحديدائر حيال تحديدائر حيال تحديدائر في ذاتها الفكر في ذاتها المكر في ذاتها (%) «Sache»

لكن هذا النزوع باتجاء مابعد التنافيزيقا لدي هيدجن ، يصاحبه عمل فلسقى محوره الأساسي المتافيزيقا ومتاهاتها ونجن نفطن بسهولة إلى نتائج التركيز على أي من هذين الجانبين في فلسفة هيدجر . إن النزوع بأتجاه فكر مغاير على الإطلاق يمكن أن يقضى إلى نتائج صوفية . على العكس من ذلك نجد الاهتمام بالغوص عبر خرق الميتافيزيقا ، لا عبر القفز فوقها ، يذهب باتجاه دفلسفة صباح، ذات الطابع النيتشوي ، الذي ببرز النبرة العدمية في فكر هيدجر، من هذا المنظور ، فيان «الاستضدام» «Verwindung» والتسليم (المهور بتوقيع جديد كاته مدموغ بعلامة جديدة) والناقه ، المدموغ بتوظيف المتافيزيقاء يصبح الأثر الوحيد للنزوع بأتجاه الأخر والتغلب على الميتافيزيقا بمعنى Ueberwindung, لا يقود إلا لنفس الفرض لكنه ببساطة يتحقق بإعادة التخلم.

هذا في رابي ، هو الطريق الذي يشير إليه تطور الهرمينوطيقا بعد هيدجر وبخاصة هرمينوطيقا جادامر . يرى جادامر أن «الوجود القابل للقهم هو اللغة» (ويمكننا أن نضيف : ولاشيء سعى اللغة) . وهو يرى أن الإقرار

بذلك لايعنى أن يهتم الفكربالبحث عما وراء المتافيزيقا ، بل بالسباحة في مجراها نحو المنبع ، أى في رسائل «النقل» (Underlieferung» مسعيا وراء هدف وأحد ، الا وهو إعادة بناء استعرارية التجرية اللودية والجمعية بطريقة متجددة أبداً .

في مجتمعنا اليوم ، لا يتهدد هذه الاستعرارية عوامل انقطاع الاتصال الاستعرارية عوامل انقطاع الاتصال المقام . والطبية عبل وجه خاص . ولذلك فالهرمينوطيقا عند جادامر ليست متوجهة فقط نحو الرسائل القادمة من الماضي عبر الزمن بل أيضا نحو القارات اللغوية التي بنيد لنا بعيدة وغربية ، لاسبيل إلى فيمها ، تماما كالثقافات البعيدة عنا في المائان والزمان .

إن هذا والأستضدام Verwindung للهرمينوطيقا ، الذي يشرحه جادامر يمكن أن يثير مشكلة (تصديدا : خطر تحول الهرمينوطيقا إلى غكر لإمادة تركيب وعدة التجرية بالفاظ من اللفة الدارجة ومن العس المشترى ...

وفي الحقيقة هذا هو المعنى الذي يضيفه جادام على داللوجوس» بحيث تقنن القواعد الفعلية في اللغة وتتحصن ضد في احتمال لحدوث انقتاحات أو دالاستخدام، يقتح أقاقاً موجية لتطور دالاستخدام، يقتح أقاقاً موجية لتطور فلسفة مابعد حداثية تقسر على أنها فلسفة دمج Costamination . لن يتجه الشعرع اللومينوطيقي إلى الماضي ويسائله وجدها وإنما سوف يتمامل ويسائله وجدها وإنما سوف يتمامل كذلك مع المضامين المتعدد المعرفة، المعاصرة ، من العلم إلى دالمورفة،

الدائرة في وسائل الإعلام، مرورا بالتقنية والفنون ، من أجل الوصول إلى وحدة في كل مرة لكن هذه الوجدة المحاطة بتعدد الأبعاد هذا لن تشبه وحدة النسق القلسقى الدوحماطيقي (العقائدي) في شيء وإن تجتمع لها عوامل القوة التى تميز الحقيقة الميتافيزيقية وسوف يقتصر الأمر على الأرجح ، على مجرد بقايا معرفة تتسم بالعديد من ملامح عملية تبسيط المعارف ووضعها في متناول الجماهير (يحيث تصبح الفلسفة من العلوم في مقام الختام لا الأساس) . سوف تكون هذه المعرفة إذن في مستوى المرفة والضعيفة، التي يمكن إرجاع ضعفها إلى غموض كشف وحجب والإضاءة «Lichtung» عند هيدجر.

جـ) فكر دالركبزة، دCe-Stell، لقد سبق ربط نيتشه بين تحرية رموت أشه ... أي بين أتسام كل أساس بسمات صريحة زائدة عن الحاجة _ ويين الموقف الجديد الذي يتسم بأمان نسبى اكتسبه الوجود القردى والجاعى ، بقضل تنظيم المجتمع والتطور التقنى وعند هيدجر، يمثل مفهوم والركيزة، وCo-Stell بتعقيده ، رياطا مشابها وهذا التعقيد تحديدا يحيل إلى مفهوم والاستضدام، «Verwindung» ويمكننا أن نقول إن موضوع «الاستقدام» «Verwindung» الأساسي هو دالركيزة، «Ce-Stell» لأن الميتافيزيقا تتحقق فيه بككثر صبورها اكتمالا ، ألا وهي تنظيم الأرض تماما بواسطة الثقنية . ويعنى هذا أن استخدام الميتافيزيقا هو واستخدامه «للركيزة» «Ce-Stell».

ولم يذهب هيدجر بنتائج هذه القرضية إلى أبعد مداها . [لا إننا نجد دائسنا ، كما سبق بضموص حالة الأنساة تهجه الفكر «المستخدم» نحو الملم والتكنولوهيا المدينة وليس فقط نحر عالم التقاليد ورسائل الماضي إلى المدينة وليس إذ يوشك البعض على الاستسلام لهذا . الاعتقاد ، مُحَملا «الهرمينوطيقا» . humanists محضة same same .

ويقول هيدجر: «إن التقنية ليست شيئًا تقنياه رمادام الأمر كذلك، فينيفي أن نتوجه نحو «الركيزة»، (Ce-Stell» بهدف تحويلها إن انجاه «ثمالك» «Ereignis»، أكثر مبدئية.

بعيارة الخرور، تتلخص السالة في

اكتشاف والإعداد لظهور «الفرص» شديدة المتانيزيقية وسليمد المتانيزيقية وسليم على كركبنا وسوف يتم هذا «الاستقدام» «Verwinduap» بكل الكتراوبيا وتقالة تثبيت الاستمرارية بين وذلك بالمن الذي تشير اللهضية . فيك بالمن الذي تشير اليه أطروحة هيدجر عن التقنية كامتداد وإتمام المتانيزية المواجئة المتداد وإتمام المتانيزية المتواد وإتمام المتانيزية المتواد والمحاد

وماذا تكون نتيجة الريد بين التقنية والنسيان الميتافيزيقى للرجود الذي مهد للتقنية أن الريخ الفكر الأوربي ؟ أورد هذا مايشير إليه هيدجر باختصار شديد أن كتابه «الهرية والإقتدالاف،(*): إن «الركدرة»

وصفة دا النص هي أول وصفة دالتمالك ومضة دالتمالك وحيث وحيث هو: محيال التبضات الداخلية الذي يتصل عبده الإنسان والوجود بجرهريهما ويستعيدان وجردهما بينما لليتافيزيقا ، ماهي هذه الملامع التي أضفتها عليهما الميتافيزيقا ، ماهي هذه الملامع التي المستها الميتافيزيقا ، ماهي هذه الملامع التي والوجود المهتان والوجود المهتان المهتان والوجود المهتان المهتان والوجود والوجود المهتان والمهتان والوجود المهتان والمهتان والمهتان والمهتان والوجود المهتان والمهتان والمهتان والمهتان والمهتان والمهتان والمهتان والمهتان والمهتان والوجود المهتان والوجود المهتان والمهتان والمهتان والوجود المهتان والمهتان والوجود المهتان والمهتان والوجود المهتان والمهتان والوجود المهتان والوجود الوجود والوجود المهتان والوجود وال

إن مواصفات الذات والوضوع قبل أو مواصفات الذات والوضوع قبل التي شكنت الإطار الذي التي شيئة المنطقة والخيال foction واستعيق في المنطقة والمنطقة والخيال foction المنطقة والخيال foction واستعيقة والخيال motorial والمنطقة المنطقة المنط

ف هذا العالم تصبير الانطولوجيا مرمينوطيقية بشكل فاط، وتقلد المفاهيم الميتافيزيقية للذات والموضوع والواقع والمقيقة الاساس، وزنها لى مش هذا المؤلف، يجب طيئا في رابي ان تتحدث عن دانطوارجها ضميفة، بومسفها الاستمال الوجيد لإمكانية الخروج من للميتافيزيقا بواسطة الخروج من للميتافيزيقا بواسطة المعروج الاستعار والتقام والتخلع الذي لاعلاقة له بالتجاوز النقدى الذي كان يمير الحداثة، ريما يكون هنا، بالنسبة

للفكر بعد الحداثي ، مكمن فرصة بداية جديدة : جدّتها ضعيقة . •

الهوامش

- (١) الإملاء هذا هو المصطلع المقصود منه في سيطرة احد العناصر على بقيه العناصر . أما في الإممل فقد اطلقه المطلون النفسيون على المعلقة اللاشعورية التي يها يتم تبديل دافح جنسي بتشاط غير جنسي يقبله المهتم .
- (۲) ف ، و ، نیتشه «الفجر» ان الاهمال
 الکاملة (کولی منتناری) پاریس المجلد الرابع »
 - من £2 . (۲) نفسه

سيق ذكره مسـ ٨١ .

- (٤) ف. و نيتشه وإنسطى ، إنسانى جِداً، في الأعمال الكاملة ، سبق ذكرها ، المجلد الثالث (ترجمة ر ، روفيني) ،
- (٥) م . عيدجر والهوية والاختلاف سبق ذكره صد ٧٤ استلة ١، سبق ذكره، صد ٧٧١ .
- مد ۲۷۱ . (۱) م. میدور طقالات ومعاقرات ،
- (۷) م . هیدجر دزمان ووجوده ، استاه
- سبق ذكره صد ١٩ .
 (٨) م . هيدور صبد! الطة الكافية، ،
- سبق ذكره مب ١٨٧ ، الترجمة الفرنسية لمبدأ الملة الكافية ، سبق ذكرها ، مب ٢٤٢ .
- (۱) م . هیدجر دزمان ووجود، اسئلة ٤ ،
 سبق نکره حب ۱۳۹
- (۱۰) م . هيدجر والهوية والاختلاف، ، سبق ذكره ، صد ۲۲ ، أسقلة ۱ ، سبق ذكره ، صد ۲۷۷ — ۲۷۲

الله ، مسوانع الإنساع ، حسين حيفي . ١٩٥٨ ، فسكونتي المسين المحاطور ، إبراهيم العسريس . الله المالية في مصر ، عاطف احمد .

أصبحت الحسرة على مافات قاسما

امبيحت الحسرة على ما فات هٰذا ما تحاول أن تجيب عنه هذه . الصفور العصصصص

قاسما مشتركا لدى الحميع في كل مسجسالات الامداع في الفكر والقن والأدب والقانون والتاريخ والسياسة والاجتماع ، ترى الذ؟

فا اولا موانع الإبداع قبل أشروطه .

إن تحليل موانم الإبداع يسبق معرقة شروطه ومقوماته، فالسلب بسبق الإمحابء والقضاء عل العوقات شرط للتقدم والنهضة . وقد يكون أحد موائم الإبداع في العالم الثالث هو وضع الإنجاب قبل السلب ، والبناء على أسس وأهية ، ومحاولة السح والقدمان مقيدان . فسرعان ماينهار البناء أو يتوقف السبر في المكان أو يتم بخطي وبيدة أو يقم السائر إذا ما حاول الإسراع. وأن تجارب الاستقلال والنهضة لدى شعوب العالم الثالث لتثبت ذلك بعد أن تحول الاستقلال إلى تبعية ، والنهضة إلى تلفر وتسرب الاستقلال الوطني، اعظم إنجاز إبداعي سياسي في القرن العشرين ، من بين الاصابم. لم يواكب الإنجاز الخارجي إنجاز داخلي، ولم تتحول الثورة إلى دولة ، وكثرت الحروب الأهلية والطائفية والقبلية والعشائرية في الوطن الواحد وعلى الحدود ، وعم الفقر واشتد القحط، وتم تهريب الأموال إلى الخارج ، وانتشر الفساد . بل إن تجارب التنوير وعصور النهضة التي سبقت حركات الثمرر الوطني تم التراجع عثها وأصبحت هى أيضا كأنها عهود مضيئة في التاريخ القريب ، يحن اليها المثقفون التقدميون كما بحن التقليديين المحافظون إلى عصبور التراث الأولى في التاريخ البعيد .

مشتركا لدى الجميع في كل مجالات الإبداع في الفكر والقن والأدب والقائون والتاريخ والسياسة والاجتماع . كانت النهضة قصيرة المدى ، وكان التحرر الوطنى قصمر العمر في شعوب تاريخية تحسب أعمارها بألاف السئن في أفريقيا وأسيا وأمريكا اللاتينية . وربما يرجع نجاح التجربة الأوربية في عصر النهضة في القرن السادس عشر أنها بدأت بالسلب والنقد والتحول من القدماء إلى المحدثين ، ورفض الكنيسة وأرسطو كمصدرين للمعرفة والتوجه نحو العقل والطبيعة لنشيأة العلم والعقد الاجتماعي لنشأة السلطة. وبدأت التجربة الليبرالية الأوربية أصبيلة من حيث النشأة ، وراسخة من حيث البنية ، ومعتدة من حيث التكوين من عصر النهضة حتى الأن .

ثانيا: التبعية للتراث.

وأول مانع للابداع في المحتمعات التقليدية هي التبعية للتراث بمعنى تقليده وتقديسه دون تغييره وتجديده . فالتراث ابن العصر . وكل مرحلة فنه تعبر عن عصرها . ولما تغيرت العصبور تغير التراث أيضاً . يمتنع الإبداع حين التمسك بتراث عصر سابق في هذا العصر دون إعادة النظر فيه وقراءته من جديد ثم إبداع تراث جديد مواكب لهذا العصر، التراث كائن حي،



تفصيل من لوحة للفتان عباس شهدى

والحياة الاجتماعية. وهيئة الشعوب واللباس الفكرى فإن تطور الحياة واللباس الفكرى فإن تطور الحياة الاجتماعية ، وحياة الشعوب كغيل بأن يمرق الأغطية الضبيقة من أجل أغطية أوسع ولباس أرجب وإلا تشوه التطور الحي وضعم في الشكل القديم حتى يذبل ويموت .

ويبدو هذا التقديس للتراث في نظرة للتاريخ تجعل الماضي أفضل من الحاضر، والسلف خير من النقلف، والقديم أرقى من الجديد . وكلما مر الزمأن وتقدم التاريخ فإن المسار بالضرورة يكون من الأكثر فضلا إلى الأقل فضلا فالزمان سلب ، والتاريخ يتجه نحو السقوط المستمر ، وكل جيل لاحق أقل قيمة وعلما وفضلا من الجبل السابق . فنترجم على الأخراد والآباء ، ونتحسر على الابناء والأحفاد . ومن ثم يصعب الإبداع لأن الإبداع هو خروج الجديد من القديم ، وتجاوز الواقع إلى ماهو أقضل ، ونظرة مستقبلية إلى الأمام في ثقافة ، وتكوين ومنظور عكسى ، القديم فيه أفضل من الجديد ، والواقع الحالي أفضل من أي تغيير مستقبلي ، وقبول الأمر الواقع خير مِن طم لا يتحقق.

كما يمتنع الإبداع عندما تكون وظيفة العقل والشعور وكل القرى الإبداعية في الإنسان تبرير المعطيات السابقة الدينية أن السياسية ، وقبولها

بلا مراجعة أو نقد ثم إجهاد الذهن لإبجاد مشروعية لهاء مصرفية وسلوكية . ولما اختلفت المعطيات وتباينت التبريرات وقع التصادم دبن مثفثلف القوى الوطنية بلسم الإيمان الدينى أو الشرعبة السياسية والتدرير هو إعمال للذهن في اتجاه واحد، بإرادة مرجهة دون عرش لنشة الاتجاهات وبيان سائر الاجتمالات بناء على طبيعة المرضوع ذاته ، التبرين تخل للمثل عن دوره في النقد ، وللإرادة عن اختبارها الجراء واعتبان الجنبقة معطاة سلقا ، ومعطاة لي أنا وحدي ، وعلى الإطلاق . ومن ثم يممى الحوار ، وتعم أحادية الطرف ، وينشأ التنازم ، ويتسابق الجميع على السلطة الدبنية أو السياسية الإضفاء الشرعية عليها .

ثم تنشأ بالتدريج ، ويتراكم أنعال التبرير . ثقافة السلطة وتعبدم ملزمة للرعى القومي من خلال أجهزة الإعلام ويرامج التعليم وايديولوجيات الاحزات السياسية ومقاييس المواطن الصالح . وهادة ماتكون ثقافة مركزية يتوحد فيها الله مم السلطان ، وتتجد فيها صفات ألله مع صفات الماكم ، العلم بكل شيء والإحاطة بكل شيء، والقدرة على كل شيء، تجب له الطاعة والولاء، ويهب الشواب والعقاب وتختفي ارادات الافراد الحرة كما تتوارى ارادات الشعوب ، المبدع واحد فقط هو الله ، فالإبداع صفته أن الماكم، فهو الوحيد المهم الحكيم ، العلم والقائد . وتنشأ الناس على ثقافة السلطة، ويصبح كل رئيس هيئة إلها لعالله أو حاكما لشعبه، عودا إلى التصور الهرمى التراتبي الموروث ، كل رئيس مرؤوس لمن فوقه ورئيس لمن تحته . وعلى قمة الهرم يتريم رئيس الرؤساء ،

ملك الملوك، إله الآلهة، وفي قاعدة الهرم يثن الناس، وتضج مجموعة الشعب، فهى التى تطبع كل الرؤساء ولاتلعب دورهم.

ويمتنع الإبداع مادام أن هناك محرمات في الثقافة الوطنية المتكونة من الموروث الثقاق مثل الدبن والسلطة والجنس، والبديل عن الإبداع هو التسليم والطاعة والانقياد . ولما كانت هذه القدسات هي اهم دواقع التحرك الفردى والجماعي ، ولايجوز الاقتراب متهاء توقف الإيداح فيها إلا سرا ورمزا ويحركات التواء دون مباشرة . فيطول الوقت ، ولا تتصول هذه القدسات إلى موضوعات للإبداع، تعبر عن ثورة الدين ضد الاضطهاد والاستغلال والتسلط والنقاق باسمه ، وبثورة المظلومين شبد ظلم المكام، وشجاعة الناس للمديث عن السكوت عنه كأحد مظاهر الشجاعة الأدبية شيد الخطاب المزدوج ، وثنائية اللغة العامة واللغة الخاصة ، أن شرط الإنداع هو التعبير عن الكبوت ، وتفوير الطاقات ، وإطلاق القوى الحبيسة دون خوف او ترقب من أجل القضاء على الأوثان ، والكشف من زيف الآلهة.

ويمتنع الإبداع من منطق الاستعباد والطرد لاحد الأطراف والابتداء على الأطراف والمند بعضو إلا يمتطق إلما ... والطلاق ، الصراع بين الصق والبلطال ، بين الصحاب والمطال ، منطق الفرقة الواحدة النلجية ، وهلاك الفرق المائلة . فيتم الإبداع عندما يقيب أحد طرق المعادلة . فلاحدة . فلاحدة الطبية بين السالب الأحداد ، وكذلك الطبيعة بين السالب وبالمجب . شرط الإبداع إنن هو الابتاء على القوتر بين المقل والنقل ، بين الضرورة ، بين الشرد

والمجتمع ، بين الحاكم والمحكوم ، بين التقدم والمحافظة
كما هو الحال لل الجدل الصيني دون
لل مركب بين التقيضين دون
الوصول إلى مركب بين التقيضين
بالضرورة كما هو الحال في الجدل
المجوبي الحوار الوطني هو شرط
الإجداع ، والمواجهة الحرة بين الإخوة
الإعداء في القة الوطن .

وأخيرا يمتنع الإبداع في جو الاستسلام للقهر العام والرشبا بالأمر الواقع . فالقهر في حد ذاته ليس مانما للإبداع ، بل أن كبار البدعين عاشوا في أعتى نظم القهر أيام القيصرية في روسيا ، والملكية في انجلترا وفرنسا . ائما الحرية القردية شرط الإبداع، حرية الضمير ، وهرية الإرادة ، وهرية الموقف ، وهو أشبعف الإيمان . المرية لاتعطى بل تؤخذ ، والنظام السياسي لايوهب بل ينتزح. ومن ثم أرتبط الإبدام بالتمرر وعدم القابلية للاستسلام . إن الإبداع لاينتظر حتى توجد الحرية بل هو الذي يوجدها في طروف القهر، فالإبداع عامل على التحرر وليس فقط نتيجة له ،

ثالثا: تقليد الغرب.

يمتنع الإبداع عند فريق آخر للتبعيد له ...
لتقليد الغرب والتبعيد له ...
البنية الشعورية والموقف الحضارى ...
إلا أن التقليد أولا للقديم الذي به حل الشاكل القحيد الذي به حل المشاكل القديم للجديد الذي به حل المشاكل القديم للغرب يأتى نتيجة للانبهار به وطغيانه على تحديات العصر . والتقليد ويحضارته وبعلمه ويتبطيقات هذا العلم في مظاهر الحياة المادية في التكويجيا التي تحقق للإنسان اكثرابجيا التي تحقق للإنسان اكترابحيات التي تحقق للإنسان اكترابحيات التي تحقق للإنسان اكترابحيات المنابق ومن الواطعة خاصة وأن الإنسان

في العالم الثالث مرهق في حياته ويُصائع في المجتمع بسبب نقص المدمات العامة ووسائل الاتهمال بالعالم . وقد يكون الإندوار بالغرب للا يبثله من مثل التنوير مثل العقل والحرية والساواة والطبيعة والتقدم ثم إطلاقها دون علم بأنها مثل بتوقف عبل الحدود الجغرافية للغرب ، وتتكسر على أطرافه بل وتنقلب إلى تنوير مضاد ، من العقل إلى الشراقة، ومن الصربة إلى الاستعبساد ، ومن المساواة إلى الاستفلال ، ومن الطبيعة إلى الدين ، ومن التقدم إلى التخلف عندما بتعامل القرب مم الشعوب خارج القرب في أفريقيا وأسيا وامريكا اللاتينية ، عندما تتعامل حضبارة المركبرمع عضارات الأطراف .

ونتيجة ثلانيهار بالغرب ينشأ النقل عته من طرف واحد ، القرب بيدع في ظروفه وتاريخه، والشعوب خارج الغرب تستهلك دون أن تبدع في ظروفها وتاريخها ، الغدرب يعطى ويؤثر ، والشعوب خارجه تأخذ وتتأثر . فتنتشر الثقافة الفربية خارج حدودها، وبقضل سيطرته على أجهزة الإعلام والنشر ومراكز المال والبحث العلمي . ومع نقل التكنولوجيا والخبرة يتم نشر القيم ومعايير السلوك وأهداف الجياة . فيتم تغريب المجتمعات اللاغربية ، وتصبح امتدادا طبيعيا ومجالا حبويا للغرب . ويعود الاستعمار من جديد طواعية واختيارا هذه المرة بعد أن كان في الماضي قسرا وقهرا . ولايمكن الفكاك منه بعد أن تحول إلى رؤية ومصلحة وحياة وبقاء لجتمعات العالم الثالث على مختلف طبقاتها ، الحكام الذبن بلاقون التأبيد السياسي والعون للبقاء في السلطة ، والطبقة المتوسطة ، ورجال

الأعمال ورؤساء مجالس ادارات الشركات للذين يعملون ف اطار الانتقاع، الاقتصادي والتقسيم الدول الجديد للعمل ، والطبقة الدنيا التي يأتمي ٧٠ ٪ من غذائها الرئيسي ، الخيز من الخارج ، وتتن تحت وطأة الصراح من أجل البقاء والصراح من أجل البقاء

ويمتنع الإبداع أكثر فاكثر عندما

يتحول هذا النقل إلى تبنى نموذج وأحد . فتقم المجتمعات الإقريقية الأسبوية في أحادية النمط، لا يوجُد علم أو تنمية أو تحرية حداثة إلا في الغرب ، مم أنه تموذج وإحد فقط . اشتهر وغرج عن حدوده لظروف تاريخية خيالصة ، الاستكشافات الجغرافية ، الاستعمار الحديث ، الهيمنة الاقتصادية والثقافية . وهناك نماذج متعددة معاصرة لاتقل نجاحا وإبداعا عن النموذج الغربي من داخل أسيأ ، نموذج اليابان والمدين والملايو وايسران ، ونصوذج الجمهبوريات الإسلامية الأسموية . فالنامان دائية للولايات المتحدة وريثة الغرب، وإل الصبن أكبر معدلات للتنمية ، وفي الملابق انجم التجارب أن التحديث والتنمية ، وفي إيران ثورة شعبية إسلامية صامدة أمام الغرب ومتحدية له، وفي الجمهوريات الاسلامية الأسيوية الناشئة سياسيا اكبر تجمع اسلامی صناعی إنتاجی حدیث .

إن الإبداع لايتم خارج الثقافات المحلية . فلايوجد ابداع عالمي دولي يلقى الترحاب والعون والتقدير من النظمات والهيئات العلمية الدولية وتحطى له الجوائز، نوبل وغيما، اعتراف غربي بأن هذا الإبداع المعلى الا ومعل إلى مستوى الإبداع العالمي أي الغربي. الثقافة العالمي أي

العالمي ، والأدب العالمي أسطورة تخلقها السيطرة على أجهزة الإعلام. ثم بتم تقليدها في الثقافات المجلية ، فتنشأ التيارات الفكرية والمذاهب الفنية الفربية خارج حدودها كمظهر من مظاهر الهيمنة عن طريق الثقافة والأدب ، سيريالية عربية ، ماركسية عربية ، بنيوية عربية ، شخصانية إسلامية ، شكسبير افريقبا ، بيتهوفن أسيا. الإبداع لايكون الا محليا، وتكون عالميته في صدق تعبيره عن أوضاعه المعلية . ليس شكسيير عاليا ويوسف ادريس محليا في الأدب، وليس ماركش عالما والخميني محليا في السياسة . إن إعطاء جائزة نوبل في الأدب لإبداع خارج الغرب لأنه وصل إلى مستوى الآداب العالمية هو إنكار للابداع ونقل لإبداع المعيط إلى إبداع المركز، وبالتالي القضاء على خصوصيات الإبداع كمقدمة للقضاء على خصوصيات الشعوب.

ان الابداع القردي والجماعي لابتم خارج العصر أى المراحل التاريضية التي تمريها الشعوب بل بتم في العصر وفي المرحلة . لايمكن القفز على المراحل أو التعبير عن مرحلة ولت وانقضت أو عن مرحلة أخرى مازالت قادمة . إن المجتمع التقليدى الذى مأزأل يتطور من مرحلة التقليد إلى مرحلة التحرر لايمكنه أن يتعول مباشرة وفي قفزة واحدة يقوم بها جبل واحد عملاق إلى مجتمع علمي دون أن يتحول تدريجيا إلى مجتمع ناقد ، واثق بالنفس ، عقلاني ، متحرر من التقاليد ، وواثق بقدرة العقل على الوصبول إلى بدائل معرفية وسلوكية جديدة . أن لم يحدث هذا الانتقال التدريجي للمجتعمات من مرحلة إلى سرحلة وقعت البردة

والاتكسارات ، وتحول للجتم من السحر إلى العلم بعقلية السحر السحر الله للمجرات ، للعجرات ، ويتحول المجتمع من الإهطاع , ويتحول المجتمع الاشتراكية بعقلية الإهطاع ، فتضار الاشتراكية لصلاح الليبرالية ، المرحلة الطبيعية الانتقالية بعد الاهطاع ، والمناذج كثيرة من الاتحاد السوفيتي والبنا الشرفية ، الإبداع بالضرورة إبداع مرحل تاريخ ، الإبداع بالشعرورة ، الإبداع بالشعرورة ، الإبداع بالشعرورة ، الإبداع مرحل تاريخي وليس إبداع بالشعرورة ، خارج التاريخ بسعوى المصور ، خارج الشعور ، خارج التاريخ بسعور ، خارج ، خارج التاريخ بسعور ، خارج ،

أن الإبدام لايتم بالثقة بالنفس ودون إحساس بالنقص تجاه الآخر أو تجاه التاريخ ، لقد كان نتيجة للصلة بالغرب الحديث أن نشأ لدى شعوب العالم الثالث ، بالرغم من ثقلها التاريخي ، مركب نقص ، فقد تم استعمارها واستحقاقها ونهبها والسيطرة عليها . كما نشأ عند الغرب عدر تكوينه المزاجي والتاريشي الطويل مركب عظمة منذ هيمنة الامبراطورية الرومانية على حوض البحر الابيض المترسط ، شرقا وغربا ، شمالا وجنوبا مارا بالحروب الصليبية والاستكشافات الجفرافية والاستعمار الأوربى الحديث حتى نظام العالم الجديد ذي القطب الواحد وضرب العراق وحصار ليبيا ومذابح البوسنة والهرسك واستثصال شعب فلسطين بالطرد أو ألموت وجوع الصومال وقحط السودان. الثقة بالنفس ضرورية للإبداع. فإنجازات الأنا في التاريخ لاتقل عن إنجازات الأشء ولكتها مؤاميرات الصمت وتزييف الملومات أو غيابها هي السؤلة عن ضباعها . كانت مصر القديمة والصين والهند وفارس والعراق وفلسطين منبع الحضارات والإبداع

التاريخي تحول السار إلى الاسلام الذي وحد بين شعوب الشرق والمذب . ثم أنت الريادة الاوربية الحديثة التقضي معرفيا وعمليا على إنجازات باقي الشعب بعد استثمارها ، وتقضى على استغلالها وتقبي شرواجاء وجه ذلك المنتمار إنجاز ضخم لهذا الجيل ، يعطيه مزيدا من الثقة البيان ، يعطيه مزيدا من الثقة النضال المستمرة لمديه ويصوفه ، ومظاهر النشال المستمرة لمديه ويصوفه ، الانتفاضة القلسطينية ، ناسسون النشال من أجل هرية الإسامية والموان وحقوق الإنسان ، وبيهقراطية المحكم والتعدية السياسية .

رامعا: الإنعزال عن الواقع

والملتع الثالث للإبداع هو الاتعزال من الجساب مع من الهاقع وإسقاطه من الجساب مع والدين فيه المناز ال

يمتنع الإبداع كذلك ويصبح لجوف عندما يظهر الواقع باقتمال ونفلق، وتكون مهمة المبدع الدفاع عن الوضع القائم وتبرير النظم القائمة، وإيجاد المشروعية لرب الامرة وكبير المائلة، والقائد الملهم والأخ الاكبر، والمجاهد الاعظم، والواقع نفسه هو والمجاهد الاعظم، والواقع نفسه هو الواقع في المحق، في عمق الوعي الجماعي والشعبي، في عمق الضمنك.

والفقر والاضطهاد . ومن ثم لا فن ولائقافة ولا أدب لايواجه ولايناضل . الإيداع آحد صور النضال رامضاها ، مواجهة بالكشف ، وفضح بالتعرية ، وقيادة للوعى القومى .

ويمتنم الإبداع في ازدواجية القطاب . عندما يضمطر المبدع إلى استعمال المنطاب الموجب في العلن ، ١ والسالب في الخفاء . الأول لتبرير السلطة التي يعمل في كنفها ، والثاني لإبراء الذمة أمام الناس . الأول حرصا على لقمة العيش ، والثاني تأنييا للضمير واعترافا أمام النفس ، وتتفق ثنائية الخطاب مع ثنائية الفكر، الظاهر والباطن ، مما يدفع الميدع إلى -التقية . وفي الوقت الذي يتوحد فيه الخطاب العام والخناص ، العلني والسرى ، الظاهر والساطن يتم الإبدام ، وتنطلق القوى العبيسة عند الفرد والجماعة ، وتبدأ حركة المجتمع ، ويبدأ مسار التاريخ .

ولما كان الإبداع تعليما جماعيا أولا قبل أن يكون رعيا مستقلا فإنه يمتنع إذا تم الاستسلام انظم التعليم التي تقوم على الطاعة والتبعية والتقليد ، والإبداع في التقليد، والجدة في النسخ ، والابتكار في التكرار . التلميذ نسخة من الأستاذ ، والمربد على طريقة الشيخ ، والناس على دين ملوكهم أفضل عام دراسي هو الذي لاتتم فيه المظاهرات بالرغم من حرب العراق وقتل اطفال الانتفاضة وشبابها، وحصار ليبيا ، واحتلال سوريا ولبنان . وأفضل تلميذ من يحفظ دروسه ، وأفضل ابن من يطيع الوالدين، وأفضل تائب من يعود عن غيه. الإبداع في الاتباع . الإبداع بدعة ،

وكل بدعة ضلالة ، وكل ضلالة أن النا، .

فإذا ماشعر المبدع بتضييق الخناق وحصار النفوس ، وضاقت عليه الأرض يما رحبت وظن أنه لانجاة ولامفاز هاجر إلى الغرب إذا كان مبدعا وإلى بلاد النفط إذا كان تاجرا . وهناك يبدع لأن النظام يسمح بالابداع ، ويصل إلى أعلى المناصب أو يصبح من رجال الأعمال . ويحقق ذاته بعيدا عن وطنه وخارج مجتمعه ، وتصبح المرسسة التي أبدع فيها هي الأهل، والبلد الذي يعمل فيه هو الوطن . ولا مانع أن بأتى بين المين والآخر إلى الوطن الأصل والمؤسسة التي تخرج منها عالما كي يقوم ببعض التجارب العلمية بالمجان أو بيعض العمليات الجراحية بلا أجرء تقضلا وكرما واعترافا بالجميل ، وقد يتحول ذلك إلى مؤتمر للمهاجرين بالخارج لد الجامعات الوطنية ومراكز الابحاث فيها بما تحتاج من مراجم وأجهزة أو لتعويل

المشروعات الاستثمارية الجديدة في عصم الانفتاح .

واذا ماضاقت أسباب الهجرة أو تعثرت أو استحالت ، فلا إيداع في الداخل ولا إبداع في الخارج يتحول لبدع إلى الداخل ليفرغ احزاته ، ويقضى على غمه وكمده في الاغراق في الدين والتصوف أو المساعات الإسلامية النشطة لقلب نظام الحكم بالكامل حتى يتحول الإبداع من الصفر إلى اللانهائي، من اللأشيء إلى كل شيء ، من العدم إلى الوجود ، وقد يتم الإشباع للمبدع المبط في الإغراق في المخدرات وخلق عالم وهمى يتم فيه إبداعه ، فالخيال خبر بديل عن النواقيم ، والجلم أفضيل تجاوز للإجهاض ، وأن لم يحدث تعويض في الدين أو المخدرات يعوت الميدم بحسرته ، غما وكمدا ، حسرة والما ، كما يحدث للشعراء ، ويشخص الطب ذلك بالازمة القلبية، ويكثر علماء الاجتماع من دراسة الظاهرة كاحدى

سمات العصر الجديث . قإن أصر المبدع على إبداعه دون الاغتراب في المنفعة الشخصية أو تبرير الأوضاع القائمة أو استعمال الخطاب المزدوج أو الاستسلام لبيت الطاعة أو الهجرة إلى الخارج أو الهجرة إلى الداخل فإنه يثور ويغضب . قلا سبيل أمامه الا المارزة بالسيف على طريقة الماليك وإثبات النطولة القردية أمام تاطيون وهتا يصبح البدع شهيد عصره ، كالحسين والحلاج وسيد قطب وشهدى عطية وعبد السلام المشد وغيرهم كثير. ان الإيداع لايكون إلا بالالتمام بالواقع وبمعرفة مكوناته ومساروء والقوى المتمكمة فيه من أجل فهمه وحشد قواه ثم تغييره إلى ما هو المضل . الإبداع فردی وجماعی ، إنسانی وتاریخی ، إرادى وطبيعي ، حر وحتمى ببدأ بالقضاء على موانعه ذبل وضع شروطه ، فالتقدم سلبا هو شرط التقدم البجابا . خطوة إلى الوراء وخطرتان إلى الأمام أفضل من خطوة إلى الأمام وخطوتان إلى الوراء . 😀



موت وجحيم لكن الحياة سرعان ما تستعيد مسارها وما من موعظة أخلاقية هنا وما من تشاؤليـة سانجة ضفسكونتى حقيقة واقعة في السينما العالمة.

في إحدى اللحظات - المقتماح خالال القسم الاول من فيلم د لودفيغ أو غروب الآلهة ،

ويعد دقائق طويلة نشهد خلالها ما بمكتنا أعتباره أكثير مشياهد التتويج الملكي السينمائية فخامة ، وإمعانا في تصبوير تفاصيل التقاميل ، بعد مشاهد الضيرف ، واروقة القصر والاستعراضات والحلى وكبل ثاك القضامة التي من الصعب تصبور تلاؤمها التام مع حجم الملكة نفسها ، بعد ذلك كله ، تكشف لنا الكاميرا بحذق ويطء يد الملك لودفيخ الثاني وهي تتناول كأساء حيث يشرب اللك نف تتويجه . ف تك اللمظة بالذات ، يبلاحظ المتفرج - شبرط أن يدقق النظر - يد الملك وهي ترتجف معضى الشيء .. ومن بالحظ ثلك الرجفة ويربطها بما يتلو من احداث الفيلم ، سيدرك أنها رجفة القلق ، لا رجفة القرح والنشوة .

لمل تلك اللقطة البسيطة ، والتي قد يبر بنها الكلايرون دون انتباء ، تبدو اكثر قددة على النصبير عن عالم لوقشيد فيسكونتني السينمائي باسره ، اكثر مما هر حال آية لقطة أخرى ، اللهم إلا إذ استثنينا تلك اللقطة الإخرى الشهيرة في فيلم « الموت في البندقية ، عيث ، حين ينهزم تادزيد ، الفتى الساحر، في العراك بالإيدى للمرة الاولى أمسام رفيقة ، في لحظة هي سينمائيا ، بداية .

إحساس أيشتياخ باليأس والهزيمة ، نرى في مقدمة الصورة تلك الكاميرا الآلية وقد وضحت فيما صلا الغيش خلفية الصورة ، حيث تادزير مهزوما ورفيقة

لقطتان تلخصان عالما سينمائيا باسره ، أولئقل بالأحسري أنهما لقطتان ، اكثر من اى فيلم بكامله ، وصية فيسكونتي الفنية : لقطة تصور القلق المضاخلف أعظم لحظات الفخامة والانتصار ، ولقطة أخرى تصور حتمية انتصارما يتخذ شكل التقدم ، انتصار ضعيته الجمال والقدرة على الابداع . وإذا كان وإضما أن هاتين اللقطتين تحيلانا إلى جوهر اعمال الرسام بروغل من جهة (حيث من السهل علينا أن نكتشف ذلك القلق المعتمل على الوجوه حتى ف اكثر لحظات الصنف صخبا) ، وجوهر نظرية لوكاش في الفن من الجهة الثانية (حيث يلح عالم الجمسال الشهير ، لدى تحدثـه عن تسوماس مان عن اهمية تلك الاعمال الكبيرة التي يكتبها بسورجوازيسون مصورين فيها ، شاءوالم ابوا ، انهيار طبقتهم) فمن الواضح كنذلك أنهما تحيلانا إلى اعظم لحظات القن الكبير شفافية وعمقا .

والقرابة مع بروغل من جهة وتوماس مان من جهة شانية ، هى واحدة من السمات الاساسية التى ميزت اعمال فيسكونتى على الدوام .

إبراهيم العسريس

ناقد لبناني ، له عدة مؤلفات في الأنب والسياما ، وكانّ المشرف الثقاني على مجلة اليوم السابع.



التناقض في كل مجال

واحدة من السمات الاساسية ولكن ليس كل السمات ، قسمة اخرى من السمات الميازة للذلك السيتماثي الايطال الكبير، همي التناقض، والتناقض ف كل أبعاده المباتبة والفكرية والابداعية على السواء . فذلك الإرستقراطي المنصدر من زواج جمع بين عائلة النبلاء الاولى في ميلانو، وعائلة أكبر صناعيين فيها (اسرتي . فيسكونتي دي مودروني من جهة الاب ، وايسريسا من جهلة الام) سسرعسان ما اكتشف الماركسية في باريس . وبعد ان كان صوفيا ذائزعة تضمه في مصاف الفاشيين انفرط في القاومة ضد هؤلاء خالال الحرب ، وهنو اذ ظل لسنوات عديدة منعزلا في بحدثه منصرفا إلى تربية الخيول دون أدنى اهتمام بمصبر اخوته في البشرية ، مسرح في العام ، ١٩٤٢ ، اي بعد عام واحد من تحقيقه لفيلمه الاول و وسواس ، بأنه إنما يريد تحقيق سينما د انترويــومورفيــة ، اي سينما تهتم بالإنسان ومده وتجعله محور الكون ،

قىسكىنتى "

بمثل هذه التناقضات امتلات جياة فيسكرتنن على الدوام، فانمكست على القسم الاكبر من الهلامه لكنها انمكست ايضا على اهتماماته الأفنية الاخرى فهو ابدا لم يكف بالاهتمام بالسينما، با كنان على الدوام منصرياً القرامية كنان على الدوام منصرياً القرامية

الآخرين: المسرح والاربرا، والواقح إنه إذا كان فيسكرونتي قد بدر اكثر ما برز، على الصعيد العالم، كمخرج بسيشائي قد .. فان ما انتجه سينمائيا، كان اقل بكشير مما انتجه في المسرح (نحو الربعين مسرحية من بينها اعمال لتشبكون وسارة روجان كوكتري وما التجه في مهال الاربرا،

وإذا كان الفصل قد ظل قائما حتى الواسط الستينيات بسين فيسك وتتى المسرحين ويجل الاوبرا من جهة ، ويين المسرحين الاوبرا من جهة ، ويين الاعمال التي حققها صحاحينا ، منذ بعض الاستثناءات القليلة ، اعسالا عرفت كيف تجمع بين المسرح والاوبرا في سرقة آلم السينما . وسع هذا قبل في سرتقة السينما . وسع هذا قبل لله يعشر سنوات اي في العام ٢٩٥٧ مع فيلمه « الحس » الذي اتى أشهب بأوبرا مساوية منه بقيلم سينمائي ينخرط في المسينمائي عند مديناً المسينمائي عند مديناً المسينمائي المسيناً المسينا

وقبل الوصول إلى اعمال فيسكونتى النشبها الإخسرة ، والتي يمكننا أن نشبها الشراعة في مجال الإبداع السينمائي ، إلى تلك الشرعة أول الله الاتجاء الذي يمكننا أن نشر المصابح ، غطال ربح القرن الأخير ، على أصحابح اليد الواحدة ، ستانل كوبريك ، برتواحوتش كرراساؤا ، بين رهط من المسينمائين، الأخيرين . فيل الموصول المينمائين، الأخيرين . فيل الموصول إلى المدراة لتتابع ممسيرة ذلك المبدع الذي لتدم اللهومية تليك المدي مسيرة ذلك المبدع المدينة المسينمائين، الأخيرين . فيل الموصول الذي تستدم المسينما بعض وعمل المدينة المعضر الحمل .

منعزل و « شیطان » منذ الصغر : ولد لوتشینوفیسکونتی ، کما أشرنـا

سابقا ، في مسلانو في اسمة نبلاء ويبورجوازيين صناعيين في الشاني من تشرين الثاني من العمام ١٩٠٦ ، وكان رابع اخوته ، وكان ابوه الدوق جيوزيي فيسكونتي دي مودروني مولعا بالسرح إلى درجة انه برفقة زوجته ، ام لوتشينو صنع مسرحا صغيرا في قصر العائلة بشارع تشيرفا ، كانا يقدمان فيه ، مع رهط من الاصدقاء ، حفلات عروض مسرحية بين الحين والآخر . في ذلك المناخ المقعم بطعم المسرح ويبذور الثقافة البورجوازية الكبيرة وبالحياة المريحة نشأ لوتشينو وسط أخوته ، وكان منذ طفولته مرهف الحس ميالا إلى التأمـل والعزلـة ، لكن هذا لم يمنعه من ان يكون الاكثر وشيطنة ، بين رفاقه الصغار في بعض اللحظات .

بين قاعـة المسرح العـائلي ، وصالة السكالا القاسة ذأت للقاعد المخملية الحمراء ، ووسط كته وادوات التنكر المسرحية ، عوف فيسكونتي أول ميوله الفنية ، وهي ميول تمخضت لـديه عن أزمة صوفية عارمة دفعته ، بعد اداء الخدمة العسكرية للهبرب بعيدا عن العالم . . لكنه لم يدخل سلك الرهبنة بل انصرف إلى تربية الخيول مكرسا وقته . . لتحسين نسل تلك الخيول . . وهو كرس لذلك الاهتمام خس سنوات انتهت به إلى الرحيل نحو باريس حيث سرعان ما انضم إلى بطانة سيدة الازياء وسيدة المجتمع الشهيرة كوكو شانيل، التي عرفته على بعض اصدقائها من وجنوه كان في تلك الأونة قد صار في الثلاثين

حرصه طبق بعصى المستدائه من وجره النقاقة والفن في باريس في ذلك الحين . كان في تلك الحين عدم معرف معرف على الترح بعضهم على كوكو شائع النتاج فيلم يروى حياتها فقالت لفيسكورتى و أنا لا أفق إلا بك . . . ها أذهب ونافش هذه المسألة فيا كان اشته إلا ان اتجه إلى هوليوود حيث – وكيا قال

بنفسه فى حديث ادلى به لمجلة و الموزدو ا الرومانية فى خريف العام ١٩٧٤ - و لم انجح فى تحقيق اى شمى . . . كخنى اكتشفت ان هوس صنع افلام سينمائية قد تمكنى باللغمل ، ومسار هاجسا . يؤرقنى ، فقدمتنى كوكو شانيل إلى جان رينوار وفى تلك اللحظة بالذات انقلبت حيان كلها » .

في ذلك الحين كانت فرنسا تعيش ذلك الغليان السياسي والثقافي الذي مهد لتشكيل الجبهة الشعبية في العام ١٩٣٦ ولقد كان ذلك الغليان ، بالنسبة إلى فيسكونني ، عاملا حاسما في تكويفه ، خاصة انه شاهد على الشاشات الفرنسية فيلم رينوار الجديد (آنداك) وطوي ۽ فتحمس له حماسا شدیدا . وبین رینوار وصحبه انخرط فيسكنونني في العمل والحماس . وكان الغليان قد ازداد حدة مع تصاعد وتيرة الحرب الاهلية في اسبانبا . أما بالنسبة لفيسكونتي ، فيمكننا ان نضيف إلى هذه العوامل ، زيارته لأميـركا التي عــادت به خــاثبا إذ بدت له الحياة الاميركية حياة شاحبة . . وهو بعد ان اشتغل مساعدا لرينوار وقد قرر من الآن وصاعدا عدم ميارحة اوروبا ، توجه مع معلمه إلى ايطاليا ، حيث كان رينوار ينوي تحقيق اقتباس سينماتي الأوبرا (لا توسكا) في فيلم استكمله فيسكونتي بالاشتراك مع كارل كوش ، اثر عودة رينوار إلى فرنسا هربا من الحرب التي اندلعت .

ولدت وستموت على يديه

ولما كان فيسكونتى قد انخرط جديا ف الحياة السينمائية ، سرعان ما وجد ف التعاون مع مجلة « تشينما » التي كان يصدرها فيتوريو موسوليني وتنطق باسم البساريين السنمائيين ، محالاله

للتعمر عن ولعه بذلك الفن ، وكان التيار التطيق من حول: تشينما ، يعان صراحة انتماءه إلى تيار واقعى ينحدر من النزعة ، المقيقية ، التي صبغت اعمال الكاتب جيوفاني فيرغا ١٨٤٠ _ ١٩٢٢) الـذي يعتبس في الطالعا من اكبر كتاب القرن التاسع عشر (وهـ و الكاتب الـذي سيقتبس منه فيسكسونتي فيما بعد ، الخطوط الإساسية لقبلمه و الارض تهتز ») ، وانطلاقا من هذا الليل ، كنان من الطبيعي لفيسكونتي حين فكر في تحقيق اول فيلم سينمائي له ، أن يعمد إلى اقتساسه من احدى روايات فيرغا . ولكن ، لما كانت اعمال فيرغا مشبوهة في نظس الرقبابة القباشية ، رقضت هذه الاغبرة الموافقة على المسروع .. فاضطر فيسكونتي للتحول إلى مشروع آخر ، يقوم على اقتباس لرواية اسريكية كان رينوار قد اعطاء ترجمة مخطوطة لها ، هي رواية « سماعي البريح يدق الياب دائما مرتين ۽ لجيمس کين ، واقد كتب فيسكونتي اقتباسه نتك الرواية بحذق جعل ما تقوله يفلت من براثن الرقابة . والمشرو ، الذي كان قد بدأ في العام ١٩٤١ تحقق في العام التالي عبر فيلم « وبيدواس » الذي لم يكن أول فيلم بحققه فيسكونتي وحسب ، بل كان اول فيلم ينتمي إلى تيار « السواقعية -الجديدة » الايطالية ويقطع مع الانتاج السائد في السينما الإيطالية التي كأنت تصنعها بورجوازية جعلت من نفسها عبدة للنظام الفاشي وجعلت من السينما أداة للكذب واتربيف المساة وواقع

مع فيسكونتي ولدت و الواقعية _ الجديدة ، لكنها ستموت ايضا على يديه ، بعد ذلك بعشر سنوات ، أي مع

الحياة .

السنوات العشر ، سينجز فيسكونتي فيلمسين آخريس: والارض تهتره (۱۹۶۸) و د الاجمل ۽ (۱۹۵۱) ، ولحت و الواقعية - الجديدة ع .. اجل . ولكن الأن ، ويعد كل تلك السنوات ، ومع إدراكنا أن كل تصنيف ف عالم الابداع ليس اكثر من توافق على حد ادنى مشترك ، بمكننا ان نقول في معرض الحديث عن أفالم فيسكونتي الأولى ، أن أيا منها لم يكن منتقيا إلى و الواقعية _ الجديدة ، بحد افيرها . فإذا كان فيسكونتي في « وسواس ء قد مشم وسيتما الضري وغير تلك السائدة ، قان اهمية هذا القبلم تكمن في المناخ والبيئة اللذين يصنفهما ، اكثر مما تكمن في الحبكة التي تسيطر عليها قدرية هي اقرب إلى الابتدال الميلودرامي منها إلى اية واقعية . فأي واقعية جديدة باترى في حبكة عن امراة وعشيقها يقتلان زوج المرأة مصورين الجريمة وكانها حادث سيارة . ثم ينتهى بهما الامر ، بدلا من العيش في سعادة ، إلى الموت في حادث سيارة شبيه بالحادث الذي غلفاً به مقتل الزوج ؟ واضع أن مثل هذه الحبكة ما كان لها أن تنتج أي عمل جدى بين يدي.

مخرج آخر (وهو أمر يتضع من خلال الاقتباس الذي كان الفرنسي بيار شينال قد حققه عبن نفس القصبة قبيل فيسكونتي بأعوام في فيلم عنوانه و المتعطف الأخري) ، لكن الحبكة ، بين يدى فيسكونتى ، لم تكن أكثر من ذريعة تسهل تصوير مناخ اجتماعي . وهي نجحت في هذا ، بل نجحت إلى حد كبير ، إلى حد جعلها تؤسس لدرسة

سينمائية قدر لها أن تستمر الأكثر من

عشر سئوات .

تحقيقه لفيلم «الحس» وخيلال تلك

فيلما ، ولكن لا يأس ، قفي العام ١٩٤٥ سينتهى موسوليني ورقابته ، ويعد ذلك بعامين سيعود فيسكونتي لاهياء مشدوعه ، لاحساء رواية فيبرغا التي تتحدث عن صبادين صقليين ، لكنه هذه المرة كان ينوى ان يكون ذلك المشروع بداية لثلاثية يتبعها فيلمان ، واحد عن اوضاح عمال مناجم الكبريت والشائي عن أوضاع القلاحين ، وكل ذلك في إطار تلك الجزيرة الباشية المهية في اقصى الجنوب الإيطالي . نعلم ان فیسکونتی لم یحقق من شلاثيته سموى جازئها الاول .. ولكن لا بأس ، فالمرء يتصور الأن بمنعبوية ما كان من شأن فيسكونتي ان يقوله في الحلقتين الاخريين . فدد الارض تهتز » الذي اخد خطوطه الرئيسية من

ثورة الصيادين البائسة

إذن ، ما يعنينا هنا ، أكثر من كونه

حدانة لـ و الواقعية _ المحيدة ، و

ما بعتبنا في « وسنواس » هو انه كان

العمل الاول المبنى على اسلوب يستعير

معض ملامحه من جان رينوار تحديدا ،

العميل الاول الذي سيجير وراءة تلك

الدزيئة ونصف الدزينة من الافلام

الفيسكونتية خلال نحو خمسة وثلاثين

عاما تالية . غير ان فيسكونتي ، وكما

قال أكثر من مرة فيما بعد ، كان يفضل

لو كان قد بدأ مع اقتباس عن رواية

و فسرغا ، ، تلك الرواية التي كنانت

الرقابة الموسولينية قد رفضت تحويلها

وقبيرغناه ومتناغبه العنام المقعم بالشاعرية ، من اجنواء المدرسة السوفياتية التي ازدهرت بعد الثورة (اجسواء دوفجنكسو إلى حمد كبسير ، وايرنشتاين إلى حد ما) ، و الارض تهتر ، قال الكثير ، بل واسس لتك السينما الاجتماعية الشاعرية التي

تقبول الواقع وإكن عبس نظرة فنان شاعر ، عبر احاسيس مثقف كيير صمم على أن يكون الإنسيان في علاقت مم الانسان من جهة ، وفي عبلاقته مع الطبيعة من الجهة الثانية ، موضوعه الاول ، هنا ، ينبغي ان نقول بأن التشاؤم الذي يسيطر على نهاية الفيلم (وهي نهاية مقتوحة على اي حال) كان هو الذي انقده من الوقوع في براثن واقعية انتصارية هي اساسا ضد الواقع الحقيقي ، ويهذا المعنى ، ومنذ ذلك الفيلم ، يمكن الصديث عن تلك القرابة بين فيسكونتي وتوماس مان .. القرابة التي كانت في ذلك الحين ملامية وتتصبل بيعض الخطوط العامة لا اكثر ، لكتها ستزداد فيما بعد ، بل ويعد ريم قرن ۽ اتضاحا وقوق .

ف د الارض تهتز ، الذي يتحدث عن شورة يائسة لمائلة صيادين ضد مستطيعم ، يمكننا أن تلمع امساس فيسكونني المعيق بابتكارات الملمين السوفيات ، لكننا نلمج في آن معا الحساسه الاعمق بشاعرية مارسيل بريمت (كان فيسكونتي قد قرأ د من جانب صوان ، وهدر بعد في الشامنة عطسرة) ، وادراكم المعمق لميسرورية عطسة في الاجتماعي .

كان د الارفن تهتز ، كما يراه المؤرخ مارف فيور، السهاما أساسيا د في فهم المسالة الجنوبية الايطالية ، وعنه قال المسكونتى : د لقد كنت أستشعر حاجة الساسية لفهم ما كانت عليه الاسس التاريخية والاقتصادية والاجتماعية التي ترتكز إليها ماساة الهنوب، والواقع ان قراحة (كامال فرامش اكثر من الى شء آخر ، هى التي ولات للمقيقة حول مشكلة لا تزال حتى الان تنتظر من جلها حلاما ما القد فهمت التقور من جلها حاسما . القد فهمت

من غرامشى ان مشكلات الجنوب إنما هى مشكلات مجتمع يتفكك ومشكلة سوق كولونيالية النمط فى منطقة تخضع لاستسعمال الطبقية القبائدة فى الثعمال ... » .

ومن الواضع هذا ان فيسكونتى أنما احتاج إلى الادلاء بهذا التصريح الذي لولاه ، ورغم كل شيء ، ما كان هذا الترجيح السياسي ، بمعنى ان الفيلم نفسه أذا كان يقول هذا ، فأن الجرائب الفنية فيه تبدو مرجحة على جوانبه المخض سياسية ، ويهذا المفنى وحده يمكن النظر إلى د الارض تهتز ء على أنه البداية الاول المقبقية للسينما التي ستمعر فيما بعد سينما فيسكونتية .

فشل تجاري وأم طموح

رمع هذا حقق ، الارض تهتز » فشلا ذريعا ، فشلا أغسطر فيسكونتي إلى الانتظار ثلاث سنوات اخرى قبل أن يحقق فيلمه التال ، الاجمل » . . وهو فيلم يبدر من القراءة الايل له وكانه فيلمكونتي لفشه » والذي اختطه يسكونتي لفشه » والذي سيعود اليها واخرت » (* ١٩٨٧) . اما الآن ، فاكم يعود ليلتقي مع « وسواس » من حيث التركيز على العنصر الدرامي والحمي في التركيز على العنصر الدرامي والحمي في علاقة الإنسان مع احداث مجتمعه .

اقتبس فيسكونتي مديناريو « الاجمل » من فكرة كتبها سيزار زافاتيني (الرائد الادبي لتيار الساقعية - الجديدة) . لكنه عاد واشتقا عليها مع معاونت سوزوتشيكي داميكي ، ومع فرائسيكي روزي الذي كان قد بدا عمله كمساعد له في « الارض تهتز » وعلى هدذا النصر ، حسول فيسكونتي الشخصية التي اقترحها

عليه زافهاتيني ، شخمىية الام البورجوازية ، حولهما إلى اصرأة من الشعب ، مما اتاح له فرضة طبية لاقامة التعارض بين بيئتين : عالم العمال من جهة ، والعالم الزيف لصائم الاحلام من الجهة الثانية (على حد تعبير الناقد " السويسري فريدي بوش } . والأم التي تحن بصددها هي أم ككل الأمهات الاضريبات تستجييب لنبداء مضرج سينمائي زاغبة في أن تحصل ابنتها ذات الستة اعوام على دور في احد الاقلام . وهي تري أن حصول طفلتها على الدورسيكون انتقاما لهما من غائلة الابام إذ سيعطيهما الثروة والجاه معاء ولهذا نراها لا تتراجع امام اي امر في سبيل الوصول إلى غايتها.

على يدى فيسكونتي جاء هذا الفيلم اعمق بكثير مما كمان بامكان المرء أن يترقع. ولا سيما من خلال المهائب الأخرمته ، فالفيلم ، إذا كان (افائنيش المختم المزيف ، فيان فيسكونتي قد تمكن من تصويله إلى عمل ينتقد المجتمع ، لكنه أن الوقت نفسه يمجد اللفن أن يصدو ذلك التغيير الذي يمكن اللفن أن يصدو ذلك التغيير الذي يمكن وجوده الشكل والمضموني معا . وهمو وجوده الشكل والمضموني معا . وهمو نفس الموضوع الذي سيعود إليه أن المدوت في البندقية ، بعد ذلك بنحو عشرين عاما .

مع فیلم « الاجمل » الذی ان یکون من بلغائة القول أن اعظم ما میزه إنما
کان اداء آنا ما نیانی فی دور الام ، کان فیسکونتی قد ختم مؤقتا – لانه فیسکونتی و در ورکح » مرحلة الی
واساسیة فی حیات السینمائیة ، وختم فی
السوقت نفست تلک « السواهییة -
السوات نفست تلک « السواهییة -
الجدیدة » التی یمکننا الآن ان نقول

بضمير مرة انه كان مخترعها الذيف ، ونبيها الضال .

فبعد د الاجمل ، وصح فيلم د الحس ، .. أن يعود هناك فيسكونتى مصرحبا اوبراليا، وأضر سينمائى واقعى .. سيمسح الاثنان واصدا .. واحدا يترى السينما بإعمال جمعت بين المسرح والاويسل وفين المصورة المتمركة ، وابدا لم ينته بها الامر للفياع بينها ، إلا في لحظات يسيرة للفناع بينها ، إلا في لحظات يسيرة

على اي حال لا يعنى هذا ، على الاطلاق ، ان محصلة المرحلة الاولى من التي فيسكونتى كانت على تلك السلبية التي تدخم حساحيها إلى التغيير في الجذاب عن الإلكام الثلاثة الإشرى التي يضلف عن الإلكام الثلاثة الإشرى التي لا تخفى عمل من الثلاثة بذورا وسمات لا تخفى عمل المتابع المدقق . ويُهذا المعنى يعكن الإشارة إلى ان « المصرى يكن عيارة عن « تعفية » لى المسيرة لم يكن عيارة عن « تعفية » لى المسيرة بيكن عيارة عن « تعفية » لى المسيرة منعطفا يشرر إلى استكمال للدرب ضعمن اطار أفاة . ويدية .

عوالم الليل

برسم "سي والمس» الذي مقله
يشكونتي في الما ۱۹۵7 ، عن الافلام
يشكونتي في المام ۱۹۵7 ، عن الافلام
لكته يقترب بشكل اساسي من معيوبين
لفيسكونتي : أويرافيردي ، والمسرح
يشكونتي يهرز ما كان اعطى عله
الشكسيييري . فعج « الحس» بعدا
يشارات في « الارض تهنز » : يدا يظهر
ذلك الطغيان الشاعري الذي اخذ منذ اللحزي يهيمن على اعماله . غير ان
في « الحس» و في « الليال البيضاء »
في الحس» و في « الليال البيضاء »
في « الحس» و في « الليال البيضاء »
في « الحس» و في « الليال البيضاء »
من بعده في العام ۱۹۹۷ - طابحا

رومانسما ليليا ، جعل « الليالي البيضاء ، ينتسب إلى نوةاليس وعوالله اللبلية ، اكثر مما ينتسب إلى دوستويفسكي ومناخاته النفسانية ، فبإنه أي الطفيان الشعري سيعود ابتداء من د الفهد » في العام ١٩٦٢ ، ليتضذ طابعها يمكننا أن نسميه ـ تحاوزا _ بالرومانسية الاستسلامية . فما سنراء منذ « الفهد » وحتى « عنف وعاطفة ، (بل وحتى د البرىء ، وان ضمن حدود)"، إنما هو تصوير لأزمة عبالم يتهان ، عبالم هيو رمين المجمأل والهدوء والتنباسق والانسجام يبدأ بالذويان مستسلما امام الجذيد الطاريء . وهنا عنب هذا المتعطف سالذات تبأتي وواقعية وفيسكونتي لتتفرق على رومانسيته ، فتظهر وكانها استسلام من فناننا امام طفيان جديد

نقول د واقعية ۽ فيسكونتي ، ونضع الكلمة بين هلالين ، لاعتبارات عديدة ، ربما كان اولها ان فيسكونتي نفسة كان يري ان ثمة د واقعيات ۽ يقدر وجود ثمة فنانين في هددًا العالم .. قالفن لا يمت بأية عبلاقة لأى وإقسم جاهبز مرسبوم سلفا . الفن هو ابن كل واقع خاص ، ابن رؤية كل فنان لواقطه وحتى لواقعه الجماعي المعيط به . وهي حقيقة سيؤكد عليها فيسكونتي مرة جديدة مع كل فيلم جديد يحققه ... لكتبه سيؤكد عليها بشكل متفوق في ثلك السلسانة السينسائية التي تضم معظم اضلامه . لا كليها ، وتحسيدا د الحس ، (۲۹۹۲) « القيم ال ۱۹۹۲) ، د المعمونيون ۽ (١٩٦٨) د الموت في البندقية ۽ (۱۹۷۰)، د نصوفيخ أو غروب الإلهة ۽ (١٩٧٢) ، د عنف وعاطقة ، (١٩٧٤) ، فهذه الاقلام هي

التى صنعت فيسكونتى الذى نعـرفه ، فيسكـونتى الـذى يؤمن أن الفن قلق وتساؤل ، لا يتين واجربة جاهزة .

جركة هابطة :

« الحس » هو قبل اي شيء أخر ، فيلم عن السقوط ، فيلم يصور الحركة الهابطة لتقسين ولانسانين . وازاء هذا السقوط الذي لن يكف فيسكونتي عن العبوبية إليه مرارا وتكرارا ف أضلامه اللاحقة . لا تعود ذات اهمية كبيرة ثلك الصكة التي تتحدث عن حدث بجرى في العام ١٨٦٦ ف البندقية وهي تحت الاجتلال النمسوى ، حيث بيدأ القيلم (وهمو امر له دلالته) بتقديم اويرا لفردى ، ويكون التقديم مناسبة لاظهار المتفرجين عواطفهم الوطنية ، كما. المركيز اوسوني ، احد قادة المقاومة شيد المحتلين ، لاستفزاز ضابط تمساوي لُدى خروجه ، فيكون من ابنة عمه الكونتيسة أن تتعرف عبل الضابط الوسيم متدخلة لإنقاذ ابن عمها ، فيضويها الضبابط .. وينتهى الاصر بالاثنين إلى الدمار : تندمره ويندمرها ويسقطان معا ،

ضمن اطار هذه الحبكة ، وكما سيفع لاحقا ، يصور فيسكونتي نيله على مستويين متداخلين في بعضهما الهجش: مستحري الفحرد ومستحري التاريخ ، وواضح ان حا ينصو لفيسكونتي لتبيانه من غلال تصويره لفيسكونتي لتبيانه من غلال تصويره توجه مزدوج ، والقعل الذي يعارسه التاريخ على مصير الالمحراد ، والقعل الذي يعارسه الافواد على مصير الالمحراد ، والقعل مثير عمل المناوية على التاريخ على مصيرهم ومن شم على التاريخ .

ولما كان التاريخ في تغيراته منذ أواسط القرن الماضي ينمو، في حركة تزداد تكثفا إلى سحق الافراد لصالح

مسيرته ، كان من الطبيعي للأفراد ان يخضعوا لذلك التوجمه ، دون مقاومة او مم شيء من المقاومة (والفارق هنا نامع من موقف المخرج نفسه) . وهذه المقاومة تتفاوت ، بالطيم في الشكل الذي تتخذه .. غير ان سلوكها العابث كما في د القبريب ، (١٩٦٧) القتيس مين السركامور، لا يشكل تبارا رائجا ليدي فيسكونتي ، بيل ربميا كان الموت (الجسدى والمعنوى على السواء) هو الحل (كما في والموت في البندقية ، حيث لم يعد أمام غلوستاف قلوت آيشنباخ سوى الرهيل وهو يرى عالما بأسره بنهار أمام ناظريه) .

لكن الصراع في و الموت في البندقية ، غائب ... من هذا يمكن النظر إلى هذا القبلم على أنه الاقل شكسيرية ، بين افلام فيسكرنتي ، ولعله بهذا المني الاكثر اقترابا من دوستويفسكي ، على الرغم من اقتباسه من توماس مان .

ومن المفيد هذا أن تلفت الانتباء إلى ان كل هذه الإحالات إلى الأدب في خلال الحديث عن دوستويفسكي ، ليس امرا عبثيا ولا مجانيا , فالادب هنا متداخل معها وكما الاويرا والشعر . ثم أوليس القن التشكيل حاضرا ، ومنذ بعض اجمل لقطات و الارض تهتيز ۽ مرورا بالمناخ التشكيلي المهيمن على و الحس » ثم على و الليالي البيضماء ۽ وصولا إلى ابرز لحظات « الملونون » وتعبيرية « الموت في البندقية » ؟

السيئما الشاملة :

لهذا المعنى نقول ان سينما فيسكونتي هي الاشمل بين سينمات كل المضرجين الأضرين . فإذا استثنينا ستسانسلي كسويسريك وجدون فدوره وبرتولوتشى ، سيكون من الصعب علينا ان نعثر على مخرج اهتم بجعل السينما

مشتملة على الفنون كلها بقدر ما صنع فيسكسونتي . ويهذأ المعنى - ولأن سينما فيسكونتي لم تكن أبيدا سينما متقشفة ، تسعر تبعا للمواصفات التي برسمها التيار المسمى يده الواقعية الحديدة ، - يمكن النظر إلى سينما فسيكونتي بكونها لا تخضع للتصنيف ت (وقياسا على هذا هل يمكننا على أي حال ، ان نجد خانة جاهزة نلصق فيها اعمال شكسيير ، أو كتابات تـوماس مان ، أو بيراند بالسو اويروست أو حويس .. إلغ ؟) . اعتقادنا راسخ ف ان سينما فيسكونتي تقدم الرد الاكثر اقناعا على أن الشرط الأول لقيام العمل الفنى الحقيقي ، يقوم في جعله خارج كل تصنيف واعتبار التصنيفات نوعا من توافق الحد الادنى الذي يقام لأسباب اكاديمية بحتة .

غير ۾ الليالي البيشياء ۽ (١٩٥٧) الـذي أتى تاليـا لـ « الحس » أكـد فيسكونتي مرة أخرى أن علاقت بأي عمل ادبى يقتبسه سينمائيا ، إنما هي علاقة تبادلية . ف و الليالي البيضاء و كما صورها فيسكونتي تختلف ، وريما جذريا ، عن الحكاية الدوستويفسكية التي تحكي عن ذلك الحالم الذي يمضي بصحبة عاشقة منتظرة حبيبها ، ليالي طويلة من ليالي شمالي روسيا المضيئة . أن الموضوع الذي امامنا هنا هـ و بالطبع موضوع الغرام والانتظار والافتتان والخيبة . لكن البطل الرئيسي للقيلم هو الجسر الصغير الذي يميق بالسجر ، ويبرسم عليه _ كما يقول فریدی بواش ـ د بالیه عواطف حقیقی » . ولکن اکثر من هذا نقول ان « الليالي البيضاء ۽ هو صورة للابهام بل وسحر الابهام مسورة لذلك اللابقين الذي يجعل كل فيلم لفيسكونتي مجرد

علامة سؤال .

والسؤال هنا عن المكان ، عن سحر المكان وتوزع الاحاسيس البشرية على الزوايا وأطراف الجسر والارض التي تمر عليها العاشقة ، ويعد هذا هل بعود من المهم حقا أن تنتهى العبلاقية البيضياء ، بخاتمة سعيدة كانت اء تعيسة ؟ .

في اعتقادنا أن نهاية « الليالي البيضاء » رغم انغلاقها الحدثي ، نهاية معلقة . فإذا كان اللقاء بين « بطلبها ء مستحب لا فإن المنطق (منطق العمل نفسه لا المنطق الخارجي) يقول لنا ان لا شيء انتهى ، لأنشأ لسنا هشا امام . اتحاد روجين بل امام بحث تمارسه كل روح على حدة .

ورغم هذا الاقتراب سازلنا بعد بعيدين جدا عن فيسكونتي الأضر، الذي كما سوف نرى لا حقا ، سيتجلى خاصة في و الثلاثية ع . أما هنا ، فلدينا ما يشيه المفاتيح الاضبافية لولوج الجانب المفقى من عالم و المس و .. قادًا كان « الحس ۽ قيلما عن السقوط والانانية ، ف د الليالي البيضاء ، فيلم عما لدى الروح من جوانب . فالروح ، أي روح وكل روح ، ليست في نهاية الامر شيئًا نهائيا مصاغا سلقا . القرد ، كما لدى شكسبير وكما لدى توماس مان . روح القبرد هي داخله وهي تباريخه . والمبراع الجقيقي ينشب في الداخل . الخير والشر في داخيل السروح الواحدة .وكذلك الرغبة في الجديد وفي الحفاظ على القديم في آن معا ،

وعلى هذا النحو إذا كان الصبراع في « ألحس » وفي « الليالي البيضاء » يتخذ شكل صراع بين سمتين للروح كل منهما متمثلة في فرد على حدة ، لابعد لنا أن تلاحظ ان السمتان موجودتان ، ايضا

داخل كل فرد . وهذا الانوجاد الذي كان جنينيا ، ولكن حقيقيا ، مند صغی فيسكونتي حسابه صع « الواقعية الجديدة ، التي تعبل بالاصرى إلى تقسيم العالم بين خير وشر ، بين أسود وابيض ، سيضمى اساسيا منذ « ويكو وابيض ، من منا وصاعدا سيصبيع شه شخصية مركزية تتحمل لـوحدها عب كل الصراعات التي تخوضها « فيما بينها » الصراعات الاخرى . والمتحدية اناذ منا بحاجة إلى القول بأن الشخصية الركزية هي الشخصية الهاقعية الماكل الاخرى فليست سوى التنويعات عليها .

نهار الواقع ولكن ...

الشكل الخارجي أده روكو واخوته ع يغرينا بالقول بأن فيستكونتي انما يعود مرة أخرى إلى بعض العوالم التي ميزت « الواقعية الجديدة » . فهو منا خرج من قصر « الحس» ، وليسل « الليسائل البيضاء » ، اينتمي إلى نهار الواقعي الاجتماعي .

مندما حقق فيسكونتي و الارض تهذر عكان يريد لذلك الفيلم ان يكون حلقة أولى ف ثلاثية عدمها الابعد تصوير جوانب عدة في الواقع الاجتماعي الايطالي . وإذ فشل المشروع مصارم الطبيعي أن ينظر بعض اللقاد إلى عركه عن نظرتهم إلى المشروع نفسه : كفيلم عن الواقع الاجتماعي يتغل فيه رد الاويرالية ء و « السرحية » غير أن مذا الاعتبار فيه غلم لهذا الفيلم فادح ، مصحيح أن « روكور واخوته » (١٩٩٠) في شكله العدشي ، بل وي مناخه العام يرسم صويرة قاسية بل ويهاور المهدد

ميلان حيث تبدأ الحياة بالانتظام شيئا فشيئًا .. غير أنها حياة تنتظم على انقاض التماسك العائلي ،، ومن هنا ، عير الانمداث ، وعير العلاقات المتشعبة (بما فيها علاقات زئي مم المحارم) ، يتحول الفيلم من فيلم يريد أن يتحدث عن الواقع الاجتماعي ، ليصبح مرة أخبرى فيلمبا عن السقبوط . فيإذا استثنينا الأخ تشيرو الذي يضحي عاملا لدي د الفات روميون ، ويكتسب وعيا سياسيا واضحاء تبلاحظ أن الشخصيات الآخرى جميعها تسقط، فهل نجن هذا أمام امثولة اخلاقية ؟ لي كبان نفس هذا الفيلم يحميل تبوقيهم لاتوادا أو كومنشيني ، أودى سيتا ، لكان لنا أن تقول : نعم ، أننا أمام أمثولة أخلاقية أو لكان من الطبيعي للفيلم ان يحمل عنوانا آغر هو « تشيرو والخبوبة ، لكن فيسكونتي جعل من روكو شخصيته المدورية: روكو الهاديء اللامتمرد ، والذي يعتقد بأن الطيبة وحدها قادرة على تغيير العالم . أنه يعانى بالم ويحن إلى لوكانيا ، مسقط رأسه « أرض الزيتون وقوس قبزح » وروكو هو الخاسر ، على السرغم من كل نواياه الطيبة . الخاسر بالمعنى الذي تحمله كلمة وسقوط وتفسها . من هذا ، وتجاوزا للواقع الاجتماعي الذي يصوره فيسكونتي بدقة وبالتفصيل، نتساط : أوليس روكو همو مركيزة « الحس » و غرستاف فون آيشنباخ ، بل ولودفيغ في « سقوط الآلهة ۽ ، وبيرت لا نكاستر ف « عنف وعاطفة » ؟ مرة أخرى تجد انفسنا أمام حكاية

حكاية عائلة روزاريا التي تتجه إلى

مرة أخرى نجد أنفسنا أمام حكاية السقوما ، أمام ذلك ألميل ، الذي صوره فيسكسونتي دائما ، الميسل القائم ف استهلاك الكائن لذاته .

ابطال فيسكونتي يستهلكون ذواتهم
وروكو لا يشد عن هذه القاعدة ، بل هو
بريسم المقطوط الأولى والأكثر وضوصا
لترسخ مسيرة المصراعات في الداخل ،
على شكل دوخان وهذيان داخلين ،
وعلى شكل مسيرة محتمة ، يتلقاها
الخائفون منها دون قدرة على ردها .

وكأننا هذا نصف أمير قيلم « القهد ع وصفا دقيقا .

امبر مثقف بتامل:

منبذ افلاميه الاولى كيانت عيلاقية فيسكونتي مع الأدب عبلاقة مثمرة ، ففيلمه الاول و وسواس و اقتيس من الاميركي جيمس كان و د الارض تهتز ، اقتيس من فسرغاه و و اللسالي البيضاء عن دوستويفسكي و « الحس ، من كاميلو بوتيس ، ی « روکو » عن روایة « جسر غیسولفا » ليجموفاني تيستموري . والأن مم د القسهد » (۱۹۹۲) حسان الاوان لفيسكونتي للتعامل مع رواية كبيرة ثمة بینه وبین کاتبها روابط کثیرة . ف « الفهد ۽ مقتس عن رواية كتبها الإمبر جيـوزيبي دي لامېدورا عند نهايـة حياته ، لكنها لم تشتهر إلا ف اواسط الخمسينات . وكما فعل فيسكونتي وسيقعل كثيرا من الآن فصاعدا ، من الواضع أن لامبدورًا قد وضع في روايته الكشير من ذاته . ويهذا المعنى يمكن اعتبار فيلم « الفهد » الذي يدوم نحوا من شلاث ساعيات ، اشبيه بليوجية شخصية للامير (وإسوف نكتشف لاحقنا أنه يكناد يكنون ايضنا لنوحة شخصية لفيسكونتي نفسه .. ولكن مهلا بعض ألشيء الآن !)

تقسع أحداث « الفهد » في مسئلية خلال القرن الماضي في الوقت الذي باتت فيه الاقطاعية والبورجوازية الصساعدة

تتلاقيان مع بعضهما البعض تلاقي الند . في لفظة تخانت فيه الاولى تعيش معودها . أنهارما فيها الثانية تعيش معودها . في تلك اللحظة عباشت الطبقتان مع بعضهما البعض بمسلام . وفي الفيلم يتمثل لنا اندحال الارستقراطية ؟ يتمثل لنا اندحال الارستقراطية ؟ والمناعية عبس شخصيتين هما فالمبريزيو امير سالينا ، وكالو جيروسيدارا .

اولهما إقطاعي ارستقراطي كبير، عرف بكونه رجل ثقافة ويأته واثق من نفست حسن البصييرة، أسا الشائق فطموح، هزيل الثقافة، لكنه واثق من والسلطة التي يوفرها له المال من جهة ، وسيرية الطبقة الصاعدة التي ينتمي وليها ، من الجهة الشانية . ومن حبول الإثنين يتجول عالم بأسره من العلاقات عالم تتصدره خلافة بين ابن اخ الامير، واريت اللورجوازي .

حقيقة أن مثل هذا التلخيص لمناخ شخصيات الفيلم إنما يضعنا في إزاء مسورة لفيلم تخطيطي تسدور فيسه الصراعات بجدة متفاوتة بين العالمين اللذين يصورهما القيلم . لكن هذا المصلط تصول بين يدى فيسكونتي ، وضمن إطار الواقعية التى تعارفنا سابقا على تسميتها ب« الواقعية الفيسكونتية ، الى عمل قوى (قد يراه البعض أقوى ما قدمته السينما حتى الان ، حبول منوضوع الاتبعطاف التاريخي) . عمل هو كما قلنا ، اشبه بصورة شخصية للامير فابريزيو . فكل الشخصيات الأخرى هنا ، رغما عن حضورها الدائم ، تبدو شخصيات ثانوية ، تبدو مجرد علامات تعكس (وهذا هو المهم.) شكل الصراع الذي يعتمل في داخل فابريزيو في داخل ذلك

الامير الذي يشاهد علله ينهار ، وهو يدرك د لانه أرستقسراطي ولانه رجل نقافة متفهم ـ يدرك انه لا يستطيع للامور تغييرا .

المكان وعلاقته بالزمان

بهذا المعنى يمكتنا اعتبار اصير سالينا ، اكثر الشخصيات الفيسكونتية فيسك دنتم أخساجه الفيله بطريقة ديكالكتيكية والمس ، ول «روكو» .. لكنها هنا المستمية الرئيسية تعيش تناقضات الشخصية الرئيسية تعيش تناقضات بالزوال ، وهي تشهد في الوقت نفسه صعود طبقة أخرى لا تنفي تفاهتها المكرم عليها المكرم بالمجار المجارة المحرم المها المحرم عليها المحرم المجارة المحرم المحارة المحرم المحارة المحرم المحارة المحرم المحارة المحرم المحارة المحرم المحرم المحارة المحرم الم

نحن لسنا هنا بالطبع اسام صورة لبيجماليون جديد ، صنح من فاتنته انسانا وعشقه ، وأسنا امام صراع بين قديم وجديد يقف فيه الفنان إلى جانب الجديد ، ولسنا امام مؤامرات محورها الصراع القائم على مثل هذه البساطة . مع فيسكونتي _ وهو أمر حان الوقت لقوله _ نعيش أزمة انسان الفكرء نعيش مشكلة الوعى. فكل الصراعات الطبقية التي يصورها وكل ضمروب المسقموط وكل لحظات الانعطاف التاريخية ما كان لها أن تكون مهمة أو عنصرا فنيا في عمل ابداعي كبير ، لولا ذلك القسط الكبير من الوعي الثقاق الذي بسرود به فيسكونتي شخصية عمله المحورية . فلسو لم يكن فابريزيورجل وعي وثقافة ، لكان تحالفه مع البورجوازية التافهة الصاعدة امرا منطقيا لا يتيح مجالا لأي صراع في

داخله ، وكذلك الحال مع لودفيغ الذي
تكمن حاساته الاولى في وعيه وتعلقه
بالفن ، بلحظة الإبداع متمثلة في اعمال
ضاجتر . فهل يختلف الامر صع فيون
آيشنباخ ل « الموت في البندقية » وصع
بيرت لانكاستر في « عنف وعاصفة » ؟ .
ان المكان في الاعمال الفيسكونتية ،
كما اسافنا يلعب دورا كبيرا . لكنه يلعب لعب ورا كبيرا . لكنه يلعب

ما اسلفنا يلمب دورا كبيرا . لكنه يلمب هذا الدور فقط بنسبة تموضعه ل لحظة والمدينة معددة . من هنا لا يصحب المحديث من مكان أو رضان لدى فيسكونتي إلا عبر ثنائية المكان ما الزمان . وهذه الثنائية المكان ما الزمان . وهذه الثنائية تجد التعبير الأسلم عنها في لحظة الإداع الثنائي . من هنا قصم سسالينا ، والمحرف المغلقة و في لحظة الإداع الثنائي . من هنا قصم الملك بأضاريا البداويكية ، وقصور ملك بأضاريا البداويكية ، هي جميعا ملك بأضاريا البداويكية ، هي جميعا لحظات وعي ، وعلاقات ذاكرة عملها هي لحظة الإنحطاف .

فى كل تلك الاماكن أمامنا بطل يعيش وحدته وسط ديكور يعبر عنه ويحدد له ملامحه . أو لسنا هنا إزاء فيسكونتي نفسه فى علاقته مع العالم ؟ .

ارستقراطی (ای یعتلیك لحظة الوعی الخلاقة لطبقة خلقت اكثر لحظات الابداع الفنی والحضاری تجلیها) ، وساركمی (ای یعتلیك حسن تعلیها التاریخ الذی یژکه له حتمیة الانهیها الطبقی علی مذبح صعود العلقات الاقتصادیة) ، مولح بالجمال (ویكاد فی هذا الجالی ینتمی إلی مهود مضت) واقعی می فی الان نفسه: ذاکم هید واقعیمی فی الان نفسه: ذاکم هید واقعیمی فی الان نفسه: ذاکم هید

فهل الهالامه (اكثر من إخسراجات. المسرحية والاوبسرالية عملي اي حال)

سوى صورة لإحساسه بمسيرة إلعالم: مسيرة قد لا يكون راضيا عنها لكته يدرك أن ما من شيء قادر على أيقافها حتى واو أدركنا تفاهتها ؟

تصوير الصراعات الطبقية (اعنى الانهيارات الاجتماعية لطبقات معينة كانت تمتلك العالم والصعود الاجتماعي لطبقات اخرى تتطلع لامتلاكه) يتخذ لدى فيسكونتي مسورة الدوخان الداخل .. ولا سيما لدى شخصيات لا يفرتنا أن نتعاطف معها .

نتعاطف معها ام نشفق عليها يا ترى ؟ هذا لابد من الإشارة إلى أن فيسكونتي تماما كما كان يؤمن ان الإبداع لحظة ذاتية (وهو ايمان عيرت عته كل افلامه على اي حال } ، كان يؤمن كذلك أن التلقى أيضا لحظة ذاتية بمعنى ان الجمهور قيمة مطلقة ، غير موجود بالنسبة إليه ،

فهل يا ترى كان هذا هو السبب الذي يجعله يختبار الواضيع افلامه احداثا تباريفية ولعظات انعطاف تتمخض عن صراع بين رؤيتين تنتميان معا إلى التاريخ لا إلى الراهن ؟

اذا كان هذا صحيحا وهو في اعتقادنا يكون صحيح فيسكونتي قد حدد أطراف صراعه تحديدا دقيقاً . أو لنقل حدد طرق الصراع ، فالصبراغ عنده صداع بين وعيين : وعي بجمال يذهب ورعى بمتعية تجيء ودون أن يزعم أنه يقف بين الرعيين على حياد ، عرف فيسكونتي كيف يجعل من اعساله السينمائية الاساسية أعمالا تحكى التاريخ ومشكلة التاريخ ، وتحكى ألفن ومشكلة الفن آن معا . وهو امر سيتجلى بكل وضوح في الشلاثية المؤلفة من « الملعونون » و « المنوت في البندقيلة » ور لمودفيغ » والتي لن يكون من غمر

المنطقي اعتبار الفيلم التالي لهاء عنف وعاطفة ع مجاولة لتفسيرها ، وتوليفها . لقد قبل دائما أن تاريخ السينما لم بعرف خارج إطار فيسكونتي وقبضية الحرى من المخرجين الكبار ، مبدعين أعطبت لهم على الدوام حدية كأملة ، سواء في اختسار الموضوعات التي بعالمونها في أفلامهم أو في تفاصيل تلك المعالجة . بمعنى ان اختيارات فيسكونتي كانت على الدوام اختيارات حرة .. وبالتالي بنبغي التعامل معها على هـ ذا النصو ، ومن دون الحدد عناصر « الضغط الانتاجي » بعن الاعتبار ، لدى معالجة أي فيلم من الافلام ، أي بكلمات اخرى ، يمكن التعاطى مع فسكونتي وإفلامه انطلاقيا من كونيه يتحمل السئولية انتامة عن هذه الافلام واختياراته يصيدها ء

ومن هنا لا بد من التساؤل عن الأسباب التي دفعت صاحب ۽ الارض تهتز ۽ و د روكو ۽ إلى أن يحقق وتحديدا في اواسط الستبنيات ، فيلمسن قسد لا يكون ثمة اي غبار على قيمتهما الفنية ، أو على تعامل المفرج معهما ، لكن عالمات استقهام كثيرة يمكن طرحها منم هذا ، جنول جدواهما في سنوات ريما لم تكن اورويا بأسرها قد عبرقت ستوات اكثبر منها مبخبيا وضجيجا ، من الناحيتين الاجتماعية والسياسية : فيتنام ، ثورات الشبيبة ، بداية اتخاذ العالم لطابعه العالمي . ترى الذا اختار فيسكونتي تلك السنوات بالضبط ، ليصنع فيها فيلمين يغرصان داخل عبثية الدوح ، ويتعاملان مع الانسان كعالم صغير مقلق ، مصاط بالاسوار من كل جانب ؟ والقيلمان المعنيان هذا هما: ﴿ الغريبِ ﴾ و « تجوم الدب الإكبر الشاهبة ، .

فيسكونتي يغوص في الاعماق

بختلف هذان الفيلمان ، ومن الناحية الظاهرية على الأقبل ، عن مسيرة فسكونتي كلها ، سواء من الناحية الفكرية (حيث الغوص هذا في أعساق البروح ، في تأرجصات العلاقات بين الشخصيات) أو من الناحية الفنية (الاخراج المتوازن دوالتوجه البراني ، والمسرحي في آن ، يترك المكان الخراج اكتسر جوانية ، يستوعب بمواطن الشخصيات ، ويعطى المنظور كله طابعا ذاتيا ينطلق من وجهة نظر الشخصيات المعنية) . والسؤال الذي لابد من طرحه هـو: ابن فيسكونتي في هـذين الفيلمين : اين هو من شرعة ميلوسو العبثية الواصلة إلى ذروتها في جريمة قتل العربي ، قتلا مجانبا ؟ وابن هو من حكاية ساندرا في صدراعها مع زوجها اندرو ، وفي اتكائها إلى فكرة العودة إلى ملاعب طفولتها ، وإلى اخيها وقبر أبيها (الذي سلمته بالتواطرء مع زوجها إلى السلطات الفاشية بوما .. ولا يبدو عليها الآن انها تبود وليو التكفير عن ذلك

من الناحية الظاهرية بيدو القبلمان وكاتهما يسيران ضارج المسيرة الفيسكونتية ، بل ويمكن القاربة بينهما ويين نعض تفاصيل سينما انطونيوني ، بمعنى من المعانى ، اكثر من مقاربتهما مع سينما فيسكونتي . غير ان هذا ليس اكثر من الوقوف عند سطبح الظاهر فقط . فالواقع ان « الغريب » (المقتبس عن رواية البيركامو المعروفة) و « نجوم الدب الاكبر الشاحبة ، ، إنما جاءا أن أواسط الستينيات ليسرسما طريق فيسكونتي القبلة ، اي ليمهدا للثلاثية (التي قد تصبح رياعية منع « عنف و عاطفة ، وخماسية مع د البريء ، .. لكن هذا موضوع آخر) . يكشفان

الذنب) ؟

شيروع فسكونتي ف تخمير فكرة ازدواجية المدير: مصير الفرد إزاء التاريخ ، ومصير حركة التاريخ نفسها ، لتقطة في لحظة انتقالية . وإذا كان م القهد ۽ و د روكن ع قندمنا في هندا المجال ، لوحات تعطى الاهمية الأولى لحركة التاريخ والمجتمع في اشتغالها على مصائر الإفيراد ، والمحاولات الأخيرة التي يقبوم بها هؤلاء للتمسدي ... البائس ، فانه _ أي فيسكونتي _ ابتداء يدر الملعونين ۽ ويمتي و عنف وعاطفة ۽ سيعطى الأممية الأولى لاستقراء دواخل الروح .. أعنى روح القرد الذي تجابهه حركة التباريخ وتقض عليه وعبل أحلامه ، كبيرة كانت ام صغيرة . وفي سبيل القيام بهذه النقلة كان لابد لفيسكونتي من المرور بذلك « الطهس» الذي يمثله الفيلمان الأنفان : كان لابد له من ان يدفع كاميراه إلى استكشاف داخل الروح الانسانية . وذلك عبز شخصيتي ، ميرسو ، (الامبال ـ الغريب ، الراغب في الوقوف حقا خارج أية حركة للتاريخ ، والذي لا يرى سوى الموت خلاصا له ، ومطية للوصول إلى الحرية الطلقة) و د ساندرا » (التي ، على العكس من و ميسرست ، تماول العودة إلى عالم صباها وطفولتها ، كنوع من التصدى للمصدير المكن الذي يقودها إليه زوجها .. لكنها سرعان ما ستكتشف انها مصاولة عابثة مجنوبة ، تماما كما يكتشف د ميرسو » عبث محاولتة)

وليس استباقا للامور هنا أن نقول . بأن كل شخصيات اقلام فيسكوبتني الاربعة الثالية ستحمل شيئا عن روح دساندرا ، وشيئا ميرسدو ، رويهذا شخصيتان الشخصيتان الشخصيتان شهميتين فيسكونتيتين ، ستكون ما المادرا ، عربيسو ، حساندرا ، عربيسو ، دساندرا ، عربيسو ،

وسيكون د ميرسو ، هو هو فيسكونتى المستحيل . استلت فيسكونتى المستحيلة .

كل الأدوات في خدمة «المعونون»

وإذ قلنما هذا ، لابد أيضا من الإشارة إلى أن « نجوم الـدب الأكبر الشاحبة ، و د الغريب ، حملا - إلى هذا _ شيئا من ذلك الاسلوب التعبيري الذي اذا كان بيدوهنا أوهناك نتفا وفي مرحلة التجريب ، فإنه في و الملعونون ، سبكون متكاملا كما سبكون العثصر المسيطر على القيلم ، وإذا كنان سلوك ثلك الاسلوب محتما في « اللعونون » بوصفه فيلما يحكى ، تحديدا ، عن تلك المرحلة التي ، بين الحربين في المانيا ، سادت فيها التعبيرية كمسيلة وحيدة للتعبير عن واقع مظلم ... إذا كان ذلك محتما ، قمن المؤكد ان فيسكونتي كان سيبدو وكأنه اصطنعه لغايات شكلية بمتة لولم يكن قد وضعه نتفا ف د الغريب ۽ وق د تجوم النب الاکين الشاحبة ۽ .

حقق فيسكرينتي و المعونون على المعرنون على المعرنون على المعرنون المعرنون المعرنون المعرنون المعرنون المعرنون المعرنون المعرنون المعرنون عاصما لهذا المغرنون عاصما لهذا المغلم الغربي والمثلك الذيب لا يكون المائك الدين وصفوه بأنه وإحد من أورع ما انتجه المسينية المساينة والمدينة المهائية .

واذا شاء المرء أن يجد روابط بين « المعونين » وبين أعمال المسكونتي السابقة فانه سيجد تفاصيل كثيرة تربط هذا القليم بكل الفيسكونتية : الامسرة المدمرة في « روكي » ــ الارواح المثالة في « نجوم الدب . . . » و « القريب » و

و اللباق النضياء و عبالم اللبل والشائة في د الجس ۽ ويد وسواس ۽ پ والتباريخ البلاعب بالمسائس ف « القهد » _ والصراع الاجتماعي في و الارشور تهتيزه هـذا دون أن تلتفت كثيرا إلى البعد الجنسي الذي يمكننا أن نلمجه مطلا في كل لحظة من اللحظات الانعطاقية في الأفلام الاخرى وستلمحه بشكل اكثر اكتمالا في الافلام التبالية لے و اللغونون و ، تری عل کان امرا ذا دلالة ، ام محرد وصول باللعبة الفنية _ الابداعية ، إلى حدودها القصوى أن يجعل فيسكونتي من « الملعونون » وعلى هذا النحل محصلة تقود للحسيرته السينمائية حتى ذلك الحين ؟ سؤال سيظل حتما من دون جواب . . لكن اللهم أن فيسكونتي ، ويقلبة بأرعة عرف كيف يعود مرة اخرى إلى جادة الحركة التاريضية ، موظفا « اكتشافاته » في مجال سبر عالم الروح في عملية رسمه للشخصيات الاساسية في « المعونون » وموظفا حسه الثاريخي الحاد (الذي كان قد « ركته » منذ « الفهد ») في عملية رسمه للمناخ السياسي والاجتماعي الذي يشكل « المعونون » خلفيته بالأحرى : إطاره يجوهره .

ف « المعونون عبداً كل شيء كما لو كان « مزمة » : مارتن ، الابن المدلل لاسرة فون أسباك إحدى أكبر الاسر صاحبة مصانع الصلب ف المانيا ما قبل الهتامرية ، يعيش دصاره الذائي كان يعيشه عني شكل « صنحة » . منذ البداية نراه يتنكر في ثياب « الملاك الانزق » ويقلد ماراسين ديتريش . لكن المنزق إليست مزمة ، والشارية هقيقة الانزق مجهنم جديدة تنفتح ناما عمل واقعة وجهنم جديدة تنفتح ناما عمل البدو عمل البورجوازية الكبرية تصديدا : هذا ما ستكشفه هذه

البورجوازية مرة إثر حريق الرايخستاغ وثانية إشر و لهلة الفضاجر الكبيرية » فيماة يصبح الشاريون سادة المؤقف ويتقير مصبر الافسراد ، تقنهى الاحلام والمزحة وتمشرق المساهلت التي كانت تقصل الحلم عن الكابوس

في و الملعونون ، كما في كل فيلم من

افلام فيسكونتي ابتداء بـ « الفهد » ومتى وعنف وعاطفة وتباتى لحظات الجابهة منع جركة التاريخ عنيفة . وتبأتى دائما كلحظة صبراع ببين تاريخين : تاريخ الفرد (وليس اي فرد كان .. على اي حال) وتاريخ المحموعة . والتقاط لحظة هذا الصراع هي الممة الرئيسية التي يتعهدها فيسكونتي . لاستما وإنه تختار من جهة اقرادا بالغي الخصوصية ومن الجهة الثانية لحظات تاريخية جماعية بالغة الخمسومنية . وهوربهذا بوقن لتقبيبه حكما هو واشبح ك تحظية انعطياف هنامية يصبيح فيهنا للمسراع بين التاريضين ، صورة الصراع بين مصيرين ولسوف شري لاحقا أن لفيسكونتي واقعية تكمن في انه - كتوماس مان وبلزاك - يقف دائما إلى جانب الفرد ويدفعنا إلى التعاطف معه ، لكنه يعلن انتصبار الجثمية التاريخية في الآن نفسه .

ان يمكن للفرد ان يوقف مركة التاريخ . هذا هو الاستنتاج الذي يصل إليه فيسكونتي . ويعممه

النزول إلى الحجيم

على الصعيد الفكرى العام ، ريسا كان الانتقال معا يشبه اليقين والتقد الاجتماعي إلى معا يشبه الإنههام القصود ، هو العمامل الاسماسي الذي طرا على أقد للام فيسكونتي ، منذ دريك ، على الاقل وتقول ما ديشبه البقين ، وما ديشبه الإيهام ، لأن اى

تحديد هنا حتى ولو كان ذاتيا لا علاقة
له بما يحريده فيسكونتى حقا – اعنى
ذاتيا لدى مؤرخ اعمال فيسكونتى ..
سيكون أشبه بخيانة لتلك الاعمال ،
مالإبهام (الموقف المبهم) يهيمن على
مسيرة فيسكونتى كلها ، ومنذ البداية
ترى الا يقبل انطونى لى نهاية « الارض
ترى الا يقبل انطونى لى نهاية « الارض
تأتز ، معلقا على هزيسته الشخصية :
ذات يوم ، سيكون من صالح الجميع
أن يكونرا قد خسروا كيل شيء .. على
غرارما حدث إلى . ?

منذ بداياتها وحتى نهاياتها ، ظلت

سينمنا فيسكونتي سينما النيزول إلى

الجميم ، ولكن هــذا النزول نفســه إذ

تمارسه في الفيلم تلك الشخصيات التي

هي الأجمل والأذكي أي الشخصيات

التي نحن نتوق إلى التعاطف معها ، فانه

لا يحمل لا إدائة ولا مرارة . فالمضرج

لا بنص أبدا إلى اتفاذ موقف فيه حكم على ذلك السقوط من شاهق . إنه نزول مرتبط بالعديد من التغيرات الموضوعية والذاتية منزول حتمى لا مقسر منه ، وفيسكونتس ليس رومانطيقيا ليفترش ان بالامكان الهرب دخولا داخل النذات أو إلى الطبيعة « الجديد ۽ ومهما کان تقييمنا له ، قادم ويغزو . ولكن يبقى السؤال : هل على القرد أن يستسلم أم عليه أن يقام ؟ لا فيسكونتي يعرف الجواب ولا نحن .. بل لا أحد يمكنه الادعاء بأنه يملك جوابا . ويهذا المعنى لا يعود لعملية النزول إلى الجحيم أي معنى أغلاقي .. بل يصبح تقرير أمر واقم . والنازل إلى الجحيم في وسط آلامه ومعاناته وخوفه لا يعود أمامه ألا أن يجلس ويتأمل ما يحدث له .

وذلكم هو بالضبط ما يحدث للودفيغ ف « سقوط الالسهسة » (١٩٧٢) وما يحدث لفون آيشنباخ في « الموت في

مناحتى ولو كان ذاتيا لا علاقة البندقية ، وللبروقسور في ه عنف وعاطفة ، (١٩٧٤) .
و وعاطفة ، (١٩٧٤) .
و مرخ اعسال فيسكونتي .
(الفرديين إلى حدود المطلق هذه المرة الشهدة المبدود القصوى) .
(الموقف المبدم) يهيمن على والضاصون إلى الحدود القصوى التصوي التصوية التوسية للدانة الدانة الدانة الحصو التراسة على المبدود التراسة المبدود المبدود التراسة المبدود التراسة المبدود التراسة المبدود المبدود المبدود التراسة المبدود المبدود التراسة المبدود التراسة المبدود المبدود المبدود التراسة المبدود الم

ق هذه الافلام الثلاثة يتابع الإبطال (الفرديون إلى حدود المطلق هذه المرة والضاصسون إلى الحدود القصودى) يتابعون عملة النزول إلى الجحيم التى كان قد بداها أمير سالينا .. غير أن ثمة هذه المرة جديدا : الفن . الفن لا بوصفه خلاصا بل بوصفه المحارات الاخيرة للتمسك بأهدان ما يزول .

وهذه القيمة الخاصة المعطاة للفن ، ليس يمكن بالامكان استغراب حلولها هنا في هذه اللحظة بالذات من لحظات فيسكونتي الإبداعية .

فالفن هو و البضاعة ، التي بتعامل بها فيسكونتي والفن إلى هذا ، هبو المظهير الأسمى لأي حضيارة من الحضارات ، وهو اخيران المادة التي تتلقى قبل غيرها تأثيرات الجديد . وبهذا المعنى يحدد الفن ، وإن بدرجة متفاوتة بين الفيلم والآخر ، إطار تمسك كل شخصية بعالمها المنهار . ولأن الفن والجنس صنوان اي عنصران مترابطان في اهميتهما بالنسبة للروح الإنسانية ، تراهما لا يتقصالان عن بعض بل هما يندمجان معا ليشكلا عنصر الثأل الاعلى الجمالي ، مجسدا على الشاشة : تادريو ، الفتى الساحر في و الموت في البندقية » هـ و الجمال والفن واللمحة الجنسية بالنسبة لفون آيشنباخ وفاغنر في والودفيغ ۽ يلعب الدور نفسه بالنسبة إلى مك باقاريا : انبه الجمال والقن واللمحة الجنسية والشرء نفسه ء وإن بحدود أقل يمكن قوله عن شخصية كونراد (ولم ليس العائلة للها ؟) في د عنف وعاطفة ۽ .

ف الافلام الثلاثة معا لدينا الخط
 نفسه : انسان وحيد يتأمل عالمه يموت ،

ويتمسك تمسك البائس بما يعتقد انه خلاصه .. وهذا الخلاص الوهمي يقوم على الجنس والحب والجمال (أو رمزهم على الاقل) في آن مها .

ول الافلام الثلاثة، ينزل الإنسان إلى الجديم ، عبس طريق على وروشت بالجمال والجنس والحب . بهذا العنى قلنا في مطحات سابقة أن اضلام فيسكونتي الاغيرة كانت هي الأن وهشكلة الفان أن معا . أو لقضل بالأحرى كانت نقطة التمسادم بين تمسرونا للجميل بوصفه السامي في الوقت نفسه (كانظ) ، ومقيقة الجميل بوصفه اكثر ميلا للتبيع عن الواقعي بصرف النظر عن السعو والمثالية إلى النظر عن السعو والمثالية

فإذا لم يكن هذا مصحيحا ، ما كان لليسكونتى أن يقدم على جعل د البنديقية - مصدية الجمال مدينة للموء ، واندريو اللش الاعلى الجمالى ، ليضن على الشماطى احفاة بدد فون إيشنباخ بالشمور بالمرى يقدرب . والمشالسانا عاديا بي وانتهازيا في نفس اللحظات التي يبدع فيها اعمالا سامية تعتير مزا للمثل الاعلى الجمال في كن من المصادلة أن ينهنج كوفراد في يكن من المصادلة أن ينهنج كوفراد في البرونسور (في عنف معاطلة ») أن إحساس فتى كبير .

رمشما يفعل بروغل في لوحاته ، هيث نخبىء أعظم اللمطات ، قلقا على وجود شخصيات اللرهات لا يمكن تبينه الا بالنظار ، وكمثلما يفعل انظروبيري في د بلر آب ، حيث يجعل صمورة الهدوء والخضرة الدافئة في المدينة اللندنية تخبىء جثة لا يمكن اكتشافها الا بتكير المصورة رفيه ما يشير إليه عنوان ذلك المصورة ورفيه ما يشير إليه عنوان ذلك

الفيلم مسراحة) ، كذلك الصال صع فيسكونتي ، حيث يحتمل العمل الفني اكثر من قراءة .. لكن واحدة من بينها القلق . وبالنسبة إلى فيسكونتي نفترض القلق . وبالنسبة إلى فيسكونتي نفترض النية : الجمال (الفن) يخبىء القلق والمبت والجميم خلف اعظم لحظاته المامنة .

فيسكونني والتعبيرية الالمانية

ثلق ومدوت وجعيم : لكن الحياة سرعان ما تستعيد مسارها . وما من موعظة اخلاقية هنا .. وما من تضاؤلية ساذهة . بل هـو - بالنسبة إلى فيسكونتي - اشبه بتقرير حقيقة

وهذا ما يجعلنا مرة اخرى نميل إلى التقريب بن فيسكونتي ويين التعبيرية الالمانية اكثر من التقريب بينه وبين أي تيار أو مدرسة اخرى ، ولعل علاقة فكر فيسكونتي بفكر توماس مان ، وطفولته التي عاشها في الشمال الإيطالي حيث يـزيد النفوذ الجرمائي عـلى النفوذ السلاتيني ، وأزماته الشخصية وتناقضاته ، وثقافته الارستقراطية والتناجرية التي قامت في تدريبته بدين ارستقراطية تموت ويورجسوازية شواد عرجاء مشوهة ، أعل كل هذأ قد جعله يرى كالتعبيريين إنه إذا كان حقا أن و الإنسان هو مصدر كل شيء ۽ ، قان ما ينيغي أن تنظر إليه بعين البقظة هو موقع شدا الانسان في العالم وضعفه امام حركة التاريخ . ولأن فيسكونتي بعلم إنه انما بعيش في عصر بشهد قبه موت تلك البورجوازية التي أبدعت للانسانية في القرن التاسم عشر ، أعظم الانجازات الفنية ، فانه حين صور سقوط ذلك القطاع الارستقراطي من

البورجوازية إنما صنوره عبر سقوط وموت قنه .

رأى فيسكونتى البورجوازية تصوت وعلم انها تعوت على الرغم من المثل الاعلى الجمال الذي خلقته . لكنه حين صور موتها وحتى ولو كان قد لمخ إلى تماطف ما ، مع حامل بيارقها الاغيزة وابدى شيئا من الإحجاب بهم ، فإنه لم يعتبر موتهم موتا للانسان . وهو كان في هذا على تتاقض تام مع ملكرين وكتاب كشيتطر وشارل صورا . وسيلين ، الدين حين القطوا حتيية صوت طبقتهم ، اعتبرها حتمية موت الإنسان ' ككل ا

وبهذاء بالتجديدء تختلف واقعيبة فيسكونتي عن واقعية ذلك النمط من الكتاب الاوروبيين الذين كانت حدود العالم بالنسبة لهم هي حدود صورتهم عن أوروبا (والغرب) النزاهية النظيفة . فهل يمكن القول هذا بأن الفارق الرئيسي بين فيسكونتي وبين كل الأغرين يكمن في أنه كنان ابن ثقافة ارستقراطية كبرى في الوقت الذي كان فیے این فکر مارکسی ۔ فرویدی « وفرويدي في حدود ضنئيلة على اي حبال ، ، يعي تناقضات الواقع وتناقضاته الفاصلة ، يدرك حتمية التغيير وحتمية البقاء .. فيما كان الآخرون من حملة الفكر البورجوازي الصغرذي الافق المدود ؟

ريما .. إذ ينبغى علينا الا ننسي هنا ان فيسكونتي (كتـوهـاس مـان، وكدارسيل بحروست وجويس) هـد من تلك الفصيلة من المؤلفين التي تنتمي إلى شكسير ، وتفضل النهايات المفتوحة على النهايات المفقق ، التي تكمن لحظة البداية الفنية الحقيقية عندها صع السعار الاقتحاد الكتاب أو اللقطة السعار الاقتحاد الكتاب أو اللقطة

الاخبرة في القبلم ، فقى ء لودقيم ۽ بيدآ العالم الجديد مع البحييرة التي يغرق فيها الملك - المجنون ، وفي « الموت في البندقية ، تشير نوطات ماهلر ، مسكوية عبل شاطىء الليدو فيما يلفظ فبون أنشنياخ انقاسه الاخبرة في صدينة الحمال المنتة ، تشعر إلى ولادة الصمح الجديد . وفي « عنف وعاطفة ، بيدأ العالم مع العائلة ، لا مع البروفسور . اما تادريو وفاغنير وكونيراد ، فليسوا أكثر من علامات .. ليس معهم يبدأ العالم ، فهم ليسوا في الحقيقية سوي ذلك الشعور المطلق بالجمال ، الذي لا وجود له خارج متأمليه المنزلقين إلى جحيمهم : لبودفيخ ، فبون أيشنباخ والبروفسور .

البرىء الذى مات

عندما مات فيسكونتي في السابع

عشر من آذار ۱۹۷۷ . کان قد انجز لتوه فیلمه الاخیر ، البری، ، الذی نکتفی بن نقول عنه آنه کان وصیة افسکونتی سکب فیها کل ما کان قد خاله سابفا ونضیف بان فیسکونتی ، وحتی من قبل ان یحقق ، البری، ، کان قد قال کلمته فی الفن ، فی الإنسان الفرد ، فی الحیاة .

لكتبه لم يقلها عبلي شكيل درس في الاختلاق ، بيل عبلي شكيل درس في الشحاعة .

درس ق الشجاعة استخاصه من تناقضاته الخاصة ، ومن فهم خاص للماركسية ، يمكن ربطه بالفهم الاشتراكي كما تجل عند اصحاب مدرسة فرانكفورت (هابرماس ، ادرونو ، وإلى حد ما بلوخ .. وماركوزه

ايضا) و لحل هذا ليس من قبيل الصدرة : فيسكركونتم الذي بدا مصورا الصدرة عند التجتماعية انتهى إلى الصدراعات الاجتماعية انتهى إلى الصدراعات الاجتماعية نزول إنسانة إلى الجحيم ، وذلك عبر أبطال تكن مشكلتهم الاولى في انهم محكومون بالسقوط في عالم يسير رغم كل شيء . أقبل إن هذا ليس من قبيل الصدنة ، لأن المحداب هدرسة فرنكفورت كانحرا النتاج الطبيعي لسنوات طويلة من تتحدر التلالمات.

وفيسكونتى ، عسل مسدى القسم الاعظم من افلامه ، كان التثميذ النجيب لتلك التعبيرية ، حتى ولو كان قد ابقى نفسه خارجها .. بل خارج كل تصنيف مقيد على الاطلاق . •



عرض وتحليل لكتاب بيتر جران الجذور الإسلامية للراسمالية في مصدر والذي يحاول فيه أن يعيد مساغة التاريخ الإقبتصادي الاجتماعي الثقافي للقترأة الواقعة ما بين ١٧٦٠ و ١٨٤٠ من

تاريخ مصر

عباطف أحبيه

صاحب دنان القهوم الممبري للقرآنء المبطلي محدرد ، وصاحب أول كتاب عن النطق الوضعى لزكى نجيب محمود

والافتراض الثاني: أن هذه الفترة كانت فترة اضمحلال ثقاق لم يكتب فيها جديد سنوى الشروح والمواشي على نصبوص دينية كتبت ف العصبور النوسطى .. وقد عباد الدارسون إلى المسادر الأولى الأصلية لجمم موادهم:

🚰 لست متخصصا في التاريخ ، رغم ذلك فقد أثار هذا الكتاب اهتمامي ، فعلى الرغم من أنه يستكشف مناطق في تاريخ المجتمع المصرى لم تلق عليها أضواء كنافية ، وتتطلب خبرة الممترفين في البحث والتنقيب ، إلا أنه أيضنا محمل ببالنظريبة ريمنا فبوق ما يحتمل ، بـل ريما فـوق ما تحتمـل النظرية .

فالمؤلف يحاول أن يعيد صياغة التاريخ الاقتصادي - الاجتماعي -الثقباق للفترة البواقعة سابين ١٧٦٠ وحتى ١٨٤٠ من تباريخ مصر ، وقيد عبوميل القبرن الشامن عشر - من قبل - وكما لوكان جانباً ثانويا من تاريخ الإمبراطورية العثمانية وكما ليو كان ناتجا جانبيا للعلاقات الدولية . ونتيجة لذلك ارتكز تاريخ هذه الفترة على اقتراضين :

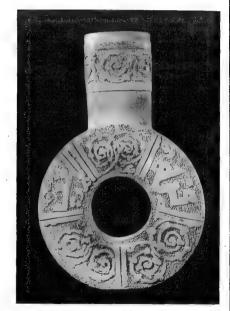
الأول: أنها عمتها القوضي والاضطراب ولم يحدث قيها سنوى القليس من الأصداث ذات الأهمية التاريخية اللهم إلا الصدراعات التي لا تبقى ولا تذربين الماليك .

وهنذا التصبور للبنينة العبالمينة للرأسمالية الجديثة يشكل اتجاها معرفياً جديداً مخالفاً للتصور السائد في الغبرب عن تصديث السلاد الشامسة (الطرفية) ، والذي يرى أن الفرب الأوربي هو الذي قام بتحديث العالم الثالث ، وإنه لا توجد حداثة مستقلة

إلى الأراشيف وإلى وشائق المكمة الشبرعية والأوقاف وإلى الشبروح والحواشي التي ترجع لهذه الفترة فكانت الصورة التي خرجوا بها نتبحة لجهود جديدة ورائعة(١) . كان كتباب أندريه ريمون « الحرفيون والتجار في القاهرة إبان القرن الشامن عشر ، وكان كتماب بيتس جران و الجذور الإسلامية للبراسميالية في مصر ١٧٦٠ -. . ١٨٤٠

وينطلق بيتر جران نظريا من مقولة أن الراسمالية الحديثة هي عملية تاريخية عالية ، وإنها قائمة على تقسيم العمل الدولي منذ بدايتها ، على تكامل الأدوار بين المركز ويبين الأطراف. فالسوق الداخلية للمركز محدودة وغير متطبورة ، فهي لا تقبي باستهالاك منتجاتها ، كما لا تستطيع تزويد صناعتها بالمواد الضام اللازمة . فالأطراف هنا هي التي تقوم بتغذية الركز فهدو لا يحيا بدونها . من هنا فالركيز والإطراف مشكيلان معأ بنية واحدة هي الراسمالية الحديثة .

للرأسـماليـة في مصطر



خزف للفنان سمير الجندى

عن الدور الأوربي . فوفقًا لمركزية الذات الأوربية تصبح عملية التحديث ف مصر من نتائج الحملة الفرنسية ، ويصبح غياب الكتابات العلمانية المستقلة عن الكتابات الدينية مساوياً لغياب النزعة العلمانية . وقد تشكل الإطار المفاهيمي للكتابات عن الشرق الأوسط من خلال مركزية الذات الأوربية فعانى من خلل طويل الأمد ، وأوقع مجال الدراسات الشرق أوسطية في مشكلات تتجاوز نطاق سيطرته . فعلى المستوى النظري تبنى مفهوم التعريف قياساً على الذات ، أي على ما يحدث في الغرب ، وجعل من نفسه مركزا لبحث التاريخ . وعلى الستوى العملي أقام عقبات في وجه تطور الشعوب غير الأوربية حينما كف عن متمها دوراً سوي دور المتلقى السلبي ،

وحينما ركز علاقاته في النخبة التي هي ضعيقة في اوطانها ومعتمدة في وجودها عليه هو .

ويديلا نا رسمته الدراسات الغربية بالغرضي والبربرية في مصر الغين الثامن عشر ، يـرى جـران أن شمة قـمـولات اقتصــادية اجتماعية كـانت أخذة في المدون . فالطلب الخارجي على المعبوب حرّل قطاع الزراعة في الدلتا إلى إنتاج سلع تصديرية ، وتطاغل القرضوب ومـرت العلاقــات النقدية ، وبحدات

المنتجات الحديثة تتوافر للنخبة مغيرة نمط الاستهلاك لديها . وتحول قطاع عريض من الحوليين إلى العمل باليومة ويفكك نظام ظوائد الحرف ، أما والشرائع التجارية الموسطي فقد أخذ ولا منابع بندمج في الصفوة السياسية المسلوكية ، تلك الصفوة التي تصول الكشير منها إلى شسريك مدوم، في التجارة ، وفي بيع الإنتاج الدراعي لاربا ، وتصولت البنية الاساسية لالوبا ، وتصولت البنية الاساسية التطبيع للنخبة التي تنظف أن البيت توفيرا لنفاقاته ، واستأجروا بدلاً من توفيرا لنفاقاته مدرين على السلاح العديث للدى والبحرين على السلاح العديث الشرى والبحرين على السلاح العديث

ورجهت فنسات التجار بعنافست شديدة جعلتهم يمارسون ضغها عبل الحوليين مما أثار لديهم تذمراً وعنفاً ، وارتبط ذلك بحملة إحياء ديني بين الجماهير، شجعها الأزهر في محاولة منه لاستمارة الإستقرار الاحتماعي.

وقد مثل الازهر الطبقة الوسطى التي تعاتى من وضمها في الفال في صراعها مع النفية الماكمة ، والتي تضمع م مثلما تفعل الذخية – حاجزاً بينها وبين المحاصر .

يام يكن الازهر هو مصور التعبير الدين في المجتمع في ثالث القدة ، فقد سحيت منه الطوق المسوفية ثلك الكانة عن جدارة ، وجران يرى أن الإسلام في مصر يعني الصوفية أو على الاثل هدو ينانها ذات اهمية تاريخية خطيرة .

وهو يرى أن الطرق الصوفية ظاهرة اجتماعية اقتصادية ، ودينية ثقافية في الوقت نفسه ، برزت كإشار لتلبية الاحتياجات الاجتماعية الثقافية اختلف الطبقات الاجتماعية خاسسة في فترة

التحول إلى البنية الاجتماعية الحديثة .

فمجتمع العصور الوسطي يتميز بأنه يتكون من مؤسسات مغلقة على ذاتها ، وبأن لها بنية رأسية ، فشيخ الطائفة يقع على أعلى سلم الرتب ويقوم بدور الوسيطيين أعضاء طائفته ويين المجتمع بأسره . وقد أخذت هذه الأبنية تنهار مع النهضة التجارية دون أن تختفي تماماً ، ودون أن تنشأ بدائل عنها . ومن ثم سرن احتباج ملموس بصفة عامة للمشاركة في مجموعات اجتماعية تعبر عن الواقع الاجتماعي الجديد . فمثلا لم يعد المرفيون أو بعض جماعات التجار أو يعشى الطوائف العرقية أو المقاتلون من الماليك البذين ينتسبون إلى بيت معين ، لم يعد أي من هؤلاء جزءًا من المنظومة التي ينضوي تحت لواثها .

كذلك فقيام البنية الطبقية الحضرية بما جلبت معها من ثروة ويما وعدت بها البعض دون البعض الآخر وعلى أسس جديدة : جعلها في حاجة إلى إضفاء الشرعية عليها .

لذلك برزت الطرق الصوفية باعتبارها شكلا للمؤسسة الاجتماعية الخناصة بالطبقات الوسطى والعليا ، خلال فترة التحول من مجتمع يتكون من طوائف العصبور الوسطى ذات الطابع التكافلي ، إلى البنية الطبقية الحديثة . وكلمة د شكلا ، هذا تعنى أن بنيتها تقترب إلى حد كبير من بنية الواقع الاقتصادي الاجتماعي القائم ، وأن وسطها كان يمثل البؤرة النشطة للحياة الاجتماعية والثقافية في المجتمع . أما بالنسبة للطبقات الدنيا فقد مثلت الطرق الصوفية الشعيبة درعا إضافيا وإقباء في وقت يتآكل فيه هيكل طوائف الحرف. وقد أدت الهوة المتازايدة بمين الأغنياء والفقاراء بعد ١٧٩٠ ، إلى انهيار

التضامن داخل الطرق فتفككت.

وبسين المؤلف بالتقصيل كنف أن البنية الداخلية للطرق الصوفية كانت تعكس التحولات الجارية ، حيث الثروة أصبحت هي الطبرييق للمكيانية الاجتماعية . ففي أرساط علية القرم أو النخبة تلتف محموعة من الأثرياء حول شيخ الطريقة الذي غالبا ما يكون ثريا أيضا . وتتشكل داخلها صفوة هي خليط من المساليك وأشرياء التجار والعلماء ويعض رجال الإدارة العثمانية وغيرهم . وقد نشأت طريقتان رئيسيتان على هذا النمط: البكرية الخلوتية التي قادها التجار بصبورة مياشرة ، والساداتية الوفائية التي قامت على عبلاقات رعباية منع الطبقة العليبا . وكلاهما تأثر بالنهضة التجارية وكلاهما أنتج أعمالا في مجال الحديث . وقد أثيرت القضايا المتعلقة بالربح والتجارة ف العديد من شروح الحديث تبريرا للنشياط المرسع ، فقد شكلت دراسية الحديث جزءًا أساسيا من الوعى الديني الجمعى وكانت تؤدى دورأ مساويا لدور الذكر والإنشاد . كذلك فدراسة المديث لعبت دورا توحيديا واسهمت في التطور التشريعي البداخيلي في التباريخ الإسلامي .

لقد إعادت نخبة المثقدين بناء فسها ، في مواجهة تداعى المؤسسات التكافلية ، باستخدام الطبق السعوفية كسد منيع في صواجهة الإيديولوجية الجديدة القائمة على النزعة الفردية والنفعية .

ولقد اتضد ذلك لمدى كمل من الطريقتين اللتين تمثلان الطبقات العليا نمطاً خاصماً ، واختلفت تبعاً لمذلك توجهات كل منهما الفقهية والمعوفية ، فالطريقة المكرسة الخلوتسة تميزت

بنصط تدين فعال يقوم على و الجلاء و.
وكان نسبها الدومي يحود الخفاء الرائسية ، وعقدت زيبارة الاضريمة
للشخصيات عاشت أن اوقـات لاحقة .
وكانت بيئتها الدينية تتناسب مو
وضعها المادي والـروحي ، وكانت ذات
فلديها برنامج للانتظام ترتقى فيه
المناها على الطريق الدومي ، وتعتمد
النفس أن الطريق الدومي ، وتعتمد
و الخفيرة ، بيانسية لها نبوعا من
إجراء اختيارات رومية فردية ، وكانت
الانسماب النسبة لها نبوعا من
مل النظام يتم لديها ميومها إلى داخيل
وكان الجهاد لديها ميومها إلى داخيل
النفس ، داخيا ومديها إلى داخيل

أما الطريقة الساداتية الوقائية فكان تدينها من النمط السكوني الذي يعتمد د الإشراق ء . وكان شدينها أبدو الأنوار يحظي بتقديس مطلق وكان يعتبر لدى بعض قادتها : امتداداً للعقيقة للحدية والمهدى المنتظر وهي مسالة مرتبطة على نحو معقد بواقع الرعاية للشمولة بها . وكانت عقيدتها قائمة على للشعيد الدور الضاص باهل البيت . والانتزام بزيارة الضرحة الصحابة ل

اما الطرق المصوفية الشعبية (البيومية مثلاً) ، فقد تتنامت في القامرة في الباحد القدار التامن عشر القامرة من كانت تنادى باقكار دينة مختلفة عن طرق النخبة ، وكان دور النخبية فيها اكثر أهمية ، وتعدى إليه قوى خارلة ، وقد تتاح له فرصة زعامة سياسية ، وكانت قائمة على مبداين سياسية ، وكانت قائمة على مبداين الإمام شخص يمكن أن يجترط الخوارة ، الإمام شخص يمكن أن يجترط الخوارة ، إي بهردا قلديم الحواون ؛ إي



ألتعهيد يتقديم العبون للزمييل عضيق الطريقة في أوقيات الجاجية ، ويبدور نشاطها حبول مراتب فهم اسماء الله وقدراتها ذات الطابع السحري في تعقيق المناقع ، وكانت تمر بمرحلة فهم معانى الاسماء ثم بمرحلة التخلق وفهم ماهياتها وما خلقه الله عن طريقها ، ثم بمرحلة التحقق حيث السعى للفناء في الأسماء ، وكانت تبرز أهمية الفقر ويتواتر لديها قبول النبي لجعفر المسادق: ويناجعف الفقر سرمن أسرار الله يودعه فيعن يشاء من عباده من كتمه كان من أهله ومن باح به زال عنه لأن الله تعالى أمر الأنبياء بمخالطة الفقيراء والصيير منعهم في الضلاء والبلاء . .

ويقسم بيتر جرأن فشرة البحث إلى ثلاث فترات :

الأولى وهى فترة هيدنة رأس المال التجاري (١٧٦٠ - ١٧٩٠)، والتجاري والثانية هي فترة القطاع التجاري للدولة المحرة الاندماج في السوق العالمي للرنسماج في السوق العالمي للراسمانية (١٨٤٠ - ١٨٦٠).

ولكل فترةمن تلك الفترات نمطفكري مميز شفى الفترة الأولى كان الاستقرار هو النهج المنطقي لدراسات علم المديث وفي الفترة الشانيسة بسعث المنطسق

الاستدلالي عام الإلهيات وفي الفتسرة الثالثة كان يتم تناول المعرفة بصمورة تجزيئية تميل للتقليد سواء اكان تقليداً لأعمال اوربية ام لاعمال إسلامية

بالنسبة للفترتين الاولى والشانية يلاحظ أن اقكال صديقة مثل النفعية والواقعية واصلت النموخلال المرطقين مع تنوع محارد الموضوعات وأن تطور الدراسات الملمانية كان يدعم دراسات علم الصديق ويوباكب علم الكلام وأن نفس النموذج المنطقي كان متضمنا في الاعمال ثقافية الدينية والعلمانية على

اما بالنسبة للفترة الثالثة وهي التي
نما فيها مجتمع برجوازي مؤسس على
ملكية الارض والتجسارة ققد كنان
الاوربيسون والاقليات يعتلسون مجتمع
التجارة العالمي وكان الاتراك مع عدد
من المصدويين يعتلسون البيروقى اطبير
والبلاط والجهاز التربوي .

أما الطبقة الوسطى وكان يمثلها التجار المصريون والحرفيون وأعيان الريف.

واسرز الشخصيات الثقافية التي كانت حلقة وصل بين ثقافة القرن الثامن عشر وببين عصر محصد على كانت عشر وببين عصر محصد على كانت في فكره مشاكل الثقافة والتصول الثقافة في بلاد الأطراف ، وكانت تحمولاته الفكرية تمثل التحولات أن البنية الإجتماعية الاقتصادية التي شهدتها المحلتان الأولى والثانية فقد تطور فكره من مرحلة جداية الشعرية إلى صرحاة ما تريدية تبرز العقل راستخدام ميدا العلية الطبيعية ، كذلك تصول من دراسات الحديث بالمنطق الاستقرائي في المرحلة الأولى ، إلى القضة وإنطاق المرحلة الأولى ، إلى القطة وإنطاق

الناعة النفعية في كتاساته المتساخرة في صورة التوسع في منهج القياس ، وهو المنهج الذي يمكن عن طريقه إبداء استجابة لما يحدث من تحولات في الواقع المبطء وأصبحت الثقافة لديه أكثر استقلالا عن الدين والشريعة بأساليب معينة . ويالتالي كانت النماذج المستلهمة من الماضي مختلفة تعاما عن نماذج القرن الشامن عشر، ففي [حاشية على شرح قاضي زاده] يقسم الكلسات إلى أجزاء يمكن تفسيرها ، ويمحص القضايا ، ويعتمد على التحريب ويقدمه على السلطة الفكرية ، أما في [شرح النزمة] فينقد التراث الطبي لابن سينا من الداخل من حيث الدقة ، والموضوعات ، وصحة المنهج .

والعطار هو استداد الطهطاري . لمعظم المؤثرات التي يعتقد انها ذات اصل اوربي لدى الطهطاري إنما انته عن طريق العطار . فهذا ما يطنه بنفسه من المؤير من المم كتبه ، وسا ترضمه مساريت: أنساط الاعتمام ، واختيار المصادر ، ومقولات الفكرادي الاثنين في اواخر المعشرينيات راوائل الثلاثينيات من القرن التاسم عضر .

يحدد بيتر جران السمات العامة للإحياء الثقافة أولا بأنه كمان إحياء لتقافة اللقافة الانتخافة الثقافة التنقيدية السلطوية، وثانيا بان المنتزية السلطوية، وثانيا بان المنتزية المنتزية المنتزية المنتزية ميد ميدلادا جديدا المام تصنيف المامةم، ورارتبط بدراسات الحديث، التاسع عشر طبيت عليه البلاغة، وثالثا التاسع عشر طبيت عليه البلاغة، وثالثا التاريخ، والمامة التاريخ، وهوذ فيه دور التقافل بين عالمانية، وورز فيه دور التقافل بين موصفها تناجأ المطعلة، وورز فيه دور التقافل بين موصفها تناجأ المطبقة في حالة نصال.

فالمزاج النضالي بين التجار المسلمين في وجه تحالف الإقليات والأوربيين وجه الطريقة التي عولجت بها غزوة بدر.

(قارن كتابات التجار البروتستانت ولا يقود الملكق ف فرنسا). ولا يقود المؤلف أن يفسر لنا أشهر كتابات تلك الفترة: عجائي الاقترات عجائي الاقترات على الفترة: عجائي الاقترات على الفقم الموطنى أو الأهمل في عصل وأحدد: أولاً : تصبيل السوقسائح والاخبار، وثانيا تراجم الشيوخ التي تضمنت السيرة الدينية لدى الطبقات التجارية والامتزاج بين هذين الغطات التجارية والامتزاج بين هذين الغطات الجبرية بين هذين الغطات الجبرية بين الامتزاج بين هذين الغطات الجبرية بين الامتزاج في شخص الجبرية بين الامتزاج في شخص الجبرية بين الامتزاج الإنتصابية والنخبة السياسية والنخبة الحيامية التجارية بين المنافسات الجبرية بين المنافسات الجبرية بين المنافسات المينية والنخبة المينية والنخبة السياسية والنخبة المينية والمينية والنخبة المينية والنخبة والمينية والنخبة والمينية والنخبة والمينية والنخبة وال

وبالطريقة نفسها يدوط جران بين الثقاف وبين الاجتماعي الاقتصادي . • فهو بمعل دراسات الصديث

مرتبطة بالاستقراء ويالوضعية من ناصة ، ومرتبطة بالتجارة من ناحية أخرى : فقد تطور منطق المختصين في دراسات الحديث تحت تناثير الشورة الصناعية في اتجاه الوضعية ، وجهة النظر المعرفية الأساسية للرأسمالية . وقد هبذ القرآن والسنة التجارة والربخ والانتاج للسوق . وإذا كانت هناك بعض المارسات التجارية التي حرمها القرآن والسنة إلا أنه في كل حالة كان هناك عنصر غامض سمح ببعض الحرية في المارسة ، وقد تم التوسيع في مفهوم الربح وتفسيره بما يعرضى وجهة نظع التجار في دراسات الحديث أكثرمما تم ذلك في الفقه . كذلك فإن تنظيمات الملكمة كانت أكثر وضوحا في السنة مما هي في القرآن . وقد اعتمدت دراسات الحديث على مجموعة كبيرة من الدراسات المعينة منها الأدب وعلوم اللغة والتاريخ . وهي

دراسات اعتبرت بمثابة الاصبول المطلقة الحديثة . وقد دكرت الثنابات التاريخية في أواخر القرن ۱۸ الثنابات التاريخية في أواخر القرن ۱۸ الشاركين فيها كان أقل كثيرا مما ذكره المؤرخون ، وبالتالي فالرسول قد ذكره المؤرخون ، وبالتالي فالرسول قد تو غيما لا يقاس وهي بذلك تمكس مزاجا نضائيا بين التجار المسلسين في وجه تصاليا بين التجار المسلسين في وجه تصاليا وبالاقليات والاوربيين ،

 ويجعل دراسات الققه وعلم الكلام مرتبطة بالمنطق الاستدلالي البرتبط بهيمنة بسروقراطينة الدولية : فالفقه كما كان يدرس في القرن الثامن عشر يرتكز على علم الكلام ، ويعيارة أخرى برتكز تماما على المنطق الأرسطي الذي يرتكر - خلافا للمنطق السياقي » والوضعية - على المطلق الأزلى . أنه منطق الحكم بصدورة رئيسية ، منطق الدولة . فعندما كانت الدولة قوية اتخذ الفقه طابعا متهاجيا وازدهر ولكن ممم ضعف الدولة المركزية في أواخر القرن الشامان عشر انمصر الققبه والمنطق الأرسطى فاحدود ضيقة على نصو متسزايد في الفهرسة ، ولم يلق المنطق الأرسطي تطورا يعتبد به في كافية المجالات التي تطور فيها علم الإلهيات . ويؤدى بنا ذلك إلى الاعتقاد بسأن العلاقات الناشئة عن هذا المنطق والتي ترتكز على القطبية المطلقية تتناسب بصورة متباينة مع الأوضاع الاجتماعية . الدينية . والمراكز التجارية السابقة على الراسمالية التي يقطنها عدد كبير من المرفيين لا تتميز بعلاقات اجتماعية يمكن أن تندرج تحت هذا الإطار ، وقد مر المنطق الأرسطي بمرحلة جنر في مصر إبان فترة الهيمنة التجارية ولكنه انتعش في أوائل القرن التاسع عشر عندما

ميمنت الدولة على القطاع الراسعالي واخضعته لإرادتها ، وانتعش مع تحول العلاقات الاجتماعية الفغل إلى القطبية يبن البيرولراطية والفلاح ، وفي موضع أصوري أن القصول لدراسة المنطق الصوري أن القرن التأسع عشر كان جزءاً من رد فعل ثقاف عام على الاوضاع الحديثة ، وجهداً لتجاوز التعامل المجزا رالتكيف مع الإوضاع حسب كل حالة على حدة : إلى موقف اكثر عمومية .

● رهر يؤسس على ما سبق نظرية
تقدية للانحكاس: القد كانت اللشهية هي
اسساس النقاش في دراسات علم
الصديث ، التى أجريت على أسساس
السقطراني وقالا لقواصد التقييم . كما أن
الشرعة النفعية والواتعية التي رائ
وجران، أنها كانت التعبير السائد عن
الراسمالية التقليدية انتقاد إلى المرحلة
الراسمالية التقليدية انتقاد إلى المرحلة
الراسطية الكلية وي ومن ها فان نظرية
الأرسطي الكلي ، ومن ها فان نظرية
الانعكاس تعرض من قاذي للانتقاد
المناسطة المناسفية
المناسفية المناسفية
المناسفية المناسفية
المناسفية المناسفية
المناسفية المناسفية
المناسفية المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المناسفية
المنا

فالتحول ف تنظيم العمل لا يؤدى بصورة تلقائية إلى تصول الثقافة والإيديولوجيا ، ولكن يؤدى إلى إعادة ترتيب لشكل الاستدلال .

وعلى ذلك فأفضل طريقة لفهم الصلالة بين الثقاق والاجتماعي هي النظر إلى الثقافة في مجلها على أنها جزء النظر إلى الثقافة في مجلها على أنها جزء الاقتصادية ، وعلى أنهها يشكدان معاليات تكامل التشكيلة وإعادة انتاجها عمليات تكامل التشكيلة وإعادة انتاجها في الخطة التاريخية) ، كما جزء أمن ناحية أخرى عرضية ، ون ناحية أخرى عرضية ، المنا المعالية التاريخية) المناس المثل لثقافة النخية بتسم بأن لها منطقها الداخيل الدخياس . وبنا اكتماله ارتباط

شكل معين من الاستدلال القانوني بتشكيلة اجتماعية معينة إلى اكتشاف أن نفس المجموعة من الكتابات التراثية التي ترجع للعصور الوسطى كان يتم اقتباسها واعادة اقتباسها بأساليب مختلة .

• يؤسس كذلك على نتائج بمثه في خصوصيات تطور الثقافة في البلدان الطرفية ما يسميه تظرية وتقسيم العصل الإقليمي للثقافة »: فألبلدان (العواميم) المختلفة تمثيل مجموعة مختلفة من الملاقبات الطبقية ، تنشبأ عنها نظريات معرفية مختلفة في ثقافات الطبقات الحاكمة . فقى أواخر القرن الشامن عشر كانت (استنبول) تمثل بنية ثقافية وثيقة الصلة بالاتصاهات الأوربية ذات النزعة الفعلية البارزة في دراسية العلوم ، بينمنا كانت دمشق ، وهي مدينة صناعية وتجارية ليس بها انقسامات رأسية ، تمثل مركزا تقليديا للفكس المسوق الكلياتي ، ومن خموصيات تطور الثَّافة في البلدان المسوفية دور التعليم في المسارج: فالمجتمعات الإسلامية المتأخرة تناصل فيها شكل وأحد من القائبون والمنطق لا يسمح بأدنى درجات الاختلاف بين الاتجاهات داخلها . وإذلك فإن الرحالات للخبارج تقوم بآلية إغبادة التنششة

الاجتماعية . فهناك علاقة مستمرة بين التعليم في الخارج وبين تحولات النخبة داخل الإطار الراسمالي .

● ويدعو بيتر جران ، بناء على كل
 ما تقدم ، إلى إنشاء علم اجتماع معرفة
 قائم على بنية السوق :

ذلك أن النسق المعرف السائد في بلاد الأطراف لم يمنع الأولوية للمعرفة العلمية ، كما عدث مبكراً في المجتمعات الراسمالية الناشئة في أوربا الحديثة ، بين المعرفة الفلسفية والمعرفة التقنية . اما في انجلترا في القرن التاسع عشر فقد الما كل من المعرفة والمعرفة والمعرفة التقنية مستقلة عن الأخرى ، بينما كانتا مندحيتين في معم .

كذلك فعلى عكس النظم الراسمالية الوليدة في أوربا الحديثة فإن نظم الدولة الأمراف من السوق المعلى المحديث (مثل مصر وتركيا) المعلى الحديث (مثل مصر وتركيا) بالمفاهيم ، وهي نزعة تعلو على التجريبية بالمفاهيم ، وهي نزعة تعلو على التجريبية في كل مرحلة خلال مواصة تجريبية في كل مرحلة خلال استيرابها للموقة من الغرب .

وعلى النقيض من الثقافة في مركز السوق العالمي كانت الثقافة في مناطق الأطراف في مطلع الشورة الصناعية تتميز بقترة طريلة معتدة من الكلاسيكية (الاتباعية) الجديدة .

وق المجالات التي لا غنى فيها عن الما لمحل ، كان هذا العلم يطور حتى يقي بالاحتياجات اللازمة لبناء الامة ، وإلى جانب ذلك ، بشل مساخم الوعى المحلنى فه هذه الملدان هم : المؤرخ - مرقف المعلمج - جامع الانخسانية .

بذلك تكتمل الدوائر النظرية الرئيسية لدى المؤلف، لكن يتيقى لديه بغض التقسيرات النظرية لبعض المسائل الفرعة، مشائل والمة أن كتابي المطال في الطب والعلوم ظلا مضطيعة بأن: الاتباعية الجديدة في مجال العلوم والطب تقتم الطريق أمام حدراك الجتماعي للمسلمين المصريين المتقربين بإضاء شرعية على تراثم، أي أن يؤمناه شرعية على تراثم، أي أن للمصراك الاجتماعي الدذي سيترتب للمحراك الاجتماعي الدذي سيترتب

والسالة التنظيرية الثبانية جناءت بمناسبة تمرد العطار عبل أبيه . فقد تطوع جران بان يقدم تحليالا نفسيا لهذه المسالة ، لكنه رأى أن يجرى تعديلا عل نظرية التحليل النفسي ذاتها قبل استخدامها ، فالنظرية ينبغي تعديلها لتناسب الحقبة التاريخية . فعلم النفس الفريي القائم على الأنا تمت مبياغته ف ضبوء العلاقات داخل الأسرة النووية ، ففي وضم تتوسط فيه الأسرة المتدة في علاقة الأب والأم بالابن ، فإن إمكائية التمرد الكامل والتقرد أقل تحققا بكثير . وحتى في حالة حدوث مثل هذه العمليات فإنها ليس من الضروري أن تمدثُ بنفس الخطى التي تحدث بها في العصور الحديثة ، لأن مقهوم الطقل والحدث وعملية والنصوء غريبة عن عالم العصور الوسطى ، فالطفل يتوجه للعمل في سن مبكرة وسرعان ما ينظر إليه على أنه بالغ ، ومراحل النمو النقسي ذاتها مشروطة بطبيعية العصر، فالشعور بالصاجة للتمرد والسعى للصعبود إلى وضع اجتماعي أقضل للتمتع بالمياة الثقافية من سمات مجتمع تنمو فيه فوارق طبقية صارمة . فما الذي يترتب على ذلك بالنسبة

لحالة تمرد العطار على أبيه ؟ هناك . نتيجتان :

الأولى : إذا كان العطار قد ثار على والده ، فهو بالتاكيد لم يشر عبل سخوم ، وإنما شار على قيم معينة التبطيعة ، فكانت ثيرة عالمة لكنها في الاجتماعية ، فكانت ثيرة عادوية ، لقد قبايم العطار هذه الاوضعاع كما بحث عن الطحوف التي تتبعد علما لحداث الاختماعي إلى أعلى ، ومن ثم فسإن المختماع يلى أعلى ، ومن ثم فسإن المخلوبة ، وفي النهاية هجر مصر كلها .

والثانية: أن الاحتياج للتمريد كان مرتبطا أيضا بالشدوز الجنسي ، الأمر الذي جمل فـرص العطار ف بيئة تسمينيات القرن الثامن عشر، مسئيلة على تحو خاص .

والنقطة الأخيرة كانت أيضا مصدرا لتنظير آخر خاص بموقف العطار من الصحابة:

فمقولات العطار عن الصحابة ذات أهمية أيضا بالنسبة للتحليل النفسي الذي سبق أن عرضناه . إذا كان العطار اعترض على إستاد صفة الصحابي للبعض وأخذ بأقاوال المتكلمين . فاإنه بموقفه هذا إنما يستبعد دور المراة كحجة ينقل عنها . وعندما رفض بأخذ معيار الشاركة ف دغزوة ، من غزوات النبئ على الأقل ، فإنما كان ذلك دفاعا عن مكانة رجل ، وليس دفاعا عن عائشة أو أي أمرأة أخرى . إن تحديد المعرفة الجديرة بالثقة حبول مجمد ، وربطها يضرورة حضور مجالسه عكان مخالفا لروح الأصالة في القرن الشامن عشر. لقد لعبت النساء دورا هاما ومعروفا في حياة محمد ، فهل كان من قبيل الصدقة أن العطار لم يكتب عن سيرة محمد ٢..

هذا على الرغم من أن جران هو نفسه الذي قال .. قدم العطار فكرته العسامة عن الخلافة ، واتجه في نفس الوقت إلى تقنيد الرواية الشعبية عن اختيار محمد لمعلى وهو على فراش الموت ، تلك الرواية . - التي قبلها كثيرون من آل البيت . واستشهد برفض عائشة لهذه الرواية .

ملاحظات حول بعض المسائل النظرية :

١ – العالقة بين الاقتصادى - الجتماعي وبين الثقاق :

يقيم المؤلف توازيا وتساويا انعكاسيا بين ما هبو اقتصادى اجتماعى ، وما هر ثقاف . بعيث تكاد تكون العلاقة بينهما علاقة الأمسل بالصورة المنعكسة في المراقة .

والمفارقة هى أنه ، في عالم العلاقات الإنسانية ، ليس لمدينا مسرآة عاكسة وليس لمدينا أصل ذا معالم بمسرية مصددة ، ليس لدينا أشياء قائمة براسها ومجسمة تقبل النقاط الصور من همذه الزاوية أو تلك .

ولكى نصل إلى حالة تسمح بدلك ، علينا أن نشيىء الواقع الإنساني ، بأن نحول المفاهيم إلى أشياء ، ويتعامل معها بصفتها تلك .

فعفهوم الطبقة الاجتماعية مشالاً، يتعلق بفئة اجتماعية تتميز بخصائص مشتركة فيما بين افرادها تميزهم عن باقى الافراد الأخرين .

وهي خصائص قد تنشأ من الوضع النسبي لمجمل أفرادها و الأفراد أو النسبي لمجمل الأوادها تجاه الأفراد أو الفنات الاشتحادى السياسي بمعنى العلاقات الناشخ حول العملية الإنتاجية ، عاملا مهما في تشكيل الطبقة لكنه قد لا يكون الطبقة الرافعال الوحيد .

وأفراد الطبقة لايظلون يسلكون طول الوقت سلوكا طبقيا ، لكن ما يميزهم هو مواقف معينة تتميز فيها سلوكساتهم وإنفعالاتهم بخصسائص معينة وهي مواقف تتعلق غالبا بخيرات خاصة مكتسبة نتبحة لأسلوب حباتهم ، ودرجة ونوعية المعارف المتحصلة لديهم ، وإنماط التنشئة الاجتماعية التي يتكونون من خلالها ، .. ومجمل هذه التصبورات والمواقف والمعتقدات والميول المزاجية .. تشكل ما يمكن تسميته بالوعى الاجتماعي ذي الطبيعة الطبقسة . وهي عملية تتطلب تباريضا ولا تتم خمارج التماريخ . تتطلب استمرارية تباريضة لتلبك الخصائص عتى تصبح واضحنة البصمات أو المعالم . وهو ما يتطلب بالتالي درجة من الثبات في التركيب الإجتماعي .

وداخل الإطار العمام للوعى الطبقى الطبقى الطبقى الخاص توجد تنوعات وتباينات عديدة تنتسج عن العوامل الذاتية الخاصصة بالافراد الفسسهم . فالطبقات الاجتماعية وانماط الوعى الضاص بها ليست إذن كتلاً حجرية صماء موصدة المادة

والملامح .

والمتّقفون المتمون لفئية اجتماعية معينة ليسوا نسخيا واحدة من نفس الأصل ، وليسوا مجرد صدى للروي المحمدي، دائماً لانهم يتشكلون داخل المحمدية التعليم ، اقبق التفكير والمنشفيات ، انسباط الاستجابات والانشفيات ، انسباط الاستجابات كن ذلك لا يعنى انهم يفكرون بنفس لكن ذلك لا يعنى انهم يفكرون بنفس نفس المضمون ، فالفردية العقلية وتعدد نفس المضمون ، فالفردية العقلية وتعدد نفس المضمون ، فالفردية العقلية وتعدد المصمونات بين المتقابق مصالة ملحوظة منا جميعا ، بل ليس هناك ارتباط تقابل انتباط بعن الضامين التقابية بيعير منها انتباط تقاني بيعير منها انتباط بعنا جميعيا ، لللسلميات المخالة ملحوظة انتباقي بين المضامين التي يعير منها انتباط تقاني بيعير منها



المُثَقَف وبين طبقة المنشأ ، والأمثلة على. ذلك لا حصر لها .

المثقفون إذن ليسوا خلايا إفراز في غدة الطبقة المعينة لا تفرز إلا المادة المتكونة منها والتي تتوظف في استمرار دورتها البيولوجية .

والعلاقة بين الطبقة الاجتماعية من ناحية ، وبين مثقفيها وإنتاجهم المقلى من ناحية آخرى ، ليست ، إذن ، علاقة الأصل بالصورة المنعكسة في المرآة .

٢ - البنية الاقتصادية الاجتماعية للطرق الصوفية :

الطرق الصوفية الثلاث التى درسها جران ، يعرضها على نحو يجعلنا نكون تصوراً مصددا لها : هى أن البنية الاقتصادية للطبقة التى نشات فيها كل تلايقة قد انعكست في بنيتها التنظيمية وفي بنية معقداتها ، بصيف المسبحت الطرق الصوفية ، بالذات في الطبقة العليا والرسطى ، شكلا للمؤمسة الاجتماعية الخاصة بها .

فلأن الطبقة التجارية طبقة فعالة أصبح طريقها التصول فعالاً متثلاً في الجلاء ، ولأنها حركية أصبح نشاطها الصوف متحركا ترتقى فيه النفس في الطريق الروحي ، ولأنها فردية أصبح اختجاجها يتم بصورة فردية ، ولأنها

ذات وضع سلبى أصبح جهادها سلبيا صوجها إلى الداخل ، ولانها وسطبة أصبح نسبها يعسود للخلفاء وليس للنبى .

أما الطبقة المشمولة ببالرعاية من اعلى، فلانها سكونية اصبح طريقها التصوق سكونيا متطلاً في الإشراق، ولإنها مضولة برعاية النفية اصبح شيخها موضع تقديس واصبحت تمجد المدود الخاص بحال البيت دون الصحالة.

أما الطريقة الصوفية الشعبية فلإنها شعبيـة لا نـرى لهـا بنيـة تنظيميـة محكمـة ، ونـراهـا تؤمن بـالإمـامـة ويالتكافل ويتقديس أسماء الله ، وتمجد الفقر.

ومفهـ وم طبعا أن تكـرن الفـرق المعرفية كجماعات اجتماعية وثيقة العملة بضمائص العياة الاجتماعية والثقافية ، لكن هل يعنى ذلك أن تكون محرورة طبق الأصل من بنية وخصائص طبقة اجتماعية معينة كما هاول جران أن يحمويها .

قالجماعات الصوفية مثل غيرها من الجماعات الهنائدية يظل لهبا بنية محورية تدور حول مركزية الزعيم ذي الكاريذيا الخاصة ، والريدين المؤمنية به ، ونعط من العقائد الإيمانية التي المجماعات المصوفية شكل حالات وجدانية شعورية تنطلب تدريبات ويققوبها من نسق الاعتقاد ذاته التنظيمية تنشأ من نسق الاعتقاد ذاته المتحدومية عيث القمة التي يحتلها شميعا الطريقة ، والشطنها تدور حول المارسات المصوفية التي تحتلي هنية الطريقة ، والشطنها تدور حول الاعام التنظيمية . وهدن الخصائص التنظيمية . وهدن الخصائص التنظيمية . وهذه الخصائص التي تكون هي

متحققة في الجماعات الثلاث التي تحدث عنها جران ، ومقائدها لها جميعا أصول تاريخية سبابقة على تكوين هذه الجماعات ، وسابقة بالتالي على تكوين الطبقات التي يقترض أنها مصدرها .

٣ - الطبقات ككائنات واعية بادواتها المنطقية :

يجعل جران من الاستقراء نهجا منطقيا لدراسات علم الحديث الثي عبرت عن هيمنة رأس المال التجاري ، ويجعل المنطق الاستدلالي (القياس) نهجا لعلم الإلهيات الذي عبر عن هيمنة القطاع التجاري للدولة ، ويجعل النهج التجزيئي للمعرفة والتقليد (التبعية) السميات المبزة لفترة الإندمياج في السوق العالمية للراسمالية . فأوضاح المجتمع خلال تلك الفترات ، بقواها الاجتماعية المتنوعية وجبوانيها ألتاريخية : الاجتماعية والاقتصادية والسياسية والثقافية والاقتصادات والعرقية ، تختزل إلى جانب واحد منها هـ الجانب الاقتصادي ، ثم يختـ زل الجانب الاقتصادي إلى سمة واحدة من سماته هي السمة التجارية التي تمر بمالات متعاقبة فمرة تعمل من خلال الشاورع الخاص ، ومرة تعمل من خلال الهيمنة على المجتمع ، ومرة ثالثة تعمل من خلال الاندماج مع السوق العالى . ولأنها تجارية فالميل إلى النفعية والفردية يميـز جميع صراحلها . أما مراحلها الخاصة فتتميز كل منها بسمة عقلية نابعة من بنيتها : فعندما تعمل من خلال الشروع الخاص يصبح تفكيرها خاصأ أى استقرائياً ؛ وحينما تعمل من خلال الهيمنة: هيمنة الكل على الأجزاء تصبح ذات عقلية قياسية ؛ وحينما تصبح تابعة مندمجة في الآخر وصرءاً منه تصبح ذات عقلية تجزيئية تابعة .

يتمثل الاستقراء في دراسات الحديث . ويتمثل القياس في دراسة الإلهيات ، وتتمثل التجزيئية التابعة في الانتقائية الفكرية مسواء اكسانت أوربيسة أم إسلامية .

فنحن أسام عملية اختزال اخسرى تجرى هذه المرة على الثقان ، فيتحول, بكل غناه وتعدد مستوياته وتباين انماطه التعبيرية إلى تجريد ذهنى بحت ، محايد إزاء المضمون ، وكان ما يهم الطبقة الصائرة السلطة ، ليس إيديولرجية ذات مضمون يضفى شرعية على سلطتها روايس احتياجاتها ، وإنما يهمها بالدرجة الاولى احتلال اداة ذهنية منطقية مفرضة من المحتوى المواقعى منطقية مفرضة من المحتوى المواقعى .

فالطبقات هفا تبدر كانها كائنات واعية بذواتها أو بالتصديد بصورتها النطقية التي تصدد بنيتها مكانة الطبقة الاجتماعية ، فتيحث عن الصريرة أو الاداة المنطقية المناسبة لها لدى مثقفى الطبقة الذين تتصدد مهمتهم في صبياغة تلك الاداة ومنحها للطبقة المنية .

3 - الـولع التنظيـري والتحليل النفسي :

بيدو واضحا أن المؤلف لديه ولع خاص بالتنظير، فهو لا يكداد يلتقى بواقعة مهما كانت جزئية أو عرضية أو حتى خارج سياق البحث ، دون أن يجد نفسه شفوفا بوضع نظرية لها .

فجمع الجبرتي في منهجه بين تسجيل الوقائع وبين سدر سير الشيوخ تعييراً عن تجسيدات عن تجسيدات الاقتصادية والمنطوطات المنسيات المصادل المحتماع الدول وما من المحتماع الذي لو تشرط الاثاراء في المجتمع برغم أنهما في الطب والعلوم .

ويبلغ الولح التنظيري بالمؤلف أن يقدم على إجراء عملية تحليل نفسي لل عطار فينظر للتحليل قبل أن م يستخدم، وتنظيره يتعلق بالبيئة التي تكونت فيها نظرية التعليل النفسي والتتبجة التي بصل إليها – بعد

التنظير - هي أن العطار لم يتمرد على أبيه وإنما تمزد على مجتمعه ، هذه واحدة ؛ والثانية هي أن تمرده كان مرتبطا بحالة الجنسية المثلية التي كان يعائى منها . وما يهمنا هنا ليس مدى محة التنظير ، على خطئه ، وإنما الطريقة التي يتعامل بها مع نظريات لا تدخل في سياق البحث ولا تدخيل في تخصص الباحث ، فضلا عن أنها .. النظرية وتنظيرها - بعلا أثار على النتيجة التي توصل إليها . فهـو يقرر نتائجه ف مسورة احكام لا تنبني على سياق من الملاحظات الإكلينيكية أو التحليلية ، ولا يستخدم أي تكنيك من تكنيكات التحليل النفسي حتى يمكن نسبة تلك النتائج إليه . فهي نتائج لا علاقة لها لا بالتحليل النفسي ولا بأي من المدارس النفسية الاكلينيكية الأخرى . وإنما هي تعبير عن وجهة نظر عموم الناس فيما يتصورونه عن التعليل النفسى . ويالذات في مسالة ارتباط الجنس بالمواقف النفسية المختلفة . وهي السألة التي عاد جران إلى تأكيدها وهو يطل - نفسيا - موقف العطار من السيرة النبوية دون أن يسأل نفسه ولو مرة واحدة عن النظرة الاجتماعية للجنسية المثلية في ذلك العصى.

ه - بنية النظرية وتطبيقاتها :

ليس لدى اعتراض على التنظير ف حد ذاته . فهو مباح بل مطلوب لأن فيه إثراء لفهم الواقع . لكن النظرية لها بنية ولها وظيفة . فإذا لم تتوافر لها مقومات

البنية أو إذا أصبحت فاقدة القدرة على التقسير أو التنبق ، فإنها تفقد خصائص النظرية ، وتصبح رأيا شخصيا أو حكماً بلا مبرر .

ربينية النظرية قضايا ذات حدود
بينها علاقات والحدود يجب أن تكون
على ررجة معقولة من التجانس ومن
الصفحوح و والمحلاقة بينهما التقريم
التقريمها النظرية يجب أن تكون قابلية
لاثبات صوابها أن غطابا ، يمعنى أن
يكون واضحا ما الذي ستكون عليه
الأمير الملاحظة أن حالة صمة النظرية ،
وما الذي ستكون عليه في حالة خطئها .
وان تكون هناك منسأة مطريهة للبحث
وان تكون هناك مسالة مطريهة للبحث
وات تكون هناك مسالة مطريهة للبحث
تحب عليها النظرية .

قإذا أخذنا مثلا ، ما يسميه جبران

« تقسيم العمل الإقليمي للثقافة » وهي
وهجهة النظير التي شيري أن اللبدان
(العواصم) المختلفة تمثل مجموعة
الشأمن عشر، نقشات عنها نظريات
مصيفية مختلفة في ثقافات الطبقات
المحاكمة ، فإننا نجد أن المسالة ببساطة
عبارة عن ملاحظة مفادها أن المناخ
واستنبول في كل من القالمية وومشق
واستنبول في القرن الشامن عشر كان
مختلفا عنه في البلد الأخر ، وجران يفسر
خذاك باختلاف الملاقات الطبقة .

فإذا حدد جران ما يعنيه بالعلاقات الطبقية ، وما يعنيه باغتلافها فيصا ببينها ؛ فإن عليه أن يوضح لنا كيف أن الاختلاف في العلاقات الطبقية ، وليس الاختلاف في وضع آخر ؛ هو الذي أدى لاختلاف الثقافة . وكيف تنشأ العلاقة بين التكوين الطبقي ويصيئ الثقافة ، وهل يعنى ذلك أن التكوينات الطبقية المنظفة يستيم ذلك أن تشترك في الطبقية المنظفة يستيم أن تشترك في



طبقية متماثلة يمكن أن يكون لديها ثقافات مختلفة ، باختلاف التاريخ أو اختلاف المجتمع .

وما الذي يعنيه بالنظريات المعرفية للطبقة ، هل هي مسالة ممتلفة عن الثقافة ، هل يعني بذلك أن لكل طبقة نظرية معرفية خاصة بها .

وهل ينطبق هذا المكم عبلي القرن الثامن عشر قحسب ، وعلى البلدان التي ذكرها قحسب ، أم يسرى على جميع البلدان في مختلف العصور .

وأضبح طبعاً من البدعيوة إلى علم اجتماع للمعرفة قائم على بنية السوق أن المسألة أعمق لديه من أن تكون مجرد حالة خاصة . فهي تبدي هذا تمييزا بين الأنساق المرفية لبلدان المركز من شاهية ، وبلدان الأطراف من شاهية أخرى ، فهو يؤكد على ارتباط المعارف في المركز ، بالعلمي والتقني وارتباطها في الأطراف بالعقالانية التي تعلس على التجريبية ، ومسرة أشرى تبواجه بالتعبيرات الفضفاضة التي تصوى أشياء كثيرة ولا تقول شيئاً محدداً يمكن إثبات صوابه أو إثبات خطئه . لكن العلاقة ببين مركزية المركز وعلمية المعارف من شاحية ، وينين طرفية الأطراف وعقلانية المعارف من شاحية أخرى ، لا تجد توضيصاً كافيا .

فالعملية الرأسمالية هي مشروع يتمين بنوع ما من انواع العقلانية . بمعنى التنظيم الإدارى والاستئساري القائم على دراسة السوي والحيكة السلمية ، وعلى تصويد تكنول وجيا الإنتاج واعتمادها على المحرفة ، فما هي العقلانية المفتدة في الاحراف .

أما نظرية الانعكاس التي ينتقدها في أحد المواضع والتي بتبناها رغم ذلك في كاقة تنظيراته ، فبإنها لا تجد أيضا توضيحا كافياً: فالتعديل الذي يبري إدخاله عليها هو أن هناك مستويس لعلاقة الثقافة بالواقع الاجتماعي الاقتصادي ، المستوى الأول هو مستوى العملية الانتاجية نفسها حيث تصبح الثقافة جزءًا منها ، والستوى الثانى هو مستوى الاستمرار التاريخي لثقافة ما وهي مسالة ثانوية . ولم يوضح لنا هل الثقافة الداخلة في العملية الإنتاجية هي ذاتها الستمرة تاريضيا في المتصل المثل لثقافة النخبة أولا، وما الذي يجعلها ويأي طريقة تدخل في العملية الإنتاجية .

على أن المسالة الأساسية ، التي التي أشارة لها لدي جران ، هي ألم الدي جران ، هي ألم الدي جران ، هي ألم الإقتصادي ألم ثقاف أن فعينا أنها مع التنوع ويتعدد تلك الرسائط لكن من المنعب تصبور أنها تحدث خارج خبرات الأفراد الحياتية ، وضاح من التكوين الفشائ التاريخي للمجتمع ككل ، وللجماعات التقافية المختلة داخك .

وهذه الوسائط ليست مجرد قنوات بث مباشر تنقل الاجتماعي إلى الثقاق . يل هي ذاتها لها خصائصها ولها تاريخها ولها فاعليتها .

والنظرة التي تحول الاجتساعي إلى ثقال مباشرة ، إنما تصول الاجتماعي إلى تجريد ذهني بحت ، وتجري عليه عمليات ذهنية بحثة ، وتخرج نتائجها في ممرارية مقولة منطقية لا تقادر أن واقع الأمر ذهن مساحيها ، الذي لن يصعب عليه أن يجد من بين العديد من المنتجات الثقافية المنترعة ، احد الشواهد التي تبدو وكانها اثبات لينيته الذهنية الخفاصة .

وهكذا يبدا الطريق إلى الانساق النظرية المفلقة التي تتوالد ذاتيا ف دوائر متزايدة الاتساع حتى تمترى الظاهرة صوضوع البحث بأسرها ولا تدع بها مكانا لنظرة مفايرة.

٢ - الإسلام والراسمائية : مسائل في المنهج :

عنوان البحث - والذي هو محوره ~ ينطوي على حكم عام ، لم أجد له تفصيمها في متن الكتاب ، إذ ما هو و الإسالامي ۽ الذي وجد فيه جِدْوراً « الرّأسمالية » ، وما الذي يعنيه بالراسمالية ، على وجه التحديد . احتمالات المعنى مفتسوسة في كالا التعبيرين . فالإسلامي قد يعني النص القدس وحدد ، وقد يضيف إليه النص التراثي ، وقد يعنى تأويلاً خاصاً لهما . وقد يعنى الممارسة السلوكية الفعلية لجماعة من السلمين في عصر معين ومكنان معين ، وقد يعنى مجمل القيم والمعايير والعقائد والمواقف التي تشكل وجدان جماعة السلمين . وقد يعنى تحديدا نوعا معينا من القيم والتصورات التي توجه السلوك الاقتصادي لجماعة من إلمسلمين . لقد كنت أتوقع أن يحدد لنا المؤلف أي معنى من تلك المعانى يعالج البحث .

وبالنسبة الراسمالية ، فتحديدها

لدمه . والذي أدرك في مقدمت الطبعة العربية ، بجعلها قبايلة لتفسيرات شتى ، ويجعلها عنده عبر فترات طويلة من النزمن ، قلا بقيق على الأقبل بين الراسمالية الحديثة والراسماليات أو الأشكال الراسمالية السبابقة عليها . فاعتبار عامل أقمى جد للريسع عامسلاً محدداً ومميزاً للراسمالية عن الاقطاع . يجعل كافة المارسات التجارية منذ بداية التاريخ ممارسات رأسمالية ، وينذلك يفقند المنطلح قيمتنه التشخيصية والتمييزية . فبإذا كنا بصدد التساؤل عن التشكل التاريخي لعناصر الراسمالية الحديثة ف مجتمعنا المسرى ، وما إذا كانت عناصر داخلية المنشأ أم مستقدمة من الخارج فتحديد المنظمات يمنيح ذا أهمية مضاعفة . فإذا حدثنا الكاتب بعد ذلك عن رأسمالية ثقافية فقند وضعنا معنه في مأزق حقيقى ، فألفروض بحكم المنطوق ، أن الراسمالية الثقافية هي الثقافة الميازة للراسمالية : التي لم نتفق أصلا على معنى محدد لها .

نتقق اصلا على معنى معدد لها .
وارتباط الراسمالية فى مصر بجذور
إسلامية يعنى أن الارتباط بينها له
سيغة معددة هى صيغة ارتباط الشيء
بجذوره . ويالتالى فالنصر الطبيعى
للإسلام يقصر نظاما راسماليا . لكن
إليه – وينسون فى بعثه الهام فى هذا
الموضوع واللذى ذهب فيه إلى أن.
الإسلام قد يدعم الراسمالية كما قد
يدعم مخطف الإنظمة الانتاجية
الإسلام قد يدعم الراسمالية كما قد
يدعم مخطف الإنظمة الانتاجية
أن الإسلام في جؤور متعددة ومتنوعة
تستطيع أن تثبت نظما اقتصادية
متمانة .

أتمسور أن هناك أحد احتمالين : أولهما أن المؤلف يريد أن يقول أن

الكتابات والتصورات التي كانت شائمة أوساط السلمين، قبل نشاة الرسمالية التجارية، أعيد تساويلها واعيدت صباغتها بحيث توائم وتدعم والنشاط التجاري المهيم الراسمالية. وإنسالم كما تصدوره وفهمه وسارسه مثقف و المبتمع المصري أن الفقسة موضوع البحث، وأن مجموع المتاسم وأن مجموع المتاسم وأن مجموع المتاسم وأن مجموع المتاسم والا مجموع المتاسم والا المتاسم والا مجموع المتاسم والا المتاسم والمسركة المتاسم والا المتاسم والمسركة التجارية.

الاحتدال الأول يتوافق مع فكرة أن الاحتدال الأول يتوافق مع فكرة أن الإسمالية كما قد يدعم مختلف الانتفاحة الانتجابية الأخرى، ويهوما يكاد المؤلف يوسرح به في المقدمة العربية .

والاحتمال الثانى يتوافق اكثر مع عنوان البحث ، هيث يجعل للراسطالية عنوان البحث ، المرسطالية عنوا أو المسلمين أو ال

عبل أن هنباك عبدة فسروق بين الدراستين . فأولاً المهموع لدى فيبس الكثر تحديداً ، فهو يتحدث عن الأخلاق البروتستانتية والجماعيات الاعتقادية البروتستانتية وعلاقتها بالأضلاقيات والسلوكيات التي تطلبتها نشأة ونمو الراسمالية الحديثة بنمطها الغربي بالتحديد . فالعلاقة بين حدود الموضوع هذا فيها تجانس وخالية من الفجوات . وثانيا: فهو لا يتحدث عن علاقة علية مباشرة أو عن علاقة الأصل لصورته المنعكسة في المرآه ، وإنما يتحدث عن شروط تاريخية ذات طابع اجتماعي أخلاقي هيأت المناخ لنشبأة نظام إنتاجي معين ، متضافرة مم عوامل أخرى أساسية ، دون أن تدعى لنفسها مكانة السبب الكاف أوحتي

الضدوورى لنشأة الدراسمالية ، لكن بدونها كان من الصعب تصور أن الرأسمالية الحديثة كانت ستكون على ما هي عليه .

وبالنا : فبالوسيائط أو الميكانيزمات حاضرة بوضوح وفي مركز الضوء ، فهو لا بميري تقيابالا بين التمسوون البروتستانتية من ناحية ويبن خصائص الرأسمالية من ناهية أخرى ؛ ثم يقيم تطابقا معن حوانب مجريره في كل منهما ، وإنما يتحدث عن النصوص من حيث هي مؤشرات المارسات متجققة في الواقع من خيلال جماعيات اعتقادية تمارس مي ذاتها أعمالاً متعلقية بالاستثمار الراسمالي ، وتميل إلى التقشف وإلى الالتزام بالاتفاقات وإلى الأمانة ، وتعلى من القيمة الدينسة للنجاح في العمل المهنى الذي هو الدليل المقيقي لنرضاء النزب واصطفائه . فتكبون مثل تلبك الجماعيات بقيمهما السلوكية تلك ويممارساتها الاقتصادية تلك تشكل الوسيط العياني بين الثقاف من ناهية وبين الاقتصادي الاجتماعي من ناحية أخرى .

ويذلك لا يدعنا فيير -- سواء اتفقنا معه أو اختلفنا -- نحلق في انسباق نظرية مغلقة ومجردة لا تتدك لنا --ونحن داخلها -- سبيلا للهدوط إلى أرض الواقع .

على أننا لو نزعنا عن البحث غلاف النظرى لوجدنا إنجازات رائدة :

ا - فقد اعاد الباحث الاعتبار للشروح والصوافي بحيث تحرقي إلى مستري التاليف ، خاصة حينما تكون لا شكل التعبير المتاح في عصر معين . لا - كشف عن حياة فكرية نشطة مصاحبة لتغيرات الظريف الاجتماعية والانتصادية ، خلال فترة مهملة من التاريخ المصري .



٧ - بين كيف يتداخل العلمانى والديني في المؤلفات ذات الطلبيع الديني ، فراصد الفكر العلماني عليه ان ينقب داخل المؤلفات الدينية ليكتشف التمولات العلمانية التي تجرى تحت السطح .

3 - رصد تغيرات مهمة في نوعية النشساط الاقتصبادي مشل التحسول السلمي للنزراعية وبنشول التعامل النقدي، والتصولات الاجتماعية للمناهية له .

و بين كيف أن الرأسمالية المديئة اتفدت نقذ نشاتها طابع تقسيم العمل الدولى . وصندت الادوار – تاريفيا – للدان الأطراف ، مما أحدث تغيرات بنيوية في تركيبها سلبتها قدرتها على التقدم الذاتي .

مالحظات الترجمة :

يتعين الكتاب الأصلى بالسلوب معقد ، ويعصطالحات متترعة ولعل هذا هو السبب الذي جعل الترجعة العربية عصيرة القراءة ، بها من الاخطاء اللغوية والاصطلاحية والتعلوية. ما يتجاوز المد السموح به عموما .

فمن أمثلة الأخطاء اللغويسة أن النفايات التي كانت تلقى في الشوارع أو

ف النيسل ، اصبحت (ص ٥٣) د نفايات السلم تباع بأسعار رخيصة في الشوارع أو على شاطىء النيل ء .

والمبارة القائلة بأن الجهود الأولى في هذا السبيل (كتابة القامات) لم تكنّ منقدة السبيل (كتابة القصال ، تصنيح ... (من ۱۱۸ ۸ و وبيتما كان من الطبيعي أن يمثل المبيعي ما قبل الإسلام جهداً غير مرغوب فيه ء ... الإسلام جهداً غير مرغوب فيه ء .

ومن أمثلة الاخطاء الاصطلاحية: أن الاقتصاد التصديدي يصبح (ص ٢٢) اقتصادا شوقيا في اتجاه التصدير.

ورسوم الانعام بالتياشسين والالقاب عمل الموظفين ، تصبيح (ص ٢٩) « الهدايا التي يتلقاها من الموظفين الرسميين » .

ومن امثلة الأخطاء التاريخية ، جعل
تضمليس مـن كبـار شعبـاط المصلـة
الفرنسية (من - ") يينما هر أمير.بحر
لمن لدى مراد يك ، وهذا الخطأ جعل
للترجم يغير اتجاه مدفعيت إلى الناحية
الأخرى .

وحركة الاسيعة ، وهي حركة تسوير الأرض في أوريا ، جعلها المترجم ، حركة الانفلاق » (من ١٧ ملاحظة) ووصل منها إلى أن « الكروم لا يحتاج إلى الانفلاق » .

وكتاب « الكشكول » الذي كان مرجعا أساسيا للوقائية ، جعله المترجم ، « العمل الأدبي الأساسي حول الوفائية » (ص ٨٥) وجعه يتصدث عن الأمام لبي الأتوار الذي جاء بعده بقرين "

هامش

(١) مقدمة الأستاذة عفاف لطفي السيد .



نعت اللنان مصطفى متولى



الله عن بهــيج اســمــاعــيل . صــامَى باز عــاظم بفـبـفـان سنيط اللســان ، هــســردـيــة : بهــيج اســمـاعــيل



ف ذرية العبر الجميل ... كنت في 🕇 @ عرفته عام ١٩٦٧ من خلال كا سطور استرانتنى بعنوان من كثاب الموتى الجديدء : رلا تلعق حرح أضك ىلسان سموى جرثومة . . لاتلق بصالك في حلق فقر جائع . لاتطفىء مصبلحك في عرض طريق . تسيح فيه الظلمات . لاتعزف الحان الفرحة . في صحراء قار. لاتحمل قرية ماء مسمومة . لاتمسخ معنى الحيء لاتك شارفت الموت : برحمنا الله كان اسمه جديداً بالنسبة إلى . لكننى طويت القصاصة ألتي تحمل

الثلاثين وكان في الثامنة والعشرين ... فلقد كان الإحساس بالهزيمة مضنيا كنا نرى أن ١٩٦٧ والطقس الذي أدي البهاء قد انكسرت بمسان الأجلام إلى غبر الطريق الذي أربناه وكأن الذي بفزعنا مو رؤيننا أن نفايات هذا الانكسار سوف تلوث أجواء سنوات كثيرة قادمة . وجلست أكتب للمبور وتطم ذهنى أو غير ذلك بالتحديده أميور إحساساً يشبه إحساس من ترمل ليلة العرس ، وضمنت القطعة أبيات بهيج إسماعيل ، وأشرت إليه : والشاعرالجديد المجهول: فوجئت به

بعد النشر أمامي غاضبا طويلا أشقر مثل رعاة الضِبال في منطقة أسيا عند الحدود المتاخمة لتركيا . قال وإنا يهيج إسماعيل اء قلت : وإذن فانت

تعرف العربية له قال: وأمّا قلاح ا قلت : وإلى ! أنت بك موبعة هجرة أو سلالة من جنيد السلمين اء لم يضمك . حدوني ينظرة مبالغة في الكبرياء : دأنا لست مجهولًا !، قلت : علم أقصد الإساءة .. قصدت القول مأن الأسطر مؤثرة وتبمتها أتك لست من تفيج بأسبائهم الصحف .. المهول في زماننا هو الأكثر أميالة لأن معايير الذيوح ليست نقية اء بدأ يشرب الشاي فعرفت أته صال بالإمكان الانتقال إلى موضوعات أرجب . مع استرساله في المقاطمة والمديث عرفت أنه بكل الكوبات : والماعرة وقلت له " وأصمب الألقاب على الإطلاق لقب شاعر فهر قبل أن بكتب الشعر عليه أن يكون : الشعر : موقفا واقتحاما .. وفي تماننا هذا : المنبحة ، سبكان الشعراء أول القتليء . وعندما لتصرف من مكتبي تعتبت :ه سيكير شاعراً اصبيلاً لهذا البلد لكنه لن يسطم تحت بقعة إعلامية . سبيقي مع الدر الكامن أل أعشاء مصر ، قلا هو من جالس المقامي ، ولا هو من رواد المنتقبات الأدبية ، ولا هو ممن يمكن أن يصانع صاحب سلطة أوجهازا أمنيا أوواحدا من المهيمتين على صفحات الأدب. وصدقت تكهنائي ، فقد غلفته عزاته الاجتماعية ، وحجبه أعتزازه الشديد بنفسه فلم تردد الصحف اسمه كثيراً ين سطورها ۽

هذه القميدة المبغرة بوضعتها في

محقظتي . كان الزمن ثقيلا رغم كوبنا

قراءة نقدية لشاعر تتلبسه حالة تدفع إلى ضرورة الرحيل لترصد الأفخاخ المهيئة التي تتربص بالإمال لتصبح والعودة، ضرورة اقسى من ضرورة الرحيل .

صافی ناز کاظم

تسريت السنون في لم البصر والذي كان ابن الثامنة وألعشرين أصبح يشارف الخمسين، انقطعت عني الخباره طيلة تلك السنين العجاف حتى وجدته عام ١٩٨٥ على غلاف بنفسجي مكتوب عليه: وشعر: أتلك الأيام:

المشق ، الحرية ، الموت به بهيج اسماعيل، وعلى ظهر الفلاف الأخير مسورة مفزعة له كانه لحد أبطال أقلام الرعب وبينات تعريف مقتضبة :

والسيناريو في ظهرت أعمله الأولى في أواخر السنينيات في قدم له المسرف المدين من السرعيات كما عرض له المديد من الاقلام في نشرت أشماده في المديد من الاقلام في نشرت أشماده في المديدة والمربية،

أخذت الكتاب بلهفة من التقى بزميل زازال تم العثور عليه حيا بين الأنقاض . تصفحته ورغم فرحتى لم اقراء على القور، قرامة الشعر مثل كتابته : تمتاج إلى حالة شجن إبداعية تمكن القاريء من استحضار الاشطرام الوجداني الذي كأن عند الشاعر لمظة التدرين ، أو تكون قراءة الشعر إبداعا متقميلا عن إبداع الشاعر قبري القاريء وراء الصور والتعبير ما لم يكن بخك الشاعر أو مقصده المحدد، فتحيا القصيدة في ذهنه بوجه له ذائبته الخصوصية غير المتصلة بأبيها الشاعر الذي ولدها. وهذه الحالة تحدث لى كثيراً عندما تشمن نفس ويتوتر قلبي ويعجز عن ضمخ مايّتوء به تعبيراً مكتوباً ، عندها أهرع إلى قراءة شعر بالأئمني ، وهكذا لم أقرآ كتاب بهيج إسماعيل إلا عندما داهمتنى الحالة: الذكورة.

مازالت البساطة والمفارقة وخفة الظل سمات بهيج إسماعيل الشعرية التي تبدت لى منذ قرامتي المبكرة له . ومازالت القطعة الشعرية عنده شديدة

المبكة حتى ليصعب أن تقتطف جزءاً منها من دون أن تحس أنك قد ارتكبت جريعة تضويه لعود من السرو متناسق التكوين . ومع ذلك فانا مجبرة على التشويه لانني مجبرة على الاقتطاف فليس بوسعي أن أضعن مقالي الكتاب باكمك وإن كنت أود .

...

ينتتم بهيج إسماعيل كتابه بقطعة دفي البدء، : دكن ... فيكون فكان و أحب الله الانسان .

واحب الله الإنسان . كان الإنسان جميلاً . وعلى الأرض ،

اختلف الشكل ، وشاهت فيه الألوان .

......

طرقا شتى يمشيها الإنسان وصولاً للبدء وبحثا عن صورته الأولى . صوراً شتى .. يلقى ومصيراً مجهولا .

ف كل العبور تخفي الشيطان ...
 ثم يدخل في مجموعة من شاني قطع
 منفصلة ومترابطة في أن فهي تتدرج في

نسج يتراكم فتتوهد وتتصل لترسم لبحثا عن الرزق، تلك التي عاشتها الهجرة الولام لاوجاع الهجرة الولام لاوجاع الهجرة الفواج متزاهمة من الأمير المصرية كلندور كراهية الطبيعة المصرية للندور المالة التي تنفع إلى مضريعة، الرحيل بالأمال لتصبح العودة مضرورة، أقسى من مضرورة، الرحيل هين يكون الإختيار بين قبول الهزيمة أمام «اللفقي» الإختيار بين قبول الهزيمة أمام «اللفقي» والامتهان، الماردين للعبودية الفسية والقبول الهزيمة أمام «اللفقي» والامتهان، الماردين للعبودية الفسية والامتهان، الماردين للعبودية الفسية والامتهان، الماردين للعبودية الفسية التي يقافل المهاردين الغيرية الفلسية التي يقافل المهاردين للعبودية الفلسية التي يقافل المهاردين الغيرية الفلسية المهاردين المهاردين الغيرية الفلسية المهاردين المهارد

حيث يعت خيط الحب والحلم:

حصلت عيناك الواعدتان
على غصنى قلبى المقرور
فارتهشت فيه نهيات الإحساس.
اهتزت كل الأغصان.
السيت كل الأعصان.
وكل العراس
وحل الصلوات
ولاقطال المساورة

تبدأ لومة القطم الثمانيه بـ د. وي

أمين ... أمين . وعرفت الحب ذاك الفرح الآتي من أحزان الظلب ذاك البرق الآخذ بالإيصال وبالإفتدة وباللب .

> ورعانى الحب فاعطانى اعطانى

اللغة الأولى والأجنحة الطولى والزمن الخصب ،

ويتعثر الضيط إذ ينتهى بالتساؤل:
دهل يكفى الحب لأن نحيا؟،
وتحاول القطعة الثانية دوعلى
الأرض ...، أن تصور حافة الموسى

التي تاتي قاعدة تحت السؤال:

دفقير انا وطاهرة انت قلبا وروحاً فطوبى لنا .

ــوبي ــ... فقير انا

ق زمان الفِنى وحاللة ...

ن الزمان الضنين وبيني وبينك

سبع سنين لكى يجمع العش

احلامنا ؛، لذلك يعود التساؤل اكثر إلحاحاً ف قفلة الانشودة :

مفقیر .. اتا مفقیر .. اتا

وانت المني وبيني وبينك ... مابينتا فهل ينهض العش

> رغم الرياح وينتصر الحب رغم العنا؟!»

وتبرز الحقائق في ومفترق الطرق: : والحب لايكفي لأن نعيش

والخبز لايكلى لأن تكون، .

..........

.........

دإن رمت الحياة خاطر دإن رمت الحياة سافر

دمن لجل عينيك ... أنا أسافره ويذهب المسافر إلى دالهبوطه : دهبطت أرض الأغنياء مسافراً بلا متام

> في السوق حيث البيع والشراء كان السؤال دائماً: كيف ابيع الجهد

دون أن أبيع الكبرياء.

من حقلي السعيد .. أن صلحب المال (الذي يكفلني) ... يحبني لأنفي ادس . ورغم أنه يشعرني بللن إلا انني احتمام وانت تعلمين ما السبب ، الملم ياحبيبني يجعلني اسامح المكان والزمان

والبشر



لكن «الأرق» مايلبث أن يدهمه ثم «الهواجس»:

مجمعت بعض المال فقدت بعض عقل مرغما

سرت وبعض إحساسی بانی هر ...ه

رام تكن «الهواجس» رهما ، شيئا غضيناً تتبدى بواقعيتها للزة ويتحتم الاختيار بين «الفقر» أو «المبودية» وتأتى قطعة «الهزيمة» لتؤكد أن الهزيمة أمام الفقر في هذا الاختيار هو الانتصار المق :

داشعت كل ملجمعت ولم يكن كثيراً — دفعته كفائة لكي اعود لأن صاحب المال (الذي احبني) المائني عاملني كانتي عبد من العبيد ...

_ولم يكن مثيراً __
دفعته كفالة عن القيود.
لأن صلحب للل (الذى اهتنني)
اشعوني بأنه يملكني ،
يملك أن يعزني __ إن شاء __
او يذلني
الحسست انني اخترت
بنفس مدفني
وانني حدث تركت وطني

افيعت كل ملجمعت

وجثت للمال .. المضل .. الوثني .

تركت فيه عزتى وأمنى

غدا اعود يلحبيبتي ...

لاتحرَبَى إذ عدت مثلما ذهبت ولاتظنى اننى هزمت

> ومدقيتي .. إن مافعات هو انتصار الروح لا الهزيمة اء

لكن ماساة هذا المواطن المحرى، الذي يغطى الآخرين دسائته المذي يغطى الأخرين دسائته المسائة المسائة الشاع الشاعة المسائة المائة المسائة المائة ا

، كيف؟ واين؟ .. ومتى؟ لاتسائى فىالفىخ كىان محكماً مباغتيا

وقبل أن نفطن للخداع تتقض .. بالنار التي تبيد لتأكل .. الضحية .. الوحيدة .. الشمود» .

كان هناك من يترقبه على قوائم الوصول: *

دهذا الذي في هيئة الإنسان قد اثاني مهللاً قابلني في ظلمة الطريق . كانه يعرفني ، كانه صديق .

كانه صديق ، وحينما عانقني ... أحسست فيه لفقة المشتق !

صعفقه.. حكوت له وحودتي وحينما رايت وجهه عبس وحينما رايت وجهه عبس المنته مشاركا المنته مشاركا وحينه المنت وشارداً كنت طوال رحلتي معه وهو بقود العربة العربة وهو بقود العربة و

وحينما أقلقت .. كان قد انزاني فلم از العمار العمار المعمار التعني المصدراء يلمبيبتي القلقة المسخرية المدار وحينما استدار رايت في عينيه لون التار الركت الذي خدعت التوار، ا

المنفى داخل الوطن والحصار والإنكار والاتهام الباطل ثمن لاختيار والحرية، الذي لايتجزأ:

مستنت بعد شهر
تحت بند فوضوی
یکتب ضد الفقر والقهر
قصائد الشعر الرقیق لللثوی
یدس سمه القوی
ورخرف الکلام
کتبت ذات یوم ف صحف النسیه
کتبت ذات یوم ف صحف النسیه
کتبت بالثمن
کتبت بالثمن

بثروة الخديوى .. وديون مصر لم انف ما اتهت به لكننى اقسمت انثى كتبت ماكتبت

حبا لمصر والوطن واننــى — اقسم يــاحبيبتــى الحزينة — كتبته بلا ثمن !

> غُلَقت الأبواب

......

ذكرت فيها القوم

على امان لاتزال في الرؤى عذاب بينى وبينك الأسوار .. والصمراء والذئك .

والذئاب . بينى وبينك الليل الذى لا ينجلى لكننى في ظلمة السرداب لا الحقد النور الذى في داخل ...

وياتيه الجلاد في والزادء التي تنهي الإناشيد الثمانية : وماذا يمكن أن يكون وزادء الجلاد سوى :

> ديضريني حتى يرى الدماء يتركني معلقا لكي يظل نحو الأرض وجهي شلخصا

> > فلا ارى السماء يريحتى الإغماءه

ولكن بهيج إسماعيل أحد الذين عاصروا التعذيب الفاشم ف الستينيات والظلم والشبات في السبمينيات يفتح في الثمانينيات ومع بداية التسمينيات عينيه على كل الجراح بحكة دبالراء:

داحث ... احث ... احث یعنب الإنسان بالجسد اکی تثل فیه الروح اکننی ــ وقد جربت ــ ام اعد احس بالنزیف ق الجروح

> وكلما عثبت بالجسد تشف ن الروح . يترل لى الإجهاد :

لو لم یکن للأرض معنی یحفظ الحیاة ماهدمت علی رؤوس الأواین ــ إذ طفوا ــ

ب إد هنوا <u>-</u> قصبورهم وملكهم والجاه

تقول في الإصفاد :

..........

لو لم يكن للأرض معنى ... مارعاها اش بصفوة من العباد

يدعون المعدل .. فيقهرون يكبلون في القيود مقتلون

لكنهم يحيون في ضمير الكون يبعثون»

ومع غنات للعشق والحرية يغنى الموت، فيراه طائراً يبلله بالشوق والفزار:

> مياطير الراحة .. عانقتي يامن اعتقني .. عانقني فانا احبيتك أيا كنت

كل الإشياء تقيم الآن كل الإشياء تساقر عبر الأزمان عبر الأزمان الربع وطير البر وطير البحر

وعطر الرُهر وهمس الشعر

وتك الأيام الأهلام

كل الأحداء الآن تعود إلى الأرحام

في أنثى الإيام، .

- -

التقى ببهيج إسماعيل هلتقيا أقول : ـــ ليس لدى سوى كتاب شعر واحد لك .

فيرد منطقيا · ــوللذا يكون لى أكثر من كتاب واحد ؟ ـــ الس لدبك قصائد ؟

ـــ لدى مايملا عشرين كتابا ! ـــ دون ثمّ ا

_ ألا تعرفين أن اكتثابي نهر هاديء صفح مستقر؟

أعنى أننى مادمت مستمتعا بكتابة الشعر فلماذا أتكدر بمحاولة نشره ؟ -- وماذا قلت أخدراً ؟

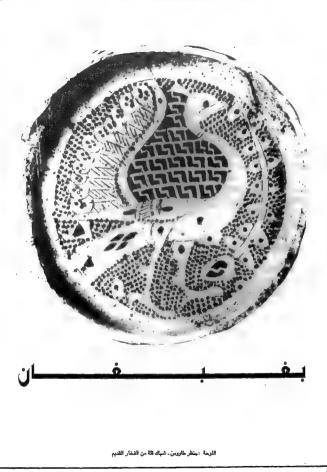
_ في مذابح إسرائيل ضد الانتفاضة : وتبحوا طفلاً في الشهر الرابع من

عمره ، لايدزى شيئاً من أمره سوى أن هناك فرقاً في الطعم ،

ادركه بالقم ، مابين اللبن الآتي من شدى الأم

مابين اللبن الآتى من شه: وبين الدم اه •





المنظى شقية صغيرة من غيرفية واحدة وصالة .. محتوبات الغرفة تدل على انبه مسكن فردى .. محتوسات الشقة ىسىطـة .. وتظيفـة وجميلة .. كينية يعلوها رفان من الكتب المتراصية .. ومقعدان عليهما جبرائد ومالابس متناشرة .. تلتفيزسون أنبض واستود صغير .. مروحة قديمة الطران .. مدقيام رخيصية .. غاية (يوصة) طويلة نيات ظل وحيد من النوع المزهر موضوع على الإفريز الداخل للجدار ـ وهو بيروز طوييل ضيق بطول الجدار تقريبا بمتد اسفل النافذة الوجيدة التزحاجية باعلى الشافيذة ستارة مسدلة ولذلك الغرفة شبه مظلمة _ رغم انتباق الصباح - إذ لا يوجد سوى شعباع ضبوئي ننافيذ من الشمس عير زجاج النافذة والستارة ليضيء منطقة صغيرة مصدودة بحبوان النبات المزهر .

يسمع سعال خفيف لشكب .. يبدأ هادئا ثم يتطور ويقوى وينتهى صمت . ثم يسمسع رئين جرس البلب مرة يعقبه صمت ثم يتكرر البرنسين لنسمع صوت الشاب الذي كان يسعل .

كان يسعل .

هن . الشاب: مين ؟

هن . نرجس: اثا
هن . نرجس: نرجس
من . نرجس: نرجس
من . نرجس: المتاب: نرجس
من . نرجس: المتح يا استاذ
هن . نزجس: المتح يا استاذ
المنافذة يتوقف على
المنطقة المضيئة لنكتشف
الد هن الذي يرد ، ،

إمرير الساهدة يتوهف في المنطقة المنطق

ص ترجس . البيغاء : ادخلي يا نرجس . ص . نرجس: الياب مفتوح ؟ البيغاء : ادخل يا نرجس .

ويصفق بجناحيه ..
 ويختفى ء
 ويختفى خفيفة للداخل
 بفتح الباب وتدخل نرجس

في الضوء الخافت وتترك

بنصيف جسيدها عيلى الشيارع أسفيل وتطليق زغرودة ثم تعود .

زاهي اللون ،

: أفتح .. الشباك ؟

افتحى الشباك .

الباب مفتوحا ، نرجس في

: « بمبوت الشاب ۽ مبياح

: ديميوت الشاب ۽ افتحي

نتجه نرجس إلى الستارة

وتفتصها فيغمس النسور

الكان .. وفي النور نبري

مكونات الشقة .. ويرى

أربعة مزاليج مثبتة عبل

الباب من الداخل .. كما

نرى تفص البيغاء فارغا ..

أسا سرجس فهي امسراة حملية شياسة في آواخير

العشرينيات ترتدى حلبابا

: « بمنوت الشياب و :

تتحه للنافذة المفتوحة وتطل

بدها جردل ۽

: .. أَفْتِحِ السِتَارِةِ ؟

: مساح الخبر

الخم .

الستارة .

نرجس

البيفاء

ثرجس

البنفاء

نرجس

البيقاء

نرجس : «كما لـوكـانت تصدث



مسرحية

بميج اسماعيل

تقسها ۽ شکلهم نقرح ! .. الصد ف . كان كابوسا وانسزاح . تلتفت ورامها فبلا تحد أحدا .. ترجيه كلامها تجاه فتحة الفرقة الداخلية نعد اذنك .. أدخال أملا الميه عشان السفاء « لا تتلقى ريا » ايضل ؟ ترجس « تقترب من فتحة الغرفة » أستاذ سالم ! د تقترب : د بصوت سالم كانه شريط مسجيل، أتا مش مهجود .. اللي عايسزني في حلجة يكتب ورقمة ويعلقها د نرج*س تتلفت حولها ب*مثا عن مصدر المبوت إلى أن : بساراته ای منا کنوکنو .. : «يمسوت سبالم» المقي : حناشر .، وحنفسل لكم الاطباق كمان قبل ما أمسح سيلالم العمارة .. ومسرحتى . ويسرهسه يس أخد نفسي الأول .. شهدت عليه .. قلت لهم

أمسح السلالم .

آكثر ۽ انت نمت تاني ؟

على الياب ؟

ترى البيغاء ،

: أَدَّا مش مهجود

غلامن .. اتطلقت ..

الليه قبل ما تتقطع .

كان كاتم على نفسي .

ق المكان ،

فرجس : عامل لي شيخ ! بأسارة

« وهي ترتب بعض الاشياء

: الحقى اليه قبل تنقطع ..

ايه ؟ وطول النهار قاعد في

البيت يوعظ في شوية عيال

عواطلية وأنا أجرى وأخدم

: هوه أثبت ؟

البيقاء

ترجس

البيقام

أرجس

النعقاء

ترجس

كناس . : د بصبوت مبالم و اليبه السفاء

: بس الناس بيقولوا ممكن ثرجس يهرب من الحيس وييجي لي ينتقم منى ! .. ييجى

في البيوت وأدى له . كان عاينني اتجسس على البيوت الل بانظها .. لكن ينقطم لساني ان كنت قلت كلمة واحدة عبل جد وتنادى ۽ استاذ سالم! هوه فتح لي وبالم تاني ؟ !

: الله حتنقطم!

: أول منا الكسكير هجمنوا عليه هوه ومسبياته .. عمل أنبه بيمسل .. زي زكي رستم في الفيلم .. الضابط قال الشسلم يا خميس راح مسلم . . إثنا منا منبدلات وقلت لـه طلقني با خميس انت حشاهد تسابيدة وانسا أضاف علل نفسي مبن الفتنــة .. قـال لى لا مش مطلق . . قلت لــه حشهد عليك .. حشهد عليك بالمق .. طلقني قبال لي لا .. عيل من مسياته قال له حكم الشرع ينا شيخ خميس .. الشرع بيقول

خذوهن بالمعروف وسرحوهن بالعروف .. سرمها يا شيخ خبيس .. راح تسافسف في وشسه

كان بيلم بمب العيال ويعمل

حتقطع

البيقاء ازاي ؟ دا الحكومة باعته

لنا في امبابة بيجي عشر تالف عسكري .. مترصصين تحدث في الشوارع زي عمدان النور لو هرب من الحبس حيقدر سعيدي من النهامية دي ازاي ! أنا مش عاسزاهم بمثبول .. شکلهم کده يفرح .. والنبي لاشجعهم تانى د وبتنجه الى الشافذة

وتسزغيري ۽ .. ثم تساخيد

الجردل في يدها وتتجه الى

الحمام ۽ . .

ت الحمسام مقفيول برومش ترجس شايفة حد في الاودة ا يكون تنام في الحميام ؟ للتناس امسك بقويناموا ف الحمامات .. أصبعيه ازاي دلوقت ١ د تدق على الباب ، ثم تتجه قلقة الى قفص الببغاء وتكبش منه حفنة من القول السوداني » : « للبيغاء » الواقف خارج فرحس

مقطرتش : د في غيظ ۽ ترجس حمارة ! البيقاء ثرجس

: ولا يكون دخل باخد دش قبل الميه ماتنقطع اتزحلق على البلاط أغمى عليه ؟! أيص عليه من خرم الباب .. عيب ! أفتح عليه وهسو عدريسان يغمى عملي

القفص لامئا أخبذه ..

چنبه!

« تتجه الى قفص البيغاء وتأخذ حفنة أخرى من القول السودائي ۽

: د منارخا ۽ ترجس کليه ! ترجس كليه !

ب بس لازم افتح برضه ..
الشرورات ! و تتجه لباب
الممام وتضع كفها على
عينها .. ثم تقتح الباب
تدريجيا حتى يفقتح
تمام .. ثم تنظر من خلال
فتحة أصابهها فلا تحد أصابهها فلا تحد أحداء بالسهودي !
الا يكونوا مسكوه زي

من قول السوداني » البيقاء : « صحارضا تاديحا » بالهوي ؛

قفص البيغاء لتأخذ بعضا

يىسى: ئىجىس : مقطرتىش.

البيغاء : « مستمزا » يا لهوى ! نوجس : بعض السبوداني المصلات

> قافلة . الببغاء : يالهوي !!! ..

« تسرع نجوس الى العمام وتدخله وتفلق البداب على وتدخله وتفلق البداء على الهواء وهو يلملم ويجهه بجناحيه مستحرا في باب اللطبقة تري سلما المعطوح ليستقر المسلم المعطوح ليستقر المسلم المسلمة . ثم نرى مسالم الشقة اخذ المعلم المزدوج اللطبقة التي كان يقلما معاومية التي يقلق المعلم المزدوج الليشاء . . وما إن يوراه البيضاء . . وما إن يوراه البيضاء . . وما إن يوراه البيضاء . . وما إن يوراه المنطقة التي كان يقلما المنبقاء . . وما إن يوراه البيضاء . . وما إن يوراه المنبغ وتضميا بنفس البيضاء . . وما إن يوراه المنبغاء . . وما إن يوراه المنبغاء وتضميا بنفس المنبغاء . . وما إن يوراه المنبغاء . . وما إن يوراه المنبغاء . . وما إن يوراه المنبغاء وتضميا بنفس المنبغاء . . وما إن يوراه المنبغاء . وما إن يوراه المنبغ

الببغاء حتى يصمت : «الليفاء بشيء من العتاب كأن بينهما خصامامًا ، حد

سالم

سنال على ؟ البيفاء : أنا مش موجود سنالم : حد سنال على ؟!

الببغاء : اللي عايزني يكتب لي ورقة ويعلقها على الباب .

ويعلقها على الباب . سالم : مسين السلى دخسل وقتسح

الشياك ؟ البيغاء : يصوته هو ترجس خماره .

البيعاء : يصنونه هو ترجس خماره . سمالم : يـلاش الالفاظ دى .. هى حت ؟

> البيغاء : اتاجمان . سالم : وأناجمان .. لك

: وأنا جعان .. لكن فيه بنادق تحت .. والمصلات

فيها لعبة .. غلطة ..
حسدفة بخت .. قسدر ..
يبقى له ميت اسم .. انت
المهال عندك وامسع .. انا
لا .. عايز تطير طير .
الببغة : اتا جعان .

لك أكان ، أنا قلت لك

آهيه .. مش حقيدر أنيزل

وأعبرش نقسى لسيبف

ولا جنزير .. فيه أوقات

كره البنى ادم بمش قبها

جنب الحبط . . سنقي الموت

البيفاء : أنا جعان . سالم : متعليش صوتك .. الشاس

يفتكروك أنا . البيغاء : أنا جمان .

البيعاء : انا جعان . سلم : وأنا سبت لك الباب مفترح

مطرتش ليه ؟ نمت فوق السطوح عشان اديك القرصة كاملة أنت حر .. أنا دلوقت خالي شغل .. بلقط رزق يوم بيوم .. أنت خدت على أكل القراخ الما كانت ظروق كويسة .. دلوقت المال أتفعى. لاقيمه قسراخ ولاحتس عضم .. ويمكن المساللة تطبول .. ومش مستبعب أتحمل البمعة المزينة الل في عينك دي أكثر من كنده .. بتمسسني أنيك ضعية وإن أنا سميان .. القرمية لسبه قدامك .. الشباك أهه .. والفضا

اهه ..
د لا يتحدرك البيخاء ..
تظهر نرجس خارجة من الحمام .. جلبابها مبتل من مرافعة من المامة المام

مالك .. وإنا معديين استعداد أنسل سلمت واحده . . و ينظر للقفص » .. على الاقل أنت قطرت .. أنا ما انتشتش من امبارح « ينظر ثانيه للقفص » آكلت السوداني كله ؟ !

البيغاء : « ف حرقه » نرجس كليه ؟

سلام : بـــلاش الالفـــانا دى ...

« البيغاء يقلب له رأسه »

ويـــلاش البيمـــة دى ...

بمستك فيهــا مــرن جيــل

كــامــل ا متحسسنيش

بالعجر ! «ش هـقدر أجيب

بالعجر ! «ش هـقدر أجيب

الحشيش .. ماكنش دخل متاعك ! ووعيمه .. ممكن الملوء بالماء بيد .. وتشمر الهيروين -سحوا بقتشوا هنا في أي حليانها قليلا عن ساقها وليو كانسوا سابسوا وقت .. فهمه يقبول ايسه بالبد الأخرى .. ه الاشتراكيين ماكنش ظهر ومانقواش انه بدل ما ببقي : لامؤاخذة يا أستاذ سالم . ترجس الارهاسان ، شاهد عليك ! خان الياب : ويقاحنا بنها ۽ اهلا سالم الإعدام هو الحل . يا نرجس .. لقيتي ميه ؟ مفتوح حرجم أملا تاني . : أتألليدي المنتظر . سالم « وتخرج كأنها لم تقل : لقيت .. ومشيرة للبيغاء ، ترجس حرجع زى الإنسان الأول شبئا بيزما يجميد سيالم قال لك ؟ وحجيب بندقية مكنائه ثم نتميرك في قلق : على أنه ؟ سائم أنا المدي المنتظر ويغلق النافذة » . : اتطلقت . ثرجس أنا المدى المنتظر وسالم يرتكن الى النافذة 1944: سالم ما ما ما .. تمام البيفاء .. برمقه بحدة : مسكوه ! نرجس .. la la la وينظرة جديدة تجعل : جوزك سالم : « يثهض سالم ممسكا سالم البيغاء يترك مكانه ويطير براسه « لازم انسيه الكلام : كأن كاسوس وإشراح . فرحس ليتخذ وضعه أعيل السلم ده کله ماتعرفش جابوا سره منين المزدوج ... ويبادله نفس : أناجعان : النفقاء مع أنه كان حويط ا سابب النظرة .. سالم بعثمي : عاور: تاكل ؟ بينالح باب القفص وياب الشقة جبهته كأنما بتذكر ما قاله : أدوه ، الببقاء مفتسومين ؟ مش ضايف للبيضاء من كلام يمكن أن : تغير أقوالك كلها ؛ الأكبل سائم للبقيقان بطير! تبديثه أمام السلطنة ثم حوم آنا مختنه 2 لو سمعت : أنا عايز أطلقه سالم يعاود النظر للببغاء وينبت كلامي ونفذته حاكلك جوز 19 sallar : نرجس في صمت دوامة من الكلام ولوز ويندق .. مكسرات : أعتقه .. حاسس أن أنا سالم المتداخل بصبوت البيغاء شايلها من رمضان اللي ساحته ، والدى لانتبين معظمه في فات في مكان سرى .. مش : بعد عشرة تلتاشر سنة نرجس الأول ثم تبدأ تبين منه جمل خسارة فيك ما دام قلبك تطلقه ؟ ماتبيعه أحسن . منفردة أو مقاطع من حوار على .. وأو تحب تحمل فيه . ¥ : سالغ يفصل بينها فترات صمت ربيب شامى اكسلنت وارد : ولو طار ووقع في ايدين فرجس قصيرة كأنها نقط فاصلبة سوريا .. فكرا.. وحفتم لك النعسكس تحت ؟ .. أنسا تقبابلها أطراقيات سبالم التليفزيون على الاعلانيات أعرف أن سرك عنده من ونظراته للسغاء الذي بحرك اللي بترقص عليها .. كتر مابتتكلم معاه .. يقول رأسه مجسدا وخصوصها اعملان كلمة كده ولا كبده تتفهم السموغ ۽ . الشمعدان ولوتحب أرقص غلط حيجيبوك أنت وتتأخد لك أرقص لك كمان . ص . سالم : و عـــل لســـان البيغــاء و في السرجلين . ديمست « ويتجه الى التليفـزيـون الخوف موت الناس باكوكو سالم ۽ وده لسانيه قالت بقى كىل واحد ميت جوه لىفتحه ء وحافض اسمك .. وعنوانك : انا جعان .. البيغاء هدومه ومتعين حارس على وبيتكلم بصوتك .. : لحظة يا كوكو بعدور على سالم حثته و تضميك ۽ ينعني زي الاعلانات لو كانوا سايوا مابيقولوا المتحدث الرسمى

سالم عافيتي سكان هابد حدل في قناة أولى: ... والحي مصاصر الأن عمايل الشاي للعيال المل باثنى عشر ألف شرطي نرجس لاممهم حواليه درينا أنتقم وثلاثة ألاف من الضماط لى _ بس القطمة مبعيثورة ولا مجال لهروب أي أحد برضه با استاذ سالم .. د بحول القناة ۽ الناس ما تسبيش حاجة في القناة الثانية ... « بصروت مسئسول ع البزيالية .. حتى عضم احنا تهاونا معاهم قبل السمك تقيرا بقيرميوه كده .. لكن من النهاردة ويعملوه شريه .. انت مفيش تهاون ، بطلت تصيد سمك ؟ أ سالم د بقلب الحطة ء : امبارح والنهاردة ويس ا سالم القناة الثالثة ... وجايز يكون بعض اللي : المساكر ضيانقيوك في نرحس بنعتقلهم مظلومين .. عاجة ؟ وتكبون خدنياهم ثرجس بالشبهات .. ده شيء وارد ... لكن النيابة العامة سالم هي نرجس د يقلب المعلة يعميية ، القناة الرابعة وفي قضية الإسكندرية سالم طالبت النيابة المامة بالإعدام لكل من ... ترجس « بقلب الحطة » سالم القناة المُاسِعة صدق الله العظيم .. الفائحة . سالم : ويضابقوني ليه ؟ .. هوه « يغلق التليفزيون .. وتعلق : هوه اللي جالك من نقسه ؟ ئرجس صبيد السمك ممثوع ا أنقباسه .. تعبود نسرجس سالم : تقسم في البوري ! البوري داخلة بالمردل الفارغ ترجس : يبقى مختارك .. واسال لتملأه .. تتبوقف حين نرجس أطعم من البلطي . " سالم : البوري في البصر .. إنسا تراه ۽ : القطط مبهدلة السبلالم .. بصيد ف النيل . ترجس دالقة صفايم الزبالة كلها. : البوري غالي ..بس لذيذ . ترجس النسيرة كده تطلم في أيدك بتوقعها وتدلقها .. حتى ماسكية يعشبها أشقة تمانيبه الل بيمطوا ولا البطارخ الل قيه . زيالتهم ف كيس القطط : أنا حعان ! الببقاء بتفتح الكيس بضوافرها : على فكرة البقيقان ده ترجس وتنعكش فيها وكال ده

بييجي على دماغي .. بس

أرجح وأقول النظمافة من

الإيمان .. كأتى بزكى عن

بيفهم .. غد بالك منه ..

تسمع عن حكاية العصفور

الاشقم ؟

: من العصفور الأخضرده ؟

: « تَقْنَى فَي تَنْفَيْم ويصوبَ

أنبأ البعصفين الأغضر

مبرات أبنوينا ديعتنني

وأبويا راخر كل لحمي . كل

: د دون ترکیز ۽ مش واخد

و تقلب الجردل وتجلس

: البغيضان ده كيان لسونيه

: شوف بييص ازاي ؟ بقول

: أفتكر كان رصاصي وديله

: لقيته الصبح واقف على

« تنهض واقفة فجأة »

: لقيته حاطط على الشباك

سنك أن كانت عابشة ..

ستى حاكيالى حكاية الطير

الاخضر اللي الواحد يصبيع

الصبح بلاقيه واقف على

شباکه .. ده بیشی ن

الاصل بني أدم .. عيل

منقبار بس منزات أبسوه

حقدت عليه ودبحته وقدمت

من لحمله لابوه أكبل منه

وهود غافل بعد كده روحه

أخضم وهوه صغير؟

طقولي ۽

الاخضم

دىحتنى

عليه

: مش فاكر ؟

لك بنقهم ،

أجمر .. لمه ؟

الشباك

: واشتريته ولا لقبته ؟

: ما أنا أقدر أنزل وأجيب له سالم : سىرسىوب رقيع كده ، يقف عبل شبباك بغنب ثرحس اكل . يس أنا عاوزه جمان : ماتنزل ای شقه تعمل حكايته والناس مش فاهمه سالم کده شویه : منها .. تحت ضغط المه ويبص لهم بعيته المزبئة ولاحد مقدر . 5 ad .: ترجس عالى . وتظهر نسرجس بدون سالم : « في ضبيق ، سي أنيا : حدريه على كلام حديد سالد الجردل ۽ لا أشجوزت ولا كان لى ابن وعشان يحفظه بسرعة .. : ويتسوع من الانكساره ولا ميرات اب .. وده نرجس لازم تجاوعيه الاول .. لي بتطردني يا أستاذ سالم ؟ بیغان طار من ای قفص ... شبع بيبقي غيي ! : أثا ؟ دا أنا قلبي عليكي . سالم : أهوده العلام! ترجس لاته طير .. وتقسه يطير .. : د في تأثير ۽ ميجيش اسمع ثرحس « تتأمل نرجس سالم وحياته في الطيران .. وحط الكلمة دى .. كان جوزى للحظة ء هنا صدقه .. صدقبه مش دائمها تقبولها أن تعبد بتشتغل أيه يا سي سالم ؟ اختيار ، ولونه رميامي ما مهتى .. يضربني وبقول : أَنَا ؟ .. موظف . سالم مش أخضر ، لى : أنا بعلمك .. أنا قلبي 1 640 2 نرجس : طمئتني .. كنت فاكبراه ثرحس عليكي .. وهسوه لا كسان : لنه ؟ سالم روح ! أملا ألجردل بأه ! سعلم ولاكنان ستعلم . : كتبركت أشوقك تخرج نرجس د وتتميرف إلى الصام ع ولا كان له قلب خالص .. قبل القصر ... لا منماد و سالم بتأمل البيغاء في أنا متربية على أيد مرأت مبلا .. ولا ميعاد شقيل . شبه شك متأثرا بما قالته أب ما أستاذ سالم ـ والل كنت بتروح فين ؟ تقعد في نرجس سنما السفاء بقلب متريي على ابد مرات أب الجامع . له رأسه ناظرا البه نظرته بيبقي حساس للاهانة . أنا : د في نفسي قساطسع ۽ لا . سلم الحزبنة متعلمة بسرضته ويقسرا الجنامع . لا ، لمنا أحب : و يغنى مقلدا غناء نيجس السغاء الجرنان ۽ وتمسح دمعتين أمسل بمسلل هنا.. بصوت طقولی ۽ وتنصرف بسرعة تجاه . ولوحدى . أتسا المعصيف ورالاغضر الحمام ۽ : جوزى كان نفسه يسمب نرجس الاغضى رجلك معاه .. كان بنعجبه مسرات أبسويسا دبطتسي : و زاعقا ، أنا جعان البيقاء قوى نشاطك د يقترب منه سالم ۽ دبحتني : و في نفي قاطع ، أنا مليش سالم وأبويا راخر كل لحمي كل : د محذرا ۽ لو عليت صوتك سالم أي نشاط ا تانى حميسك في القفس لسمي . : صحياتك قبل الفجر مش نرجس د ثم يصون اخر حاد ه زی اول ماجیدی. نشاط . وحسبيك تمون من الحوع. أنا حمان : آه .. بحب امشي في هـوا سالم وتعود ترجس وهي تمسح ٤ يائسرب منه سالم » القجرية لاتبه هوا تضيف انفها في كمها من أشر وبمسوت خليض حتبي مش ملوث .. بعتبره فطار البكاء و لا تسمم نرجس ۽ : أنا اللي كلت أكله .. حنزل : حتفير أقوالك .. حتاكل .. سالم مجاني نرجس : ويعد ما تقطر ؟ أجيب له أكل أن شاء الله حتفني مش حتاكل . ترجس : بروح النيل اصطاد .. سالم من أخر الدنيا .. المساكر ص . نرجس: مين اللي كان بيغني ؟ هوايه . عارفتی . ٠ د أنا ، عندك منه ؟ سالع

لهيئة البريد ء .. إذ نحن : لمنه بس! داختي خبسية نرجس : ويعدين تروح شغلك . ترحس الآن _ بشكل ما _ في أحد الطعر حرام .. لينه تتحمل : يس بقالي مدة واخد أجازة سالم مكاتب هيئة البيريد .. أنت ذنيه .. الل صفده يدون مرتب ! والسباعي الذي يهدول دكها غنى وواخد على : البخيخان ده دكر نرحس داخيلا يحل عبل ظهره الحبس .. ظايط في ليمان ولا نتاية ؟ زكسة كسرة مملوءة 1541: طره. مبالم بالخطامات وبلقى بها أمام : «يمسك بها قجأة » اوعى سالم : مقبقان ده ولا يغبقاته ؟ نرجس سالم ۽ تجيبي له سيرة أني عندي : ماكشفتش عليه ، ليه ؟ سالم : البس جاكتتك .. الريس الساعى مغيفان ! : حشوف لك له بيعه حلوه . برجس : مىلىدىة تىلمة ، حىلفہ ! : إنا لا محتاج فلوس .. ترجس سقم : د الـذي قوجيء، الـريس سئلم ويشزل بدينه عنها تباخذ ولاً عابرُ اقرطفيه. ! : «تلمس ذراعه بحركة مرحة 5 000 المردل وتثمه للخروج ء ترجس : الريس ؟ الساعى ماتقفلش الباب .. سيب مقاطئة ۽ يعني متجوز! : ألريس الريس ؟ سلم موارب . وتنصرف لتسوها الى : بسرعة «يلتقط سالم الساعي الحمام . جاكتته سرعة ، سالم : نرجس : الريس جي .. جي عندي سالم ص . ترجس: تعمين أنا هنا ؟ ! ما قالوش يعني : هوه جوزك كان يعرف سالم أن الجرايد ؟ ! اسمى ؟ الساعي : رُبارة مفياجئية ، فيين ص . ترجس: قالل مرة أنه كان بعرفك العدينة ؟ وأنت منفع ا : أهنه ويضرج من جيب سالم البيفاء : « زاعشا ، بصوته هو .. الجاكته عدسة كبيرة جدا . د وهنو بلطم بجشاهیه ه : خد اشتقل «يضرج له الساعي ديتجه سالم الى الكتبة بالهوى يالهوى السناعني بعضنا مبن ويجلس بجوار الجرائد يا لهوي . الخطابات من التركبية .. المتناثرة .. متطلعا ال د تعود نرجس ومعها جردل يفتعل قراءة عناوينها النافذة ثم إلى الباب ثم الى الماء مملوء ع بالعدسة المكبرة البغيقاء ثم الى السقف ء : ده نتایه ! .. ما دام لقط نرجس : معام حد ؟ سالم ص مفاهيء استاذ سالم .. استاذ يبا لهبوى وقبالهبا ببقي : المديس العمام .. وهيس الساعى سالم . أستاذ سالم . نتایه .. فیه راحد ق اجنبي جي يصلح الهيئة . والصبوت أت مبن العمارة عنده أخوع حابب الداخل .. وقبيل أن يظهر بتلتىلاف جنيه .. دكهــه : ورئيس الهبئة فإن ؟ سالم : هو الليجي ا الساعى مساهب المسوت تسحي دكس .. بيهتف للملوك الإضباءة عن البيضاء : هوه دم الريس ؟ ١ سالم الاربعة الل حكموا مصر .. ويصبح خدارج مجال أنا حجس لك نبضه دلوقت : زرر الجاكت، وارتعش الساعى البصر .. ثم يظهر أحد حالا .. مكلم مراتبه عن يمكن تترقى . السعاة في زي تقليدي وعلى كوكو

مندره شارة نجاسية ترمز

: أنا مش عايز أبيعه .

مبكم

سعيد لان لديكم هنا	: قسم مكتبات	الدير	ويلقيها فحوق زكيية	
فلاسفة .	: لا . قسم فلسفات .	سالم	الخطابات ،	
المدير : « المدير العام ينظر لـه	فيلوسوفي		« يحضل رئيس الهيئة	
بغيظ ۽ اتارفاهم !	: ومين اللي حطك هذا في قسم	اللدير	وبجحواره خبير أجنبى	
« سالم پریه عندسته	المهملات ؟		ومعهما المدير العام يظل	
الكبيرة المكبرة ۽	: القدر ،	سالم	الساعى رافعا يده بالتحية	
سالم : دُس از مای دیـوجـین	: ، باللغة الانجليـزيـة ،	الخبير	كصنم بينما الداخلون	
لامب! « مترجما للمدير »	فيلوسىوق ؟		يتجاهلون سالم كأنه غير	
هذا هو مصباح ديوجين	: ييس ا	الرئيس	مهجود ،	
الضامس بي ويريه كيف	:يو؟!	الخبير	: السم ایه ده یا ذکی ؟	الرئيس
يبحث بها عن العناوين	: پیس ا	سنالم	: اللهملات يا فندم ،	المدين
الصغيرة التبائهة ق	ه يسلم عليه الخبير ويهــز		: مهملات ایه ؟	الرئيس
الخطابات ، يفهم الخبير	يده بينما يتبادل رئيس		: الجوابات والطرود الـل	للدير
المعتى	الهيئة والمدير العام الغيظ		عناوينها مش باينة واللي	
المفيع . أوه ديوجين ! ديوجين !	لكنهما كالعادة يبتسمان		مكتوبة بخط ما يتقريش	
« ويعانقه »	على اثر ابتسام الخبير ،		كل الاشياء اللي	
الرئيس : مين ديوجين ده ؟	: « لرئيس الهيئة » مشيرا	الخبير	ما بنعرقش نستدل على	
المدير : مشعارف .	لسالم ف سعادة كأنه يقدمه		صحابها .	
ده ينا فندم فيلسوف يونناني قديم كنان شاييل	لها د فیل وسوق » ۱		: د مختصـرا ، یعنی قسم	الرئيس
مصباح منور وماشي بيه بالنهار .	: « مېتسما » ييس !	الرئيس	الاشبياء المهملة	
الرئيس : ليه ؟	د الخبير ينهنيء رئيس		: تمام یا فندم	الدير
سلام : بيدور على الحقيقة !	الهيئة بالشد على يده ء		« ثم يترجم للخبير »	
المدير : وانت باه ديـوجـين	: د للــرئيس ، مــودرن	الخيير	: « ثم لسالم » وانت مين ؟	الرثيس
اليوناني ؟	قىلوسىدۇ ؟	-	: « بغيظ لتجامله »	سالم
سلام : أنا ديوجين المسرى . وده	: « لسالم ۽ دارس ميودرن	الرئيس	شيء من المهملات اللي هذا	ļ
مصباحي	. فيلوسوق ؟ دارس فلسفة		يالمخدم	
المسير : ويتدوربيه على ايه ؟	حديثة .		و الرئيس لا يمجبه الرد	
سالم : على ثقبى ؟	: مودرن اند اينشنت	سالم	ولا المدير العام لكنه	1
الرئيس : «للمدير العام » حواله	حديثة وقديمة من أول		يبتسم على اثس أبتسام	
التحقيقات .	سقراط لحد زكي نجيب		الخبيراء المديس المأم	
« ثم يغادرون المكان »	محمود دا غير علم الجمال		بحاركة احتقار ياؤشر	
« ظلام كامل للحظة » . ثم	وعلم الاخلاق		للسباعي فينصرف لتوه	
تسلط بقعة ضوئية على	: دوپونو سکراتسی ؟!	الخبير	ه اجراغ خارجا »	
قفص البيضاء حيث نرى	: سقسراط وافسلاطسون	سالم	: انت اتعینت امتی ؟	. المدير
قفصا أصلغار فنحن	. ۋارسطو .		: في المسابقة الاخيسة	- سالم
ما زلنا في الماضي _ وكوكـو	: د صانّحا ۽ ايام هايي يو	الخبير	سيثمير ٨١	
محبوس داخل القفص	. هاف فیلسوق هیر		: معك شهادة ؟	المدير
حجمه أصنفر وقد أمسك	; , ه يترجم للمدير العام ۽ أنا	سالم .	: أدأب	' سالم

بقبضتي رجليه اسلاك القفص كأنه سجين يطل من وراء القضيان .. تم فحاة بقف على عمود الحوسط كالقفص ويهتك بمينا ويسارا كأنه في حلقة

: و يصبوب أصبغر من صبوته السفاء e (13)

سالم

الله حي .. سالم جي أشحى .. سالم جي الله حي .. سالم جي أناه حي .. سالم جي

« يظهر سالم مقتربا مِنه جالسا إمامه وهنو بطعمه وتتسم الإضاءة ء

: مكملتلكش ! .. المدير العام احتار في تفسير جملة رئيس الهيئة .. يعنى ايه صوله التحقيقات . يصولوني محقق .. ولا يصولوني للتحقيق . الحيس العمام خاف يرجع لرئيس الهيئة يستفسر يقلول عليه مش فاهم شفله .. سالني انا قات لنه محقق طبيعيا .. مادام المسألة قبها شك .. الشك بيؤذذ لمسالح المتهم .. قال لك : ما دام

قال الجملة دي يبقى بيفهم

في القائدون واستلمت

النهردة محقق .. اطلع باء

مشى رجليـك شــويــة ..

ديفتح له القفص،

معلبش اذا كنيت رابط

زجلك للقفص بسلسلة ..

ده حبب مش اسر .. مش

عاورك تطير .. مصدش

إسالع : ليه ممتنع عن ختم اي ورقة

: كايف .. اللي قبيل ختم الموظف

: مدام مش قد الستولية

ىسىمەنى غيرك . « بالاحظ . أن البيغاء مربوط بسلسلة طويلة للقفص لا تعوق حركته في المكان ۽ وأوعدك بكره الما تكيس .. حفك قىدك .

و تنسحب الإضاءة عن الكان وتتركس في بقعة واحدة حيث ترى رجلا يرتعش بقوة وأسنانيه تمنطك .. يقترب منه سالم حاملا حقيبة جلدية ويدخل معه دائرة الضبوء .. نحن الان ف مكتب ما ،



: دستالم مقدمنا نفسته ، سلم سنالم المهدي المنتصل .. مفتش التحقيقات .. انت محمود الازعر المسئول عن ختم النسر بالارشيف ؟

: أيوه يا بيه . الموظف

تجيلك ومعطل مصالح الناس .

ورقة لسبه مطلعش من السجن بسبيها .

مبالم أطلب نقلمك وسلم الختم لفيرك

: المدير متمسك بي . المظف : ئبه ؟ مبالح

: أمان الموظف : والل عملته امبارح تميرف مبالم

ناس عاقلين ؟

: غصب عني المهظف

سالم

: بترتعش ليه ؟

: أعصابي الموظف

: حميل أنك أمبارح مسكت ساله الختم وفضلت تختم بيه كل اللي يقابلك في الهيئة ؟

: كانوا عاوزين يكسروا الموظف الدرج ويخدوه مني .

: مش معاهم أوراق لازم مبالع

تتختم .

: عبايدريان بالطاوني الموظف ويسجنوني .

: دخلت مستشفیات قبل کده سالم

يا حنفي ؟ .

: لا .. بعالج نقسي بنفسي الموظف : بايه ٥ سالم

: باخد صوب مطمئنة . الموظف : ويتطمئك ؟ سالم

: عملي طول ،، أول مما أخد ٠ الم ظف القرص يروح منى الخواف ،

: اطمئن يا محمود .. ببنالم ماتخفش ..

: أمارك ديفرج محملود الموقلف شريطاع

: مقصدش ایکون مجمود سألم قد بلع قرمنا .

: « وقد زالت عنه الرعشة » الموتلف أنا كده اطمنت

: وريني قرص كده .. يبليم سالم سالم قرصا .. ينتظر لحظة هات الختم .

> : اتفضل الموظف

ر رئان الجرس متواصل ء يتجه سالم الباب وهو بردد و أنا سالم يقتح الباب .. بقاحاً بشرطي أمامه ه : سالم المدى المنتظر ، الشرطي د مش موجود 1 سالم : راحقان ؟ الشرطى : أنا سالم .. أنا موجود الصفاء ء يقاحة الشرطي و الشرطى: «السالم» انقضل معاياً ،

: وهيأت البورق المتعطيل د بأتى له بدوسته مملوءا بالاوراق . . حدث بمسك سالم بالختم ويتدول الى مانشته القارد وهوانختم الأوراق بحركة آلية سريعة جدا دون أن يقراها ثم تنسحب الإضباءة عنه لتنقل إلى بقعة ضوئية أخرى جنث ترى البيقياء تسترجرا بدون سلسلة على إفريز الكنبة » . وهو يغنى

> : طلعت با مجلا نورها .. التنقاء شمس الشموسة .. باللابنا نصحى ونطب لبن الجاموسة .

> > سالم

سالم

« ثم يزعق فجأة » أنا جمان .

يسمع جرس الباب أنا مش موجود ..

ه يظهر سالم آتيا من الداخل ۽

: د راعقا في البيغاء ، مش موجود ازاي ؟ أنا موجود أمه .. لما أكون غايب بس تقول أنا مش موجود ... لكن ١٤ أكون موجود أبقى

موجود .

د صوت جرس الباب ۽ .. ينظر سالم للباب وللبيغاء كانما بعلمه و

أنا موجود .. أنا سالم ..

أنا موجود .. أنا سالم .. أنا موجود أنا سالم .. انا ...

> : أنا سالم .. أنا ... السفاء د د شاهٔ ای موجود . سالم

وتسحب الاضباءة حيث ترى في بقعة الفرى ممرضيا وحارساً ضغهابدقع أمامه شخصاً ما مكتم القتم

الطبسة

علمها : «الشرطي ۽ عمل آيه ؟

مكسلا داخيل قميص

المفتلين عقليا حيث يتوقف

ب ۔ معسوکیا ۔ امیام

كونسلتو يضح طبيب

: حالة تمنتاشي. عنب

: أكل مناخع زميله ومصيم

: حطه في حصن انفيرادي

وأعرضه على مستشقى

الكلب ! غيسره ديند شبل

الشرطي ممسكا بسنالم...

الذي تفاجأ به الدكتورة

الشرطى يقدم للطبيب

سعش الأوراق ، ليطلسم

حرا بدون القميص ،

: دا جي سايب ليه ؟

وطبيبة .

أربعة ..

: عمل انه ؟

انها خيارة .

: اه ، هلايس بصرية ،

المرض

الطبيب

المرض

الطبيب

الطبيية

الشرطي هذا .. ﴿ الورق

: «لسرّميلسها » هــلاوس برشبه ؟

الطبيب : ديشمك ۽ ده څد حياية من حسوب ... المعمئنة .. راح في الشراوة حاب كيل الطلسات البل متعطلة في هيئة البريد ويندل ما يختمها بختم النسر عشان تمشى ختصها بختم .. مرفوض .. وقفها كلها .. ولما سنالوه في القسم عملت ده ليـه .. رابــع لهم



	ديوجين الــل انت ماسكــه		1.4 1.6 . 1	
« مېتسما » حاسس بايه	ديوجين التي الت مستجه طول النهار في الهيئة وماشي		ايسده وقسال لنهم : أنسا	- 1
دلوقت ياسىالم ؟			لا أسال أنا المهدى	- 1
: حاسس انك حاسس	ندور بيه على نفسك ؟ سالم : مكتوب فيه ده ؟	, Il.	المنتظر ؛	
يى 1 .، حاسس ان فيه			: د سالم يرضع يده كأثما	سالم
انسان حس بانسان	: آهمه ما قندامی آهمه ما	الطبيبة	ليباركهم ، الهداية لكم	
وعامله كإنسان مع أن في	وممضى بأمضاء المديس		الهداية لكم	
ايده سلطة وفي ايده يلغي	البعبام ومختبوم بختبم		: يوضع تحت المراقبة لمدة	الطبيبة
حياته بكلمة واحدة من	النسر يسعنسي كسلام		اربعین یوما . « تنادی »	
يقولها : مجنـون . كلمة	رسمى .		عبد الجبار، ديدخال	
تخليني اقضى حياتي بين	؛ رسمنی لکن مش	سنالم	المرض و استلم .	
أسوار المستشفى هنا زّي	حقیقی .	ļ	: لعظـة يـا دكتـورة مـن	سالم
المدير ما نفسه يخليني			فضلك .	
اقضى بقيـة حيـاتي ورا	: وأيه الفرق بين الانتين ؟	الطبيبة	« الطبيب ينعطى ورقــة	
استوار السجين . انا	: الخُتُم ، أنا حقيقي لكن	سالم	للدكتورة فتوقع عليها	
أدعيت الجنون في القسم	المدير رسمي .	'	ويسأضذهما الشمرطمي	
لان الضابط عاملني من	« الطبيب بيتسم اعجابا		ويئصرف ۽	
أول لجظة معاملة شيء	بكلامه		تأريدية قين ؟	العرش
متهان مش معاملة انسان			: لحظة يا عبد الجبار أنا	سقم
عاملني من قوق بسلطـة	: بتشوف خيالات ؟	الطبيبة	لامهدى منتظر	
صحت جوايا كل الخوف	: ساعات	سالم	ولا حــاجـة أنــا أدعيت	
الماوروث من السلطات	: زی ایه ؟	الطبيبة	الجنون في القسم عشان	
جيل ورا جيل انا ادعيت	: الما یکون صد معدی ان	سالم	ماأتمېس لكىن انا	
الجنون عشان لو اتهنت	النور بشوف خياله عطى		عاقل .	
أبقسي مش واعسي	الحيطة !		: شيله يا عبد الجبار	الطبيبة
لكرامتي ابقي مش	: خيالات تانية	الطبيبة	: أستنى ياعبده	الطبيب
حاسس لاني مجنون			« لزميلته » تنديله فنرضة	
وينهض الطبيب مقتريا	تهيؤات ؟ التهيؤات اللي		يتكلم .	
منه . ويعد لمظة مسمت	بتشحوفها لمحا بتمسك		: ده شکله کده عنده جنون	الطبيية
وتفكير »	مصباح علاء الدين		متقطع ممكن يتكلم	
120	: تقصدی مصباح دیوجین	سنالم	دلوقت كالأم عاقل وفجأة	
، : انت دلــوات حطتني في	سيبيهـولى يا دكتـورة الطبيب	الطبيب	يعمل أي حاجة .	
الهنيار صعب . لوكتبت	ده عايز منبر شوية .		: أنا مش مجنون	سالم
انك عاقل حترجم	«تقف غاضبة» أنا		يا دكتورة أنا مخدوع .	
القسم ويمكن تتحبس وإو	حسيب الكتب خالص !		: ومين اللي خدعك ؟	الطبيبة
كتبت انك مجنون	« وتنصرف خارجة »		: الموظف العلي كان معاه	سالم
حتتمجز هنا . أنا حديك	: سبيه يا عبد الجبار .	الطبيب	الفتم بدل ما يديني	
فرصة تهرب واتحمل	: على مستوليتك يا دكتور.	المرض	غتم النسر اداني ختم	
مسئولية حماية نفسك .	: د شاخطا ۽ سبيه يا عبد	الطبيب	الرقض ،	
ه سالم پرتمی علی	الجبار		: ليه ؟	- الطبيب
الطبيب معانقا ۽	« يتركه عبد الجبار »		: جايز غلط	سالم
« تغرب عنهما الاضاءة	ويتصرف .		: وأينه حكساية مصباح	الطبيبة

			-		
بتصدقیه ؟ !		وتدريب ومسئولية لغيت		لتشرق أعلى السلم	
: ما هو صنوتك!	نرجس	البندقية واستبدلتها		المسزدوج حيث نسرى	
: روحى كملى السلالم	سالم	بسنارة والسنارة آهه		البيغاء بحده في المكان ،	
يا نرجس .		ويريه البوصة المركونية		: «پېرىد ئىقسى» بمىيوت	كوكو
		ل الكان ، سنارة دي		سالم ، خُلاص يا كوكـو	
: حتتوسخ تاني أنا	نرجس	ولا بندقية ؟		سبت الشغل وحرجع	
شايفة العسكر بيطلعوا		: بندقية بندقية	كوكو	تانى زى الإنسان	
الشقق معرفش بيفتشوا		بندقية		الأول حمدتمند عملي	
على مين ؟		: أنا عندى بندقية ؟	سالم	الصيد ومن بكره	
: هذا في العمارة ؟	سالم	:	كوكو	حشترى بندقية .	
: لا في السعمبارة السلي	ترجس	: رد علی أنا عندی	سالم	وتمتد الأضاءة لتشمل	
جنبنا لسه مومىلوش		بندقية ؟		سالم الذي نعود معه الي	
هنا خايفة يكون طليقي		: أنا عندي بندقية .	كوكو	الحاضر ۽	
هرپ ا		أنا عندى بندقية .		: قافزا في وجه البيغاء » ·	سالم
: كأنما يدفعها للضارج	سعالم	انا عندى بندقية .		يذرب بيتك	
روحى اتاكدى		ء يحس سالم بحركة قرب		ما اشترتهاش! كانت	
: أنخل أرتب لك السرير .	نرجس	الباب ۽		مجرد فكرة قلتها لك يوم	
: حيتنعكش تانسي	سالم	: « يغير اتجاه تفكير الببغاء	سبالم	ماسبت الشغل لكن	
خليكى انتى في السلالم .		پسرعة »		ما اتنفذتش ، كنت بدور	
هاتی الجحردل ده		: انا جعان	سبالم	على أى منفذ نعيش	
حمسلاهسولسك اتسا		أنا جمان		علشان مانجوعش ده	
« وينصرف للحمام »		انا جعان		كلام فات عليه سنين	
ه پهدوم ودون صبوت		وتدخل نرجس حاملة		ایے الی فکرک بیے	
تلتقط نرجس كيس اللب		الجردل فارغا بيد وباليد		دلوقت ؟ ايه اللي فكرك	
وتضرخ بعضا منه أمام		الأخرى كيس لب ء		بينه في الظروف دي ؟!	
قفص البيغاء »		: جبت لك أكل بدل اللي	نرجس	 و يتجه للنافذة ويتأكد من 	
: « بصبوت هاميس ۽ تعال .	نرجس	خدته منك		إحكام اغلاقها ۽ الأول	
کل		: مش حياكل ، «وياخذ	ستالم	لما كنت مسئول عن نفسي	
: ﴿ يَقَلُّ بَصِيرَهُ فَيَ اللَّهِ عَ	كوكو	منها الكيس ،		بس كنت بقدر أصبرم لحد	
: أنزل تعالى كلب . قرطم .	نرجس	: ليه ؟	نرجس	تلت أيـام واربعـة .لكن	
: أَنَا عَاوِزُ فَرَاخٍ .	كوكو	: ليه ر؟	كوكو	من يوم أنت ماجيت بقيت	
: فداخرا إنت بساكل	نرجس	, : مش حتاكل	اسالم	مستنول عنك بقينا	
فراخ ؟ ُا : عاورْ ورك . `		: . أنا عندى بشقية	كوكو	أتنين أنا استحمل أنت	
	كوكو	: « لممالم ، عندك بندقية ؟	نرجس	ماتستحملش . أنت اللي	
: ماتتبترش عنلي النعمة	نرجس	يا لهوى ا		أوحيت لى بفكرة البندقية	
وانزل كل البغيغان اللي		: يا لهوى ا	كوكو	من يوم ما اتعلمت تساكل	
عند الظابط تحت بياكل		: ليه تضل بندئية ف	نرجس	فسراخ قلت حنصيت	
بالامر . انت هنا مدلع		الظروف دي ياسي سالم ؟	0.5	بيها بط وطيور وناكل	
سى سالم حنين عليك قوى		ليه الشبهة دى ؟		شىويىة ونبيىع شىويىة	
معرفش لیه دا کانگ			_	ومانحتاجش حد ، ولا	
ابنه ولامراته ! كنت		: « بحدة لنرجس » انتي	سالم	لقيتها محتاجة ترغيص	

تمعالى شوف اللي ما يتسمى كان بيعاملتى ازای ! تعالی : شد من شبعری .. امشی : زق فی صدری .. ولا کان لی ام تقدر تقول له لا .. ولا أب يقدر يعاتبه .، ماكانش بيتكلم معاهم غير بالجنزير .. موتهم الاتنسين .. الام مساتست هم .. والأب مات غم .. وفضلت أنا الجارية .. بس ماخافتلوش .. بطني مرضيتش تدى له واد ولا بئت ! كان فاكبر ان بطني ممكنن تحميل غصين عنى . لكن أبدا الحميل بيتم في القلب الاول .. هنا يا كوكو هنا .. هنا قبل هنا .

ه يعود سالم بالجردل به بعض الماء ويشاولته لترجس ۽

: المينة القطعت .. وأنبا

حادخل أتام : الغابط حيم حيك !

: الله مش موجود : أنّا موجود سنالم

نرجس

سالم

البيقاء

نرجس

العبغاء

: أنا قلت له أنك موجود : ئەن ؟

: الظابط اللي تحت .. رحت نرجس استلف لكوكو شوية لب

من مراته .. هوه شافني وسألنى . واخده اللب ده لين ؟ قلت له لشقية ١٣ اللي في أخردور .. قال لي فيه حد في العمارة عنده سفيفيان ؟ قلبت لينه .. الاستاذ سالم مهدي .. قال لى : بيتكلم .. قلت له

بسم الله ما شاء الله .. ماسطاش كلام .. قال 1. دكر ولا نتابة قلت لـ منا اعرقش .. قبال لي ممكن اشهوفه ؟ قلت له ممكن .. سن ماقلتلوش امتے ! .. اکلے باس سالم .. ما يصحش الراجل بيجي يحروح ده مقابله في وشه بقول له : أنا حعان .. بفتكر أن أنا الل أكلت اللب!

. انتي جيتي لي منهن ؟

سبالم

نرجس

وجيتي لي أنا بالذات ليه ؟ : المُوف هوي اليل جابتي يباسي سائح .. اتبا خايفة .. خايفة أقعد لوحدى وضايفة أمشي للوحدى وضايفة أنام لوحدى . أنا متربية على الضوف : عيله وينت وبنت .. أهلي أسسبوا في الخوف من صغرى ..

واللي اتجوزته بني عليه ! أنا وحدانية يا سي سالم ومليش حد . : مانا وحداني زيك ! د لحظمات

مست

« فجأة بمسك بها سالم بقوة من كتفها ويهزها ء

: يحيى معين ؟ ! والجملة سالم دى أنا قلتها امتى ؟ أه .. بحبى الساعي الل كبان معايا في هيشة البريـد ؟

احتمال قلت له کده من عشر سنين أبام ما كانوا بيحققوا معايا ؟ أيامهما كنت متشائم فعالا من المستقبل .. وكان غامض قعلا بالنسبة لي .. لكن «يضاطب شخمنا وهميا ۽ اُنا دلوقت مثقائل یا یمیی

مشتركة .. ثم كمن احس

بأنه جرحها .. بعد سالم

كفا مرتعشة وبربت علل

ذرجس تنهار بقمها على

كفه تقبلها باكية ثم تأخذ

الجبردل .. وتسبرع

خارجة .. و بلحقها عند

الباب ۽ ابقي ارجعي ..

أنا متشائم من المستقبل

أنا متشائم من المستقبل

اليه ما اتقطعتش! ويترك الباب مواريا ثم

كتفعا ..

يعود

يا يحيى . : د بحمليق في السيفياء و

يحيي مين ؟ .. : الستقبل غامض با بحبي

الععقاء : أنا متشائم!

سالم

السفاء

: أنا متشائم يا يحيى كوكو : أنا متفائل يا يحيي سالم

: أنا متشائم يا يحيى کو کو : أنا متفائل يا يحيى سالم

سالم

: انا متشائم یا یعیی كوكو والمستقبل غامض ؟

: ويحنى مثاله ؟ دا رجل غلبان وزمانه دلوقت عنده

عشر عيال .. أنا السنول عنك وعن اللي تقوله .. أنا اللي مرييك

كوكو : أنبت قلبل الأدب .. يا يحيى .

: د بعد صمت وحبرة ۽ آيه سالم الل بيفكره بالمصات القديمة دي ؟ احتمال الجوع ؟ هوه الصوع . الجبوع بيقل البواهد يضرف عشبان أفضى مخه ،، املاك بطته .. كونفوشيوس قبال: امسلاوا البطون تفرغوا العقول . تعال ما كوكو .. حتاكل . « ويشخشخ له بائلب»

: عاوز قراخ .. بلدى . : وقصأة بأعصاب ، منفئته ۽ ماتشرطشي

> 1,46 « ثم بعد أن بهدأ »

كوكو

سبالم

كوكو

سالم

«مقیش فلویس» : عاوز فراخ بلدى .

: واقد منا معانيا . قندن ظروق ا ماتحسسنش بالعجز . افتكر الايام الطوية اللي ميرت بيك .. افتكس رحلة حريتك من أيسام مساكنت في قفص . نص متر في نص متر للنهاردة .. ده يمكن كمان كان ربع في رمع .. كنت بتتمرك في مساحة واحد على ستاشر من المتر المريع .. لما شفتك متضابق حسبت بيك عل طول وخرجتك من القفص

ودالوقات بتتصرك في

الصنالة كلها .. ملعب

بصالة أهمه .. أنا اللي أخرجتك من القفص با كوكوما تدخلنيش انت القفص . وحتى الما كنت رابطك بسلسلة كنت انت سرغسه رابطتني سلسلة .. بس سلسلتي ماكنتش بابنة .. ومكنتش كارهها .. بالعكس كنت حابيها .. كنت حاسسها حاجة كده زي رياط النزوجسة . منا أتنا ما التحورتش زي ما انت مارف .. واكتفيست بصحبتك وامنتك عبل اسراري ما تخونيش. ولما كنت بسافير ـ ابام ما کنت محقق _ مش كنت بسبيك جر خالص. . محيح كنت بقفل عليك سن باستيك مفكوك .. حر .. كانك مناهب الشقة وانت فعلا صاحب الشقة يا كنوكو ولا أنت

د البيفاء يتمش جيئة وذهابا على افريز النافذة بطريقته المسروات بتعجبني قاوى مشيتك دى يا كوكو وائت عامل زى الحكما .. زى الفلاسفة بتوع البونان القدماء .. ندوع من الفلاسفة كانوا بيسموهم المشائين لانهم ماكانوش بعرقوا بقكروا الاوهبة ماشين .. أنا شايف برضه انك بتقكر دلوقت وانت بتتمشى .. وانتك

شایف آن فیه فرق بینی

وبيتك ؟ ١

حتسمع كلامي .. وحتفير كل الكلام القديم اللي أنت حافظه وتحفظ الكلام الجديد اللي حقولهواك .. کل شيء بيتغير يا کوکو .. مفيش شيء ثابت .. انت لا تنبزل النهر مرتين .. وأدى بوسة منى « بفرقم له قبلة في الهواء ۽

: « يفرقم له قبلة مماثلة ، کو کو : أنا يحيك يا كوكو سالم کو کو : أنا بمبك يا سالم : نتارجم العباده بأه سالم لقعل .

ء تندفع نرجس آتية من الفارج تجاه سالم ۽ : د في تدفق عاطفي ۽ انا نرجس بحيك قوى يا سى سالم .

الكلمية دى .. افتكبرت حياتي كلها في لحظة .. عدت قدامي مرة واحدة زى الشريط .. ماقيتش فيها يوم واحد حلو غير ما تطلقت ولا سمعت فيها كلمة كيوة من يعد أيام أمى وأبويا غير كلمتك انت اللي قلتها لي من شوية : ابقى ارجعي يا ترجس اليه ما اتقطعتش . حسبت كأتك بتقول لى : الخبر

اللي في الدنيا ما اتقطعش والود اللي بين الناس

ما اتقطعش والحب اللي

في قلبوب النباس

ما اتقطعش .. كلمتك دي

شالت عنى جبال من

حسبت وأنبأ قاعدة على

السلم أنى لازم أقول لك

الوساوس وجيال من ا: أقفل ألياب يشويش. . ثرجس : ماتبطلش كحة .. مش سنالم البرد . . حسيت أنى مش ويسرح بإغلاق الباب عاون اسمع غير كحتك .. وبعود .. لتلتصق به ثانية مادام مش قادر تقعد لوحدى .. حسيت أن فيه حد جنبي .. لاول مرة في ويرهقان السممء ساکت کے .. سمعت حياتي محسش ان انا « البيفاء بطلق صفيرا جرس بات کے .. حد سألك أي سؤال كم .. يتيمة ! « تمسح دموعها مميزا كأنما يحتج على وضعهما .. يسرع سالم ما تتكلمش خالص كح وتسرع للداخل ء في غضب إلى السومية _ بالللا .. دويبريه كيف أسان : درایمـة سائم يا ترجس ؟ ۽ السنارة _ ويطارده مها بسعل ۽ کج کج کج : « يسعل ۽ کج کج کج : حبرتب لك سيريارك . حتى بختفي وراء ستارة كوكو ترجس : کج کج کج کم د وټختفي ه النافذة ء سالم « البيقاء يتصرك وراء د راحات ۲ سالم : كح كح كح كح . كوكو نـرجس » .. ساليم : استخيى ورا الستارة . ترجس د تناتي نرجس مسرعة سالم يعترض طريقه : « أن ضيق ۽ مش عايـز حاملة كوب ماء ۽ : تعال هنا .. رايح فين ؟ سالم أشوقه البيغاء : « يمنون نرجس ۽ : دمسن وراء الستارة کو کو بضنعته بحبث حرتب لك سريرك : رتب أفكارك الاول . سالم با سالم . « يـرهفان السمـع تجاه : حرتب لك سريرك کو کو : لسو دخلت الاودة حقفيل سالم الباب ۽ . : سامع صوت حد ؟ علبك .. واكتفك واقطم ثرجس لسائك سالم : آمال انا سامعة ليه ؟ ثرجس : أنا بحبك يا سالم کو کو : سامعة ابه ؟ سالم : أنا بكرهك سالم : مبوته ؟ ثرحس : سلامتك ياسي سالم .. ترجس : أنا بحبك يا سالم كوكو : الشبايط ؟ سالم تقدم له كوب المام فيشريه : بتميني تسمع كلامي . سالم : لا ، غسس ، نرجس دی مش کصة .. دی : بتحبني تسمم كلامي . كوكو : هوه عارف انك هنا ؟ سالم شبرقة حبد بنجيب في : ﴿ أَنْ صَحِيرَ لَنَفْسِهُ ﴾ سنالم . Y : نرجس سىرتك . والحل . : ائسية خالص ، سالم : و في خوف ۽ حد مين ؟ سبالم : الأعدام هو الحل ، كوكو : « بخبث نسائى ، مش ترجس : الأعلام هو المل سنالم : كيل مادا كيل ميا يجس ذرجس عارقة ١ : الأعدام هو الحل بالامان معناك أكشرن کو کو سالم : رتبتي السرير ؟ : الاعبلام هيو الحيل .. سنالم عمري ما جسبت بجاحة : وغيرت لك الملايات ترجس زي كده .. زي ما أكون الاعبلام يا ابن الكلب. : د متصنتا ، حد طالع على برجم عيلة من تاني .. سالم الإعلام . « سالم يسعل » السيلالم 1 -هارب وجانى تحميني : « تلتميق به دون تفكير ، د کوکو پسعل ۽ يا سي سالم ؟ نرجس : أن شاء الله مش سالم Laga. « سالم يسعل ۽ بشدة : ديشوف ايضنا ۽ هنود سالم د كـوكو يقلـده ويسعـل حيهرب . مين ۱۹ بشدة ۽ : هرب قبل کده مره ترجس

السكاكين على ايديه : ألمره دي غير المرأت اللي ويهددنا بيها .. ومحدش فاتوا .. المرة دي الشرطة فينا يقدر بلمسه .. كان نازلة متقلها .. فيه تحت مفهمنا أن تحت حلده نار خمستناشر ألف مدفيع وای حد حیلمسه جنتقد منهم أزاي ! حيتصرق وفعلا غيرجت : يلبس واحده ست. النار من تحت جلده أما عملها قبل كده . انت كبر .. وحمرقت الناس ما تعرفوش ؟ والمحلات . : ازاي معرفوش وهوه کان : وحرقتني باسي سالم .. فرجس زميل في المرسة ؟! لكن الحدد اله خاصوني : زميلك أنت ؟! منه .. أنا مش مصدقة : هنوه البل كبرهني في أتهم مسكوه ا طفولتي .. كان سنى ئمن « نـرجس تتجه للنـافذة سنين يوم ماهجرونا من وتفتحها وتطل وتطلق البيسويس أمسى زغروده ثم تعود لتتجه ما قالتلش أن أدنا للحمام ، صالح كوكو .. وإتنا حروح اغسنل لك متهجريان بسبب الحرب .. فهمتنى أن لنا هدومك .. د وتختفي ه . بيت تاتى فى مصر .. د بسرع سائم ألى النافذة وبعبت أمنأنة وهي لسنة ليغلقها .. يظهر كوكو ، أرض غملا وغيطمان : بحبك با ترجس ! کو کو ويخلت المدرسية الابتبدائي اكمل فيهبا السنة .. أول يوم أذخل فيه القصيل قياطته ..

بعبك يا نرجس !

« تعوى نرجس سريها ..

في يدهما قميص مسن
في يدهما قميص مسن
ملريقها لفسله ... تقف
ناظرة في وله الى سالم
الذي نطق
راسمها الأخيرة ... تهز
راسمها في مناطقة
راسمها في مناطقة
وجهها في القميص باكية
وتسمرع عماشدة
اللداخر عماشدة

كوكو كانوا سابوا الحشيش ماكانش دخل الهيروين ولب ولي كانسوا سابوا الاشتراكيين ماكانش ظهر الارهابيين .

سالم

شریهان ه قال لك ابه .. قال لك أه قال لك حللا .. حللا حللا يعنى بللا بللا بللا د سالم يجلس في منتهى الفيظ مستسلما يحدق في كوكو وهو يكاد يبكي بينما يرفرف كوكو فوق رأسه ۽ وكتاب حياتي با عيني ماشفت زيه كتاب الفرح فيه ساعتين والباقى كله عذاب د سباليم يقبض عليه فجأة ء : انا حكمـم بقـك

طلوع البترول علم الناس

الكسيل بشتغلوا ليه

ما دام قندامتهم ببير

الانجليسز راحسوا ..

الامريكان جم ..

منا أسخيم من ستيي

الانطير والامريكان

عملوا جيش حلفاء طغلاق

الانتسان ما دام ضربوا

ويدور في المكان

مسرفسرفا .. مقلكا

عينل! -

الاستدعار .

العراق .

د بطلق صفاره و

د بطلق صفاره ۽

« يطلق صفيرا »

بالبلاستر .

« البيغاء يعضه بقوة
فيصرخ وينفلت كوكو ..
كوكريقف على السلم وهو
يلهث بينما الدماء تنزف

واقف على الباب في ابده

سكينة ويبفتش التلامذه

ويناشد اللي معاهم ..

كانت شفته الفوقانية

مشقوقة وسنباته طبالعة

منها زي ما يكون ديب

بیسن سنانه . ماکانش

حد بيكلمه .. ويصدروني

منه قالوا لي أن أبوه عنده

ورشة بيعمل فيها سواقى

وبسكاكين .. وإنه متجوز

جنبة من تحت الارض

طلعت لـه في لبلة ضلمـة

وان خميس ده ابنهم .

كان هوه اللي بيعمل

سالم

نرجس

سبالم

نرجس

سالم

من اصبع سالم »

« تاتى نرجس ملهوفة
والصابون على زراعيها »
ضحك ؟ ا « تضرح
منديلها الصغير من الضعير ما الصغير من الضيحة » .. نضييف
مادام عضيت الأبد اللي
مقاد له البيد ده بعد
كذه اده ماكانوش يطلق
من القفس - حاضد على من القفس - حاضد على من القوت حاضو من القفس - حاضد من - حاضد

سالم : اتنا حكم بقه حاخفیه جوه الكنبة .. بس يناكل الاول .. انزل كل . د نرجس تتجه للقفس

يتمنه ويشتريه .

د نــرجس تتجـه للقفص وتشعر للبيغاء على اللب و

ئرجس : انزل كل .

كوكي : نرجس حماره ! فرجس : اثـرَل بدل مـا اصطادك

كوكو

وجس . احرن بدل ما اعتمادك بالشبكة ! انــزل قبــل ما أكل اللب !

د نـرجس تقـرقـر لـب الببغاء محدثـة أصواتـا بقصد ترغيبه ف الطعام ء : نـرجس كلبـه ! نـرجس

: نسرجس كلبه ! نسرجس كلبة .. ثم ينقض على رأس نرجس التي تصدخ وتسرع محتمية بسالم ..

محتضنة اياه

نرجس : خبینی .. خبینی ! سالم : ما تفافیش . « ویهدی» نرجس

> من روعها فشهدا .. تغمض عينيها وشريح

سالم

رأسها على مىدره : نوجس : الدنيا دى زى ما تكون

طم .. زی ما تکون

حلم! أوحش ما فيها الناس .. وأحلى ما فيها الناس ..

ر يعود البيغاء محاولا نقر نرجس لكن سالم يسرع الي الكتبة ويرفع قاعدتها العلوية ويمد يده الي تجويفها وليققط شبكة تشب شبكة صيد تشب شبكة ميد تشب شبكة ميد نالفراشات ذات يب معفيرة خشيية .. يشرك بهذا الكتبة مقتوها ثم بطن الكتبة مقتوها ثم يبدأ الطارد البيخاء معاولاً



اصطیاده بینما البیقاء یصرخ صرضات طقبل مذعور . ثم یختیره وراه الستارة حیث بیدم ردهابا وراء الستارة بینما یصائل سسالم لن یصملک . یعض ید سالم من رداه القصائی در سالم فیسرع سالم بسحیها .

: سبيه لما يهدا

کو کو

: لن هدى حيفتكره كلام تسانسي 1 .. انسا عباوز اشتته .. مفيش حاجبة تشتت الذاكرة أكثر من الغوف خلاص 1 هره فقد

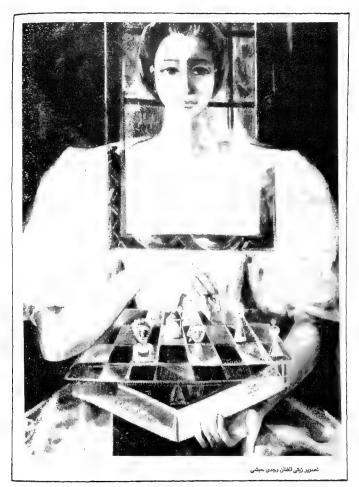
الثقة في وذا فقدت الثقة فيه .. أنا يفتك شعوري وئما طفل لما كان أبويا يحاصرني في مكان ضيق ويضربني ! مكنتش بققد الثقة قبه لوحده .. كنت بفقد الثقة في العالم كله ، خلاص دا منقاش صديق سالنسبة لي .. ولا بقي مصدر بهجة .. دا يقي مصدر رعب بقی شاهید اثبات ضدی .. ده الل حيديهم فرصة لتفسيركل كلامي غلط .. لتفسير كل حياتي غلط .. انا سبت الشفيل واتحملت مسئولية نفسى بنفسي وقلت أجيب بندقية واصطاد وأعيش واستغنى عن الناس .. ملقتش فلوس كفاية .. جبت بدلها سنارة .. وقلت ارجع تماني زي الإنسان الاول اعتمد على المبيد .. عملت المستحيل عشان احتفظ بصريتى معتبدش استعداد حد ياخدها مني معنديش استعداد اتسجان .. مسعنادیش استعداد أموت وناحي ! « يظهر البيقاء عند فتجة الستارة »

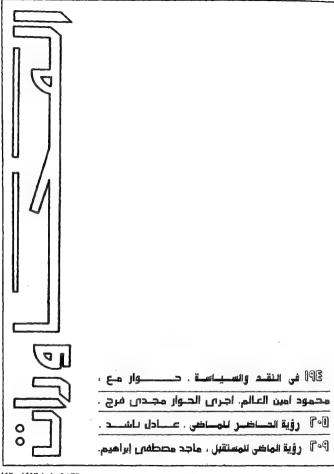
انا سبت الشغل وحجيب بندقية وحرجع تاني زي الإنسان الاول . د شم يختفى وراء السنارة ،

د سالم يدور في المكان كالمجنون ،

القديمة وتكون ذاكرة		: كوكو حلق	سالم	: أهندا يناسي سنالم	نرجس
جديدة وده منتش قاس		: موټوسيکل	كوكو	. 1ac1	
عليه وأما أنك تفهم		: كوكوحلو.	نرجس	: اهدا ازاى ؟ لو ال الكلام	مبالم
حالبة الامن داسوقت		: حجيب بندقية .	كوكو	ده قندامنهم ابقنی	
وألمخأوف اللي جموايا		: حجيب بندق لى :	سالم	انتهیت تبقی حیاتی	
وده مش ممكن لانك		: حجيب بندقية	كوكو	كلها راحت بدون معنى	
مابتقهمش وأما انك		: حجيب بندق ليك	نرجس	سيت الشغل حيفسروها	
تخرج من هنا وتطير من		: حجيب بندقية	كوكو	على أني سبت الشغل لان	
غير ما حتفتح بقك وده		: حجيب بندق لى وليك .	سالم	الشفيل حيرام! تكفير	
مستحيال يبقى		: وحجيب كوكو حلو	نرجس	وهجرة! وحرجع تاني	
مافضلش قدامي غيير		: حجيب بندقية	كوكو	زى الإنسان الاول يعنى	
اختيار واحد . موتك .		وحجيب موتوسيكل		همجى متوحش وحجيب	
: « في مُسحف ، يحيث	كوكو	: يا لهوى ١	نرجس	بندقية حجيبها ليه	
يا سالم		: حجيب بندقية وحجيب	كوكو	يبقى مش ناقص غير	
: «يضم يده على اذنيه ۽	سالم	موتوسيكل .		المسوتسوسيكسل وابقس	
مش عاور اسمعها سيبنى		: يالهوى يالهوى	نرجس	ارهابي 1	
أحول حبي لك لاى كائن		يالهوى ا		« الببغاء يظهر من وراء	
تانى انت		و نرجس وسالم يتبادلان		الستارة قاضرا الى السلم	
ما افتكرتليش غير الكلام		نظرات الخوف وحين		مرددا الكلمة الجديدة ،	
اللي ممكن يسلمنس		تسرى في عينى سسائم			
للمحاكمة أنا كمان افتكر		الارتباك تنسمب ف		: موتوسیکل موتوسیکل	كوكو
لك المواقف اللي تكرهني		صمت الى التمسام			
فيك « يطرق للحظات		يتقدم سالم ويركع أمام		موتوسیکل : یا لهوی ۱ده لقطها .	
فی اسی شم ینظر له		البيغاء ۽		. يا نهوى اده نقطها . د تصاول أن تشككه في	ترجس
باشفاق »		: الحمني يا كوكس أنا	سالم	د مصاول ان تشکیه از الکلمة » موتوبیکل .	
1		صديقك		: مرتوسیکل : مرتوسیکل	كوكو
: « بصوت فيروز مكتسيا	كوكو	أنا سالم منتصى .		، موہسیص : موټورجل	
بالحزن ،		: أنا سالم منتصر	كوكو	: موتوبىيك <i>ل</i> : موتوبىيك <i>ل</i>	نرچس کوکو
حبيتك بالصيف		أنا المهدى المنتظر		: موټوریچل : موټوریچل	سالم
حبیتك بالشتى		أنا المهدى المنتظر .		: موتوریچن : موتوسیکل	كوكو
وعيونك الصيف				: موبوسيص : موټوشيل ا	مومو سالم
وعيونك الشتى		: « للبياء » كده أنت	ستالم	: موتوسیکل : موتوسیکل	كوكو
ملآنه یا جبیبی		وصلت نفسك لنقطة		، موبوسیحل : موټوشیل	سالم
: ماتفتكرش أني مش	سنالم	اللاعودة يقت المسالة		: مونوسین : مین شیل ده ؟ !	نرجس
حقدر استغنى عنك أنا		اما حياتي أو حياتك		: مين سبل ده الايطلم : بلاش شبل ده الايطلم	معالم
استغنیت عن کل شیء		أنا حاوات اخلى حياتنا		: بحص سبل ده ۱۱ یطبع إرهایی !	
عشسان حسريتي عن		واحده زی ما گانت		إرهابي ! : وبلاش موتوا كمان . هم	نرجس
الوظيفة لانها كانت اهانة		انت المل مصر تظیها		: ويلاس موبوا حمان . هم مين اللي يموتوا ؟	مرجس
اكشر منها عمل عن		أتنبين حطيت قدامك		میں اتنی یمونوں ؛ : بالاش سیکل رخرہ .	سالم
الجواز لآنه مابقاش الفه		كل الاختيارات :		: بادس سيط رحره . : موتوسيكل	كوكو
قد ما هـو امتلاك عن		أما أنك تمحى ذاكرتك .		، موبوسيص	مودو

حسيت أنه بيقولها من و لكنها تكون قيد فتحت المسداقة لانها مبقتش قلبه حببته .. وعشنا سوا النافذة ء .. البيغاء بحط صداقة قد ماهس تلتاشر سنة .. كنت عل حافة النافذة مصلحة .. اختار الموته محتاج لاي حد مقوللي : ﴿ البيغامِ عِ مَا تَطْدُرُشُ ! سالم الل تربحك وتريحني .. محنك يا سالم . ما تطبوش لما القطط والكلاب بتعسا : انت خالف منه و لا عليه ؟ العمقاء : يحنك با سالم نرجس بعيا مبثوس مته بيدوها : حد مخلص بقولها لي : مش عبارف .. مش حقنة مخدرة عشان تموت سالم سالم : بجنك با سبالم عارف .. كل شرء اختلط البعقاء في هدوء وهي نايمة .. أنا : أم .. أب .. أبن قدامی .. مابقتش عارف سالم ما اقدرش احقنك .. : ويرفرف ۽ التنفاء أن كنت شبايف الاشباء ما اقدرش اتجمل بحبك يا سالم على حقيقتها ولا لا . ان مبورتك وإنت بنموت : ملقتش غيره . سالم كنت شابقه عبل حقيقته قبدامير .. ولا حقيدن : بحيك يا سالم ولا لا . أن كنت بعيه اتحملها بعد كنده وهي فرجس « البيقاء يطير إلى القضاء ولا بكرهه . أنا شابقه بتطاردني من الصبالية مبتعدا ۽ ادليوقيت زي أول سوم للاودة للحمام للسرين .. ص . المنقاء بحبك يا سالم .. حانسي .. اخضي .. مش حظلص متبك طبر : « مسرعا إلى الشرقة مىفىر.. مابيعىرفش عشان ترجع لي شيح . سبالم صائحا ۽ سالم ا بنطق . واقف نفس وقفته أمه بتك ازاي ؟ أضرجك : بحنك با سالم فرحس دى . حطيت له من اكلى من حياتي ازاي ؟ مأكلش نزلت جبت له لب انطق .. اتكلم ا ص . النبغاءييك يا سالم : بحبك با سالم نرجس وقدمتهوله .. خاف .. د تظهر نرجس ء ص . الصفاء يحيك با سالم حسسته بالاسان ابتدا : بنطق ؟ انت عاون بنطق ترجس نرجس : بحبك يا سالم ياكل .. قلت ليه حسميك ولا ما ينطقش ؟ ء وينتعد صبوت البنقاء كوكو .. رؤرف بجناحاته : عاورُ أخلص منك .. عاورُ سالم كنأته فبرصان يناسمه ويتالاشي تدريجيا بينما أخلص منه .. يعلو مدوت نرجس » الجديد .. كيل يوم بقنت « في وجه البيغاء ۽ عاوز نرجس أتاديه باسمه لجد : بحبك يا سالم . أخلص منه.. يستدير سالم عن النافذة ما نطق كوكيو .. حسيت « البيغاء بطر في الكان الى ترجس ويدفن وجهه كبأثبه ابتنى وتنطميه مرفرفا خائقا ۽ فتسرع في صندرهما ويجمهش الكلام .. قلت له دمسك نرجس لتفتح له النافذة » ماليكاء 🔳 يا كوكى . . قول لى بحنك يا سالم .. نطقها بعد : ديمندرها خيرقا من سالم سيستار سنبة بحك با سالم .. طبراته ۽ لا .. لا ..







جرت وقائع هذا الحوار مع المفكر الكبير محمود أمين العالم خلال مايو 1947 ، أي بعد عام من انقدالاب السادات على السلطة الناصرية ، ومنذ هذا التاريخ لم ينشر هذا الحوار ف مصر لعدة أسباب إهمها على الإطلاق غياب الديمقراطية وحرة التعبر .

وقد رايت من الأمانة .. بعد مرور هذا السنوات .. أن اعرض نص هذا الصعيت على الإنستاذ العالم لعليه ليضيع في شيئا . أ فاشسار بنشر إجاباته . فهذا الصوار .. كما قال هو نفسه .. يعد تعبيراً عن مرحلة من مراحل تقديره ، وإن .. تخطي بعض عناصرها الآن .

وأنا إذ انشر هذا الصوار الآن ، قلك إعمالاً لملسة حرية التعبير ، وتعبيراً عن الإمتنان لهذا المُفكر القدير على عطلته الفكرى المدد . متعه الله بالسعادة والعطاء الدائم الوفر .

وي يعبّر معمود أمين العالم عن المالم عن النقد المالم ومؤشر أن النقد المصري بإلا أن منهجه النقدى المصري بإلا أن منهجه النقدى الاجتماعية - وحتى قبوله الملكرة حتى القيم المجمالية أن الأن أنه حدوده ، إذ يرى أنه الإفرازات الاجتماعية ، وأن أي قيمة أن طالب الافرازات الاجتماعية ، وأن أي قيمة أن طلاوتها إلا من ضلال المعلية المطلبة المطلبة المحالية المحالية المحالية وعلى الديناها وكلياتها وعلى الديناها وكلياتها وعلى المعالدة وعلى الديناها وكلياتها وعلى المعالدة وعلى المعالدة وعلى الديناها وكلياتها ويعرب الديناها وكلياتها وكليا

وهي الرعم من مين الدحدور لويس عوض ، وقبله الدكتور مندور ... إلى وضع المقاييس الجمالية في الاعتبار ، إلا أن

ينينى منهج الحالم ف النقد على الساس موقف وأضح ومحدد سلفا عن الفر والمجتمع . وهذا الموقف ـ بالحتم والمحروة ـ له قيمته ، حيث أن شكل البناء الاجتماعي هو الذي يحدد قيمة الصركة الاجتماعية هي التي تصدد بالدرجة الأولى نوعية الفن .. ذلك أن ناطأ نعنيا ، يقدر ما هو مباشرة مع المقتم يدخل في علاقة جدلية مباشرة مع المقتم ليغير المقاهم والقمورات .

لقد مارس العالم السياسة ، ويذلك استطاع أن يصل إلى المثالية التطبيقية في منهجه النقدى . فلا يمكن إذن النظر إلى الفن بمعزل عن السياسة ذلك أن يمكننا أن تمكس المعنى ويكون صحيحا ارضا .

ول هدذا الصوار شغلتني بعض القضايا الاساسية ، مثلا .. علاقة الفن بسلومية .. مثلا .. علاقة الفن النشاء مثلا .. علاقة الفن النشاء وقف سياسيا محددا أو واضحا سلفا ؟ ثم كيف يمكن قياس قينة العمل الفني من خلال البناء الإجتماعي .. والفناني ؟ .. والسادي ؟

وقضايا أخرى تضمنها حوارى هذا مع الفنان التاقد والسياسي محمود أمين العالم .

بطمع الفن إلى ان يعيد ترتيب
 وتنظيم العناصر المعقرة ف الكون ،
 والدراما - على وجه اخص - يتصدد
 طموحها في إعادة بناء المالم من
 جدد اكثر تماسكا وانتظاما . كنف

فى النقد والسياسة

محمود أمين العالم

تىرى طموح النقد الأدبى من خلال وجهة النظر هذه ؟

الفن في تقديري ليس مجرد إعادة
ترتيب وتنظيم المناصر المعثرة في الكون
بطريقة اكثر انتظاما وتماسكا ، قد تكون
هـذه بعض السمات الضارجية للفن
هـالفن يستمد عناصره بغير شك من
عناصر الكون ، الكون بمعناه الشامل
الكون الطبيعي ، الكون الاجتماعي
والنفي والبصري ، والكون الاجتماعي
والكون الإنساني عمامة ، الداخسي
والخارجي ، الذاتي والموضوعي ، على
والخارجي ، الذاتي والموضوعي ، على
الن الأمر ليس مجرد إعادة ترتيب لهذه
بحورية بينها ، بل خلق لعلاقات تضيف
إلى هدذه الأكوان أعمالًا جديدة هم
ما نصعيها باللقيم والدلات والرؤي ، .

إن القن اختيار من المواقع ، وخلق لهذا الواقع معا ، أو هنو بتعبير آخنر اختيار خلاق يكشف القيم ، بل ينميها ، ويولدها ويخلقها . وعندما أتحدث هنا عن الخلق فاست أقصيد الخلق مين المعدم ، وإنصا الصد أن المياة الإنسانية تستبطن إمكانيات لاحصر لها ولاحد لغناها ، يستشفها الإنسان خلال المارسة الإنسانية للحياة . وهي ليست انقطاعا عما هـ قائم ، بـل اكتشاف لما هو جوهري فيه ، وهوليس تعاليا على الواقع بل هو تعلية له وارتفاع به . والفن بهذا المعنى نقد للحياة وتجديد لها ، هو مشاركة خلاقة ف عملية الصراع الإنساني من أجل صناعة تاريخه وتجديده وتطويره إلى غيرحد . انه التعبير الإبداعي عن حركة التاريخ في أيعادها الحسية والفكرية والوجدانية والاجتماعية . والخلق في الفن بهذا المعنى لاينفى دلالتبه الاجتماعية ، لا ينفى واقعيته الجوهرية ، لا ينفى

تاریخیته ، هذا هو فی تقدیری طموح الفن ، وفي ضوء هذا يتحدد كذلك طموح النقد ، فالنقد هي امتحان للخلق ، ليس تهميشا على عملٌ فني أو على نص أدبي يقدر ما هو معايشة له ومعاناة لأسراره العميقية هيو تعيرف وفض واكتشاف كذلك ، هو مشاركة في عملية الإبداع بالتنوير الداخل والخارجي لها ، دعما وتأكيدا لوظيفتها التاريخية .. وإذا كان الفن نقد! للحياة وتجديدا لها فالنقد هو نقد للنقد ، وتحديد لهذا التجديد . والنقد ليس مجذره تحليل لعملية الابدام ، بل من قضيلا عن هذا إعادة تركيبها . لعله يضيف إليها باكتشاف لها ، أنه يكتشف للفن نفسه ، يغذيه بالوعى بداته ، ويضدى الوعى به ، ليضاعف من المرفة والاستمتاع ويفجر امكانيات جديدة للواصلة الرحلة إلى مزيد من العرفة والاستمتاع . هو جزء من عملية الإبداع وإن تميزت بالوعى التاريخي بذاتها ..

 في إجابتك عن الشق الأول من سؤالي السابق ترى إن الفن لايعيــد تبرتيب العناصر المبعثارة فقط ، بل يكتشف العلاقات الجوهرية بينها، بعثمًا أرى أن العلم هو الدّي عقوم بهذا الاكتشاف وليس الفن ، ثم ياتي القن بعبد ذليك ليبعبس عن هيذا الإكتشاف الحديد . بالتصييد فيإن الماركسية اكتشفت العبلاقية بسبن الاقتصاد (علاقات وقوى الإنتاج) والسلوك الاجتماعي سواء للقرد ام للمجموع ، ثم جاء القن بعيد ذلك ليعبر عن هذه العلاقة التي اكتشفها العلم . إلا أن الفن قد يسبق العلم في ميدان اكتشاف العلاقات ، لكن في حالات تكاد تكون نادرة وتستوجب قدرا كبيرا من العبقرية مثلما ترى

هساملت منسلا أو أوديب المتى بنى عليهما فرويد نظريته في اللاشعسور واللاوعى ...

واللاوعي ... - الحقيقة أننى لا أرى اختلاف جوهريا بين الفن والعلم يقيم بينهما تناقضا حاسما كما بقال في إغلب الأحيان . الاختلاف بينهما هو اختلاف فى منهج اكتشاف الحقيقة ولغة التعسر عنها . قالقن سواء بسواء كالعلم ، اكتشاف لجوهر العلاقات الأساسية في حركة الجياة الإنسانية خاصة العلم يتذرع إلى ذلك بالمنهج التجريبي الكمى ، ليصل به إلى النظرية المجردة العقلانية ذات التحديد الكمي كذلك. على حين أن الفن يتذرع إلى ذلك بالمنهج التجريبي الوجداني الحي ، أي بالضرة الوجدانية المعاشة ليصل إلى رؤية نوعية او كيفية ترتعش بالنضارة والحيوية والصرارة ، ويهذا فبالعلم يغلب عبل منهجه ونتائجه الطابع الموضوعي الضائص ، وإن لم يتناقض هذا مع إنسانيته فهس ف النهاية علم إنساني مصدود بالخيسرة والمنهج والمالابسات الإنسانية . ولعل هذه هي نسبيته التي لأتتناق كذلك مع صدقه الموضوعي المطلق . إنه مراحل من الاقتراب المتصل للحقيقة اليقينية الشاملة . ولكنه في كل مرحلة من مراحله لحظة صدق موضوعي ، فيها جانبها النسبي وفيها جانبها المطلق فنيوتن ليس خطأ حتى الآن ، بشكل عام . ولكنه صحيح صنصة مطلقة في إطار واقعى محدد . ولكن آينشتين والفيزياء الذرية عامة خطوة أشد استيعابا للواقع الطبيعي من فيزياء نيوتن . تتخطاها دون أن تخطئها أو تلغيها ، كذلك شان رياضيات أقليدس ورياضيات ريمان واويشفسكي والرياضيات الحديثة عامة . أن هذا

ما يعطى للعلم في مراحله المختلفة طايعه النسبي والمطلق معا .

والفن قد يغلب على منهجه ونتائجه الطابع الذاتي ، فهو بقير شك إبداع ذاتى لخبرة إنسانية موضوعية . ولهذا فالفن ليس ذاتيا خالصا ، بل هو ذاتي موضوعي معا . ذاتيته شرط لفنيته ، وموضوعيته شرط لصدقه الإنساني ، بل لدى قيمت الفنية كذلك . واست أقصد بالموضوعية هناء مجرد المضبوعية الشارجية وإنما أقصد كذلك الواقع النفسي الداخلي ، المهم باختصار شديد أن طموح الفن الأصبيل كطموح العلم الجاد ، هو اكتشاف القسمات الجوهرية ف التجربة الإنسانية .

حقا ، إن للعلم مجالا لا يطمح إليه الغن وهو اكتشاف القوانين الطبيعية الخالصة ، والفن في هذا المجال يتحرك فمس لاكتشاف علاقات حمالية ممزوجة بغير شك بالخبرة الإنسانية . أما في مجال التجربة الإنسانية فيتلاقى الفن والعلم تلاقيا أعمق ، وإن اختلفا ... كما ذكرت .. في المنهج ولقة التعبير .

الفن لا يصدد قوانين الاستغلال الاجتماعي ، ولكنبه بكتشف النسيج الاجتماعي الانساني لبواقيم هبذا الاستغلال ، ويكشف ما فيه من تناقضات وتصارع ، وما يعكسه ذلك في واقع النفس وواقع النسيج الاجتماعي من قيم ومواقف جية . والعلم يقرر ، أما القن فيعبر: ولهذا ما اكثر ما يكون التعبير الفنى وثيقة من وشائق العلم ومصدرا من مصادر صباغته واكتشافه لقوانين الحقيقة الإنسانية . ولست أستطيم أن أعمم الحكم فأقول أن العلم يسبق الفن ، فالعلم قد يسبق الفن في أمور ، ولكن القن يسبق العلم في أمور

سوقوكليس وايسخيلوس ويوريبدس وأبسن ودويستويفسكي وبودلج وراميو وتشيكوف وجوركي وتوماس فان وكافكا ويسريخت وعشسرات غيسرهم في سجمال المبرة البشرية، النفسة والاجتماعية . وأوديب في الأسطورة اليونانية أعمق ف تقديري من فرويد . أنه في المأساة اليونانية تعيير رمزي عن الصراع بين الإرادة الانسانية والقدر بمعضاه الكبير ، أي بمعنى الضبرورة الموضوعية سواء كبانت طبيعية أو نفسية أو اجتماعية ، أما عند فرويد فيتحول إلى تثبيت جامد ، إلى عقدة في مرحلة من مراجل البناء الداخل لنفس الطفل الإنساني . وهي عقدة تسقط . كما يقول فرويد _ بالنضج كما تسقط الاسبنان اللبنية .

ما أكثر الخلاف حول عقدة أوديب الفرويدية ، بل نظرية فرويد عامة . أما نظرية اللاشعور أو اللاوعي عنده فلها مصادرها الأخرى ..

أخشى أن أكسون قسد أطلت ، وإكن حسبي أن أذكر أن ألفن هو اكتشاف خلاق للعلاقيات الجوهبرية في الخبيرة البشرية ، وهو اكتشاف يعبر عن نفسه

كذلك بل أكاد أقول أن الفن يسبق العلم دائما ...

إن الحلم البشيري يسبق دائمها التحديد والتقرير . كما يسبق التحقق . من الحلم يسلك الانسان إلى العلم ، إلا أن العلم يعمق في الوقت نفسه قدرة الانسان على الحلم وعلى تحقيق الحلم سالعلم ، وعلى التطلع إلى المزيد من الحلم . إن الأسطورة البونانية وعباس بن فرناس وجول فيرن سيقوا بالأحلام كثيرا من المنجزات الباهرة التي حققها العلم في عصرتا الراهن . وكذلك قعل والمتنبى وأبو العلاء المعرى وشكسبع

_ من التعسف أن نمكم عبل الفلسفة حكما اجتماعيا آنيا خالصا .. لست بهذا أنفى دلالتها الاجتماعية التاريخية ، لابالطيع ، ولكن هناك من المنجزات الفلسفية ما برتفع عن الحدود الاجتماعية الآنية ، وإن كانت صدرت عنها في فلسفة أرسطو جوانب عديدة يمكن ردها إلى دلالتها الاجتماعية



تعبيرا وجدانيا حيا ، دون أن يفتقد

العقبلاتية ، عبل حبين أن العلم هبو

اكتشاف للعلاقات الجوهرية ف الفكس

والنفس والجتميم والطبيعية . وهمو

اكتشاف يعبر عن نفسه تعبيرا عقلانيا

ارى أن الدراما البونائية

نشات نشأة سياسية ، ذلك أن الدين

اليونانى كان هو المسرع للقوانين

والأحكام التي تستوعب العالقات

الاجتماعية ، عبلاقة القبرد مع

المجموع ومع السلطسة . كيف يمكن

إذن النظير إلى النقيد الأرسطي من

وجهة النظر السياسية هذه ؟ .

خالصا .

المددة كنظريته في المصرك اللذي لايتحرك ، المحرك الأول ، وكذلك أفكاره الاجتماعية والسياسية ، بل نظريته في

المادة والمصورة ، وإلى غمير ذلك ، اما فيما يتعلق بنظريتة في النقد الادبي فهى سواء بسواء كنطقة الشكل ، من التعسف أن نحكم عليها حكما مرتبطا بالوضاع اجتماعية خالصية ، وإن كانت حكما ذكرت - صدرت عنها بشير شك وإن كانت كذلك تتضمن بعض الدلات الاجتماعية المياشرة .

إنه مفكر وفيلسوف كبير استطاع أن يكتشف بعض القسمات الجوهرية الإنسانية ف الفكر والتعبير والتجربة البشرية عامة ، ونحن لانقف اليوم عند حدود منطقه الشكل ، ولكننا في الوقت نقسه لاشتطىء هذا المنطق الشكل فهو حتى اليوم تعبير جوهري دقيق عن أحد أنداء الوجود والحقيقة . حقا أن طابعه الشكلي والسناتيكي عامة يحد من قدرته على استيعاب حركة النوجود ، ولكنه برغم هذا يعبر تعبيرا جوهريا عن أحد انحاثها الصحيحة . وتستطيع أن تجد له تطبيقاته المصححة في تجربتنا الإنسانية ، وفي سواجهتنا بالحقيقة ، وكذلك الشأن بالنسبة ليعض الاحكام في نقده الادبى . فبغص النظر عن كثير من التقصيلات التي لاتمس بجوهر التعبير الفنى الانساني ، والتي تعبر بحق عن أصداء اجتماعية آنية مباشرة في عصر ومواقف أرسطو ، فقد استطاع أرسطو أن يكتشف بعض القسمات الجوهرية ق تجربة الإبداع الفني عامة ، كالقول مثلا بالوحدة العضوية في العمل الفني . لعلنا نختلف الآن في الوجدة العضوية ، في طبيعتها ، ولكن يبقى لأرسط و هــــذا الاكتشاف العظيم الباقي .. ولعلى أشير كذلك إلى نظريته في المحاكاة ، والمحاكاة عند أرسطو ليست هي المحاكاة الألية المباشرة ، وإنما هي محاكماة ما يمكن أو ما ينبغى أن يكون . وهو تعبير بالغ

الدقة عن الخلق الذي يمزج بين الواقع والمثال ، الكائن وماينيغي أن يكون ، التحقق والجديد ، في فعل إبداعي واحد . ولعلنا نختلف أن مفهوم الخلق ، في مفهوم المحاكاة ، ولكن يبقى الأرسطو قضل هذه الاطلالة العبقرية على القهوم العميق لمواقعية الفن ، واقعيشه التي لا تتناقض مع إبداعيته الخالصة ، ولعلننا نختلف مع أرسطوا في مبدلول تطريته عن التطهير ، لعلنا نفسرها بأنها تتضمن معنى من معانى التكيف والتلاؤم مع القيم السائدة ، معنى من معانى الاندماج الوجداني ، والتصفية الوجدانية من خلال الماناة الفنية بهذا المفهوم قد يكون تطهير أرسطو تعبيرا عن الوظيفة المحافظة للفن ، تعبيراً عن موقفه ووضعه الاجتماعي عامة . على أن التطهير من ناحية أخرى .. من حيث الجنوفر - قند بيقي معنى من معاني رعشة المعاناة التي يخفت أي عمل فنى إن خلامنتها أو افتقد القدرة على احداثها . حقا ، إن هذا القهم للتطهير الأرسطى قد يبدو متناقضا مع الاتجاء الفنى الجديد في الدراما وغاصة عند بريخت الذي ننتقل به من حدود الاندماج ، أورعشة المصاناة الـوجدانية ، إلى آفاق الـوعى العقـلي والندعوة إلى الفعيل والتصريض عيلى التمرد والثورة .

حقا أن الفن في مفهومنا المعاصر ليس تطهيرا أرسطيا للنفس بقدر ما هو تنوير وتتوير لها إن صح التعبير ..

بهذا قد بيدو التطهير الارسطى دعوة إلى الاستقرار والتداري والاندساج الاجتماعي على خلاف الوظيفة الجمالية الجديدة للمسرح الماصر . على أنى ف الحقيقة ، أستبقى من مفهوم التطهير الارسطى كما الشرت ، وعشة الماشاة

البوجدانية التي لا يكون الفن فنا عبريها ، ولى تقديرى أن نظرية المباعدة والمقائنية عند بريضت ، والاجهاء إلى التنوير والتقوير في المسرح المعاصر عامة أو المعاناة البوجدانية . والمباعدة البريضية هي في الحقيقة مجرد تشديد ، وتأكيد على عضمر الدراما الجديدة هو المنصر المقلاني ، وليس إلفاء امنصر المعاناة والاندماج ، فلا فن بغير معاناة بالمعانة وبلاندماج ، فلا فن بغير معاناة كان طابعه المقالاتي أو التسجيل إلى والثائقي

إن فلسفة ارسطو يشكل عام هي تعبير عن واقع اجتماعي يوناني ، ولكنها فضلك على هذا خييرة فكرية عميية استطاعت أن تكشف بعض القسمات الجهرية البالمية في التجرية الانسانية عامة ، وفي الإبداع الفني بشكل خاص ...

● الدراما فن جدل عام وعلى مستوى المجتمع ، اما السياسة فهى فن جدل خاص شديد الخصوصية . اين موقع النقد في قضية الجدل الرئيسية في المجتمع ؟ .

القرل بعمومية الجدل الدرامي وخصوصية الجدل السياس، قول مصحيح ولكن قد آراه غير متكامل، أو غير جدل لو شئت فعمومية الجدل الدرامي تتضمن خصوصية ، كما أن عمرية ، كما أن الجدل الدرامي يعبر عما هو جوهري في التجربة البشرية ، حدود لحقة تاريخية محددة ، بل انسان يمتد نيشما ما هر أهمت و إعمق من المناخة ، ولكنه في الوقت نفسه يعبر مناحة تاريخية محددة ، نفسه يعبر عند ناساحة تاريخية والوقت نفسه يعبر عن مناح الحظة تاريخية محددة بلغة عن صراحة عن مناح الحظة تاريخية محددة بلغة عن مناح الحظة تاريخية محددة بلغة عن مناح الحظة تاريخية محددة بلغة

خاصة . ولعل عمق تعبيره عن جوهر مذه اللحظة الخاصة المصدية هر ما يغمله أن يكون تعبيرا أشد عمومية والسياسة كذاك ، هى تعبير جدلى عن لحظة تاريخية خاصة ومحددة ، بل قد تصبح جزئية وتكنيكية . ولكنها برغم هـذا ، ويهذا أيضا ، هى جزء من استراتيجية أشمل بل بغير هذا لا تكون شمة قيمة أو فاعلية لخصوصيتها بل لعل قيمة فاعلية خصوصيتها مستمدة من خوالله المخالة .

لكاد أقول إن النقد هو الذي يحتضن المسرام أو الجندل الاجتساعي في صورته الخاصة والعامة معا . إنه جسر سبن الخاص والعنام القتي ، والخاص والعام الاجتماعي أو السياسي . والسياسة لا أقهمها باعتبارها مجرد تكتبكات حزئية متقطعة ، وإنما خطة عمل اجتماعي في التاريخ . كما أفهم الفن باعتباره تعبيرا أخلاقياعن موقف من التاريخ مهما كانت خمسوسية التعبير الفنى . لعل الفن يطل من نافذة الطم على الواقع ، بينما السياسة تتحرك من أجل الحلم ، وبين الحا والواقع يعتدم المنزاع ، والنقد ، جسر الموضوح والموعي بدين الحلم والواقم ، يسين نعومة الحلم وخشونية الواقع . والنقد جدل اجتماعي في قلب الحلم في قلب الجدل الفنى أو الدرامي ، وهو جدل فنى في قلب الجدل الاجتماعي عل انه لا يحقق ذاته بالتوازي أو التوازن أو الثنائية وإنما باكتشاف ما هو جوهري بينهما ، باكتشاف الركبات ، الوحدة التركيبية التي تجمع ف حركتها التعبيرية بين هذين الجدلين اللذين هما في المقيقة وجهان لجدل إنسائي وإحد

تعتبر الماركسية أن الأن - في

النهاية .. هـ و لحد القواعد المادية التي تعمل على تطوير المجتمع .. مثلها في ذلك مثل الإقتصاد . إلى اى مدى يمكن وضع النقد الادبي في مكانة تتسق مع مكانة اللن من وجهة نظر الماركسية ؟.

_ ثرى الماركسية أن تطور المجتمع

إنما يتحقق بفضال نضبج عاملين أساسيين : العامل الموضوعي الذي بشكل الاقتصاد أحد عناصره الجاسمة ، والعامل النذائي أي الوعي البشرى وتغذيته . والنقد باعتباره اكتشافا وتفسيارا وتقييما للفن ، هو عنصر هام كذلك من عناهر البوعي البشيري . بل لعليه أن يكنون الجسر الموصل يبن الابداع القنى المصدد والوعي النشري الشامل . إن النقد بدفع بالتذوق الفنى الضالص في اطار البوعبي الاجتماعيي والمضباري الشامل ، ويهذا يسهم في تعميق الرعى بالواقع المرضوعي ، يسهم في تغذيبة العامل الداتي في الثورة الاجتماعية والحضارية العامة .

 السياسة بطبيعتها تستوعب موقفا فرديا - يكاد في بعض الأحيان يكون متطرفا - أما النقد فيستوعب موقفا اكثر عمومية . ما رأيك ?

مولفا اكثر عمومية ، ما رايك ؟

لمر إلى السؤال الأول ، دعنى أقبل
لم ، مناك دائما صراع محقدم بين
الشمدر والتكتيك ، الشمدر يجتضن
الشمدر والتكتيك ، الشمدر يجتضن
الماق ، المثال ، الحام الذي يفتقده
الواقع بالضرورة مهما كان مسترى
تقدمه والتكتيك يتحرك بخشوية الواقم
ليصنع فيه الحام ، ويقيم المثال ، ويطل
ليصنع فيه الحام ، ويقيم المثال ، ويطل
موية الفن ، وخصوصية السياسة .



القن وعمومية السياسة ، عمومية القن لتعلقه بالحلم ، وخصوصية السياسة لتعلقها بالمواقع المساشر . وهي كذلك خميرهنية الفن لانه يصدر من _و[لي _ القلب البشري ، قلبي أنا وقلبك أنت . وعصومية السياسة لأنهنا في مصركة التطييق تنشغل بالأدوات والأشيباء والعينيات أحيانا ، أكثر مما تنشغل بالقلب البشرى قلبي أننا وقلبك انت . ولهذا فالسياسة لا تستبوعب موقفا فرديا ، وإن كان الموقف الذي تستوعبه او تحرکه وتتحرك به ، جزئيا _ زمنيا _ وتطيبقنا خالصنا . وهذا هنو مصندر خشوبته ولا أقول تطرفه فالتطرف من طبيعة الفن ، لأن من طبيعته الحلم والمطلق والمثال ولكن قد يكون للتطرف في السياسة معثى محدد وهأو الحسم العميل الماشي، لأن السيناسية قعيل خالص . وهو بالضرورة فعل جزئي ، وان لم ينفصل ، أو ينبغي ألا ينفصل -عن القعل العام الذي يقترب بنا من

لهذا فإن النقد أقرب إلى الفن منه إلى السياسة من السياسة من الفن نفسه . ذلك أنه وإن لم يباش

كالسياسة - الفعل الصاسم الباشر الا أنه أقرب إلى هذا الفعل الصاسم المناشر من الفن الخالص ، لأنه أقرب المباشر من الفن الخالص ، لأنه أقرب الاجتماعية الشاملة بل لعله الاداة التربية المناسبة الفن وتيسرها ، وتعمم أنه تتميز للمتدم في المجتمع ، والنقد في تقديرى من أبيز المظاهر التعبيرية التي تبلور المسراع الإحمال الماسمة المبارية التي تبلور المسراح الإحمال الماسمة المبارية على المحال الماسمة المبارية المعالم المناسبة المبارية المعالم المناسبة المبارية عاصوله المالية ما كانت اعلاما مرتفعة في المارك منالا من الاعمال الفنية ما كانت اعلاما مرتفعة في المارك ...

عدرا .. ما أعصر الأحكام العامة المجردة عن الفصل النهائي في تجريبة الإنسان البالغة الخصوية ...

ما هو طموح السياسة ..؟
 وهل پنسق مع طموح النقد ..؟ وإق
 أي مدى ..؟.

الموضوعية والذاتية هما بالتحديد جناحان أساسيان في معركة الشورة الاجتماعية .

 ترى السياسة على أساس أنها فعيل التغيير المياشر الحاسم الذي

تقوم به الجماها للسيطرة على الغروف الموضوعية .. يينما أرى السياسة على أسلس الواقع .. أنها فعل فرض القوازن الاجتماعي ، ذلك الفعل هو الذي تقوم به السلطة للتسب بهذا قدرا زمنيا اكبر في وجودها .

بالتحديد فإن السياسة كسا أراها بعيدة عن الحام الماركسي ، إنها سياسة السلطة التي ترفض عن مسجع المسلطة التي ترفض على مسجع المسلطة التي ترفض على مسجع المسلطة الدينية مارست القهر ضحد أنه في وقت من الأوقات تحالفت السلطة الدنيوية . حتى السلطة الدنيوية . حتى المسلطة الدنيوية . حتى أما السياسة كما قم فعل السياسة كما قم فعل السياسة كما قم فعل السياسة كما قموري والتنهيذ .

أنى أقبل وجهة نظرك لإنها تتوام مع طموحي وأشواقى وأحسلامى . ولكن الواقع يقول لنا السياسة هى بالتحديد فعل السلطة لفرض التوازن الاجتماعى بقدر الإمكان ، إلا أن هذا التوازن سيزول حتما لتحل محله الثورة .

إن السلطية - مسهمنا كيانست يموفراطيتها - تعلك وسائل القهر ... ويسقروا السلطة - اي سلطية - هذا بالتعديد تثبت ويتاكد وجهة نظرك عن السياسة ، ليس على المسترى النظرى فحسب ولكن عبلى المسترى التطبيقي العريض ...

خلاصة ما أراه أن طموح السياسة هو بالتصديد القياطع طموح السلطة لفرض وجودها واستمرارها . _ السلطة م هنذ القوا السياس

السلطة هي هدف الفعل السياسي
 بفير شك ، ولكنه هدف ينبقي أن يتحول

الى محرد وسيلة لتحقيق الغايات البعيدة والأصبلة للفعل السياسي . وعندما أذكر الفعل السياسي فإنما أعنى الفعل الذي أَوْمِنْ بَهِ ، وهِوَ القَعَلِ السِياسِي مِنْ أَجِل التغيير الجذري للوضع الإنساني توفيرا للحرية المقيقية والعدالة المقيقية والرخاء الحقيقي والسلام ... هناك بغير بشك أفعال سياسية من أجل وقف التغيير الجذرى للوضع الإنسائي ، من أجل تجميد التقدم ، ومواصلة استغلال الانسان ماديا وإفقاره معنويا وروهباء ولهذا تختلف السلطة باختلاف القوى الاجتماعية السيطرة عليها ، المتكمة قيها ، وكل سلطة قهي بالضرورة سلطة طبقية ، وإن لم تعترف بهذا شأن كيل الدول الرأسمالية .

فهذه الدول تزعم أنها تحكم وباسم الجتمع كله ، الاسة كلها ، وهى في الحقيقة إنما تحكم وتسيطر وتوجه لمصلحة النظام الراسمالي السائف وكبار المالكين فيه . حقا انها تتخذ من الإجراءات ما يقنع أهيانا دورها الطبقى ، وهى قد تضطر إلى هذا احتفاظ بسيطرتها ، واستجابة قاهرة لمارك الصراع الطبقى واخذا لطبيعتها الاستغلالية الطبقية الخالصة

على أن السياسة بالمعنى الثورى هي سعى السلطة باسم القدوى المسلطة السلطة المسلطة المسلطة المسلطة المسلطة المحدمة ويبراتها ويبراتها ويلانتها ويلان التوازن الاجتماعي ويلين الشمال أي سلطة والقهر والقهر والقهر والتهرو والتهرو والتهرو والتهرو والتهرو والتهرو والتهرو

الاستغلالية قنياع التبوازن ومنطقه الشكل ومظهره الضارجي لإخفاء حقيقتها غير الحيادية ، إن السَّلطة _ اء، سلطية _ هي سلطة تحكم وقهر -وهنا سقى السؤال الكبير : يناسم من والصلحة من ؟ نعم ياصديقي إن السلطات كما تقبول مهمنا كبانت ديموقراطيتها تملك فيديها ومسائل القهر . بيل أضيف إن القهر وجه للدسموقر اطبة . واكن بيقي كما ذكرت -هذا السؤال الكبير ، ديموقراطية لن ؟ وأنهر لن ؟ هذا هوجوهر كل سلطة ، أما الترحيد بين جميع السلطات على أساس تماثلها في تملك وسائل القهر ، فهو توجد يققي بنيا إلى إقفال الطبيعية الاحتماعية لكل سلطة . كل سلطة هي سلطة قهرية ولكن من تقهر ؟ ولصلحة من ، وكنف ،

على أن السلطة في الفكر الثاركسي هي مسرطة مؤقتة في تطبور التطبيق الاشتىراكي ، انها خسرورة أولى لقهر السلطة الاستغلالية ، والاستيلاء عبل جهبان الحواسة المعلجية العنامليين المقهورين ، والسيطرة عبل قواتين التقدم الاجتماعي ، على أنها ضرورة _ كما ذكرت - ينبغي أن تتم لا بساسم هؤلاء العاملين المقهورين ، ولكن بهم هم أنفسهم ، بعشاركتهم وإرادتهم ويأستكمال هذه الرحلة أو الضرورة الأولى للثورة الاشتراكية ، تمهد الأرض للمرحلة الثانية التي يتم فيها إلغاء سلطة القهر ، إلغاء الدولة عامة ، و إلغاء الديموقراطية بمعثاها السياسيء وينهذا ينتقل الإنسان من ملكوت الضرورة إلى ملكوت الجرية الحقيقية.

إن السلطة في المرجلة الاولى - مرة أضرى - فسرورة لحساية التفيير الشورى ، بل شرط لتمقيقه ومدخل

حتمى لكى تلقى السلطة ذاتها بعد ذلك
عندما تحقق الهداف هذه المرجلة
الأولى . على أن المهم في هذه المرجلة أن
تتحقق بالمشاركة القعلية لجماعي
العاملين ، وبالتنمية المتصلة لايضاعية
الاقتصادية والاجتماعية فحسب ، بل
لكفاءاتهم ويجداناتهم الثقافية كذلك ،
تأميلا لقدراتهم الذاتية على المشاركة
الواعية الفصالة في المسلطة في أعداد
الثوار ، في التخطيط والتنفيذ ، في النقد
والمراجعة ، في أحداث التغيير ، في
التجيل بإلغاء السلطة نفسها عندما
تاتعجيل بإلغاء السلطة نفسها عندما
الذلك .

حقا ، إن بعض السلطات الثورية من حيث المسون الاجتماعي قد تفتقر إلى الديموقراطية في بعض الراحل ، أن هذا بقار شك بيس شوريتها ، بيل بحد من انطلاقها نحو تحقيق أعدافهما ويتعثل هذا أساسا في عدم الشاركة الجماهيرية المنظمة الواعبة فراصدان القبرارات الاجتماعية الأساسية . كما كان العال في المرحلة الستالينية في التجوية السوفيتية ، ولكن برغم هذا ، فإنه من الغطأ الأكبر التوجيد ببان أشكال السلطة على أساس تحكمها في ومسائل القهر، أو مغالاتها أحيانا في ممارسة فدّه الوسائل ، قهدًا ما يصاوله بعض المفكرين اليمينيين لطمس الفروق الطبقية بين السلطة الاشتراكية والسلطة الراسمالية ، تارة باسم دولة القيهس الشمبولينة ، وتبارة بناسم البيروقراطية ، وتارة أغرى باسم التكنولوجيا .

عبل العموم فيانه ينبغي أن تطل السلطة من الزاوية الاجتماعية أساسا وندرك الديمقبراطية من هنذه الزاوية كذلك ...

● ينهض الغن أحكامة على أسس أخلاقية ، مثله في ذلك مثل القانون ، أو على الاقل هذا طورههما . أما السواسة فإن أحكامها لا تتضم ننفس الأخلاقية التي يضمع الفن لها ألقاقتون ، وإنها قد تضمي السياسة بالقيمة الإ خلاقية في سبيل المصلحة ما أمك أ.

الفن ليس اخلاقيا بالمنى العادى ، وإنما تنتبع لخلاقيته من معدقه التعبيري الفنى ومن مدى استيصاب للمقيقة المضعية وتعبيره عنها أشالاقية الفن هي قيمته الذاتية الجمالية والمضعية الإنسانية . وهي أخلاقية لا تتجسد في عناصره وإنما في الدلالية العامية لهذه العناصر في اكتمالها الفني ، في قيمته الشاملة الجمالية والإنسانية . على أن الأخلاق ـ عامة ـ قيمة نسبية تتطور وتختلف باختلاف الملابسات الاجتماعية والتاريخية ، ولهذا قد فكون القيمة الأخلاقية الشاملة لعمل فني ما صداما مم قيم أخلاقية سائدة ، ولكنه لا يكون _ رغم هذا لا أخلاقيا ، بل قد يكون بهذا إضافة أخلاقية جديدة . إن الحكم الأخلاقي غير منفصل عن الحكم

الاجتماعي والإنساني الشامل ، والقانون ليس بالضرورة اخلاقيا ، ببل هناك من القروانيين برغم طابعها الأخلاق في يجمودها الاجتماعي ، ويالتالي التقدم الاخلاقي للأخلاق ، ويالتالي التقدم الاخلاقي للأخلاق ، والسياسة كناك بالضرورة لا المخلقية ، بل ما أكثر ما تستغل السياسة بعض القيم الأخلاقية التقليدية السياسة بعض القيم الأخلاقية التقليدية السياسة بعض التغيم التجتماعي المؤردي ، وما تكثر ما يغلف الحجتماعي المؤردي ، وما تكثر ما يغلف الصراع الاجتماعي بطاعرب عالم الشارة المراح الاجتماعي بطاعر المخلاقية المسارة الاجتماعي بطاعرا المخلاقية المسارة الاجتماعي بطاعرا المخلاقية المسارة الاجتماعي بطاعرا المخلاقية المسارة الاجتماعي بطاعرا المخلاقية المسارة الاجتماعي بالمؤردي ، وما تكثر ما يغلف المسارة الاجتماعي بطاعرا المخلاقية المسارة الاجتماعي بطاعرا المخلاقية المسارة الاجتماعي المؤردي ، وما تكثر ما يغلف المسارة الاجتماعي المؤردي ، وما تكثر ما يغلف منشدة (القانة)

على أن السياسة _ عامة _ من حيث أنها فعل تطبيقي مباشر من أجل السلطة ، قد تضمى _ كما نقول _ بالقيمة الاخلاقية الجزئية ف سبيل قيمة اجتماعية أكبر وأشمل هي ذاتها قيمة أخلاقية . والسياسة المشالية هي التي تستطيع أن توفق في فعلها بين شيرف الهدف وأخلاقية الوسيلة . على أن وأقم المبرة البشرية ، وتعقدها ، لا يتيم مجالا لهذم المثالية السناسية يصبورة كاملة وكبل تطبيق سياسي مهما كان شرف أهداقه يصطدم دائما بمشكلات قد تدفعه الى سلوك يختلف مع ما ينبغي له من قيم اخلاقية إنه معنى من معانى التناقص العملي الذي يبرز في أشكال مختلفة بين النظرية والتطبيق بين الطلم والواقع ف تجربتنا الإنسانية ..

● أنت كناقد أيديولوجي، لك وجهة نظر مصددة سلفا عن الفن والمجتمع الى أي مدى يرتبط منهجك النقدى التطبيقي بهداد الفكرة المسيقة ؟ .

أنا ماركس ، ولكن هذا لا يعنى أننى أتصرك بأحكام مسبقة مصددة سلقا بالنسبة لكل شيء ، إننى يضير شك

اتحرك بدج موهة من التصورات والقيم فضلا عن منهج للتناول والرؤية . على أن هذا يعنى كذلك . وهذا هدو المهم . انفى أؤمن بالثراء المطلق الواقع النمي ممنا والواقع الفنى ضمنا ولهذا فيان لا تشكل قوالب تخفق هذا المواقع ما يتضمنه من تجدد دائم متصل ما يتضمنه من تجدد دائم متصل ولهذا فهي تترى بالواقع وتتطور معه ،

خلاصة هذا أن التطبيق الماركسي في

الفن - كما في المياة _ ليس فبرضا لقوالب أو قواعد ، يقدر ما هو منهج لاكتشاف الجديد المتصرك ، المتخلق أبدأ . وهناك بغير شك نقطة بداية : إنها إنسانية الانسان ، وحيوية الواقع وطبيعته الصراعية . على أنها ليست قبوالب أوقواعد نهائية جاهزة ، فإنسانية الإنسان يمكن أن تكشف عن نفسها في أكثر من وجه ، وحيوية الواقع لاحد لخصوبتها ، والطبيعة الصراعية للنجود نبض متعدد الأنعاء متنبوع الحدة والشدة والصرارة . ولو يدأ التطبيق الماركسي ف الفن بالقوالب والقواعد لخرج على الماركسية والصبح تطبيقا مثاليا . فالمثالية هي التي تفرض الفكرة السبقة عبل البواقيع الحي والقانون الجامد على الحياة المتدفقة . الماركسية في الحياة والفن عامة ، لاتفرض ، وإنما تكتشف ولهذا فهي تتجدد يتجدد الحياة والفن لأنها تسعى دائما للتعبير عن الحياة ، رعياً بها ، واقتدار على تغييرها كذلك ، وهي تعود الى نفسها بالنقد الذاتي الذي يطور قدراتها على الإدراك والتغيير معا .

وفى الحقيقة إنني أبدأ مواجهتي

الثقدية للعمل الفنى بالاستقبال الفنى أولاء ببالتفتح للعميل الفنيء بحسن الإنصات التواضع له ليصب في النفس مًا بشاء . نقطة البداية هي التذوق المحض . من التذوق المحض يتبلور بعد ذلك الحكم التقييمي ، اكتشاف ما ق التذوق من قيمة ودلالة صنعها العصل القنى وأضافها . لا أبحث في العمل الفني عما أريد وإنما اكتشف في نفسي ما يريده العمل الفني ، ما صبه في نفسي من اثس ذاتی - موضوعے - ومن هذاالاكتشاف بيدأ التصرف الواعي الاكثر شمولا . إن التعرف على العناصر الهيكلية في العمل ، اشكاله ، وتراكيبه ، التعرف عزر دلالاته في حدود أوسع مسن جدوده الحزئية ، ودلالاته في الواقع ، في المجتمع ، في العصر ، في التاريخ مدى الإضافة في الشكل ، في البناء ، في الهيكل ، مدى الإضافة في المضمون مدى الإضافة في القيمة الجمالية والإنسائية عامة ، مدى القيمة الذاتية _ الموضعية عامة للعمل القني .

خالصة الامر أن تبنى النهج الماركس مو الذي يفرض على النقد أن يتحرر من كل حكم مسبق على النتوق ، وإلا كان ــ كما ذكرت منهجا مثاليا . إنه اكتشاف لقوانين الحركة فى الفكر والحياة بقير تعسف ..

إن الحياة كما تطعنا الماركسية اغنى من أي تجريف مسيق ، ولعلك تسالني : من أي تجريف مسيق ، ولعلك تسالني : واقول أن هناك بالتأكيد نقطة بدء ، انها الصحرص عبل المصايف - النظرة المقبل الشماملة ، احتضان ظاهرة المقبل البشرى ، والتعبير البشرى عامة في ارتباطات ، في حبوبيت ، في حركت في التبطيق ، أن المعبل المغني هو تعبير المسرى فريد ولكنه ليس تعبيرا بشريا

منقطعا متعاليا . أين هو من نفسه ؟ اين هو من خيلتنا ؟ أين هو من حيلتنا ؟ أين هو من الإنسان ؟ هد من الإنسان ؟ هذه من البدايات التي هي ليست قبيدا مسبقة بقدر ما هي ضرورة تتفتع بها لنا آقاق الحرية وتتمث بها على قوانن حركتها أن الغزن ، حل أن الحياة

ما هو موقفك النقدى من السياسة وموقفك السياسي من النقد ؟ .

عامة ..

- السياسة كما اتبناهما هي الفعل الإنساني الجماعي السواعي من أجل السيطرة على الواقع وتطويره لمصلحة الحرية والديموقراطية والرخاء والعدالة والسلام .

اتمنى أن أكدن بجهدى القددى المقددى المقددى المقددي المتوبعة بهذا ، إن تعبيق أرسائية الإنسان كفالة مشاركتها الوامية أن الفعل السياسي موجور الزاوية ، ويغير منا يصبح الفعل السياسي - إيا كانت متعسفة ، لا تتمقق أهدائها وشماراته إسماراتها نفسها مهما حسنت الفية ، إن الإنسان نفسها مهما حسنت الفية ، إن الإنسان مؤواسيلة كذلك ، والإنسان ينبغى أن يكون هو الوسيلة كذلك ، والإنسان المهدف الوسيلة كذلك ، والإنسان المهدف عو الوسيلة كذلك ، والإنسان المهدف

هذا في تقديري هو الموقف النقدي ـ غير المباشر أو المباشر أحياناً - من السياسة ، إنه تناكيد المشاركة الإنسانية الجماعية الواعية في صناعة الحياة ، تأكيد لإنسانية الإنسان وسيلة وهدفا ..

أما الموقف السياسي من النقد فهو إيماني بأن النقد غير منعزل عن الحياة بكل أبعادها ، والسياسة بعد اساسي من أبعاد الحياة ، وبهذا فالنقد فعل سياسي

وإن لم يتحد صفة الفعل الباشم _وهو القعبل ببالبوعي الشناميل الجميالي والاجتماعي والحضاري عامة . وموقفي السماسي _ كما ذكرت من قبل _ بنيم من ماركسيتي في تطبيقها العربي ، من إيماني بضرورة النضال الواعي المنظم من أجل إعادة بناء الانسان العربي وتحرير الأرض العربية المطلة وتحرير الفكر العبرين والحيناة العبريبة من التطلف والاستبغالال ، والتمازق القومي ، وتحقيق الوحدة العربية الشناملية عبلي أسس ديموق راطية اشتراكية وتنمية التراث العربى تنمية علمية تجمع بين الأصالة والتجدد حتى يتمكن من الإضافة الخلاقة في عصرنا الراهن .

من هذا المؤقف السياسي العام ، ينبع كذلك موقفي النقدي بغير شك ، واكتى من البداية لا أتخذ من موقفي الفكري أو السياسي عامة قوالب أو قدوا عد مصبقة في أحكامي انقدية . وإنما أبدا باساندوق الضالعي ، ثم أتقق وأختلف بحسب ما يصبه العمل الفني في نفسي من دلالات وقيم .

إن العمل الفنى هو الذي يقرض نفسه على ، وبن الطبيعى والإنساني بعد ذلك أن الفعل به سلبا وأيجابا ، ليس انفعالا خالصا ، وإنما هو انفعال على ارضية الرؤية الجمالية والاجتماعية إن الفن والحياة التي لاحد لمصويتها ، إن الكثر ما تعلمت بها مقاميي هما اكثر ما تعلمت بها مقاميي وتصوراتي الفكرية والسياسية وانواقي الجمالية وتطورت بها احكامي النقدية ذاتها .

إن الأعمال الفنية التي لا تتضمن إجابات محددة ، ولايمكن ببساطة أن تصنف إلى اسعود وأبيض ، إلى يسين

و يسار ، حقا هذاك يمين و يسار في الأدب والفن كما في السياسة ، ولكن تحديث القيمة في الفن أشد تعقيدا من تحديدها ق السياسة . إنها تحتاج إلى منهج للتناول والحكم أشبد رصابة لأته لا يتعامل مم فعل مباشر خالص ، وإنما بتعامل مع قبم إبداعية ، ولكن ليس معنى هذا الميوعة في الحكم النقدى ، فالسياسة قد تقبل التكتبك في الواقف ، تقبل التسويات والمساومات أحيانا _ في غير خروج على المباديء بالطيم وانسأ كطريق البها ، إما القضايا الفكرية فلأ تقبل التكتيكات والتسويات والساومات . ينبغي أن تكون حاسمة قاطعة في التمييز والتحديد ، على أنها في محال الخلق الفتي حكما ذكرت حسيفي ان تتميز بالرحابة والاستشراف البعيد والعميق للأبعاد المقيقية الحية لعملية الخلق ، بفير جمود شكل أو عقائدي من ناحية ، ومن غير تفريط أو تنازل مبدئي من ناحية أخرى .

أين يقف النقب الأدبس من قضية الخلق والابداع ؟ .

ـ لا أفهم هـذه الثنائية التي نلح جميعا على تأكيدها بين الجانب الجمالي والجانب الاجتماعي ، جانب الخلق وجانب الدلالة أو المضمين في العصل الفني أو الأدبي عامة ـ حقا هذاك هذه الثنائية بين الشكل الفني والجمالي ، والمضمون الاجتماعي والإسماني والإساني .

مالكل أدب وفن شكل ومضمون ، م مالجة فنية فيها إبداع وخلق ودلالة إنسانية واجتماعة فيها إنارة وكشف ورؤية . على أن هذه التنانية في تقديرى ثنائية منهجية خالصمة ، أي ترتبع بدنهج التعرف التعليل على العصل الادبى أن الفنى ولكنها ليست ثنائية في مطيقة العمل . إن حقيقته في وحدته ،

الموسيقي مشلا ، شكل بنائها هو دلالتها ، الدلالة تتحقق بالشكل والشكل يهب الدلالة ، وكذلك الرسم والنحت ، ولمل الادب قد يبدو متميزا بعض الشي تنبية لاداة تعبيره وعناصره وهي اللغة والاحداث والأشخاص والعواطف والتصورات التي لها دلالتها المستعملة ، اليومية ، السابقة على التعبير الادبي ، وهكذا تيزز الثنائية بين أداة التعبير الادبي بدلالتها الجمالية . الجديدة ، ولالتها العادية .

ولعل هذا هدو ما دفيح سارتر إلى الانترنة بين الفن الالب، أناما أنه الاسبيل إلى الالتزام أن الفن، وآنه لابد من الالتزام أن الالدن من الالتزام أن الالب، مستثنيا الشمر من الالدب، معلى اعتبار أن لفة الشمر اللغة المادية ، على خلاف لغة القصة المادية ، على خلاف لغة القصة لا التزام أن الذي يقول سارتر أنه لا التزام أن الذي يقول سارتر أنه من الدلالة وأنه مجرد تشكيل فني من الدلالة وأنه مجرد تشكيل فني فنتعقع بعا فيه من إبداع وخلق فنتعقع من الدلالة وأنه مجرد تشكيل فني فالمنافذ على المنتقعة بعداد يتشكيل فني فالمنافذ على فني أنه مجرد تشكيل فني فالمنافذ المنافذ المنافذ على المنتقعة بعداد يتشكيل فني فالمنافذ المنافذ المنافذ

والعقيقة أنه لافن ولا أدب بقدير دلام. وبقدير دلام. وبقير مضمون فضلا عن أنه لا فن ولا أدب بغير مضمون فضلا عن أنه إبدا عن والدام و والخلقا تقديم والخلقات وقراكيب جديدة غير مسبوقة ؟ أو يتعبير أهر، حجود جمال ان أي إبداع أو خلق ، فهو إبداع وخلق المدالات المدالة ، لقيمة . إن صويد المدالات المدال

وبين ما يحمله الخلق والإبداع من دلالة ورزية وقبية . ولهذا فعدما يتعرض النقد للقيمة الجمالية الإبداعية في الأدب وصر ماينيني أن يحتقل بها ويكثف اسرارها ويتبين ما تتضمته من من الدلالة والرئية والقيمة التي تعبر عنما الدلالة والرئية والقيمة التي تعبر

إن الذين بريدون أن يقفوا بالنقد الادبى عند حدود التشكيل الجهالي وحده ، لا يخدمون هذا التشكيل نفسه ، ولايتبينون حقيقته ولايدركون جرهر ، إضافته ، إن لم يتبينوا أر يدركوا كذلك دلالة ومضمونه ..

إن الفن تطوير وبتمية وتغذية لقيمة الإنسمانية الجسالية والتصورية والتنوفية والوجدانية ، تطوير وبتمية وتفذية وإشمافة لانسمانية الإنسمان عموما والنقد هو تقييم وتحديد وكشف لهذا كله ، لافممل في هذا بين القيمة الجمائية الشالصة ، وما يتضمنه من دلالة ومضمون إنساني واجتماعي .

النقد الأدبي في تقدير هو إجابة عن سرال لدى شقين: كيف يتمقق هذا النفل والإبداع في الممل الأدبي وماذا للفل والإبداع في الممل الأدبي وماذا يقول ؟ أن التشكيل الفل مو أداة الإبانة عن الدلالة وليس انه ملامح جسد المقيقة التي يتضمنها الممل الأدبي . وأهذا فالنقد لا يقف — ولا يملك أن يقف — عند حدود هذه لللامع ، عند حدول التشكيل للمض ، والا غابت عند حدول التشكيل المض ، والا غابت عند حدول التشكيل الممل الفني نقسه ، التي هي حقيقة الممل الفني نقسه . التي هي حقيقة التمكيل نقسه نقس ، التي هي حقيقة التشكيل نقسه كذك .

أى منهج نقد لا يفسر العملية
 الغنية تفسيرا شاملا ، لكنه يضيف

تفسيرا مجتزأ بشكل ما . ليس للفن فحسب ولكن أيضما للحيساة والمجتمع . ما هو موقع النقد الماركس من القضية ألسابقة ؟ .

 التفسير الجنزأ ينبع دائما من المنهج القاصر أو المدود ، فالتفسير الذي بقف عند حدود التشكيل الجمالي فقط ينبع من فلسفة معينة في الفن والحياة . وهو تقسير شكل أكباد أقيل أنه يقصر حتى عن تفسير الشكل نفسه تفسيسرا كنامسلا شنامسلا وعميقنا . فالشكل - كما أشرت من قبيل -مجرد الشكل هو وظيفة ، أو شكل لشء ما ، لحقيقة ، لدلالة . فإذا لم ندرك هذا ، ولم نضعه في اعتبارنا ، عجزنا عن إدراك الشكل نفسه . ولا شك كذلك أن التفسير الذي يقف من الفن عند حدود دلالته الاجتماعية قحسب ، أو النفسية فحسب ، هنو تفسير قناصر كذلك بل لا يكاد ينتسب إلى النقد الأدبي او القنى بقندر ما ينتسب إلى علم النفس مشلاً أو علم الاجتماع . أما التفسير الماركس ، أو بتعبير أحسم التقييم الماركسي ، فهو محاولة الاحتضان العمل الفنى كتعبير جمالي وكتعبير إنساني اجتماعي كذلك دون قصل ميكانيكي بين التعبيرين . هو تعرف على العمل الفني كقيمة ف ذاتها وفي غيرها ، كقيمة وكإشافة كمجرد تعبير ، وكتعبير عن ، كخلق ذاتى وكقيمة موضيعية ، كاثر مخلوق ، وكمؤثر خلاق . كجمال وكدلالة في وقت واحد . أنا وهسو والأخسرون ، الذات والمضوع والتاريخ معاء اللمظة والموضوع معا . الأنا والنحن في الزمان والمكمان المددين والطلقمين في وقت واحد ، الهيكل والصركة ، الشكل والمضمون ، الجمال والقعال في نيض واحد ، في نفضة واحدة 🎟

موسى كتابأ عنوانه مسلامة موسى أبي ، بين الكثير من حوانب الماضي الثقاق القريب، وفي البوقت نفسه كتب لنا أستاذ جامعي عن تحريته الفكرية مع سلامة موسى. وقدر أبنا أن ننشى مقال الدكتور عادل ناشد عن الكتاب ومقال ماحد مصطفي المدرس بكلمة الألسن معا وفي وقت واحد، ما يمكن أن تضيئه التجربة الشخصية لللابن والتصريبة الشخصية للقياريء من أفكيار ودلالات.

بحيادية ودون تحيز .

سوف نعرف من هذا الكتاب ان

أصدن الدكتيور رؤوف سلامية

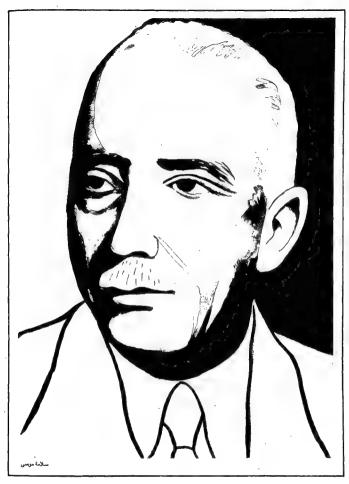
إذا كان السعض قد كتبوا عن د سلامة موسى ۽ كرائد من رواد التنوير في مصر . وإذا كان الكثيرون من المفكرين والأدباء قد تأثروا سأفكاره . فهناك أبضا من الأجيال الجديدة التي ريما لم تسمم عن هـذا المفكر العظيم . والـذين عـرفيوه وللذين لم يقرأوا عنه ، ياتي هذا الكتباب: (سيلامية منوسي .. ابي) للدكتور ورجوف سالمة موسى والمعطينا صورة بانزرامية شاملة لهذه الشخصية الفذة ، بكل كوائيها بمنا قيها من إيجابيات وبقائص . فهذا الكتباب وإن كان كتبه ابن عن ابيه ، نقد كتبه ،

من رواد النهضة

عسادل ناشسد

سلامة موسى هو:

- في مقدمة العقول التي دعت إلى الفكير الاشتراكي في مصر ، ويجمع النقاد على أن كتبابه ، الاشتراكية ، الذي صدر في نهاية عام ١٩١٣ هو. أول كتاب في العربية بحققي بهذا الموضوع ، بصائب مساهمته في تكوين الصرب الاشتراكي المسرى عام ١٩٢١ ،
- وهو أول من دعا إلى الغاء الملكية الضامية ، وتعميم الملكية العبامية تدريجيا ، بالطريقة القانونية السلمية . ونشر التعليم بسين السعمسال ، وتحقيق مطالبهم من أجور مجزية ، إلى معاشات ف الشيخرخة ، إلى منازل صحية . أي أنه من أوائل اللذين دعوا إلى إدخال نظام التأمين الاجتماعي ، وتخميص مقاعد نيابية لمثلى العمال .
- هو أول من دعا إلى تحديد القيمة الإيجارية للأرض الزراعية « لما كان محس به من الظلم الذي يوقعه مالكو الأرش الزراعية بستأجريها من الفلاحين المسريين ، وأن الأراضي الزراعية يجب أن تستغل افقيا ورأسيا ، ببزراعية القبواكية والغضيروات، والاهتمام بالصناعات الريفية » . ومما قاله سالمة موسى : « إذا أردنا أن نتقى الشيوعية ، وجب علينا أن نتسامح في الاشتراكية وإذا أردنا أن نتقى المقد الذي يشعر به العامل ، وجب علينا أن ترقه عنه بإمبالصات اجتماعية مختلفة ء
- وهو أيضًا من أوائل من نبهوا العرب إلى خطر الصهيونية ، فيما نشره ف « المِلْـة الجديدة » بين ١٩٣٤ ... ١٩٣٦ وتحذيرهم من الستقبل الأسود



الذي ينتظر فلسطين ما لم يتلاف العرب ، الهزيمة المحققة بنان يتغذوا العرب الهزيمة المحققة بنان يتغذوا الهجود : تطبوير النزاعة ، ترقية المستاعة ، تحرير المراة ، وبهذا وحده للحرب أن يتغلبوا على المسهودين » ، ولكن عندما لم ينتبه إلى دعوته . أحد ، وحدث ما توقعه وقامت كل الدول الكبرى . دعا إلى المسلم معها عام ١٩٥١ على اساس قبول الامر المارة على الساس قبول الامر حياما المارة عرارة المارة عرارة المارة على الساس قبول الامر يستنزف عرارة ال

■ نبه إلى خطورة التطرف الدينى منذ عام ١٩٤٧ وأن مصر تعتاج إلى حكومة ديم وقراطية وليست دينية أو شيوقراطية وليست دينية الإسوان بالسياسة كمان على الدوام مصدر آلام وحروب بينما السلم والرخاء كنا في ابتعاد الدين عن السياسة وأن تعاليم الإسالام والمسيحية تقرر أن تعاليم الإحد أن يجعل من نفسه رقيبا الدين علاقة خاصة بين الإنسان وربه ، عليها . وكان يرى في هذه الحركة د نموا عليها . وكان يرى في هذه الحركة د نموا والفقيرة ، لا أمل في علاجه ، ولابد من جسم الامة » .

■ وهو أول من دعا للاحتقال بالعيد الأفقى للجامع الأزهر « إن هذا المعهد المسحرى يجب أن يلقى من العضايية بالاحتقال به ، ما ينبه أوربا إلى أن مصب التي عرف العالم عنها معاهد العام في شمس والاسكندرية ، قد أسست جامعة الأزهر قبل أن تؤسس جامعة

« أوكسفورد » و« السوريون »

■ في أغسطس ١٩٥١ نادي بتأميم ما أنه أول سويس ، على أساس أن أول ما يجب أن يوضع في رأس القائمة قوة تستطيع أن تمنعنا من هذا التأميم هذا على الرغم من أن أيدن وتشرشل قد يصرخان عندما تؤمم — كانه كان يتنبا بما حدث في المدوان الثلاثي — أما إدارة القناة فاسهم من الممكل الممكل الممكل من الممكل الم

وعندما قامت ثورة يبوليو ١٩٥٧ لم يكن مستقربا أن يجد فيها و مسلامة موسى ء خلاصه واستقبلها بالتهليل والترماب . فهو المكافح الدموب على سبيل الاشتراكية العربية . وهو الاب الطبيعى لكل الصركات التي شمات العالم العربي بعد ثورة ٥٢٠ .

ويقول د . غالى شكرى ف كتابه (سلامة موسى وأزمة الضمير العربي) :

انه الكاتب الوحيد بسين أبناء جيله الذي تجاوب مع ثورة يسوليو ، وحساول تعميق مسارها ودفعها إلى الأمام .

الذين تاثر بهم.

هذه القوة المحركة للفكر ، وبتك النار المحدوقة التي أضاعت كل من اقتدرب منها . ما هي الظروف والمؤثرات التي ساعدت على تكوينها ؟

فى هذا الكتاب الهام يروى لنا د . رعوف سلامة موسى ، يعضا من جوانب حياة والده الشخصية :

ولد سلامة موسى في ٤ يناير ١٨٨٧ في عائلة كسرة العدد ، ولأنه كان آخر العنقور فقذ تعلقت به والدته ، خصوصنا وإن والده توفي وعسره سنتان . هذا الذوف جعلها تنقبه محوارها في المنزل . لذلك نشباً محبا للوحدة والانطواء . وهما كفيلان بجعل القرد يشغل فكره بالقراءة والتأمل . وقد جمع صع التدليل : الاغتراب والثورة . وريميا كنان من مصادر اغترابه وثورته ، انتماؤه للأقلية القبطبة ، ولأسرة طن هبو أن شقيقه الأكبر يستبد بها . وإذلك لم يكن يطيق الاستبداد . فلم تكن للأسرة المالكة أو الحاكمة حقوقا عنده ، ولا للتقاليد القيديمة مبررا إلا في خدمية صاضر الانسان ومستقبله . ولأنه نشأ محيا للبحث والقراءة ، فقد وجد في مجلة « المقتطف » ميتغماه وتأثير بكتابسات : « يعقبوب صروف ۽ وڊ شينل شميل ۽ ورد قدرح انطون ء ورد لطقى السيد ء هؤلاء الأربعة العظام هم دعاة النهضة الحقيقيون في تأريخ الفكر العربي ، وهم الذين أثروا في فكره:

 أخذ من و يعقبون صدورات ع الاتجاه العلمي ، والأسلوب التلفراق الخالي من المسئات .

... وكان د فرح انطون ، النافذة التى أطل منها سلامة موسى وهو بعد ق عشرينيات عمره على الأداب الأوربية والمذاهب الفكرية المختلفة .

و تأثر بدعوة لطفى السيد للمصرية والوحدة الوطائة رافعا شعار « الدين شر والوطان للجميع » . وكانه من عائلة غنية وجد فرصته الحقيقية في السفر إلى أوريا ، وانفتح نعنه للثقافة ، وقدراً عن الاعتراكية وايتن « أن في العالم روحا جديدة : حدية الفكر ،

النزعة العلمانية ، الحركة الاشتراكية ، والاستضماءة بالتطور . غايتها الأنطلاق من قبود التقاليد .

ولكنه لم يكتف بهذا ، ولكنه اراد أن تصل رسالته إلى اكبر عدد ممكن من العقول ، مضميا بالمواله وجهده من إحمل إنشاء مجلة « المستقبل » عام المهاد والتي تعتبر أول مجلة علمية البية عمرائية ، على غرار المجلات الانجليزية الفكرية . ثم أنشأ « المجلات الجديدة ، أول نوفمبر 1974 والتي كان المجانفسل في بروز كثير من الاسماء اللاسعة في مجرالي الفكر والان .

• والذين اثر عليهم

كثيرة هى الاسماء اللامعة في سماء الفكر والادب والذين تــاثروا بـأفكـار سلامة موسى وتشجيعه لهم:

- فهو ارل من حث ه طه حسين ه من آن پنشرها على آن پکتب سيرة حياته وأن پنشرها استفادة في مختلف كان يرى أن حياة الكاتب هى اعظم مؤلفاته ، خصوصا الكاتب هى اعظم مؤلفاته ، خصوصا ويرقع فوق عاهته ، وأن يزرك بصماته أن يرتفع فوق عاهته ، وأن يزرك بصماته التجديدية على جيله .

- ولعل د نجيب محفوظ ، هو اكثر الأدباء اعترافا بجميل سلامة موسى ، الدباء اعترافا بجميل سلامة موسى ، و الثلاثية ، فهو أول من نشر له مقالات ، والمبلة الجديدة ، وأول من نشر له كتاب « مصر القديمة » ثم « عيث فقرات مطولة في الثلاثية . فهم تارة ، عدلي كريم » مساحب مجلة ، والإنسان الجديد » ويمرة في مساحب والمبدة ، ويمرة في مساحب والمبدة ، ويمرة في مسروة التقدمي الاشتراكي » وحدم شيكت ، ويمرة متلادمي « وتحدم شيكت ، ويمرة من شخصية « مساحب مساحب من شخصية « مساحب مشاكت ، ويمرة من شخصية « مساحب من شخصية » مساحب من شخصية » مساحب من شخصية « مساحب من شخصية » مساحب من شخصية

چبر» فی د الرافیا » واقتی مزج فیها شخصیتین متقاریتین هما : محمود عزمی وسلامة موسی ، وساختار فقرات بعینها تدل علی دقة وصف نجیب محفوظ نشخصیة سلامة موسی :

و ورغم بلوغه السبعين من عصره وخلوه من روح الدعاية ، فهو يتمتم المصرى الوحيد من معارل الذي لم المصرى الوحيد من معارل الذي لم المعاية نقية ، متى الغناء لا يتنوة ، ولا عرفت قراءة سياسية خاصة وكانه خلق شاذ قراءة سياسية خاصة وكانه خلق شاذ ولا لايما المحاوج الصلة بالامتاع والجمال . وركن وركن عليه يتمام الأخيرة على الإيمان بالعلم والمحاب المسائد اللتديم الايديولوجية . وثمة حقيقة اخرى على الايديولوجية . وثمة حقيقة اخرى على الايديولوجية . وثمة حقيقة اخرى على المحدى على المحدى

أماد ، لويس عوض فيعترف ق
 أوراق العمر » :

« وجدت سلامة موسى متسواضعا , غزیر العلم فی غیر تکلف ، ما ان بیدا فی الکلام جتی یتدفق علمه الموسموعی ، ویتچلی ذکاؤه الحاد کالنصل القاطع ... وقاد مسلامة موسی خطای نصو الاشتراکة ، .

أما د . رموف سلامة موسى فهو يضيف إلى كل ذلك إضماءة لكثير من الجوانب الفامضة في حياته وأفكاره :

لماذا حورب طوال حياته ؟ ولاذا استمرت محاربته بعد قيام الثورة التي لخذت بشعاراته ويكل ما طالب وتادي

ولماذا استمرت مصاربته ومصاربة كتبه وأفكاره بعد رحيله ؟

ولا أجد أخيرا خيرا من تلك العبارة التي سطرها سلامة موسى وكانه كتبها عن نفسه:

كان حيا قبل أن يموت . أما بعد مـوته فقد مـار خالدا : ■



منه كلمات عصرها اكثر من مشرسات طلت كامنة في عسل، حية في كياس تماؤتي رقحواً واعتزازاً حتى جامت مناسبة في جلسة مع مجموعة من الزميلاء، وتحديد المحلمي عند سلامة موسي»... المثال المسحمي عند سلامة موسي»... الذي طالما لحبيته وعشقت العربي القديم وكتمت حيى وعشقى ولم أبع به لأحد سوى تلاميذي الذين الرس لهم مسادة المناس المدينة الإسر، الما الما الما المع المادة المناس المعربية المادين الذين الدين الدين الدين الدين المادين المادين المادين المادين المادين المادين المادين المادين المادين الدين الدين الدين الدين المادين المادين

والآن اسمحى لى أيتها الرميلة الباحثة أن أروى لك طرفاً من قصة قارىء عاشق مع كاتبه المفضل، ربما كان في ذلك أداء بسعض الصق إلى صاحده:

قفی صبیف عنام ۱۹۸۰ کنٹ قند انتهيت ثيواً من امتحان السنية الأولى بالكلية.. ف تلك اللحظة كنت قد عشت سنوات المرطبة الثانوية مع الأدب العربي القديم خاصة الشعر منذ أمروره القيس حتى شوقى وحافظ، ثم ناجى وعبلي محمود طبه، مروراً بنايي تواس ويشار وأبى تسام والبحسري وابن الرومى والتنبى وأبى العلاء والشريف الرغير، حتى انتهبت إلى الشابي صاحب مصلوات في هيكل الحبء، فاستطعت أن أمسل إلى كل كتباباته شعراً ونشراً، وتوقفت قليلاً عند أحمد رامي وام أكن قد قرأت بعد صلاح عبدالصبور وأمل دنقل، أما أنا فقد كتبت شعراً كثيراً ملأ ديواناً ونشر لي د. عبده بدوي ف مجلة «الشعر» وكنت وقتها في السنية الأولى الثانوية (صيف ١٩٧٧).

واكب ذلك كله عشقى للثلاثة الكبار: طه حسين والمازني والعقاد، ولم يستطع المنقلوطي استقطابي... وأطلني العام

الدراسي الأول في الكلية وأنا عائش مع كتابات العقاد وشخصيته الجبارة، وكان للعقاد اهتمام يبعض الشخصيات الفذة من مفكري الغيرب مثيل حجيتي، ووينسامان فبرانكلان ووشكسبيروه ووب ناردشتوي فقد أفرد لكيل منهم كتاباً... ف تلك اللحظية التي انتهيت قبلها مباشرة من امتحان السنة الأولى أن الكلية كنت أحث عن كتاب العقاد عن «برنارد شو» المفكر الأبراندي التقدمي، الدذي سيكون كتاب العقاد عنه -سلاشك - تحفة أدسة .. وتبزلت إلى المكتبات أبحث عن الكتاب، وعلى سور الأزيكية بدأت أسسأل عنه فلم أجده، ولكني رايت كتاباً صغيراً عن برياريه شق ولكن لبس من تأليف العقاد، كان الكتاب معروضاً بجوار كتب كثيرة أخرى متنوعة وعليه صيورة يرنيارد شيور الشهررة بلميته وشاريه، فقلت لنفسى: ما المانم أن أقتنى هذا الكتاب وأقرأه ليكون خلفيسة قبسل قسراءتي كتماب العقباد؟... وفعلاً أقيدمت عبل شيراء

مصروضاً بحوار كتب كثيرة أخرى متروضاً بجوار كتب كثيرة أخرى متنبعة وعليه مصروة برخارد شو ما الملني أن التنبي هذا الكتاب واقراء ليكون خلفية قبيل قبراة كتاب القراد وعلى أن القالم المخالف المتاب الذي لم يكن أنيقاً بحال من المقال المخال وطباعته سيلة، وعدت إلى المنزل الما المنابعة عن مسافراً إلى قريتاً هوقع من المقت، وبعد الما قلية كنت مسافراً إلى قريتاً هوقع من المقت، وبعد عليه أختراري ليصحبني ل سفري، الما قلية كنت مسافراً إلى قريتاً هوقع من المقالب من المنابعة عن المؤرية المؤال بينارة شدو لم هسج. من المنابعة والمنابعة المنابعة المنا

كان المفروض أن اقضى عدة أيام فى بلدتنا، لكن سلامة موسى كان قد تمكن

ماجد محطفي إبراهيم

من عقل وشغلني عن كل شيء سواه، فعدت إلى القاهرة فوراً ويبدأت البحث عن كتب ذلك الكاتب الذي زائل كياني وجعلني أعبد التفكير في العالم والكون من جديد. وكان أول ما وقع في يدي بعد وبرناري شوي كتابه الفذ الخطع وتربية سلامة موسى» الذي يؤرخ فيه لحياته العقلية بحراة وحسارة لم أعرفها من قبل. وكانت كل كلمة في ذلك الكتاب جديدة تماماً على عقلى، لقد اكتشفت فجأة أننى كنت نائماً فأيقظني سلامة موسى على عالم كنت عائشاً داخله لكن لم أكن رأيته ولا عرفته ولا وعيته، فأصبح لى وعي جديد أو «وجدان» تلك اللفظة التى كان يؤثرها سلامة موسى وتتردد كثراً في كتاباته.

لقد استطاع سلامة صوبى أن يغير مكرتي عن العالم ويحطم كل الأضنام التي كنت الإلهام، ويحطم كل الأضنام مقولة «الهدم والبناء»، وكانت ملاحظة على كتاباته أنها معاصرة جداً في الكثر من ذلك المأنه قد انتهى منها نوا، بل اكثر من ذلك المؤتم كان يؤرخ كثيراً للمستقبل بادىء الأمر أنه مازال حياً ورغبت رغبة عاربة أن لقام ذلك الكاتب المصري عمارية أن لقام أذلك الكاتب المصري عمارية أن لقام أنهات أن المتعدد بالخطير، وكثيراً ما تضيات أنى لقيته حقاً بعاقت فرحاً بلقائه ومعلناً أنه أنى الحد مريدة المخلصين.

عندما انتهیت من رحلتی فی دتربیة سلامة موسی، التی لم تستغیق اکثر من ثلاثة آیام وآنا غارق فیها حتی انفی — حسب تعبیر صدیقی القدیم طه حسین نـ کان علی ان آسانو إلی الاسکندریة مع بعض الأصدقاء حسب اتضاق مسبق. وفی محملة الرصل، وفی شارع صفیت زخلسول اصام سینصا متدو عیث دار ومطابع المستقبل کنت اجمع کی کتب

سلامة منوسي وإملأ بها جقبيتي الهاندباج، أما سعادتي فلم يكن لها حد: دمقدمة السويرمان، «الاشتراكية»، محترية الفكر وأبطالها في التاريخ، ومقالات ممنوعبةء، والشخصيبة الناجعة، ءاللغة العربية والبلاغة العصرية، «مختارات سلامة موسىء، والتثقيف الذاتي أوكيف نربى أنفسناء، طن الحب والحياة، والانسيان قمة التطوره، وطريق المجد للشبيابوء دمشاعل الطريق للشباب»، دوراسيات سيكلوجية»، «أصاديث إلى الشياب»، دعقل وعقلكء، دهؤلاء علموني،، والحب ف التاريسخ»، «الأدب الانجليزي الحديث، والدنيا بعد ثالثين عاماً،، وأحلام الفلاسفةء.

عدت إلى القاهرة وأنبا في نشبوة، ويملؤني القخر لأنى اكتشفت سلامة موسى ولم يدلني عليه أحد، وفي طريق العودة من الاسكندريية كنت اتصفح جريدة الأخبار وفي صفحة أخبار الناس قرأت خبراً صغيراً عن ندوة في جمعية الشيان السيحية عن كاتبى المفضل صوعدها الليلة! يا للهول! أننى حقاً محظوظ.. ولعلك لا تصدقين إذا عرفت أننا كنا في شهر رمضان (في مبيف ١٩٨٠).. أفطرت مع أسرتي وأرتدبت ملابسي بسرعة وذهبت إلى شبرا وفي شارع الترعة البولاقية بدأت أسال عن جمعية الشبان المسيحية (هكذا دلني عقل لعلمي أن شبرا تجمع كبير للأقباط) حتى دلنى شخص على عنوان جمعية الشبان السيمية في شارع الممهورية، وعلى الفور اتجهت إلى هناك وكبانت الندوة لم تبدأ بعد، وبدأت الندوة وتحدث فيها، وديم فلسطين، وكامل زهیسری، ود، رموف سسلامیة میهسی، ومأزلت احتفظ بالكتيب الصغر الذي

اصدرته الجمعية في تلك المناسبة. سدأت رحلتي الكبرى ميم سلامية ميويس، وإستطعت العشور على كتب الأُخْرِي: «اليوم والغد»، طبع دار الياس وبداخله ونشبوء فكبرة الثبوء واشهر الخطب ومشاهير الخملياء» طبع دار المالال، «أسبرار التقس»، دماهي النهضية، حياتنا بعد الخمسين، في سلسلة اقرأ، والأدب للشعبو، والرأة لنست لعبية الرجيارو، مممر أمسل الحضارة» وبالمناسبة: فقد أشار سلامة موسى في تربيته إلى «صديقه» خالب محمد خالد وهو بلدياته أيضناء وفهمت تأثر خالد محمد خالد بفكن سلامة موسى وكيف تشابه عنوان «الدين للشعب، مع عنوان والأدب للشميء،

وإذا كان سلامة موسى قد حرص على أبداء رأيه ف شجاعة وجرأة لا نظير لهما في أدياء ومفكري جيله، وحمل عليهم جميعيا حملية شعبواء لأنهم يذرون قراءهم ويفرقونهم في أحاديث عن عصر المأمون دون أن يلفتوا ضيميرهم إلى سوء أحوال أهل بولاق الذين يعيشون تحت مستوى الفقر، وكنان يعلن في جبراة تفضيله لبيرم التونسي على شدوقي لأن الأول كان يكتب عن هموم شعبه، ونادراً ما تحدث سالامة موسى عن الأدب العربي القديم سوى مقالة أو اثنتين في مختاراته احداهما مقاربة بين الشباع بين العظيمين أبي نواس والمتنبي، وكان يقف بالرصاد لرمزين من رموز الجمود والرجعية الفكرية في مصر في ذلك الوقت هما «رشيد رضاء، و«مصطفى صادق الرافعي»، وكان يعيرهما بأنهما ليسا مصريين، وقبلهما «عبدالعزيز جاويش» الندى كان يشير الفتنة بين المسلمين والأقباط وبالطبع هاجم محسن البناء وجماعة الاضوان المسلمين، وهاجم

الروابط القائمة على الدين وما كان يسمى «الرابطة الشرقية» وهاجم الشاعر الانجليزي الرجعى «كيلنج» صاحبٍ مقولة «الشرق شرق والغوب غرب ولن يلتقيا»، وقال كلمته الشهورة: انتى احب الانجليز ولكنى اكبر الاستعمار، وهاجم مصطفى كامل

أما الذين حازوا اعجابه في غير تحفظ فأولهم دشبئي شميل، و قدر انطون، مناحب مجعلة الجامعة، ثم أحدد لطقى مساحب مجعلة الجامعة، ثم أحدد لطقى نشر له كتابه مقدمة السويدرمان عام التعلم مع البيئة الفكرية الجامدة في التعلما مع البيئة الفكرية الجامدة في يعمل بنمسيحة جورجين زيدان في يوم من الأيام). واظن أن سلامة موسى هدو الموسيد من الباء جيله الذي تحدث عن المواج جيله الذي تحدث عن الباء في المؤسية الرئيبة الرقيقة دمي الموساء المؤسية المؤسية الرئيبة الرقيقة دمي المواجهة المؤسية المؤسية الرئيبة الرقيقة دمي المواجهة المؤسية الرئيبة الرقيقة دمي المواجهة المؤسية الرئيبة الرقيقة دمي المواجهة المؤسية ال

وإذا كان سلامة موسى دائم الهجوم على شخصية دالعصامى، من الوجهة الاقتصادية فناة كان - بلا شبك -مصامياً من الطراز الأول من الوجهة التقافية، فقد استطاع ان يثقف نفسه بنفسه بعد خروجه من التطيم الثانوى قبل ان يتمه، وسافر إلى فرنسا فاتقن الفرنسية ثم عرج على انجلترا وكان لقائه التاريخي (فكرياً) مع بزارد شو واتحاقه بالجمعية الفاية.

إذا أزعم أن واللغة العربية والبلاغة المصدية و من أهم وأعظم صا كتب سلامة موسية و المائلة في مائلة أن الأفكار الثورية التي طرحها فيه، فقد دعا إلى المصول بالأفاظ إلى أن تكون مثل الأربية على المعنى المعنى

ونبذ كل الأمساليب التى تشويل على
وضوح الأفكار، وكان ينعى على اللغة
العربية كثرة المترادفات بها وكان دائم
الحربية كثرة المترادفات بها وكان دائم
المستوى الشخصى فهو الى من نبهني
أن اللغة قالب الفكر وان الانسان يفكر
باللغة وبدون اللعة لا يكون الانسان
قدراً على التفكير وضرب مشالاً بأهل
الوسط أفريقيا فهم يملكون عقولً مثلنا
وأنهم عاجزون عن التفكير وإعمال
وكنهم لأنهم لا يملكون سدوى لغة
عدواية.

وقد اخطص سلامة موسى لهم وعمل بما نادى به، فكانت كتاباته عبارة عن أفكان تكتاباته عبارة عن أفكان ليست للغة فيها سرى دور واحد فقط مو نقل مذه الأفكار في امانة وبقة ومباسرة فسلا تجميل ولا تتميسق ولا تسزويق ولا لعب بالأقصاط وانصال وبدفق ووضوح وسهولة لا مثيل لهم جميعاً في الأدب العربي الحديث.

اننى في رحلتي المحمومة وراء كل ما كتب سلامة موسى كنت اقتنى من باعة الكتب القديمة كل ما أجده من أعداد مطلة والهلال ويها مقالات سلامة موسى، ووالمجلة الجديدة»، ووالكاتب المصرىء، ودالكتابه... وقد الدهلني لبعض الوقت ان كبار كتابنا لم يذكروا اسمه فيما كتبوا ولا تحدثوا عن كتبه، اللهم إلا طبه حسين العظيم في الجنزء الثالث من محديث الأربعاء، وكان يعلق على ومختارات سلامة موسى، مع كتاب أخرء ووهيف فكره بالخصب والسذاجة وكان طه حسين داهية كبيراً، أما المازني فلم أقرأ له أي إشارة إلى سلامة موسى أما العقاد فقد ناوش سلامة موسي في احدى يومياته في الاخبار وأتهمه بأنه يقبر أراءه بسرعة في حين أن العقاد لا يغير رأيه في أي قضية تعرض لها منذ



بداية هياته الفكرية. أما توليق الحكيم فقد صدمئي في حديثه الساخر عن سلامة موسى في مقال نشدره في كتابه تحديات سنة ۲۰۰۰ بعنوان مصفحة من ذكريات الحضارة والحواره، وكان سلامة موسى يكتب في مجلة تصدرها وزارة الشئون الاجتماعية وكان مشرفاً على اصدارها توفيق الحكيه.

وإذا كأن سلامة موسى قد دعا إلى الكتابة بالحروف اللاتينية وقبال كلمته المشهورة: انتا لن تدخل العصر قبل ان نكتب بالحروف اللاتينية فائه كنان من أقدم من دعوا إلى ذلك دون ان تتحقق دعوته وإذا كان قد اخذ على الحكومة أيام «فاروق» قرارها بتصريم البغاء ورأى ف ذلك ضرراً على الشباب الذي لم بتزوج بعد، وإذا كان قد اعلن في تربيته انه لا يؤمن بالغيبيات وانه يرى محمداً وعيسى ومنوسى مصلحين اجتماعينين فقطء ودعا لنبذ عادة الدفن وكتب وصبته الشهورة (في مقالات ممنوعة): دارجو ان يحرق جثماني بعد وفاتي»، وإذا كبان قد حميل حملة شعبواء على الأدب العربي قديمه وحديثه، فكل ذلك لا يذال من قيمة سلامة موسى بل يؤكد

أنه قمة فكرية شمامغة واحد أعدة الفكر المصرى العديث مع طب حسين والعقاد والمازني وهيكل والحكيم وشوقي وحمافظ واطفى السيد وزكى مبارك واحمد أمين وامين الخولى الذي كال يلقى مصير سلالة موسى من الجحود والتكران لولا بعض تلامذته المظلمين.

وسوف يظهر فكر سلامة موسى جلياً وفعالاً ومؤثراً في الجيل التالى له مباشرة وأخص اثنين بالـذات هما «د. لـويس عوض» والأديب العظيم تنجيب محفوظه الذي يحتاج إلى الـوقوف عنده بعض الوقت والغوص في اعماق إنتاجه الأدبى

الثرى العميق، فنجيب محفوظ مثل كل المبين لا يتكلم كثيراً!

أننى أشبه «سلامة موسى» بصاحب التكية الثرى شديد الثراء الذى أوقف كل أموالته على الناس جميعاً لياكلوا ويشربوا دون أي مقابل:

مقد بشمن وما تفتى العناقيد»

فقد كانت كتاباته النعوذج الأمثل للسهولة والبساطة والوضوح والعمق والشراء والعبوية الشديدة أيضاً، والسبب في ذلك فيما اطن – إن سلامة واسبب كان نقيج مبدور المطم كما كان مسقراطه من قبل، وكان سلامة موسى داعية أكبر للعلم والمتفكير العلمي وضد الفيبيات لان الغيبيات ببشة خصير للتفكير الخراق الذي هو ضد التفكير العلمي وضد التقدي.

لقد استطاع سلامة مهي استيعاب ثقاقة عصره وتمثل أفكاره في تجرية زرجية نادرة النظير، ويهب نفسه وماله مجاهداً وداعياً لهذه الديانة الجديدة ولم يبال في تأدية رسالته شيئاً ولم يخش لحدا (وقد عرف تجرية السجن مع زميليه الشابين في ذلك الموقد: محمد زميليه الشادر ومحمد مندور) وتعمل

مسئولية التنوير للعقبل المبري والعربي، وكانت كقباباتيه دائماً تبوقظ العقبول وتحرك القلبوب وتحفيز الهمم اللستزادة من يحبر المعرفة البذي لا ساحل له والذي من يعرفه لا بسلوه ابداء أو على حد تعيير المتصبوقة «من ذاق عرف، ولقد كان طه حسس دقيقاً وذكيأ وموفقا عندميا وصيف كتابياته بالسدّاجة، فسلامة موسى لا يعرف اللف ولا الدوران بل يعرف الخط المستقيم اللذي هو اقصر مسافة سان نقطتيان تريدان ان تلتقبا فكان مناشراً ويسبطأ وواضحاً لذلك استطاع ان يقلقان الغقول ويزازل الأفكار ويحطم الاصنام تحطيما وعندمنا هناجم كيل أديناء حيلته لم يستطيعوا أن بردوا عليه - كما فعلوا مشلاً مع كباتب رجعي مثل، مصطفي صادق الرافعي - لأنهم كانوا بؤمنون في أعماقهم بكل كلمة قالها، وقد كان سيلامة موسى صاحب دعوة تنويرية كيرى:

 ١ ـ كتب عن الاشتراكية ودعا نها ف أوائل هذا القرن.

٢ - كتب عن «أصمل الأسواع»
 لدارون ونظرية النشوء والارتقاء وتبنى
 هذه الثورة الفكرية الهائلة وكتب عن مقدمة السويرمان.

٣ ـ كتب في علم النفس في ريادة نادرة ودعا مخلصاً للتخل عن عاداتنا وعقدنا التي تعوقنا عن دممارسة الحياة.

3 - كان جديداً على تعاماً أن اقرا الاسلامي ما هو إلا أدب وتاريخ مكتوب للاسلامي ما هو إلا أدب وتاريخ مكتوب للطنوك يمدهم ويتطقه ويؤثر لهم وابتعد تعاماً من الشعب وما كان يسمى «العماء». فيعلني أفهم حقائق كثيرة وخطيرة كلما قراب أن التراه، وازعم أن سسلامة مدوسي ضعالت في توجيب

«عبدالحميد يونس» و«رشدي صالح»، و«فاروق خورشيد» ومحمود ذهني» إلى دراست الأدب الشعبي، وكان سلامة موسى أول من نبه الشباب إلى أهمية كتاب «الفصن الذهبي، لجيس فريرز وقيمته الكبري.

٥ - أما احتقاله بعصر والحضارة الحضارية ومقولته أن «مصر أصل الحضارة فقد أثاث ثمارها بعد ذلك عند «د. نعمات أحمد فؤاد» (اعظم كاتبة أنجبتها مصر الحديثة)، وأيضاً عند «جمال حمدان» أحد تلامذة سلامة موس الخطيس».

ولاشك ان شرة ٢٧ يوليو تبنت كثيراً من مقولات سلامة صوسى عن العلم والدين والاشتراكية والحرية وليست مصادقة أن نجد سلامة موسى يحتقل بمقال كتبه القائمقام (ف ذلك الوقت، وانويالسادات، ويثبته في كتابه والأدب للشعب، في كثير من اللاح و«التقاؤل»!

ومازات معتزاً رشدید الاعتزاز بانی اکتشفت سلامة موسی وحدی ولم یدانی علیه آحد، ویوم حاوات آن آصرف آحد زصلائی بهذا آلکاتب العظیم ـ ققد لاحظت آن سلامة موسی مجهول تماماً لاحظت آن سلامة موسی مجهول تماماً نقدت إلا إلى صدوبته الشخصیت عنز طهر القلاف وخرج منها بنتیجة دعلمیة، خطیدة هی آن سلامة موسی یشبه المعالی محمود اللیجی، اا عاما...

ولأنى لم اجد أحداً من المثقفين يذكر هذا التنويري العظيم مع انهم جميعاً (بالتعبير اللبلسدي: لحم اكتدافهم من خيره) فقد سعدت ايما سعدادة لالك خصصت بحثك للماجستير لدراسة فك والدب هذا الكاتب العظيم، ولمل بحثك يرد الكثير من الاعتبارله ويكشف لنا عن جديد سلامة موسى الذي مازال خيبياً.

والآن، اسمحي لى ان اتـوقف قليلاً
عند أحد تـالامذته الذين اخلصـوا له
الحب ولافكاره الأولاء والإيمان، أقصد
منجيب محفوظه الكاتب المصري الذي
يقرؤه العالم كله اليوم بعد فوزه بجائزة
نوبل العالمية في الأنب عام ١٩٨٨ ففي
البداية كمان نجيب محفوظ شـديد
الإعجاب والهوس بسلامة مـوسى، ثم
تبنى في نتـلـج، الـروائي العظيم أهـ
تبنى في نتـلـج، الـروائي العظيم أهـ
مقولات سلامة موسى المكرية، وكمان
سلامة موسى هو اللـذي نشر أول إنتاج

لنجيب محفوظ عن مصر الفرعونية، وعندما أراد نجيب محفوظ ـ في بطولـة فبريدة .. أن يؤرخ للطبقة الوسطى المصرية في الشلاشة كنان عدلي كريم (الذي هوسلامة موسى) ابا روحياً لكمال عبدالجواد (الذي هو نجيب محقوظ نفسه) وعندما قامت شورة بوليو رأي نجيب محفوظ آماله القديمة في مجتمع جديد يقوم بناؤه على العدل والحرية قد تحققت ببالفعل، وظل صيامتاً سبع سنوات كاملة ثم طلم على الناس فجأة بعمله الروائي الرمزى الضطير «أولاد حارتناء فأثار عليه أصحاب الفكر الرجعى من رجال الأزهر وغيرهم وكاد مشبهد مصاكمية طبه حسين في العشرينيات يتكرر مع نجيب محفوظ في أواخر الخمسنيات ولكن الظروف كانت قد تغيرت كثيراً وصارت الدولة ورجال الثورة يتبنون فكرأ اشتراكيا مناهضا الرجال الأزهر، ثم ان نجيب محقوظ داهية عظيم، صحيح أنبه صاحب العبارة المشهورة؛ وعندما اكتب فانتى لا أعباً بشيءه، غير أنه قادر على تغليف افكاره شديدة الجرأة بثياب روائية رائعة وكانت القضية الأساسية ف وأولاد حارثناء هي الصراع بين الدين والعلم، هذا الصيراع الذي كانت ساحته

عصرنا الحديث وبالتحديد بعد ظهور «أصل الأنبواع» للمالم الانجليزي تشارلز داريين أن الغرن التاسع عشر، ول أولاد حارتنا اتهم «عرفة» (ديرا العلم التجريبي الذي لا يعرف سوى المادة بقتل «الجبلاوي» (أن الشرمز الغيبيات أو ما وراء المالدة)... "اليست هذه احدى القضايا الكبرى عند سالمة موسى؟!

ونجيب محقوظ لا ينقل مقولات سلامة صوبى مجردة أو مسطحة بل سلامة صوبى مجردة أو مسطحة بل ينقشها ويضيف إليها الكثير في معاولة الكثير من المطروحة في العصر الصديث المن مهذا فيها أهان مع الفارق الجوهري بين نجيب مصفوظ وبين غيره من كتاب جيله والاجيال التي تلته، والذي جعله دائم الصيوية والتجدد والعمق ففي عام الصيوية والتجدد والعمق ففي عام في وضوح لا يحتمل اللبس إلى مهضوع في وعمل اللبس إلى مهضوح في وعمل اللبس إلى مهضوح

هذه المجموعة الشطيرة، ولعلك قرأت _ على سبيل المثال _ «زعبلاوي» وقد جاء فيها على لسان شيخ الحارة (رمز العلم) هذه العبارة عن الشيخ زعبلاوي (رمز الدين): «على أي حال فهو حي لم يمت، ولكن لا مسكن له وهذا هو الخازوق: ؛ ثم تأبم نجيب محفوظ انتاجه مستأنفأ المناقشية وراميدأ لحشيات المكم البرهيب في والطريق، عبام ١٩٦٤، ثم والشحاذ، ف ١٩٦٥ ثم اقترب إكثر من صياغة المكم الحاسم في مكاية بلا بداية ولا نهاية، حتى انتهى إلى وضم ملحمته الكبرى عن «الجرافيش» في عام ١٩٧٧ مؤرخاً للبشيرية في كيل عصبورها في صبياغة معجزة لانجيل جبديد، ورامسداً لهمسوم الانسبان الاجتماعية والميتافريقية ومسجلا لاشواقه الدائمة نحو العدالة والحرية،

وما أكثر ضحابا هاتين القيمتين العظميين عند ونجيب محقوقاء انجب تلاميذ المعلم العظيم وسيلامة موسي البذى يمكن ان تنطبق علمه المقهولية الشهيرة: «انه كان أمة وحده»، وكان أيضاً أبا ومربياً لانبياء الفكر في مصر المعاصرة. ومازات اذكر كلماته في وتربية سلامة موسى، عن احتفاله بطه حسين ونشيره لصورت بالجية والقفطان في مجلة والستقبلء قبيل الجرب الكوكبية الاولى _ على حد تعبيره _ وكان طه حسين ـ في ذلك الوقت ـ شايا ازهريـا ثائراً على الأزهر ويمثل لشباب عصس أحدى المعجزات، وظلل سلامة موسى محتفلا بالشباب ويكل فكر جديد طول حياته العريضة وعلى امتداد انتاحه الضنمم.

وبعد، فربعا وجنت في هذه الثرشرة حماساً رومانسياً مبالغاً فيه، ويعيداً عن ا الأكاديمية المساومة، ولكن دعيني الساطر: هل يمكن أن تفلو حياتنا من الحماس أو الرومانسية؟! وققك أش... وشكراً .

وشكراً .

«



١١٤ ــالقاهرة ــايريل ١٩٩٣:

الاشاراتوالنبيهات

الله المعادرة عن اغتصاب أوراق مجمولة ، حامد ابو احمد . منتف المدينة ، رفعت بمجت . لفة الصورة في السينما المعاصرة ، وعربا عبد الحميد . غناء الثمانينين ، السماح عبد الله . أغنية للزمن المجروج معدى محمد مصطفى . المعالي ـ يوميات فنانة مصرية في المتحف معدى محمد مصطفى . المعالي ـ يوميات فنانة مصرية في المتحف الألمانية . نازلي مدكور . المعالي ـ ثياب الإمبراطور ، فتحمى عبد الله . المعالين منجدرة الفصائب ، اسماع حدة خليل . شراسيا . نصور مع الروائي ج . لوكلي ربو . ترجمة : احمد عثمان .





فی اغستسطاب

أوراق مجمولة

أو رواية عبد القضاح رون رواية عبد القضاح رون رواية فقوت 4 وقد مدرت طست سلسلة دخت الفرت له ، أخس رواية فقوت 1947 وقد مدرت طست المستقد 1947 وقد مند روايته السنيمة ، ضمن أعصاله الروائية التي من بينها ، حديقة رضوان ، و، الوابسة ، و، ديا مولاي كما خلاقتني ، و، قطة ق سوق السمك ، مولاي كما ولميد الفتاح رزن عشر مجموعات قصصية .

وقد شدني إلى روايـة ، اغتصاب اوراق مجهولة ، ما وجدته فيها من إبداع أن اللغة ، ومن ثم رايت انهــا نمـوذج مليب لمســالــة توظيف اللغة ترفليفاً جماليا في نصروواني ، ثه إنها تحد ايضا بمثابة نموذج رائــع لهذا

الاتجاه ، الذي قتنا إنه صان منتشرا وشافعا أن التكتابات الأدبية هذه الايام وهو ما اطلقتا عليه شعرية (أو شاعرية) الذم الروالي . وسوف نري أن عبد القداح رق ق هذه الرواية قد عرف كيف يوقف كا للمطيدات الجمائية التي عرات أم جهال فان المواية ، وكان لها دور كبيح في تقريب هذا الفن من منطقته الشعرية . ومن ثم فإن أهم جانب منطقته الأسعرية . ومن ثم فإن أهم جانب اللغة والأسلوب والتقنية . أو ما نطقق عليه شعرية النص ، وذلك لأن اللغة والأسلوب في هذه الرواية هنصران مهمان من عناصر تقنيتها وبنائها الفني

شعريه النص :

تتنوع الإسلايب الشعرية في هذ النص السروائي، بيدها من اللفسة في مسقواهما المجازى، وهي الذي درجات الشعرية لانها يمكن أن تتحقق في اي نص عادى لا يحمل من الشاعرية إلا بعضا من الصور المجازية التي تحقق للاسلوب نوعا من العارائة والجزالة والقوة . ولكن الشاعرية في عمر عبد الفتاح رزق الذي معنا اعمق بكثير من هذا المستوى



المجازى المعادى ، فهي تتعشل في السياء كثيرة ، من بينها اسلوب المدرد ، والانتقالات والانسلوبيسة ، وارتواجيسة السراوى ، والاتمادت ، وإجراء اللغة على لسنا كالمنات غير بشريسة ، وتحويل لغة المضاطب إلى مونولوع ، واستخدام ليزل الوعى ، وتحطيم الزمان ، وغير ذلك من وساطأ وإجساءات سوف نفصطها في النقاط التالية :

 اللغة ق مستواها البلاغي : يقدم لما عبد الفتاح رزق في هذه الرواية نفة قوية ، تقتسرب في كشير من الأحيسان من اللسفية التصويرية الشعرية ، مثال ذلك ما نقرؤه ق صفحة ٨٤ على لســان نوال بطلــة الروايــة ه هسا هي ڏي السفن تسروح وتجسيءَ .. ق البداية تبدو عملاقة كالجبل .. و في النهايــة تمبيح نقطة منفيارة يبتلعها الأفق .. ارى نفس في كسل سفينية .. واحمسل في حقيبتي بأستمرار هبوب مقاومة دوار البحري ويو حللنا هذه الجمل بالأدوات البلاغية المعروفة الوجدناها تشتمل على استعارات تصريحية ومكنية ، وتشبيهات بنيفة . ونقرا في صفحة ۱۲۱ (وهذه مجرد امثلة) من مذكرات عباس أحد شخصيات الرواية ، جلست عبل احد المقاعد الرشامية اتطلع إق الموج الذي ينكسر على الرمال في صحوة لا تنتهى ابـدا .. وإلى الفللام الذي لا يبدده إلا بقع ضوء في الأفق البعيد معلنة عن قوارب الصيد الصغيرة ، . والحق ان عبى الفتاح رزق يبندو طوال الرواية ، التي تقع في حوالي ١٤٠ هنفجة ، حريصا على أن يقدم للقارىء لغة تخلو من الضعف والتهافت . بل إن هذه اللغة تصل إلى درجة عالية من الشطافية والإعراب عما ق أعماق النفس عندما تصبر مناجاة بين

الانتارات الانتكال

وكميا هو واشبح فإن البصر في رواينة ، اغتصاب اوراق مجهولة ، قد تصول إلى كالن هي يفكر ، ويؤنس ، ويحن ويشارك نوال ﴿ آلامها واتراحها ، ويسأسو جسراحها الكثيرة ، بل إن القارىء يحس كان البحر قد غدا شخصية مهمة من شخصيات الرواية ، له عضور واضح وفعال . وفي الرواية نعثر على كاثن آخر هو الكلب يمثل دورا موازيسا لدور البحر ، بل إنه يبدو فيلسوفنا (وهذا بذكرنا بالحمار ف ادب توفيق الحكيم وادب خسوان رامسون خمينيث) يقتسح نراعيسه لاحتضانها ويتصاور معها باليونىانيية ، ويصعدان معاجبل ، الأوليمي ، (انظر ٩٢) ثم إنه محب حقيقي لانه فيلمسوف يتعلق بالجمال الدائم ، والجمال الدائم ليس (الأحسام .. مكانه المختار (النفوس . كما أن نوال تحس بأن الكلب اقدب إليها ممن حلولها من البشر تقول (ص ٩٣) : « إنه مثلل لم يعد خسائفا من أى شيء ، حتى من المُوت .. المُوت فناء .. حين يوجد المُوت يبطل الخوف منه ۽ .





- شيمرية الموقف : تنتقل إلى عنصر آخر من عناصر الشعرية في هذ االنص الروائي ، اعمق بكثير من شعريسة اللغة ف مستبواها المصارى ، وهو منا نطلق عليه ، شعرينة اللوقف . وهو أمير أحسست به وأثبا أقرأ الكلير من المقاهد في الرواية ، ولتأخذ مثلاله الفقرة الثالية التي وردت على لسان نوال ، وهي تتحدث عن إحدى زميلاتها في مستشقي الأمراض العقلية ، وهي شخصية الناظرة ، التي لحيلت إلى المعاش ، فيدت هذه الإحالة كانها تثبيت لها في منصبها مدى الحياة . وسوف ترى ان القاص قد حول هذا الموقف السلبى إلى موقف إيجابي عندما قالت نوال (ص ٧٦) : « ق اللحقلة التي رأيت فيهما حضرة النافارة في صورة اختى آمال لم اكن خاطئة .. كل منهما تترقى يوما بعد آخـر .. وضعبوا المعاش عقبية في طريق حضبرة الناظرة ولكنها تخطته لنبقى في منصبها مدى الحياة ۽ , فهذه الفقرة التي احدثت تحولا كاملاً في الموقف ، لا تختلف في شيء عن طريقة الشاعر العربى القديم الذى كأن يجتهد ق تحويل البوقف السليي إلى موقف شعبرى إيجىابى ، فبىدلا من أن يكنون الحكم ضنه

المضاطب أو المدوح وتحول بالكسامل المساهب من أنحو ما نقرا أو الإبيات الثالية عن مصلوب ، يقترض اشه أن موقف سلبي عدمى لا مثيل له ، ولكن الشاعر يابي إلا أن يصبح هذا الموقف في صلحه ، فيضاطب جلته قائلاً .

على في الحياة وفي المُسات لصق انت إحدى المعجزات كان الناس حاولك حدين قاصوا

وفود شداك في يسوم المُسَالات ... الخ .

وإذا تاملنا في شعربنا العديي القديم فجد
بنوا مذا الموقف الدين ينطوى على طاقة تناملية
جيئزة ، وقدرة على صبياغة الموقف صبياغة
شاعريــة تدصر مستوى التلقى الاول لحدي
السامع تنتفذ إليه يراى جديد وقعرة جديدة
تقول إن هذا الموقف يمثل اساسا راسخا من
المساعرية في القصيدة المدينية القلايمة
مدا الموقف منا نسبعه بحسن التعليل أو
مرعة المدينة . وحسن التخليل الو
مرعة المدينة . وحسن التخليل الو
مرعة المدينة . وحسن التخليل الو
عدما يجد فعدوجه عاملا عن المغيل المؤلف عنه . وجريد
المصرية ، فالملتني - على سبيل المثلل .

ان يستم بدار الولي المستون المنطق الانتكاري عظمال الكاريم من المنطق المعالي المنطق المعالي المنطق المعالي الم

والشاعر الجاهل يحول موقف الذم إلى موقف مدح عندما يمدح قبيلة الله الثاقة ، وكلاوا يستخرون من هذا اللقب ، ولكن القماعر اطلق بيئة قائلا :

قــوم هـم الانف والانشاب غيــرهـم ومن يساوى بانف الشاقـة البنيـا فصاروا بفخرون بذك^(۱) .

وابو تملم ، ق الحكاية الشهورة ، عندما امتدح الخليفة بقوله :

اقسدام عصرو ق سمساحت هسالتم في حليم فصيف في تكسام إيساس برز من الجالسين من يقول له : ما زمت على أن شبهت أمير المؤلمين باجلاف العرب . وكانت بسيهة إلى تسام حاضدة ، فلرتجيل لتنوه الميتين القاليين :

لا تنكـروا خسربسى لسه من دونــه مقسلا شسرودا في النسدى والبساس

فيات قد ضبرب الأقبل لنبوره مثبلا عبن المشكباة والنبدراس ويذلك تخلص ابو تمام من الموقف المحرج . وقلب القضية لصالحه .

واتبا أرى ق اغتبهد الخياص بشخصية الناظرة ، بل في القصل أو القصول الخاصة بها أو التي تركز عليها ضربا من هذا النوع المتمثل وتحويل للوقف إلى موقف شاعرى له شروطه الخامية وظروفه ، وأسسه البنائية التي تختلف اختبلاقنا جذرينا عن البنساء السواقعي . فهذه الشخصينة ﴿ النواقيع بالتقصية محطمة ، مسطية ، قهرهنا واقعها المُؤَلِم ووصل بها إلى حافة الجنون ، وأو أن عبد اللقاح رزق كان كاتبا تاليديا لحرض لنا هذا الوضيع بواقعيت القجة ، ومستواه السطحى ، لكنه هذا يقدم رواية شعرية ، ومن ثم حسول الموقف السواقعي إلى مسوقف شعرى ، وقدم لنا شخصية ذات أبعاد فكرية وقلسقيسة لاتختلف كثيسرا عن شخصيسة نوال ، وهی (ای نوال) کما سوف نری عند تنساول شخصيتها بسالتغصيس ، دارست للقلسقة ، وذات موقف فكرى فلسقى .

وكمنا نرى فيإن هذا النبوع من الإبداع

يتطلب قارئا من نوع خاص ، يقلوم بقراءة شماعريــة للنمى تمعر الموراه وتسعى إلى الكتاف عما في باهنه . وهذا يتكرنا بالنهج المدى اطاق عليه رياساتير اسم « القالري» الملكانية المثلل ، - حيث يدرى ان هنــك ما يسعى بالإستجابة الذاتية التي تبدا من القاري»

تُعود إلى الناظرة فتجد في الفصل رقم ٢٨ (ص ١٧٦) أن لديها مشروعين ، يحلقنان كذلك في قضباء الشعرينة وهما الصوار ، والاختيار ، وقد طرح هذان المشروعان على كبير الاطباء في المستشطى الدكتور المليجي .. ومن ثم يحس القارىء وهو يقرآ هذا القصل انه ليس امام مشروعين كبيرين لاثنتين من نزيلات مستشطى المجانين (نوال والناظرة) ومعهمنا كهيج الأطبياء ، وإنمنا هيو أصام مشدروعين شعدريين كبيدرين لثلاثية عقول كبيرة ، وهذا هو التحول الذي أبخله الكاتب ق الموقف ، وقلبه من موقف واقعى جنوني إلى منوقف شعرى ، فبالحوار (عبل نصو منا نقرا في البروايية ص ١٧٧) شيء عظيم بدونه يمبيح كل إنسان في جزيــرة وحده ، يتحدث مع نضبه ولا يسمعه لحد ، يتحول إلى كيسان مسكين . والإختيسار (ص ١٢٨) يقوم على الا يجبر إنسان على شيء دون ان يكون ذلك الشيء هو اختياره.

- إسلوب السرد وقيال الوعي :
لا يضلت خلال السنوات الأخيرة ان عبدا
كبيب من كتاب القصة والزوايية صاروا
يجيدون ثقنية إدخال ثيار الوكي فيما بين
الحوار، وهذه التقنية فها فلادة تغييرة أن التقليدي .
تتمس رتاجة الصوار يعفهومه التقليدي ،

وتجعل أسلوب السرد اقرب إلى الشعرية منه إلى النثر بمقهومه السردى العبادى . فنحن إزاء استضدام هذه التقنيلة نجد انفسنا نتعامل مع لغة أدبية تختلف اختلافا كبيرا عن اللقة التعطية Stander . ولا مجال الأن للاستشهاد بالتنغليرات الكثيرة التي برزت ن هذه القضية في الغرب حول اللغبة الأدبية واختلافها عن لغة الكلام العادية (٢) ، ومن ثم نتوقف فقط عند بعض النماذج التي قدمها لنا عبد الفتاح رزق ف هذه الروايية . يقول ق ص ٢٤ (عبل لسان البراوية ببالطبع) : ء قالت في بامبوزيا مرة في لحظة من لحظات هدوثها النادرة : هريتي مختوقة هنا . افكر ﴿ الهارب : . كلنا حاريتنا مختوفة يا بامبوزيا .. انا اختنقت حريتي قبل ان أجىء إلى هنا .. اختنقت حريتي بعد أن مات ابي ، واحْتنقت اكثر بعد أنّ مات ابني .. ثم اوشكت حريتي ان تلفظ انفاسها بمرور الأيام دون أن يحدث أى جديد هنا .. قلت لها بعد تردد : الهرب لن يصل الشكلة ، الصالم ق الخارج كله وحوش ، فوجثت بها تقول ...

بالحوار ، قافت ق ، ويلغت الصد الذي يقفنا عنده بلحوار ، فوجلت بها تقول ، ولهما بينهما انساب تيار وعى الشخصيب الحراوية يعبس عن المها وصرتها لقداماً لمرتها ، وقد التقامات الخيط من فقرة وردت ق الحوار هي - حريتي مخنوقة هنا .. افعر في الهبيب - وهذه الإنتقالات من الصوار إلى تيار الوعى ثم إن الحوار مرة أخسرى ننظاء اسلوب المدر، فقلة شاعرية تباعد بينه وبين السرد بمفهومه التقليدي القادم ، وإذا كانت

وكمنا غرى فنإن هذه الققرة قند بندأت

هذه الظاهرة قد أصبحت شائحة الإن عند تتكب القصة قدان هذا بدل على أن القصة السربية قد خاطت خضوات كبيرة نحص السلاحم مع الإنتساح القصمي العالمان ومعروف أن فإن القصة قدشه تطورت كبيرة في أوريا وأمريكا خلال هذا القرن العشرين بعا في ذلك التطور الكبير الذي معدى في بلدان الريكا اللانينية مذا أواخر الاربعينيات حتى الإن

ولان السرد في هذه الرواية ياتي على لسان المنظم وهي في حالتنا راوية تدعى ضوال -هي ليضما الأمضية المرئيسية للقصية -والمنا تنار الوعي ينساب بطريقة تلقلنية الثناء الصوار ، أو أثناء التعليق على موقع ما ، أو مشهد من المشاهد ، وكل هذا يؤدى إلى ننواع من الانتقالات الإسلوبية التي تحول دون أن يكون السر تقليديا إنهيا .

ولا تقتمس الانتقالات الإسلوبية على تبار الوعي وانسيابه اثناء الشهد الحواري ، او اثناء التعليق على موقف ما ، و إنما نجد هذه الانتقالات تتم في الميان كثيرة من خالال الانتقال من مستوى لغوي إلى مستوى لغوى آخر ؛ فالسرد العبادي بعقبه حملية تدخل في إطار تيار الموعى ، ثم نجد جملة أخرى سردية ، ثم ننتقل إلى جملة شعريــة محلقة .. وهلم جرا . ولتأخذ مثالا على ذلك الشهد القال ص ٥٩ ، حيث تحدثنا الراوية عن زيارة اخيها صادق لها في إحدى المرات ، ولن ناخذ الفقرة من بدايتها ، وإنما سبوف نكتفى بنهاية منطقة السرد . تقول : ر سالته السؤال التقليدي عن الوظيفة التي يتمنى ان يشفلها عندمنا يكبس. قبال ف حماس: ه رسَّام، . اعجبتنى إجابته . رجـوتـه ان يحضر معه ق المرة القادمة بعض رسوماته ..

سيحان الله .. الحيوان (تقصد اباه البابل زوج أمها وسوف نتوقف عنده عندما نتناول شخصيات الرواية) يجب فنانا هلقة جيدة مبتكرة من حلقات التطور .. عانقني قبل ان يرحل فتسمُّرت مكاني عبل خط الاستواء . يغوهن طائر النورس إلى عمق البحر ويصعد بلا سمكة في منقباره . يظل قبرهن الشمس البرتقال في الأفق فلا ينتهي النهار ولا يجيء الليل . يداهمني اليقين بأن هذا هو اول يوم لى هذا .. لا اتعرف على الجدران أو المداخل .. اسمع اصواتا قريبة ولا اتبين اصحابها .. من انتم ؟ .. ولمسادًا انا هنما ؟ تطول وقفتي فسأسحد بسائى ق وضعع التعلسال .. القى بنظراتي إلى بعيد ، ولا أرى شيشا .. ملاا حمدث ؟ بعد كال مرة ينزورني فيها صنادق اتساط : هل كان حقا في زيارتي ؟ ، .

فهذه الفقرة – كما نرى – واضحة الدلالة على طبيعة اللقة السردية في الرواية ، وهي لغة تحاول قدر الإمكان أن تنتقل من المستوى اللضوى العادى للسبرد إق مستوى آخبر شاعری ، ولولا أن عبد الفتاح رزق كاتب كبير متمرس ، لألقت هذه اللغة الشاعرية فلبلالا من الغمو ش على الرواية ، ولكن الكاتب عرف كيف يبراوح بين لخنة القص التي لا تغفل جبانب الحكاينة وبين اللغنة الشباعرينة التحلقة ، وهذا هو الذي حفظ للرواية جانبها التواصل فصبارت شيقة محبّبة تشد القارىء ، ويحس خلالها بلذة القراءة ، وهو امر يفتقده عند كثيرين ممن بلجاون إلى استخدام تقنيات حداثية واساليب لغوينة مدهشة . فالفقرة السابقة – عبل سبيـل المثال – تقدم لنا ﴿ أُولُهَا لَقَةَ سَرِدِيَّةَ عَلَايَةً على لسان المتكلم أو الأنا السارد ، ثم نقاجاً

بجملية شدخيل شمن تيسار البوعي هي : و سبحان الله .. الحيوان ينجب فنانا .. حلقة جديدة مبتكرة من حلقات النطور ، ، ثم تأتي جملة سردية اخرى و عانقني قبل أن يرحل .. البح ، ، ثم يفاجأ المتلقى بنقلة شاعرية عن طائر النورس ، وقرص الشبيس البيرتقالي ، تعقبهما نقلة ميتنافيزيقينة تاملينة بتخللها تساؤلان هما : من أنتم ؟ وغاذا أنا هنا ؟ ثم تكون شهاية القصال جملة سردية علاية عن رَيارة الَّيْهَا صادق . ولا ثنك أن هذه اللقة القبائمية عبل الانتقبالات من مستبوى إلى مستوى آخر هي اللغة السائدة في الرواية ، ومن ثم فإنها تضفى على الروابة كلها لسية شناعترينة تضناف إلى اللمسنات الأشرى الكثيرة ، التي تجعل هذه الرواية نعطا من القص يحلق ف فضاء الشعرية .

وقد بأتى الأسلوب مراوصة بين التكلم والخطاب ، والعودة إلى الوراء أو ما يسمى بالقلاش ماك ، وكل هذا في إطار من لغة السرد العادية . ونعطى مثالا لذلك من صفحة (٣٤) ونوال تتحدث تحدث عن البلبلي زوج أمها وعن عمك زوجها وعن آمال اختها . تقول : ه حسين مات (اي البيابلي) ميان کيل شيء بالنسبة لأمى وبالنسبة لأخى صادق .. قالوا ضرائب قديمة .. وقالوا ديون وتركوهما دونُ أي مساعدة .. فلماذا كان الاستسسلام ؟ إذا حذرتك يا عماد واشذرتك .. ولقت اعذر من انذر .. ما كادت أمي ترتاح من البابل حتى بدات متاعبي أنا معك . وأنا لن افعل مثلها لأنبى لمست مثلبهما .. لبن اغسعى ولبن أستسلم .. ان بقيــدني عقــد زواجــك وان يقبدني ابنك .. انطلق ف حربة لأصطحب أمي على جناح وآمال على الجناح الأخر ، . فهذه الفقرة - كما ثرى - تيدا بالمتكلم ثم

تنتقل إلى القطاب مع جملة ، أسا حذرتك يا عماد .. الغ ، وخلال ذلك ، سواء إن التكلم إن النخطي ، تنتقال السراوية إلى زمن منافض يتملق بحياة أمها مع البليل وحياتها هي مع عماد . والحق أن هذا الانتقال من التكلم إلى الفطاب يضغى على الاصلوب كذلك لمسة شاعرية ..

الرمز : من العثاصر التي تضم الرواية ﴿ جِو شَاعَرِي ايضًا استَخْدَامَ الكَاتِ لِلرَمِرُ . وهنساك شخصية مهمسة في السروايسة هي ء عطيات ۽ ليست إلا رمڙا للحضارة بعاصة وللجفسارة القرعونية بضامسة . ونبيدا التعبرف على عطيبات من القصل الشنامس (ص ۱۸) فتجدها جميلة ومكتملة في جمال الحضارة القرعونية واكتمالها ، ولكنها ، مثل الحضارة القرعونية تطلب ف نهاية الفصل المذكور الدفن من اجل انبلاق حضارة من نمط آخر تهتم بالحيساة الحاشسرة . وقد اطنت تُوال ﴿ أُولَ جِعَلَةً ﴿ هَـٰذَا القَصَلَ انْبِهِـارُهَا بجمال عطيات قائلة و سبحان الله .. لم اشهد ن حياتي جدالا يفوق جمال عطيمات ، اثم ريطت بعد ذلك بين هذا الجمال غير العادى وبسين الحفسارة الضرعبونيسة التى تجلم بعودتها او انبثاقها من جديد على صورة جديدة فقالت : « هل حلمت بأن يكون جمالها هـو الطابـع السائد في معلكية القراعنـة الجديدة ؟ ۽ .

وتتامل نوال في الوضع الحضاري عصر ايام الغزامة وتتارية بالوضع الحال البلاس فتقول : « مصر الحدث دورهما المبكر من الحضارة و وانتهى كل في « . يتقدم العظم ونحن نتقف حول القبور ونحار في تهو بحار عن المؤتى والتوبيت . لا . . مهود الفراعة

سيعود مرة تغنية .. وهذه المرة سيعود اكثر قوة .. لا لقيء .. إلا لان الوضع سينقلب .. عادوا يقعلون كل شيء من أجل الحياة الثانية بعد الموت ، الحياة الإنجية .. و في الملكة الجديدة سيقعلون كل ما في الحياة الابحية من أجل الحياة الماضرة » . من أجل الحياة الماضرة » .

ولأن عطيات رمز للحضارة القرعونية نجد رُميلاتها ق النزل يطلقن عليها لقب الملكسة . وهي ملكة لا تنسب إلى هذا العالم ، ومن ثم فيأنهنا تستعجبل البدان دائمنا ء انظبر ص ٢٧) ، وهي عارفة عن الكلام ، عارفة عن الحياة ، تواقة إلى الموت (من ££) ، ونوال جاهدة ﴿ التعرف على سرها ، ويظل هذا السر ومخفيا طوال الرواية حتى يكشف ونهايتها إلى القصال رقم ٣٠ . ولكننا قبل أن نصل إلى هذا السر نتوقف عند الإضاءات التي قدمها الكاتب ق فصول سابقة ، وخاصة ق القصل رقم ٩ . فهذا الفصل يقدم لنا نتفا عن إهلها من خسلال خطابات تسرد إليها منهم . ومن الخطابات تعرف انها من حي العطبارين ق الإسكندرية ، وانها إحدى بنات خسس بؤرق والدهن همُّ زواجهن ، وأن لقواتها برونها الآن في بعثية بمستشفى الأمراض العظيمة بالمعمورة . ونعرف كذلك أن لقواتها الإربع ولدن ۾ توامين ۽ اما هي فنمس من عيسارة وردت على لسان الراوية ، نوال ، انها كانت تواماً أيضًا ولكن حدث في الأمر شيء . تقول العبارة: « اهسنت الأوراق السزرقاء إلى د اللكة ۽ .. ايتسان ايتسانة واسعة وهي تقبلها ثم تعيدها بحرص بالغ فوق عحرها تحت البرداء . انتهزت الفرصة لأسبالها : ظکڻ تواثم .. شمس ؟ وانت .. اين .. ۽ ثم ينتقل السرد إلى مضلقة لخرى ، ومن ثم تخلل

هذا هو الجنائب الواقعي في شخصية عطيات دائلكة ، فلأقة الجمال مثل بقية أشواتها ، ولان الجنائب المردزي - كما استفتا - هو الطبيع المين لهذه الشخصية ، فهي رمز حي لمضاية درست ، ولم بين منها إلا العمقور والأحجار ، ومن ثم فإنها تواقة دائما في الموت بل إنها لمعربة تشوقها للموت المثنت معلة أخرى غير معقة ، الملكة ، تكد تكون رسمية هي د عاشقة الموت (انظر ص ۷۷) .

ويحدث نوع من التداخل بدين شخصية نوال (البطلة الرئيسية في الرواية) وبدين شخصيارة الطبعونية النشارة فإن الاولى في المصارة الطبعونية النشارة الإن الاولى في البلطئة عن انبنياق المصارة المحديدة . وهي - اى نوال - ترى انها ليست ابنة لهذا المحمر لذى تديش فيه وإنما هي لينة المحسر الذى تديش فيه وإنما هي لينة المحسر الذى سوف تظهر فيه الحضارة المجديدة . الذى نا سوف تظهر فيه الحضارة المجديدة .

ونافيات حتى اتخلص من عيوبكم ، عيوب التخلف والتقليد والكسل والانتظار ، باسم الصبس .. والاستسسلام بساسم النمسي والتحنيط بساسم الخلسود .. إنكم حتسى تحفظون الطعام وتساكلون العفن المضرون تحت الأرض ، . وهذه الفقرة تدلينا عبل ان المضارة الجديدة ائتى تحلم بها نوال سوف تكون خلاصا للإنسانية من كل الأفات التي تموج بها الحضارة المعاصرة أي أننا أمنام مستوبين من النقد : نقد خياص بتناول وضعنا الراهن وعيوبه هي التخلف والتقليد والكسل والانتظار والاستسلام ، ونقد عيام يتناول الحضارة المعاصرة برمتها مثبل اكل الأطعمة المحقوظة واكل العفن المخزون تجت الأرض ، ولا ترى نوال صلا لهذه المشكلات إلا بظهور الحضنارة الصديدة المنبثقية عن حضارة الفراعثة . « تسالني عن الحضارة الجديدة ؟ تقول إننا قد سبقنا العالم كله باول حضارة ، وأن أشارنا تشهد بذك .. واقول لك إن مشل هذا الكبلام هو الكبارثة بعينها .. هو الجبراومية اللعينة .. خطيا ينا حضرة كبير الأطباء .. إن الحضيارة لا تاتى إلا مرة واحدة ف مملكتي الجديدة تتحقق الحضارة ثانية .. ليست مشكلتنا إن شهر الحالم ، فقد بهرناه بما فيه الكفاية .. آن الأوان لأن تيهر انفستا ۽ (ص ١٠٣) .

وهذا التداخل بين شخصية عطيات بوصفها رمزا للخضارة الفرعونية وتالقها وموتها، وشخصية نوال الحملة بعدود الحضارة المنكورة أن قوب جديد يؤدى إلى إنتاج دلالة رمزية للشخصية ، ولطريقة السرد ، وللمشاهد الزوائية معا يضغى على الروانة حراً من الشاعرية العلقة .

. - الزمان والمكان : نقرا في صفحة ٨١ على لسَانَ دُوال : « العب بالزَّمَنُ السِّلُ أَنْ تُلعِب بي .. أعيد ترتيبه على طريقتي الخاصية .. المُاضى أولا ، ويأتى بعده المستقبل .. إما الحاضر فياتي ﴿ الرَّبِّيَّةِ الثَّالِثَةِ .. تو فعل كلَّ الناس ذلك لارتلموا كثبراء ، وهذا ما فعله الثؤلف تقسه فقد كسر ترتيب الزمان بمفهومه التقليدي ، وقدم لنا رواية تبحث في منطقة الحلم (أى المستقبـل) اكثر ممـا تبحث ق البواقيع ، وتعيش الصاشر ، ولكن ببروح تتطليع إلى المستقبل . وهيساة نوال نفسها تعضى على نفس الوتيارة ، فهي الأن إحدى نسؤيسلات مستشفس الأمسراف المعقليسة بالاسكندرية ، وهذه هي حياتها الواقعية ، أما حياتها الحقيقية فصورعة بسن زمانسن يقصدل بيتهما البزدن الحاضر ، وهصا زمن منا ش مؤلم مؤرق ويمثنل هشنا قناسينا لا تستطيع الفكاك عنه او القرار منه ، وزمان مستقبل تحلم فيه بسوطنع افضنل ليس لها فحسب وإنما للإنسانية جمعاء . ومسبعها هذا أو صنيع الكاتب ف هذه السالة يذكرني بكتاب ضخم للروائي الناقد البيرواني ماريو بأرجس يوسا عن الكاتب الكولومبى الشهير جابرييل جارثيا ماركيسز عنوانسه ، جارثيما ماركيز - قصمة متمرد (١٦) ، . وتقوم فكرة الكتاب الاساسية على أن الكاتب يحاول دائما أن يضبع علمًا يخلو من المآس والشرور التي يرُخْرِبها الحالم الدنيوي البواقعي ، اي ان الفن نوع من التصحيح المثال للواقع . وهذه أالرؤية تنقلنا دائمنا إلى نعط من البرؤية المِتَنافِينَ يقينة السواقيع ، فطعناكم صلء بالشرور ، مليء باللَّمي ، ولولا ذلك لتبوات شوال بعلمها وقلصقتهما مكناشة رفيعية ق المُجتمع ، ولكان من المستحيل أن ينتهي بها

المطاف إلى مستشيقي الأمراض العقلية ، وهذا التقسير المبتافيز يقي لاحداث البرواية ، لا يعنى استبعاد التفسيارات الأشرى التي تستخلص النتائج من القدميات . وهذه المقدمات تتمثل في الماضي الإليم الذي عاشيته نوال ، وظروفها الاجتماعية الصعبة ، حيث فرضت عليها الحياة إن تعيش طفولة تعسة ف كنف زوج أم متخلف ، جلف ، هو البابل (وهو موضوح سوف نتناوله بالتغميل غيما بعد) ثم كان حقلها من الزواج على نفس القدر من السوء ، أي أن الحياة قد ضنت عليها بطفولة سعيدة ، كما ضنت عليها بحياة رُوجِية سعيدة ، ومن ثم صارت هذه المرطة المُفَعِية من حياتها مرحلة ثقيلة مؤلمة ، تمثل هاجسا مستمرا ﴿ حياتها الواقعية الانية ، التى ليست إلا نتبجة منطقية لحياتها المُاهَبِيّة . ومن ثم يكون المستقبل هو المقلص الوحيد من تلك الآلام الماضية والقهر الاني .

بالمنافر - كما يأول ابن صنع الإنداسي - والحاضر ليس سوى نقطة تقصل لا بنيالين لا وجود من الزمان - فإن الماضي والمستقبل لا وجود ليما إيضا لو لم يكونـ (١٠٠) . وقيما يتعلق ليما إيضا لو لم يكونـ (١١٠) . وقيما يتعلق لها قد كان - وكان مؤلما ومبهنا ومن ثم فإنه تقكر الأشعاء صفوروا في حياتها الصاضرة : تقكر دائما كل ماحث لها في طولتها إبان عيشها مع امها وزوج امها ، وتتذكر ما حدث شاسعة بينها وبينه ، وكيف كمانت الغروق شامعة بينها وبينه ، وكيف كمانت الغروق شامعة بينها وبينه ، وكيف قالت الغروق الخروج من ذلك الجحيم الذي كانت تعيش ، وكيف لنه م يتذكر عام الحيد لعباس ، وكيف المباد الله المحافة المنافرة ومجال التم يعتلها عام ياحيد بالرائه صعد في مجال المعرفة الم يعتلها عام يحيد بالرائه صعد في مجال المعرفة الم يعتلها عام يحيد بالرائه صعد في مجال المستعلة بالمذكرات التي المقاها ، ومثاله ، ومثاله .

وإذا كانت يبمومة هذا العبائم مجدودة

ابنها حادل الذي لم تدره مند أن دخلت المستشفى ، وغير ذلك من احداث مؤلة لا تفارق ذاكرتها في أى لحفلة ، أما المستقبل فهو الزمن الذي لم يكن بعد ومن ثم فإنه مجرد

وملاما تعيش نوال موزعة بين ماض الهم ، وماضر تعيش ، ومستقبل لا يزيد على كونه ملما ، نجد الكتاب يستخدم تقنية تكسر التسليب الزمني ، فسارة نعيش ، و السوايية ، مع العلم ، وتسارة يشميشا إلى وكل هذا يتم بالقوازى مع نقلات مكنية من شمس للفوع ، بدون ترتيب أو شدى ، وإنما شمس نقلات لا يبرهما إلا البناء العلني المكم همي نقلات لا يبرهما إلا البناء العلني المكام الذى إن دل فإنما يدل على ناعيد الفاتح برق كانب عودل جريدا اصول صنعته

(۱) من يبد لقصه للرحمد ابر الصد الهدرائم، أن اي كتاب ألمدة إنبر رضيق القريائم، أن اي كتاب أخمر من الكتب الادبية الترافق، (۱) انظر و ذلك كتاب و نظرية لللمة البيرية ، علموسيه ماريسا بباريول إيفانكوس، ترجمة د ، عامد ابر امعد ، ويشر كتبة غريب بالقانوة ، عام ۱۹۹۲ م. (۲) تشرهذا الكتاب في برشاوية بإسبانيا عام (۲) تشرهذا الكتاب في برشاوية بإسبانيا عام (۲) تشرهذا الكتاب في برشاوية بإسبانيا عام

(۱) سارهدا الحناب ال برنساوية وإسبيديا عام ۱۹۷۱ ، ويقد في حواثى ۱۹۰ صفحة من القطع المتوسط ، ولم تصدر منه طبعة ثانية حتى الأن بسبب جفرة حدثت بين الكاتبين الكبيرين .

(4) وبعت هذه الفقرة اللخوزة من ابن حزم الانداسي في كتلب د مجنون إلساء اللويس أراجون ، ترجمة د . سامي الجندي ، دار الكلمة ، بيروت ، الطبعة الثانية ، ١٩٨٣ مي ١٨٠ .

حامد أيو أحمد

وتد ف

🥤 إنها تسبح في نور جمائي لا بنطقيء

ولا يحدد ، وما الظيلام والظلال إلا رِّيد البحر العابر ، فقد جاء الإسكشدر وراء الضوء والنورس ، منذ ٢٣٢٧ عاماً ...وضع الإسكنشر المقدونى أسبقس الديشة وهسرر ميلادها ف الخامس والعشرين من شهر طوبة سنــة ٣٣١ ق . م ــ بيضاء كـانت الدينــة الرخامية ، اراد ، دينوكرائيس ، مهندسها ان تكون على الطبراز اليونياني ، شبوارع مستقيمة متقاطعة ، مدينة شطرنجية الطابع ، لقد كان الانتصار ينتهي هذا .. هذا عن الضبوء ، أما عن الجسدى قبإن الآذن لا تخطئه ، فهو يتربد في الفضاء المسرحي للمدينة ، لعله الحواجة كفافيس أو الشيخ سيت درويش او عمضا بيسرم الشونسي ، فىالمسوت لا يقتى ولايخلق من عدم ، هى مدينة للتوامش ، فهناك تحت الأسفات وعلى يعد من سنة إلى سبعية أمثار قلط ، مدينة أشرى ، اللهر بانها سوف تنبعث وتصبيح عاشت الحرية ، فالحقيقة أنه يمكن القول بــان الاسكاندريــة لم تكن ضعن النسيـج المصري منذ نشاتها و فالإسكندرية ق العصر اليوناني الروماني لم نكن كما هي الأن جزءاً من مصر بل كانت على حد تعبير اللاتين -Alex andrea ad Aegpium اي الأسكندرية

المجاورة المس (أ) فهي معلكة هلنيستية دون مدن مصر الأخرى ، بطبيعتها المعمارية المتحققة دوماً وخصوصيتها الاجتساعية المتحررة وبتلقائيتها الشعبية .

.. البواقع أن هذا منا أثنارتنه في نفسي نشاطات المدينة المشوالية ، مهرجان للسينمياء ومهرجيان سياحى لسكندريات العالم ، ويأتى الاحتفال الثقاق العالى بمرور مثة عام عل إنشاء اللحف اليوناني الروماني (۱۸۹۱ – ۱۹۹۲) ، ليؤكد انبعاث الندور الراثد للمدينة التي نعشقها ، لأنها تحب الحيساة ، والمسلام ، وسط كسل شبجيسج الاحداث من حولها ، فهي خط الدفاع الأول عن الجمسال والحق والضير ، ومن غير الأسكندرية يستحق الحياة ؟؟ وصدر بهذه المشاسبة كتيب بملقصنات أوراق البحوث العلمية للمؤتمر العالى الذى انعقد بهذه المناسبة ، بقاعة المؤتمرات بالشاطبي حول الاسكندرية والعقم الهلينستي الرومــاني ، والتى قدمها بلحثون أمريكيون وأوروبيون خاصة من إيطبالها التي شبارك فيها معهد الاركبولوجيا التابع لجامعة باليرمو بنصيب واقر من الأبحاث ، ومصريون خاصة كليــة الأداب ، جنامعة الاسكندرية ، كمنا شارك متخصصون من المتلحف الدولية .

وتحدت عندوان «تداريسخ المنصف اليوناني - الروماني (۱۸۹۱ - ۱۹۹۹) الإنشاء - الإنشاعات التجديدات ، كتبت المعيدة/مرية سعيد مدير عام المتحف المحتفى به - قال ، إن الخديو عباس حامي المنظائية الم بالمتحات والمتحد وكان يحتوى ف نلك الحين على إحدى عشرة غرفة قطه ، وزاد عندهم إلى ثلاقة وعشرين غرفة علم ۱۹۸۳ ،

أضيف إليها جناح جديد ، أهدته مصافلة الاستدرية للمتحد ، حيث أمكن و لأول مرة عرض المعنو و المرتب عرض المعنو و المتحدد التعلق التعلق المعلدات اللارية ، هذا الألال المصرية جدا كما قامت عليا الألال المصرية بعمل توبيد شامل المتحدد إن اعلام ترتيب المجدوعات إنشيا المتحدد إن اعلام ترتيب المجدوعات إنشيا أضر المسافلة المتحدد المتحدد و المحدد المتحدد و المحدد المتحدد و المتحدد و المتحدد الم

. .. كيف بحقق الأزميل كل هذا الجمال ؟؟

سؤال لا تملك إلا ان تردده وانت تسير ق طرقات وحجرات المتحف اليونانى الرومانى بالاسكندريية ، حيث تُبهرك بـراعةالفنـان السكندرى المثال في إغلهسار الفرق بسين جلد القدم وجلد الحدّاء (الصندل اليـوناني) كيف يتحقق هذا الإحساس وكيف أن ثنيـة ركبة فينوس (أفروديت) إلهة الجمال ، تنفذ من خَـلال ثوبهـا الرخـامي 15 إنـه القنبان السكندري في العصر الهلينستي ، الذي تميز عن مدرسة رودس وانطاكية ، وتاثر بالفنان الشال د سکویناس ، و د لیمبیوس ، فضان الإسكندر الإكبر وء ارائوس ء واضبع تمثال هوميروس الشاعر الاغريقي الضرير ، حتى أن إبداعات هذه المدرسة وصلت حتى الهند وتباثر بها الفنان البيوذي .. إنه الأزميل والفئان وروح العصر .

افروديت خائنة ا!

. و بنفس المناسبة ، القيت محاضرة هامة في جمـ عيـــة المـوسيقــى بـــالاسكنــدريــة (الكونسير) ، القــاها الـدكتور لطفى عيــد



لطفي عيد الرهاب يحيى

البوهاب رثيس قسم المضبارة اليونبائيية الرومانية ووكيل كلية الاداب سابقاً ، والذي ترجم من قبل للمسرح اليونياني مسرحية ء بربان النسباء ۽ لارسطوف انيس ، والذي قدم عرضاً بالصنور للمراحل الثلاث التي مر بها القن في المجتمع اليبونياني والمرهلية الأولى : هي المرحلة التكوينية ، حيث تسائر ببقان المسرى ، تباثرا كبيبرا فقيد انتظت تَلُوُتُـرات القنية ، من القن المسرى وهبو الإقدم بحوال ذلانة ألاف سنة ، والذي كان ن أعبل مراهيل تضبجه وازدهباره خاصبة فن النحت والعمارة ويظهر جليناً في تخساب العصود القارعبونى والعصود اليبونيانى والمرحلة الشائية : وهي مرحلة القرن ه ق . م . وكانت اثينا كبرى بلاد اليبونان تمر بقترة ازدهار ، حيث تقوم الـدولة عبل حصاية الضرد وتوفير جميع احتيساجياتيه الاقتصادية والاجتماعية ويشسارك المواطن الاثيني في الديمقراطية فقد كان لأي مواطن أثبني الحق أن يقف في المؤتمس الشعبي ويقدم أي اقتراح ، وكانت هنك علاقة مثقية بين الفرد والندولة . ويظهر ذلت في الفن اليــونانى فتجـد تمثال ۽ افـروديت ۽ رائــع الجمال والتنامق وتعثىال درامى القرص » إنهما يعيران عن مثقية الفن ف ذلك القرن . وفي القبرن الرابيع ق . م وهو قبرن شيباع

الايشا . حيث هرزمة إسبرطة 201 ق.م وتدهورت الأحموال الاقتصادية وزانت المقاعدة الشمعية فقوأ والافتياء زادوا غني ، وانتشرت الروح اللارية وبدا الغن ينتكس ويتأثر حتى إنهم صنعوا تعلايل الجيا اليومية الضائية من أي روح فنية لو قيمة عن عملها

المساحي اا

ويُنبهنا المحاضر بعد ذلك إلى أن هناك خَلَافًا يَمِسُ إِنَّ حَدَ النَّقِيضُ ، بِينَ آلَهَةَ الشرق وآلهة اليونان: غفى الشرق الإلهة تصنع كل ٿيءَ ، حيث مسورت کقيمــة تقصف بــهــا الآلهة ، ويبحثون عن كائن حيوانى يجدون فيه منورة هذه القيمة ، فالإله ، عبورس ، مشلاً يرى كبل شيء في الملكية المصريبة ، ووجدوا الصقر يتمتع ببصر قوى فيصبح الإثبه حورس جسم إنسبان وراس مطير ، و، النيل ، وهو رمز الخصوبة والثور هو أكشر الحيوانيات خصوبية فيمبيح الليور حابى ، إله الخصب عند القراعنة وهكذا . أمنا اليبونسان فهي شيء مختلف فهي بسلاد فقيرة ، أربع أخصاص سطح بناك اليونيان ارض وعرة ، الآلهة قريبة جداً من البشر ، الالهة تسرق وتكذب وتخدع ، حتى ، هيرا ، زوجة ، زيوس ، كبير الألهة ورب الأرباب ، حادة اللسان وء زيـوس ۽ له عشيقـات من الألهنة ومن البشر . وكان اعينانياً يصارس الشبذوذ الجنسي ، وهنساك تعلسال لسهيذه

حتى أن و الدروديت ، فها جدولات في المشاق ، وكنات تحب الإله ، اريس ، إلك المرب ، وزوجها وكان إله الحدادة قد مشع لها الغضاء من الحديد ، وتمكن من شبطها داخلة هي وعشيقها في حالة تلبس !!

ثم تمرّض د. لطفى عبد الوهاب لعنائية البرنان بجسم الإنسان وليو تقد وحرثاء فيما المربوري مصووون الإنسان واقضاً منضبطا جداً . ذلك لان المصري لا ينحت التصال من أجل الحياة الذياب ، بل من أجل الحياة اللايدية ، المحرف أن المحرف الاجتماع التحاوية . والملوك كانوا يرتندون في حياته ، والملوك كانوا يرتندون في حياته المحرف المحرف في حياته منظم لا يستطيمون أن حياتهم يتضاروا في مضمرة الإلى ، فنجد تمضال بينما على المصدوم مثل السرعة للمورق المان البيناني . و بعد ذلك اعتد حيل التصاية للمورق المان البيناني . و بعد ذلك اعتد حيل التصاية المناطقة .

.. الاستخدرية مدينة تبحث عن سرحائل ..

تنظر بعيون صافية للبحر وللسماء علها
تنظر إلى قرن جديد في احتلطية متواصلة
الإيقاع شديدة الشراء ، بحوث ومهرساتاه
ويمؤمران وتعليبات تدول شرط الإبداع
وتدعم حضارة المدينة شد عمليات التزييف
المستمرة وضد عمليات التزييف
المستمرة وضد عمليات عادة صباها
المستمرة طالة بالمناخ إعدادة صباها
المستمرة طالة بالمنافزيقة
مالوسائل المزينة ...

ترى هل ستعود مدينة الضوء والصدى سيدة للعالم ؟؟ :

رفعت بهجت

المراجع :

لغبة الحسورة : في السينمسا المعساطسرة

₹بعد فشرة ركود نسبية

4 أيما يتعلق بترجمة امهات الكتب السينمائية إلى اللغنة العربينة ناهيتك عن ملاحقة الإمىدارات الجديدة في هذا اللجال هـا هي قـد عـادت حـركـة تـرجمـة الكتب السينمائية ف مصر للنشساط مرة اخــرى في السنوات الأخيرة خنمن ما يعرف بسلسلية الإلف كتساب – الثسائي – التي تعسدر عن الهيثة المصريسة العامسة للكتاب حيث تهبت ترجمة تسعىة كتب تحت عنوان -- الكتساب السينمائي - بها . بإشراف الناقد والمخرج التسجيسل الكيسار هباشم التصاس . وهسو ما يستحق الإشادة والتنويه بداية . قبل أن نقدم في السطور التقلية عرضا موجزا لأهدث الكتب السينمائية التي تمت ترجمتها ضمن هنده المطملة الشبار إليها سبالقا . وهنو بعضوان (لقبة الصبورة .. في السينسا الماصرة) لؤلفه - روى آرمز - ومن ترجمة سبعيد عبد المحسن . هذا وقد تم نشر بعض قصول هذا الكثاب قبل إصداره شمن النشرة الأسبوعية لنادى السيئما بالقاهرة تحت عنوان آخر وهو ﴿ الصورة اللَّبْسِيَّةِ ﴾ وهو ما يقودنا إلى المُأخَذُ الرئيسي الذي كان بتعين على مترجم هذا الكتاب فضلا عن الشرف على

هذه السلسلة السينمائية تلافيه والخياص بعدم إثبات العنوان الأصلى للكشاب بلغته الإصلية أو الأجنية ضبن هيذه الترجية العربية للكتاب خاصة في حالسة تحويس او تعديل العنوان الأصلي كما حدث . إضمافة بالطبع إلى عدم العناية ايضنا بإثبات التاريخ البذى تم فيه مسدور هنذا الكاتباب بلقتيه الأجنبية . عموما يمكن لنا إستينتاج التاريخ التقبريبين لصندور كثباب (العنورة الملتبسية) - وهو عبل الأرجيح العثيوان الأصل لهذا الكتاب - في كونه صدى بلغته الإصلية في النصف الأول من السيعينيات . وذلك استنادا لجملية أشبياء في مقدمتها بالطبع تواريخ إنتاج الاقلام التي شكلت منذ خمسينيات هذا القرن .. الانجاه الحداثي ق السينما (العقدين الأخيسرين .. والبذي اصبح جزءا عاديا من السينما في اوربيا الغربية والشرقية والتولايات المتحدة ..) عبل حند قبول روى آدميز - وستميلول ق السماور الثالية أن نقدم عسرطمة مسوجرًا أو قراءة سريعة لاهم الموضوعات والعضاوين الرئيسية التى شكلت فصبول هذا الكتباب التى وصفت لعشسرين فصلا وتبوزعت عل خمسة لبواب او اقسام رئيسية وذلك عبر العناوس التالية :

١ – مدخل: وهو العنوان الذي تصدر الباب الأول والذي اشتبل على اللصمل الأول البشاء والذي خصصف - روى أورخ - كما وضح من العنوان كمنحل لدراسته الأفلام -سينما المحداثة - وهي موضعوع كتاب الرئيس. تلك السينما التي ادارت ظهرما للماضى عندما رافضت الأشد بالدوصفة الشاشكة والتقديدة سواء لأفلام السينما

الاشارات والتنبيطات

الهولمودية أو غيرها من الأقلام الخاصة -بالمبينما التقليدية التي ترتكز بالأساس على السيرد القصيصي المتسق من حيث تسلسيل لحداثه أو شخصياته المصددة بدقة - ق أبعادها المختلفة (النفسية والاجتساعية والاقتصادية .. إلخ - فضلا عن تجنب مثل هذا السرد التقليدي لكل مبا يربيك المتغرج سواء في النقلات الزمانية أو المكانية بالأفلام أو سواء بالبعد عن الفائتسازيا .. السخ تلك السمات التى تشكل المعالم البارزة للسينما التقليدية بمختلف استاليبها والتي تعشل أيضًا في أحد جوانبها تجسيد لقواعد السري التي استقرت في القرن التاسع عشر . بينما تعثل أفلام سيتما الحداثية تجسيدا أقبرب لحقائق قرننا العشرين ﴿ رفضها لكل ما سبق ن تعمد مشلا إلى تفتيت مجسرى القصسة والحدث السينماثيسين فضلاعن إضلالهما بتسلسله واتساقيه . وهي بقدر ميا تقدم في بعض افلامها تسجيلا للحياة من الخلرج بقدر ما تقدم في افلام اخرى تسجيلا للخيال بكل تعقيداته وخباياه . وحيث تشراوح أقلامها بين الترجمة الذاتية الخرجيها جنبا إلى جنب مع الأفلام التي تخلو من الصبغة الشخصينة لصانعيها فباقلام الحداثة السينماثية بقدر ما تعنى بالتلقائية والارتجال فهي تحفل انضبا سالمنفية ألسينمائية وثراء الشكل الفنى سواء نظامها الرثى المركب أو الصوتي المقد . وهي بكل هذا كثيرا ما تستنقر المشاهدين وتستثمر عداءهم احيانا بتحديها للمسلمات الثامتة ق ألفن . ولكمها بالرغم من كل ذلك لم تتصد ثماما من الصبيغة القصصية ولكن قصصها تستعمي على التلخيص دائماً . حيث ببدو – الالتباس فيها امرا واقعا – سواء في الشكل



الفنى أو في طريقة السرد .

و في شهلية هنذا الباب الأول من كتساب – روى آرمز – يؤكد على مسالتين هما :

1 - ان افلام سينما الصدائة هذه برغم كونها تمثل سينما الأقلية أو النفية من الجمهور إلا انتها أنفس الوقت جزء لا يتجزا من النفام التقليدي ليلانتاج والتوزييج والعرض شانها أو ذلك شان الأفلام الاخرى التي تتحقق الفاية من وجودها بعرضها على جمهور المتلومين أن دور السينما المعاية .

ب - أن الكثير من أفكار سينما الحداثـــة
هـده كان يشيح أن الفضون الأخرى على
اختلافها أن الخسين عما التي مضت أفضار
عن ان يعضيه تحقق في بضعة (فلام تنتمي
المجملة الإلى من نشاة السينما بالإخمى في
عهدها المساحت في عشريتيات هذا القرن .
وحيث لم تملك السينما في هذا القوت المحر
من نشاتها ولم يحن مضى على اختراعها لكثر
من ربح قرن رصيحاً من القرات التقييدى كما هو الحال أن الفنون الاخرى - يتبح لها
أن تقور عليه ولهذا لم تنهيا الظروف للغلوق
المحسدة السينمائية يقشكل الحقيقي

٢ - الجندور : ق هذا البناب الثاني

أرمرُ - للعديد من الإفلام ومخرجيها النذين يشكلون في رايه - الجذور - والارهامسات الأوق للحداثة السينسائية قبل تبلورها بالكامل في اعمال المخرجين الذين سيتناولهم بالدراسة ف القصول اللاحقة بعد ذلك وتجدر الإشسارة هنسا إلى انسه استنسد للتقسيسم والتصنيف - العمسري - أي لتسواريسخ ميلادهم في دراسته وتقسيمه لكل مجموعة من مجمسوعات المضرجين البذين يعسرض لهم بالكتاب . فبالنسبة للمجمنوعة الأولى التي تمثل ~ الجذور – أو حلقة الوصل بالماضي لكونهم اكتسبوا الكثير من خسرتهم عسر أشكال السينما التقليدية سنجد أنهم ولدوا في الفتسرة من عسام ١٩٠٠ وحتى ١٩١٨ فللخرج الاسباني (لويس بونويل) - توق عام ٨٣ - تتمثل إضافته لتيار الحداشة في قدرته على وضع الأفكار السريقية في قبالب قصصى لا يخلس من التعقيد بالطبع حدث تمترج في اضلامه الاصداث بالاصلام والتخيلات بالرؤى . أما المضرج الفرنسي (جان بيير ملفيل) - توق عام ٧٣ - سنجد أن أقبلاميه تعني ببالإنسارة إلى الغميوض واللبس الذى تنطوى عليه مظاهر الاشياء وبالرغم من حرصه على الوصبول للجمهور الواسع والنجاح التجاري لأقلامه إلا أن هذه الأفلام تحمل قدرا من التجربب كتصويره لللاشكال والموضعوعات النمطية لإضلام العصابات والمطاردات بإخضاعها لتقسيرات جديدة ومعاصرة عبر أسلوب يرتفع بالحدث إلى مستوى الأسطورة الخالصة . أما (مليكل

والذي تضمن سبعة فصول من الكتاب (من الفصل الثاني وحتى الثامن) يعرض - روى

انجلو انطونيوني) الإيطالي فيعد فيلمه -

تكبير الصورة - عام ٦٦ (عرض في القاهرة في

اواخر السنينيات باسم تجاري هو انقجار) أجد الأمثلة الجبدة لسبنما الحداثة نكون سرده السينمائي يطرح الكثير من الأسئلية بقدر ما يقدم بعض الأجوبة وهيث تقترب الصورة السيئمائية فيه من التجربة الذاتية فضلا عن أن قصته تتطابق مع طريالة تفكيرنا اللا شعوري اكثر من تطابقها مع قواعد الدراما التقليدية . اما (جاك تاتي) الفرنسي فقد استطام أن يتشذ أتماطنا من المسرد تعكس منهجه الذي يبرتكز عبلي لللاحظية المباشرة للناس مع حباتهم اليومية العاسة ونهذا فشخصيات أفلامه تتحرك ف توافق مع إيقاعات الحياة الطبيعية أكثر مما تقوافق مع متطلبات تركيب درامي مفروض عليها . وبالنسنة (اروبار بريسون) القرنس فاهم ما بميز حداثة السرد السينمائي لديه يكمن ق ريطه للأمداث والانماط الخيالية بعسالم الحباة اليومية وهو ما يكسب افلامه بعضا من المغموض والالتباس عبر تفكيكه أيضا للتساسل الزمنى لأحداثها . أما السويـدى (إنجمار بسرجمان) فتكمن مساهمته الحداثية ﴿ أَفَالُمُهُ ذَاتِ الطَّابِمِ السُّقْصِي التي تقصيح عن رؤية القضان السينعظي . ويري - روى آرمز - انه بالبرغم من ظهور العديد من الاضلام الأوربية ذات الملجيع الشخصى منسذ الستينيسات إلا أن اغلبهما لا علاقة له بتيار الجداثة بسبب بموقفها من عالم الواقع تحديدا والذى يبعدو أقرب إلى موقف البقان منه إلى موقف التسباؤل - إو الالتباس - كما في الحالم الصدائلة السيئمائية

٣ - ضروب من المزج : تحت هـذا
 العنوان يستهل المؤلف الباب الثالث والذى

اشتمل على القصول (من التاسيع وحتى البرابع عشر) من كتبابه . وحيث يبوأصل دراسته وتحليله لافلام المجموعة التالية من تبار الحداثة السيثمائية والذين ولد معظمهم بان عامی ۲۱ و۱۹۲۳ والذین شرعوا (۱۹۲۳ اعملهم السينماثية منثذ الستينيات ومنا يجمعهم هو سعيهم لتطبوير اسلبوب سينصائى يستند إلى ذاتيسة الفنان ويحفيل بضروب جديدة من المزج بسبن الماضي والحاضر ويبن الواقعى والخيال فضلاعن محاولاتهم لتقديم شوع من إعادة التفسير للسرد السينمائي التقليدي جنبا إلى جنب مع إعدة تفسيرهم للوضوعيات كالتباريخ او الأسطورة عبل سبيسل الشال ق افسلامهم وباستوب سينصائي متفرد . ففي افسلام المضرج الغرنسي (آلان رينيـه) سنجد ان عملية تأمل موضوع الزمن والذاكرة من خلال تناوله السينعائي الذي يعنى بسائزج بسن الأزمنة المشتلفة كما في أقلام (هيروشيما حبى) و(الحام الماضى في مارينباد) مثلا هو ما يربط اقلام هذا المخرج باهم الأسبس التي تقوم عليها الحداثة السينمائية بوصفها احد إنعكاسات التكثيولوجييا الجييدة لقرنثيا العشرين والتي من أهم سماتها الربط بسيكا الأضداد وإلغاء حدود الزمان والمكان . امنا نظيره القرنسي ايضا (آلان روب جرييــه) فأهم خامعية تميز إفلامه هي تلاشي الحدود الواشحة التى تقصل بإن الواقع والخيسال فضلا عن أن الزمن في اقلامه يعرض علينا الحاضر على الدوام فهو ﴿ فيلب ﴿ القطار السريع عبر أوريا) عام ٦٧ يعرض علبنيا قصسة في دور التشكل ولا تكف عن نسيج خيوطها طوال القبلم من خلال شخصساته الذلاث التى تستقل اهد القطارات ثم تشرع

في كشابة أو وضع سيناريو لاحد الأفلام لحداثه هي نفسخها جزء من احداث الغيلم الدى نشاهده . اما (ميكلوش يانشو) المجرى بمساهمته في تشكيل العلاقة الجديدة بان جمهور المشاهدين - كاحد أبارز دعائم تبار الحداثة ومحاولاتها لجعل ماساركة المتضرج إيجابية - والأفسلام بحملهم على إعادة التفكر والبحث فيما تقيمه افلامه من احداث وأفكار . وبالنسبة (لبيير باولو بازوليني } الإيطالي فإن مقدرته على التوليف بين مواد متنوعة كتاريخ الحياة البدائية والاستاطير جنبا إلى جنب مع القضياب المعاصرة هذه المقدرة هي مقتباح الشراء واللبس في الصبورة السينمائيية عند هذا المضرج . اما (فالسريسان بورفشيك) البسولندى والسدى تحول من إخسراج افلام الرسوم المتحركة إلى الإفلام الروائية وكان مجدداً في كلا التوعين . فاحداث افلامه يتم تجزئتها بصورة يصعب معها تخيس وجُود بناء درامي متعلبك لها فضعلا عن اسلوب الذي يجنح للجمع بين المفارقات في محاولاته لطبرح وجهنات نظر جندينيدة في المطبوك الإنساني .

أ - ألوان من المقطعات : وهو المغزان الذي يصدر البغب الرابع من تغليبنا هذا وفيد يعرض - روى آرمز - لمجموعة أخرى من مغرجي الحداثة الذين ولد معظمهم بدءا من عفر ١٩٠٠ وما تلاه . وعيث نجد أن أهم ما يجمع بينهم هدو أن قلاقتهم تقدالة مسؤلياتها أن المحل الأول فقسات عن أن نشاح محلولاتهم التجريبية كنات في أحد جوانبها غماولات التجريب السابقة عليهم ولان نظيا غماولات التجريب السابقة عليهم ولنريد من التجريد السابقة عليهم ولنريد من أنهضييه والمؤيد من التجريد السابقة عليهم ولنارد من التجريد والمؤيد من التجريد والمؤيد من التجريد والمؤيد من التجريد السابقة عليهم ولنارد من التجريد والمؤيد من إمعاناً في المؤيد من التجريد السابقة عليهم ولنارد من التجريد والمؤيد من التجريد التجريد والمؤيد من التجريد المؤيد من التجريد والمؤيد من التجريد التجريد والمؤيد من التجريد من التجريد المؤيد من التجريد التجريد المؤيد والمؤيد من التجريد والمؤيد من التجريد والمؤيد من التجريد والمؤيد من التجريد المؤيد من التجريد ا

الاشارات النسطات

الحقيقة . وحيث بري ~ روى آرميز – إن المخرج القرنسي (جان لوك حبودار) ليس فقط اكثرهم تميزا وطليعية بل هو ليضا احد العلامات الرئيسية لهذا الجبل من المخرجين السذين بمكن أن نطلق عليهم عن حق -مخرجو ما بعد جودار – وهو ما يسمح لنا بالتركز اكثر على الفصل الخاص بهذا اللخرج في عبرضنا لهذا الباب البرايع من الكتباب والذي تضمن خمسة فصول (من الخامس عشر وحتى التناسع عشر) عنرش خلالهنا المؤلف لأعمال كل من المضرج اليوغسسلاق (دوسان مكافيف) و اسلوبه الذي يجمع بين المواد الوثاثقية وبين المنوضوعات الروائية والمخرج الفرنسي (جان ماري استروب) ومحاولته لإعبادة كشف الأمبول الأولى لفن الفيلم في مسحلته المبكرة احد اهتصاصات الحداثة السينمائية يوصفها محاولة أيشيا لإعادة تحديد وتعريف ماضي السينما ذاتها . كمنا خصص الثؤلف فمسلا للحنديث عن (السينما بعد مايو ٦٨) بين خلاله كيف ان حركة الشياب ﴿ هَذَا العام ساهمت ﴿ تكوينَ تجمعات سينماثية ضعت المخرجين والطلاب والعمال وصنعت بعش الإقلام السياسية التى جاءت مختلفة بالطبع عن تيار السينما السياسية الذي برزت افلامه في الستينيات والسبعينيات ((السينما العالمية . أما فيما يتعلق بالقصل الخاص بالمُحْرج (جان لوك جودار) والذي ساهم ايضا ببعض الأقلام السياسية التي صنعت بعد احداث مايو ٦٨ بغرنسا فسنجد أن أفلامه أتسبع نطاق التجريب بها اتساعا مذهلا . وقد تلازم خلالها موضوعان رئيسيان هما الهوية والاتمسال . فهذه الإقبلام لا ترسم مسورة تسجيلينة مباشىرة للعالم بقدر ما تصاول

الإمسنك به بشبكة من التلميحات والاحالات للوضوعات مختلفة . فهذا نجد أن معظم حواراتها عبارة عن اقتباسات او إحالات لأعمال سينمائية وادبية وفكرية .. البخ . وعلى سبيل المشال شمن جلودار في فيلمله (القنافيل) عبام ٦٥ مقتطفات مطبولية من قراءاته المفضلية للشاعس (إيلوار) . وق فيأمه (تعيش حياتها) عام ٦٢ اجرى مقابلة حقيقينة مع الفيلسبوف الضرنسي المساصر ﴿ بِرَايِسِ بِرَانَ ﴾ وضَّعِنْهَا أحداثُ قبلمه هذا . أما المثلون في أفلام هذا المخرج فهم يؤدون أدوارا اشخصيات لم ترسم سواصفاتها بالكامل فضلا عن تعدده في كثير من الأحيان لجعلها تتوجه بحديثها إلى الكاميرا مباشرة وما يعثله ذلك من عسر للإيهام الفني . والخلاصة أن كل فيلم من أفلام جودار يمثل إضافة جديدة لساهة التجريب السينمائي . طيس هنالك واقع خالص أو وهم خالص ق أقلامه . بِسُ تَسَاؤُلُ مُسْتَمِسُ حَوْلُ الحَدُودُ الفاصلة بين التمثيل والحيساة وتساؤل عن طبيعة الاتصال بين البشر من خلال عمليـة الإيهام . فالحقائق التي يسمى هذا اللخرج للكشف عنها لانقلهن في اقلامه إلا بطريقة صوارية وغير مباشرة . وهذا اهيد صور الالتباس التي تعيز سينما الحداثة .

٥ - فساتفة: ينهي - روى آرسز - روى آرسز - راسته بالكتاب هول اللام سينما المحالة أو المسمورة المنابع سينم المسلم المنابع بالمسلم المنابع بالمسلم المنابع بالمسلم المنابع بالكتاب والذي الحق به الهوامش الخامية بالمسول الاخرى فضاة عن المائمة منابعة المنابعة بالمسلمة المنابعة بالمسلمة إلى المنابعة بالمسلمة إلى قائمة بالمسلمة إلى قائمة بالمنابعة بالمنابعة بالمنابعة بالمنابعة بالمنابعة بالمنابعة إلى قائمة بالمنابعة با

الإنجليزية - التي استند إليها ق كتابه هذا . وق هنذا القصيل الأخسار البذي جعيل عنبوان - السينما الصيبشة والثقبافية المعاصرة - يجمل - روى آرمز - الخطيوط العريضة تسينما الحداثية والتي افاض ف الحديث عنها طبوال صفحات الكتباب التى قاريت تلثمائية صفحة والتي عرضنالها بسطورنا السالقة . مشيرا ايضا إلى أن وجه الجدة ف هذه السبينما بكمن فيما ابتكريته من أشكسال تصنعى في المقسام الأول إلى مسواكبـــة حقبائق قرننيا العشيرين التي من المبعي التعبير عنها بإجادة وتعيز من خلال اشكال السرد التقليديثة الخاضعثة لقواعث القرن التاسع عشر في اغلبها . فالأساليب الجديدة للحداثة السينماثية ضرورية لتجسيد الدركات الجديدة لثقافتنا المعاصرة . فافلام مثل هذه الحداثة تسعى للكشف – بـوعي شديد – عن خسروب التضافير والمصاعب والتناقض في حياتنا الماصيرة مستندة إلى الخمسائمن الإساسينة لفن السيئما (راكل ما تبتكره من اساليب ومستفيدة ليضنا من التغييرات الثى طرات عبل عادات جمهبور المشاهدين وتنوقعاتنه خامسة بعد ظهبور التليفزيون . على هد قبول مؤلف الكتاب 🕊

زكريا عبد الحميد



على منصور راكل الغبار

اى استلة بديها غبار هذه الدواوين لهؤلاء الشعراء ابناء الثمانينيات ؟ لنقرأ :

لا يقيم عل متميور فلسفته العبلية عل غراب يتداول ، ولا على فراره بخيابات متتلعة . وق نفس الوقت لا يضرب بهذه الفلسفة عرض الحائط ويسامح أيامه العاطلة وينتهي به المطاف إلى ينفير آخر بارد أو أذار يدل فيه القرباء على شارع تاثه يسكن فيه ، إنما تنهض هذه الفلسفة على هزيمته هو وانتصار الناض فيضطر إلى ركل الحمى أو ركل الوطن أو ركل نقاد الشعر الإغبياء ، والمساقة التي تفصفه عن الوطن والحصى والنقاد فقط خطوة واحدة . وعلى بعد هذه الخطوة يقف ليكتب قصيدته ، و ق قصيدته يعود من اتبليه القاهرة ليسب فطئته يوم الأربعاء ، ويوم الاثنين يحاول أن يقهم ما هي رائحة العدالة ، ويوم الأحد يتساط وهو يفتش عن جروحه كيف تتزوج هبيبته بمن لا يعرف قيمة الكثر ويتهاوى يوم الجمعة في محاولة عنه لعقد



لكن كيف يقيم على منصور علاقته بالمقاهم والمباحث والبيوت والبشر؟ إن انتماده الاساسي للطريق أو المساقة أم المشوار، لا يستند إلى صديق ولا يتكيء على حكية ستكت إلى تريضها ، إنه يستند إلى طلة الحزين ويتملا من حياته ولا خيلته وفي أزماته يعرف جيدا أعداده الحقيقيين ومندما يميزهم بالدين يصطحب خيبيته إلى غرفة أخرى ويركل فؤاده كالمحصى ذلك أن المؤاد طرء بهذابات جد فقية.

ماذا دهاك يا على ، يا شطيف الحلك الم تدرك إلا الآن إن اللعبة عارية ؛ وإن الكهنة مازالوا حتى الآن يتشدقون باقواهم التي تسع منضدة في التيليه القاهرة ؛ إنن كيف جرؤت إن تمرق من الشربية ديوان كفاق. انتبه إذن فإن مترو الإنفاق الأخير قد

انتيه إذن فإن مترو الأنفاق الأخع ق فاتك بالفعل .

كيف يلقط على منصور قصيدة من ميدان طلعت حرب، والد الخار ذات مرة جهرا وعننا وبلا موارية ال اللقراء، دوبا يتهزمون في حورية المحشق أنه لا إيدان بسئلة لتتصيد حال القصيدة ، ولا يذهب يعينيه إلى ما وراء الطبيعة ثم يبكى على ما وراء الإطلال علا . زئت بساطة يقول لك إنه ذاهب ليشترى كتاب الطفوحات الكتية لمحيى الدين ابن عربى مصطحبا معه صلحب الحد ليتقض من مكتبة محبوى ، أو يقول لك إنه

على موعد المتابعة خط سعر فتاة تلبس بنطاونا محرقا وجونلة بلا اكعام ولا أزرار وعندما يعود إليك بعد دقائق بد قليلة يعون منتهيا للوه من حالة قاهميدة . أما إذا حداثت جيدا على بعد خطوة من مكانك أيا كنت فسوف تلمحه مشتجرا مع حاله إنه تشفيف المحكه الحلك .

♦ / انا لا اواسي حزيران / فقط اعظ الماضي / هكذا كي لا اخدع المالق / انظروا المضرب عند البحرية و قد انطقت الصبر كك دونما سمكة ، ماذا إذن . سامضي هكذا بزهوى الساطح / لربعا انا صعيد خطا / ●

عبد الحكم العلامي سارق الوجد

♦ / هذا آنا خلصت حال من زوال / إذى قريب من دمى / وقت يقوق لوقتك / دماذا عليك لو استشاط بك الخرام / اه كانى ارتقى فرحى / ينسل مسجحون اليمام / ساكون اول عاشق بطأ اللهوى / ويرد كيد معاشق بطأ اللهوى / ويرد كيد معاشق بطأ

عبد الحكم العلامي لا يستطيع أن يكون ضميما للورد ، وهو في ذات الوقت غير قادر على احتمال عبقه الماكاميو في خاص مسوه وعذابه لكن ما الذي يجعله يختار الإعراف سكتي ؟ الإنها تطاقه إلى ضيق يضيق ؟ ام هو الخوف من القسال واليمين معا ؟ ام إنها بعض من حالات المُبْدويين ؟ التنظيم هذا الشاعر ليس لانه خال مل حل الإشتاليات كلا ولتن لانه مرعان ما يستعمى على كينونته المحددة ، فاليمان

اتفاقية سلام مع نفسه .

التى حطت عطش فوق النبع إذا أوراتها في قصيرته ستكتشف أنها أم تشرب . إنها ققط بلت من بلغور الماء رغب الرقية : عبد المحكم نفسه لا يشرب الماء غير أنه لا يحتمل كونه عطشان . إنه بأن الريق . إنه – تحديدا — درجة من درجات البرزخ التى يقف عليها شعه خالف وشعه خصول .

إنه لا يواجهنى أن قصيدته التي أهدائيها، وإنما يتخفى وراء ملامهى ليواجه نفسه. ذلك ليس لاننى جاره الشعرى ووفيق خطاه، ولمان لاله لا يستطيع أن يقول لنفسه ـ دامة واحدة ... انت تلك رموز البحر وتحوف لغة الماه. إنه دامًا يسائل نفسه: دامًا الو عربت الشياء المخلف واستثنيت الشية لا يحرى ولا يستثني ولا يحزنون.

من ابن ياتى عبد الحكم العلامي إذن يكل مذا الكم من الدهشة ؟ وكيف تستطيع أن تدهشه شبرة أو وردة أو شرخ و تقصيات أو شهر نوفسير أو بلل أمراة يتشيلها طاقعة لتوها ما روجدان البحر ؟ إنه لا كيصد الشيه بكنه الشرخ يحدث شرخ ، إنه لا يصمو ولا يتحصن . يتعذب في المرتفع اللهمي والسهل يتحصن . يتعذب في المرتفع اللهمي والسهل يتحديث بين الإمامي لكنه يترصمها وهي حديثية بين الإمامي لكنه يترصمها وهي تواصل شدوها . هذا تريد إن ياشواف ؟

الجسد / فما انا بواحد لكون / ولا مشابها نفرد / استترع عشبها لفضى بايتهاج دورةى / فسا لهد / تداخلت عناصر كثيرة فما بيين ما اود / وما اجد / صوى طراوة البدين وانفلاتة الجسد /

مهدی محمد مصطفی ربس المنافی

♦ / لين اسند راسي وصدر البنايات شوك / ورائحة قحزن تعتد ، تعتد والربح كانت تاشي / تشرب صوب البلاد وغني اللتي / كل ما في للدينة متكسر / المبلب / الحضور / ⊕

مهدى محمد معسطى لم يهتد عبداً إلى الرحيل ولم يسركب القطارات. يمعض الصدادة. إنه ابن شرعى اسطالة فييحة من الرجال المتحدوا معا وكونما حزيا سريا للمنين والعذابات المتوارثة. لم يؤسسه للعنون وعبد المعين والعشاق وإنما شارك وأما الدين وجاساته التحضيرية الزئائي خليقة في جاساته المتحدودة الزئائي خليقة وشعراء الرباية الجوالون بحكاياتهم المليئة يغيل حوافر الخيل ورحاه من المهزومين في المشقى. لذا الخيل ورحاه من المهزومين في المشقى. لذا الخيل مهدى مصطفى لا ينام في المساولة و المساولة على مسطفى لا ينام في المساولة على مسطفى يلا ينام في المساولة على مسطفى يلا ينام في المساولة على مسلطى يلا ينام في المساولة على يساولة على ي



تتال الوجوه مخاوفه ، ولم يترقب شبيهه في جانة من رماد الحنان مكونا حروقا شبيهة بملامحه . كلا ، ولا هو اللجه بباشرة صوب الحبيبة العصبية وقتلها كما فعل زبك الحن ثم ادعى الجنون. إنه تحديداً ارتدى ملابسه شمه المدينية وخوص في طرقات لا تشبه أبدأ قريته الوادعة ، كصعيدى ساذج بحاول أن بلحق بحاقلة مكتفة بوجوه لا ترتدى أبدأ سمات صحابه ، لالكي يصل إلى محطة ما . وإنما ليبحث عن اشخاص تنداريين لينبههم أن جيش الدفاع هبط لتوه إلى المقاهي لكي بداقع عن الفنلجين والكراس وصوائي الشاي والكسال لاعبي الثرد . وليسامرهم بحكايا زين وستلا مناحبتي شجرة الجنار الثابلة في جسمه . ثم يكتشف فجاة انه يسبح انتظارا ف دماه عندما يفتضح خدعة الحافلة .

لا يبحث مهدى عن هوى أو عن قصيدة ليهرُ جِيادِها كما يدعى لكنه بيحث عن رقعة يسبيها وطنا ، ويصدق انها وطن ، ويباهى بها بين الثنياهين انها وطن . يزرع فيها راية ويحار هواليها نهرا ويوأف ف صحاريها جنود جيش الدفاع . ليكذب كل الأخبار التي تقول إن النيل كان خارجاً من مخدع الجبيبة ويضرب عرض الحائط بالأسللة المعاشرة التي تستفسر ما الذي بنجني ال الوطن ؟ . إنه يعلن صراحة أن دمه يسكن المتعين وأن سعدى بوسف محرم علبه الغناء وأن مطر دخل قصيدة المطر وأن مبلاح اتى بالحلاج ليققر عبه للتاس والأشعار إنه يجتمي بأمل بنقل ومحمود قرنى وعبد البرزاق الربيعي والمتنبي والعرى وعند الحسان القراوى ليتكيء إليهم ويشبك اصفعه بأصابعهم عتيما



يكتشف وهو راجع آخر الليل انحناء وجه المدينة وتلاشيه مثل وجهه وهو يتلاشي في

قصيدته .

مهدی محمد مصطفی این درعی لجمیزة الحزن، لذا فلیس مستفریا ابدا ان تراه مکذا براقب النیل و هو بدارد الرحیل فی معدد الدوب عثا جدا عائد الجمیقة و هو واقف فیما یشبه الذاهل. فلماذا یطاق سذارات وراه طیور الطفولة لیتصید جرحا من فرانیس الحزائی کی پیشی مسکونا فی المحرس الروح حجام بالعودة.

انتبه يا صديق . ثمة شجرة لم تلسها امراة خائنة .

ثمة اصدقاء حقيقيون يعكن ان يكونوا هنا او هنك .

ثمة وطن طبِب كما رسميّاه في كراريس المدارس .

ئمة قميدة وشيكة .

 ♦ / خیط من نسور پسوائظ ترحال / من شریان طقوس / من اغوار درویی تصرخ ایه فلوس / مذ کانت اوجاعی اشلاء لیقاع رحیل / تفسلنی الغار / تتبضض ریحا بالجسد اللوبان / ♦ (■

السماح عبد الله

أغنى

للزمن المجسروح

لما يعود إلينا بهاه طاهر بروايت الجديدة مقاشي صطبة والدير، في الطبعة المائدية عن دار الهلال مؤضرا بعد دبالاس حلمت بك مؤضرا بعد دبالاس حلمت بك و «المقوية» و شرق النخيا، و «انا الملك المربية المعاصرة، والرواية مكونة من المربية المعاصرة، والرواية مكونة من مطبة، و«الملكس، بشاق» و «مقاشي مطبة، و«الملكس، بشاق» و «مقاشي المائد خلامة على تجربته الإبداعية مع الأول وظلاله التر المرابة بين الهيا منابطة، الأول وظلاله التر المائدة من الرواية من المناساعة المنطقة المرابة من المواية من

مروعية المواجعة المواجعة الدورة كالرب ومروراً بمنطقة الدورة كالرب ووزن لم المستاد بهاء طاهر بذلك إلا أسسنا داخل نسيج الاحداث للمناشيخة وللربحة من خلال الشخصيات والامادن اللي المدور وتتقاطع



ن واقع خلان ، عارى الإعساب وتحقه الإحلام المكبونة ، الظاهرة والنسية ، وكانً بهاء طاهر ... من خلال بساطة اللغة ... جراح ماهر للنافس البشرية التي تقوص في الذمان و المكان .

تبدا الاحداث الحقيقية تخالتي صطبة والعبر عندما جاء البك القنصل ومعه حربي، ليخطب نناسه صطبة، تقول ورد الشام الأخت العبرى للراوى: «إن صطبة تضرح وجهم؛ ، با حمل أبي إليها الغير، وسالته بصبوت خالات حربي قال ذلك ؟ فرد لبي مستسلماً وهو يزفر متم يا ابنتي، حربي قال ذلك : ظلات بهجوء ، أنا مواطقة ياؤالدي، ساتزوج القنصل، وأعطيه ولداً، إسوائدي، ساتزوج القنصل، وأعطيه ولداً،

لقد كمر حربي قلد مسلية التي لحبته في
ممح ، وانتظرت أن ياتي ليبطنها لنفسه ،
لا لخاله البك القنصل المتزوج مرتين سليقاً ،
لا لخاله البك القنصل للتزوج مرتين سليقاً ،
لقد سئرت صطية في درب معتم لتنظم من
للميئة بطغناء والشيئ داوية الشجرية
لفية دحربي قلبي، حتى تلتج بها البلدة
كما ، وترددها صطية بينها وبين نفسها ،
بلحن المديد الحرين ، على عص الموتة
بلحن المديد الحرين ، على عص الموتة
بلحن المديد الحرين ، على عص الموتة
بلحن المعيد الحرين ، على عص الموتة
وكان صطية تحرف انها أن تلتلي بحربي
إيداً ، وكانه شخصية من شخصيات
الإسلطير . وكانة شخصية من شخصيات
الإسلطير .
المسلوب المناس المنا

إلى هنا والرواية ترصد الواقع الحتى، والعلاقات الإنسانية بين البشر في الاعياد والأفراح والمُلّكم، ويتزوج البك القنصل وصفية في فرح بسيط، وتتصاعد الاحداث

بولادة طقل للبك القنصل ، وهو المروم من الإطفال منذ زمن معمد ، ذلك الطفل الذي سيكون ذروة الإلم لمرييء فقد سرت إشاعته في القربة بأن جربي سوف بقتل الطقل الوليد ليصبح الوربث الشرعي لخاله البك القنصل، وصدقها الببك وصفية ، وهاول خال هربي ووالد صفية أن بمنم النار القارمة ، لكن الشائعة إصبحت للبك وصفية كالحقيقة الواقعة ، وذهبت محاولات حربى وخاله الآخر والد منفية ، لنقى الشائعة ، ادراج الرياح ، وبدا حربى مطارداً من البك القنصل الذي حول بيته إلى تقطة بوليس خوفاً من حربي المظلوم ، ويتصاعد الصراع لبنتهى بقال حربى للبك القنصل الذي جاء بالطاريد ، وظل يعذَّب حربى الربوط ف نخلة عاريا تعامأ متسلخ الجلد ، مستكيناً مدافعاً عن يقسه في صمت مجروح ، لكن الألم قد اشتد وتحول حربي إلى طاقة تدميرية واستطام أن يقفُ قيده ليتطلق دافعاً اليك القنصل على الأرض ليسقط ميتأ وليدخل السجن ويبدا عذاب أخر لحربي ، الذي تهلجمه الأمراض في السجن ، فيخرج لتبدأ صفية (مطاربته ومحاولة الانتقام منه، التوقف عجلة حياتها ، وتتحول إلى شقصية اغرى ، ويختفي عربي وراء جدران الدير الذي بدا به بهاء طاهر روابته وعلاقته بالقرية في المواسم والأعياد، وتنمو علاقة بين دالمقدس بشنای، و محربی، في عالم معزول عن الخارج ، لكن منفية تحاول قتله مرة عن طريق المطاريد ، ومرة عن طريق زرع الانتقام في نفس حسّان الطفل الماساة، ولكنها لم تنجح ، فقد مات حربي تحت

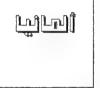
وطاة الوحدة والعزلة وللرض، وجُنُتُ

صغية ودخلت في غيبوية، للعلن عن المستقبة عندما الطّقة للخطائت. المستقبة بعدما الطّقة للخطائت. خطاف ، مستقب خطاف ، مستقب لل المستقبة إن القبه . ولكن إن مربع يطالب يدى فقل للبك، إني موافقة، أنت وتبل يلوالدى، وإنا موافقة على مهر يدهم حربي، الإشغار بالله . على المهر يدهم حربي، الإشغار بالله . على المالد، على

لكن بالذا هرام حربي وصفية ولم يلتقيا ، تشير الرواية السوقال نفسه هل اسان الراوي ، فهو يقول : ومازلت تا حتى الان ، بعد ان كبرت كثيراً بحريني هذا السؤال ، بعد ان كبرت كثيراً بحريني هذا السؤال ، بلذا أحدث صفية بعد هجها الأول الجميل . نشك الرجل الذي يبلغ أكثر من تلاثة المسقف . عمرها ، ولكن هل ساتمرف في يوم على جواب حقيقي ٢ ص (١٤)

من هذا التسؤل يوصد بهاء طاهر واقعا حياً يقوص في التاريخ اميناتاً . وفي العابر واليومي أحيناتاً أخرى ، في رواية بسيطة اللغة وعمينة في الوقت ناسه ؛ ومن خلال اللغات الصراع القدرى بين صطية وجربي ، تظهر شخصيات آخرى محورية مثل المقسم بشاى ، وفارس زجيم للطاريد الذي أواد أن معاية الذى حاول أن يجمع كل الإطراف معا عن خلال قيم إنسانية يؤمن بها واكنه عين محال قيم إنسانية يؤمن بها واكنه عهداً في رصد بهاء طاهر للواقع المحد من المحدة من أهم الروايات المعادرة مناذ

مهدى محمد مصطقى



سد مصریه

المتاحف الألمانية

قامت الفنانة التشكيلية نازلي مدكور

(صاحبة المراة المصرية والإبداع الفقي، ق العربية ١٩٨٩ والانجليزية ١٩٨٩ والانجليزية ١٩٨٩ والانجليزية المالة إلى المالف عن مرامن إلى فرانكفورت، وما المناف من برامن إلى فرانكفورت، ومن الرحلة عشرة إيام اتسعت رغم قصرها للتبعدة إلى احدث الانجاعات المعاصرة ولي هذا التقوير الذي المخاصرة الميمات المناف ول هذا التقرير الذي المخار ويتها لمها المنافية المناف المنافية المناف المنافية المناف المنافية المناف المنافية المناف المنافية المناف المنافية المنافئة المصرية.

الاشارات النسخات

• الأحد ٢ يونيو...

فسراتكفورت... متصف شيسرن يقام حالياً معرض قيد دن معارضان متحف «ألاريمناته» (Ermitage) الفيهر بلتنجسراد واللوحات المستعارة الفلتاني اللان من القرن والوحات المستعارة الفلتاني اللان من القرن والموحات المستعارة الفلتاني اللان من القرن والموحات المستعارة الفلتاني اللان من القرن وكاروس (Carus) وفريدريش (Carus) وتارائد تم المالية والمستعارضات بالمالية بالمنافئ على أن يقوم المجموعة الملارة في مقابل عرضها لمادة ٣ شهور والمتحف شعرن طوائطورت.

وعلى الفضة الأخدري من فهر الماين الشعيداً، (Sindel) الذي يخترق فرانكلورت بقع منحف الشعيداً، (Sindel) عاصلا اسم تأجيراً سا البناء معينة فرانكلورت قام بإهداد المتصف بعا يحويه إلى مدينة، يضم المتصف مجموعة عبيرة من فناش أوروبا الكبار من القرن "إ! وحتى الآن المديسة الإسلامية والهولندية والكلنمية الغدية إلى جانب بعض المتاثيرين والكلنمية الغدية إلى جانب بعض المتاثيرين الفرنسين والتصبيرين الالذن.

والخبول في المدينة يوم الأحد متعة كبيرة فمدينة فرانكفورت يحكمها قائنون يجرّم العمل والبيع والشراء أيام الأحد وذلك لتوفر لسكان المدينة جواً من الراحة والاستجمام والقامان

● الاثنين ٣ يونيو...

فراتكفورت... زيارة لمنزل فيلسوف المانيا المنهور ، جولته، والذى اعيد بداؤه بعد، ان تهدم خلال الحرب وذلك بالاستعانة بقصور والرسوم وما كتبه جولت فلسه عن ذكرياته ق هذا البيت وقد أقات المدينة بالحاقة بمتحف يضم أعمال الفلائين الدينة والحاقة بمتحف يضم أعمال الفلائين الدين علوا و إدرعوا أن



متحف شيرن كونست هاله بفرانكاورت

رئين جـوته. امثـال خيشاين وكـاروس ومن (اللوحات الهـامة في هـذه الجموعة لوحـة للفتـاشـة انجليك اكـارفسان (Angellea المؤسسان (Angellea المؤسسان التي تم المؤسسان من الفقـالات التي تم المؤسسان مؤسرة عن قبيتها في الفتـرة التي عملت فيهـا وبالقـال فـإن متـلحف المـاهم الكبيرة تخفو من (عمالها).

فرانكفورت بها ٥٠ قاعة عرض خاصة بالرغم من انها ليست مركزاً للفن في الملنيا بل مركز للاقتصاد ورؤوس الأموال.

● الشلاثاء ٤ يـونيو... كـولـونيا
 (Koln)...

مدينة لها جمال خاص تتوسطها كاندرائية قديمة وعظيمة من الطراز القرطي بنيت في القرنين ١٩ و ١٤ وكل شيء في هذه المدينة يصيط بهذه الكاندرائية: المناحك وقاعات العرض والمطاعم والمناجر ومحطة القطار ومن الدعابات التي يرددها اهال مدينة عكل، أشك كان حدق وتكاء فسديد من بناة الكاندرائية أن يبنوها ملاصقة لمحطة القطار الرئيسية للعدينة.

متصف لـودفيـج (Ludwig) ومتصف

فالراف _ ريشاراتر (Wallref- Richartz) اهم متلحف عكان.. بها الإثار الرومانية الأبلنية والرسوم الكنائسية الإيشائية القديمة إلى جانب الفن المالي المعاصر وهذه مجموعة خاصة اهداما صاحبها إلى المدينة في مقابل تقوير المتحف المناسب لها في اهم مكان في

> ● الأربعاء ٥ يونيو... . دوسلدورف (Dusseldorl)...

مقابلة مع البروفسسور فرنسر شمالنيساخ (Professor Dr. Werner Schmalenhach) المدين السبابق لمتحف الفن الحديث لمدينة دوسلدورف وألذى عسلتي معرض القضان الأغانى بيسيه (Bissier) الـذى اقيم بقاعـة اختاتون بالقاهرة منذ حوالي ٧ سنوات ويعد د. شمالنباخ من اهم النقاد العالميين ويشارك في لجان التحكيم الدولية كما هو من المستشساريين لصبالية مسزادات سيوثبي (Sotheby) الشهيرة. وبالرغم من ارتباطات د. شمالنباخ الهامة فقد استقبلني بكل ترحاب ومودة وسارع بالنصح فيما يجب مشناهدته في المدن الإلبانية التي الدوم بـزيارتهـا. وتكلمنا عن منجف دوسلـدورف للفن الحديث الذي كان قد كلف بانشائه وإدارته. واعدت عليه سؤالاً كان قـد طرح عند زيارته للقاهرة: ما معنابيرك الختينار الأعصال التي يضمها المقحف؟ واذكر إن إجابته في هذا الحين كانت إنه شعور خاص يشعربه تجاه الأعمال القوية وهنا استكمل الإجابة قائلاً، اختار الأعمال التي اشعر إنها اقوى مني.

وسائته عن رأيه في الوضع الجالي للفن. وكنت انتظر منه رداً متجدلقاً يتم فيه ترتيب

الاشارات التسطات

عدد من المعلومات والنظريات ولكنه اجاب في حبيرة ، لا تعليق. (No Comenent) مثيل السياسيين الذين لايريدون أن يؤخذ عليهم موقف أو كلمة. وردد ثانية «لا تعليق». فقلت ألا ترى إن هناك بسوادر عودة إلى الاهتمسام بالقيمة اجباب: لا اعرف.. لقد كنت دائماً أبحث عن القيمة... إن الوضع متارجيح للغاية . . ثم سالته إذا كان يرى إن هناك خطأ يربط بين الفنانين الأثلان على مس عصورهم فقال: «لا. لكنل فشرة مشاخها وظبروفهما وأولوباتها وفنهاء

وتحدثنا عن عدد من الفنانين الألمان الحديثين وذكر إن احدهم يستوحى اعماله من الفن البيدائي لبعض الجزر وقبال إشه لا مانع أن يستوحى القنان من فنون شعوب المرى فهو يغذى نفسه بمتغيرات جمالية، أما السحر الكامن في القنون القديمة فهذا بالتأكيد لا يستطيع أن ينقله. فقلت الا ترى انه من الأجدى أن يستوهى الفنان الأماني من تسراته الخساص وبدا في أول الأمسركان السؤال لا يعنيه ثم قال: ،إن هذا يرجع لتقدير الفنان نفسه فإذا أحس إن هذا مهم «فهو مهما» ثم لمعت عيناه فجاة وقال إنا أعلم للباذا تستالينني هنذا السؤال فقند لاحفلت عندما كنت في القناهرة مسالة الحيسرة بين التراث والماصرة. وجال ق ذهني الضلاف غير المجسوم عندنا وغير المطروح عندهم. فهم غير مطالبين بإبراز بطاقة شخصية على كل عمل قنى ونحن نطالب انفسنا باعلان هويتنا؛ أهبو خوف من الإيكون لنا كسان بدونها أو هو حرص على آلا تنتهى حضارة عظيمة فرض عليها الضمور؟

وتوجهت بعد المقابلة لزيارة المتحف الذي تركه البروفسور منذ حوالي سنة لبلوغه سن

المعناش وهنو متحف كنست سنامليونسج نوردرهاين فستفالن Kunst Sammlung) (Nordrhoin Westfalen وهنو اسم يصنعب تذكره ويشسير إليه النساس على إنسه متحف وشميالنساخي ويشيس السه وشميالنساخي ب متحقى، (My Museum). و في رأيي إن هذا المتحف من أهم المتلحف في العالم و تكمن اهميته في إنه لا يضيم فقط اسماءا هامة و إثما اعمالاً هامة لقنائن هامن. ومن الواضع إن شمالنباخ لا تستهويه المغامرة والمقامرة على فضانين شبياب وإنصا ببحث عن القيمية ق كشبوف الفنانين الكيار واذكير إنه عنيدما تحدثنا معه عن شاجبال ــ الذي يقبام له معرض كبير في مدينة ميونخ حالياً _ قال إن متحقبه به للوحتان لشناجيال من الأعميال القديمة وإنه لا يقدر كثيراً إنتلجه الالحق. وكانه شعر إن شاحال استنفد اللخزون الذي خرج به من بلاده. و إلى جانب المجموعة الرئيسية - في القرن

إحداهما للقشان بول كلل (Klee) والأخرى لىسىيە (Busie). ودوسلندورف بمها متحفنان أخبران الكونست بلاست (Kunst Palast) حيث كان يه معرضين خاصين لفنانين المان ومتحف الفن (Kunst Museum) النذى كان يحتفال

٢٠ .. قُأَ لَمْحَفِّر بِضِم ايضاً مجموعتان كبيرتان

من الأعسال الصغيسرة المنفشة عسلي ورق

بمرور ٧٠ عاماً على صولد القضان الألماني البراحل بيويز (J. Beuys) بياقامية معبرض لأصدقائه الفنائن.

دوسلدورف بها حوال ۲۲ قاعــة خامـــة وهي حالياً تتقاسم مع مدينة كلن ـ التي تبعد عنها بحوالي ٤٠ دقيقة ممركز الإشتعام الغني ق المانيا.

الخميس ٢ يونيو... براين...

من اهم المكاسب التي جنتها مدينة براين من الوحدة الألمانية هي انها اصبحت تضم عدداً من المتبادف البعظيمية في الججم والقدمة، وبدات زيبارتي في الجزء الفرنسي للمتحيف المصرى Schloss Chorlotten (Bary). مجموعة التحف المصرية الموجودة في هذا المتحف مدهشة للغايسة، فإلى جسانب راس الملكنة تغيرتيني التي تخطف البساب المتفرجين بسجر غامض وخاص، هذاك قطع نحتية ذات اهمية كبسرى مشل مجموعية الرؤوس التي ترجع إلى فترة العمارنة وتفتقر متاجفنا لنماذج جيدة من هذه الفترة. كذلك مجمعه من «المناسكيات» (Maska) التي توضع على التوابيت ﴿ فَقَرَةَ الْبِطَائِةَ، ورأس صغيرة للملكة تي (والدة اختاتون) في عجم كرة التنس وهي قطعة فنية في منتهي الروعة. ونزلت من المتحف تتصارح في ذهني استلة افتراضية اليس من حقنا أن تكون هذه الأعمال لدينا نحن؟ أنرسل لهم بالى ما عندنا ليعتشوا به؟ هنل الطفيل من حق الأم التي وضعته ام من حق التي تصونمه وترعماه وتربيه على خير وجه؟ اليس لاثارنا حقوق

علينا يجب أن نوفيها؟... الجمعة ٧ يونيو...

برلين... بيت ثقافات العالم... Haus der ...Kultuen der Welt). يقدم اللقماضاتي الأجنبية للجمهور الألماني يقام به معرض لقنانات من جنوب افريقيا بدان من حوالي ٣٠ سنة بالرسم الهندسي عبل واجهات المنبازل وجاءت النوبة إلى ذهنى وإسهام المراة المصربة الذي غمرته المباه! وفي برابن بقيام هالیاً معرض کبیر تحت مسمی - Metropolis) International Art Exhibition Berlin 1991

وهذا المعرض يعوض الانجاهات العالمية الشابة في الموقت الحاضر ومن الملاحظ إن معظم الأعمال تضدرج تحت ما يسمى ب Conceptualum, Installation إلى جانب اعمال منظرة بتقنيات فوتو غرافية.

وفي الحقيقة إنه لم يكن في هذا المعرض

شيئا لا فت للنظر: "
شيئا لا فت للنظر: "
قا القدار و الرئيس لغرب برائي و تصرض
صالباً مجموعة استنشات الكسائي الرئيس
مثانياً مجموعة استنشات الكسائي السيرساق
المشهور وهي اعمال تحضيرية في معظمها،
المشهور وهي اعمال تحضيرية في معظمها،
وإنما هذه الإعمال معروضة للبيع بالثمان
وإنما هذه الإعمال معروضة للبيع بالثمان
عللية جداً للقبية التاريخية التي تكمن فها،
فهي تحمل جدد للا ماضار والنست.

● السبت ٨ يونيو...

بسراسين.. شسرق... متحف البسرجساسون (Pergaman) أحد متاحف جنزيرة المتاحف النى كانت تتبع برلين الشرقية والتي تضم صروحاً فنية يصعب أن يتصور المرء كيفية نظلها إلى هناك منها معبد إغريقي قديم يكك يكون كاملاً وبوابة وأثار بالبلية لم ارى مثلها ق أي مكان في العالم. ومن ضمن متلحف هذه المِسرِيسرة المتحف المصدري، وهسو يضع مجموعة قيمة من الآثار الفرعونية واوراق البردى القديمة وكانت المفلجاة عندما رايت لوحة ،بورتريه، نسيدة تبدو كانها رسمت البارحة بالألوان الزيتية على توال مشدود على شاسيه من الخشب وبالنظر إلى التاريخ الذي كتب تحتها ادركت إنها رسمت في القرن الأول الميسلادي في مصر، والمفلجساة هي إنه طبقأ لمعلوماتي المتواضعية وما تثنير إليه الكتب الغنية هو إن الـرسم على القصاش

المشدود على شباسيه بدا مع عصر النهضة المشرود على شباسية المجدلات المتدلان المتدال الم

براسين... غرب... على بعد 1. كيلومترات... تقع دالتيا دائلا) ويها متحف به مجموعات كبيرة وندارة من القل للكسيكي والإطريقي والإخريقي إن جانب مجموعة من الفضاضين الإيطاليسين منهم مجموعة من الفضاضين (Giotto) وبوتيطال (Botto) ومجموعة من الفضائين الإلمان منهم مروجل (Botto) ولوحة نشرة لل (Botto) على منهم مروجل (Botto) والوجهتان.

● الأحد ٩ يونيو ... من إعلام معونة ... من إجعل عدن المائيا . تم إعادة بيناء • • ◊ منها من جديد بعد الصرب وذلك عنه الشخط المنت عليه من القدم متاسخة عا • أكثمته بينا كدونيك • Acct وهو متحف للأعمل الفنية عامنها الرحة المنتجة عامر المنتجة عامنها لوحة اكتروز (Acct الأعمل الفنية عامنها لوحة اكتروز (Acct المنتجز ق ليسوز (Essus) مصرفة الإستخدر الأخير ق ليسوز (Essus) ومنها لوحة ادور • الأربع حوارين • ولوحات ومنها لوحة وادين • ولوحات المناسخة وخير من اللوحة واعتقد المناسخة فقا عدة وادين أهذا المنتحق ومذلك ألمنتحق ومذلك المنتحق ومذلك ألمنتحق ومذلك ألمنا المنحق ومذلك ألمنا المنحق ومذلك ألمنا المنحق ومذلك ألمنحق ومذلك ألمنا المنحق ومذلك ألمنا المنحق ومذلك ألمنا المنحق ومذلك ألمنا المنحق ومذلك ألمناسخة المناسخة ا

لوحة مشتركة بينه وبين بروجل (Breughle) القر و بغز برسم الشخوص وقام بروجل برسم - كوروناء كبيرة الورد تحيط بهم وقد عرف بـروجل بقدرته ومهارته في رسم الـورودا و يحوى هذا المذحف لوحات لكل من رفائيل ومايكل انجلو.

متحف مبيت المناب (Hous der Kunst) وماتحف مبيت المناب (Kirchore) وماتخال المثانية (Kirchore) وماتخال والمشافون (Kirchore) وكسرفسر (Cembrook) وكسرفسر (Penek) وبرائي (Penek) وكانك فسافو السنينيات امثل بنك (Penek) وبازلتن ويحوى ايضاً اعمال بوشيوني ودي كيوكمد ويومي ايضاً الممال بوشيوني ودي كيوكمد المسال المؤين ومجموعة كبيرة من اعمال المشاف (Mario Martio Martin Martio Martin Martin

• الاثنين ١٠ يونيو...

ميونخ ... متحف لنباخ ماوس Acceptable ميونخ ... متحف لنباخ ماوس الأزرق. hous) محماعة «المحارس الأزرق. وماقه وجالفنسكي ومونخي. ويغمد المتحف اكثر من ٣٠ عملا لكاندنسكي - تمثل المتحف اكثر من ٣٠ عملا لكاندنسكي - تمثل موداتر، فغانسة وصديقة عرفتر، فغانسة وصديقة كاندنسكي. ولما حكم هاثل المائيا هرب ولايدويه وغضيت مودنش، من كاندنسكي ولايد ويضات ان تعيد إليه لوسات غضبا شديدا وراضت ان تعيد إليه لوسات الذي كانت و حوزتها . ولن عيد ميلاهما الدرة المدت هذه اللوحات لمليقة عيد ميلاهما

الاتنارات والنبيطات

التي وضعتها في متحف المباخ الذي المدت.
عملاً المنباخ إلى المديثة، ومن الملاحظ إن
بعض اعمال فائس القارس الأزرق تنتليه
كثيراً وإدار المناف إلى الم هذا التشاب
لم يكن يشغل بال هؤلاء المفاذي غليس مثان
في كتاباتهم أو إحداد المفاذي غليس مثان
من تقليب الشبه بين أعمالهم واذكر إن كلا من
بسراك ويكاسس في ميتشخلا بهذه المقضية
بيضاً عندما بإنقاد عبد من الفنذين طريقا
واحدا أعن المقفرض أن تكون مثان فقط

إلى جانب تعرضهم لفقافة وظروف واحدة وفي ناسب الملحق وابعت عبرضاً للكروت البوسطال التي كان يرسلها بعض الفائلين الإنسان امثال على وكيرشش وشميت روتلوف وغيرهم وهي كروت مقاسها موحد حبوال ١/ ٢٠ ما اسم كانت تتشتري بيضاء من مكاتب البريد ويقوم المراسل مرسم ما يريده عليها وإرسالها وكان عرضاً مل ملا لفائلة.

الاحداث سوى بيناتصوتيات القرن ۱۸ المخاط فضائل نهاية القرن ۱۸ الفون الفائل الفا

الثلاثاء ۱۱ یونیو...
 مطار القاهرة...

ويا لقدرة الإنسان على حمل متلحف كاملة واعمال عظيمة دون أن يزيد حمله كيلو جراماً واهدأ وكدت اللِّغ جمرك المطار إنفي عائدة باشياء ثمينة جداً جداً ا

نازلي مدكور



أن أتجاوز الأشكال المختلفة للقصيدة المسريعية يعكس مسدى اضطراب المشروع النهضوى ويدى علاقت بالأضر الفربي دون النقل لأهم خصائصه المكفية فأهيك عن أزيمامه الروحي المتمثل في أنساق تبدع مخطفة للمشروع وعميقة للرائس المسراف إخسارات وإيمادات شهيه دون المسرف إخسارات وإيمادات شهيه دون

البحث عن تقنية لا تمت لتاريخنــا الجمال

ويظهر هذا الإضطراب واضحا في فصلية غاصة باللغمو بصدوها من للدنن الشاعد المحراقي د ضوزى كريم ، تجت عنسوان اللغائلة الشعرية ، وعند قراءة بيان المجلة إلى المنافستو الدخاص بها يقول : الهوة التي تقصمل الشعر عن جمهوره لم تعد مدعاة للعدد غير قليل من الشعراء بل هي مباهاة لعدد غير قليل من الشعراء بل هي مدعة يأس دلم كثيرين إلى مزيد من تعميق مدعة يأس دلم كثيرين إلى مزيد من تعميق مدعة يأس دلم عكورين إلى مزيد من تعميق

الذي عمق الهوة بقعل عوامل اقل شرقاً من الشعر ، هو شعرنا جميعاً ، شعراء الدرسة الحديثة . لا بسبب انتباهته إلى طبقات سفل داخل الوعى لا تصفها مجسّات العنامة بسل بسبب انتباهته إلى حقيقة عزلته القاهارة فاختته الغبرة بالإثم فتسامي اعبل من جمهبوره ومن الشعير ۽ . اصبا ثباني هيذه الشكلات من وجهة الشاعر مساهب العبان فهی (إن طبيعة وعينا وطبيعة وجودننا بجملته طبيعة سياسية والشاعر لم بقلتُ من هذا عبر نصف قرن بل إن رفع هذه الطبيعة أو انزالها إلى طيقات العواطف الدفينة مسيخ فرديته ببروح القطيع لا روح الجماعية البشسرية وبندا حتى (احسن لحظمات استقراقه الشعرى مخلوقاً مسيساً في ايهاب شباعر رافض ، لبه رسبالية للتغيير شبان السياس ، وهو يؤمن بهذه الرسالة إيسان السياس يعززها بالقناعات كال يوم ويلغى ما دونها وشأن السياسي بمتكم إلى إسمانه وحده لا إلى شك الشاعر . أما قالتُ القضايا فهي : شعراء الصبية

الهوة أو المُقالها واللا مبالاة بها . الشعر

الجسيدة شير محدودة التعريف . الصيغ المنتفي ولدتها لغة القصيدة المترجمة ووهم المنتفي والمقابرة والمنتفية المنتفية المنتفية المنتفية والمقابرة والمنتفية من هذا المنتفية والمقابرة والمناوري والموري وسوف نقول لهم ما المتاهدة والمنتفية من المنتفية والمنتفية من المنتفية والمنتفية المنتفية المنتفية والمنتفية والمنتفية والمنتفية والمنتفية والمنتفية والمنتفية والمنتفية والمنتفية والمنتفية المنتفية والمنتفية وال

عاول جيل التحرر منه . وإن تلك الثورة ق الشمس الفرنسي في القرن المضرين شورة الحداثة لم تكن غير محاولة لانجاز منا القصرر وحدد، لكن الشمس أه الإلسان الأخرى الدفعوا لتقيد الشمر الفرنس دون معرفة أن ما تم منا إنما هو لمبتنا الداخلية

ويتابع في بقية بيانه تفاصيـل التشابِـه والتكرار لدى هذه الموجة من الشعراء .

و في باب ء مدارات ورسائل ۽ لا نجد شيئا له قيمة إلا رسالة فاضل العزاوى الذي يقول فيها : كان من المحتم أن النبر إلى انني دمجتُ الكتابة على الدوام بعملية الخلق ، ساعيــا وراء التعدد اللا نهائي للامبوات التي تشكل السيمقونية الوحيدة ، فقد اعتبرت طرق الكتابة المختلفة وسبلال للوصبول إلى قضياء يلتقى فيه كل شيء بحيث تنعدم فيه الحدود بين القصيدة والرواية والمسحية والفيلم، لم أعرف قط مسافة فاصلة بين شكل الكتابة ومعناها إذ كان الشكل هو المعنى والمعنى هو الشكل . وبالتاكيد فإن عملا مثل (مخلوقات فاضل عزاوى الجميلة بين ١٩٦٥ ، ١٩٦٧ م ما كان يمكن أن يقدم شكله الخاص به بدون شكلته الذى ابتكاره لنفسته حيث تتجارك الكلسابة بسين الفوخى والنظسام بسين المعنى واللا معنى بين السحر والواقع في محاولية لجعل الكتابة موازية لعمار الكون).

أصداق البوء مسمو وشعراء ، فهم يتابعون المدث السواوين اللي مصدرت من خدالل رؤيتهم وبيسانهم المنتصور فياتي ق القدمة ديبوان و الأول و الثان المشامر مسركون لولمس فيقولون عنه ، بدا سركون التجاهد المناز التي المسامرة التي يحد سفره إلى التعالية المسيدة النائر بكشافة بعدد سفره إلى



امريكا ولكن اصالة تجربته افردت قصيدته عن الشائع في كضابة قصيدة النثر . فهي قصيدة تؤخذ بالتجربة الروحية وتجربتها القنية هى محاولة دائبة للوصول إلى وحدة بين العمق والوضوح وإلى وحدة في النيسة ببلا لعب ذهنی او زخرف لغوی . وبعده طائر آغىر يتوارى ، للشاعر العراقى ء عقيل على ۽ مئوهين بمكانته الشمرية بين أبناء جيله . وكذلك دبوان ء عيوان طوال النهار ۽ للشاعر مجعد الحارثي مشيرين إلى أن مجموعته يتقاسمها صوتان الصوت الاول اصيل لانه يقود إلى معنى ما ويبقى على بعض المشتركات الانسانية بينه وبين القارىء اما الصبوت الثانى والتى تبزيىد فينه كشافية الغموض والدخول ف اللغة التجريدية التي لا تقي بقيء وهو صوت غريب على الشاعر . ثم ديوان «النشيد الناقص، للشاعر فاضل السلطاني الثي تثمين أصائده بالضرسات السريعة واللغة المكثفة القائمة على التامل والحكمة .

وينتهى هذا البلب بنديوان : عبل درج المياه العميقة ، للشناعر المُغربي : مبارك

وساطة ، وهو من اهم الإصدوات الشعوبية بالمغرب إن لم يكن اكثرها جميعاً في المغامرة والاقتراب من النص الجديد . فيقولون عنه رأف صلحب مشاهد سروالية لا تنظوى على معنى محدد) فالهيف ليس المعنى هذا بل العاطفة وقد تلتبس المعاطفة على القارئ

امنا باب ء الشعس والموسيقي ، فهنو ق مجمله مجموعة من الخواطىر والمقتطفات اغنزوعة السياق إلا إنها تكرس جميعاً لفكرة فوزى كريم عن قصيـدة النثر وتستثنى من هذا مقالا للأستاذ ۽ على الشوك ۽ الذي يقول فيه (العربية نفة مجتمع شفاهي او شفوي والمجتمع الشغاهى يعتمد على الذاكرة وتلك هي حقيقة الجنمعات البدوية غير السنقرة . من هذا اعتمد الكلام الموقع المقفى ليكون استذكاره أيسر لأن الكتابة وادواتها لا تتيسر للمترحل ومع تطور المجتمع العربى تعددت أوزان الشعر ، بمعنى أن تعدد بحور الشعر يثيح فرصة اكثر لإ غناء الذاكرة وقد طوعت اللغة المربية ﴿ إطار هذه الوسيلة الشفاهية اللوسيقية للكلام . وبهذا عوضت اللغة عن النحت وحتى عن السوسيقى . وتضهض ق ألذهن أيضانك العلاقة البنيوية بين الجملة الموسيقية وبين الشعر العبربى . فالجملية أللوسيقية تتألف على العموم وليس الحصر من ثمانية فواصل موسيقية تنقسم إلى جزاين يبدو أولهما قلقا وغير تام اما الجزء الثاني فيكون بمثابة مكمل أو متمم للجملة أي أن هناك تنافاراً يذكرنا تماماً بشطرى البيت ق الشعر العربي .

هذا على الجانب التنظيرى اما على الجانب الإبداعي فقدشصل العدد ثماني قصائد

مختلفة القدمة والإتجاء . فأولى القصائد لده جليل حيدر ۽ وهي قصيدة مرتبكة البناء رغم التقسيم لأنها لم تراكم دلالة شعريــة . وهى تذكرنا بالتجربة الرومانسية رغم بعض التراكيب الجديدة . وهي في مجملها حالة مكررة ومعادة من تجربة شعبر الريبادة . وتستطيع أن تكتشف قلق وتردد ومزاجية صَلاح عبد الصبور في المقطع الثاني . أما قمىيىدة ، عبودة الابن الخسال ، لضافسل العنزاوي فهي قصيدة ضعيفة لم ينج إلا المقطيع الثانى وغيرقت القصيدة في السيرد النثرى والحكى المنطقى البعيد عن التوتر الشمرى . فالجملية مستقرة والتضاصييل كثيرة نكثها لا تقوى على بنياء شعيري . واللغة هنا محايدة لا يبقى منها إلا الدلالة القاموسية . وقصيدة (الزيارة الطويلة) لسعدى يوسف فهى قصيدة رديثة وتنتمى للعب اللغوى اكثر من انتمائها لاليات شعره بخاصة وللشعر بعامة ونرجو ان تكون نزوة لشاعر كبير .

(ما قصيدة د خبراثب ، لسعد سبرهان فيدو انها لشاعر صغير تطنب عليه دفردات الخبارج دون تجربة داخلية اما تشكيلها الجمال فيعتمد لغة النداء والتفكك حتى تلشل نهائيا في القيض على الحالة الشعرية .

أما الصيدة د فوزى كريم ، د الموضوعة الممائلة أو موت تجيب المائسع ، فهي قصيدة جيدة دات انساق مثالية يغلب عليها الطلبي الملكية المشافعة وصد حدة الانقطيلة وصد حدة المسافعة لا يقال من المعالمة لا يقال من المعالمة الا يقال من المعربة عالية في المكالمة لا يقال من المعربة الا المؤسلة في المكالمة الا يقال من المعربة الا المؤسلة في المكالمة الا يقال من المعربة عالمية في المكالميني رغم وجود مقررات المكالميني رغم وجود مقررات

الحياة اليومية . وهي تذكرنا بمرثيات فوزى كريم الشهيرة .

أما قصيدة - مركون بولمى - دوسيقى في زفاق بغدادى - تبدو مركزيتها في حساسة السمع - فهي قلامة على التجريد رقم اللغة البسيطة والذراكيب للنصقة - الشقالية من المجاز والدرائة القديمة وإن اعتددت إيقاع المكارة والدوران حواية والدوران وإن غلب على مقطعها الأخير مقددات هسلاح هيد المصدور واخيلته البسيطة -

اصا قصيدة الصدد فهي للشاعر و عبد الكريم كاصد و دسام الفرال ، فقد لمتقلت اللجاز الديني واستطاعت ان تكلف لحقالت شعرية خاطقة من خلال عدد من النساء ، إنها فريس لنص يومي مل و بالحياة و خلال جمل قصيرة وبسردية شعرية قلما نجدها في قصيرة النثر .

و في النهاية تكتشف أن المجلة جامت كرد. فيل لحركة مجموعة من الشبان الشعراء المليمين في الخارج . ويدعون لكتائبة نصب شعرى جديد . تحت سعى (قصيدة النثر) ولم تأت لتؤسس أو لتوضيح ملامح شعرية جديدة . إنها تراكم للقديم ودفاع مهزرم اعلم هذه الموجه الجديدة "

فتحى عبد الله



الغـــائب

فقاً للخالف مصود تحمله سد فوزية السندي يوانها الفاقد وقرر بشكل وأضح باسم التكلية التي تعتبها بين عامي - ٨٨ - ١٩٩١ ، أن للفلاي منجرة تنطق صرفاتها على غلاف الديوان بلوغة للفنان الاسبني تلبيز (القاري) الأخير)

فأى حنجرة تعلن فوزية السندى ميلادها بذلك المسمت المقبض للوئد للتوحش ، على يصدث في الكتابية كما تحب إن تسميها الشاعرة نفسها عاقة من النياب .

هل تمان بديوانها على الملا ومنذ اختراق عنوان الديوان لتلك الكتابة انها حنجرة ، صوت ينادى لغالب ، هل صدى الصوت يسلوى حالة الغائب ذاتها ١٢

ومن هنو ذلك الضائب الذي تتازجت صورته ويطو صوت ويقتفي عبر (۱۷۳

صفحة من القطع الصغير هى عصر هذه الحنجـرة التـى تجسـدت في ١٨ قصيـدة بالديوان)

فوزية السندى لا تكتفى بعنوان الديوان ولكن هناك على الغلاف الأخير تؤكد كشفها الإول .

ادانة تصل إلى حد السخرية باننا جميعاً غائبون تقول :

لم یحدث شیء سو ی

أننا اقتسمنا صمت ما حدث

فما الذي هدث ١٦ هـل تنطق سطور القصائد بالرد على ما هدث

...... بعن حق المسلم ا

هذه حنجرة الغائب

كتابة لا تبخلها الشاعرة فى متن الديوان تحت اى عناوين ولكن ما يبدو هو انها تقدم الديوان بهذه الإسطر ها هى تعلن تحديها وسرّالها فى زهـو وغرور صلصلـة وصهيـل وجسارة جسد .

أنها حنجرة تقتحم غشاوة هذا الغيب . تذعن لغتك الكلمات ، تختلج بصرحة النبار وها هى الوقفة الأخيرة قبل النزول إلى ساحة المركة تقول :

قالوا: لنا أن نرى رعدة المست

قلت : تعالوا ..

خدوا كل ما هنالك واختيروا عطابا الأُلم .

إن المخاطب غائب ، جمع غائب مطلق له سميلته ودلالات، ، يريد الاحسياس بثلث الرعدة القادمة (رعدة الصمت) وهل للصمت رعدة اللد من الذوم .

كبرة الغانسية نورية السنس



هـا هو الغـائب يصير حيـاة ، وهـا هى الحيـاة علجـزة في مهـدهــا تقـول فـوزيــه السندى .

كلما سالت الطريق ابتعد وخاصم الخطى لامضى وحدى كعاصفة تقوى الغبار بحسريـ

دستى رسسان كعامشة تغوى القبار بحسرية الزوبعة ووحدى ..

ابحث لجنجرتي حرية الشفق

ان الشناعرة تعلن بشكل قناطع انها لا تعرف القول بالحب بل تلجأ إلى الاحتماء بولع الكتابة نتملن عجزها امام ذلك الفيض النقيض (الأم - الحياة)

ودون إعالان مسبق تنطلبق الشاعرة من ولهها إلى ثعالب العشاء الأخير

إنه العشاء الأخبر العشاء الأخبر

آن للثعالب ان تقترب

داسم القبيلة .

ما هو المدوت يخرج من شرنظته واضحاً وقصوصاً ، وقصوح الياس ، وقصوص الياس ، عجزة له عامة قوة وقحريض عدم الامتلاك ، وقضح المام قوة المجبودة ، لا تلقف المامه التخدمات ، ولا تحدها حالة من الشعر المباشر والحاد في مباشرته ، تستخدم الشاعرة فيها علان الصوت عن حضوره بكل سفور المناسقة للمنشل قلسوام هذه الارض وهولاده البشر

ها هو وصفه يعلو فوق كل شيء يشكل تك السحابة المرعبة تقول الشناعرة

مغموراً بقياصرة من مخمل التاريخ

العشق يدخل سلحة الشعر ، ها هي الإم تتصدر الكتابة . في للقميدة الأولى (كل هذا الوله) سكون مستضعف راعش يبحث عن الإمان

سكون مستضعف راعش ببحث عن الأما ينتظر تلك الحماية الفطرية الأبدية (الأم) هي

صحراء حب تاوى غزلان الضجر ماء يقدح كمواويل يسكنها القلب هواء يجف حول قدور تطهو العمر ونغم يهدى عريشة الطفولة مسمة المناه

وهل هناك ما ق الشعر تجسيد لتلك الإم التى تـاهَد اوصـافها من بيئـة الشـاعـرة بمغردات : كالصحراء ، ماء ، هـواء يجف ، قدور ، نفم .

هى الغائب ايضاً . هى الحياة : يا .. ناراً نسند الذاكرة

كل دم ٍ .. انت كل شهيق داهم الرثة ذات ألم لم بنته

انت وكل اسي متوج باندياح المجد

انت

ببذلون ذهب الأرض زبتأ لعجلات نشبوانأ ببانخاب شعبوب مرشبوة مرقطاً بحراس مثقلين بجفوة الخوذ

بزكائب الهواء

وجرار الشعير .

وخبرة الحديد

الشوري .

يمترغون ضحابا البرعب فأوحيل

وينذرعون بقدميك قباب بيوت

السيف والقبيلة ، سعير الخلافة ، القيان

والسرشام والظبساء والبشاييسع ، السلاط

والاوصياء ، الوصيفات والصولجان ان

انها ليست ثعالب بل اسود مستاسدة ،

الناس في القصيدة غائبون ، فقط هم

ينسون ، والشاعرة تقرر تلك الحالبة التي

ندنو من (الولولة) والكشف لحياة صارت

هي من ناموس الحياة في مجتمع السلاطين

تحيلنا فوزية السندى بعند قراءة هنذه القصيدة إلى شعر امل دنقل ف العديد من

قصائده التى كانت تتخذ هذا الصوت الحاد

في قصائد مثل (سيارتاكوس ، ولا تصالح)

أنها حالة لا تستهوى الكثيرين الآن في الشعر

العربي المعاصر في تبني حالة (القصيدة _

ق قصيدتها (عن حصن يشبه الحصن)

تبوسل بختلط بأمنية محبركة ليبواطن

صوت صخرة الغاثب يزداد حدة وصراخأ

لا تتحول إلى مادة تكسر او يسهل كسرها .

موشومة بختم السلاطين .

ها هو الطغيان مجسداً .

اما آن لك إن تنكسر

ما دام أن الناس تنسى .

الصبوت)

مدينة تاسرها الإنقاض

ها هو الياس بخيم على القصيدة ولم

 أ وثبة الدم، ينطلق العاجز من حضيه الخشبى ليثب ف القصيدة التالية إنها وثبة تحرره من العجز ، مقالب الغزاة وحضاجر العروبة تتجمع (مواجهة من يسرجون الهدايا حقلاً من برتقالة الدم .

إنها تلك المواجهة بين البرافض والسنسلم ، الحناجر تستحيل حجارة .

إنهم العاشقون رعشة الذبيصة ، رجة البوطن القتيل ، وثبة الدم تحتباج إلى دم للوثبة .

هكذا هي القصيدة صوت فاضح كاشف لتلك العلاقية الحتمية بسين الثورى وبسين المتخاذل ..

كثيرة تدق ابواب القصيدة منذ بدايتها إلى حالة من العزلة القاتلة يفجرها ذلك الإنساني العاجز الذي يحمل عكازين ، ها هي خطابات السائدة تجوس القصيدة ، خطاعات حماسية تقتل الغمل الإنساني الشعرى الذي يحملها فتفقد رقتها وعذوبتها (كشعس) ولا تفقد صوتها الرئان .

إن العجر يتطاير ليشمل مدناً: وأحلاف تتقاسم فطمرة التفاح جسداً يكتب لئلا يموت

يعدلك إلا أن تتشبث بجناحيك التي لن تشفي من كيد يديك وشرفتك الوهيدة إن شكل القصيدة يتحول إلى حسالة اقبرب إلى الحكم والأمثسال منها إلى الشعس ، مقايسلات كثيراً ما صنعها ادونيس وكثيرٌ من الشعراء

هل فلسطان عل ختم العرب ؟

كل عبد بنفجر البرسد في وجه جثث تتفرج على وثبة الجسد البعيد

الدبوان حالة مسرحية كاملة ، متفرحون وممثلون نحن نتفرج والمطلون يبعثرون اجسادهم (اصواتهم - حناحرهم) فوق خشبة المسرح (مسرح العجز، والقهر، والوله المفقود) تثبيت الحالة ، رصد شابت للمكان ، وللشخوص ، عبلاقات متنباثرة في صراع دائم بجذب الشاعرة متطوحاً بها فكل اتجام ، اتجاهات الحباة .

حالة تبروزت كل تموجاتها تدور داخيل الاطار ، هذه التعوجات التي لا ينقصها ثلك الحماسة الشعرية ..

إن الديوان يتخلى عن الشعر ليحل مكانه معان ومفردات صادمة ريما فلئت الشاعرة ان الصندام ربمنا يعيند للغنائب هنجسرتنه الشعربة .. قهل هذا هو ما حدث ؟!■

أسامه خليل





نـص حـــــوار مــع الـــروائـــ ج.م.ح لوڪليـــزيو

و جرم ج لوغليزيون اديب فرنسي معاصر
شهير للغلية، من مواليو (۱۳) إيريل العلم
۱۹۵، أب إنجليزي وام فرنسية، عالم
لفترة ق جرز الملايتينية التابعة للرنسا نظلي
تعليمه في الأداب، وهدو في سن الشلاطة
تعليمه في الأداب، وهدو في سن الشلاطة
الذي مل عنها جلزة «ويشو» الذي تقليب
الذي مل عنها جلزة «ويشو» الذي تقليب
جائزة «ويشو» التي تقليب
جائزة «ويتكور» في المحيثها الأدبية ، مصحراء،
العمين من النظاجات الأدبية ، مصحراء،
الحمين، «الطوفان، «الحربي» «الداشرة
ووقائم الحربي، «الباشرة» ، «البيع فهصول الخرى»، واونيتشاء...

«الربيع وفصول الخرى»، واونيتشاء...

ق الحقيقة، تعد «النجمة التائهة» عنوان اغنية شعبية من «بيرو»، وكذا إيحاء لسيرة ذاتية، مبنية على ذكريات وانطباعات سنى الطفولة الأول.

«النجمة التائهة»، تصف قدر دهيلين،

المراهقة التي لا تهتم بمجريات الحرب... و (خنيا القدي (فن نجابية القدام 1987 في إحدى القدي المستورة، راح الجيش الإيطال يُجمع بهود المنطقة، وبدأ المتشات - بنفسها - دانها الميهودية، ومرات اسسها الحقيقي، وداستري الفاحة والمنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة المنافقة المن

عبل حين غيرة انتهت الحيي، وبدات الهجيرة نصو الأرض الجديدة؛ فلسطين المحتلة، رحلة صعية، شلقة عل قارب شراعي يلاطعه الموج تحت العواصف والأعاصير، ويشجاعتها اكتشات ديانتها، ولذا تقابت م فيما بعد ـ والتجمة الثانهة،

«النجعة» NEIMA، فتاة فلسطينية، هارية
سن سحساك سمان - جان - داكر
من سحساك سمان - جان - داكر
SAINT-EAN-D'ACRE
(مية المقالة المقالة المتبدل
التفايد الإذارة وهني هذه المقالة
المتبدل
المتبدل المتعدد
المناتة، موقع على المقالة المتبدل
المعنيدة المتعددة، يسبب مواقفه السياسية
المناتة، موقفه إزاء القصايا العربية واحوال
اللاجئين العرب المقالسيانية، والمهاجرين
العربي فينما، وبالأفض بعد صدور عدد
المراياة: «النجمة التالغة، نيارت المواشر
الصمهودية، إذا انهم بعدادة السنية.

وذاك حوار معه، وقبله نورد فقرة جاءت على لسانه: «انه كتاب رغبت في كتابته، وسلفاً القول بنائه شقاء للضعايا تجاه العبنية، مُسَاشة الحرب، انه كتاب يلقي بفكرة ضوورة العنف،:

لم اخترت طبع رواية: «النجمة التائهة»

بعد رواية: ، اونيتشاء، بحيث إنها تشكل

الجزء الأول من هذه السلسلة - اجلت حرب الطبح إصدار هذه الدواية.
- اجلت حرب الطبح إصدار هذه الدواية.
«المحسراك» السيساس، ليس قلله حسارته، إلى المسلسلة على المنافعة عالما عن عالية المنافعة المنافعة المنافعة عالما عن عالية المنافعة المنافعة على المنافعة على المنافعة المنافعة المنافعة المنافعة المنافعة على المنافعة على المنافعة على المنافعة على المنافعة المنافعة المنافعة المنافعة على ا

 إذن، لم يتغير - بعيد ذليك - الموضيع السياس، إنما. غالباً، اطروحة الكتاب؟

ـ نعم، لكن كذابي لا يتحدث حـول الوضع المصاص بحيث لا تستغيغ فصله عن أحـداث الشرق الأوسط من نصه التاريخي، هذا ما رئي في قوله، إنها نقشة طلال خياه العبدية، هذا ما حوله الرغية لدى في كتابته، نقطة البداية، بالنسبة في المنفى، الله الشعور الذي يضعفني، انا ووالدتي، شهى في القوم، اعتشفاها بالتبعة إنها مرت من اربعة كيلومترات، من هذا الجرائم والإطنيالات موجهان هد البهود والعرب معا.

ق كتسابكم الأخسي، يعشل عبسور القسارب
 الشراعي فضاء هاماً، ومثلما ق «اونيتشاء» إنها
 رحلة قارب يعبر الجانب الآخر من المرآة…

هذا يمكن السني، من معرفة الرب، نوع من معطمه للاعود، النوي بقسر الدين. عبور القارب، المعطم للاعود، الناسبة لمها من مقابلة عدد من الإشعاد لا تحرفها، إنها المسلالة، ليس مذلك بقرء أخر شمارسة المسلالة، فور الوصول إلى إسرائيا، لذيها إحساس وجود لرض مسكونة بصدد من الأسياء، تممل على وهو مستوى فهمها وإدرائها، لمن حالفسية لها حال الدين الدين الا

ت: أحمد عثمان

لوحة الغلاف الأخير سلامية موسس (٤ يناير ۱۸۵۷ - ٤ اغسطس ۱۹۵۸) رسم الفنانة اهسلام فكسرى

